

د قران عظيم الشان

پښتو ژباړه



ژباړونکی: مولوي قيام الدين کشف



## فهرست

۱	(مكي) پرانستنه - فاتحه ۱
۱	(مدني) غوا - سورة البقرة ۲
۴۳	(مدني) عمرانيان - آل عمران ۳
۶۴	(مدني) مېرمنې - النساء ۴
۸۴	(مدني) دسترخوان - المائدة ۵
۹۹	(مكي) ژوي - الأنعام ۶
۱۱۷	(مكي) جگ خايونه - الاعراف ۷
۱۳۶	(مدني) غنيمت - الأنفال ۸
۱۴۴	(مدني) پنبېماني - التوبة ۹
۱۵۸	(مكي) يونس - يونس ۱۰
۱۶۹	(مكي) هود - هود ۱۱
۱۸۰	(مكي) يوسف - يوسف ۱۲
۱۹۱	(مكي) تندر - الرعد ۱۳
۱۹۶	(مكي) ابراهيم - ابراهيم ۱۴
۲۰۱	(مكي) تيږه - الحجر ۱۵
۲۰۶	(مكي) د شاتو مچې - النحل ۱۶
۲۱۷	(مكي) اسرئيل - الإسراء ۱۷
۲۲۷	(مكي) غار - الكهف ۱۸
۲۳۷	(مكي) مريم - مريم ۱۹
۲۴۴	(مكي) طه - طه ۲۰
۲۵۳	(مكي) وړاندويوونكي - الأنبياء ۲۱
۲۶۱	(مدني) زيارت - الحج ۲۲
۲۶۹	(مكي) مننونكي - المؤمنون ۲۳

۲۷۶	.....	(مدني) رنبا - النور ۲۴
۲۸۴	.....	(مكي) تويپرونكى - الفرقان ۲۵
۲۹۰	.....	(مكي) شاعران - الشعراء ۲۶
۳۰۰	.....	(مكي) مېږى - النمل ۲۷
۳۰۸	.....	(مكي) كيسې - القصص ۲۸
۳۱۶	.....	(مكي) تاركنبه - العنكبوت ۲۹
۳۲۲	.....	(مكي) روميان - الروم ۳۰
۳۲۷	.....	(مكي) لقمان - لقمان ۳۱
۳۳۱	.....	(مكي) تسليمېدنه - السجدة ۳۲
۳۳۳	.....	(مدني) ډلې - الأحزاب ۳۳
۳۴۱	.....	(مكي) د سبا ښار - سبا ۳۴
۳۴۶	.....	(مكي) پيداكونكى - فاطر ۳۵
۳۵۱	.....	(مكي) ى س - يس ۳۶
۳۵۶	.....	(مكي) قطارونه - الصافات ۳۷
۳۶۴	.....	(مكي) ص - ص ۳۸
۳۷۰	.....	(مكي) ډله - الزمر ۳۹
۳۷۷	.....	(مكي) بښونكى - غافر ۴۰
۳۸۴	.....	(مكي) څرگند - فصلت ۴۱
۳۸۹	.....	(مكي) جرگه - الشورى ۴۲
۳۹۴	.....	(مكي) زينتي - الزخرف ۴۳
۴۰۱	.....	(مكي) دود (دوره) - الدخان ۴۴
۴۰۴	.....	(مكي) په گونډو - الجاثية ۴۵
۴۰۷	.....	(مكي) عمان كى د يو ځاى نوم وو - الأحقاف ۴۶
۴۱۱	.....	(مدني) محمد - محمد ۴۷



٤١٤	.....	(مدني) بريا - الفتح ٤٨
٤١٨	.....	(مدني) كوتى - الحجرات ٤٩
٤٢٠	.....	(مكي) ق - ق ٥٠
٤٢٣	.....	(مكي) گردباد - الذاريات ٥١
٤٢٦	.....	(مكي) ديو غره نوم وو - الطور ٥٢
٤٢٨	.....	(مكي) ستورى - النجم ٥٣
٤٣١	.....	(مكي) سپورمى - القمر ٥٤
٤٣٥	.....	(مكي) رحم كوونكى - الرحمن ٥٥
٤٣٨	.....	(مكي) پينبه - الواقعة ٥٦
٤٤٢	.....	(مدني) وسپنه - الحديد ٥٧
٤٤٦	.....	(مدني) گزار - المجادلة ٥٨
٤٤٩	.....	(مدني) گيون - الحشر ٥٩
٤٥١	.....	(مدني) ازمويل شوى - الممتحنة ٦٠
٤٥٣	.....	(مدني) قطار - الصف ٦١
٤٥٥	.....	(مدني) يوخاى - الجمعة ٦٢
٤٥٦	.....	(مدني) دوه مخي - المنافقون ٦٣
٤٥٧	.....	(مدني) دوکه - التغابن ٦٤
٤٥٩	.....	(مدني) پيلتون - الطلاق ٦٥
٤٦٠	.....	(مدني) بنديز - التحريم ٦٦
٤٦٢	.....	(مكي) واكمن - الملك ٦٧
٤٦٤	.....	(مكي) ليكاني - القلم ٦٨
٤٦٧	.....	(مكي) رنبتياتوب - الحاقة ٦٩
٤٦٩	.....	(مكي) اوچت - المعارج ٧٠
٤٧١	.....	(مكي) نوح - نوح ٧١

٤٧٣	.....	(مكي) پيرى - الجن ٧٢
٤٧٥	.....	(مكي) خادر - المزمّل ٧٣
٤٧٧	.....	(مكي) پيچلى - المدثر ٧٤
٤٧٩	.....	(مكي) د حشر ورخ - القيامة ٧٥
٤٨١	.....	(مكي) سرى - الإنسان ٧٦
٤٨٣	.....	(مكي) استول شوي - المرسلات ٧٧
٤٨٥	.....	(مكي) ارينه وينا - النبأ ٧٨
٤٨٧	.....	(مكي) را ونبكونكي - النازعات ٧٩
٤٨٩	.....	(مكي) بي گتي - عبس ٨٠
٤٩١	.....	(مكي) غونبدنه - التكوير ٨١
٤٩٢	.....	(مكي) ماتونه - الانفطار ٨٢
٤٩٣	.....	(مكي) لږ خرخونكي - المطففين ٨٣
٤٩٥	.....	(مكي) خير و نه - الانشقاق ٨٤
٤٩٦	.....	(مكي) برجونه - البروج ٨٥
٤٩٧	.....	(مكي) تپيدنه - الطارق ٨٦
٤٩٨	.....	(مكي) پير نبه - الأعلى ٨٧
٤٩٩	.....	(مكي) پونبسن شوي - الغاشية ٨٨
٥٠٠	.....	(مكي) گهيخ - الفجر ٨٩
٥٠١	.....	(مكي) هېواد - البلد ٩٠
٥٠٢	.....	(مكي) لمر - الشمس ٩١
٥٠٣	.....	(مكي) شپه - الليل ٩٢
٥٠٤	.....	(مكي) خابنت - الضحى ٩٣
٥٠٥	.....	(مكي) خرگند - الشرح ٩٤
٥٠٥	.....	(مكي) اينخر - التين ٩٥



٥٠٥	.....	(مكي) كلك - العلق ٩٦
٥٠٦	.....	(مكي) اندازه - القدر ٩٧
٥٠٧	.....	(مدني) روينان - البينة ٩٨
٥٠٧	.....	(مدني) خوئيدنه - الزلزلة ٩٩
٥٠٨	.....	(مكي) عادي - العاديات ١٠٠
٥٠٨	.....	(مكي) تند - القارعة ١٠١
٥٠٩	.....	(مكي) پيروالى - التكاثر ١٠٢
٥٠٩	.....	(مكي) مازديگر - العصر ١٠٣
٥٠٩	.....	(مكي) غيبت كوونكى - الهمزة ١٠٤
٥١٠	.....	(مكي) فيل - الفيل ١٠٥
٥١٠	.....	(مكي) قريش تولنه - قريش ١٠٦
٥١١	.....	(مكي) كمبنت - الماعون ١٠٧
٥١١	.....	(مكي) پريماني - الكوثر ١٠٨
٥١١	.....	(مكي) پتوونكي - الكافرون ١٠٩
٥١١	.....	(مدني) مرسته - النصر ١١٠
٥١٢	.....	(مكي) رسى - المسد ١١١
٥١٢	.....	(مكي) رنبتيا والى - الإخلاص
٥١٢	.....	(مكي) لمر خرك - الفلق ١١٣
٥١٣	.....	(مكي) وگري - الناس ١١٤

## (مکي) پرانستنه - فاتحه ۱

۱:۱ - شروع کوم د الله په نامه چې مهربان رحم کوونکی دی

۲:۱ - صفتونه د الله لپاره دي چې د عالمونو ښه پالونکی دی

۳:۱ - مهربان، رحم کوونکی دی

۴:۱ - د بدلي د ورځي مالک دی

۵:۱ - مونږ ستا عبادت کوو او له تا نه مدد غواړو

۶:۱ - مونږ ته سمه (ښه) لاره وښيي

۷:۱ - د هغو خلقو لاره چې تا پر هغوی باندې انعام کړی دی؛ نه پر هغوی باندې

چې غضب شوی او نه گمراهان دي

## (مدني) غوا - سورة البقرة ۲

۱:۲ - الف، لام، ميم

۲:۲ - دا کتاب دی، هېڅ شک نشته پکې، د پرهېزگارانو لپاره هدايت دی

۳:۲ - هغه خلق چې په غيب ايمان راوړي او لمونځ قايموي او له هغه (مال) نه څه

(حصه) خرچ کوي؛ چې مونږ دوی ته ورکړی دی

۴:۲ - او هغه خلق چې ايمان راوړي په هغه (کتاب) چې تا ته نازل کړی شوی دی او

په هغو (کتابونو) چې له تا نه مخکې نازل کړی شوي دي، او په اخرت همدوی يقين

لري

۵:۲ - دغه خلق د خپل رب له طرفه په راغلي هدايت باندې دي او همدغه خلق پوره

کامياب دي

۶:۲ - بېشکه هغه (خاص) کسان چې کافر شوي دي؛ دوی ته يو شان ده که ته دوی

ووېروي يا ته دوی ونه وېروي، دوی ايمان نه راوړي



۷:۲ - الله د هغوی په زړونو او د هغوی په غوږونو مهر لگولی دی، او د هغوی په سترگو (یوه خاصه) پرده ده، او د هغوی لپاره ډېر لوی عذاب دی

۸:۲ - او په خلقو کې ځېنې هغه څوک دي چې وایي: مونږ پر الله او د آخرت پر ورځ ایمان راوړی دی، حال دا چې دوی له سره مومنان نه دي

۹:۲ - دوی له الله سره دوکه کوي، او له هغو خلقو سره چې ایمان یې راوړی دی، حال دا چې دوی یواځې له هم خپلو ځانونو سره دوکه کوي، او شعور نه لري

۱۰:۲ - د دوی په زړونو کې بېماری ده، نو الله دوی ته بېماری ورزیاته کړه، او د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی؛ په دې سبب چې دوی به همېشه دروغ ویل

۱۱:۲ - او کله چې دوی ته وویل شي چې په ځمکه کې فساد مه کوئ، دوی وایي: یقیناً همدا خبره ده چې مونږ بس اصلاح کوونکي یو

۱۲:۲ - خبردار! بېشکه همدوی فساد کوونکي دي، او لېکن دوی شعور نه لري

۱۳:۲ - او کله چې دوی ته وویل شي: تاسو ایمان راوړئ، لکه څنگه چې خلقو (صحابه وو) ایمان راوړی دی، نو دوی وایي: ایا مونږ ایمان راوړو، لکه څنگه چې بې وقوفو (کم عقلو) ایمان راوړی دی؟ خبردار! یقیناً همدوی بې وقوفه دي، او لېکن دوی نه پوهېږي

۱۴:۲ - او کله چې دوی له مومنانو سره ملاقات وکړي، نو وایي چې مونږ ایمان راوړی دی، او کله چې له خپلو شیطانونو (مشرانو) سره یواځې شي، نو (بیا) وایي: په رښتیاخو مونږ له تاسو سره یو، خبره همدا ده چې مونږ خو بس استهزا (خندا) کوونکي یو

۱۵:۲ - الله په دوی پورې استهزا کوي او دوی ته په خپلې سرکشی کې ترقي ورکوي، په داسې حال کې چې حیران سرگردان گرځي

۱۶:۲ - دا هغه خلق دي چا چې د نېغې لارې په بدل کې گمراهي اخیستې ده، نو د دوی سوداگری هېڅ گټه ونه کړه او دوی نېغه لار موندونکي نه وو،

۱۷:۲ - د دوی مثال د هغه کس په شان دی چې اور یې بل کړ، نو کله چې دغه (اور) د هغه گېرچاپېره (ځایونه) روښانه کړل، نو الله د هغوی رڼا ختمه کړه، او هغوی یې په



تیارو کې پرېښودل، داسې چې نه ویني

۱۸:۲ - (دوی) کانه دي، گونگیان دي، رانده دي، نو دوی نه راگرځي

۱۹:۲ - یا (مثال د دوی) په شان له اسمان نه د ورېدونکي تیز باران دی، چې په هغه کې تیارې او گرزاري او برېښنا وي، دوی د تندرونو په وجه د مرگ له وېرې نه خپلې گوتې په خپلو غوږونو کې نښاسي، او الله کافرانو لره راگېروونکی دی

۲۰:۲ - نژدې ده چې برېښنا د دوی نظرونه وتښتوي، کله هم چې هغه د دوی لپاره رڼا کوي، نو دوی په هغې کې مزل کوي او کله چې پر دوی تیاره شي، نو ودرېږي، او که الله غوښتلی، نو خامخا به یې د دوی اوږدېدل او د دوی نظرونه ختم کړي وی، بېشکه الله پر هر شي باندې ښه قادر دی

۲۱:۲ - ای خلقوا! د خپل رب عبادت کوئ، هغه (رب) چې تاسو یې پیدا کړي یئ او هغه کسان چې له تاسو نه مخکې وو، د دې لپاره چې تاسو پرهبزگاره شئ

۲۲:۲ - هغه (رب) چې ستاسو لپاره یې ځمکه فرش او اسمان چت جوړکړی دی او له بره نه یې اوبه نازلې کړي دي، بیا یې په دغو سره له مېوو نه ستاسو لپاره رزق راوېستلی دی، نو له الله سره هېڅ قسمه شریکان مه جوړوئ، حال دا چې تاسو پوهېږئ

۲۳:۲ - او که تاسو د هغه (قرآن) په هکله په کوم شک کې یئ چې مونږ پر خپل بنده نازل کړی دی، نو د ده غوندې یو وړوکی سورت راوړئ، او له الله نه سوا خپل مددگاران راوغواړئ، که تاسو رښتوني یئ

۲۴:۲ - نو که تاسو (دا کار) ونه کړ او کله به یې هم ونه کړی شئ، نو له هغه اور نه ځان بچ کړئ چې خشاک یې انسانان او کاني دي، د کافرانو لپاره تیار کړی شوی دی

۲۵:۲ - او زېږی ورکړه هغو کسانو ته چې ایمان یې راوړی دی او نېک عمل یې کړی دی، چې یقیناً د دوی لپاره (داسې) جنتونه دي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، هر ځلې چې دوی ته له هغو (جنتونو) نه څه مېوه د خوراک لپاره ورکړی شي، نو دوی به وایي: دا خو هماغه ده چې مونږ ته مخکې راکړی شوې وه، او دوی ته به هغه یو له بله مشابه (یو شانته) ورکول کېږي، او د دوی لپاره په دغو (جنتونو) کې ډېرې پاکې



بييانې (بنځې) دي، او دوی به په دغو کې همېشه وي

۲۶:۲ - بېشکه الله د هېڅ مثال په بيانولو نه شرمېږي، د ماشي وي، يا که له ده نه د

زيات (شي) وي، نو هر چې هغه خلق دي چې ايمان يې راوړی دی، نو هغوی پوهېږي چې يقيناً دا د هغوی د رب له طرف نه حق (مثال) دی، او پاتې شو هغه خلق چې کفر يې کړی دی، نو هغوی وايي: الله په دې مثال ورکولو سره څه اراده کړې ده؟ (نو) هغه (الله) په دې سره دېر خلق گمراه کوي او دېرو ته په دې سره هدايت ورکوي او نه گمراه کوي په دې سره مگر فاسقان

۲۷:۲ - هغه خلق چې د الله (سره کړی) لوظ ماتوي وروسته د هغه (لوظ) له مضبوطولو (او پخلي) نه او پرېکوي هغه څه چې الله يې د پيوست ساتلو حکم کړی دی، او په ځمکه کې ورانی کوي، همدغه خلق تاوانيان دي

۲۸:۲ - څنگه تاسو له الله نه منکرېږئ، حال دا چې تاسو نشت وئ، نو هغه تاسو راژوندي کړئ، بيا به هغه تاسو مړه کوي، بيا به تاسو راژوندي کوي، بيا به خاص د هغه په طرف ستنولی شئ

۲۹:۲ - همدی هغه ذات دی چې ستاسو لپاره يې هغه ټول څه پيدا کړل چې په ځمکه کې دي، بيا يې پورته قصد وکړ، نو هغه يې بڼه برابر اوه اسمانونه جوړ کړل، او هغه په هر شي بڼه عالم دی

۳۰:۲ - او کله چې ستا رب ملايکو ته وويل: بې شکه زه په ځمکه کې يو خليفه پيدا کوونکی يم، هغوی وويل: ايا ته په هغې کې داسې څوک پيدا کوې چې په هغې کې به ورانی کوي او وينې به ټوټوي؟ حال دا چې مونږ ستا له ستايلو سره تسبيح وايو او ستا پاکوالی بيانوو، (الله) وويل: يقيناً زه پوهېږم په هغه څه چې تاسو پرې نه پوهېږئ

۳۱:۲ - او ادم ته يې ټول نومونه وښودل، بيا يې هغه ملايکو ته وړاندې کړل، نو ويې ويل: ما د دوی په نومونو خبر کړئ که تاسو (په خپله خبره کې) رښتوني يئ

۳۲:۲ - هغوی وويل: ته پاک يې، مونږ ته هېڅ علم نشته سوا له هغه نه چې تا مونږ ته رابښودلی دی، بېشکه، خاص ته، بڼه عالم، بڼه حکمت والا يې



۲:۳۳ - (الله) وويل: اي ادمه! دوى د هغو (خيزونو) په نومونو خبر كړه، نو كله چې  
يې دوى د هغو په نومونو خبر كړل، (الله) وويل: ايا ما تاسو ته نه و ويلي چې بېشكه  
زه د اسمانونو او ځمكې په غيبو (پټو خيزونو) پوهېږم، او پوهېږم په هغه څه چې  
تاسو يې څرگندوى او په هغه څه چې تاسو پټول

۲:۳۴ - او كله چه مونږ ملايكو ته وويل: ادم ته سجده وكړئ، نو هغوى سجده وكړه  
خو ابليس نه، هغه انكار وكړ او تكبر يې وكړ، او هغه و له كافرانو نه

۲:۳۵ - او مونږ وويل: اي ادمه! اوسپړه ته او ستا بڼځه په جنت كې، او دواړه له هغه  
(د جنت له مېوو) نه پرېمانه (په مزې سره) خوراك كوئ كوم ځاى چې مو خوښه  
وي، او تاسو دواړه دې ونې ته مه نژدې كېږئ، گنې تاسو به له ظالمانو نه شئ

۲:۳۶ - پس شيطان دوى دواړه د دغې (ونې) په سبب، ونبښول، نو له هغه (ځاى) نه  
يې راووستل چې دوى په كې وو، او مونږ وويل: تاسو ټول كوز شئ، ستاسو ځينې  
به د ځينو نورو لپاره دښمنان وي، او ستاسو لپاره په ځمكه كې تر يو وخته پورې  
استوگنه او فايده اخيستل دي

۲:۳۷ - نو ادم له خپل رب نه څو كلمې زده كړې، نو د هغه توبه يې قبوله كړه،  
بېشكه هم هغه بڼه توبه قبلوونكى، بې حده رحم كوونكى دى

۲:۳۸ - مونږ وويل: تاسو ټول له دې (جنت) نه كوز شئ، نو كه زما له طرف نه تاسو  
ته كوم هدايت راغى، نو چا چې زما د هدايت پيروي وكړه، نو پر هغوى باندې نه هېڅ  
وېره شته او نه به هغوى غمژن كېږي

۲:۳۹ - او هغه خلق چې كفر يې كړى دى او زمونږ ايتونه يې دروغ گڼلي دي، همدغه  
كسان د (دوزخ د) اور والا دي، دوى به په هغه كې همېشه وي

۲:۴۰ - اي بني اسرائيلو! زما هغه نعمتونه ياد كړئ چې ما پر تاسو باندې پېرزو كړي  
دي او زما لوظ پوره كړئ، زه به ستاسو لوظ پوره كړم، او خاص له ما نه وېرېږئ

۲:۴۱ - او تاسو ايمان راوړئ په هغه (كتاب) چې ما نازل كړى دى، چې د هغه (كتاب)  
تصديق كوونكى دى چې له تاسو سره دى، او په ده سره اول كفر كوونكي مه  
جوړېږئ، او زما په ايتونو سره لږ قيمت مه اخلئ او خاص له ما نه وېرېږئ



۲:۴۲ - او تاسو حق له باطل سره مه گډوئ، او حق مه پټوئ، حال دا چې تاسو پوهېږئ

۲:۴۳ - او تاسو لمونځ قایموئ او زکات ورکوئ او له رکوع کوونکو سره رکوع کوئ

۲:۴۴ - ایا تاسو (نورو) خلقو ته د نېکۍ حکم کوئ او خپل ځانونه هېروئ، سره له دې چې تاسو کتاب لولئ، ایا نو تاسو عقل نه لرئ؟

۲:۴۵ - او په صبر او لمانځه سره مدد غواړئ او بېشکه چې یقیناًدا (کار) ډېر گران دی مگر پر عاجزي کوونکو باندې (نه دی)

۲:۴۶ - هغه کسان چې یقین کوي چې بېشکه دوی د خپل رب سره ملاقات کوونکي دي او دا چې بېشکه دوی خاص د هغه په طرف واپس ورتلونکي دي

۲:۴۷ - ای بني اسرائیلو! زما هغه نعمتونه یاد کړئ چې ما پر تاسو باندې انعام کړي دي او دا چې یقیناً هم ما تاسو پر عالمونو باندې غوره کړي وئ

۲:۴۸ - او له هغې ورځې نه ووهېږئ چې هېڅ یو نفس به د بل نفس هېڅ په کار نه راځي او نه به له هغه نه څه سفارش قبلېږي او نه به له هغه نه څه (مالي) بدله اخیستل کېږي او نه به له هغوی سره مدد کېږي

۲:۴۹ - او کله چې مونږ له فرعونیانو نه تاسو خلاص کړئ چې تاسو ته به یې سخت عذاب درکاوه، ستاسو زامن به یې حلالول او ستاسو بڼځې به یې ژوندی پرېښودلې، او په دې کې ستاسو د رب له طرف نه ډېر لوی ازمېښت و

۲:۵۰ - اوکله چې مونږ ستاسو لپاره سمندر څیرې کړ او تاسو ته مو خلاصی درکړ او فرعونیان مو ډوب کړل او تاسو کتل

۲:۵۱ - او کله چې مونږ له موسی سره د څلوېښتو شپو وعده وکړه، بیا تاسو له هغه نه پس سخی (معبود) جوړکړ او تاسو ظالمان وئ

۲:۵۲ - بیا مونږ له دې نه پس تاسو معاف کړئ، د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ

۲:۵۳ - او کله چې مونږ موسی ته کتاب او فرقان (حق او باطل سره بېلونکی) ورکړ، د دې لپاره چې تاسو نېغه لار ومومئ



۵۴:۲ - او (یاد کره) هغه وخت چې موسیٰ خپل قوم ته وویل: ای زما قومه! یقیناً تاسو د سخي په (معبود) نیولوسره په خپلو ځانونو باندې ظلم کړی دی، لهذا خپل خالق ته توبه وباسئ، نو خپل ځانونه قتل کړئ، دا (وژل) تاسو لپاره ستاسو د خالق په نیز بهتر دي، بیا هغه ستاسو توبه قبوله کړه، یقیناً هم هغه ښه توبه قبلوونکی، بی حده رحم کوونکی دی

۵۵:۲ - او کله چې تاسو وویل: ای موسیٰ! مونږ به هېڅ کله هم پر تا ایمان را نه وړو تر هغه پورې چې مونږ الله ښه ښکاره ووینو، نو تاسو تندر ونيولئ او تاسوکتل ۵۶:۲ - بیا مونږ تاسو ستاسو له مرگ نه پس راژوندي کړئ، د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ

۵۷:۲ - او مونږ په تاسو وربخ سیوری کړه او من او سلوی (ترنجبین او مرز پوله مرغان) مو په تاسو نازل کړل، هغه پاکیزه څیزونه خورئ، چې مونږ تاسو ته درکړي دي، او هغوی پر مونږ ظلم نه و کړی، او لېکن هم پر خپلو ځانونو یې ظلم کاوه ۵۸:۲ - او کله چې مونږ وویل: دې کلي ته ورننوځئ، نو چرته چې مو خوبه شي، ترې پرېمانه یې خورئ او په دروازه کې داخل شئ، چې سجده کوونکي یې او وایئ "مونږ وبخښه" مونږ به تاسو ته ستاسو گناهونه وبخښو، او ژر ده چې مونږ به ښکانونو ته (ثواب) نور زیات ورکړو

۵۹:۲ - نو هغو کسانو چې ظلم یې کړی و، هغه خبره چې ورته ویلی شوې وه، په بل شان بدله کړه، نو په هغو ظالمانو باندې مونږه د اسمان نه عذاب نازل کړ، ځکه چې نافرمانی یې کوله

۶۰:۲ - او کله چې موسیٰ د خپل قوم لپاره اوبه وغوښتې، نو مونږ وویل: په خپلې امسا سره تیریه (گټه) ووهه، نو له هغې نه دُولس چینیې جارې شوې، یقیناً ټولو خلقو خپل خپل گودر (د څښناک ځای) وپېژنده، د الله له رزق نه خورئ او څښئ، او په ځمکه کې له حده مه تېرېږئ، چې وړانی کوونکي اوسئ

۶۱:۲ - او کله چې تاسو وویل: ای موسیٰ! مونږ به په یو خوراک باندې کله هم صبر ونه کړی شو، لهذا زموږ لپاره له خپل رب نه دُعا وغواړه چې زموږ لپاره هغه څیزونه



راوباسي چې ځمکه يې زرغونوي (لکه) د هغې سبزي (ساگ) بادرنګ، هوربه، مسور او پياز، هغه وويل: ايا تاسو په بدل کې هغه څيز اخيستل غواړئ چې هغه ادنی دی د هغه څيز په ځای چې هغه بهتر دی، نو تاسوکوم ښار ته کوز شئ، پس بېشکه ستاسو لپاره هغه څه دي چې تاسو غوښتي دي، او پر هغوی ذلت او محتاجي مسلط کړی شوه، او راستانه (اخته) شول په غضب سره د الله له طرف نه، دا په دې سبب چې يقيناً دوی د الله له ايتونو نه انکار کاوه، او نبیان يې ناحقه وژل، دا په دې چې دوی نافرمانی کوله، او زیاتی يې کاوه

۶۲:۲ - يقيناً هغه کسان چې ايمان يې راوړی دی، او هغه کسان چې يهوديان شوي دي، او نصرانيان او صابيان (بې دينه) دي، هر هغه چا چې په الله او په ورځ د اخرت ايمان راوړ او نېک عمل يې وکړ، نو د خپل رب په نيز د دوی لپاره اجر دی او نه په دوی باندې څه وېره شته او نه به دوی غمژن کېږي

۶۳:۲ - او کله چې مونږ (له تاسو نه) ستاسو پخه وعده واخيسته او راپورته موکړ ستاسو له پاسه (غرد) طُور (او درته ومو ويل): کلک ونيسئ هغه څه چې مونږ تاسو ته درکړي دي؛ او څه چې په ده کې دي، (هغه) ياد کړئ، د دې لپاره چې تاسو پرهبزگار شئ

۶۴:۲ - بيا له دې نه بعد تاسو (له وعدې نه) وگرځېدئ، نو که پر تاسو باندې د الله فضل او د هغه رحمت نه وی، نو تاسو به خامخا تاوانيان شوي وی

۶۵:۲ - او يقيناً يقيناً هغه خلق تاسو ته معلوم دي، چې له تاسو ځنې يې د خالي د ورځې په هکله زیاتی کړی و، نو مونږ هغوی ته وويل: تاسو ذليله بيزوگان (شادوگان) شئ

۶۶:۲ - نو مونږه دا (واقعه) هغې ته د حاضر و (خلقو) او له هغې نه وروسته راتلونکو لپاره عبرت او د پرهبزگارولپاره نصيحت وگرځوله

۶۷:۲ - او کله چې موسی خپل قوم ته وويل: بېشکه الله تاسو ته حکم کوي چې يوه غوا حلاله کړئ، هغوی وويل: ايا ته مونږ مسخره گرځوې (په مونږ پورې ټوقې کوي)؟ هغه وويل: زه د الله پناه غواړم له دې نه چې زه شم له جاهلانو نه



٦٨:٢ - هغوی وویل: زمونږ لپاره له خپل رب نه دُعا وغواړه چې مونږ لپاره واضحه کړي چې هغه (غوا) څنگه ده؟ هغه وویل: یقیناً هغه وایي چې بېشکه هغه یوه داسې غوا ده چې نه زړه ده او نه نوې ځوانه، (بلکې) د دې دواړو په مینځ کې میانۀ حاله ده، نو هغه کار وکړئ چې تاسو ته یې حکم کېږي

٦٩:٢ - هغوی وویل: زمونږ لپاره له خپل رب نه دُعا وغواړه چې مونږ ته بیان کړي چې د هغې رنگ څنگه دی؟ هغه وویل: یقیناً هغه وایي چې بېشکه هغه یوه زېره غوا ده، رنگ یې تک زېر دی، کتونکي خوشحاليوي

٧٠:٢ - هغوی وویل: زمونږ لپاره له خپل رب نه دُعا وغواړه چې زمونږ لپاره بیان کړي چې هغه څه قسم ده؟ بېشکه چې غواگانې پر مونږه گډې وډې (مشتبّه) شولې، او که الله وغواړي، بېشکه مونږ خامخا لارموندونکي یو

٧١:٢ - (موسی) وویل: یقیناً هغه وایي چې بېشکه هغه یوه داسې غوا ده چې نه کار کوونکې ده، چې ځمکه قلبه کوي او نه فصل اوبه کوي، روغه رَمْتِه ده، هېڅ داغ ټکی په کې نشته، هغوی وویل: اوس دې واضحه خبره راوړه، نو هغه یې حلاله کړه، او دوی نژدې نه وو چې دا کار یې کړی وی

٧٢:٢ - او کله چې تاسو یو کس ووژلو، نو د هغه په باره کې تاسو په خپل مینځ کې په جگړه شوئ، او الله د هغه څه ښکاره کوونکی و چې تاسو پټول

٧٣:٢ - نو مونږ وویل: دا د ده په څه حصې سره ووهئ، الله همداسې مړي ژوندي کوي او تاسو ته خپلې نښې درښيي، د دې لپاره چې تاسو له عقل نه کار واخلي

٧٤:٢ - بیا له دې نه بعد ستاسو زړونه سخت شول، نو هغه د تیرو په شان دي، یا په سخت والي کې نور هم زیات دي او بېشکه یقیناً ځینې تیرې هغه دي چې له هغو نه ولې بهېږي او بې شکه یقیناً ځینې هغه دي چې چوي، نو له هغو نه اوبه راوځي، او خامخا یقیناً ځینې هغه دي چې د الله له وېرې نه رارغړي، او الله ستاسو له عملونو نه کله هم غافل نه دی

٧٥:٢ - ایا نو تاسو تمه کوئ چې دوی به ستاسو (د وینا) له وجې ایمان راوړي، او یقیناً په دوی کې یوه ډله وه چې د الله کلام به یې اورېده، بیا به یې په هغه کې له



پوهېدو نه وروسته تحريف كاوه، حال دا چې دوى به پوهېدل

۷۶:۲ - او كله چې دوى له مومنانو سره ملاقات وكړي، نو وايي: مونږ ايمان راوړى  
دى او كله چې د دوى ځينې له ځينو نورو سره يواځې شي (بيا) وايي: ايا تاسو دوى  
(مومنانو) ته هغه خبرې بيانوي چې الله تاسو ته بنودلي دي؟ د دې لپاره چې پر  
تاسو باندې په دغو (خبرو) سره د خپل رب په وړاندې غالبه شي، ايا نو تاسو عقل نه  
لرئ!

۷۷:۲ - ايا دغه (خلق) په دې نه پوهېږي چې يقيناً الله په هغو خبرو پوهېږي چې دوى  
يې پتوي او په هغو چې دوى يې ظاهر وي

۷۸:۲ - او په دوى كې ځينې ايمان دي، په كتاب نه پوهېږي، مگر په تشو بې دليله  
ارزوگانو، او دوى يواځې تش گمانونه كوي

۷۹:۲ - نو د هغوكسانو لپاره هلاكت دى چې په خپلو لاسونو (له ځانه) كتاب ليكي،  
بيا وايي: دا د الله له جانبې دى، د دې لپاره چې د هغه په بدل كې لږ قيمت واخلي، نو  
د دوى لپاره هلاكت دى په سبب د هغه څه چې د دوى لاسونو ليكلي دي، او د دوى  
لپاره هلاكت دى په سبب د هغه چې دوى څه عمل كوي

۸۰:۲ - او دوى وايي: له څو په شمار ورځو نه سوا به مونږ ته كله هم اور را و نه  
رسېږي، ته (ورته) ووايه: ايا تاسو له الله نه څه وعده اخيستې ده؟ (كه داسې وي)، نو  
الله به كله هم د خپلې وعده خلاف و نه كړي، بلكې تاسو په الله باندې هغه دروغ  
تپئ (اروى) چې تاسو پرې نه پوهېږئ

۸۱:۲ - ولې نه! چا چې بدي وكړه او په ده خپله گناه راچاپېره شوه، نو همدغه كسان د  
اور والا دي، دوى به په هغه (اور) كې تل ترته وي

۸۲:۲ - او هغه كسان چې ايمان يې راوړى دى او نېك عملونه يې كړي دي، همدغه  
كسان د جنت والا دي، دوى به په هغه (جنت) كې تل ترته وي

۸۳:۲ - او كله چې مونږ د بني اسرائيلو (نه) پخه وعده واخيسته چې عبادت به يواځې  
او يواځې د الله كوي، او له مور او پلار سره به نېنگره كوي او له خپلوانو او يتيمانو او  
مسكينانوسره (به هم نېنگره كوي) او خلقو ته نښايسته خبرې كوي، او لمونځ



قايموئ او زكات وركوئ، بيا تاسو (له خپلې وعدې نه) وگرځېدئ مگر ډېر لږكسان  
(ونه گرځېدل) او تاسو مخ گرځونكي يئ

۸۴:۲ - اوكله چې مونږ ستاسو (نه) پخه وعده واخيسته چې خپلې وينې به نه تويوئ  
او له خپلو كورونو نه به خپل ځانونه (يو بل) نه وباسئ، بيا تاسو اقرار وكړ، په دې  
حال كې چې تاسو گواه يئ

۸۵:۲ - بيا هم تاسو هغه كسان يئ چې خپل ځانونه وژنئ، او خپله يوه ډله د هغوى  
له كورونو نه وباسئ، په گناه او ظلم سره د هغوى په خلاف د يو بل مدد كوئ، او كه  
چېرې هغوى تاسو ته بنديان راشي، نو د هغوى (دخلاصون لپاره) فديه وركوئ، حال  
دا چې شان دا دى چې پر تاسو باندې دهغوى وېستل حرام دي، ايا نو د كتاب په  
ځينې (حكمونو) ايمان راوړئ او په ځينو يې كافر كېږئ؟ نو د دغه كس څه سزا ده  
چې په تاسو كې دا كار كوي مگر په دنيايي ژوند كې بڼه رسوايي او د قيامت په ورځ  
به تر ټولو سخت عذاب ته ورگرځولى شي، او الله له هغه څه نه چې تاسو يې كوئ  
كله هم غافل نه دى

۸۶:۲ - دا هغه كسان دي چې دنيايي ژوند يې د اخرت په بدل كې اخيستی دى، نو نه  
به له دوى نه عذاب سپك (كم) كړى شي او نه به له دوى سره مرسته كېږي

۸۷:۲ - يقيناً يقيناً مونږ موسى ته كتاب وركړى و، او له هغه نه بعد مو پرله پسې  
رسولان لېږلي وو، او مونږه د مريمې زوى عيسى ته څرگندې نښې وركړې وې. او  
مونږه هغه په پاك روح سره قوي كړى و، ايا نو كله چې به هم كوم رسول تاسو ته  
هغه (احكام) راوړل چې ستاسو نفسونو به نه خوښتول، تاسو به ډېره لويي وكړه؛ نو  
(د پېغمبرانو) يوه ډله مو دروغژنه وگڼله او بله ډله به تاسو وژله

۸۸:۲ - دوى ويل: زمونږ زړونه پرده بند دي، (داسې نه ده) بلكې د دوى د كفر په  
سبب الله پر دوى لعنت كړى دى، نو هغه (خلق) چې ايمان راوړى ډېر لږ دي

۸۹:۲ - او كله چې دوى ته د الله له جانبه كتاب (قرآن) راغى چې د هغه څه تصديق  
كوونكى دى چې له دوى سره دي، او له دې نه مخكې به دوى پر هغو خلقو باندې  
چې كافر شوي دي، فتح غوښتله، نو كله چې دوى ته هغه (رسول، كتاب) راغى چې  
دوى پېژنده، نو په هغه باندې كافر شول، نو په كافرانو باندې د الله لعنت دى



۹۰:۲ - بد دی هغه شی چې دوی د هغه په بدل کې خپل ځانونه خرڅ کړل، چې په هغه څه باندې کافر شول چې الله نازل کړی دی، د دې کینې (او حسد) له وجې چې (ولې) الله خپل فضل په خپلو بنده گانو کې پر هغه چا نازلوي چې یې غواړي، نو راوگرځېدل (اخته شول) په یو غضب له پاسه د بل غضب، او د کافرانو لپاره سپکوونکی عذاب دی

۹۱:۲ - او کله چې دوی ته وویل شي: ایمان راوړئ په هغه (کتاب) چې الله نازل کړی دی، نو دوی وایي: مونږ په هغه (کتاب) ایمان راوړو چې پر مونږ باندې نازل کړی شوی دی، او چې له هغه (کتاب) نه علاوه دي؛ په هغو (کتابونو) باندې کافر کېږي، حال دا چې هم دغه (قرآن) حق دی، د هغه (کتاب) تصدیق کوونکی دی چې له دوی سره دی، ته (ورته) ووايه چې تاسو پخوا (له دې نه) د الله نبیان ولې وژل؟ که تاسو مومنان وئ

۹۲:۲ - اویقیناً یقیناً تاسو ته موسیٰ څرگند دلیلونه راوړي وو، بیا له هغه نه بعد تاسو سخی (معبود) وگرځاوه او تاسو ظالمان یئ

۹۳:۲ - او کله چې مونږه ستاسو (نه) پخه وعده واخیسته او مونږه طور (غر) ستاسو له پاسه راپورته کړ (مونږ وویل:) څه چې مونږ تاسو ته درکړي دي هغه په قوت سره ونیسئ او واورئ، دوی وویل: مونږ اوردلې دي او مونږ نافرمانی کړې ده او د دوی د کفر په سبب د دوی په زړونو کې د سخی (مینه) ورځنې شوي وه، ته (ورته) ووايه: هغه شی بد دی چې ستاسو ایمان تاسو ته د هغه حکم درکوي، که تاسو مومنان یئ

۹۴:۲ - ته (ورته) ووايه: که د الله په نیز د آخرت کور له نورو خلقو نه په غیر، یواځې هم ستاسو لپاره وي، نو (بیا خو) د مرگ ارزو وکړئ که تاسو رښتوني یئ

۹۵:۲ - او دوی به کله هم د هغه ارزو و نه کړي هېڅ کله، په سبب د هغو (عملونو) چې د دوی لاسونو وړاندې لېږلي دي. او الله په ظالمانو باندې ښه پوه دی

۹۶:۲ - او خامخا ته به له ټولو خلقو نه زیات د ژوند پسې حرصناک هم دوی مومي، او تر دې چې له مشرکانو نه هم (زیات حرصناک)، د دوی (د یهودیانو) هر یو کس دا ارزو کوي چې ارمان! که زرکاله عمر ورکړی شي، او نه دی هغه خلاصونکی ده لره له



عذاب نه، دا چې (دومره) عمر ورکړی شي، او الله هغه څه لره ښه لیدونکی دی چې  
دوی یې کوي

۹۷:۲ - ووايه: هر څوک چې د جبریل دښمن دی، نو یقیناً هغه دا (قرآن) د الله په  
حکم سره ستا په زړه نازل کړی دی، چې د هغو (کتابونو) تصدیق کوونکی دی، چې  
له ده نه مخکې دي، او د مومنانو لپاره هدایت او زېږی دی

۹۸:۲ - هر څوک چې د الله دښمن دی او د هغه د ملایکو او د هغه د رسولانو او د  
جبریل او د میکائیل، نو یقیناً الله د کافرانو دښمن دی

۹۹:۲ - او یقیناً په تحقیق سره مونږ ستا په طرف روښانه ایتونه نازل کړي دي او په  
هغو باندې یواځې او یواځې فاسقان (بدکاران) کافر کېږي

۱۰۰:۲ - ایا هرکله چې دوی به وعده وکړه، کومه وعده، نو په دوی کې یوې ډلې به  
هغه وغورځوله، بلکې د دوی اکثره خلق ایمان نه راوړي

۱۰۱:۲ - او کله چې دوی ته د الله له جانب نه رسول راغی، چې تصدیق کوونکی دی د  
هغه څه چې له دوی سره دي، نو له هغو کسانو نه چې کتاب (تورات) ورته ورکړی  
شوی و (اهل کتاب وو) یوې ډلې د الله کتاب د خپلو شاگانو وروسته (داسې)  
وغورځاوه، گویاکې دوی نه پوهېږي

۱۰۲:۲ - او دوی د هغه څه تابع شول چې د سلیمان په بادشاهت کې شیطانانو  
لوستل، او سلیمان کفر نه و کړی او لېکن شیطانان کافر شوي وو، خلقو ته به یې  
جادو (سحر) ښوده. او (دوی تابع شول) د هغه څه چې په بابل ښار کې په دوه  
ملایکو هاروت او ماروت نازل کړی شوی و او دغو دواړو به هیچا ته ښودنه نه کوله،  
مگر چې ویل به یې: اصل خبره دا ده چې مونږ یو آزمېښت یو، نو ته مه کافر کېږه، نو  
هغوی به له دغو دواړو نه هغه څه زده کول چې په هغه سره به یې د سړي او د هغه  
د ښځې په مینځ کې جدایي راوستله، او په دې (جادو) سره دوی هیچا ته هم ضرر  
نه شو رسولی مگر د الله په حکم سره، او دوی به هغه څه زده کول چې دوی ته به  
یې ضرر رساوه او فایده به یې ورته نه رسوله. او یقیناً یقیناً دوی په دې پوه وو چې چا  
دا (سحر) واخیسته، نو د هغه لپاره په اخرت (جنت) کې هېڅ برخه نشته، او یقیناً بد  
دی هغه څیز چې د هغه په بدل کې دوی خپل ځانونه خرڅ کړل، که چېرې دوی



## پوهېدلی

۱۰۳:۲ - او که یقیناً دوی ایمان راوړی وی او پرهېزگاره شوي وی، نو خامخا د الله له  
جانبه بدله ډېره ښه ده، که دوی پوهېدلی

۱۰۴:۲ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو 'رَاعِنًا' (لفظ) مه وایئ  
او 'أَنْظُرْنَا' (مونږ ته وگوره) وایئ او (خبره) اورئ. او د کافرانو لپاره ډېر دردوونکی عذاب  
دی

۱۰۵:۲ - دا خبره نه هغه کسان خوښوي چې په اهل کتابو کې کافر شوي دي او نه  
یې مشرکان، چې ستاسو د رب له جانبه په تاسو څه خیر نازل کړی شي، او الله په  
خپل رحمت سره خاص کوي هغه څوک چې یې وغواړي، او الله د عظیم فضل  
خاوند دی

۱۰۶:۲ - مونږ چې کوم ایت منسوخ کوو، یا یې (د مومنانو له زړونو نه) هیروو، نو له  
هغه نه غوره، یا د هغه په شان راوړو، ایا ته پوه نه یې چې یقیناً الله پر هر شي باندې  
ښه قادر دی

۱۰۷:۲ - ایا ته پوه نه یې چې یقیناً الله چې دی، د اسمانونو او ځمکې بادشاهي  
خاص د هغه لپاره ده، او تاسو لپاره له الله نه غیر (بل) هېڅ کارساز نشته او نه  
مددگار

۱۰۸:۲ - ایا تاسو اراده لرئ چې له خپل رسول نه (داسې) سوال وکړئ لکه څنگه چې  
له دې نه مخکې له موسی نه سوال شوی و؟ او هغه څوک چې د ایمان په بدل کې  
کفر واخلي، نو یقیناً هغه له سمې لارې نه بې لارې شو

۱۰۹:۲ - په اهل کتابو کې ډېر خلق د خپلو نفسونو د حسد په وجه، د حق له واضحه  
کېدو نه بعد (هم)، دا ارزو لري چې له ایمان راوړو نه پس تاسو بیا کافران کړي، نو (لا  
دوی ته) معافي کوئ او مخ ترې واړوئ، تر هغې چې الله خپل حکم راوړي، بېشکه  
الله پر هر شي باندې ښه قادر دی

۱۱۰:۲ - او تاسو لمونځ قايموئ او زکات ورکوئ، او هر هغه خیر (نېکي) چې تاسو  
یې د خپلو ځانونو لپاره مخکې لېږئ، هغه به له الله سره ومومئ، بېشکه الله هغه



عمل لره ښه ليدونكى دى چې تاسو يې كوى

۱۱۱:۲ - او دوى (اهل كتاب) وايي: جنت ته به هيڅكله هم (څوك) داخل نشي، مگر هغه څوك چې يهودي وي، يا نصراني، دا د دوى (باطلې) ارزوگانې دي، ته (ورته) ووايه: (په دې دعوا) خپل دليل راوړئ، كه تاسو رښتوني يئ

۱۱۲:۲ - ولې نه! چا چې خپل مخ د الله تابع كړو او ښكي كوونكى و، نو د هغه لپاره د خپل رب په نيز اجر دى، او په دوى باندې نه هېڅ وېره شته او نه به دوى غمژن كېږي

۱۱۳:۲ - او يهوديانو ويل: نصرانيان (د دين) په هېڅ څيز باندې (قايم) نه دي او نصرانيانو ويل: يهوديان (د دين) په هېڅ څيز باندې (ولاړ) نه دي، حال دا چې دوى كتاب لولي، همدارنگه، د دوى د خبرې په شان خبره هغو كسانو هم كړې وه چې بې علمه وو، نو الله به د قيامت په ورځ د دوى په مينځ كې د هغو خبرو په هكله فيصله كوي چې دوى به په كې اختلاف كاوه

۱۱۴:۲ - او له هغه كس نه بل زيات ظالم څوك دى چې د الله جوماتونه بندوي (له دې خبرې نه) چې په دغو (جوماتونو) كې د هغه (الله) نوم ياد كړى شي او د دغو (جوماتونو) په وړاندو كې كوشش كوي، دغه كسان چې دي، دوى ته دا حق نشته چې دې (جوماتونو) ته ننوځي مگر دا چې وېرېدونكي وي، د دوى لپاره په دنيا كې رسوايي ده او د دوى لپاره په اخرت كې ډېر لوى عذاب دى

۱۱۵:۲ - او خاص د الله لپاره مشرق او مغرب دى، نو كوم طرف ته چې تاسو مخ كوى، نو هلته د الله مخ دى، بېشكه الله ډېر فراخى والا، ښه پوه دى

۱۱۶:۲ - او هغوى وويل: الله (د ځان لپاره) اولاد نيولى دى، (داسې نه ده) هغه (له دې خبرو نه) پاك دى، بلكې څه چې په اسمانونو او ځمكه كې دي، هغه (ټول) خاص د هغه لپاره دي، ټول د هغه حكم منونكي دي

۱۱۷:۲ - بې له نمونې پيدا كونكى د اسمانونو او ځمكې دى، او كله چې د كوم كار فيصله وكړي، نو همدا خبره ده چې هغه ته ووايي: "وشه" نو هغه وشي

۱۱۸:۲ - او وويل هغو كسانو چې (په هيڅ) نه پوهېږي: زمونږ سره الله ولې خبرې نه كوي، يا مونږ ته ولې كومه ښه نه راځي؟ همدارنگه د دوى د خبرې په شان خبره



هغو کسانو (هم) کړې وه؛ چې له دوی نه مخکې وو، د دوی زړونه له یو بل سره  
مشابه (یوشان) شوي دي، یقیناً مونږ د هغو خلقو لپاره ایتونه بیان کړي دي چې  
یقین کوي

۱۱۹:۲ - یقیناً (ای نبی!) ته مونږه په حقه سره زېری ورکوونکی او وپروونکی لېږلی  
یې، او د دوزخیانو په باره کې به له تا نه تپوس نه کېږي

۱۲۰:۲ - او له تا نه خو به هیڅکله نه یهودیان راضي شی، او نه نصرانیان، تر دې چې  
ته د دوی د دین پیروي وکړې، ته ووايه: بېشکه د الله هدایت، هم هغه (اصل)  
هدایت دی، او یقیناً که تا، له دې نه پس چې تا ته علم راغی، د هغوی د خواهشاتو  
پیروي وکړه، (نو) تا لره د الله (له عذاب) نه (خلاصونکی) نه څوک دوست شته او نه  
کوم مددگار

۱۲۱:۲ - هغه کسان چې مونږ هغوی ته کتاب ورکړی دی، هغوی د دې (کتاب)  
تلاوت کوي (څنگه) چې یې د تلاوت حق دی، هم دغه کسان په ده ایمان راوړي، او  
څوک چې په دې (کتاب) باندې کافر شه، نو هم دغه کسان تاوانیان دي  
۱۲۲:۲ - ای بني اسرائیلو! زما هغه نعمتونه یاد کړئ چې ما پر تاسو باندې لورولي  
دي او دا چې بېشکه ما تاسو پر عالمونو باندې غوره کړي وئ

۱۲۳:۲ - او له هغې ورځې نه ووپرېږئ چې هېڅ یو نفس به د بل نفس هېڅ په کار  
رانشي، او نه به له هغه نه فدیة (بدل) قبلېږي او نه به هغه ته څه سفارش فایده  
ورکوي او نه به له هغوی سره مرسته کېږي

۱۲۴:۲ - او (یاد کړه) هغه وخت چې خپل رب یې ابراهیم په څو خبرو سره وازمایه، نو  
(ابراهیم) هغه پوره کړې. (الله) وویل: یقیناً زه تا د خلقو لپاره امام جوړوم، هغه  
ووایل: او زما په اولاد کښې (هم امامان جوړکړه) (الله) وویل: زما عهد (د امامت  
وعده) ظالمانو (کافرانو) ته نه رسېږي

۱۲۵:۲ - او کله چې مونږه بیت الله د خلقو لپاره د جمع کېدو او د امن ځای وگرځاوه،  
او (مونږ وویل): له مقام ابراهیم نه "لمونځ ځای" جوړ کړئ، او مونږ ابراهیم او  
اسمعیل ته کلک حکم وکړ دا چې تاسو (دواړه) زما کور د طواف کوونکو او اعتکاف



کونکو او رکوع کونکو، سجده کونکو لپاره ښه پاک کړئ

۱۲۶:۲ - او کله چې ابراهیم وویل: ای زما ربه! دا (ځای) امن ناکه ښار جوړ کړه، او د ده اوسېدونکو ته له مېوو نه روزي ورکړه، (خو) په دوی کې یواځې هغه چا ته چې په الله او په ورځ د آخرت یې ایمان راوړی وي- (الله) وویل: او څوک چې کافر شو، نو هغه ته به لږه فایده ورکړم، بیا به هغه په زوره د اور عذاب ته بوځم او هغه د ورتلو بد ځای دی

۱۲۷:۲ - او کله چې ابراهیم د بیت الله بنیادونه اوچتول او (ورسره) اسمعیل (هم) (دواړو دا دعا کوله) ای زمونږه ربه! زمونږ نه (دا عمل) قبول کړه، ته چې یې، خاص ته، ښه اورېدونکی، ښه عالم یې

۱۲۸:۲ - ای زمونږه ربه! مونږ ستا (حکم) منونکي جوړکړه او زمونږه په اولاد کې (هم) یوه پله ستا حکم منونکې (جوړه کړه) او مونږ ته زمونږ د عبادت طریقي وښيي او زمونږه توبه قبوله کړه، یقیناً همدا ته ډېر ښه توبه قبلوونکی، بې حده رحم کوونکی یې

۱۲۹:۲ - ای زمونږه ربه! دې (خلقو) ته له هم دوی نه یو رسول ولېږه، چې دوی ته ستا ایتونه تلاوت کوي او دوی ته کتاب (قرآن) او حکمت (سنت) ښيي او دوی پاکوي، یقیناً، هم دا ته، ډېر غالب، ښه حکمت والا یې

۱۳۰:۲ - او څوک دی چې د ابراهیم له ملت نه مخ اړوي، سوا له هغه کس نه چې خپل ځان یې جاهل کړی وي او یقیناً یقیناً مونږه هغه (ابراهیم) په دنیا کې غوره کړی دی او بېشکه هغه په آخرت کې خامخا له صالحانو ځنې دی

۱۳۱:۲ - کله چې هغه ته خپل رب وویل: حکم منونکی شه، هغه وویل: زه د رب العلمین لپاره حکم منونکی شوم

۱۳۲:۲ - او ابراهیم خپلو زامنو ته د دې وصیت وکړ او یعقوب (هم، وپې ویل): ای زما زامنو! بېشکه الله تاسو لپاره دا دین غوره کړی دی، نو بېخي مه مری مگر په داسې حال کې چې مسلمانان یې

۱۳۳:۲ - ایا تاسو هغه وخت موجود وئ چې یعقوب ته مرگ حاضر شو؟ کله چې



هغه خپلو زامنو ته وويل: له ما نه بعد به د څه شي عبادت كوي؟ هغوى وويل: مونږ به ستا د الله (معبود) او ستا د پلرونو ابراهيم، او اسمعيل او اسحق د الله عبادت كوو، د يو حق معبود، او مونږه (ټول) د هغه حكم منونكي يو

۱۳۴:۲ - دغه يوه ډله وه چې يقيناً تېره شوې ده، څه (عمل) چې هغوى كړي دي؛ هغه د هغوى لپاره دي او څه چې تاسو كړي دي؛ هغه تاسو لپاره دي، او له تاسو نه به د هغوى د عملونو په باره كې تپوس نه كېږي

۱۳۵:۲ - او دوى ويل چې تاسو يهوديان شئ، يا نصرانيان، نو نېغه لار به ومومئ. ته (دوى ته) ووايه: (داسې نه ده) بلکې (مونږ) د ابراهيم د ملت (تابع كېږو) چې حنيف (توحيد والا) و او دى له مشركانو څخه نه و

۱۳۶:۲ - تاسو ووايئ: مونږ په الله ايمان راوړى دى او په هغه څه چې مونږ ته نازل كړى شوي دي، او په هغه څه چې ابراهيم او اسمعيل او اسحق او يعقوب او (د هغوى) اولادې ته نازل كړى شوي دي، او (مونږ ايمان راوړى دى) په هغه څه چې موسى او عيسى ته ورکړى شوي دي، او په هغه څه چې د خپل رب له جانبه (نورو) نبیانو ته ورکړى شوي دي. مونږ په دوى كې د هېڅ يو په مينځ كې فرق نه كوو، او مونږ خاص د هغه (الله) حكم منونكي يو

۱۳۷:۲ - نو كه دوى هغه شان ايمان راوړي څنگه چې تاسو په دې (كتاب) ايمان راوړى دي، نو يقيناً دوى سمه لاره وموندله او كه مخ يې وگرځاوه، نو همدا خبره ده چې دوى په سخت مخالفت كې دي، نو ژر ده چې دوى مقابلې ته به تا لپاره الله كافي شي او هم هغه بڼه اورېدونكى، بڼه پوه دى

۱۳۸:۲ - (مونږ) د الله رنگ (قبول كړى دى) او له الله نه په رنگ كې څوك ډېر بڼه دى! او مونږ خاص د هغه عبادت كوونكي يو

۱۳۹:۲ - ته (دوى ته) ووايه: ايا تاسو زمونږ سره د الله په باره كې جگړه كوي؟ حال دا چې هغه زمونږ رب دى او ستاسو (هم) رب دى، زمونږ لپاره زمونږ عملونه دي او تاسو لپاره ستاسو عملونه دي اومونږ خاص د هغه لپاره اخلاص كوونكي يو

۱۴۰:۲ - ايا تاسو (دا) وايئ چې بېشكه ابراهيم او اسمعيل او اسحق او يعقوب او (د



هغه) اولاده يهوديان، يا نصرانيان وو؟ ته (دوی ته) ووايه: ايا تاسو ډېر پوه یئ، يا که الله؟ او له هغه کس نه زيات ظالم څوک دی چې هغه گواهي پتوي چې له ده سره د الله له جانبه ده؟ او الله ستاسو له عملونو نه کله هم غافل نه دی

۱۴۱:۲ - دغه یوه ډله ده چې يقيناً تېره شوې ده، څه (عمل) چې هغوی کړی دی؛ هغه د هغوی لپاره دی او څه (عمل) چې تاسو کړی دی؛ هغه تاسو لپاره دی او له تاسو نه به د هغوی د عملونو په باره کې تپوس نه کېږي

۱۴۲:۲ - له خلقو څخه بې وقوفان به ژر ووايي چې دوی له خپلې هغه قبلې نه څه شي وارول چې دوی په هغې باندې وو؟ ته (ورته) ووايه: خاص د الله لپاره مشرق او مغرب دی، سمې (نېغې) لارې ته هدايت کوي چا ته چې يې وغواړي

۱۴۳:۲ - او همدارنگه مونږه تاسو غوره امت جوړ کړي یئ، د دې لپاره چې تاسو په خلقو باندې شاهدان (گواهان) شئ، او رسول پر تاسو باندې گواه شي. اوهغه قبله چې ته په هغې باندې وې؛ مونږه نه وه مقرره کړې مگر د دې لپاره چې مونږ هغه څوک معلوم (څرگند) کړو چې د رسول پيروي کوي له هغه چا نه چې په خپلو پوندو باندې بېرته گرځي، او يقيناً دا (خبره) ډېره درنه ده، مگر په هغو کسانو چې الله ورته هدايت کړی دی (درنه نه ده) او الله کله هم داسې نه دی چې ستاسو ايمان (لمونځونه) ضايع کړي، يقيناً الله په خلقو باندې خامخا ډېر نرمي کوونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۴۴:۲ - يقيناً اسمان ته ستا د مخ گرځېدل (اورېدل) مونږ وینو، نو مونږ به تا خامخا د هغې قبلې په طرف وگرځوو چه ته يې خوبنوي، نو خپل مخ د مسجد حرام (کعبې) په طرف وگرځوه. او تاسو چې په هر ځای کې یئ، نو خپل مخونه د هغه په طرف وگرځوئ، او بېشکه هغه کسان چه هغو ته کتاب ورکړی شوی دی؛ هغوی خامخا پوهېږي چې يقيناً دا (د قبلې بدلول) د دوی د رب له جانبه حق دي، او الله له هغه څه نه چه دوی يې کوي کله هم غافل نه دی

۱۴۵:۲ - او يقيناً که ته هغو کسانو ته چې ورته کتاب ورکړی شوی دی، هره نښه (هر قسمه دليل) راوړې (بيا به هم) هغوی ستا د قبلې تابع نشي او ته (هم) د هغوی د قبلې تابع کېدونکی نه یئ، او د دوی بعضې د بعضو نورو د قبلې تابع



کېدونکي نه دي، او يقيناً له دې نه پس چې تا ته علم راغی، که چېرې ته د هغوی د خواهشاتو تابع شوې (نو) يقيناً يقيناً ته به په دغه وخت کې له ظالمانو نه يې ۱۴۶:۲ - هغه کسان چه مونږ هغوی ته کتاب ورکړی دی، هغوی دا (محمد ﷺ، قرآن، اسلام) پېژني لکه چې دوی خپل زامن پېژني، او يقيناً له دوی نه يوه ډله لازماً حق پتوي، حال دا چې دوی پوهېږي

۱۴۷:۲ - حق ستا د رب له جانبې دی، نو کله هم له شك کوونکو نه مه کېږه

۱۴۸:۲ - او د هر چا لپاره يو جانب دی چې دا هغه ته مخ گرځوونکی دی، نو نېکیو ته له يو بل نه مخکې کېږئ، په هر ځای کې چې تاسو يې الله به تاسو (ټول) په جمع راولي، يقيناً الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۱۴۹:۲ - او له کوم ځای نه چه ته وځي، نو خپل مخ د مسجد حرام په طرف وگرځوه، او يقيناً همدا ستا د رب له جانبې خامخا حق دي، او الله له هغه څه نه چه تاسو يې کوئ کله هم غافل نه دی

۱۵۰:۲ - او له کوم ځای نه چې ته وځي، نو خپل مخ د مسجد حرام (قبلې) په طرف وگرځوه، او تاسو چې په هر ځای کې يې، نو خپل مخونه د هغه په طرف وگرځوئ، د دې لپاره چې د خلقو لپاره په تاسو باندې څه حجت (او اعتراض) نه وي، مگر له دوی څخه هغه کسان چې ظلم يې کړی دی، نو له هغو نه مه وپېږئ، او له ما نه وپېږئ، او د دې لپاره چې زه خپل نعمتونه پر تاسو باندې پوره کړم او د دې لپاره چې تاسو هدايت ومومئ

۱۵۱:۲ - لکه چې مونږه په تاسو کې له هم تاسو نه رسول درلېږلی دی چې پر تاسو باندې زمونږه ايتونه تلاوت کوي، او تاسو پاکوي او تاسو ته کتاب او حکمت (سنت) ښيي، او تاسو ته د هغه څه تعليم درکوي چې تاسو پرې نه پوهېدلئ

۱۵۲:۲ - نو تاسو ما يادوی زه به تاسو يادکړم او زما شکر وباسئ او په ما باندې مه کافر کېږئ

۱۵۳:۲ - ای هغو کسانو چه ايمان يې راوړی دی! په صبر او لمانځه سره مدد غواړئ، يقيناً الله د صبر کوونکو ملگری دی



۲:۱۵۴ - او تاسو هغه چا ته مړه مه وایئ چې د الله په لاره کې ووژل شي بلکې  
(هغوی) ژوندي دي او لېکن تاسو (د هغوی په ژوند) نه پوهېږئ

۲:۱۵۵ - او خامخا مونږ به تاسو ضرور په یو شي سره له وېرې او له لوړې او د مالونو  
او د ځانونو او دمېوو په نقصان (کمي) سره ازمايو، اوسبر کونکو ته زېری ورکړه  
۲:۱۵۶ - هغه کسان چې کله دوی ته څه مصیبت ورسې (نو) وایي: یقیناً مونږ د الله  
(مملوک) یو او بېشکه مونږه خاص هغه ته ورگرځېدونکي یو

۲:۱۵۷ - دغه خلق، پر هم دوی باندي د خپل رب له جانبه عنایتونه دي او رحمت دی،  
او همدغه خلق هدایت موندونکي دي

۲:۱۵۸ - یقیناً صفا او مروه د الله له نښو څخه دي، نو هر څوک چې د بیت الله حج  
کوي، یا عمره کوي، نو په هغه باندي هېڅ گناه نشته چې د دې دواړو طواف وکړي،  
او هر څوک چې په خپله خوښه څه نېکي وکړي، نو الله شکر قبلوونکی، ښه عالم  
دی

۲:۱۵۹ - یقیناً کوم خلق چې هغه څه پتوي چې مونږ نازل کړي دي، چې هدایت او  
ښکاره دلیلونه دي، له دې نه پس چې مونږ هغه په کتاب کې خلقو ته بیان کړي دي،  
دغه خلق (چې دي)، الله په دوی لعنت کوي اولعنت ویونکي په دوی لعنت وایي  
۲:۱۶۰ - مگر هغه کسان چې توبه وباسي او (د ځان) اصلاح وکړي او (د حق) بیان  
وکړي، پس دغه کسان، زه د هغوی توبه قبلوم او زه ښه توبه قبلوونکی، بې حده  
رحم کوونکی یم

۲:۱۶۱ - بېشکه هغه کسان چې کفر یې کړی دی او په داسې حال کې مړه شول چې  
کافران وو، (نو) دغه کسان، په دوی باندي د الله لعنت دی او د ملایکو او د خلقو ټولو  
(لعنت دی)

۲:۱۶۲ - په دې حال کې چې همپشه به وي په دې (لعنت) کې، له دوی نه به نه عذاب  
سپک کړی شي او نه به دوی ته مهلت ورکړی شي

۲:۱۶۳ - او ستاسو حق معبود یو معبود دی، هېڅ لایق د عبادت نشته مگر یواځې  
هغه دی چې ډېر زیات مهربان، بې حده رحم کوونکی دی



۱۶۴:۲ - یقیناً د اسمانونو او د ځمکې په پیدا کولو کې، او د شپې او ورځې په بدلېدو کې، او په هغو بېړیو کې چې په سمندر کې یې هغه څه روان کړي وي چې خلقو ته نفع رسوي، او په هغه څه کې چې الله له اسمان (بره) نه راوړولي دي، چې اوبه دي، نو په دې سره یې ځمکه د هغې د مړه کېدو (وچېدو) نه پس ژوندۍ کړه، او په دې کې یې هر قسمه خوځنده (شیان) خواره کړل، او د بادونو په گرځولو (راگرځولو) کې او په هغې وربخ کې چې د اسمان او ځمکې په مینځ کې مُسَخَّره کړی شوې ده، خامخا د (هغه) قوم لپاره نښې دي چې عقلمند وي

۱۶۵:۲ - او په خلقو کې ځېنې هغه څوک دي چه له الله نه غیر شریکان نیسي، له هغوی سره مینه کوي له الله سره د مینې په شان، او هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی؛ له الله سره په مینه کې ډېر سخت (او کلک) دي، او که چېرې هغه کسان چې ظلم یې کړی دی؛ دا وویني، کله چې دوی عذاب ویني، چې یقیناً قوت ټول خاص د الله لپاره دی او دا چې یقیناً الله ډېر سخت عذاب ورکونکی دی

۱۶۶:۲ - کله چې هغه کسان چې اتباع یې کړی شوې وه، له هغو کسانو نه بېزاره شي چې اتباع یې کړې وه، او عذاب وویني او په دوی (ټولې) وسپلې غوڅې شي

۱۶۷:۲ - او چا چې پیروي کړې ده، هغوی به وایي: ارمان! که مونږ لپاره (دنیا ته) بیا تلل وي، نو له دوی نه به مونږ بېزاره شو لکه چې دوی له مونږ نه بېزاره شول، همدارنگه به الله دوی ته خپل عملونه په دوی باندې د حسرتونو لپاره ښکاره کوي او دوی له اور نه کله هم وتونکي نه دي

۱۶۸:۲ - ای خلقو! له هغو څیزونو نه چې په ځمکه کې دي، حلال پاک خورئ او د شیطان د قدمونو پیروي مه کوئ، یقیناً هغه ستاسو ښکاره دښمن دی

۱۶۹:۲ - یقیناً همدا خبره ده چې هغه تاسو ته د بدۍ او بې حیايۍ حکم کوي او دا چې تاسو په الله باندې هغه خبرې وتری (وتپئ) چې تاسو پرې نه پوهېږئ

۱۷۰:۲ - او کله چې دوی ته وویل شي: د هغه څه پیروي وکړئ چې الله نازل کړی دی، (نو) وایي: (نه) بلکې مونږه د هغه څه پیروي کوو چې په هغه باندې مونږ خپل پلرونه (مشران) موندلي دي، ایا اگر که د دوی پلرونه (داسې) وو چې په هېڅ شي نه پوهېدل، اونه یې سمه لار موندلې وه



۱۷۱:۲ - د هغو کسانو مثال چې کفر یې کړی دی؛ د هغه کس په شان دی چې هغه (څارویو) ته نارې وهي چې نه اوري مگر یواځې تشه بلنه او غبر، (دوی) کاڼه دي، گونگیان دي، رانده دي، نو دوی هېڅ نه پوهیږي

۱۷۲:۲ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! له هغو پاکو حلالو څیزونو څخه خورئ چې مونږ تاسو ته درکړي دي، او د الله شکر وباسئ، که تاسو داسې یئ چې خاص د هغه عبادت کوئ

۱۷۳:۲ - بېشکه خبره دا ده چې هغه په تاسو باندې همدا مرداره او وینه او د خنزیر غوښه حرامه کړې ده او هغه څه (یې حرام کړي دي) چې په هغه باندې د غیرالله لپاره اواز کړی شوی وي، نو هغه څوک چې مجبورکړی شي، په دې حال کې چې نه سرکشي کوونکی وي او نه (له حد نه) تېرېدونکی وي، نو په هغه باندې هېڅ گناه نشته، یقیناً الله ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۷۴:۲ - یقیناً هغه کسان چې هغه څه پتوي چې الله له (خپل) کتاب نه نازل کړي دي، او د دې په بدل کې لږ قیمت اخلي، (نو) دغه کسان، نه خوري (نه اچوي) په خپلو خپټو کې مگر اور، او د قیامت په ورځ به الله نه له دوی سره خبرې وکړي او نه به دوی پاک کړي او د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۱۷۵:۲ - دا هغه کسان دي چې د هدایت په بدله کې یې گمراهي اخیستې ده او دمغفرت په بدله کې عذاب، نو (تعجب دی) دوی په اور باندې څومره صبر کوونکي دي!

۱۷۶:۲ - دا ځکه چې بېشکه الله کتاب په حقه نازل کړی دی او یقیناً هغه کسان چې په کتاب کې یې اختلاف کړی دی؛ خامخا په ډېر لږ مخالفت کې دي

۱۷۷:۲ - نېکي دا نه ده چې خپل مخونه د مشرق او مغرب په طرف وگرځوئ، او لېکن نېکي (د هغه چا) ده چې په الله او په ورځ د آخرت او په ملایکو او په کتابونو او په نبیانو یې ایمان راوړی دی او د هغه په مینه (کې) خپلوانو او یتیمانو او مسکینانو او مسافرو او سوالگرو ته مال ورکوي او په (ازادولو د) څټونو کې (یې لگوي) او لمونځ قایموي او زکات ورکوي او د خپلو وعدو پوره کوونکي وي کله چې وعده وکړي، (خصوصاً) چې په سختۍ او تکلیف کې او د جنگ په وخت کې صبر کوونکي دي، دا



هغه خلق دي چې رښتيني دي او همدغه خلق متقيان دي

۱۷۸:۲ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! پر تاسو باندې د وژل شویو په باره کې (د) قصاص (قانون) فرض کړی شوی دی، ازاد د ازاد په بدل کې، او غلام د غلام په بدل کې، او ښځه د ښځې په بدل کې (قصاصېږي)، پس هغه څوک چې هغه ته د خپل ورور له جانبې د څه شي معافي وکړی شي، نو په ښې طریقي سره مطالبه (لازم) ده، او هغه (د مقتول ولي) ته په نېکې طریقي سره اداکول (لازم) دي، دا ستاسو د رب له جانبې اساني او مهرباني ده، نو له دې نه پس چې چا زیاتې وکړ، نو د هغه لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۱۷۹:۲ - او تاسو لپاره په قصاص کې لوی ژوند دی، ای د خالص عقل خاوندانو! د دې لپاره چې تاسو (ځان) وساتئ

۱۸۰:۲ - پر تاسو باندې فرض کړی شوي دي د مور او پلار او خپلوانو لپاره په ښې طریقي سره وصیت کول، کله چې په تاسو کې یو کس ته مرگ راشي، په دې شرط چې مال یې پرېښی وي، دا په متقيانو ډېر لازم (حکم) دی

۱۸۱:۲ - نو چا چې دا (وصیت) له اور بدلې نه پس بدل کړ، نو یقیناً همدا خبره ده چې د دې (بدلولو) گناه په هغو کسانو ده چې دا (وصیت) بدلوي، یقیناً الله ښه اورېدونکی، ښه عالم دی

۱۸۲:۲ - بیا چې څوک له وصیت کوونکي نه (په خطا سره) د ظلم، یا (په قصد سره) د گناه وېره لري، نو د هغوی په مینځ کې یې جوړه وکړه، نو په هغه باندې هېڅ گناه نشته، یقیناً الله ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۸۳:۲ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! پر تاسو باندې روژه فرض کړی شوې ده لکه چې فرض کړی شوې وه پر هغو کسانو چې له تاسو نه مخکې وو، د دې لپاره چې تاسو متقيان شئ

۱۸۴:۲ - یو څو ورځې شمېرل شوې، نو څوک چې په تاسو کې مریض وي، یا په سفر وي، نو (په هغه باندې) د نورو ورځو شمېرل دي، او په هغو کسانو باندې چې د دې (روژې) طاقت لري، د یو مسکین خوراک فدیة لازم ده، پس څوک چې په



خوښۍ سره ښکي وکړي، نو د ده لپاره هغه بهتره ده، او دا چه روژه ونيسئ (دا) تاسو لپاره ډېر غوره دي، که چېرې يئ تاسو چې پوهېږئ

۲: ۱۸۵ - د رمضان مياشت هغه ده چې په هغې کې قرآن نازل کړی شوی دی، چې د خلقو لپاره هدايت دی، او د هدايت او د فرقان (حق او د باطل بېلوونکي) ښکاره دليلونه دي، نو په تاسو کې چې څوک دې مياشتې کې حاضر و، نو هغه دې د دې روژې ونيسي، او څوک چې مريض وي، يا په سفر وي، نو (په هغه) د نورو ورځو شمېرل دي، الله په تاسو د اسانتيا اراده لري او پر تاسو باندې د سختۍ اراده نه لري او د دې لپاره چې تاسو شمېره پوره کړئ او د دې لپاره چې تاسو د الله لويي بيان کړئ، په دې چې هغه تاسو ته هدايت کړی دی، او د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ

۲: ۱۸۶ - او کله چې زما په باره کې له تان نه زما بنده گان تپوس وکړي، نو يقيناً زه قريب یم، د دعا کوونکي دعا قبلوم کله چې له ما نه دعا غواړي، پس دوی دې زما حکم ومني، او په ما دې ايمان راوړي، د دې لپاره چې دوی سمه لار ومومي

۲: ۱۸۷ - تاسو لپاره د روژې په شپه کې له خپلو ښځو سره يو ځای کېدل حلال کړی شوي دي، هغوی تاسو لپاره لباس (جامې) دي او تاسو د هغوی لپاره لباس (جامې) يئ، الله ته معلوم دي چې يقيناً تاسو له خپلو ځانونو سره خيانت کاوه، نو په تاسو يې (د مهربانۍ) رجوع وکړه، او تاسو ته يې معافي وکړه، نو اوس له هغوی سره مباشرت (کوروالی) کوئ او څه چې الله تاسو لپاره ليکلي دي هغه لټوئ، او خورئ، اوڅښئ تر هغه چې تاسو ته سپين تار د سبا له تور تار نه ښه ښکاره (او بېل) شي، بيا روژه تر شپې پورې پوره کړئ، او له هغوی سره مباشرت (کوروالی) مه کوئ، په داسی حال کې چې تاسو په جوماتونو کې اعتکاف کوونکي يئ، دا د الله پولي (حدونه) دي، نو دې ته مه نژدې کېږئ، هم په دې شان الله خپل ايتونه خلقو ته واضح بيانوي، د دې لپاره چې دوی متقيان شي

۲: ۱۸۸ - او خپل مالونه په خپل مينځ کې په ناحقه سره مه خورئ او حاکمانو ته يې د دې لپاره مه ورکوئ چې د خلقو له مالونو نه څه حصه په ظلم سره وخورئ، حال دا چې تاسو پوهېږئ



۱۸۹:۲ - دوی له تانه د نویو میاشتو په باره کې تپوس کوي، ته (ورته) ووايه: دا (میاشتي) د خلقو او د حج لپاره ټاکلي وختونه دي، او (دا) نېکي نه ده چې کورونو ته د هغو له شاگانو نه راشی، او لېکن نېکي د هغه چا ده چې متقي شي، او تاسو کورونو ته د هغو له دروازو نه راخی، او له الله نه وېرېږئ، د دې لپاره چې کامیاب شی

۱۹۰:۲ - او د الله په لاره کې له هغو کسانو سره جنگ کوی چې له تاسو سره جنگېږي، او له حد نه مه تېرېږئ، یقیناً الله له حد نه تېرېدونکي نه خوښوي

۱۹۱:۲ - او دوی وژنئ کوم خای چې دوی ومومی، او دوی له هغه خای نه وباسئ چې تاسو یې وپستلي وی، او فتنه (شرک، له دین نه اړول) له قتل نه ډېره سخته (گناه) ده او له دوی سره د مسجد حرام په خوا کې جنگ مه کوی، تر دې چې دوی له تاسو سره په ده کې جنگ شروع کړي، نو که دوی له تاسو سره جنگ شروع کړي، نو بیا دوی قتل کړئ، د کافرانو سزا همداسې ده

۱۹۲:۲ - پس که چېرې دوی منع شول، نو یقیناً الله ښه بڅښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۹۳:۲ - او له دوی سره جنگېږئ تر هغه چې فتنه (د کافرانو زور) پاتې نشي، او دین (ټول) د الله لپاره شي، نوکه دوی منع شول، نو هېڅ زیاتې نشته مگر په ظالمانو باندې

۱۹۴:۲ - حرامه میاشت په بدل د میاشتي حرامې کې ده، او حرمتونه (عزتونه) په بدله دي، پس چا چې پر تاسو باندې تېری وکړ، نو تاسو په هغه باندې (په جواب کې) تېری وکړئ په مثل د هغه چې هغه پر تاسو باندې تېری کړی دی، او له الله نه وېرېږئ او پوه شی چې یقیناً الله د متقیانو ملگری دی

۱۹۵:۲ - او د الله په لاره کې خرڅ کوی او په خپلو لاسونو هلاکت ته غورځول مه کوی، او نېکي کوی، یقیناً الله له نېکي کوونکو سره مینه کوي

۱۹۶:۲ - او حج او عمره خاص د الله لپاره پوره کړئ، بیا که چېرې (له حج، یا عمرې نه) ایسار کړی شوی، نو (بیا لازم ده) هغه هدي (د حرم قرباني) چې په اسانۍ سره ترلاسه شي او خپل سرورونه مه خرؤئ تر هغه چې قرباني خپل (د حلالې) خای ته



ورسي، پس څوڪ چې په تاسو کې ناجوره وي، يا ده ته په خپل سر کې څه تڪليف وي، نو (په ده) فديه لازمه ده په روژې سره، يا په صدقې سره، يا په قربانۍ سره، نو كله چې تاسو په امن شئ، پس كه چا فايده واخيسته په عمرې سره حج ته، نو (په هغه لازمه ده) هغه قرباني چې په اسانۍ سره ترلاسه شي، پس كه چا (قرباني) ونه موندله، نو درې ورځې روژې په حج کې (واجبې) دي او اوه روژې هغه وخت دي چې تاسو راوگرځئ، دا پوره لس (ورځې) دي، دا (حکم د تمتع) د هغه چا لپاره دی چې د هغه تير د مسجد حرام اوسېدونکي نه وي، او له الله نه وپېژنئ او پوه شئ چې يقيناً الله سخت عذاب ورکونکی دی

۱۹۷:۲ - (وخت د احرام د) حج څو معلومې مياشتې دي، نو چا چې په دې (مياشتو) کې (په ځان باندې) حج فرض کړ، نو په حج کې نه د بنځو د شهوت خبرې کول شته او نه (د الله) نافرمانی او نه جگړه - او تاسو چې څه نېکي کوئ، الله په هغې پوهېږي، اوتوبنه واخلي، پس يقيناً بهترينه توبنه تقوی ده، ای د صفا عقل خاوندانو! له ما نه وپېژنئ

۱۹۸:۲ - پر تاسو باندې په دې کې هېڅ گناه نشته چې د خپل رب څه فضل ولټوئ، نو كله چې له عرفات نه راکوز شئ، نو په مشعرحرام کې د الله ذکر کوئ، او د هغه ذکر کوئ لکه څنگه چې يې تاسو ته ښودنه کړې، او يقيناً تاسو له دې نه مخکې خامخا له گمراهانو څخه وئ

۱۹۹:۲ - بيا راکوزېږئ له هغه ځای نه چې خلق ترې راکوزېږي او له الله نه مغفرت غواړئ، يقيناً الله ښه مغفرت کوونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۲۰۰:۲ - نو كله چې تاسو خپل د حج عبادتونه (اعمال) ادا کړئ، نو الله يادوی په شان د يادولو ستاسو خپلو پلرونو لره، بلکې زيات يادول، نو په خلقو کې ځينې هغه څوڪ دي چې وايي: ای زمونږه ربه! ته مونږ ته (هر څه) په دنيا کې راکړه، او د دغه کس لپاره په اخرت کې هېڅ برخه نشته

۲۰۱:۲ - او په دوی کې بعضې هغه څوڪ دي چې وايي: ای زمونږه ربه! مونږ ته په دنيا کې نعمت راکړه او په اخرت کې (هم) نعمت راکړه او مونږ د اور له عذابه وساته

۲۰۲:۲ - دغه کسان دي چې د دوی لپاره د دوی د کړو (نېکو) عملونو په سبب لويه



برخه ده، او الله ډېر ژر حساب کوونکی دی

۲:۲۰۳ - په شمېرل شویو ورځو کې الله یادوی، پس څوک چې په دوه ورځو کې ژر لار، نو په هغه هېڅ گناه نشته، او چا چې تاخیر وکړ، نو په ده (هم) هېڅ گناه نشته، د هغه چا لپاره چې تقویٰ یې غوره کړې وي او له الله نه وېرېږي، او په دې پوه شئ چې یقیناً تاسو به خاص هغه ته ورجمع کولی شئ

۲:۲۰۴ - او بعضې له خلقو نه هغه څوک دي چې د دنیايي ژوند په باره کې د هغه خبرې تا په تعجب کې اچوي او دی په هغه څه باندې الله گواه کوي چې د ده په زړه کې دي، حال دا چې دی ډېر زیات جگړه مار دی

۲:۲۰۵ - او کله چې بېرته وگرځي، نو په ځمکه کې گړندی گرځي، د دې لپاره چې په دې کې فساد وکړي او فصل او نسل تباه کړي، حال دا چې الله فساد نه خوښوي  
۲:۲۰۶ - او کله چې هغه ته وویل شي: له الله نه وېرېږه، نو ده لره تکبر ونیسي په گناه کولو سره، نو د ده لپاره جهنم بس دی او یقیناً هغه بده استوگنه ده

۲:۲۰۷ - او بعضې له خلقو نه هغه څوک دي چې د الله د رضا لټولو لپاره ځان خرڅوي، او الله په بنده گانو باندې ډېر نرمي کوونکی دی

۲:۲۰۸ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! په اسلام کې پوره پوره داخل شئ او د شیطان د قدمونو پسې مه ځئ، یقیناً هغه ستاسو ښکاره دښمن دی  
۲:۲۰۹ - بیا که چېرې تاسو له دې نه پس وښوئدلئ؛ چې تاسو ته ښکاره دلیلونه (هم) راغلل، نو پوه شئ چې یقیناً الله ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۲:۲۱۰ - دوی انتظار نه کوي مگر د دې چې الله دوی ته د ورېځو په سیورو کې راشي او ملايك (هم) او معامله فیصله کړي شي، او ټول کارونه خاص الله ته ورگرځول کېږي

۲:۲۱۱ - له بني اسرائيلو نه تپوس وکړه چې مونږ څومره ډېرې واضحې نښې دوی ته ورکړې وې، او څوک چې د الله نعمت بدل کړي، له دې نه پس چې ده ته راغی، نو یقیناً الله سخت عذاب ورکوونکی دی

۲:۲۱۲ - او هغو کسانو ته چې کافران شوي دي دنیايي ژوند ښایسته کړی شوی



دی، او دوی په هغو کسانو پورې مسخرې کوي چې ایمان یې راوړی دی، او هغه کسان چې متقیان دي د قیامت په ورځ به د دوی له پاسه وي او الله چې چا لره وغواړي بې حسابو رزق ورکوي

۲: ۲۱۳ - ټول خلق (په شروع کې) یو امت و (بیا په کې ځینې کافر شول) نو الله نبيان راولېږل چې زېږی ورکوونکي او وپروونکي وو او له هغوی سره یې په حقه سره کتاب نازل کړ، د دې لپاره چې هغه د خلقو په منځ کې د هغه شي فیصله وکړي چې دوی په کې اختلاف کړی دی، او په هغه کې اختلاف نه دی کړی مگر هغو کسانو چې هغوی ته هغه (کتاب) ورکړی شوی و، په خپل منځ کې د لویي او ظلم په وجه (یې اختلاف کړی و)، له دې نه پس چې هغوی ته نښې څرگندې نښې راغلې، نو الله هغو کسانو ته چې ایمان یې راوړی و، په خپل حکم سره هغه حق ته هدایت وکړ چې هغوی (کافرانو) په کې اختلاف کړی و او الله د سمې لارې هدایت کوي هغه چا ته چې ویې غواړي

۲: ۲۱۴ - ایا تاسو دا گمان کوئ چې جنت ته به داخل شی؟ حال دا چې پر تاسو باندي لا تر اوسه د هغو خلقو حالت نه دی راغلی چې له تاسو نه مخکې تېر شوي دي، هغوی ته سختي او بېماري رسېدلې وې، او جړقول شوي وو تر دې چې رسول او له هغه سره ایمان راوړونکو به وویل: د الله مدد به کله راځي؟ خبردار شی! یقیناً د الله مدد ډېر نژدې دی

۲: ۲۱۵ - دوی له تا نه پوښتنه کوي چې څه شی خرچ (انفاق) کړي؟ ته (ورته) ووايه: څه چې خرچ کوئ له مال نه، نو (هغه) د مور او پلار لپاره او نژدې خپلوانو او او مسکینانو او مسافر لپاره دي، او تاسو چې څه نېکي هم کوئ، نو یقیناً الله په هغې نښه عالم دی،

۲: ۲۱۶ - پر تاسو باندي جنگ کول فرض کړی شوي دي، حال دا چې دا ستاسو بدې شي، او کېدی شي چې تاسو به یو شی بد گڼئ، حال دا چې هغه به تاسو لپاره ډېر غوره وي. او کېدی شي چې تاسو به یو شی خوبوئ، حال دا چې هغه به تاسو لپاره ډېر بد وي. او الله پوهېږي او تاسو نه پوهېږئ

۲: ۲۱۷ - دوی له تا نه د حرامو میاشتو په باره کې تپوس کوي، په هغې کې د جنگ



کولو (په باره کې)، ته (ورته) ووايه: په هغې کې جنگ کول لويه گناه ده. او د الله له لارې نه منع کول او په هغه (الله) سره کافر کېدل او له مسجد حرام نه منع کول او له هغه (مسجد) نه د هغه اهل (حقدار) وېستل د الله په نېز بېخي ډېره لويه گناه ده، او فتنه (شرك) له قتل نه ډېره لويه گناه ده، او دوی به همېشه له تاسو سره جنگ کوي تر هغه پورې چې تاسو له خپل دين نه واړوي، که وس يې وشي، او په تاسو کې چې څوک له خپل دين نه وگرځېده، بيا په داسې حال کې مړ شو چې کافر و، نو دغه کسان (چې دي) د دوی عملونه په دنيا او اخرت (دواړو) کې ضايع شوي دي او دغه کسان د اور ملگري دي، دوی به په هغه کې تل ترته (همېشه) وي

۲۱۸:۲ - يقيناً هغه کسان چې ايمان يې راوړی دی او هغه کسان چې هجرت يې کړی دی او جهاد يې کړی دی د الله په لاره کې، دغه کسان د الله د رحمت امېد لري، او الله ډېر بخښونکی، ډېر مهربانه دی

۲۱۹:۲ ... - دوی له تا نه د شرابو او جوارۍ په باره کې تپوس کوي، ووايه: په دې دواړو کې بېخي لويه گناه ده، او د خلقو لپاره په کې فايدي دي، او د دې دواړو گناه ډېره لويه ده، د دې دواړو له فايديو نه. او دوی له تا نه پوښتنه کوي چې څه خرچ (انفاق) کړي؟ ته (ورته) ووايه: له نفقې (اخراجاتو) نه زياتي (څيز خرچ کړی) الله همداسې تاسو لپاره ايتونه بيانوي، د دې لپاره چې تاسو ښه فکر وکړئ†

۲۲۰:۲ - د دنيا او اخرت په باره کې، او دوی له تا نه د يتيمانو په باره کې پوښتنه کوي، ووايه: د دوی اصلاح کول ډېر ښه دي، او که تاسو هغوی (له ځان سره) شريک کړئ، نو ستاسو وروڼه دي، او الله پېژني وړانکارۍ له اصلاح کوونکي نه، او که الله غوښتلی، نو تاسو به يې خامخا په مشقت کې اچولي وي، يقيناً الله ډېر غالب، ښه حکمت والا دی‡

۲۲۱:۲ - او له مشرکو ښځو سره نکاح مه کوئ تر هغه پورې چې دوی ايمان راوړي، او خامخا مومنه وينځه بېخي غوره ده له ازادې مشرکې نه اگر که هغه تاسو حيران کړي (د خوښېدو په وجه) او مشرکانو ته (مسلمانې ښځې) په نکاح مه ورکوئ تر هغه پورې چې دوی ايمان راوړي، او خامخا مومن مړۍ بېخي غوره دی له ازاد مشرک نه، اگر که هغه تاسو (د خوښېدو په وجه) حيران کړي، دغه کسان اور ته بلنه



کوي، او الله په خپل اذن سره جنت او مغفرت طرف ته بلنه کوي، او خلقو ته خپل ایتونه بیانوي، د دې لپاره چې دوی نصیحت قبول کړي

۲:۲۲۲ - او دوی له تا نه د حیض په باره کې پوښتنه کوي، ته ووايه: دا یوه پلټي ده، نو په حیض کې د ښځو له جماع نه په ډډه شی، او دوی ته مه نژدې کېږئ له (د جماع لپاره) تر هغه پورې چې پاکې شي، نو کله چې ښې پاکې شي، بیا له دوی سره جماع کوئ، په هغه ځای کې چې الله تاسو ته حکم کړی دی، یقیناً الله ډېرې توپې وپستونکي خوښوي او ښه پاک اوسېدونکي خوښوي%۰

۲:۲۲۳ - ستاسو ښځې تاسو لپاره فصل دي، نو خپل فصل ته راځئ څنگه چې ستاسو خوښه وي، او د خپلو ځانونو لپاره (نېک عمل) وړاندې ولېږئ، او له الله نه وپېرئ او په دې پوه شی چې یقیناً تاسو له هغه سره ملاقات کوونکي یئ، او مومنانو ته زېږی ورکړه

۲:۲۲۴ - او تاسو الله د خپلو قسمونو لپاره هدف مه گرځوئ (د الله نوم مه استعمالوئ) چې نه به کوئ نېکي او پرهېزگاري او د خلقو په منځ کې صلح، او الله ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۲:۲۲۵ - الله تاسو نه نيسي په خپلو قسمونو کې په لغو سره، او لېکن نيسي تاسو په هغه (قسم) چې ستاسو زړونو یې قصد (نیت) کړی وي، او الله ډېر بخښونکی، ښه تحمل کوونکی دی

۲:۲۲۶ - د هغو کسانو لپاره چې خپلو ښځو (ته له ورتلو) نه قسم خوري، د څلورو میاشتو مهلت دی، بیا که دوی رجوع وکړه، نو یقیناً الله ډېر بخښونکی، ډېر مهربان دی

۲:۲۲۷ - او که دوی د طلاقو عزم کړی وي، نو یقیناً الله ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۲:۲۲۸ - او طلاقې کړې شوې ښځې دې په خپلو ځانونو درې حیضه انتظار کوي، او د دوی لپاره حلال نه دي چې پټ کړي هغه څه چې الله د دوی په رحمونو کې پیدا کړي دي، که دوی په الله او په ورځ د آخرت ایمان لري. او په دې موده کې د دوی خاوندان د دوی د بیا راوستلو اصل حقدار دي که هغوی د اصلاح (جوړښت) اراده



لري، او د دستور مطابق د هغو (بنځو) لپاره (په خاوندانو باندې حقونه) دي په شان د هغو (حقونو) چې په دوی باندې لازم دي (د خپلو خاوندانو لپاره) او په دوی باندې د سړيو لپاره درجه شته، او الله ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۲: ۲۲۹ - طلاق دوه ځله دي، بيا په ښې طريقې سره (ښځې لره) ساتل دي، يا په ډېرې ښې طريقې سره رخصتول دي او (ای سړو!) تاسو لپاره دا حلال نه دي چې له هغه (مال) نه چې تاسو دوی ته ورکړی دی؛ څه لږ شی هم واخلي، مگر دا چې دواړه له دې نه ووېرې چې دوی به د الله حدونه (حکموونه) قايماً نه کړي، نو که تاسو وېرې چې دوی دواړه به د الله حکموونه پوره نه کړي، بيا نو په دې دواړو باندې هېڅ گناه نشته په هغه (مال) کې چې هغه ښځه يې د جداوالي لپاره ورکوي. دا د الله حدونه دي، نو له دغو نه مه تېرېږئ، او څوک چې د الله له حدونو نه تېر شي، نو همدغه کسان ظالمان دي

۲: ۲۳۰ - که بيا يې هغه (په درېم ځلې) طلاقه کړه، نو له دې نه پس هغه د ده لپاره حلاله نه ده تر هغه پورې چې هغه (ښځه له عدت نه پس) له ده نه غېر بل خاوند سره نکاح وکړي، بيا که هغه (دويم خاوند) دا طلاقه کړه، نو په دې دواړو (ښځه او پخواني خاوند) باندې هېڅ گناه نشته چې دواړه (له عدت نه پس په نوي نکاح سره) يو بل ته رجوع وکړي، که دواړه دا خيال کوي چې دوی به د الله حکموونه پوره کړي، او دا د الله حکموونه دي، دا د هغه قوم لپاره بيانوي چې پوهېږي •

۲: ۲۳۱ - او کله چې تاسو ښځې طلاقې کړئ، بيا هغوی خپلې (د عدت اخري) مودې ته نژدې شي، نو دوی په ښې طريقې سره ايسارې کړئ (په رجوع کولو سره)، يا هغوی په ښې طريقې سره رخصت کړئ، او د ضرر رسولو لپاره هغوی مه ايساروئ چې زياتی وکړئ، او چا چې دغه (کارونه) وکړل، نو يقيناً هغه په ځان ظلم وکړ. او د الله ايتونه مسخره مه جوړوئ او پر تاسو باندې (شوي) د الله نعمتونه ياد کړئ او هغه چې الله پر تاسو باندې نازل کړی دی چې کتاب (قرآن) او حکمت (سنت) دی، هغه تاسو ته په دې سره وعظ کوي، او له الله نه ووېرېږئ او پوه شی چې يقيناً الله په هر شي باندې ښه پوه دی -

۲: ۲۳۲ - او کله چې تاسو ښځو ته (رجعي) طلاق ورکړئ، بيا هغوی خپلې نېټې ته



ورسپري (او عدت يې پوره شي) نو تاسو دوی مه منع کوئ (له دې نه) چې دوی له خپلو پخوانيو خاوندانو سره نکاح وکړي، کله چې دوی په خپل منځ کې د دستور مطابق راضي شي، دا (حکم چې دی)، په ده سره هغه چا ته وعظ کولی شي چې په تاسو کې په الله او په ورځ د اخرت ايمان لري، دا تاسو لپاره ډېر غوره او ډېر پاکيزه دی، او الله پوهېږي او تاسونه پوهېږئ—

۲:۲۳۳ - او ميندې دې خپل اولاد ته پوره دوه کاله تی ورکوي، (دا حکم) د هغه چا لپاره دی چې د تي ورکولو موده پوره کول غواړي او د چا لپاره چې بچی دی په هغه باندې د دغو (بنځو) نفقه ده او د دوی جامه ده په بڼې طريقې سره، هيڅوک هم مکلف کولی نشي مگر د هغه د وس سره سم. ضرر دې ونه رسول شي مور ته د هغې د بچي په وجه، او نه د بچي پلار ته د هغه د بچي په وجه - او په وارث باندې د دې په مثل لازم دي. پس که دواړه د خپل منځي رضامندی او مشورې سره له تي نه د پرېکولو اراده وکړي، نو په دې دواړه باندې هېڅ گناه نشته. او که تاسو خپل اولاد ته مريضه (دائيه) نيول غواړئ بيا (هم) پر تاسو باندې هېڅ گناه نشته، کله چې هغه (مال) سپارئ چې تاسو يې ورکول غواړئ، په بڼې طريقې سره، او له الله نه ووېرېږئ او پوه شئ چې يقيناً الله هغه څه لره بڼه لېدونکی دی چې تاسو يې کوئ~

۲:۲۳۴ - او هغه کسان چې په تاسو کې مړه شي او بڼځې پرېږدي، هغه بڼځې دې څلور مياشتې او لس ورځې خپل ځانونه په انتظار کې ساتي، بيا چې کله هغوی خپلې نېټې ته ورسېږي (عدت پوره شي) نو پر تاسو باندې هېڅ گناه نشته په هغه کار کې چې دوی يې له خپلو ځانونو په حق کې په بڼې طريقې سره کوي، او الله په هغو عملونو چې تاسو يې کوئ بڼه خبردار دی™

۲:۲۳۵ - او پر تاسو باندې هېڅ گناه نشته په هغه (خبره) کې چې په هغې سره تاسو د بڼځو د غوښتنې اشاره کوئ، يا په خپلو نفسونو کې (له هغو سره نکاح کول) پټ ساتئ، الله پوه دی چې يقيناً ژر دی چې تاسو به دوی يادوئ، او لېکن له دوی سره په پټه وعده مه کوئ، مگر دا چې مناسبه (تعريضې) خبره وکړئ، او د نکاح تړلو عزم مه کوئ تر هغه پورې چې فرض شوی (عدت) خپلې نېټې ته ورسېږي، او پوه شئ چې يقيناً الله په هغه څه پوهېږي چې ستاسو په نفسونو کې دي، نو له هغه (الله) نه



وږپرې، او پوه شى چې يقيناً الله ډېر بخښونكى، ډېر تحمل كوونكى دى

۲:۲۳۶ - پر تاسو باندې هېڅ بوج (مهر) نشته كه تاسو ښځو ته طلاق وركړئ خو پورې چې تاسو له هغوى سره كوروالى (جماع) كړى نه وي، يا مو د هغوى لپاره څه مهر مقرر كړى نه وي. او دوى ته څه خرڅ، سامان وركړئ، په مالدار باندې د هغه د اندازې مطابق وركول لازم دي او په غريب باندې د هغه د اندازې سره سم لازم دي، د دستور سره سم ضروري سامان وركول، (دا) په نېكي كوونكو باندې لازم دي

۲:۲۳۷ - او كه تاسو دوى ته طلاق وركړئ مخكې له دې نه چې تاسو له هغوى سره كوروالى وكړئ، په دې حال كې چې تاسو د هغوى لپاره مهر مقرر كړى وي، نو د هغه (مهر) نيم وركول لازم دي چې تاسو مقرر كړى دى مگر دا چې هغوى (ښځې) يې معاف كړي، يا هغه كس يې معاف كړي د چا په لاس كې چې د نكاح غوټه ده (خاوند وركړى مهر ښځې ته پرېږدي)، او ستاسو معافي كول تقوى ته ډېر نژدې دي، او په خپل منځ كې احسان كول مه هېروئ، يقيناً الله هغو عملونو لره چې تاسو يې كوئ، ښه ليدونكى دى

۲:۲۳۸ - د لمونځونو ساتنه كوئ او (خصوصاً) د بېخې منځني لمونځ، او الله ته ودرېږئ اطاعت كوونكي

۲:۲۳۹ - بيا كه وږېدلئ، نو (لمونځ كوئ) پياده، يا سواره، بيا چې كله په امن شئ، نو الله يادوئ څنگه چې يې تاسو ته هغه څه ښودلي دي چې تاسو (پرې) نه پوهېدلئ

۲:۲۴۰ - او هغه كسان چې په تاسو كې مري او ښځې پرېږدي (نو په دوى باندې لازم دي) وصيت كول د خپلو ښځو لپاره تر يو كاله پورې د خرچ وركولو، بې له وپستلو نه، نو كه دوى (پخپله) ووتلې، نو پر تاسو باندې هېڅ گناه نشته په هغه څه كې چې دوى (ښځې) يې د خپلو ځانونو په باره كې كوي څه نېك كار، او الله ډېر غالب، ښه حكمت والا دى

۲:۲۴۱ - او د طلاقې كړى شويو ښځو لپاره، له عرف سره سم، سامان وركول دي، په متقيانو باندې (دا) لازم دي

۲:۲۴۲ - همدارنگه الله تاسو لپاره خپل ايتونه بيانوي، د دې لپاره چې تاسو پوه شئ



۲: ۲۴۳ - ایا تا هغه کسان نه دې لیدلي چې د مرگ له وېرې له خپلو کورونو نه وتلي وو، په دې حال کې چې هغوی زرگونه وو، پس الله دوی ته وویل: مړه شئ، بیا یې هغوی راژوندي کړل، یقیناً الله خامخا په خلقو باندې فضل کولو والا دی او لېکن اکثره خلق شکر نه وباسي

۲: ۲۴۴ - او د الله په لاره کې جنگېږئ، او پوه شئ چې یقیناً الله ښه او رېدونکی، ښه عالم دی

۲: ۲۴۵ - څوک دی هغه کس چې الله ته قرض ورکوي، قرض حسنه، نو هغه (الله) به د هغه لپاره دا (قرض) زیات کړي په ډېرو زیاتولو سره، او الله تنگي راوړي او (هغه) فراخي راوړي، او تاسو به خاص هغه ته بېرته ورگرځول کېږئ

۲: ۲۴۶ - ایا تا د بني اسرائيلو سردارانو ته نه دي کتلي، له موسی نه بعد، کله چې هغوی خپل نبي ته وویل: زمونږ لپاره یو بادشاه مقرر کړه چې مونږ د الله په لاره کې جنگ وکړو. هغه نبي وویل: ایا تاسو نژدې یې که پر تاسو باندې جنگ کول فرض کړی شي دا چې جنگ به ونه کړئ؟ هغوی وویل: او مونږ لره څه (موانع) دي چې د الله په لاره کې به جنگ نه کوو، حال دا چې مونږ له خپلو کورونو او خپلو زامنو نه وپستل شوي یو، بیا چې کله پر هغوی باندې جنگ کول فرض کړی شول، نو هغوی (له خپلې خبرې نه) وگرځېدل، مگر له هغوی څخه ډېر لږ (خلق ونه گرځېدل) او الله په ظالمانو باندې ښه پوه دی

۲: ۲۴۷ - او دوی ته خپل نبي وویل: بېشکه الله تاسو لپاره یقیناً طالوت بادشاه مقرر کړی دی، هغوی وویل: د هغه لپاره په مونږه باندې بادشاهي څنگه کېدی شي، حال دا چې مونږ له هغه نه د بادشاهۍ زیات حقدار یو، او هغه ته د مال فراخي (هم) نه ده ورکړی شوې. - هغه (نبي) وویل: یقیناً الله هغه پر تاسو باندې غوره کړی دی، او هغه ته یې په جسم او علم کې زیاته فراخي ورکړې ده، او الله خپله بادشاهي ورکوي چا ته چې یې وغواړي، او الله فراخه فضل والا، ښه عالم دی

۲: ۲۴۸ - او دوی ته خپل نبي وویل: بېشکه د ده د بادشاهۍ ښه دا ده چې تاسو ته به صندوق راشي چې په هغه کې ستاسو د رب له جانبه سکینت (د زړه آرام) دی او باقي پاتې شونې له هغو (څیزونو) نه چې ال موسی او ال هارون پرېښي وو، چې



ملايکو به راپورته کړی وي، يقيناً په دې کې تاسو لپاره خامخا لويه نښه ده که تاسو ايمان لرونکي یئ

۲: ۲۴۹ - نو کله چې طالوت سره د لښکرو راووت، وپې ويل: يقيناً الله په يوې ولبې سره ستاسو ازمايش کوونکی دی، نو څوک چې له هغې نه اوبه وڅښي، نو هغه زما له ملگرو نه نه دی، او څوک چې هغه ونه څکي، نو بېشکه هغه زما له ملگرو څخه دی مگر هغه څوک چې په خپل لاس سره يو چونگ (اوبه) راواخلي، نو هغوی له هغې (ولې) نه اوبه وڅښلې مگر له دوی نه ډېرو لږو (خلکو ونه وڅښلې) نو کله چې دی (طالوت) او هغه کسان چې له ده سره يې ايمان راوړی و له هغې نه پورې وتل، (مخالفت کوونکو وويل:) نن ورځ زمونږ لپاره د جالوت او د هغه د لښکرو په مقابله کې هېڅ طاقت نشته، او وويل هغو کسانو چې يقين يې لاره چې بېشکه دوی له الله سره ملاقات کوونکي دي: څومره ډېر ځلې ډېره لږه ډله په ډېرې لويې ډلې باندې د الله په حکم سره غالبه شوې ده، اوالله د صبر کوونکو ملگری دی

۲: ۲۵۰ - او کله چې هغوی د جالوت او د هغه د لښکرو (د مقابلې) لپاره (ميدان ته) راووتل، وپې ويل: ای زمونږه ربه! راخوشې کړه پر مونږ باندې صبر، او زمونږ قدمونه ټينگ (کلك) کړه، او د کافر قوم په مقابله کې زمونږ مدد وکړه

۲: ۲۵۱ - نو دوی هغو ته د الله په حکم سره ماتې ورکړه، او داود جالوت لره قتل کړو، او الله هغه (داود) ته بادشاهي او حکمت ورکړ، او هغه ته يې له هغو (څيزونو) نه ښودنه وکړه چې (الله) غوښتل او که د الله لرې کول نه وی خلقو لره، د دوی ځېنو لره په ځېنو نورو سره (نو) ځمکه به خامخا ورانه شوې وی. او لېکن الله په عالمونو باندې دلوی فضل کولو والا دی

۲: ۲۵۲ - دا د الله ايتونه دي، مونږ دا په تا باندې په حقه سره لولو او يقيناً ته خامخا له رسولانو څخه يې

۲: ۲۵۳ - دا رسولان (دي)، مونږه د دوی ځينې په ځينو نورو باندې غوره کړي دي، له دوی نه ځينې هغه دي چې الله ورسره خبرې کړې دي، او د دوی د بعضو يې درجې اوچتې کړي دي، او مونږه د مريمې زوی عيسی ته ښکاره معجزې ورکړې دي، اومونږ هغه په روح القدس (پاک روح) سره قوي کړی دی، اوکه الله غوښتلی، (نو)



هغه ڪسان به په خپلو کې نه وو جنگېدلي، چې له دغو (رسولانو) نه پس وو، له دې نه وروسته چې دوی ته څرگندې نښې راغلې، او لېکن دوی اختلاف وکړ، نو په دوی کې ځينې هغه دي؛ چې ايمان يې راوړ، او ځينې په دوی کې هغه دي؛ چې کافر شول، او که الله غوښتلی، (نو) دوی به په خپلو کې نه وو جنگېدلي، او لېکن الله کوي هغه څه چې اراده يې وکړي

۲: ۲۵۴ - ای هغو ڪسانو چې ايمان يې راوړی دی! له هغه (مال) نه څه حصه خرچ کوی چې مونږ تاسو ته درکړی دی، مخکې له دې چې هغه ورځ راشي چې نه په هغې کې اخیستل خرڅول شته، او نه څه دوستانه، او نه څه سفارش، او همدا کافران ظالمان دي

۲: ۲۵۵ - الله (چې دی) نشته هېڅ لایق د عبادت مگر هم دی دی، همېشه ژوندی دی، د ټول عالم انتظام کوونکی دی، په ده نه پرکالي راځي، او نه خوب، خاص هم ده لره دي هغه څه چې په اسمانونو کې دي، او هغه څه چې په ځمکه کې دي، څوک دی هغه کس چې د ده په وړاندې به سفارش کوي مگر د ده په اجازت سره؟ هغه پوهېږي په هر هغه څه چې د دوی په وړاندې دي او په هر هغه څه چې د دوی وروسته دي، او دوی (مخلوق) د هغه له علم نه هېڅ شی هم نشي راگېږولی، مگر هغه څه چې هغه (الله) يې وغواړي، د هغه کرسی اسمانونه او ځمکه راځای کړي (راگېر) کړي دي او د دې دواړو ساتنه هغه (الله) نه ستړی کوي، او هم هغه ډېر اوچت دی، ډېر لوی دی

۲: ۲۵۶ - په دين (منلو) کې هېڅ جبر نشته، يقيناً حقه لار له گمراهی نه ښه څرگنده (بېله) شوې ده، نو چا چې له طاغوت (شیطان، بت) نه انکار وکړ او په الله يې ايمان راوړ، نو يقيناً ده ډېره مضبوطه کړی ټينگه ونيوله، چې هغې لره هېڅ پرېکېدل نشته، او الله ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۲: ۲۵۷ - او الله د هغو ڪسانو دوست دی چې ايمان يې راوړی دی، هغه دوی لره له تيارو نه رڼا ته راوباسي، او هغه ڪسان چې كفر يې کړی دی؛ د هغوی دوستان شيطانان دي، دغه (شيطانان) دوی لره د رڼا نه تيارو ته وباسي، دغه ڪسان د اور ملگري دي، دوی به په هغه کې همېشه وي



۲: ۲۵۸ - ایا تا هغه کس نه دی لیدلی (د هغه په قصه نه یې خبر شوی) چې له ابراهیم سره یې د ده د رب په باره کې جگړه وکړه، ځکه چې الله هغه ته بادشاهی ورکړې وه؟ کله چې ابراهیم وویل: زما رب هغه دی چې ژوندي کول او مړه کول کوي، هغه وویل: زه ژوندي کول او مړه کول کوم، ابراهیم وویل: پس یقیناً الله لمر له مشرق نه راخپژوي، نو ته هغه له مغرب نه راوخبژوه، نو هغه کس چې کفر یې کړی و؛ حیرانه، ملامته شو، او الله داسې ظالم قوم ته سمه لار نه ښيي

۲: ۲۵۹ - یا د هغه کس په شان، چې په یو کلي باندې تېر شو، او هغه (کلی) په خپلو چتونو باندې راپرېوتی و، هغه وویل: الله به دا (د کلي خلق د دوی) له مرگ نه پس څنگه ژوندي کوي؟ نو الله هغه تر سلو کالو پورې مړ وساته، بیا یې هغه راژوندی کړ، (الله) وویل: څومره موده (داسې) پاتې شوی یې؟ هغه وویل: زه یوه ورځ، یا د ورځې څه حصه (داسې) پاتې شوی يم. هغه (الله) وویل: بلکې ته سل کاله (داسې مړ) پاتې شوی یې، نو ته خپل خوراک او څښاک ته وگوره، چې خراب شوی نه دی. او خپل خر ته وگوره، او د دې لپاره چې مونږ تا د خلقو لپاره ښه وگرځوو، او هډوکو ته وگوره، مونږ هغو ته څنگه حرکت ورکوو، په پورته کولوسره، بیا هغو ته غوښه وراغوندو، نوکله چې ده ته (دا حال) ښه څرگند شو، ویې ویل: زه پوهېږم چې یقیناً الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۲: ۲۶۰ - او کله چې ابراهیم وویل: ای زما ربه! په ما باندې وینه چې ته مړي څنگه ژوندي کوي؟ ویې ویل: ایا ته یقین نه لري؟ هغه وویل: ولې نه! او لېکن د دې لپاره چې زما زړه مطمئن شي، (الله) وویل: نو له مرغانو نه څلور راوښه، نو هغه خپلې خوا ته (له بلدولو نه پس) ټکړې کړه، بیا له هغو ځنې یوه یوه حصه په هر غره باندې کېږده، بیا هغوی راوبله، (نو) دغه به تا ته په منډو راځي، او پوه شه چې یقیناً الله ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۲: ۲۶۱ - د هغو کسانو مثال چې د الله په لار کې خپل مالونه لگوي د هغه دانې په شان دی چې اوه وړي زرغون کړي، په هر وړي کې سل دانې دي، او الله (اجر) زیاتوي چا لپاره چې وغواړي، او الله ډېر فراخی والا، ښه پوه دی

۲: ۲۶۲ - هغه کسان چې خپل مالونه د الله په لاره کې لگوي، بیا دوی په خپل انفاق



(خیرات) پسي احسان بارول نه کوي او نه ازار رسوي، خاص د دوی لپاره د خپل رب په نیز د دوی اجر دی، او نه به په دوی باندې څه وپره وي اونه به دوی غمژن کېږي ۲:۲۶۳ - ښه خبره کول، او بخښنه کول، ډېر غوره دي له هغه خیرات نه چې په هغه پسي تکلیف (تنگول) راځي، او الله ډېر بې پروا، ډېر تحمل والا دی

۲:۲۶۴ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! خپل خیراتونه په احسان بارولو (زباتولو) او ضرر رسولو سره مه بربادوئ، د هغه کس په شان چې خلقو ته د ځان ښودنې لپاره خپل مال خرچ کوي، او په الله او د آخرت په ورځ ایمان نه لري، نو د ده مثال د هغه ښویې گټې په شان دی؛ چې په هغې باندې څه لږه خاوره وي، بیا په هغې (گټې) زورور باران وورېږي، نو هغه (گټه) صفا پرېږدي. دوی به له هغو عملونو نه چې کړي یې دي، په هېڅ شي (ثواب) باندې قادره نشي، او الله داسې کافر قوم ته نېغه لار نه ښيي

۲:۲۶۵ - او د هغو کسانو مثال چې خپل مالونه د الله د رضا غوښتلو لپاره او د خپلو نفسونو د کلکوالي لپاره لگوي، د هغه باغ په شان دی؛ چې په نرمه څربه ځمکه باندې وي؛ چې په هغه زورور باران وورېږي، نو دغه (باغ) خپلې مېوې دوه چنده وکړي، نو که په هغه زورور باران ونه وورېږي، نو (هغه ته) نری باران (هم کافي دی) او الله هغو (کارونو) لره ښه لیدونکی دی، چې تاسو یې کوئ

۲:۲۶۶ - ایا په تاسو کې یو کس دا خوښوي چې د ده دې د کجورو، او انگورو داسې باغ وي چې د هغه له لاندې ولې بهېږي او د ده لپاره په هغه (باغ) کې هر قسمه مېوې وي، په دې حال کې چې ده ته بُوډاوالی (زوروالی) راشي او د ده کمزوري (واړه) بچي وي، پس په دغه (باغ) داسې سخت باد راوالوزي چې په هغه کې اور وي، نو دا (باغ) بېخي وسوځي، همدارنگه الله تاسو لپاره ایتونه (ښې) بیانوي؛ د دې لپاره چې تاسو ښه فکر وکړئ

۲:۲۶۷ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! له هغو پاکو (مالونو) نه انفاق کوئ چې تاسو گټلي دي او له هغو (مالونو) نه چې مونږه تاسو لپاره له ځمکې نه را اېستلي دي، او له هغه (مال) څخه چې تاسو یې خیرات کوئ، د بې کاره څیز اراده مه کوئ، حال دا چې تاسو (پخپله) د هغه اخیستونکي نه یئ مگر دا چې د ده په باره کې



تاسو سترگې پټې کړئ، او پوه شئ چې يقيناً الله ډېر بې پروا، ډېر ستايل شوی دی  
۲:۲۶۸ - شيطان تاسو له غريبی څخه وپروي او تاسو ته د بې حيايی حکم کوي او  
الله تاسو سره له خپل جانب نه د مغفرت او فضل وعده کوي او الله فراخه فضل  
والا، ښه پوه دی

۲:۲۶۹ - چا ته چې وغواړي حکمت (د دين پوهه) ورکوي، او چا ته چې حکمت ورکړی  
شو، نو يقيناً هغه ته ډېر لوی خیر ورکړی شو، او نصيحت نه اخلي مگر د خالص  
عقل خاوندان

۲:۲۷۰ - او تاسو چې څه خرچ هم ولگوئ، يا څه نذر هم (په ځان) لازم کړئ؛ نو يقيناً  
الله په هغو پوهېږي او د ظالمانو لپاره هېڅ مدد کوونکي نشته

۲:۲۷۱ - که تاسو خيراتونه په ښکاره وکړئ، نو دا يو ښه کار دی او که تاسو دا په پټه  
وکړئ او فقيرانو ته يې ورکړئ، نو دا ستاسو لپاره ډېر غوره دي او هغه (الله) به له  
تاسو نه ستاسو ځينې گناهونه لرې کړي، او الله په هغو (کارونو) چې تاسو يې  
کوي؛ ښه خبردار دی

۲:۲۷۲ - سمې لارې ته د دوی رارول ستا په زمه نه دي او لېکن الله سمې لارې ته  
راروي چا ته چې وغواړي، او هغه څه چې تاسو يې له مال څخه خرچ کوئ؛ نو ستاسو  
ځانونو لپاره (يې فايدي) دي او تاسو يواځې د الله د مخ لټونې (رضا) د پاره انفاق  
کوئ، او هغه څه چې تاسو يې له مال څخه لگوئ (انفاق کوئ، نو) هغه به تاسو ته  
پوره پوره درکړی شي، په داسې حال کې چې په تاسو به ظلم نه کېږي

۲:۲۷۳ - (خيراتونه) د هغو فقيرو کسانو لپاره دي چې د الله په لاره کې ايسار کړی  
شوي دي، په ځمکه کې د سفر کولو وس نه لري، د ښه عفت (له سوال نه د ځان  
ساتلو) په وجه ناخبره کس په دوی د غنيانو گمان کوي، ته به دوی په خپلو علامو  
(سره) پېژنې، دوی له خلقو څخه په سختی سره (بې ضرورته) سوال نه کوي او هغه  
چې تاسو يې له مال څخه لگوئ، نو يقيناً الله په هغه باندې ښه عالم دی

۲:۲۷۴ - هغه کسان چې خپل مالونه (د الله لپاره) لگوي په شپه کې او په ورځ کې، په  
پټه او په ښکاره، نو د دوی لپاره د خپل رب په نيز د دوی اجر دی، او نه به په دوی



باندې څه وپره وي او نه به دوی غمژن کېږي

۲: ۲۷۵ - هغه کسان چې سود خوري؛ دوی به (له قبرونو نه) نه پاڅیږي مگر په شان د پاڅېدلو د هغه کس چې شیطان هغه په لېونتوب سره بدحواسه کړی وي، دا ځکه چې یقیناً دوی ویلي دي چې بېشکه بیع خو د سود په شان ده، حال دا چې الله اخیستل خرڅول (بیع) حلال کړي دي او سود یې حرام کړی دی. پس چا ته چې د خپل رب له جانبې نصیحت راغی، نو دی (فوراً) منع شو، نو د ده لپاره هغه څه (معاف) دي چې مخکې تېر شوي دي او د ده معامله الله ته حواله ده، او کوم کس چې (سود ته) بېرته راوگرځي، نو دغه کسان د اور والا دي، دوی به په هغه کې همېشه وي

۲: ۲۷۶ - الله سود محوه کوي او خېراتونه (صدقې) زیاتوي، او الله هېڅ یو سخت ناشکره، سخت گناهگار نه خوښوي

۲: ۲۷۷ - بېشکه هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، او لمونځ یې قایم کړی دی او زکات یې ورکړی دی، د دوی لپاره د خپل رب په نیز د دوی اجر دی، او نه به په دوی باندې څه وپره وي او نه به دوی غمژن کېږي

۲: ۲۷۸ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! له الله نه ووپېږئ او هغه باقی پاتې سود پرېږدئ؛ که تاسو مومنان یئ

۲: ۲۷۹ - نو که تاسو (داسې) ونه کړل، نو تاسو د الله او د هغه د رسول له جانبې په جنگ کولو خبر شئ، او که چېرې تاسو توبه وباسئ، نو ستاسو رأس المال (اصل مال) ستاسو لپاره دی، مه تاسو ظلم کوئ او نه به په تاسو ظلم کېږي

۲: ۲۸۰ - او که هغه (قرض داری) تنگ لاسی وي، نو تر اسانۍ پورې مهلت ورکول دي، او خیراتي پرېښودل یې تاسو لپاره ډېر غوره دي؛ که تاسو پوهېږئ

۲: ۲۸۱ - او تاسو له هغې ورځې نه ووپېږئ چې په هغې کې به تاسو الله ته بېرته ورگرځول کېږئ، بیا به هر نفس ته پوره پوره ورکړی شي بدل د هغه عمل چې ده کړی دی، او په دوی به ظلم ونه کړی شي

۲: ۲۸۲ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! کله چې تاسو یوله بله سره تر



ټاکلې نېټې پورې په قرضو معامله کوي، نو هغه وليکي. او ستاسو په مينځ کې دې لیکونکي په انصاف سره لیکل وکړي، او لیکونکي دې له لیکلو نه انکار نه کوي؛ لکه څنگه چې الله ده ته ښودنه کړې ده، نو هغه دې لیکل وکړي، او هغه کس دې املاء (اقراري عبارت) ووايي؛ په چا باندې چې حق دی، او له خپل پالونکي الله نه دې ووبرېزي، او له هغه (حق) نه دې هېڅ شی نه کموي، بیا که چېرې هغه کس، په چا باندې چې حق دی؛ ناپوه وي، یا (بدني) کمزوری وي، یا پخپله د املاء (عبارت) ویلو طاقت نه لري، نو د هغه ولي (واکدار) دې په انصاف سره املاء ووايي. او تاسو له خپلو (مسلمانانو) سره یو نه دوه گواهان گواه ونیسئ، نو که دوه سړي گواهان نه وي، نو یو سړی او دوه ښځې (دې گواه شي) له هغو گواهانو څخه چې تاسو یې خوښوئ، د دې لپاره چې که په دواړو کې له یوې نه هېر شي؛ نو په دوی کې یوه به یې بلې ته وریاد کړي او گواهان دې انکار نه کوي؛ چې کله هم راوبلل شي او د خپلې نېټې پورې (د هغه قرض) په لیکلو باندې مه تنگېږئ؛ لږ وي، یا که ډېر وي، دا د الله په نیز ښه انصاف (والاکار) دی او گواهی لره ښه درست ساتونکی دی او ډېر قریب دی دې ته چې تاسو به شکمن نشئ. مگر دا چې دا (معامله) لاس په لاس سودا وي چې تاسو هغه په خپل مينځ کې نغده اخلئ راخلى، نو پر تاسو باندې څه گناه نشته چې دا (شان معامله) و نه لیکي. او کله چې په خپل مينځ کې اخیستل خرڅول کوي (نو) گواهان ونیسئ. او ضرر دې ونه رسول شي لیکونکي ته او نه گواه ته او که تاسو (داسې) وکړئ، نو یقیناً دا نافرمانی (گناه) ده چې په تاسو پورې (ښېتې) ده. او له الله نه ووبرېزي، او الله تاسو ته ښودنه کوي، او الله په هر شي باندې ښه پوه دی

۲: ۲۸۳ - او که چېرې تاسو په سفر باندې یئ او کوم لیکونکی مو ونه مونده، نو (جایز ده چې) قبض کړی شوې گروي (رهن) واخلى، نو که ستاسو بعضو په بعضو نورو باندې اعتبار وکړ (اوگروي یې وانه خستله) بیا نو لازم ده چې امین گڼلی شوی کس دی د هغه (بائع) امانت (حق) ادا کړي، او له خپل پالونکي الله نه دې ووبرېزي، او گواهي مه پټوئ، او چا چې دا پټه کړه، نو یقیناً د هغه زړه گناهگار دی، او الله په هغو (کارونو) چې تاسو یې کوي؛ ښه پوه دی



۲:۲۸۴ - خاص د الله لپاره دي؛ څه چې په اسمانونو کې دي او څه چې په ځمکه کې دي او که تاسو هغه څه چې ستاسو په زړونو کې دي، څرگندوئ، يا هغه پټوئ (نو) الله به له تاسو سره د هغه حساب کوي، بيا به چا ته چې وغواړي بڅښنه وکړي او چا ته چې وغواړي عذاب به ورکړي او الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۲:۲۸۵ - رسول په هغه څه ايمان راوړی دی؛ چې په ده باندې د خپل رب له جانبې نازل کړی شوی دی او مومنانو هم، ټولو ايمان راوړی دی په الله باندې او د هغه په ملايکو او د هغه په کتابونو او د هغه په رسولانو باندې. (او وايي) مونږه د هغه (الله) په رسولانو کې د هېچا په مينځ کې تفريق نه کوو او وايي: مونږ واورېدل او مونږ خبره ومنله (مونږ) ستا (نه) بڅښنه (غواړو) ای زمونږه ربه! او خاص تا ته بيا درتگ دی

۲:۲۸۶ - او الله هېڅ يو نفس نه مکلف کوي مگر د هغه له وس سره سم، همده لپاره دي څه نېکۍ چې ده کړي دي او په همدغه (نفس) باندې دي څه (گناهونه) چې ده کړي دي. ای زمونږه ربه! مونږ مه نيسه که مونږ (څه حکم) هېر کړو، يا مونږ غلطي وکړو، ای زمونږه ربه! او په مونږ باندې بوج مه ږده؛ لکه څنگه چې تا هغه (بوج) ايښی و په هغو خلقو باندې چې له مونږ نه مخکې وو، ای زمونږه ربه! او پر مونږ باندې داسې څه مه راباروه چې پر مونږ کې د هغو (د اوچتولو) هېڅ طاقت نه وي. او مونږ ته معافي وکړه او مونږه وبڅښنه او پر مونږ رحم وکړه، هم ته زمونږ کارساز يې، نو د کافر قوم په خلاف ته زمونږ مدد وکړه

### (مدني) عمرانيان - آل عمران ۳

۱:۳ - الف، لام، ميم

۲:۳ - الله (چې دی) نشته هېڅ لایق د عبادت مگر هم دی دی، همېشه ژوندی دی، د ټول عالم انتظام کوونکی دی

۳:۳ - هغه په تا باندې په حقه سره کتاب نازل کړی دی چې د هغو (کتابونو) تصديق کوونکی دی چې له ده نه مخکې وو، او تورات او انجيل يې نازل کړی دی

۴:۳ - له دې نه مخکې، دخلغو د هدايت لپاره او فرقان يې نازل کړی دی، بېشکه هغه کسان چې د الله په ايتونو سره کافر شوي دي، د دوی لپاره ډېر سخت عذاب دی او الله ډېر غالب (او)



## انتقام والا دی

- ۵:۳ - یقیناً الله (چې دی) له هغه نه هېڅ شی نه دی پټ په ځمکه کې او نه په اسمان کې
- ۶:۳ - دی همغه ذات دی چې په رَحْمونو کې ستاسو شکلونه (صورتونه) جوړوي څنگه چې وغواړي، نشته هېڅ لایق د عبادت مگر هم دی دی، چې ډېر غالبه، ښه حکمت والا دی
- ۷:۳ - دی هغه ذات دی چې په تا باندې یې کتاب نازل کړی دی، په ده کې ځېنې محکم (ښکاره مراد والا) ایتونه دي؛ چې هغه د کتاب اصل دي، نور یې متشابهاً (پټ مراد والا) دي، نو هغه کسان چې د هغوی په زړونو کې کوږ والی دی؛ نو هغوی په هغو (ایتونو) پسې کېږي چې په دې (قرآن) کې متشابهاً (پټ مراد والا) دي، د فتنې لټولو لپاره او د هغو د مراد معلومولو لپاره، حال دا چې د هغوی په تاویل (مراد) باندې نه پوهېږي مگر الله، او هغه کسان چې په علم کې پاڅه دي؛ هغوی وایي: مونږ په ده ایمان راوړی دی، ټول (محکم او متشابهاً ایتونه) زمونږ د رب له جانبې دي، او نصیحت نه اخلي مگر د صفا عقل خاوندان
- ۸:۳ - (او وایي) ای زمونږه ربه! زمونږ زړونه مه کږوه وروسته له دې چې تا مونږ ته سمه لار وښودله او مونږ ته له خپلې خوا نه رحمت راکړه، یقیناً هم ته، (د نعمت او رحمت) بې حده عطا کوونکی یې
- ۹:۳ - ای زمونږه ربه! بېشکه ته خلقو لره جمع کوونکی یې په داسې ورځ کې چې په هغې کې هېڅ شک نشته، یقیناً الله د وعدې مخالفت نه کوي
- ۱۰:۳ - بېشکه هغه کسان چې کفر یې کړی دی، هېڅ کله به هم د هغوی مالونه او اولادونه له دوی څخه د الله (له عذاب) نه هېڅ شی لرې نه کړی شي او همدغه کسان د اور خشاک دي
- ۱۱:۳ - (حال د دوی داسی دی) لکه حال (او عادت) د فرعونیانو او د هغو کسانو چې له دوی نه مخکې وو، چې زمونږ ایتونه به یې دروغ گڼل، نو الله هغوی د خپلو گناهونو په سبب ونيول او الله ډېر سخت عذاب ورکوونکی دی
- ۱۲:۳ - ته ووايه هغو کسانو ته چې کفر یې کړی دی: ژر دی چې تاسو به مغلوب کړی شی او جهنم ته به را یوځای (راجمع) کړی شی او هغه بده استوگنه ده
- ۱۳:۳ - یقیناً شته تاسو لپاره لویه نښه په هغو دوه ډلو کې چې یو بل ته مخامخ شوې وې، یوه ډله د الله په لار کې جنگېدله او بله کافره وه، دوی به هغوی لره له خپل ځان نه دوه چنده (زیات) لیدل، دسترگو په لیدلو سره، او الله په خپل مدد سره قوت ورکوي (مضبوطوي) چا ته چې وغواړي، یقیناً په دې کې د سترگو خاوندانو لپاره خامخا عبرت (اونصیحت) دی
- ۱۴:۳ - ښایسته کړی شوې ده خلقو ته مینه د مرغوبو خوندورو شیانو چې ښځې دي او زامن



دي او راجمع کړی شوې پېر مالونه دي له سرو زرو نه او سپينو زرو نه او اسونو نه، چې نښه دار کړی شوي دي او له څارويو نه او فصل نه، دا د دنيايي ژوند سامان دی او له الله سره د ورگرځېدلو نښه ځای دی

۱۵:۳ - ته (ورته) ووايه: ايا تاسو ته د داسې شيانو خبر درکړم چې له دغو (دنيوي خوندونو) نه پېر نښه دي؟ د هغو کسانو لپاره چې پرهېزگاره دي، (هغه) د خپل رب په نيز باغونه دي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې په هغو کې به دوی تل ترنله وي او (د دوی لپاره) نښې پاکې نښې دي او د الله له جانبې رضامندي (ده) او الله بنده گانو لره نښه ليدونکی دی

۱۶:۳ - هغه کسان چې وايي: ای زمونږه ربه! يقيناً مونږ ايمان راوړی دی، نو مونږ ته زمونږگناهونه وبخښه او مونږ د اور له عذابه وساته

۱۷:۳ - چې صبرکونکي دي او رښتياويونکي دي او حکم منونکي دي او انفاق کوونکي دي او د شپو په اخر کې مغفرت غوښتونکي دي

۱۸:۳ - الله گواهي ورکړې ده د دې خبرې چې يقيناً نشته دی هېڅ لايق د عبادت مگر هم دی دی او ملايکو او د علم خاوندانو، (هم) په داسې حال کې چې دی په انصاف سره قايم دی، - نشته دی هېڅ لايق د عبادت مگر هم دی چې پېرغال، نښه حکمت والا دی

۱۹:۳ - بېشکه (معتبر) دين د الله په نيز اسلام دی، او هغو کسانو، چې کتاب ورته ورکړی شوی دی، اختلاف نه دی کړی مگر وروسته له دې چې دوی ته علم راغی، په خپل مينځ کې د ضد او سرکشی په سبب او هغه کس چې د الله په ايتونو باندې کافر شي، نو يقيناً الله بېخي ژر حساب کوونکی دی

۲۰:۳ - بيا که چېرې دوی له تاسره جگړه کوي، نو ته ووايه: ما خپل مخ خاص الله ته تابع کړی دی او هغه چا هم (تابع کړی دی) چې زما پېروي کوي. او ته هغو کسانو ته ووايه چې هغوی ته کتاب ورکړی شوی دی او اَميانو (نالوستو) ته: ايا تاسو اسلام راوړئ؟ پس که دوی اسلام راوړ، نو يقيناً دوی سمه لار وموندله او که وگرځېدل، پس بېشکه په تا باندې يواځې تبليغ کول (د حق رسول) دي او الله بنده گانو لره نښه ليدونکی دی

۲۱:۳ - بېشکه هغه کسان چې د الله په ايتونو کافران کېږي او نبيان ناحقه وژني او په خلقو کې هغه کسان وژني چې د انصاف کولو حکم کوي، نو هغوی ته د بېخي دردونکي عذاب زېږی ورکړه

۲۲:۳ - دا هغه کسان دي چې د دوی عملونه په دنيا او اخرت (دواړو) کې ضائع شوي دي او نشته د دوی لپاره هيڅوک مددکوونکي

۲۳:۳ - ايا تا نه دې کتلي هغو کسانو ته چې هغوی ته له کتاب نه څه حصه (د علم) ورکړی



شوې ده، دوی کتاب ته رابللی شي، د دې لپاره چې (دا کتاب) د دوی په مینځ کې فیصله وکړي، بیا په دوی کې یوه ډله مخ اړوي او دوی (همېشه له حق نه) مخ ګرځوونکي دي

۲۴:۳ - دا په دې سبب چې بېشکه دوی ویلي دي: مونږ ته به اور هېڅ کله هم راونه رسېږي مګر څو په شمار ورځې. او دوی په خپل دین کې هغو خبرو غولولي (دوکه کړي) دي چې دوی به له ځانه جوړولې

۲۵:۳ - نوڅه حال به وي کله چې مونږ دوی د هغې ورځې (د فیصلې) لپاره راجمع کړو چې په هغې کې هېڅ شک نشته او هر نفس ته به (جزا د) هغه څه پوره پوره ورکړی شي چې ده کړي دي او په دوی به ظلم ونه کړی شي

۲۶:۳ - ته ووايه: ای الله! د بادشاهۍ مالکه! ته بادشاهي ورکوي هغه چا ته چې وغواړي او بادشاهي بېرته اخلي له هغه چا نه چې وغواړي، چا ته چې وغواړي عزت ورکوي او چا ته چې وغواړي ذلت ورکوي، هم ستا په لاس کې خیر دی، بېشکه ته په هر شي باندې ښه قادر یې ۲۷:۳ - ته شپه په ورځ کې ښاسې او ورځ په شپه کې ښاسې او ته ژوندی له مړي راوباسې او مړی له ژوندي راوباسې او چا ته چې وغواړي بې حسابه روزي ورکوي

۲۸:۳ - او مومنان دې له (خپلو) مومنانو نه غیر کافرانو لره دوستان نه جوړوي، او څوک چې دا کار وکړي، نو نه دی (دغه کس) د الله (له ډلې) نه په هېڅ شي کې، مګر دا چې تاسو له دغو (کافرو) نه ځان ساتل غواړئ، ځان ساتنه، او الله تاسو له خپل ځان نه وپروي او خاص الله ته ورتلل دي

۲۹:۳ - ته ووايه: که تاسو پټ ساتئ هغه څه چې ستاسو په سینو کې دي، یا هغه څرګندوئ، الله ته هغه معلوم دي، دی پوهېږي په هر هغه څه چې په اسمانونو کې دي او په هر هغه څه چې په ځمکه کې دي او الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۳۰:۳ - په هغه ورځ کې چې هر نفس به هره هغه نېکي چې ده کړې وي، (خپلې مخې ته) حاضره ومومي او هره هغه بدې چې ده کړې ده (هغه هم)، دا (نفس) به ارزو کوي چې کاشکې د ده په مینځ کې او د هغې (بدۍ) په مینځ کې ډېر لرې مسافت وی او الله تاسو له خپل ځان نه وپروي او الله په بنده ګانو باندې ډېر نرمي کوونکی دی

۳۱:۳ - (ای نبی!) ته ووايه: که چېرې یې تاسو چې له الله سره مینه کوئ، بیا نو زما اتباع وکړئ، الله به له تاسو سره مینه وکړي او تاسو ته به ستاسو ګناهونه وبخښي او الله ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۳۲:۳ - (ای نبی!) ته ووايه: د الله اطاعت کوئ او د (هغه د) رسول، بیا که دوی وګرځېدل، نو بېشکه الله له کافرانو سره مینه نه کوي



۳۳:۳ - بېشکه الله په عالمونو باندې ادم او نوح او ال ابراهيم او ال عمران غوره کړي دي

۳۴:۳ - په دې حال کې چې (داسې) نسل دی، چې ځينې د دوی له ځينو نورو دي او الله ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۳۵:۳ - کله چې د عمران ښځې وويل: ای زما ربه! بېشکه ما تا لپاره نذر منلی دی د هغه چې زما په گېډه کې دی، په دې حال کې چې ازاد به وي، نو ته یې له ما نه قبول کړه، بېشکه هم ته ښه اورېدونکی، ښه پوه یې

۳۶:۳ - نو کله چې دې هغه وزېږوله، هغې وويل: ای زما ربه! بېشکه زه چې يم، ما هغه وزېږوله، چې ښځه (جینۍ) ده. او الله ښه پوه دی په هغه څه چې دې وزېږوه. او نر (هَلَك) د ښځې (جینۍ) په شان نه دی او بېشکه ما دې ته مریم نوم کېښود، او بېشکه زه دا او د دې اولاد له شیطان رټل شوي نه ستا په حفاظت کې درکوم

۳۷:۳ - نو هغه د هغې رب په ډېرو ښو قبلولو سره قبوله کړه او هغه یې په ډېرو ښکلو زرغونولو (لویولو) سره زرغونه (لویه) کړه او هغه یې د زکریا په کفالت کې ورکړه کله چې به هم زکریا دې ته عبادت خانې ته ننوت (نو) له هغې سره به یې څه رزق (خوراک) ومونده، هغه وويل: ای مريمې! تا ته دا له کومه کېږي؟ هغې وويل: داد الله له خوا راځي، یقیناً الله چې چا ته وغواړي بې حسابه روزي ورکوي

۳۸:۳ - په دغه ځای کې زکریا له خپل رب نه دعا وغوښته، وپې ويل: ای زما ربه! ما ته له خپلې خوانه ښه پاکیزه اولاد راکړه، یقیناً ته د دعا ښه اورېدونکی یې

۳۹:۳ - نو ملايکو ده ته اواز وکړ، په داسې حال کې چې دی په عبادت خانه کې ولاړ و، لمونځ یې کاوه، دا چې بېشکه الله تا ته د یحیی زېږی درکوي، چې تصدیق کوونکی به وي د هغه کلمې چې د الله له طرفه ده، او سردار به وي او ځان به ډېر منع کوونکی وي (له خواهشاتو نه) او ښي به وي له صالحانو نه

۴۰:۳ - وپې ويل: ای زما ربه! ما لره به هَلَك څنگه کېږي، حال دا چې په ما باندې بوډاوالی (زوروالی) راغلی دی او زما ښځه شنه ده؟! هغه وويل: همداسې الله کوي څه چې وغواړي

۴۱:۳ - وپې ويل: ای زما ربه! زما لپاره څه ښه مقرره کړه، هغه وويل: ستا ښه دا ده چې ته به له خلقو سره خبرې نشې کولی خو په اشارې سره، او ته خپل رب ډېر یادوه او د ورځې په اخر او اول کې تسبیح (پاکي) بیانوه

۴۲:۳ - او کله چې ملايکو وويل: ای مريمې! یقیناً الله ته غوره کړې یې او ته یې پاکه کړې یې او د ټول عالم په ښځو یې تا ته غوره والی درکړی دی



۳:۴۳ - ای مریمی! د خپل رب فرمانبرداره شه او سجده کوه او له رکوع کونکو سره رکوع کوه

۳:۴۴ - دا د غیب له خبرونو څخه دي چې مونږه یې تا ته وحی کوو او ته له هغوی سره موجود نه وې کله چې هغوی خپل قلمونه غورځول، چې په دوی کې څوک د مریمی کفالت وکړي او ته له هغوی سره حاضر نه وې کله چې یې په خپلو کې جگړه کوله

۳:۴۵ - کله چې ملایکو وویل: ای مریمی! بېشکه الله تا ته له خپل طرف نه د یوې کلمې زېږی درکوي، چې د هغه نوم مسیح عیسی زوی د مریم دی، چې په دنیا او اخرت کې به ډېر مخور وي او له مَقْرَبینو څخه به وي

۳:۴۶ - او له خلقو سره به خبرې کوي په زانگو (غېږ) کې او په پاڅه عمر کې او وي به له صالحانو ځنی

۳:۴۷ - هغې وویل: ای زما ربه! زما لپاره بچی څنگه کېدی شي، حال دا چې ما ته هېڅ یو بشر لاس (هم) نه دی راوړی؟! هغه (جبریل) وویل: همداسې الله پیداکوي څه چې وغواړي، کله چې د یو کار اراده وکړي، نو بېشکه چې هغه (کار) ته همدا وایي: "و شه"، نو هغه وشي

۳:۴۸ - او هغه ته به کتاب او حکمت او تورات او انجیل ورزده کوي

۳:۴۹ - او بني اسرائیلو ته به رسول وي (چې ورته به وایي): بېشکه زه چې یم، یقیناً ما تاسو ته ستاسو د رب له طرفه نه لویه نښه راوړې ده، چې یقیناً زه تاسو ته له ځنې نه د مرغی د شکل په شان (یو شی) جوړوم، بیا په دې (شکل) کې پوکی کوم، نو هغه به د الله په حکم سره الوتونکې مرغی شي، او زه مورزادي ږوند او د برگی مرض والا روغوم او مري ژوندي کوم د الله په حکم سره، او تاسو خبروم په هغه څه چې تاسو یې خورئ او په هغه څه چې تاسو یې په خپلو کورونو کې ذخیره کوئ، بېشکه تاسو لپاره په دې کې خامخا لویه نښه ده که چېرې تاسو ایمان راوړونکي یئ

۳:۵۰ - په دې حال کې چې تصدیق کوونکی یم د هغه (کتاب) چې له ما نه مخکې و، چې تورات دی او د دې لپاره (راغلی یم) چې تاسو لپاره بعضې له هغو شیانو حلال کړم چې پر تاسو باندې حرام کړی شوي وو او ستاسو د رب له طرفه نه ما تاسو ته واضحه نښه راوړې ده، نو له الله نه ووېرېږئ او زما اطاعت وکړئ

۳:۵۱ - بېشکه الله زما رب دی او ستاسو رب دی، نو د هغه عبادت کوئ، دا ډېره نېغه لار ده

۳:۵۲ - نو عیسی چې کله له دوی څخه کفر ولیده، نو وېی ویل: د الله په طرف (تللو کې) څوک زما مددکوونکي دي؟ حواریانو وویل: مونږ د الله مددگار یو، مونږ په الله ایمان راوړی دی او ته گواه شه په دې چې بېشکه مونږ مسلمانان (فرمانبردار) یو



۵۳:۳ - ای زمونږه ربه! مونږ ایمان راوړی دی په هغه څه چې تا نازل کړي دي او مونږ د رسول تابعداري کړې ده، نو ته مونږه له گواهي کوونکو (د حق) سره وليکه

۵۴:۳ - او هغوی چلونه جوړ کړل او الله پټ تدبير وکړ او الله له ټولو تدبيرکوونکو نه غوره دی

۵۵:۳ - کله چې الله وويل: ای عیسی! بېشکه زه تا لره پوره پوره اخیستونکی یم او د خپل ځان طرف ته ستا راپورته کوونکی یم او تا لره له هغو کسانو نه پاکوونکی یم چې کفر یې کړی دی اوچا چې ستا پیروي کړې ده هغوی لره د قیامت د ورځې پورې د هغو کسانو له پاسه کوونکی یم! چې کفر یې کړی دی، بیا خاص زما طرف ته ستاسو واپسي ده، نو ستاسو په مینځ کې به د هغو خبرو په باره کې فیصله کوم چې تاسو په کې اختلاف کاوه

۵۶:۳ - پس هر چې هغه کسان دي چا چې کفر کړی دی، نو هغوی ته به زه په دنیا او اخرت کې ډېر سخت عذاب ورکوم او د دوی لپاره به هیڅوک مددکوونکی نه وي

۵۷:۳ - پاتې شو هغه کسان چا چې ایمان راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، نو هغوی ته به (الله) د هغوی اجر پوره ورکړي او الله له ظالمانو سره مینه نه کوي

۵۸:۳ - دا دي چې مونږ یې له ایتونو او له حکمته ډک نصیحت څخه پر تا لولو

۵۹:۳ - بېشکه د عیسی مثال د الله په نیز د ادم د مثال په شان دی، الله هغه له خاورې پیدا کړ، بیا یې هغه ته وويل: (پیدا) شه، پس (پیدا) شو

۶۰:۳ - حق ستا د رب له جانبه دی، نو له شک کوونکو نه مه کېږه

۶۱:۳ - نو څوک چې د ده (عیسی) په باره کې له تا سره جگړه کوي، وروسته له دې چې تا ته علم حاصل شو، نو ته ووايه: راځئ! چې مونږ راوبلو خپل زامن او ستاسو زامن او خپلې بڼې او ستاسو بڼې او خپل ځانونه او ستاسو ځانونه، بیا به په زاری سره دعا وکړو، نو په دروغونو به د الله لعنت ووايو

۶۲:۳ - بېشکه همدا حق بیان دی او نشته هېڅ برحق معبود مگر یواځې الله دی او بېشکه یواځې الله ډېر غالب، ښه حکمت والادی

۶۳:۳ - نو که دوی وگرځېدل، نو یقیناً الله په فسادکوونکو ښه پوه دی

۶۴:۳ - (ای نبی!) ته (دوی ته) ووايه: ای اهل کتابو! داسې کلمې ته راشئ چې زمونږ په مینځ کې او ستاسو په مینځ کې برابرې ده، دا چې عبادت به نه کوو مگر یواځې د الله او له هغه سره به هېڅ شی نه شریکوو او زمونږ بعضې به بعضو نورو لره له الله نه غېر پالونکي (خدایان) نه نیسي، نو که دوی وگرځېدل، نو تاسو (ورته) ووايئ چې تاسو په دې گواه شئ چې یقیناً مونږ مسلمانان یو



۶۵:۳ - ای اهل کتابو! ولې تاسو د ابراهیم په باره کې جگړه کوئ، حال دا چې تورات او انجیل نه و نازل کړی شوي مگر له هغه نه وروسته، ایا نو ولې له عقل نه کار نه اخلئ!

۶۶:۳ - گورئ! تاسو خصوصاً دغو په هغه خبره کې جگړه وکړه چې تاسو ته د هغې څه علم و، نو په هغه خبره کې ولې جگړه کوئ چې تاسو ته د هغې هېڅ علم نشته؟ او الله پوهېږي او تاسو نه پوهېږئ

۶۷:۳ - ابراهیم نه یهودي و او نه نصراني. او لېکن حنیف (پوخ توحید والا) مسلمان و او له مشرکانو څخه نه و

۶۸:۳ - بېشکه په خلقو کې ابراهیم ته حقیقتاً نژدې خامخا هغه کسان دي چا چې د هغه تابعداري کړې ده او دا نبي دی او هغه کسان دي چې ایمان یې راوړی دی او الله د مومنانو دوست دی

۶۹:۳ - په اهل کتابو کې یوه ډله ستاسو د گمراه کولو ارزو لري او هغوی یواځې خپل ځانونه گمراه کوي او شعور نه لري

۷۰:۳ - ای اهل کتابو! ولې د الله په ایتونو کافر کېږئ، حال دا چې تاسو (د هغو د حقانیت) گواهي ورکوئ؟

۷۱:۳ - ای اهل کتابو! ولې تاسو حق له باطل سره گډوډ کوئ؟ او تاسو حق پټوئ، حال دا چې تاسو پوهېږئ

۷۲:۳ - اوله اهل کتابو څخه یوې ډلې (بلې ډلې ته) وویل: تاسو په هغه (کتاب) باندې چې په مومنانو باندې نازل کړی شوی دی، د ورځې په اول کې (په ظاهره) ایمان راوړئ او د هغې (ورځې) په اخر کې (بیا) کافر شئ، د دې لپاره چې دوی راوگرځي

۷۳:۳ - او (د دې) یقین مه کوئ مگر د هغه چا لپاره چې ستاسو د دین متابعت یې کړی وي. (ای نبي!) ته ووايه: یقیناً اصل هدایت (او حق دین) خو د الله هدایت دی. (او د دې یقین هم مه کوئ) دا چې یو چا ته به د هغو (فضایلو) په مثل ورکړی شي چې تاسو ته درکړی شوي دي، یا به دوی پر تاسو باندې د خپل رب په وړاندې غالبه شي، (ای نبي!) ته ووايه: بېشکه فضل د الله په لاس کې دی، چا ته چې وغواړي هغه ورکوي او الله فراخی والا دی، ښه پوه دی

۷۴:۳ - په خپلې مهربانۍ سره خاص کوي چا ته چې وغواړي او الله د ډېر لوی فضل والا دی

۷۵:۳ - او ځینې له اهل کتابو څخه هغه څوک دي چې که ته هغه ته ډېر مال امانت ورکړي، نو تا ته به هغه (مال) بېرته ادا کوي او ځینې له دوی نه هغه څوک دي چې که ته هغه ته یو دینار (هم) امانت ورکړي (نو) تا ته به هغه (دینار) بېرته نه ادا کوي مگر دا چې ته په (سر د) هغه مدام ولاړ



اوسې، دا په دې چې يقيناً دوی ويلي دي چې پر مونږ باندې د اَميانو (د حق) په باره کې هېڅ گناه نشته او په الله باندې دروغ ورتېي، حال دا چې دوی پوهېږي

۷۶:۳ - ولې نه! چا چې خپله وعده پوره کړه او پرهېزگاره شه، نو يقيناً الله پرهېزگاران خونبوي

۷۷:۳ - بېشکه هغه کسان چې د الله (سره د کړې) وعده او د خپلو قسمونو په بدل کې لږې پيسې اخلي، دغه کسان، د دوی لپاره په آخرت کې هېڅ برخه نشته او د قيامت په ورځ به الله له دوی سره نه خبري کوي او نه به دوی ته گوري اونه به دوی پاک کړي او د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۷۸:۳ - او يقيناً يقيناً په دوی کې يوه ډله ده چې په (لوستو د) کتاب سره خپلې ژبې تاووي، د دې لپاره چې تاسو په هغه د (الله د) کتاب گمان وکړئ، حال دا چې هغه له (حق) کتاب څخه نه دي، او دوی وايي چې دا (مُحَرَّف عبارتونه) د الله له جانبه دي، حال دا چې هغه د الله له جانبه نه دي، او دوی په الله باندې دروغ تېي، حال دا چې دوی پوهېږي

۷۹:۳ - هېڅ يو انسان ته دا حق نه دی حاصل چې الله هغه ته کتاب او حکم او نبوت (پېغمبري) ورکړي، بيا دې هغه، خلقو ته وايي چې له الله نه غير زما بنده گان (عبادت کوونکي) شئ، او لېکن (هغه خو به وايي چې) تاسو الهي خلق شئ (په علم باندې عمل کوونکي شئ) ځکه چې تاسو د کتاب نبودنه کوئ او په دې چې تاسو زده کړه کوئ

۸۰:۳ - او نه (ورته) دا (حق حاصل دی) چې تاسو ته حکم درکړي چې تاسو ملايکو او نبیانو لره پروردگاران (خدایان) ونيسئ، ايا هغه به تاسو ته د کفر کولو حکم کوي وروسته له دې چې تاسو مسلمانان یئ؟

۸۱:۳ - او کله چې الله د نبیانو (نه) پخه وعده واخيسته چې هر هغه څه چې زه یې تاسو ته له کتاب او حکمته درکړم، بيا تاسو ته يو رسول راشي چې د هغه څه تصدیق کوونکی وي چې له تاسو سره دي (نو) تاسو به خامخا په هغه ایمان راوړئ او خامخا به د هغه مدد کوئ، (الله) وويل: ايا تاسو اقرار وکړ او په دې باندې تاسو زما درنه وعده قبوله کړه، هغوی وويل: مونږ اقرار وکړ، (الله) وويل: نو تاسو گواه شئ او زه (هم) تاسو سره له گواهانو ځنې يم

۸۲:۳ - نو څوک چې له دې نه بعد وگرځېده، نو همدغه خلق فاسقان دي

۸۳:۳ - ايا نو دوی د الله له دين نه غير (بل دين) غواړي، حال دا چې خاص هغه (الله) ته غاړه ايښې ده، هر هغه څه چې په اسمانونو او ځمکه کې دي، په خونبه، يا په ناخونبه، او خاص هغه ته به دوی ورگرځولی شي

۸۴:۳ - ته ووايه: مونږ ایمان راوړی دی په الله او په هغه (کتاب) چې په مونږه نازل کړی شوی دی او په هغه څه چې په ابراهیم او سمعیل او اسحاق او یعقوب او (د هغه) په اولادې باندې نازل



کړی شوي دي او په هغه څه چې موسی او عیسی او (نورو) نبیانو ته د خپل رب له جانبه ورکړی شوي دي، مونږ په دوی کې د هېڅ یو په مینځ کې فرق نه کوو او مونږ خاص د هغه (الله) حکم منونکي یو

۸۵:۳ - اوڅوک چې له اسلام نه غېر (بل) دین غواړي، نو هېڅکله به له ده نه قبول نه کړی شي او دغه کس په اخرت کې له تاوانیانو څخه دی

۸۶:۳ - الله به داسې قوم څنگه په سمه لار روان کړي چې له خپل ایمان راوړو نه بعد (بیا) کافر شول، حال دا چې دوی گواهي ورکړې وه چې بېشکه دا رسول حق دی او دوی ته بېکاره معجزې (هم) راغلې وې او الله (داسې) ظالمو خلقو ته سمه لار نه بښي

۸۷:۳ - دغه خلق، د دوی جزا دا ده چې یقیناً په دوی باندې د الله لعنت دی او د ملایکو او د خلقو، د ټولو (لعنت دی)

۸۸:۳ - چې همېشه به وي په دې (لعنت) کې، له دوی نه به نه عذاب سپکولی شي او نه به دوی ته مهلت ورکول کېږي

۸۹:۳ - مگر هغه کسان چې له دې نه بعد توبه وباسي او دځان اصلاح وکړي، نو یقیناً الله ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۹۰:۳ - بېشکه هغه کسان چې له خپل ایمان راوړو نه بعد کافر شول، بیا په کفر کې (ترځنکدنه) مخ په وړاندې لارل، (نو) د هغوی توبه به له سره نه قبلېږي او همدغه کسان گمراهان دي

۹۱:۳ - بېشکه هغه کسان چې کافر شوي دي او په داسې حال کې مړه شول چې کافران وو، نو کله به هم قبول نه کړی شي د هغوی له هېڅ یو تن نه ډکه ځمکه سره زر اگر که هغه یې د ځان خلاصی په بدل کې ورکړي، دغه کسان، د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی او د دوی لپاره به هیڅوک مدد کوونکي نه وي

۹۲:۳ - تاسو به (پوره) نېکی ته له سره ونه رسېږئ تر هغه پورې چې له هغه (څیز) نه څه حصه خرچ کړئ چې تاسو یې خوښوئ، او تاسو چې څه څیز هم خرچ کوئ، نو بېشکه الله په هغه بڼه عالم دی

۹۳:۳ - د خوراک ټول شیان د بني اسرائیلو لپاره حلال وو، مگر هغه (شیان) چې اسرائیل (یعقوب) په ځان باندې بند کړي وو، مخکې له دې چې تورات نازل کړی شي، ته ووايه: نو تورات راوړئ، بیا هغه ولولئ، که تاسو رښتوني یئ

۹۴:۳ - نو هغه چا چې له دې نه بعد په الله باندې دروغ وویل، نو همدغه کسان ظالمان دي

۹۵:۳ - ته ووايه: الله رښتیا ویلي دي، پس د ابراهیم د ملت تابع شئ، چې حنیف (پوخ توحید



والا) و او له مشرکانو څخه نه و

۹۶:۳ - بېشکه اول کور چې د خلقو لپاره جوړ کړی شوی دی، خامخا هغه دی چې په مکه کې دی، چې ډېر برکتی دی او د عالمونو لپاره هدایت دی

۹۷:۳ - په هغه کې نښې واضحې نښې دي، چې (یوه په کې) مقام ابراهیم دی او څوک چې په هغه (کور) کې داخل شي، (نو) هغه په امن شي، او خاص د الله لپاره په خلقو باندې د (هغه د) کور حج کول فرض دي، په هغه چا باندې چې هغه ته د لارې وس ولري او څوک چې کافر شه، نو بېشکه الله له مخلوقاتو نه بېخي پروا دی

۹۸:۳ - (ای نبي!) ته ووايه: ای اهل کتابو! تاسو د الله په ایتونو ولې کافر کېږئ، حال دا چې الله ستاسو په عملونو باندې گواه دی

۹۹:۳ - (ای نبي!) ته ووايه: ای اهل کتابو! تاسو د الله له لارې نه هغه څوک ولې منع کوئ چې ایمان راوړي؟ تاسو په هغې (لاره) کې کوږوالی لټوئ، حال دا چې تاسو گواهان یئ او تاسو چې څه عمل کوئ، الله له هغه (عمل) نه کله هم غافل نه دی

۱۰۰:۳ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! که چېرې تاسو په اهل کتابو کې د یوې ډلې خبره ومنئ، (نو) هغه به تاسو لره ستاسو له ایمان راوړو نه پس بیا کافران کړي

۱۰۱:۳ - او تاسو څنگه کافر کېږئ، او تاسو چې یئ، تاسو ته د الله ایتونه تلاوت کېږي او په تاسو کې د هغه رسول (هم موجود) دی او چا چې په (دین د) الله منگولې نښې کړې، نو په رښتیا سره هغه په نېغه لار روان کړی شو

۱۰۲:۳ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! له الله نه ووبرېږئ، څنگه چې له هغه نه د وېرېدلو حق دی او تاسو مه مړئ مگر په دې حال کې چې تاسو مسلمانان یئ

۱۰۳:۳ - او تاسو د الله په رسی (ټول) په جمع سره منگولې نښې کړئ او سره بېلېږئ مه او د الله (هغه) نعمتونه را یاد کړئ چې پر تاسو باندې شوي دي، کله چې تاسو دښمنان وئ، بیا الله ستاسو د زړونو تر مینځ جوړښت راوسته، نو د هغه په (دې) نعمت سره تاسو وروڼه شوی او تاسو له اور نه د ډکې کندی په غاړه وئ، نو تاسو یې له هغه نه وژغورلئ، همدارنگه الله تاسو ته خپل ایتونه بیانوي، د دې لپاره چې تاسو نېغه لار ومومئ

۱۰۴:۳ - او لازم ده چې په تاسو کې دې یوه داسې ډله وي چې د خیر طرف ته بلنه کوي او د نېکۍ حکم کوي او له بدۍ نه منع کوي، او همدغه خلق پوره کامیاب دي

۱۰۵:۳ - او تاسو د هغو خلقو په شان مه کېږئ چې بېل بېل شول او هغو ته د واضحو دلایلو له راتلو نه پس (هم) په خپلو کې مختلف شول، او دغه خلق (چې دي)، د هغوی لپاره بېخي لوی



## عذاب دی

۱۰۶:۳ - په هغې ورځ کې چې څه مخونه به تګ سپین وي او څه مخونه به تګ تور وي، نو هر چې هغه کسان دي چې د چا مخونه به تګ تور وي، (هغوی ته به ویلی شي) ایا تاسو د خپل ایمان نه پس کافر شوي وئ، نو عذاب وڅکئ د هغه کفر په بدل کې چې تاسو به کاوه

۱۰۷:۳ - او پاتې شو هغه کسان چې د هغوی مخونه به تګ سپین وي، نو (هغوی) به د الله په مهربانۍ کې وي، دوی به په هغې کې همېشه وي

۱۰۸:۳ - دا د الله ایتونه دي، چې مونږه یې تا ته په حقه سره لولو او الله په عالمونو باندې د ظلم کولو اراده نه لري

۱۰۹:۳ - او خاص د الله لپاره دي هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هغه څه چې په ځمکه کې دي او خاص د الله په طرف (ټول) کارونه ورگرځولی شي

۱۱۰:۳ - تاسو غوره امت یئ چې د خلقو لپاره پیدا کړی شوي یئ، تاسو د نېکۍ حکم کوئ او له بدۍ نه منع کوئ او په الله باندې ایمان راوړئ، او که چېرې اهل کتابو ایمان راوړی وئ، نو دا به د هغوی لپاره ډېر ښه و، له دوی نه ځینې ایمان راوړونکي دي او د دوی اکثره فاسقان (بدکاران) دي

۱۱۱:۳ - دوی هیڅکله هم تاسو ته ضرر نشي دررسولی مگر لږ (د ژبې) تکلیف، او که دوی له تاسو سره جنگ شروع کړي (نو) تاسو ته به شاگانې درواړوي، بیا به له دوی سره مرسته نه کېږي

۱۱۲:۳ - په دوی باندې ذلت مسلط کړی شوی دی، هر ځای چې دوی وموندلی شي، مگر (دا چې دوی منگولې ولگوي) د الله په رسی او د خلقو په رسی او دوی راستانه شول په هغه غضب سره چې د الله له طرف نه و، او په دوی باندې محتاجي مسلط کړی شوه، دا په دې چې یقیناً دوی د الله له ایتونو نه انکار کاوه او نبیان یې ناحقه وژل، دا په دې وجه چې دوی نافرمانی کوله او دوی زیاتی کاوه

۱۱۳:۳ - دوی یو شان نه دي، په اهل کتابو کې یوه ډله ده قایمه، چې د شپې په ساعتونو کې د الله ایتونه تلاوت کوي او هغوی سجدي کوي

۱۱۴:۳ - په الله او د آخرت په ورځ ایمان راوړي او د نېکۍ حکم کوي او له بدۍ نه منع کوي، او په نېکیو کې له یو بل نه تلوار کوي او دغه کسان له صالحانو څخه دي

۱۱۵:۳ - او هغوی چې څه نېکي هم وکړي، نو هیڅکله به هم د هغوی د دې (عمل) ناقدری ونه کړی شي او الله په پرهېزگارانو ښه پوه دی

۱۱۶:۳ - بېشکه هغه کسان چې کفر یې کړی دی، هېڅ کله به هم د هغوی مالونه او اولادونه له



دوی څخه د الله (له عذاب) نه هېڅ شی لري نه کړی شي، او دغه کسان د اور والا دي، دوی به په هغه (اور) کې همېشه وي

۱۱۷:۳ - مثال د هغه شي چې دوی يې په دې دنيايي ژوند کې خرچ کوي د هغه باد په شان دی چې په هغه کې سخته يخني وي، د داسې خلقو فصل ته ورسې چې په خپلو ځانونو يې ظلم کړی وي، نو دا (باد) هغه (فصل) تباه کړي، او الله پر هغوی ظلم نه دی کړی او لېکن هغوی (پخپله) په خپلو ځانونو ظلم کاوه

۱۱۸:۳ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! له خپلو (مسلمانانو) نه غير (بل څوک) رازدار دوست مه جوړوئ، دوی تاسو ته په نقصان رسولو کې هېڅ کمی نه کوي، دوی هر هغه څه خوښوي چې تاسو په تکليف کې اچوي، يقيناً د دوی له خولو ځنې (کينه او) بغض ښکاره شوی دی او هغه (بغض) چې د دوی سينې يې پټوي (هغه) ډېر لوی دی، يقيناً مونږه تاسو لپاره ايتونه ښه واضحه بيان کړي دي، که چېرې يې تاسو چې له عقل نه کار اخلي

۱۱۹:۳ - گورئ! تاسو هغه خلق يې چې له هغو (اهل کتابو) سره مينه کوئ او هغوی له تاسو سره مينه نه کوي او تاسو په ټولو کتابونو ايمان راوړئ او کله چې دوی له تاسو سره ملاقات وکړي، (نو) وايي: مونږ ايمان راوړی دی، او کله چې يواځې شي، نو تاسو ته د غصې له وجې نه د گوتو سرونه چيچي، (ورته) ووايه: په خپلې غصې سره مړه شئ، بېشکه الله ښه پوه دی په هغو (خبرو) چې په سينو (زړونو) کې دي

۱۲۰:۳ - که چېرې تاسو ته څه ښېگڼه درورسېږي، نو هغه دوی لره خفه کوي او که چېرې تاسو ته څه بدې (تکليف) درورسېږي، نو دوی په هغې باندې خوشحاليږي او که تاسو صبر وکړئ او (د دوی له دوستۍ نه) ځان وساتئ (نو) د هغوی چل (او فريب) به تاسو ته هېڅ ضرر هم در ونه رسولی شي، بېشکه چې الله د هغو کارونو چې دوی يې کوي، ښه احاطه کوونکی دی

۱۲۱:۳ - او (ياد کړه هغه وخت) کله چې د ورځې په اوله حصه کې له خپل ټبره راووتلې، چې د جنگ لپاره دې مومنان په (خپلو) ځايونو باندې کېنول، او الله ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۱۲۲:۳ - کله چې له تاسو څخه دوه پلو د دې ازاده وکړه چې بې زړه (بُزله) شي او الله د هغو دواړو دوست و، او لازم ده چې مومنان خاص په الله باندې توکل وکړي

۱۲۳:۳ - او خامخا په رښتيا سره الله په بدر کې ستاسو مدد کړی دی، حال دا چې تاسو ډېر کمزوري (او لږ) وئ، نو له الله نه ووپېږئ، د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ

۱۲۴:۳ - کله چې تا مومنانو ته ويل: ايا تاسو ته به دا کافي نه شي چې ستاسو رب په درې زره نازل کړی شويو ملايکو سره ستاسو مدد وکړي!

۱۲۵:۳ - ولې نه! که تاسو صبر وکړئ او پرهېزگاره شئ او هغوی پر تاسو باندې په خپل جوش



سره په تېزۍ حمله وکړي، (نو) دا دی چې ستاسو رب به په پنځه زره علامې لرونکو ملایکو سره ستاسو مدد وکړي

۱۲۶:۳ - او الله دا (مدد) نه دی گرځولی مگر ستاسو لپاره زېږی او لپاره د دې چې ستاسو زړونه په دې مطمئن شي او نه دی مدد مگر د الله له جانب، چې ډېر غالب، ډېر حکمت والا دی

۱۲۷:۳ - لپاره د دې چې هغه هلاک کړي یو ټولی د هغو کسانو چې کفر یې کړی دی، یا یې ذلیل (خواروزار) کړي، پس چې بېرته محرومه، نامراده لار شي

۱۲۸:۳ - تا لپاره په دې کار کې هېڅ شی (اختیار) نشته، یا به هغه (الله) په دوی باندې په مهربانۍ سره راوگرځي، یا به دوی ته عذاب ورکړي، ځکه چې یقیناً دوی ظالمان دي

۱۲۹:۳ - او خاص د الله لپاره دي هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هغه څه چې په ځمکه کې دي، هغه بخښنه کوي چا لپاره چې وغواړي او چا ته چې وغواړي عذاب ورکوي او الله ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۱۳۰:۳ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو سود مه خورئ چې څو چنده دوه گونه کړی شوی وي او له الله نه وېرېږئ، د دې لپاره چې تاسو کامیاب شئ

۱۳۱:۳ - او له هغه اور نه ځان وساتئ چې د کافرانو لپاره تیار کړی شوی دی

۱۳۲:۳ - او د الله او د رسول اطاعت کوئ، لپاره د دې چې په تاسو رحم وکړی شي،

۱۳۳:۳ - او تاسو له یو بل نه تلوار کوئ هغه (مغفرت) بخښنې ته چې د خپل رب له جانب ده او داسې جنت ته چې د هغه پلن والی د اسمانونو او د ځمکې (په اندازه) دی، د پرېزگارانو لپاره تیار کړی شوی دی

۱۳۴:۳ - هغه کسان چې انفاق کوي په اسانۍ او تنگۍ کې او خصوصاً چې غصې لره زغمونکي وي او خلقو ته معافي کوونکي وي او الله نېکي کوونکي خوښوي

۱۳۵:۳ - او هغه کسان چې کله څه فاحش کار وکړي، یا په خپلو ځانونو (بل) ظلم وکړي (نو) الله یاد کړي، (او) ورپسې د خپلو گناهونو لپاره بخښنه وغواړي، او بل څوک دی چې گناهونه وبخښي غیر له الله نه؟ او څه چې دوی کړي وي په هغې اصرار (کلکوالی) و نه کړي، په دې حال کې چې دوی پوهېږي

۱۳۶:۳ - دغه کسان (چې دي) د دوی بدله د خپل رب له جانب بخښنه ده او داسې جنتونه دي، چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې په هغو کې به دوی همېشه وي، او د (ښه) عمل کوونکو (لپاره) ښه اجر دی

۱۳۷:۳ - بېشکه له تاسو مخکې ډېرې طریقې (او پېښې) تېرې شوي دي، نو تاسو په ځمکه کې



وگرځئ، بيا وگورئ چې د دروغ گڼونکو انجام څنگه و؟

۱۳۸:۳ - دا د خلقو لپاره بيان دی او د پرهېزگارانو لپاره لارښوونه او نصيحت دی

۱۳۹:۳ - او تاسو مه کمزوري کېږئ او مه غمژن کېږئ، په دې حال کې چې هم تاسو به غالبه یئ، (خو) که تاسو مومنان یئ

۱۴۰:۳ - که چېرې تاسو ته څه زخم رسېږي، نو يقيناً (کافر) قوم ته (هم) د دې په شان زخم رسېدلی دی او دا ورځې (حادثې) دي چې مونږه یې د خلقو په مينځ کې په وار سره اړوو رااړوو او لپاره د دې چې الله مومنان معلوم کړي او له تاسو څخه شهيدان واخلي او الله له ظالمانو سره مينه نه کوي

۱۴۱:۳ - او لپاره د دې چې الله مومنان ښه پاک کړي او کافران ختم (او) نابوده کړي

۱۴۲:۳ - ايا تاسو دا گمان کوئ چې تاسو به جنت ته داخل شئ، حال دا چې لا تر اوسه الله په تاسو کې هغه کسان نه دي معلوم (څرگند) کړي چې جهاد یې کړی دی، او د دې لپاره چې هغه صبر کوونکي معلوم کړي

۱۴۳:۳ - او خامخا په رښتيا سره تاسو د مرگ ارزو کوله، له دې (مرگ) سره له مخامخ کېدو نه مخکې، نو يقيناً تاسو هغه وليده، په داسې حال کې چې تاسو کتل

۱۴۴:۳ - او محمد نه دی مگر يو رسول، بېشکه له ده نه مخکې رسولان تېر شوي دي، ايا نو که چېرې دی مړ شي، يا ووژل شي، (نو) تاسو به بېرته په شا لاړ شئ او څوک چې بېرته په شا لاړ شي، نو هغه به الله ته هيڅکله هم څه زيان ونه رسولى شي او الله به خامخا شکر گزارو ته بدله (ثواب) ورکړي

۱۴۵:۳ - او هېڅ يو نفس لره دا اختيار نشته چې (پخپله) مړ شي مگر د الله په ارادې سره، ليکلی مقرر وخت دی، او څوک چې د دنيا بدله غواړي، (نو) مونږ به له دې (دنيا) نه هغه ته (بدله) ورکړو او څوک چې د اخرت ثواب غواړي، (نو) هغه ته به یې له دې (اخرت) نه ورکړو، نژدې ده چې مونږ به شکر گزارو ته ښه بدله ورکړو

۱۴۶:۳ - او ډېر پېغمبران (تېر شوي) دي چې د هغوی په ملگرتيا کې ډېرو رباني (خدایي) خلقو جنگ کړی دی، نو نه هغوی د هغه مصيبت په سبب سستي وکړه چې پر هغوی باندې د الله په لار کې راغلی و او نه یې کمزورتيا ښکاره کړه او نه ټيټ شول، او الله له صبرکوونکو سره مينه کوي

۱۴۷:۳ - او د هغوی وينا له دې نه غیر بله نه وه چې ويل به یې: ای زمونږه ربه! مونږ ته زمونږ گناهونه او په خپل کار کې زمونږه اسراف کول (له حد نه تېرېدل) وبخښه او زمونږه (پښې)



قدمونه ټينگ كړه او د كافر قوم په مقابله كې زمونږ مدد وكړه

۱۴۸:۳ - نو الله هغوی ته د دنیا بدله او د اخرت ښکلی ثواب ورعطا کړ او الله له ښکي کوونکو سره مینه کوي

۱۴۹:۳ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! که چېرې تاسو د کافر شویو کسانو خبره ومنئ (، نو) هغوی به تاسو (له دین نه) په شا وگرځوي، بیا به تاسو داسې شی چې تاوانیان به یی

۱۵۰:۳ - بلکې الله ستاسو مددگار دی او هغه تر ټولو ښه مدد کوونکی دی

۱۵۱:۳ - ژر ده چې مونږ به د هغو کسانو په زړونو کې رعب واچوو چې کافران شوي دي، په سبب د دې چې دوی له الله سره هغه شی شریک کړی دی چې هغه (الله) په دې هېڅ دلیل نه دی نازل کړی، او د دوی استوگنځای اور دی او هغه د ظالمانو بد اوسېدنځای دی

۱۵۲:۳ - او خامخا یقیناً الله تاسو ته خپله وعده رښتیا کړله، کله چې تاسو هغوی وژل د هغه (الله) په حکم سره، تر دې چې تاسو بې زړه شوی او د کار په باره کې مو په خپلو کې اختلاف وکړ او نافرمانی مو وکړه، وروسته له دې چې هغه (الله) تاسو ته هغه څه دروښودل چې تاسو خوښول، په تاسو کې ځینې هغه څوک دي چې دنیا غواړي او ځینې په تاسو کې هغه څوک دي چې اخرت غواړي، بیا هغه (الله) تاسو له هغوی نه واړولئ، د دې لپاره چې تاسو وازمایي، او خامخا په رښتیا سره یې تاسو معاف کړئ، او الله په مومنانو باندې د لوی فضل کولو والا دی

۱۵۳:۳ - کله چې تاسو په بره په منډه روان وئ او تاسو هیچا ته مخ هم نه را اړولو او رسول ستاسو شا ته تاسو ته اوازونه کول، نو (د دې) په بدل کې یې تاسو ته غم له پاسه غم درکړ، د دې لپاره چې تاسو غمژن نشئ په هغه شي چې له تاسو نه پاتې شو او نه په هغه شي چې تاسو ته درورسېده، او الله ستاسو په عملونو ښه خبردار دی

۱۵۴:۳ - بیا یې له دغه غم نه پس پر تاسو باندې امن (اطمینان) نازل کړ، چې پرکالي وه، چې ستاسو یوه ډله یې لاندې کړې وه او بله ډله وه چې یقیناً هغوی (فکرونو د) خپلو ځانونو غمژن کړي وو، په داسې حال کې چې هغوی په الله باندې ناحقه گمان کاوه، د جاهلیت گمان، هغوی ویل: ایا په دې کار کې مونږ له هم څه برخه شته؟ ته ووايه: بېشکه (د) کار ټول (اختیار) خاص الله لره دی، دوی په خپلو نفسونو کې هغه خبرې پټوي، چې تا ته یې نه ښکاره کوي، دوی وايي: که مونږ لره له دې کاره څه حصه وئ (، نو) مونږ به دلته نه وژل کېدلو، -ته (ورته) ووايه: که چېرې تاسو په خپلو کورونو کې وئ (، نو) هغه کسان به خامخا خپلو د غورځېدو ځایونو ته راوتلي وو، د چا چې وژل کېدل لیکل شوي وو (او دا کار الله تعالی وکړ) د دې لپاره چې الله هغه څه وازمایي چې ستاسو په سینو کې دي او ښه پاک کړي هغه څه چې ستاسو په زړونو کې دي او الله ښه



عالم دی په هغو خبرو چې په سینو کې پرتې دي

۱۵۵:۳ - بېشکه هغه کسان چې له تاسو نه په هغې ورځې کې (له جنگ نه) وگرځېدل (کله) چې دوه ډلې یو بل ته مخامخ شولې، بېشکه همدا خبره ده چې شیطان دوی د خپلو ځینو (د گناه د) عملونو په وجه نښوولې وو، او خامخا یقیناً الله دوی ته معافي کړې ده، بېشکه الله ډېر بخښونکی، ډېر تحمل والا دی

۱۵۶:۳ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو د هغو کسانو په شان مه کېږئ، چې کافران شوي دي او د خپلو وروڼو په باره کې به یې ویل، کله چې به هغوی په ځمکه کې په سفر تلل، یا به هغوی غزا کوونکي وو: که چېرې دوی له مونږ سره وې (، نو) نه به مړه شوي وو او نه به وژل شوي وو، لپاره د دې چې الله (د دوی) دا (گمان) د دوی په زړونو کې (د حسرت) او افسوس باعث) وگرځوي او الله ژوندي کول او مړه کول کوي، او الله هغو عملونو لره، چې تاسو یې کوئ، ښه لیدونکی دی

۱۵۷:۳ - او قسم دی، خامخا که تاسو د الله په لار کې ووژل شئ، یا مړه شئ (نو) خامخا د الله له طرفه نه بخښنه او رحمت ډېر غوره دی له هغو (مالونو) نه چې دوی یې جمع کوي

۱۵۸:۳ - او خامخا که چېرې تاسو مړه شئ، یا ووژل شئ، (نو) خامخا خاص د الله په طرف به تاسو راجمع کړی شئ

۱۵۹:۳ - نو (یواځې) د الله د رحمت په سبب ته د دوی لپاره نرم یې او که چېرې ته بدخویه، سخت زړی وې (، نو) خامخا دوی به ستا له چاپېره نه خواره شوي وو، نو دوی ته معافي کوه، او د دوی لپاره بخښنه غواړه، او له دوی سره په کار کې مشوره کوه، بیا چې کله ته پخه اراده وکړې، نو په الله باندې توکل کوه، یقیناً الله له توکل کوونکو سره مینه کوي

۱۶۰:۳ - که چېرې الله ستاسو مدد وکړي، نو بیا پر تاسو باندې هیڅوک غالب راتلونکی نشته او که چېرې تاسو (بې مدده) پرېږدي، نو څوک دی هغه کس چې له هغه (الله) نه بعد به ستاسو مدد وکړي؟ او پس لازم ده چې مومنان خاص په الله باندې توکل وکړي

۱۶۱:۳ - او له نبی نه دا نشي کېدلی چې هغه دې خیانت وکړي او چا چې خیانت وکړ، نو د قیامت په ورځ به له خیانت سره راځي، بیا به هر نفس ته د هغه د عمل پوره پوره بدله ورکړی شي او پر هغوی به ظلم ونه کړی شي

۱۶۲:۳ - ایا نو هغه څوک چې د الله د رضامندی پیروي کوي، د هغه کس په شان دی چې د الله له جانبه په (راغلي) غضب سره واپس شي؟ او د هغه استوگنه جهنم دی او هغه د ورتلو بد ځای دی

۱۶۳:۳ - د الله په نیز دوی د بېلو بېلو درجو (والا) دي او الله ښه لیدونکی دی هغو عملونو لره چې



دوی یې کوي

۱۶۴:۳ - خامخا په رښتیا سره الله په مومنانو باندې احسان کړی دی کله چې یې دوی ته د همدوی له نفسونو (جنس) څخه یو رسول راولېږه، چې دوی ته د هغه ایتونه تلاوت کوي او دوی پاکوي او دوی ته د کتاب او حکمت (سنت) تعلیم ورکوي او یقیناً دوی له دې نه مخکې په ښکاره گمراهۍ کې وو

۱۶۵:۳ - ایا کله چې تاسو ته (په احد کې) یو مصیبت درورسېده، چې یقیناً تاسو د هغه دوه چنده (مصیبت کفارو ته) رسولی و، تاسو وویل: دا له کومه (راغی؟) ته ووايه: دا ستاسو د نفسونو له طرفه دی، بېشکه الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۱۶۶:۳ - او تاسو ته چې څه مصیبت درورسېده، په هغې ورځې کې چې دوه ډلې یو بل ته مخامخ شولې، نو (دا) د الله په حکم سره و او د دې لپاره چې هغه (الله) مومنان معلوم کړي

۱۶۷:۳ - او د دې لپاره چې هغه (الله) هغه کسان معلوم کړي چې نفاق یې کړی دی او دوی ته وویل شو چې راکځئ د الله په لار کې جنگ وکړئ، یا دفاع وکړئ، دوی ویل: که چېرې مونږه په جنگ پوهېدلې، (نو) مونږ به خامخا ستاسو پیروي کړې وه، دوی په دغې ورځ کې ایمان ته د نژدې کېدو په نسبت کفر ته زیات نژدې وو، دوی په خپلو خولو سره هغه خبرې کوي چې په زړونو کې یې نشته، او الله په هغه څه ښه عالم دی، چې دوی یې پتوي

۱۶۸:۳ - هغه کسان چې د خپلو وروڼو په باره کې یې وویل او خپله (له جنگ نه) ناست وو: که چېرې هغوی زمونږ خبره منلې وی، (نو) نه به وژل کېدل، ته (ورته) ووايه: نو تاسو له خپلو ځانونو نه مرگ لرې کړئ که چېرې تاسو رښتیني یئ

۱۶۹:۳ - او د الله په لاره کې پر وژل شویو کسانو باندې هېڅکله د مړیو گمان مه کوه، بلکې (هغوی) ژوندي دي، د خپل رب په نیز هغوی ته رزق ورکول کېږي

۱۷۰:۳ - په دې حال کې چې ډېر خوشحاله دي په هغه شي باندې چې الله دوی ته له خپله فضله ورکړی دی او د هغو کسانو په باره کې ډېر خوشحالیږي چې له دوی نه وروسته دوی پسې لا نه دي ورسېدلي، دا چې په دوی باندې هېڅ وېره نشته او نه دوی غمژن کېږي

۱۷۱:۳ - ډېر خوشحالیږي د الله له جانب په نعمت او فضل سره او په دې چې بېشکه الله د مومنانو اجر نه ضائع کوي

۱۷۲:۳ - هغه کسان، چې د الله او د رسول حکم یې ومانه، وروسته له دې چې دوی ته زخم (هم) رسېدلی و، په دوی کې د هغو کسانو لپاره چې ښکې یې کړې ده او پرهېزگاره شوي دي بېخي لوی اجر دی



۱۷۳:۳ - (دوی) هغه کسان دي چې دوی ته (خینو) خلقو وویل: بېشکه (د مکې) خلق په رښتیا سره ستاسو (سره د جنگ) لپاره راټول شوي دي، نو تاسو له هغوی نه ووېرېږئ، نو (دې خبرې) د هغوی ایمان (نور هم) زیات کړ او ویې ویل: زمونږ لپاره الله کافي دی او هغه ښه کار جوړوونکی دی

۱۷۴:۳ - نو دوی د الله له جانب په نعمت او فضل سره بېرته راوگرځېدل، په دې حال کې چې ونه رسېد دوی ته هېڅ تکلیف او دوی د الله د رضامندی تابع شول او الله د بېخي لوی فضل والا دی  
۱۷۵:۳ - بېشکه همدا خبره ده چې دغه شیطان دی، چې خپل دوستان وپروي، نو تاسو له هغوی نه مه وېرېږئ او له ما نه وېرېږئ که چېرې تاسو مومنان یئ

۱۷۶:۳ - او تالره دې هغه کسان غمژن نه کړي چې په کفر کې یو تر بله تلوار کوي، بېشکه دوی کله هم الله ته څه ضرر نشي رسولی، الله اراده لري چې د دوی لپاره په آخرت کې هېڅ برخه جوړه نه کړي او د دوی لپاره بېخي لوی عذاب دی

۱۷۷:۳ - بېشکه هغه کسان چې د ایمان په بدله کې یې کفر اخیستی دی، دوی به کله هم الله ته څه ضرر ونه رسولی شي او د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۱۷۸:۳ - اوکافران شوي خلق دې له سره دا گمان ونه کړي چې بېشکه مونږ چې دوی ته مهلت ورکوو، دا دوی د ځانونو لپاره ډېر ښه دی، یقیناً خبره دا ده چې مونږ دوی ته مهلت د دې لپاره ورکوو چې دوی په گناه کې مخ په وړاندې لاړ شي او د دوی لپاره سپکوونکی عذاب دی

۱۷۹:۳ - الله له سره داسې نه دی چې مومنان په هغه حال باندې پرېږدي په کوم باندې چې تاسو (اوس) یئ، تر دې چې ناپاک له پاکه بېل کړي، او الله کله هم داسې نه دی چې تاسو په غیبو باندې خبر کړي او لېکن الله د خپلو رسولانو (له پلې) نه غوره کوي چا لره چې وغواړي، نو په الله او د هغه په رسولانو باندې ایمان راوړئ او که چېرې تاسو ایمان راوړ او پرهېزگار شوی، نو تاسو لپاره بېخي لوی اجر دی

۱۸۰:۳ - او هغه کسان، چې په هغه څه سره شومتیا (بخل) کوي چې الله دوی ته له خپله فضله ورکړی دی (دوی دې) له سره دا گمان ونه کړي چې دا (شومتیا کول) د دوی لپاره ډېر ښه دي، بلکې دا د دوی لپاره ډېر بد دي، ژر ده چې د قیامت په ورځ به دوی ته هغه شی امېل کړی شي، چې په هغه سره دوی شومتیا کوله، او خاص الله لپاره د اسمانونو او ځمکې میراث دی او الله په هغو کارونو چې تاسو یې کوئ؛ ښه خبردار دی

۱۸۱:۳ - خامخا یقیناً الله د هغو خلقو خبره واورېدله چې ویې ویل: بېشکه الله فقیر دی او مونږه غنيان یو، خامخا به مونږ لیکو د دوی دا خبره او نبیانو لره د دوی ناحقه وژل، او مونږ به (دوی ته) ووايو: تاسو سخت سوزوونکی عذاب وڅکئ



۱۸۲:۳ - دا (عذاب) په سبب د هغه (بدعمل) دی چې ستاسو لاسونو مخکې لېرلی دی، او ځکه چې یقیناً الله په بنده گانو هېڅ ظلم کوونکی نه دی

۱۸۳:۳ - (دوی) هغه کسان دي چې وايي: بېشکه الله مونږ ته حکم کړی دی چې مونږ به په هېڅ یو پېغمبر باندې ایمان نه راوړو تر هغه پورې چې هغه مونږ ته یوه داسې قرباني راوړي چې او یې خوري.، ته (ورته) ووايه: یقیناً تاسو ته له ما نه مخکې رسولانو ښکاره معجزې راوړې وې او هغه شی هم چې تاسو یې وایئ، بیا ولې تاسو هغوی قتل کړل؟ که چېرې تاسو رښتیني یئ ۱۸۴:۳ - نو که دوی تا دروغژن وگڼي، نو یقیناً له تا نه مخکې (هم) رسولان دروغژن گڼلی شوي دي، هغوی ښکاره دلیلونه راوړي وو او واړه کتابونه او رڼا کوونکی کتاب (یې راوړی و)

۱۸۵:۳ - هر ساه لرونکی د مرگ (مزه) څکونکی دی او یقیناً همدا خبره ده چې تاسو ته به د قیامت په ورځ ستاسو ثوابونه (پوره) پوره در کړی شي، نو څوک چې له اور (د جهنم) نه لرې کړی شو او جنت ته داخل کړی شو، نو یقیناً هغه کامیاب شو او دنيایي ژوند یواځې د غولېدلو سامان دی

۱۸۶:۳ - خامخا به تاسو په خپلو مالونو او خپلو ځانونو کې وازمایل شی او خامخا به تاسو له هغو کسانو نه چې له تاسو نه مخکې ورته کتاب ورکړی شوی دی او له هغو کسانو نه چې مشرکان دي، د خفگان ډېرې زیاتې خبرې واورئ، اوکه چېرې تاسو صبر وکړئ او پرهېزگاره شی، نو یقیناً دا د همت له کارونو څخه دي

۱۸۷:۳ - او کله چې الله له اهل کتابو نه پخه وعده واخیستله چې تاسو به هرومرو خلقو ته دا (کتاب) بیانوی او تاسو به دا نه پټوی، نو هغوی دا (کتاب) د خپلو شاگانو شا ته وغورځاوه او د ده په بدل کې یې لږ قیمت واخیست، نو بد دی هغه شی چې دوی یې اخلي

۱۸۸:۳ - ته له سره گمان مه کوه په هغو خلقو باندې چې په خپلو کړو (ناروا کارونو) باندې خوشحالیږي او خوبوي چې په هغو (نېکو) کارونو وستایل شي چې دوی نه دي کړي، نو ته د دوی په هکله له عذاب نه د خلاصي گمان له سره مه کوه او د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی ۱۸۹:۳ - او خاص د الله لپاره د اسمانونو او ځمکې بادشاهي ده او الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۱۹۰:۳ - بېشکه د اسمانونو او ځمکې په پیدا کولو کې او د شپې او ورځې په تلو راتلو کې خامخا د خالص عقل خاوندانو لپاره ډېرې نښې دي

۱۹۱:۳ - هغه کسان چې الله یادوي په ولاړه او ناسته او (چې پراته وي) په خپلو اړخونو باندې او د اسمانونو او ځمکې په پیدا کونه کې ښه فکر کوي (او وايي): ای زمونږه ربه! تا دا عبث نه دي پیدا کړي، تا لره پاکي ده، نو ته مونږه (د جهنم) له اور نه بچ کړه



۱۹۲:۳ - ای زمونږه ربه! بېشکه ته چې څوک اور ته داخل کړې، نو یقیناً تا هغه رسوا کړ او د ظالمانو لپاره هیڅوک مدد کوونکي نشته

۱۹۳:۳ - ای زمونږه ربه! بېشکه مونږه یو اواز کوونکی واورېده، چې ایمان ته یې بلنه کوله، (او دا یې ویل) چې په خپل رب باندې ایمان راوړئ، نو مونږ ایمان راوړ، ای زمونږه ربه! نو ته مونږ ته زمونږ گناهونه وبخښه او له مونږ نه زمونږ بدۍ لرې کړه او مونږ ته وفات راکړه، په دې حال کې چې د نېکانو له پلې سره یو

۱۹۴:۳ - ای زمونږه ربه! او مونږ ته هغه (ثوابونه) راکړه چې تا له مونږ سره د خپلو رسولانو په ژبه (د هغو) وعده کړې ده، او د قیامت په ورځ مونږه مه رسوا کوه، بېشکه ته د وعدې مخالفت نه کوي

۱۹۵:۳ - نو خپل رب یې دعا قبوله کړه چې بېشکه زه په تاسو کې د هېڅ یو عمل کوونکي عمل نه ضائع کوم، نر وي او که ښځه، ستاسو ځینې له ځینو نورو څخه دي، نو هغه کسان چې هجرت یې کړی دی او له خپلو کورونو نه وېستل شوي دي او زما په لاره کې ورته تکلیفونه رسول شوي دي او جنگونه یې کړي دي او وژل شوي دي (نو) زه به خامخا ضرور لرې (معاف) کړم له دوی نه د دوی گناهونه او خامخا ضرور به یې داسې جنتونو ته داخل کړم چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې د الله له طرفه نه بدله ده او هم دا الله دی چې له هغه سره ښه بدله ده

۱۹۶:۳ - (ای اورېدونکيه!) په ښارونو کې د کافرانو تلل راتلل دې تا تېر نه باسي (دوکه نه کړي)

۱۹۷:۳ - (دا) ډېره لږه فايده ده، بیا د هغو اوسېدنځای جهنم دی او هغه بده استوگنه ده

۱۹۸:۳ - خو هغه کسان چې له خپل رب نه ووېرېدل د هغوی لپاره داسې جنتونه دي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې دوی به په هغو کې همېشه وي، چې د الله له طرفه نه مېلمستیا ده، او هغه څه چې له الله سره دي (هغه) د نېکانو خلقو لپاره ډېر غوره دي

۱۹۹:۳ - او بېشکه ځینې له اهل کتابو څخه خامخا هغه څوک دي چې په الله ایمان راوړي او په هغه (کتاب) چې تاسو ته نازل کړی شوی دی او په هغو (کتابونو) چې دوی ته نازل کړی شوي دي، چې الله ته عاجزي کوونکي دي، د الله د ایتونو په بدل کې لږ قیمت نه اخلي، دغه کسان (چې دي) د دوی لپاره د خپل رب په نیز د دوی اجر دی، بېشکه الله ډېر ژر حساب کوونکی دی

۲۰۰:۳ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو صبر کوئ او په صبر ټینګ اوسئ او په (سرحدي) مورچو کې محکم اوسئ او له الله نه وېرېږئ، لپاره د دې چې تاسو کامیاب شئ



## (مدني) مېرمني - النساء ۴

۱:۴ - ای خلقو! له خپل رب نه ووېرېږئ هغه چې تاسو یې د یو نفس نه پیدا کړي یې او له هغه نه یې د هغه جوړه پیدا کړې ده، او له دغو دواړو نه یې (په ځمکه کې) ډېر سړي او ښځې خواره کړل، او له هغه الله نه ووېرېږئ چې تاسو له یو بل نه په (نامه د) هغه سره سوال کوئ او د خپلولی له پرېکولو نه (ووېرېږئ)، بېشکه الله پر تاسو باندې ښه ساتونکی (نگهبان) دی

۲:۴ - او یتیمانو ته د هغوی مالونه ورکړئ او ناپاکه څیز د پاک په بدل کې مه اخلئ او د هغوی مالونه له خپلو مالونو سره (په یوځای کولو) مه خورئ، یقیناً دا له همېشه بېخي لویه گناه ده

۳:۴ - او که چېرې تاسو وېرېدلئ له دې چې د یتیمانو په حق کې به انصاف ونه کړی شئ، بیا نو له (نورو) هغو ښځو سره نکاح وکړئ چې ستاسو خوښې وي، دوه دوه، یا درې درې، یا څلور څلور، نو که تاسو وېرېدلئ چې انصاف به ونه کړی شئ، بیا نو له یوې (اصیلې ښځې) سره (نکاح وکړئ)، یا وینځه (واخلئ)، دا (طریقه) ډېره نژدې ده دې ته چې تاسو به ظلم ونه کړئ

۴:۴ - او ښځو ته د هغوی مهرونه په خوشحالی سره ورکړئ، بیا که دوی تاسو ته له هغه (مهر) نه څه شی د زړه په خوشحالی سره درکړي، نو هغه خورئ، چې ښه خوندور حلال (او) بې ضرره دی

۵:۴ - او ناپوهو کسانو ته د هغوی مالونه مه ورسپارئ، هغه چې الله تاسو لپاره د گذران سبب گرځولي دي، او له دغو (مالونو) نه تاسو هغوی ته خوراک ورکوئ او جامه ورکوئ او هغوی ته ښه خبره کوئ

۶:۴ - او تاسو یتیمان ازمایئ تر هغه پورې چې دوی (حد د) نکاح ته ورسېږي، نو که تاسو له هغوی نه څه هوښیارتیا معلومه (محسوسه) کړه، بیا نو هغوی ته خپل مالونه وروسپارئ، او تاسو دا (د یتیمانو مالونه) په اسراف سره او جلتی سره مه خورئ، چې دوی به لوی شي (نو وابه یې خلي) او څوک (د یتیم ولي) چې مالداره وي، نو هغه دې (له دې مال) ځان ښه بچ ساتي او څوک چې فقیر وي، نو هغه دې له دستور سره سم خوري، بیا چې کله هغوی ته خپل مالونه ورکوئ، نو په دې (ورکړه) باندې گواهان ونیسئ او الله کافي دی، چې ښه حساب اخیستونکی دی

۷:۴ - د نارینه و لپاره حصه شته له هغه (مال) نه چې مور او پلار او نژدې خپلوان یې پرېږدي، او د ښځو لپاره (هم) حصه شته له هغه (مال) نه چې مور او پلار او نژدې خپلوان یې پرېږدي، له هغه (مال) نه چې لږ وي، یا ډېر وي، مقرر کړی شوې برخه ده

۸:۴ - او کله چې (د میراث) تقسیم ته خپلوان او یتیمان او مسکینان حاضر شي، نو له هغه







دا بېخي لويه کاميابي ده

۱۴:۴ - او چا چې د الله او د هغه د رسول نافرمانی وکړه او د هغه (الله) له حدونو نه مخکې تېر شو، نو هغه (الله) به يې اور ته داخل کړي، چې په هغه کې به همېشه وي او د هغه لپاره سپکوونکی عذاب دی

۱۵:۴ - او ستاسو له ښځو څنې چې کومې بدکاري (زنا) وکړي، نو تاسو پر هغوی باندې له خپلو (مسلمانانو) نه څلور (سړي) گواهان ونیسئ، نو که چېرې هغوی گواهي ووايي، بيا دا ښځې په کورونو کې پابندې وساتئ تر هغه وخته پورې چې مرگ يې فنا کړي، يا الله د دوی لپاره بله لار راوباسي

۱۶:۴ - او په تاسو کې چې کوم دوه کسان دا (بدکاري) کوي، نو هغوی دواړو ته تکليف ورسوئ، بيا که دوی توبه ووسته او د ځان اصلاح يې وکړه، نو تاسو له دوی نه مخ واړوئ، بېشکه الله ډېر توبه قبلوونکی، بې حده مهربان دی

۱۷:۴ - اصل خبره دا ده چې په الله باندې د توبې د قبلولو حق د هغه چا لپاره دی، چې په ناپوهۍ سره گناه کوي، بيا ډېر ژر توبه وباسي، نو دغه خلق دي چې الله د هغوی توبه قبلوي او الله ښه پوه، ښه حکمت والا دی

۱۸:۴ - او د هغه چا لپاره توبه نشته چې لگيا وي گناهونه کوي، تر دې چې کله په دوی کې يو کس ته مرگ راشي، (بيا د ځنکدن په وخت کې) وايي: بېشکه زما اوس توبه ده او نه د هغو کسانو لپاره (توبه شته) چې د کافرتوب په حالت کې مري، دغه کسان چې دي؛ مونږ د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب تيار کړی دی

۱۹:۴ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! تاسو لپاره حلال نه دي چې ښځې په زور سره په ميراث کې واخلي او په دې غرض دوی مه منع کوئ (مه تنگوئ) چې تاسو (له دوی نه) له هغه (مال) نه څه برخه (بېرته) واخلي چې تاسو دوی ته ورکړی و مگر دا چې دوی ښکاره بدکار وکړي (نو بيا يې تنگولی شئ) او له دوی سره په ښه طريقه گذران کوئ، نو که دوی ستاسو خوښې نه وي، نو کېدی شي چې تاسو به يو شی بد گڼئ او الله به په هغه کې ډېر زيات خير ايښی وي

۲۰:۴ - او که چېرې تاسو غواړئ چې د يوې ښځې په ځای بله ښځه بدله راولئ او تاسو په دوی کې يوې ته ډېرۍ مالونه ورکړي وي، نو له هغه (مال) نه هېڅ شی هم مه اخلي، ايا تاسو به هغه (مال) اخلي په بهتان لگولوسره او په ښکاره گناه سره؟

۲۱:۴ - او تاسو به هغه (مال) څنگه واپس اخلي، حال دا چې په تحقيق سره تاسو له يو بل سره يو ځای شوي یئ او هغو (ښځو) له تاسو نه ډېره پخه وعده اخيستې ده!

۲۲:۴ - او له کومو ښځو سره چې ستاسو پلرونو نکاح کړی دی، تاسو له هغوی سره نکاح مه



کوئ، لېکن هغه چې مخکې تېر شوي دي، بېشکه دا له همېشه د پېرې بې حيايي او د (الله د) غضب کار دی او بده لار ده

۲۳:۴ - حرامې کړی شوي دي پر تاسو باندې ستاسو ميندې، او ستاسو لونه، او ستاسو خویندې او ستاسو تروريانې (د پلار خویندې) او ستاسو خاله گانې (د مور خویندې) او ورېرې او خورخې او ستاسو هغه ميندې چې تاسو ته يې تې درکړی دی او ستاسو رضاعي خویندې او ستاسو د ښځو ميندې (سکه خوانې) او ستاسو پرکتیانې، چې (عمومًا) ستاسو په پرورش کې وي، چې ستاسو له هغو ښځو نه (پيدا وي) چې تاسو ورسره کوروالی کړی وي او که تاسو ورسره کوروالی نه وي کړی، نو (بيا) پر تاسو باندې څه گناه نشته، او ستاسو د خپلو حقيقي زامنو ښځې (اينگوريانې) او دا چې تاسو د دوه خویندو تر مينځه جمع وکړئ (په يو وخت کې دواړه په نکاح کې وساتئ) لېکن هغه چې مخکې تېر شوي دي، بېشکه الله له همېشه ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۲۴:۴ - او (پر تاسو باندې حرامې کړی شوي دي) مړوښې ښځې مگر (حرامې نه دي) هغه چې تاسو يې مالکان شئ (ستاسو وينځې شي) دا پر تاسو باندې (د) الله لازم کړی (قانون) دی او چې له دغو (ښځو) نه ماسوا دي هغه تاسو لپاره حلالې دي، (په دې شرط) چې د خپلو مالونو په ذريعه يې غواړئ، چې عفت غوښتونکي يئ، بدکاري کوونکي نه يئ، بيا چې تاسو له هغوی نه د ښځه والي فايده واخيستله، نو هغوی ته خپل مهرونه ورکړئ، چې مقرر شوي دي او (ای خاوندانو او ښځو!) پر تاسو باندې هېڅ حرج نشته په هغه څه کې چې له مقررولو (د مهر) نه پس تاسو په خپلو کې په هغه (کې په کمي، يا زياتي) باندې راضي شئ، بېشکه الله له ازله په هر څه پوه، ښه حکمت والا دی

۲۵:۴ - او په تاسو کې چې څوک له اصیلو مومنو ښځو سره د نکاح کولو مالي وس نه لري، نو (نکاح دې وکړي) له هغو مومنو وينځو سره چې تاسو يې مالکان شوي يئ او الله ستاسو په ايمان ښه عالم دی، ستاسو ځينې له ځينو نورو دي، نو د هغو (وينځو) د مالکانو په اجازت سره له هغوی سره نکاح وکړئ او هغوی ته خپل مهرونه د دستور سره سم ورکړئ، (په دې شرط) چې پاک لمنې وي، بدکاري نه وي او نه پټ ياران نيونکې وي، بيا چې کله دوی مړوښې شوي، نو که بدکاري (زنا) يې وکړه، نو په دوی باندې د اصیلو ښځو د سزا نيمايي (سزا) ده، دا (له وينځې سره د نکاح کولو اساني) په تاسو کې د هغه چا لپاره ده چې د زنا اندېښنه لري او که تاسو (له وينځې سره له نکاح نه) صبر وکړئ (نو دا) تاسو لپاره غوره دي او الله ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۲۶:۴ - الله غواړي چې تاسو ته (حکموڼه) ښه واضحه کړي او تاسو ته د هغو خلقو لارې وښيي چې له تاسو نه مخکې وو، او ستاسو توبه قبوله کړي (تاسو ته په خپل رحمت سره توجه وکړي)



او الله ښه عالم، ښه حکمت والا دی

۲۷:۴ - الله غواړي تاسو ته توجه وکړي (په خپل رحمت سره) او هغه کسان، چې د خواهشاتو تابع کېږي، (هغوی) غواړي چې تاسو (له حقې لارې نه) ډېر زیات کاره شی،

۲۸:۴ - او الله غواړي چې په تاسو تخفیف (اساني) راوړي او انسان ډېر کمزوری پیدا کړی شوی دی

۲۹:۴ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو په خپل مینځ کې د یو بل مالونه په باطله (ناحقه طریقه) مه خورئ مگر داچې تجارت وي، چې ستاسو په خپل مینځي رضامندی سره وي او تاسو خپل ځانونه مه وژنئ، بېشکه الله پر تاسو باندې بې حده مهربان دی

۳۰:۴ - او چا چې دا (کارونه) وکړل، په دې حال کې چې زیاتي کوونکی او ظلم کوونکی و، نو ژر به مونږ دغه (کس) اور ته داخل کړو او دا (کار) الله ته ډېر اسان دی

۳۱:۴ - که چېرې تاسو له هغو غټو گناهونو نه ځان وساتئ، چې تاسو ترې منع کولی شئ (، نو) مونږ به له تاسو نه ستاسو (واړه) گناهونه لرې کړو او ډېر د عزت ځای ته به مو داخل کړو

۳۲:۴ - او د هغه شي ارزو مه کوئ چې په هغه سره الله ستاسو ځینې په ځینو نورو غوره گرځولي دي، د سړیو لپاره د خپل عمل حصه ده او د ښځو لپاره د خپل عمل برخه ده او له الله نه د هغه د فضل سوال کوئ، بېشکه الله په هر شي ښه پوه دی

۳۳:۴ - او د هر یو (سړي او ښځې) لپاره مونږ وارثان مقرر کړي دي له هغه (مال) نه چې مور او پلار او نژدې خپلوانو پرېښی وي او هغه کسان چې له هغوی سره ستاسو معاهده شوې ده، نو تاسو هغوی ته د هغوی حصه ورکړئ، بېشکه الله په هر شي باندې گواه دی

۳۴:۴ - سړي په ښځو باندې نگرانان دي په سبب د دې چې الله د دوی ځینې په ځینو نورو باندې غوره کړي دي او په سبب د دې چې دوی (سړي) له خپلو مالونو نه انفاق کوي، نو نېکې ښځې اطاعت کوونکې دي او د الله په ساتنې سره پسې شا (د ځان او مال) حفاظت کوونکې دي، او هغه ښځې چې تاسو د هغوی له نافرمانۍ نه وېرېږئ، نو دوی ته نصیحت وکړئ او د ملاستې په ځایونو کې ترې نه جدا شئ او وپې وهئ، نو که ستاسو خبره یې ومنله، نو (بیا) د دوی په خلاف بله لار مه لټوئ، بېشکه الله ډېر اوچت، ډېر لوی دی

۳۵:۴ - او که تاسو د دغو دواړو په مینځ کې د مخالفت وېره لرئ، نو یو حکم (مینځگړی) د هغه (سړي) له خاندان نه مقرر کړئ او یو مینځگړی د هغې (ښځې) له کورنۍ نه، که دوی دواړه (ښځه، خاوند، یا ثالثان) د څه اصلاح اراده ولري، (نو) الله به د دې دواړو په مینځ کې موافقت (جوړښت) راوړي، بېشکه الله له همېشه ښه پوه، ښه خبردار دی



۴:۳۶ - او تاسو د الله عبادت کوئ او له هغه سره هېڅ شی مه شریکوی او له مور او پلار سره  
ښېگڼه کوئ او له خپلوانو سره او یتیمانو او مسکینانو سره او له خپلوان گاونډي سره او د څنگ  
له گاونډي سره او د څنگ له ملگري سره او له مسافر سره او له خپلو وینځو، مریانو سره  
(ښېگڼه کوئ) بېشکه الله نه خوښوي هغه چا لره چې کبرجن، ډېر فخر کوونکی وي

۴:۳۷ - هغه کسان چې شومتیا کوي او (نورو) خلقو ته د شومتیا کولو حکم کوي او هغه څه  
پتوي چې الله دوی ته له خپله فضله ورکړي دي او مونږه د کافرانو لپاره سپکوونکی عذاب تیار  
کړی دی

۴:۳۸ - او (نه) هغه کسان (خوښوي) چې خلقو ته د ځان ښودلو لپاره خپل مالونه خرچ کوي او په  
الله او د اخرت په ورځ ایمان نه راوړي او هغه څوک چې د هغه ملگری شیطان وي، نو هغه بد  
ملگری دی

۴:۳۹ - او دوی ته به څه نقصان و که چېرې دوی په الله او په ورځ د اخرت ایمان راوړی وی او له  
هغه (مال) نه یې انفاق کړی وی چې الله دوی ته ورکړی دی او الله په دوی ښه پوه دی

۴:۴۰ - بېشکه الله د یوې ذرې په اندازه (هم) ظلم نه کوي او که دا (ذره) یوه ښکې وي، نو هغه  
به یې دوه چنده کړي او هغه ته به له خپل جانب نه بېخي لوی اجر ورکړي

۴:۴۱ - نو څه حال به وي په هغه وخت کې کله چې مونږ له هر امت نه یو گواه راولو او تا په دوی  
بانډې (د) گواه (په حیث) راولو

۴:۴۲ - په دغه ورځ کې به هغه کسان ارزو کوي چې کافر شوي دي او د رسول نافرمانی یې کړې  
ده، چې کاشکې په دوی بانډې ځمکه (له پاسه نه) همواره کړی شي، او دوی به له الله نه هېڅ  
خبره (هم) نشي پتولی

۴:۴۳ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو د نشې په حالت کې لمانځه ته مه نژدې  
کېږئ، تر هغه پورې چې تاسو پوه شئ په هغه څه چې تاسو یې وایئ او نه د جنابت په حالت  
کې، مگر دا چې لاروي یئ، تر دې چې تاسو غسل وکړئ او که تاسو بېماران یئ، یا په سفر یئ، یا  
په تاسو کې یو کس له اودس ماتي راشي، یا تاسو له ښځو سره کوروالی وکړئ، بیا تاسو اوبه  
ونه مومئ، نو د ځمکې پاک مخ (خاورې وغیره) ته اراده وکړئ، پس د خپلو مخونو او (تر مړوندونو  
پورې د) لاسونو مسح وکړئ، بېشکه الله ډېر معافي کوونکی، ښه مغفرت کوونکی دی

۴:۴۴ - ایا تاسو هغه کسان نه دي کتلي (د هغوی په حال نه یئ خبر شوي) چې هغوی ته څه  
حصه له کتابه ورکړی شوې ده، چې هغوی گمراهي اخلي او غواړي چې تاسو (هم حقه) لاره  
ورکه کړئ

۴:۴۵ - او الله ستاسو په دښمنانو ښه پوه دی او الله کافي دی کارساز او الله کافي دی مدد



## کوونکی

۴:۴۶ - او ځینې له هغو کسانو نه چې یهودیان دي، هغوی له خپلو ځایونو نه کلمې بدلوي او هغوی وايي: سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا مُونږ او ورپدې او مونږ نافرمانی وکړه. "وَأَسْمَعُ غَيْرَ مُسْمَعٍ" او ته واوره، چې ته اورول شوی نه یې" اوراعینا زموږ رعایت وکړه د خپلو ژبو په تاوولو سره او په دین کې د طعن (او عیب) راوښکلو لپاره، او یقیناً که دوی ویلي وی (چې) سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا "مونږ او ورپدې او اطاعت مو وکړ"، او اِسْمَعُ "واوره"، وَأَنْظُرْنَا "او مونږ ته وگوره"، نو دا (کلام) به د هغوی لپاره ډېر غوره او ډېر درست ساتونکی و او لېکن الله د دوی د کفر په سبب په دوی لعنت کړی دی، نو دوی ایمان نه راوړي مگر ډېر لږ (خلق)

۴:۴۷ - او ای هغو کسانو چې هغوی ته کتاب ورکړی شوی دی! تاسو په هغه (کتاب) ایمان راوړئ چې مونږ نازل کړی دی، چې تصدیق کوونکی دی د هغو (کتابونو) چې له تاسو سره دي، مخکې له دې چې مونږه څه مخونه محوه کړو، بیا دغه (مخونه) خپلو شاگانو ته ورواړوو، یا پرې مونږ لعنت وکړو، لکه څنگه چې مونږ لعنت کړی و د خالي د ورځې په ملگرو، او د الله کار (خامخا) پوره کړی شوی وي

۴:۴۸ - بېشکه الله نه بڅبني دا چې له هغه سره دې (څوک) شریک کړی شي او هغه بڅبني هغه (گناه) چې له دې (شړک، یا کفر) نه کمه وي د چا لپاره چې وغواړي او څوک چې له الله سره شریک ونیسي، نو یقیناً هغه ډېره لویه گناه راجوره کړه

۴:۴۹ - ایا تاسو هغه کسان نه دي کتلي چې د خپلو ځانونو تزکیه (ستاینه) کوي (داسې نه ده) بلکې الله پاکوي چا لره چې وغواړي، او په دوی به د کجورې د نري تار په برابر هم ظلم ونه کړی شي

۴:۵۰ - ته وگوره دوی څنگه په الله باندې دروغ ورتپي او دا (دروغ) د ښکاره گناه کېدلو لپاره کافي دي

۴:۵۱ - ایا تا هغو کسانو ته نه دي کتلي چې هغوی ته یوه برخه له کتابه ورکړی شوې وه، چې هغوی (اوس) په بت او په شیطان (هم) ایمان راوړي او د کافر شوو کسانو (مشرکانو) په باره کې وايي: دا (کفار) له مومنانو نه زیات، سمه لارموندونکي دي

۴:۵۲ - دا هغه کسان دي چې الله په دوی لعنت کړی دی او په چا باندې چې الله لعنت وکړي، نو ته به کله هم د هغه لپاره مدد کوونکی ونه ومومي

۴:۵۳ - ایا د دوی لپاره په بادشاهی کې څه برخه شته؟ (نشته او که وی) نو په دغه وخت کې به دوی خلقو ته نقیر (د کجورې د زړي داغ) هم نه ورکوي

۴:۵۴ - یا دوی له خلقو سره حسد کوي په هغه څه چې الله هغوی ته له خپل فضل نه ورکړی



دی، پس یقیناً مونږه ال ابراهیم ته کتاب او حکمت ورکړی و او مونږه هغوی ته ډېره لویه بادشاهي ورکړې وه

۵۵:۴ - نو له دوی نه ځینې هغه دي چې په ده یې ایمان راوړی دی او ځینې له دوی نه هغه دي چې له ده نه یې مخ اړولی دی، او د (کافرانو لپاره) جهنم کافي دی، چې لمبې وهونکی دی

۵۶:۴ - بېشکه هغه کسان چې زمونږ په ایتونو کافر شوي دي ژر ده چې مونږ به هغوی اور ته ننباسو، هر کله چې د هغوی څرمنې (په اور) پخې شي، مونږ به هغوی ته له هغو نه غیر نورې څرمنې وربدلې کړو، د دې لپاره چې دوی عذاب وڅکي، بېشکه الله ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۵۷:۴ - او هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، یقیناً مونږ به دوی داسې جنتونو ته داخل کړو چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې دوی به په هغو کې تل ترته، همېشه وي، د دوی لپاره په هغو کې ښې پاکې بیبيانې دي او مونږ به دوی ښه گور سیوري ته داخل کړو

۵۸:۴ - بېشکه الله تاسو ته د دې حکم کوي چې امانتونه خپلو حقدارو ته وسپاری او دا چې کله تاسو د خلقو په مینځ کې فیصله کوئ، (نو) په انصاف سره فیصله کوئ، بېشکه الله تاسو ته ډېر ښه نصیحت کوي، بېشکه الله ښه اورېدونکی، ښه لیدونکی دی

۵۹:۴ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! د الله خبره منئ او د رسول خبره منئ او د خپلو د امر د خاوندانو، نو که چېرې تاسو په خپلو کې د څه شي په باره کې جگړه وکړئ، نو هغه (شي) الله او د هغه رسول ته وگرځوئ. که چېرې تاسو په الله او په ورځ د اخرت ایمان لرئ، دا (کار) ډېر غوره دی او د انجام په لحاظ ډېر ښه دی

۶۰:۴ - ایا تا هغه کسان نه دي کتلي چې دا دعوی کوي چې دوی په هغه څه ایمان راوړی دی چې تا ته نازل کړی شوي دي او په هغه څه چې له تا نه مخکې نازل کړی شوي دي، دوی غواړي دا چې خپل منځي فیصلې طاغوت ته یوسي، حال دا چې دوی ته له هغه نه د انکار کولو حکم شوی دی او شیطان غواړي چې دوی بې لارې کړي، په ډېرې لړې گمراهۍ سره

۶۱:۴ - او کله چې دوی ته وویل شي هغه (قرآن) ته راشئ چې الله نازل کړی دی او رسول ته (راشئ، نو) ته به منافقان ویني چې له تا نه مخ اړوي، سخت مخ اړول

۶۲:۴ - نو څه حال به وي (د دوی) چې کله دوی ته څه مصیبت ورسېږي په سبب د هغو (کارونو) چې د دوی لاسونو مخکې لېږلي دي، بیا تا ته راشي، چې په الله قسمونه خوري چې زمونږ اراده یواځې ښېگڼه کول او موافقت راوستل وو

۶۳:۴ - دا هغه کسان دي چې الله پوهېږي په هغه څه چې د دوی په زړونو کې دي، نو ته له دوی نه مخ واړوه او دوی ته نصیحت وکړه او دوی ته د دوی د نفسونو په باره کې ښه اثر کوونکې خبره



وکره

۶۴:۴ - او نه دی لېرلی مونږ هېڅ رسول مگر د دې لپاره چې د الله په حکم سره د هغه اطاعت وکړی شي او که په رښتیا دوی په هغه وخت کې تا ته راغلي وې چې دوی په خپلو ځانونو ظلم وکړ، بیا یې له الله نه بخښنه غوښتې وې او د دوی لپاره رسول (هم) بخښنه غوښتې وې (، نو) خامخا دوی به الله ښه توبه قبلوونکی، بې حده رحم کوونکی موندلی و

۶۵:۴ - پس داسې نه ده، ستا په رب مې دې قسم وي! دوی مومنان کېدی نشي تر هغه پورې چې دوی په خپل مینځ کې په پېښو جگړو کې تا فیصله کوونکی ومني، بیا په خپلو نفسونو کې ستا د کړې فیصلې په باره کې هېڅ تنگی ونه مومي او په ښو منلو سره یې ومني

۶۶:۴ - او که په رښتیا مونږه په دوی باندې دا فرض کړي وې چې خپل ځانونه قتل کړي، یا له خپلو کورونو نه ووځي (، نو) دا کار به نه و کړی مگر په دوی کې ډېرو لږو (خلقو) او که په رښتیا دوی هغه کار کړی وې د څه چې ورته نصیحت کېږي (، نو) دا به د دوی لپاره یقیناً ډېر غوره و، او د کلکوالي په لحاظ به ډېر سخت و

۶۷:۴ - او په دغه وخت کې به یقیناً مونږه دوی ته له خپل جانب ډېر لوی اجر ورکړی و

۶۸:۴ - او مونږ به یقیناً دوی په نېغه لار روان کړي وو

۶۹:۴ - او څوک چې د الله او د (هغه د) رسول اطاعت وکړي، نو دغه کسان به له هغو خلقو سره وي په چا باندې چې الله انعام کړی دی، چې نبیان، او صدیقین او شهیدان او صالحان دي او دغه خلق ښه ملگري دي

۷۰:۴ - دا د الله له جانب (پېرزوینه او) فضل دی او الله کافي دی، ښه پوه

۷۱:۴ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! خپلې وسلې واخلي، پس (د جنگ لپاره) بېلې بېلې ډلې ووځي، یا ټول په جمع ووځي

۷۲:۴ - او بېشکه په تاسو کې ځینې خامخا هغه دي چې ارومرو به (غزا ته په تلو کې) تاخیر کوي، او که چېرې تاسو ته څه مصیبت ورسېږي (، نو) هغه وايي: یقیناً الله په ما باندې پېرزوینه وکړه، چې په دغه وخت کې زه له دوی سره حاضر نه وم

۷۳:۴ - او که چېرې پر تاسو باندې د الله له جانب څه فضل وشي (، نو) دوی به خامخا (په داسې انداز کې) وایي گویاکې ستاسو په مینځ کې او د هغه په مینځ کې هېڅ دوستي (او مینه) نه وه: کاشکې زه (هم) له دوی سره وې، نو ډېره لویه کامیابي به مې حاصله کړې وې

۷۴:۴ - نو (لازم ده چې) هغه کسان دې د الله په لار کې وجنگېږي چې دنيایي ژوند د آخرت په بدل کې خرڅوي (قربانوي) او څوک چې د الله په لار کې جنگ کوي، بیا هغه ووژل شي، یا (په



دنبمن) غالبه شي، نو مونږ به هغه ته ژر ډېر لوی اجر ورکړو

۷۵:۴ - او په تاسو څه شوي دي چې تاسو د الله په لاره کې نه جنگېږئ او د کمزورو سړيو او بنځو او ماشومانو (د خلاصولو) په لاره کې، هغه کسان چې وايي: ای زمونږه ربه! ته مونږه له دې کلي نه وباسه، چې اوسېدونکي يې ظالمان دي او ته زمونږ لپاره له خپل اړخه کوم دوست (حمایت کوونکی) مقرر کړه او ته زمونږ لپاره له خپل جانبه کوم مدد کوونکی مقرر کړه

۷۶:۴ - هغه کسان چې ایمان يې راوړی دی، هغوی د الله په لار کې جنگ کوي او هغه کسان چې کفر يې کړی دی، هغوی د طاغوت (شیطان) په لار کې جنگ کوي، نو تاسو د شیطان له دوستانو سره جنگ کوئ، بېشکه د شیطان چل (او مکر) له همېشه ضعیف دی

۷۷:۴ - ایا تا هغه کسان نه دي کتلي، چې هغوی ته وویل شو: خپل لاسونه (له جنگ نه) بند وساتئ او لمونځ قایموی او زکات ورکوئ، نو کله چې پر هغوی باندي جنگ کول فرض کړی شول (، نو) ناڅاپه په دغه وخت کې په هغو کې یوه ډله له خلقو نه وپېرېدله، له الله نه د وپېرېدلو په شان، یا (له دې نه هم) زیات وپېرېدل، او وپې ویل: ای زمونږه ربه! تا پر مونږ باندي جنگ کول ولې فرض کړل؟ ولې ته مونږ ته تر نژدې مودې پورې مهلت نه راکوې؟ ته (ورته) ووايه: د دنیا فایده ډېره لږه ده او اخرت ډېر غوره دی د هغه چا لپاره چې پرهېزگاره شو او په تاسو به د کجورې د هډوکې د نری تار (قدرې) ظلم (هم) ونه کړی شي

۷۸:۴ - تاسو چې په هر ځای کې یئ، مرگ به تاسو رالاندې کړي، اگر که تاسو په سختو مضبوط کړی شویو قلاگانو کې یئ، او که چېرې په دوی څه خوشحالي راشي (، نو) وايي: دا د الله له جانبه ده او که په دوی څه سختي راشي (، نو) وايي: (ای نبی!) دا ستا له طرفه ده، ته (ورته) ووايه: دا هر څه (خوشحالي او تکلیف) د الله له خوا دي، نو په دې قوم څه شوي دي چې نژدي نه دي چې په څه خبره پوه شي

۷۹:۴ - تا ته چې څه خوشحالي هم دررسېدلې ده، نو د الله له جانبه ده او تا ته چې څه تکلیف هم دررسېدلی دی، نو (هغه) ستا د نفس له جانبه دی او (ای نبی!) ته مونږه د خلقو لپاره رسول لېږلی یې او کافي دی الله (د) گواه (په حیث)

۸۰:۴ - چا چې د رسول اطاعت وکړ، نو یقیناً هغه د الله اطاعت وکړ او څوک چې (له اطاعت نه) وگرځېده، نو ته مونږه پر هغوی باندي څارونکی (نگهبان) نه یې لېږلی

۸۱:۴ - او دوی وايي: (زمونږ کار ستا) خبره منل دي، نو کله چې ستا له خوا نه ووځي (، بیا) په دوی کې یوه ډله د شپې مشورې کوي، له هغې خبرې نه غیر چې دوی کوله، او الله لیکي هغه خبرې چې دوی یې د شپې تدبیر کوي، نو ته له دوی نه مخ واړوه او په الله باندي توکل وکړه او الله کافي دی کارساز



۴:۸۲ - ايا نو دوی په قرآن کې غور نه کوي او که چېرې دا د غیرالله له خوا وې، دوی به په ده کې خامخا ډېر زیات اختلاف موندلی و

۴:۸۳ - او کله چې دوی ته د امن، یا وېرې څه خبره راشي، دوی هغه خوره (نشر) کړي. او که چېرې دوی هغه رسول ته او خپلو د کار خاوندانو (حاکمانو) ته رسولې وې، (نو) خامخا په دوی کې به هغو کسانو دا (خبره) معلومه کړې وې، څوک چې د دې استنباط او راوېستنې کوي. او که پر تاسو باندې د الله فضل او د هغه رحمت نه وې، خامخا تاسو به د شیطان تابعداري کړې وه. مگر لږو خلقو (به نه وه کړې)

۴:۸۴ - نو ته د الله په لاره کې جنگ کوه، ته یواځې د خپل نفس په هکله ذمه وار گرځولی شې او مومنانو ته ترغیب ورکړه، کېدی شي چې الله د هغو کسانو جنگ بند کړي چا چې کفر کړی دی، او الله ډېر سخت دی د جنگ په لحاظ او ډېر سخت دی د سزا ورکولو په لحاظ

۴:۸۵ - چا چې سفارش وکړ، ښه سفارش، هغه ته به په دې (سفارش) سره (د ثواب) برخه وي او چا چې سفارش وکړ، بد سفارش (، نو) هغه ته به په دې سره (د گناه) پټی وي او الله له همېشه په هر شي باندې قدرت لرونکی دی

۴:۸۶ - او کله چې تاسو ته په سلام ویلو سره دعا وکړی شي، نو تاسو له هغې نه غوره جواب ورکړئ، یا هم هغه ور وگرځوئ، بېشکه الله د هرشي ښه حساب کوونکی دی

۴:۸۷ - الله (چې دی) نشته هېڅ لایق د عبادت مگر یواځې هم دی دی، هغه به تاسو خامخا د قیامت ورځې ته راجمع کړي، چې په هغې کې هېڅ شک نشته او له الله نه په خبره کې ډېر رښتینی څوک دی؟

۴:۸۸ - نو د منافقانو په باره کې په تاسو څه شوي دي، چې دوه ډلې شوي، حال دا چې الله هغوی د خپلو عملونو په سبب نسکور کړي دي، ایا تاسو غواړئ چې هغه کس په نېغه لار روان کړئ چې الله گمراه کړی دی، او چې الله څوک گمراه کړي، نو ته به هېڅ کله هم د هغه لپاره (نېغه) لار ونه مومي

۴:۸۹ - دوی خوبنوي چې تاسو (هم) کافران شئ، لکه څنگه چې دوی کافران شوي دي، بیا به تاسو (ټول) یو شان شئ، نو تاسو له دوی نه هېڅ دوستان مه نیسئ تر هغه پورې چې دوی د الله په لار کې هجرت وکړي، نو که دوی (د الله له لارې نه) وگرځېدل، نو تاسو دوی نیسئ او دوی وژنئ کوم ځای چې تاسو دوی ومومئ او تاسو له دوی نه مه هېڅ دوست نیسئ او نه مدد کوونکی

۴:۹۰ - مگر هغه کسان چې د داسې قوم سره پیوند لري چې ستاسو په مینځ کې او د هغوی په مینځ کې معاهده (تړون) وي، یا هغوی تاسو ته راشي چې سینې یې له تاسو سره له جنگ کولو



نه، يا له خپل قوم سره له جنگ کولو نه تنگې وي او که الله غوښتلی (، نو) دوی به يې خامخا پر تاسو باندې زورور کړي وې، بيا به دوی له تاسو سره خامخا جنگ کړی و، پس که دوی له تاسو نه ډډه وکړي، نوله تاسو سره جنگ ونه کړي او تاسو ته د سولې درخواست وکړي، بيا نو الله تاسو لپاره په دوی باندې هېڅ لاره نه ده گرځولې

۹۱:۴ - ژر دی چې تاسو به نور خلق ومومئ چې هغوی غواړي چې له تاسو نه په امن (او بېغمه) شي او له خپل قوم نه (هم) په امن شي، هر وخت چې فتنې (کفر او وراني) ته وبللی شي، (نو) په هغې کې نسکور پرېوځي، نو که دوی له تاسو نه په ډډه نه شول، او تاسو ته يې سوله پېش نه کړله او خپل لاسونه يې (له جنگ) نه بند نه کړل، بيا نو تاسو دوی نيسئ او دوی وژنئ کوم ځای چې تاسو دوی ومومئ او دغه خلق دي چې مونږ تاسو ته د دوی په خلاف (د جنگ کولو) ښکاره دليل گرځولی دی

۹۲:۴ - او د هېڅ مومن لپاره دا حق نشته چې بل مومن قتل کړي مگر دا چې په خطا سره وي، او چا چې مومن په خطا سره قتل کړ، نو د يو مومن څټ (مړيې، وينځې) ازادول لازم دي او ديت دی چې د هغه (مقتول) وارثانو ته به سپارلی شي، مگر دا چې هغوی (وارثان) يې معاف کړي، نو که چېرې هغه ستاسو د ښمن له قوم ځنې وي او دا (مقتول) مومن وي، بيا نو د يو مومن څټ ازادول دي، او که چېرې له داسې قوم ځنې وي چې ستاسو په مينځ کې او د هغوی په مينځ کې معاهده وي، نو بيا ديت دی چې د هغه وارثانو ته به سپارلی شي او مومن څټ (غلام، وينځه) ازادول دي، نو چا چې (څټ) ونه مونده، نو پرله پسې دوه مياشتې روژې نيول دي، د الله له جانبې د توبې لپاره. او الله له همېشه ښه پوه، ښه حکمت والا دی

۹۳:۴ - او هغه څوک چې مومن په قصد (او ارادې) سره قتل کړي، نو د هغه سزا جهنم دی، چې همېشه به په هغه کې وي او الله په ده باندې غضب کړی دی او په ده يې لعنت کړی دی او د ده لپاره يې بېخي لوی عذاب تيار کړی دی

۹۴:۴ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! کله چې تاسو د الله په لار کې سفر کوئ، نو ښه تحقيق کوئ او څوک چې په تاسو سلام واچوي، هغه ته دا مه وايئ چې ته مومن نه يې، -تاسو د دنيايي ژوند سامان غواړئ، نو له الله سره ډېر زيات غنيمتونه دي، له دې نه مخکې تاسو هم همداسې وئ، بيا پر تاسو باندې الله فضل وکړ، نو ښه تحقيق کوئ، بېشکه الله په هغو کارونو چې تاسو يې کوئ، ښه خبردار دی

۹۵:۴ - په مومنانو کې ناست خلق، چې تکليف والا نه دي، (دوی) او د الله په لار کې په خپلو مالونو او ځانونو سره جهاد کونکي سره برابرېدلې. نه شي، الله په خپلو مالونو او ځانونو سره جهاد کونکو ته په ناستو باندې په لويې مرتبې سره فضيلت ورکړی دی، او له هر يو سره الله د ښې بدلې وعده کړې ده، او الله جهاد کونکو ته په ناستو باندې په ډېر لوی اجر سره غوره والی



ورکړی دی

۹۶:۴ - چې د هغه (الله) له طرف نه مرتبې دي او بخښنه او مهرباني ده، او الله له همېشه بخښونکي، بې حده رحم کوونکي دی

۹۷:۴ - بېشکه هغه کسان چې ملایکو د هغوی روحونه قبض کړل، په داسې حال کې چې په خپلو ځانونو ظلم کوونکي وو، ورته وايي به: تاسو په څه حال کې وي؟ دوی به وايي: مونږه په (هغې) ځمکه کې کمزوري کړي شوي وو، ورته وبه وايي: ایا د الله ځمکه فراخه نه وه چې تاسو په هغې کې هجرت کړي وی، نو دغه خلق (چې دي) د دوی اوسېدنځای جهنم دی او هغه د ورتلو بد ځای دی

۹۸:۴ - مگر هغه (په رښتیا) کمزوري کړي شوي سړي او ښځې او ماشومان، چې نه د هېڅ خپلې وس لري او نه څه لاره مومي

۹۹:۴ - نو دغه خلق (چې دي) امېد دی چې الله به هغوی ته معافي وکړي او الله له ازله ښه معافي کوونکي، ښه بخښونکي دی

۱۰۰:۴ - او چا چې د الله په لار کې هجرت وکړ (، نو) هغه به په ځمکه کې د اوسېدو ډېر ځایونه او فراخي ومومي او څوک چې له خپله کوره وځي، چې الله ته او د هغه رسول ته هجرت کوونکي وي، بیا مرگ دی رالاندې کړي، نو یقیناً د ده اجر په الله باندې ثابت شو، او الله ډېر بخښونکي، بې حده رحم کوونکي دی

۱۰۱:۴ - او کله چې تاسو په ځمکه کې سفر کوئ، نو پر تاسو باندې هېڅ گناه نشته چې له لمانځه نه څه حصه کمه کړئ که تاسو وېرېدلئ له دې نه چې کافران شوي خلق به تاسو په فتنه کې واچوي، بېشکه کافران له همېشه ستاسو ښکاره ښمنان دي

۱۰۲:۴ - او کله چې ته په دوی کې موجود یې، بیا ته دوی ته لمونځ ودروې، نوله دوی نه دې یوه ډله له تا سره ودرېږي او خپلې وسلې دې (هم له ځانه سره) ونیسي، نو کله چې دوی سجده وکړي، نو دوی دې ستاسو شا ته شي او هغه بله ډله دې راشي چې لمونځ یې نه دی کړی، نو هغوی دې له تا سره لمونځ وکړي او خپل د ساتنې سامان او خپلې وسلې دې (له ځانه سره) ونیسي، کافران شوي خلق دا ارزو لري چې کاشکې تاسو له خپلو وسلو او خپلو سامانونو نه غافله شئ، بیا هغوی پر تاسو باندې په یو ځلي زوروره حمله وکړي. او پر تاسو باندې هېڅ گناه نشته که تاسو ته د باران په وجه څه تکلیف وي، یا تاسو بیماران یئ دا چې تاسو خپلې وسلې کېږدئ، او خپله بيداري (د ساتنې سامان) راکلکه کړئ، بېشکه الله د کافرانو لپاره سپکوونکي عذاب تیار کړی دی

۱۰۳:۴ - بیا چې کله تاسو لمونځ ادا کړئ، نو الله یادوی، په ولاړه او ناسته او په خپلو اړخونو



باندې (چې پراته یی)، بیا چې کله تاسو مطمئن (پاډمن) شئ، نو لمونځ قایموی (د اطمینان د حالت لمونځ) بېشکه لمونځ له شروع نه په مومنانو باندې په (معلومو) وختونو کې فرض کړی شوی دی

۱۰۴:۴ - او تاسو د (کافرو) خلقو په لټون کې سستی (کمزوري) مه کوئ، که تاسو یی چې په تکلیف کېږئ، نو بېشکه هغوی (هم) په تکلیف کېږي، لکه څنگه چې تاسو په تکلیف کېږئ او تاسو له الله نه د هغه څه امېد لرئ چې هغوی یې امېد نه لري او الله له همېشه ښه پوه، ښه حکمت والا دی

۱۰۵:۴ - بېشکه مونږ تا ته کتاب په حقه سره نازل کړی دی، د دې لپاره چې ته د خلقو په مینځ کې فیصله وکړې په هغه څه سره چې الله تا ته ښودلي دي او ته د خیانت کوونکو لپاره جگړه کوونکی مه جوړېږه

۱۰۶:۴ - او له الله نه بڅښنه غواړه، بېشکه الله ډېر بڅښونکی، بې حده مهربان دی

۱۰۷:۴ - او ته د هغو کسانو له طرفه جگړه مه کوه چې له خپلو ځانونو سره خیانت کوي، بېشکه الله له هغه چا سره مینه نه کوي چې ډېر خاین، سخت گناهگار وي

۱۰۸:۴ - دوی پټول کوي له خلقو نه او له الله نه پټول نه کوي، حال دا چې هغه (الله) له دوی سره وي کله چې دوی د شپې د هغې خبرې په باره کې مشورې کوي چې هغه (الله) یې نه خوښوي، او الله هغو عملونو لره چې دوی یې کوي، راگېروونکی دی

۱۰۹:۴ - واوری! دا تاسو خلق یی چې د دوی له طرفه مو په دنیايي ژوند کې جگړه وکړه، نو د قیامت په ورځ به له الله سره د دوی له طرفه څوک جگړه کوي؟ یا څوک به د دوی لپاره کارساز جوړېږي؟

۱۱۰:۴ - او هر څوک چې څه بد عمل وکړي یا په خپل ځان ظلم وکړي، بیا له الله نه بڅښنه وغواړي (، نو) الله به ډېر بڅښونکی، بیحده رحم کوونکی ومومي

۱۱۱:۴ - او هر څوک چې څه گناه وکړي، نو بېشکه هم دا خبره ده چې د خپل ځان په ضرر یې کوي، او الله له همېشه ښه پوه، ښه حکمت والا دی

۱۱۲:۴ - او هر څوک چې څه خطا وکړي، یا څه گناه، بیا د هغې تور په (بل) بې گناه پورې کوي، نو یقیناً هغه د غټ تهمت او ښکاره گناه بار پورته کړ

۱۱۳:۴ - او که په تا باندې د الله فضل او د هغه رحمت نه وی (، نو) خامخا په دوی کې یوې ډلې اراده کړې وه چې تا گمراه کړي او دوی نه گمراه کوي مگر خپل ځانونه، او تا ته هېڅ قسمه ضرر نشي دررسولی. او الله په تا باندې کتاب (قرآن) او حکمت (سنت) نازل کړی دی او تا ته یې هغه



خه درزده کړي دي چې ته پرې نه پوهېدلې، او په تا باندې د الله فضل ډېر لوی دی

۱۱۴:۴ - هېڅ خیر نشته د هغوی په ډېرو پټو مشورو کې مگر هغه څوک چې حکم وکړي د صدقې کولو، یا د نېکۍ کولو، یا د خلقو په مینځ کې د اصلاح (روغې) کولو، او هر څوک چې دغه کارونه د الله د رضا لټولو لپاره وکړي، نو ژر ده چې هغه ته به مونږ ډېر لوی اجر ورکړو

۱۱۵:۴ - او هغه څوک چې له رسول سره مخالفت وکړي، وروسته له دې نه چې هغه ته نېغه لار ښه څرگنده شوه، او د مومنانو له لارې نه غیر د بلې (لارې) تابع شي (، نو) مونږ به دغه (کس) هغه څه ته وروگرځوو چې دی ورته ورگرځېدلی دی او جهنم ته به یې داخل کړو او هغه د ورتلو بد ځای دی

۱۱۶:۴ - بېشکه الله نه بخښي دا چې له هغه سره شریک ونيول شي او بخښي هغه (گناهونه) چې له دې (شرک، کفر) نه کم دي، د چا لپاره چې یې وغواړي، او څوک چې له الله سره شریک ونیسي، نو یقیناً هغه گمراه شو په ډېرې لرې گمراهۍ سره

۱۱۷:۴ - دوی له هغه (الله) نه غیر نه بلي مگر ښځې (ښځ نومي بتان) او دوی نه بلي مگر سرکښه شیطان لره

۱۱۸:۴ - الله په هغه لعنت کړی دی او هغه (شیطان) وویل: زه به خامخا لازماً ستا په بنده گانو کې یوه مقرره برخه راگېروم

۱۱۹:۴ - او زه به خامخا لازماً هغوی گمراه کوم او زه به خامخا لازماً هغوی په ارزوگانو کې اچوم او زه به خامخا لازماً هغوی ته حکم کوم، بیا به هغوی خامخا د څارویو غوږونه څیروي او زه به خامخا هغوی ته حکم کوم، نو هغوی به ارومرو د الله په تخلیق کې تغیر (بدلون) راولي او چا چې له الله نه غیر شیطان دوست ونيوه، نو یقیناً هغه تاواني شو، ښکاره تاواني کېدل

۱۲۰:۴ - هغه (شیطان) دوی ته وعده ورکوي او په ارزوگانو کې یې اچوي او شیطان دوی ته وعده نه ورکوي مگر د دوکې (چل ول)

۱۲۱:۴ - دغه خلق دي چې د دوی استوگنه جهنم دی او دوی به له هغه نه هېڅ خلاصی ونه مومي

۱۲۲:۴ - او هغه کسان چا چې ایمان راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي ژر ده چې مونږ به دوی داسې جنتونو ته داخل کړو چې د هغو له لاندې ولې بهیري، چې دوی به په هغو کې تل ترته وي، (دا) د الله حقه وعده ده او له الله نه په خبره کې څوک زیات رښتینی دی؟

۱۲۳:۴ - نه ستاسو په ارزوگانو څه کېږي او نه د اهل کتابو په ارزوگانو، (بلکې) چا چې هم بد عمل وکړ هغه ته به د دغه (بد عمل) بدله ورکولی شي او هغه به ونه مومي د ځان لپاره له الله نه



غير هېڅ کار سازی او نه څوك مدد كوونكى

۱۲۴:۴ - او چې چا هم د نېكيو عمل وكړ، نر وي او كه ښځه، خو چې مومن وي، نو دغه خلق به جنت ته داخلېږي او په دوى به د كجورې د زړي د داغ هومره ظلم (هم) نه كېږي

۱۲۵:۴ - او د دين په لحاظ له هغه كس نه څوك زيات ښه دى، چې خپل مخ يې الله ته تابع كړ او هغه نېكي كوونكى و. او هغه د ابراهيم د ملت تابع شي، چې يواځې حق پسې تلونكى و، او الله ابراهيم لره خليل نيولى دى

۱۲۶:۴ - او خاص د الله لپاره دي هر هغه څه چې په اسمانونو كې دي او هر هغه څه چې په ځمكه كې دي او الله هر شي لره ښه راگېروونكى دى

۱۲۷:۴ - او (اى نبى!) دوى له تانه د ښځو په باره كې تپوس كوي، ته ووايه: الله تاسو ته د هغوى په باره كې فتوى دركوي او هغه (حكم هم شته) چې تاسو ته په كتاب كې تلاوت كولى شي د هغو يتيمو ښځو په باره كې چې تاسو هغوى ته د هغوى لپاره مقرر شوى (مهر) نه وركوئ او له هغوى سره د نكاح كولو رغبت لرئ او د كمزورو ماشومانو په باره كې او د دې په باره كې چې تاسو د يتيمانو لپاره په انصاف سره قايم اوسئ. او تاسو چې څه نېكي كوئ، بېشكه الله په هغې باندې ښه عالم دى

۱۲۸:۴ - او كه چېرې يوه ښځه له خپل خاوند نه د زياتي، يا مخ اړونې اندېښنه ولري، نو په دې دواړو باندې هېڅ گناه نشته چې په خپل مينځ كې په څه شان هم روغه وكړي، او روغه كول ډېر غوره دي او نفسونه شومتيا ته حاضر كړي شوي دي او كه تاسو نېكي وكړئ او پرهبزگاره شئ، نو يقيناً الله په هغو كارونو چې تاسو يې كوئ؛ ښه خبردار دى

۱۲۹:۴ - او تاسو به كله هم (دا) وس ونه لرئ چې د ښځو په مينځ كې انصاف وكړئ اكر كه تاسو (د دې) حرص (هم) وكړئ، نومه كگېږئ (يوې خوا ته) پوره كېږدل، چې تاسو هغه (بله) پرېږدئ په شان د زورنډې كړى شوې او كه تاسو صلح وكړئ او پرهبزگاره شئ، نو بېشكه الله له همېشه ډېر بخښونكى، بې حده مهربان دى

۱۳۰:۴ - او كه دواړه له يو بل نه بېل شي (، نو) الله به هر يو په خپلې فراخۍ سره غني كاندې او الله له همېشه فراخۍ والا، ښه حكمت والا دى

۱۳۱:۴ - او خاص د الله لپاره دي هر هغه څه چې په اسمانونو كې دي او هر هغه څه چې په ځمكه كې دي او يقيناً يقيناً مونږه هغو كسانو ته كلك حكم كړى دى چې له تاسو مخكې ورته كتاب وركړى شوى و او تاسو ته هم، چې له الله نه ووېرېږئ او كه تاسو كفر وكړئ، نو يقيناً خاص د الله لپاره دي هغه څه چې په اسمانونو كې دي او هغه څه چې په ځمكه كې دي او الله له همېشه غني (او) ښه ستايل شوى دى



۱۳۲:۴ - او خاص د الله لپاره دي هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هغه څه چې په ځمکه کې دي او الله ښه کافي دی کارساز

۱۳۳:۴ - که هغه وغواړي تاسو به فناکړي ای خلقو! اونور خلق به راولي. او الله په دې باندې ښه قادر دی

۱۳۴:۴ - څوک چې داسې دی چې د دنیا بدله غواړي، نو له الله سره د دنیا او اخرت دواړو بدله ده او الله ښه اورېدونکی، ښه لیدونکی دی

۱۳۵:۴ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! شیء تاسو قایم اوسېدونکي په انصاف باندې، گواهي کوونکي د الله لپاره، اگر که (دا گواهي) ستاسو د خپلو ځانونو، یا مور او پلار او نژدې خپلوانو په خلاف وي، که هغه (کس) مالداره وي، یا غریب وي، نو الله د دې دواړو ډېر خیرغوښتونکی دی، نو تاسو (له حق نه) د اورېدلو لپاره د خواهشاتو پیروي مه کوئ او که تاسو ژبې کېږي کړئ، یا مخ واړوئ، نو یقیناً الله په هغو کارونو چې تاسو یې کوئ ښه خبردار دی

۱۳۶:۴ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو په الله ایمان راوړئ او د هغه په رسول او په هغه کتاب چې هغه په خپل رسول باندې نازل کړی دی او په هغو کتابونو چې له ده نه یې مخکې نازل کړي دي، او څوک چې په الله سره کافر شي او د هغه په ملایکو او د هغه په کتابونو او د هغه په رسولانو او د اخرت په ورځ، نو یقیناً هغه گمراه شو په ډېرې لږې گمراهۍ سره

۱۳۷:۴ - بېشکه هغه کسان چې ایمان یې راوړ، بیا دوی کافر شول، بیا یې ایمان راوړ، بیا کافر شول، بیا دوی په کفر کې ښه مخ په وړاندې لاړل (، نو) الله کله هم داسې نه دی چې دوی ته بڅښنه وکړي او نه داسې دی چې دوی به په (نېغه) لاره روان کړي

۱۳۸:۴ - منافقانو ته زېږی ورکړه چې بېشکه د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۱۳۹:۴ - هغه کسان چې له مومنانو نه غیر کافران دوستان نيسي، ایا دوی د هغوی په خوا کې عزت لټوي؟ نو بېشکه عزت ټول د الله لپاره دی

۱۴۰:۴ - او یقیناً هغه (الله) پر تاسو باندې په کتاب کې دا (حکم) نازل کړی دی چې کله تاسو د الله ایتونه واورئ، چې په هغو سره کفر کېږي او په هغو پورې مسخرې کېږي، نو تاسو له هغوی (کفر او استهزا کوونکو) سره مه کېښئ تر دې چې هغوی له دې نه علاوه (په نورو) خبرو کې مشغوله شي، بېشکه تاسو په دغه وخت کې د هغوی په شان یئ، بېشکه الله منافقانو او کافرانو ټولو لره په جهنم کې راجمع کوونکی دی

۱۴۱:۴ - هغه (منافقان) چې ستاسو په باره کې انتظار کوي، نو که د الله له جانبه تاسو ته فتح حاصله شي، دوی وايي: ایا مونږ له تاسوسره ملگري نه وو؟ او که چېرې د کافرانو لپاره څه برخه وي، (بیا کافرو ته) دوی وايي: ایا مونږ په تاسو غالب شوي نه وو او (ایا) مونږ تاسو له مومنانو نه



بج نه کړئ، نو الله به ستاسو په مینځ کې د قیامت په ورځ فیصله کوي. او الله به کله هم د کافرانو لپاره په مومنانو باندې (د غلبې) څه لار جوړه نه کړي

۱۴۲:۴ - بېشکه منافقان له الله سره دوکه کوي او الله له دوی سره دوکه کوونکی دی او کله چې دوی لمانځه ته پاڅېږي (، نو) سست (کاهلان) پاڅېږي، خلقو ته ځانونه بښي او الله نه یادی مگر پېر ل

۱۴۳:۴ - دوی د دې (کفر او اسلام) په مینځ کې زړه نازره دي، نه (سم) د دوی په طرف دي او نه (سم) د هغوی په طرف دي او هغه څوک چې الله یې گمراه کړي، نو ته به کله هم د هغه لپاره څه لار ونه مومي

۱۴۴:۴ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! له مومنانو نه غیر کافرانو لره دوستان مه نیسئ، ایا تاسو غواړئ چې د الله لپاره د خپل ځان په خلاف بڼکاره دلیل ثابت کړئ

۱۴۵:۴ - بېشکه منافقان د اور تر ټولو لاندینی طبقه کې دي او ته به کله هم د هغوی لپاره څوک مدد کوونکی ونه مومي

۱۴۶:۴ - مگر هغه کسان چې توبه یې وپستله او د ځان اصلاح یې وکړه او په (دین د) الله یې منگولې کلکې ولگولې او خپل دین یې د الله لپاره خالص کړ، نو دغه کسان به له مومنانو سره وي او ژر ده چې الله به مومنانو ته بېخي لوی اجر ورکړي

۱۴۷:۴ - الله تاسو ته په عذاب درکولو څه کوي که تاسو شکر وباسئ؟! او ایمان راوړئ او الله له همپشه شکر قبلوونکی، ښه پوه دی

۱۴۸:۴ - الله د بدې خبرې بڼکاره ویل نه خوښوي خو هغه کس چې ظلم پرې شوی وي (هغه معاف دی) او الله له همپشه ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۱۴۹:۴ - که تاسو څه نېکي څرگندوئ، یا هغه پټه کوئ، یا د بدې په هکله معافي کوي، بېشکه الله له ازله ښه معافي کوونکی، ښه قادر دی

۱۵۰:۴ - بېشکه هغه کسان چې په الله او د هغه په رسولانو کافران کېږي او دوی غواړي چې د الله او د هغه د رسولانو په مینځ کې بېلتون وکړي او دوی وايي چې مونږ په ځینو ایمان راوړو او په ځینو کافر کېږو او دوی غواړي چې د دې (اسلام او کفر) په مینځ کې (بله) لار ونیسي

۱۵۱:۴ - دغه کسان په رښتیا کافران دي او مونږه د کافرانو لپاره سپکوونکی عذاب تیار کړی دی

۱۵۲:۴ - او هغه کسان چې په الله او د هغه په رسولانو یې ایمان راوړی دی او په دوی کې یې د هېڅ یو تر مینځه تفریق نه دی کړی، دغه کسان دي چې هغه (الله) به دوی ته د دوی ثوابونه ژر (او) یقیناً ورکړي او الله له ازله پېر بڅښونکی، بې حده مهربان دی



۴:۱۵۳ - اهل کتاب له تا نه د دې مطالبه کوي چې ته په دوی باندې له اسمانه یو کتاب نازل کړې، پس یقیناً دوی له موسیٰ څخه له دې نه غټه مطالبه کړې وه، پس دوی (هغه ته) ویلي وو: ته مونږ ته الله ښکاره مخامخ وښییه، نو دوی د خپل ظلم په سبب تندر ونيول، بیا دوی سخی (معبود) ونيوه، وروسته له دې چې دوی ته ښې واضحې نښې راغلې، بیا مونږ دوی ته د دې معافي وکړه او مونږ موسیٰ ته ښکاره غلبه (دلیل) ورکړه

۴:۱۵۴ - او مونږ له دوی څخه د پخې وعدې اخیستلو لپاره د دوی له پاسه (د) طور (غر) راپورته کړ او مونږه دوی ته وویل: تاسو په دروازه کې داخل شئ، چې سجده کوونکي یئ او مونږه دوی ته وویل: تاسو د خالي په ورځ کې زیاتې مه کوئ او مونږه له دوی نه ډېره مضبوطه وعده واخیستله ۴:۱۵۵ - نو (دوی ته سزا ورکړی شوه) په سبب د دوی د ماتولو خپل لوظ لره او د الله په ایتونو د کفر کولو او د نیانو د ناحقه وژلو (په سبب) او د دوی د دې خبرې په سبب چې زمونږ زړونه "پرده بند" دي (داسې نه ده) بلکې الله د دوی د کفر په وجه په هغو (زړونو) مهر لگولی دی، نو دوی ایمان نه راوړي مگر ډېر لږ (خلق)

۴:۱۵۶ - او په سبب د دوی د کفر کولو او په مریم باندې د بېخي لوی تهمت ویلو

۴:۱۵۷ - او د دوی د دې وینا په سبب چې بېشکه مونږه د مریمې زوی مسیح عیسیٰ وژلی دی، چې د الله رسول دی، حال دا چې دوی نه هغه وژلی دی او نه یې په دار کړی دی او لېکن دوی ته هغه (له عیسیٰ سره) یو شان کړی شوی و او بېشکه هغه کسان چې د ده (عیسیٰ) په باره کې یې اختلاف کړی دی، خامخا د ده په هکله په شک کې دي، دوی ته د هغه په باره کې هېڅ علم نشته سوا د (خپل) گمان له پیروي نه. او دوی هغه یقیناً نه دی وژلی

۴:۱۵۸ - بلکې الله هغه خپل طرف ته راپورته کړی دی. او الله له ازله ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۴:۱۵۹ - او نشته هیڅوک له اهل کتابو نه مگر چې هغه به خامخا لازماً د ده له مرگ نه مخکې په ده ایمان راوړي او د قیامت په ورځ به هغه (عیسیٰ) په دوی باندې گواه وي

۴:۱۶۰ - نو د یهودیان شویو خلقو د ظلم کولو په سبب مونږ پر هغوی باندې هغه پاکیزه څیزونه حرام کړل، چې د دوی لپاره (مخکې) حلال گرځول شوي وو او په سبب د منع کولو د دوی ډېرو (خلقو) لره د الله له لارې نه

۴:۱۶۱ - او (په سبب) د دوی د سود اخیستلو، حال دا چې دوی له دې نه منع کړی شوي وو، او (په سبب) د دوی په ناحقه خورلو د خلقو مالونو لره، او مونږه په دوی کې د کافرانو لپاره ډېر دردوونکی عذاب تیار کړی دی

۴:۱۶۲ - خو په دوی کې په علم کې پاڅه خلق او مومنان، هغوی ایمان راوړي په هغه (کتاب)



باندې چې تا ته نازل کړی شوی دی او په هغو (کتابونو) باندې چې له تا نه مخکې نازل کړی شوي دي او خصوصاً چې لمونځ قايموونکي دي او زکات ورکوونکي دي او په الله او په ورځ د اخرت ايمان لرونکي دي، دغه خلق، خامخا به مونږ دوی ته ډېر لوی اجر ورکړو

۱۶۳:۴ - بېشکه مونږ تا ته وحی کړې ده، لکه څنگه چې مونږه وحی کړې وه نوح ته او له هغه نه پس (نورو) نيانو ته او مونږ وحی کړې وه ابراهيم او اسمعيل او اسحاق او يعقوب او د (هغوی) اولادې ته او عیسی او ایوب او یونس او هارون او سلیمان ته. او مونږه داود ته زبور ورکړی و

۱۶۴:۴ - او (مونږ لېږلي وو) ډېر رسولان، چې یقیناً د هغوی احوال مونږ تا ته له دې نه مخکې بیان کړي دي او (نور) رسولان چې د هغوی احوال مونږ تا ته نه دي بیان کړي او الله له موسی سره خبرې کړي دي، واضحې خبرې

۱۶۵:۴ - او (مونږ لېږلي وو) رسولان، چې زېږی ورکوونکي او وپروونکي وو، د دې لپاره چې د خلقو لپاره په الله باندې څه حجت پاتې نشي او الله له ازله ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۱۶۶:۴ - لېکن الله گواهي کوي په هغه شي چې تا ته یې نازل کړی دی، چې دا یې په خپل علم سره نازل کړی دی، او ملايك (هم) گواهي کوي او الله ښه کافي دی (په حیث د) گواه

۱۶۷:۴ - بېشکه هغه کسان چې کافر شوي دي او د الله له لارې نه یې بندول کړي دي، یقیناً هغوی گمراه شوي دي په ډېرې لړې گمراهۍ سره

۱۶۸:۴ - بېشکه هغه کسان چې کفر یې کړی دی او ظلم یې کړی دی، الله داسې نه دی چې دوی به وبخښي او نه دا چې دوی به په نېغه لار روان کړي

۱۶۹:۴ - مگر په لار د جهنم، چې دوی به په هغه کې تل ترته وي او دا (کار) الله ته ډېر اسان دی

۱۷۰:۴ - ای خلقو! یقیناً تاسو ته د خپل رب له جانب په حقه سره رسول راغلی دی، نو تاسو ايمان راوړئ، (دا به) تاسو لپاره ډېر غوره وي او که تاسو کفر کوئ، نو یقیناً خاص د الله لپاره دي هر هغه څه چې په اسمانونو او ځمکه کې دي او الله له ازله ښه پوه، ښه حکمت والا دی

۱۷۱:۴ - ای اهل کتابو! تاسو په خپل دین کې غلو (زیاتې) مه کوئ او الله ته یواځې د حقې خبرې نسبت کوئ، یقیناً همدا خبره ده چې د مريمې زوی مسیح عیسی (یواځې) د الله رسول دی او د هغه کلمه ده، چې هغه یې مريم ته غورځولې وه او د هغه (الله) له جانب روح دی، نو تاسو په الله او د هغه په رسولانو ايمان راوړئ او تاسو مه وایئ چې (معبودان) درې دي، تاسو (له دې نه) منع شئ، تاسو لپاره به (دا) ډېره ښه وي، یقیناً همدا خبره ده چې الله یو معبوددی (زه) هغه لره پاکي بیانوم له دې نه چې د هغه لپاره دې اولاد وي، خاص د هغه لپاره دي هر هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هر هغه څه چې په ځمکه کې دي او الله ښه کافي دی (په حیث د) کار ساز



۴:۱۷۲ - هیڅکله به هم مسیح (دا د ځان لپاره) عار ونه گڼي چې هغه دې د الله بنده وي او نه ملايک چې مقرب دي. او څوک چې د هغه عبادت کول (د ځان لپاره) عار گڼي او لويي کوي، نو ژر به هغه (الله) دوی خپل طرف ته ټول راجمع کړي

۴:۱۷۳ - نو هر چې هغه کسان دي چا چې ايمان راوړی دی او نېک عملونه يې کړي دي، نو هغه به دوی ته د دوی اجرone پوره ورکړي او له خپل فضل نه به دوی ته (نور) زيات ورکړي او پاتې شول هغه کسان چې عار يې وکړو او لويي يې وکړه، نو هغه به دوی ته ډېر دردوونکی عذاب ورکړي او دوی به د خپلو ځانونو لپاره له الله نه سوا (بل) نه څوک دوست ومومي او نه مدد کوونکی

۴:۱۷۴ - ای خلقو! يقيناً تاسو ته د خپل رب له جانبې لوی دليل راغلی دی او مونږه تاسو ته واضحه رڼا نازلې کړې ده

۴:۱۷۵ - نو هر چې هغه کسان دي چې په الله يې ايمان راوړو او په (دين د) هغه يې منگولې بنځې کړې، نو خامخا به هغه دوی په خپل رحمت او فضل کې داخلوي او د خپل ځان په طرف به يې په نېغه لار روانوي

۴:۱۷۶ - دوی له تانه فتوی غواړي، ته (ورته) ووايه: الله تاسو ته د "کلالة" په باره کې فتوی درکوي، که يو سړی وفات شي او د هغه هېڅ اولاد نه وي او د هغه يوه خور وي، نو د هغې لپاره د هغه مال نيمه (حصه) ده چې هغه (مړي) پريښی دی او دا (سړی) د هغې (خور) (د ټول مال) وارث گرځي که د هغې هېڅ اولاد نه وي، بيا که هغه دوه (خوښې) وي، نو د هغوی لپاره (د ټول مال) دوه په درې برخې ده، د هغه (مال) نه چې هغه پريښی وي او که چېرې هغوی څو وروڼه (خوښې) وي، سړي او ښځې، نو د نر لپاره د دوه ښځو د حصې په مثل (حصه) ده، الله تاسو ته ښه وضاحت کوي، چې تاسو گمراه نشئ او الله په هر شي ښه عالم دی

## (مدني) دسترخوان - المائده ۵

۵:۱ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! (خپل) لوظونه پوره کړئ، تاسو لپاره انعام څاروي حلال کړی شوي دي، سوا له هغو نه چې تاسو ته به ولوستی شي، په دې حال کې چې تاسو د احرام په حالت کې ښکار لره حلال گڼونکي نه یئ، بېشکه الله فيصله کوي د څه چې اراده وکړي

۵:۲ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! تاسو د الله د شعائرو (د دين د نښو) بې حرمتي مه کوئ او نه د عزتمنې مياشتې، او نه د حرم د قربانۍ، او نه د حرم د غاړکۍ والا څارويو او نه عزتمن کورته د ازاده لرونکو خلقو، چې د خپل رب فضل او رضامندي لټوي او کله چې تاسو حلال (بې احرامه) شئ، نو بيا تاسو ښکار کوئ او له يو قوم (سره) بغض دې تاسو زياتي کولو



ته راپورته نه کړي، له دې وجې چې تاسو یې له مسجد حرام نه منع کړي وی. او تاسو له یو بل سره په نېکۍ او پرهېزگاری کې مدد کوئ او د گناه او ظلم په کار کې د یو بل مدد مه کوئ او له الله نه وپریږئ، بېشکه الله ډېر سخت عذاب ورکوونکی دی

۳:۵ - پر تاسو باندې حرامه کړی شوې ده مرداره، او وینه او د خنزیر غوښه او هغه چې په هغه د غیر الله لپاره اواز شوی وي او مری خپه کړی شوی (زندۍ شوی) څاروی، او په کوتک وهل شوی او له بره راغورځېدلی او په ښکر وهل شوی، او هغه چې لیوان یې مات کړي، سوا له هغه (څاروي) نه چې تاسو یې حلال کړئ، او (حرام دی) هغه (څاروی) چې په استانو (درگاگانو) باندې ذبح کړی شي او دا چې تاسو په غشو سره قسمت معلوموئ، دغه (ټول) کارونه فسق او نافرمانی ده، نن ورځ کافر شوي خلق ستاسو د دین (له ختمولو) نه نامېده شول، نو تاسو له دوی نه مه وپریږئ او له ما نه وپریږئ، نن ورځ ما تاسو لپاره ستاسو دین مکمل کړو او پر تاسو باندې مې خپل نعمتونه تمام کړل او ما تاسو لپاره اسلام د دین په توگه خوښ کړو، نو څوک چې په سخته لوړه کې مجبور شو، په دې حال کې چې گناه ته مایل کېدونکی نه وي، بیا نو یقیناً الله ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۴:۵ - دوی له تا نه تپوس کوي چې د دوی لپاره څه حلال کړی شوي دي، ته (ورته) ووايه: تاسو لپاره پاکیزه څیزونه حلال کړی شوي دي او هغه (ښکار د) ښکاري حیواناتو چې تاسو تربیه کړي وي، چې ښکاري جوړونکي یئ، چې تاسو دوی ته له هغه علمه نه ښوونه کوئ چې الله تاسو ته ښوولی دی، نو تاسو خورئ له هغه (ښکار) نه چې دغو (ښکاري حیواناتو) تاسو لپاره نیولی وي او تاسو په هغه د الله نوم یادوئ، او له الله نه وپریږئ، بېشکه الله ډېر ژر حساب کوونکی دی

۵:۵ - نن ورځ تاسو لپاره پاکیزه څیزونه حلال کړی شول او د هغو کسانو ذبیحه چې کتاب ورته ورکړی شوی دی؛ تاسو لپاره حلاله ده. او ستاسو طعام د هغوی لپاره حلال دی، او (تاسو لپاره حلالې دي) پاک لمنې مومني ښځې او پاک لمنې ښځې د هغو خلقو ځنې چې هغوی ته له تاسو نه مخکې کتاب ورکړی شوی دی. کله چې تاسو دغو (ښځو) ته د هغوی مهرونه ورکړئ، چې عفت غوښتونکي یئ، بدکاري کوونکي نه یئ او نه په پټه سره یاران نیونکي یئ او څوک چې له ایمان نه انکار وکړي، نو یقیناً د هغه عمل برباد شو او هغه به په اخرت کې له تاوانیانو څخه وي

۶:۵ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! کله چې تاسو لمانځه ته پاڅېږئ، نو تاسو خپل مخونه او خپل لاسونه تر څنگلو پورې وپنځئ او د خپلو سرونو مسح وکړئ او تر گینو (ښنگرو) پورې خپلې پښې (وونځئ) او که چېرې تاسو د جنابت په حالت کې یئ، نو ځان ښه پاک کړئ (غسل وکړئ) او که چېرې تاسو بیماران یئ، یا په سفر کې یئ، یا په تاسو کې کوم یو له اودس ماتي نه راغی، یا تاسو له ښځو سره کوروالی وکړئ، بیا تاسو اوبه ونه موندلې، نو د پاکې ځمکې مخ ته قصد وکړئ (تیمم وکړئ)، نو خپل مخونه او خپل لاسونه (تر مړوندونو پورې) په دې



(خاورې، شگې) سره مسح کړئ، الله اراده نه لري چې پر تاسو باندې څه حرج (سختی) راوړي، او لېکن غواړي چې تاسو ښه پاک کړي او پر تاسو باندې خپل نعمتونه پوره کړي، د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ

۷:۵ - او تاسو د الله نعمتونه یاد کړئ، چې پر تاسو باندې شوي دي او د هغه هغه پخه وعده یاده کړئ چې له تاسو سره یې مضبوطه کړې وه، کله چې تاسو وویل: مونږ واورېدل او مونږ اطاعت وکړو، او تاسو له الله نه وپېرېئ، بېشکه الله د سینو په خبرو باندې (هم) ښه عالم دی

۸:۵ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو د الله لپاره (په حق باندې) مضبوط ولاړ اوسئ، چې په انصاف سره گواهي کوونکي یئ او د یو قوم بغض دې تاسو دې ته راپورته نه کړي چې تاسو عدل ونه کړئ، عدل کوئ، دا تقوی ته ډېر نژدې دی او له الله نه وپېرېئ، بېشکه الله ښه خبر دی په هغو کارونو چې تاسو یې کوئ

۹:۵ - الله له هغو کسانو سره وعده کړې ده چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، چې د هغوی لپاره بخښنه او ډېر لوی اجر دی

۱۰:۵ - او هغه کسان چې کفر یې کړی دی او زمونږ ایتونه یې دروغ گڼلي دي، دغه خلق د اور والا دي

۱۱:۵ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو د الله هغه نعمتونه رایاد کړئ چې پر تاسو باندې شوي دي، کله چې څه خلقو اراده وکړه چې تاسو ته خپل لاسونه در اوږده کړي، نو هغه (الله) د هغوی لاسونه له تاسو بند کړل او له الله نه وپېرېئ او لازم ده چې مومنان خاص په الله باندې توکل وکړي

۱۲:۵ - او یقیناً یقیناً، الله له بني اسرائیلو نه پخه وعده اخیستې وه. او مونږ په دوی کې دولس تنه مشران مقرر کړل او الله وفرمایل: بېشکه زه له تاسو سره یم، یقیناً که چېرې تاسو لمونځ قایم وساتئ او زکات ادا کړئ او زما په رسولانو ایمان راوړئ او تاسو د هغوی مدد وکړئ او تاسو الله ته ډېر ښکلی قرض ورکړئ، نو خامخا لازماً به زه له تاسو څخه ستاسو گناهونه ختم کړم او خامخا لازماً به تاسو داسې جنتونو ته نښاسم چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، نو چا چې په تاسو کې له دې نه وروسته کفر وکړ، نو یقیناً هغه له نېغې لارې نه بې لارې شو

۱۳:۵ - نو د خپلې کلکې وعده د ماتولو په سبب مونږ په دوی لعنت وکړ او مونږ د دوی زړونه سخت کړل، دوی (د تورات) کلمې له خپلو ځایونو نه اړوي او دوی ته چې څه نصیحت شوی و د هغه (لویه) حصه یې هېره کړله او ته به همېشه د دوی په څه خیانت باندې اگاه گېږي، مگر په دوی کې ډېر لږ خلق (داسې نه دي)، نو ته دوی ته معافي کوه او تېرېږه، بېشکه الله نېکي کوونکي خوښوي



۱۴:۵ - او له هغو کسانو څخه چې وايي: بېشکه مونږ نصرانيان يو، مونږ له دوی نه پخه وعده اخیستې وه، نو دوی ته چې د څه نصیحت ورکړی شوی و د هغه (لویه) برخه یې هېره کړله، نو مونږ د دوی په مینځ کې د قیامت د ورځې پورې دېنمني او کینه واچوله او الله به ژر دوی په هغو عملونو خبر کړي چې دوی به کول

۱۵:۵ - ای اهل کتابو! یقیناً تاسو ته زمونږ رسول راغلی دی چې تاسو ته ډېر هغه څیزونه بیانوي چې تاسو به له کتابه پټول او له ډېرو څخه تېرېږي، یقیناً تاسو ته د الله له جانبه رڼا او روښانه کتاب راغلی دی

۱۶:۵ - چې په ده سره الله د سلامتۍ د لارو هدایت کوي هغه چا ته چې د هغه (الله) د رضا تابع وي او هغه (الله) په خپل حکم سره دوی لره له تیارو نه رڼا ته راوباسي او دوی ته د نېغې لارې هدایت کوي

۱۷:۵ - یقیناً یقیناً هغه کسان کافر شول چې هغوی ویل: بېشکه الله هم دا د مریمې زوی مسیح دی، ته (ورته) ووايه: د الله په وړاندې به څوک د څه شي اختیار ولري که هغه اراده وکړي چې د مریمې زوی مسیح او د هغه مور او څوک چې په ځمکه کې دي؛ هغه ټول هلاک کړي، او خاص د الله لپاره د اسمانونو او ځمکې بادشاهي ده او د هغه څه چې د دې دواړو په مینځ کې دي، هغه (الله) چې څه وغواړي پیدا کوي او الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۱۸:۵ - او یهودیانو او نصرانيانو وویل: مونږ د الله زامن او د هغه دوستان یو، ته (ورته) ووايه: نو بیا ولې هغه تاسو ته ستاسو د گناهونو په وجه عذاب درکوي؟ بلکې تاسو د هغه په مخلوقاتو کې انسانان یئ، هغه (الله) چا ته چې وغواړي بڅښنه کوي او چا چې ته وغواړي عذاب ورکوي او خاص د الله لپاره د اسمانونو او ځمکې بادشاهي ده او د هغه څه چې د دې دواړو په مینځ کې دي او خاص د هغه په طرف ورتلل دي

۱۹:۵ - ای اهل کتابو! یقیناً تاسو ته زمونږ رسول، د رسولانو له وقفې نه پس راغلی دی، چې تاسو ته احکام بیانوي چې تاسو (بیا) دا ونه وایئ چې مونږ ته نه څوک زېری ورکوونکی راغلی و او نه وېروونکی، نو (دا دی) یقیناً تاسو ته زېری ورکوونکی او وېروونکی راغی او الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۲۰:۵ - او کله چې موسی خپل قوم ته وویل: ای قومه! تاسو د الله نعمتونه یاد کړئ چې پر تاسو باندې (شوي) دي کله چې یې په تاسو کې پېغمبران پیدا کړل او تاسو یې ازاد (او خودمختاره) کړئ او تاسو ته یې هغه څه در کړل چې په عالمونو کې یې هیچا ته هم نه و ورکړي

۲۱:۵ - ای زما قومه! تاسو هغه پاکې ځمکې ته داخل شئ چې الله تاسو لپاره لیکلې ده او په خپلو شاگانو بېرته مه گرځئ (گنې) نو تاوانیان به شئ



۲۲:۵ - دوی وویل: ای موسی! بېشکه په دغې (پاکې ځمکه) کې ډېر زورور خلق دي او بېشکه مونږ به کله هم دغې ته داخل نشو ترهغه پورې چې دوی د هغې نه ووځي، نو که دوی د هغې نه ووتل، نو بېشکه مونږ (هغې ته) ننوتونکي یو

۲۳:۵ - وویل دوه سړیو له هغو کسانو نه چې (د الله نه) وپېرېدل، (او) الله په هغو دواړو انعام کړی و: تاسو په دوی باندې په دروازه کې (حمله کوونکي) داخل شئ، نو کله چې تاسو هغې ته ننوتئ، نو بېشکه تاسو غالبه یئ او تاسو خاص په الله باندې توکل وکړئ که چېرې تاسو مومنان یئ

۲۴:۵ - هغوی وویل: ای موسی! بېشکه مونږه دې (ښاريې) ته له سره نه ننوځو هیڅکله هم، څو پورې چې دوی په هغې کې وي، نو ته او ستا رب دې لار شي، نو تاسو دواړه وجنگېږئ، مونږ خو بس همدلته ناست یو

۲۵:۵ - وویل (موسی) ای زما ربه! بېشکه زه اختیار نه لرم مگر د خپل ځان او د خپل ورور، نو ته زمونږ په مینځ کې او د فاسق (نافرمان) قوم په مینځ کې جدایي راوله

۲۶:۵ - وویل (الله) پس بېشکه هغه (مقدسه ځمکه) په دوی باندې څلوېښت کاله بنده (ممنوعه) ده، چې دوی به په ځمکه کې حیران سرگردان گرځي، نو ته په فاسق (نافرمانه) قوم باندې مه خفه کېږه

۲۷:۵ - او دوی ته د ادم د دوه زامنو خبر په حقه سره ولوله، کله چې هغو دواړو قربانې وړاندې کړه، نو په دوی کې له یو څخه قبوله شوه او له بل څخه قبوله نشوه، هغه وویل: زه به خامخا لازماً تا ووژنم، هغه (ورته) وویل: بېشکه همدا خبره ده چې الله له پرهبزگارانو څخه (قربانې) قبلوي

۲۸:۵ - که چېرې ته زما د وژلو لپاره خپل لاس را اوږد کړې (، نو) زه خپل لاس ستا د وژلو لپاره تا ته نه در اوږدوم، بېشکه زه له الله رب العلمین څخه وپېرېم

۲۹:۵ - بېشکه زه غواړم چې ته زما (د وژلو) په گناه باندې او په خپلې (مخکېنې) گناه باندې اخته شي، بیا چې د دوزخ په ملگرو کې شې او دا د ظالمانو جزا ده

۳۰:۵ - نو هغه ته خپل نفس د خپل ورور وژل ښکلي (او) اسان کړل، نو هغه یې قتل کړ، نو شو له تاوانیانو نه

۳۱:۵ - نو الله یو کارغه راولېږه، چې ځمکه یې کنستله، د دې لپاره چې هغه (قاتل) ته وښيي چې څنگه هغه د خپل ورور جثه (کالبوت) پټه کړي، هغه وویل: هی افسوس! ایا زه د دې کارغه په شان له کېدو نه هم عاجزه شوم، چې د خپل ورور جثه مې پټه کړې وی، نو له پښېمانه کېدونکو څخه شو



۳۲:۵ - له همدې وجې نه مونږ په بني اسرائيلو باندې لازم کړي وو چې بېشکه خبره دا ده چې چا هم يو نفس له بدلې نه بغير، يا په ځمکه کې له وړانکارۍ نه بغير وواژه، نو گویا کې هغه ټول خلق ووژل او چا چې د دغه نفس ژوند بچ کړ، نو گویا کې هغه د ټولو خلقو ژوند بچ کړ او يقيناً يقيناً دوی ته زمونږه رسولانو څرگندې نښې راوړې وې، يقيناً بيا له دې نه پس (هم) په دوی کې ډېر خلق په ځمکه کې خامخا زياتي کوونکي دي

۳۳:۵ - بېشکه اصل خبره همدا ده چې څوک چې د الله او د هغه له رسول سره جنگ کوي او په ځمکه کې د وړاني کولو کوشش کوي، د هغوی سزا دا ده چې دوی دې قتل کړی شي، يادې په دار کړی شي، يا دې د دوی لاسونه او پښې ادلې بدلې پرې کړی شي، يا دې دوی له (دغې) ځمکې نه وشړل شي، دا د دوی لپاره په دنيا کې رسوايي ده او د دوی لپاره په اخرت کې بېخي لوی عذاب دی

۳۴:۵ - مگر هغه کسان چې توبه وباسي مخکې له دې نه چې تاسو په دوی باندې قابو ومومئ، نو پوه شئ چې يقيناً الله ډېر بڅښونکی، بې حده مهربان دی

۳۵:۵ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! تاسو له الله نه ووېرېږئ او هغه ته قرب (نژدې والی) ولټوئ او تاسو د هغه په لار کې جهاد کوئ، د دې لپاره چې تاسو کامياب شئ

۳۶:۵ - بېشکه هغه کسان چې کفر يې کړی دی که د ځمکې ټول دولت د دوی شي او له دغې (دولت) سره د دې هومره (نور هم)، د دې لپاره چې دا د قيامت د ورځې د عذاب په بدله کې ورکړي (، نو) دا (فديه) به له دوی نه قبوله نه کړی شي او د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۳۷:۵ - دوی به غواړي چې له اور نه ووځي، حال دا چې دوی له هغه نه وتونکي نه دي او د دوی لپاره دايمي (همېشني) عذاب دی

۳۸:۵ - او غل او غله، نو تاسو د دوی لاسونه د دوی د کړي عمل په بدله کې پرې کړئ، چې د الله له جانبې عبرتناکه سزا ده او الله ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۳۹:۵ - نو چا چې له خپل ظلم نه پس توبه وکړه او (د ځان) اصلاح يې وکړه، نو بېشکه الله د ده توبه قبلوي، بېشکه الله ډېر بڅښونکی، بې حده مهربان دی

۴۰:۵ - ايا ته پوه نه يې چې بېشکه خاص د الله لپاره د اسمانونو او ځمکې بادشاهي ده، چا ته چې وغواړي عذاب ورکوي او چا ته چې وغواړي بڅښنه کوي او الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۴۱:۵ - ای رسوله! تا دې هغه کسان غمجن نه کړي چې په کفر کې له يو بل نه تلوار کوي، له هغو خلقو څخه چې په خپلو خولو وايي چې مونږ ايمان راوړی دی، حال دا چې د دوی زړونو ايمان نه دی راوړی او له هغو خلقو څخه چې يهوديان دي، دوی د دروغو ډېر اورېدونکي (قبلوونکي)



دي، د هغو نورو خلقو لپاره ډېر اورېدونکي دي چې تا ته نه دي راغلي، دوی خبرې بدلوي وروسته له دې نه چې هغه په خپلو ځایونو کې (ثابتې) شي، دوی وايي که چېرې تاسو ته دا درکړی شي، نو هغه واخلي، او که چېرې تاسو ته هغه در نه کړی شي، نو بیا ځان وساتئ او هغه څوک چې الله د هغه گمراه کول وغواړي، (بیا) نو ته د هغه لپاره د الله په وړاندې د هېڅ شي اختیار نه لرې، دا هغه کسان دي چې الله د دوی د زړونو دپاکولو اراده نه ده کړې، د همدوی لپاره په دنیا کې رسوايي ده او د همدوی لپاره په اخرت کې بېخي لوی عذاب دی

۴۲:۵ - دوی د دروغو ډېر اورېدونکي دي او د حرامو ډېر خوړونکي دي، نو که چېرې دوی تا ته راشي، نو ته د دوی په مینځ کې فیصله وکړه، یا له دوی نه مخ واړوه او که چېرې ته له دوی نه مخ واړوې، نو دوی به تا ته هیڅکله هم هېڅ شی ضرر در ونه رسولی شي، او که چېرې ته فیصله کوې، نو د دوی په مینځ کې په انصاف سره فیصله وکړه، بېشکه الله له انصاف کونکو سره مینه کوي

۴۳:۵ - او دوی (د زنا په باره کې) فیصله تا ته څنگه راوړي؟! حال دا چې له دوی سره تورات دی، چې په هغه کې (د دې په باره کې) د الله حکم دی، بیا دوی له دې (ستا له فیصلې) نه بعد بېرته گرځي او دغه خلق له سره مومنان نه دي

۴۴:۵ - بېشکه مونږ تورات نازل کړی دی، چې په هغه کې هدایت او رڼا ده، په ده سره به نیانو، چې حکم منونکي وو، د یهودیانو لپاره فیصلې کولې او الهي خلقو او عالمانو (به هم فیصلې کولې)، ځکه چې دوی د الله د کتاب ساتونکي گرځول شوي وو او دوی په ده باندې گواهان وو، نو تاسو له خلقو نه مه وپرېږئ او له ما نه وپرېږئ او زما د ایتونو په بدل کې لږ قیمت مه اخلئ او چا چې د الله په نازل کړي (کتاب، قانون) باندې فیصله ونه کړه، نو همدغه خلق کافران دي

۴۵:۵ - او مونږ په دوی باندې په دې (تورات) کې فرض کړي وو چې بېشکه ځان د ځان په بدله کې دی او سترگه د سترگې په بدله کې او پوزه د پوزې په بدله کې او غوږ د غوږ په بدله کې او غاښ د غاښ په بدله کې دی او زخمونه (هم) قصاص (برابر) دي، نو چا چې د دې (قصاص) معافي وکړه، نو دا د ده لپاره کفاره ده (په دې سره له دې گناه څخه پاکېږي) او چا چې د الله په نازل کړي (کتاب، قانون) باندې فیصله ونه کړه، نو همدغه خلق ظالمان دي

۴۶:۵ - او مونږ په هغوی پسې د دوی په نښو باندې د مريمې زوی عیسی ولېږه چې له ده نه د وړاندې (کتاب) تورات تصدیق کوونکی و او مونږ هغه ته انجیل ورکړ، چې په هغه کې هدایت او رڼا وه او چې له ده نه د مخکې (کتاب) تورات تصدیق کوونکی و او د پرهېزگارانو لپاره هدایت او نصیحت و

۴۷:۵ - او لازم ده چې انجیل والا دې فیصله وکړي په هغه څه چې الله په دې (انجیل) کې نازل



کړي دي (چې د قرآن او محمد ﷺ تصدیق دی) او چا چې د الله په نازل کړي (کتاب، قانون) باندې فیصله ونه کړه، نو همدغه خلق فاسقان دي

۴۸:۵ - او (ای نبی!) مونږ تا ته کتاب په حقه سره نازل کړی دی، چې د هغو کتابونو تصدیق کوونکی دی چې له ده نه مخکې دي او د هغوی محافظ دی، نو ته د دوی په مینځ کې فیصله وکړه په هغه څه سره چې الله نازل کړی دی او ته د دوی د خواهشاتو پیروي مه کوه، چې هغه حق پرېږدې چې تا ته راغلی دی، مونږ په تاسو کې د هر یو لپاره یو دستور او لاره مقرر کړې ده، او که الله غوښتلی، نو تاسو به یې یو امت گرځولې وئ، او لېکن (بېل بېل یې کړئ) د دې لپاره چې تاسو وازمایي په هغه څه کې چې تاسو ته یې درکړي دي، نو تاسو نېکیو ته له یو بل نه مخکې کېږئ، خاص الله ته ستاسو د ټولو واپسي ده، نو هغه به تاسو ته د هغو کارونو خبر درکړي چې تاسو په هغو کې اختلاف کاوه

۴۹:۵ - او دا چې ته د دوی په مینځ کې فیصله کوه په هغه څه سره چې الله نازل کړی دی او ته د دوی د خواهشاتو پیروي مه کوه او ته له دوی نه محتاط اوسه (هسې نه) چې دوی تا له ځینو (حکمونو) نه واړوي، چې تا ته الله نازل کړي دي، نو که چېرې دوی وگرځېدل، نو پوه شه چې بېشکه همدا خبره ده چې الله غواړي چې دوی ته د دوی د ځینو گناهونو په وجه سزا ورسوي او بېشکه ډېر په خلقو کې خامخا فاسقان دي

۵۰:۵ - ایا نو دوی د جاهلیت فیصله غواړي؟ او په فیصله کولو کې له الله نه (بل) څوک ډېر ښه دی، د هغه قوم لپاره چې یقین کوي!

۵۱:۵ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو یهودیان او نصرانیان دوستان مه جوړوئ، د دوی ځینې د ځینو نورو دوستان دي او په تاسو کې چې چا له دوی سره دوستي وکړه، نو یقیناً هغه له همدوی څخه دی، بېشکه الله ظالم قوم ته نېغه لار نه ښيي

۵۲:۵ - نو ته به هغه کسان وینې چې د هغوی په زړونو کې بېماری ده چې په (مینه د) دوی کې منډې وهي او دوی وایي: مونږ وپرېږو (له دې نه) چې مونږ ته څه مصیبت راوړسي، نو قریب ده چې الله فتح راوړي، یا له خپلې خوا نه کوم بل حکم (راولي) نو دوی به پښېمانه شي په هغو خبرو چې دوی په خپلو نفسونو کې پټې ساتلې وې

۵۳:۵ - او مومنان به (د حیرانتیا په سبب) وایي: ایا دا هغه خلق دي چې په الله یې ډېر پاخه قسمونه خوړلي وو چې بېشکه دوی خامخا له تاسو سره دي، د دوی عملونه ضائع شوي دي، نو دوی تاوانیان شول

۵۴:۵ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! په تاسو کې چې څوک له خپل دین نه مرتد شو، نو ژر ده چې الله به داسې خلق راوړي چې هغه (الله) به له دوی سره مینه کوي او دوی به له هغه



(الله) سره مينه کوي، په مومنانو به ډېر نرمي کوونکي وي او په کافرانو باندې به ډېر سخت وي، د الله په لار کې به جهاد کوي او د هېڅ ملامت کوونکي له ملامتيا نه به نه وېرېږي، دا د الله فضل دی، چا ته چې وغواړي هغه ته يې ورکوي او الله ډېر د فراخي والا، ښه پوه دی

۵۵:۵ - ستاسو دوست يواځې (او يواځې) الله او د هغه رسول دی او هغه کسان دې چې ايمان يې راوړی دی، (يعنې) هغه کسان چې لمونځ قايموي او زکات ورکوي او دوی رکوع کوونکي دي ۵۶:۵ - او څوک چې د الله او د هغه له رسول او مومنانو سره دوستي وکړي، نو يقيناً هم د الله ډله غالبه کېدونکې ده

۵۷:۵ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! تاسو هغه کسان دوستان مه جوړوئ چې ستاسو دين يې توقې او لوبې گرځولی دی، له هغو کسانو نه چې له تاسو نه مخکې ورته کتاب ورکړی شوی و او مه کفار (دوستان جوړوئ) او له الله نه وېرېږئ که چېرې تاسو مومنان يې ۵۸:۵ - او کله چې تاسو لمانځه ته اواز کوئ (، نو) دوی هغه توقې او لوبې وگرځوي، دا ځکه چې بېشکه دوی داسې خلق دي چې هېڅ عقل نه لري

۵۹:۵ - (ای نبی!) ته ورته ووايه: ای اهل کتابو! تاسو مونږه (په هېڅ وجه) د بدی (او) عيب والا نه گنئ، مگر په دې چې مونږ په الله ايمان راوړی دی او په هغه څه چې مونږ ته نازل کړی شوي دي او په هغه څه چې له ده نه مخکې نازل کړی شوي دي او دا ځکه چې يقيناً ستاسو اکثره (خلق) فاسقان (له حد نه وتونکي) دي

۶۰:۵ - ته ووايه! ايا زه تاسو ته د الله په نيز د جزا په لحاظ سره له دوی نه د بدترو خلقو خبر در نه کړم؟ (دا) هغه څوک دي چې الله په دوی لعنت کړی دی او په دوی يې غضب کړی دی او له دوی نه يې بيزوگان او خنزيران جوړ کړي دي او دوی (هغه څوک دي چې يې) د طاغوت عبادت کړی دی، دغه کسان د ځای په لحاظ سره ډېر بدتره دي او له حقې لارې نه ډېر گمراه دي

۶۱:۵ - او کله چې دوی تاسو ته راشي (، نو) دوی وايي: مونږ ايمان راوړی دی، حال دا چې يقيناً دوی له کفر سره داخل شوي وو او يقيناً له هغه (کفر) سره ووتل او الله ډېر ښه پوه دی په هغو خبرو چې دوی پټولې

۶۲:۵ - او ته به په دوی کې ډېر خلق ويني چې په گناه او ظلم کې او په خپلې حرام خورۍ کې منډې وهي، خامخا بد دی هغه کار چې دوی کاوه

۶۳:۵ - الهي خلق او عالمان دوی (يهوديانو) لره له خپلو د گناه له ويناوو نه او له خپلې حرام خورۍ نه ولې نه منع کوي؟ خامخا بد دی هغه کار (د خاموشي) چې دوی کاوه

۶۴:۵ - وويل يهوديانو: د الله لاس تړل شوی دی، د دوی لاسونه دې وتړل شي او د دې وينا په



سبب دې په دوی لعنت وشي.، بلکه د هغه دواړه لاسونه خلاص دي، څنگه چې وغواړي انفاق کوي او خامخا هغه (کتاب) به، چې تا ته ستا د رب له جانبه نازل کړی شوی دی؛ په دوی کې د ډېرو خلقو سرکشي او کفر لازماً ورزيات کړي او مونږه د دوی په مينځ کې د قيامت د ورځې پورې دبنمني او بغض واچاوه، هر کله چې دوی د جنگ لپاره اور بلوي (، نو) الله هغه مړ کړي او دوی په ځمکه کې د وراني لپاره منډې وهي او الله وراني کوونکي نه خوښوي

۶۵:۵ - او که يقيناً اهل کتابو ايمان راوړی وی او پرهېزگاره شوي وی (، نو) لازماً به مونږه له دوی نه د دوی گناهونه لرې کړي وی او خامخا به مونږه دوی د نعمتونو جنتونو ته داخل کړي وو.

۶۶:۵ - او که يقيناً دوی (احکام د) تورات او انجيل قايم کړي وی او هغه چې دوی ته د دوی د رب له جانبه نازل کړی شوي دي (، نو) خامخا دوی به خوراک کړی و د خپل له پاسه نه او د خپلو پښو له لاندې نه، په دوی کې يوه مينځ لارې ډله ده او ډېر زيات په دوی کې (داسې) دي چې بد دي هغه چې دوی يې کوي

۶۷:۵ - ای رسوله! ته ورسوه هغه څه چې تا ته د خپل رب له جانبه نازل کړی شوي دي او که ته (دا کار) ونه کړې، نو تا د هغه (الله) پېغام نه دی رسولی او الله تا له خلقو نه بچ ساتي، بېشکه الله کافر قوم ته نېغه لار نه ښيي

۶۸:۵ - ته (ورته) ووايه: ای اهل کتابو! تاسو (د حق) په هېڅ شي باندې نه یئ تر دې چې تاسو تورات او انجيل قايم کړئ او هغه چې تاسو ته د خپل رب له جانبه نازل کړی شوي دي، خامخا هغه (کتاب) به، چې تا ته د خپل رب له جانبه نازل کړی شوی دی؛ په دوی کې د ډېرو خلقو سرکشي او کفر لازماً ورزيات کړي، نو ته په کافر قوم باندې مه خفه کېږه

۶۹:۵ - بېشکه هغه کسان چې ايمان يې راوړی دی او هغه کسان چې يهوديان او صابيان، او نصرانيان دي، هر چا چې په الله او د اخرت په ورځ ايمان راوړ او نېک عمل يې وکړ، نو په دوی باندې نه څه وېره شته او نه به دوی غمژن کېږي

۷۰:۵ - خامخا يقيناً مونږ له بني اسرائيلو نه پخه وعده اخيستې وه او دوی ته مونږ ډېر رسولان لېږلي وو، هر کله چې به هم دوی ته کوم رسول هغه (حکموڼه) راوړل چې د دوی نفسونو به نه خوښول (، نو) يوه ډله دوی دروغژنه وگڼله او بله ډله دوی وژله

۷۱:۵ - او دوی دا گڼله چې هېڅ ازمېښت به نه کېږي، نو ړانده شول او کاڼه شول، بيا الله دوی ته (په رحمت سره) توجه وکړه، بيا په دوی کې ډېر خلق ړانده شول او کاڼه شول او الله ښه ليدونکی دی هغه څه لره چې دوی يې کوي

۷۲:۵ - خامخا يقيناً کافر شول هغه خلق چې ويې ويل: بېشکه الله همدا د مريمې زوی مسيح دی، حال دا چې مسيح، بني اسرائيلو ته وويل: تاسو د الله عبادت کوئ، چې زما رب دی او



ستاسو رب دی، بېشکه خبره دا ده چې څوک له الله سره شریک نیسي، نو یقیناً په هغه باندې الله جنت حرام کړی دی او د هغه استوگنه اور دی او د ظالمانو لپاره هیڅوک مدد کوونکي نشته

۷۳:۵ - خامخا یقیناً کافر شول هغه خلق چې ویې ویل: بېشکه الله د درېوو دریم دی، حال دا چې هېڅ لایق د عبادت نشته مگر یو معبود، او که چېرې دوی له هغو خبرو نه منع نشي چې دوی یې کوي، نو خامخا لازماً به په دوی کې کافر شویو خلقو ته پېر درېوونکی عذاب ورسېږي

۷۴:۵ - ایا دوی ولې الله ته توبه نه وباسي او له هغه نه بخښنه نه غواړي؟! حال دا چې الله پېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۷۵:۵ - نه دی د مریمې زوی مسیح مگر یو رسول دی، یقیناً له ده نه مخکې رسولان تېر شوي دي او د ده مور صدیقه (دېره زیاته رښتینې) وه، دې دواړو به طعام خوړلو، ته وگوره مونږه څنگه دوی ته ایتونه بیانوو، بیا ته وگوره دوی کوم طرف اړولی شي

۷۶:۵ - ته ووايه: ایا تاسو له الله نه غیر د هغه شي عبادت کوئ چې تاسو لپاره نه د نقصان اختیار لري او نه د نفع او همدا الله ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۷۷:۵ - ته (ورته) ووايه: ای اهل کتابو! تاسو په خپل دین کې ناحقه زیاتې مه کوئ او د هغه قوم د خواهشاتو پیروي مه کوئ چې له دې نه مخکې گمراه شوي دي او هغوی پېر خلق گمراه کړي دي او له نېغې لارې نه بې لارې شوي دي

۷۸:۵ - په هغو کسانو باندې، چې په بني اسرائیلو کې کافر شوي دي، لعنت شوی دی د داود او د مریمې زوی عیسیٰ په ژبه، دا ځکه چې دوی نافرمانی وکړه او دوی له حد نه تېرېدل

۷۹:۵ - دوی به له هغه ناروا کار نه یو بل نه منع کول چې دوی به هغه کاوه، خامخا بد دی هغه (کار) چې دوی به کاوه

۸۰:۵ - ته به په دوی کې دېر (داسې) وینې چې له هغو کسانو سره دوستي کوي چې کافر شوي دي، خامخا بد دی هغه شی چې د دوی لپاره د دوی نفسونو مخکې لېږلی دی، دا چې الله دوی ته په غصه شو او دوی به په عذاب کې همېشه وي

۸۱:۵ - او که چېرې دوی په الله او په نبی او په هغه څه چې ده ته نازل کړی شوي دي ایمان لرلی (، نو) دوی به هغه (کافران) دوستان نه وو جوړ کړي او لېکن په دوی کې دېر خلق فاسقان دي

۸۲:۵ - خامخا لازماً به ته له مومنانو سره په دښمنۍ کې تر ټولو خلقو زیات سخت، یهودیان مومې او هغه کسان چې مشرکان دي او خامخا لازماً به ته له مومنانو سره په دوستۍ کې تر ټولو خلقو زیات نژدې هغه کسان مومې چې ویلي دي: بېشکه مونږ نصرانیان یو، دا ځکه چې په دوی کې په رښتیا عبادت گزاره عالمان او راهبان (زاهدان) دي او دا ځکه چې واقعاً دوی تکبر نه



کوي

- ۸۳:۵ - اوکله چې دوی هغه (قرآن) واورې چې رسول ته نازل کړی شوی دی (، نو) ته به د دوی سترگې وینې چې له اوبنکو به بهېږي، په سبب د هغه حق چې دوی وپېژنده، دوی وايي: ای زمونږه ربه! مونږ ایمان راوړی دی، نو ته مونږ له گواهي کوونکو سره ولیکه
- ۸۴:۵ - او مونږ لره څه دي چې په الله به ایمان نه راوړو او په هغه حق چې مونږ ته راغلی دی، حال دا چې مونږ د دې طمع لرو چې زمونږ رب به مونږ د نېکانو خلقو په ډله کې داخل کړي
- ۸۵:۵ - نو الله دوی ته د دوی د وینا په بدل کې داسې جنتونه ورکړل چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې دوی به په هغو کې همېشه وي او دا د نېکي کوونکو بدله ده
- ۸۶:۵ - او هغه کسان چې کافر شوي دي او زمونږ ایتونه یې دروغ گڼلي دي، دغه کسان د دوزخ ملگري (دوزخیان) دي
- ۸۷:۵ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو هغه پاکیزه څیزونه مه حراموئ چې ستاسو لپاره الله حلال کړي دي او له حد نه تېرېږئ، بېشکه الله له حد نه تېرېدونکي نه خوښوي
- ۸۸:۵ - او تاسو له هغه (رزق) نه، چې الله تاسو ته درکړی دی حلال پاکیزه خوړئ او له هغه الله نه ووېرېږئ چې تاسو په هغه ایمان لرونکي یئ
- ۸۹:۵ - الله تاسو په خپلو قسمونو کې په لغو (قسم) سره نه نیسي، او لېکن تاسو په هغو قسمونو نیسي چې تاسو پاخه خوړلي وي، نو د ده کفارو لسو مسکینانو ته خوراک ورکول دي له هغه درمیانو (خوراک) نه چې تاسو یې په خپلو کورنیو خوړوئ، یا د هغو (لسو مسکینانو) جامه ده، یا د یو څټ (د غلام، یا وینځې) ازادول دي، نو چا چې (دا) ونه موندل، نو (د هغه په ذمه) درې ورځې روژې دي، دا ستاسو د قسمونو کفارو ده، کله چې تاسو قسم وخورئ او تاسو د خپلو قسمونو حفاظت کوئ، همدارنگه الله تاسو ته خپل ایتونه بیانوي، د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ
- ۹۰:۵ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! بېشکه همدا خبره ده چې شراب، او جوارې او بتان او د فال غشي پلټ دي، د شیطان له عمله دي، نو تاسو له دې نه ځان وساتئ، د دې لپاره چې تاسو کامیاب شئ
- ۹۱:۵ - یقیناً همدا خبره ده چې شیطان غواړي چې ستاسو په مینځ کې د شرابو او جوارې په ذریعې سره دښمني او بغض واچوي او تاسو د الله له ذکر نه او له لمانځه نه بند کړي، نو ایا تاسو (له شرابو او جوارې نه) منع کېدونکي یئ؟



۹۲:۵ - او تاسو د الله اطاعت کوئ او د (هغه د) رسول اطاعت کوئ او ځان بچ کړئ، نو که چېرې تاسو وگرځېدلئ، نو پوه شئ چې یقیناً زمونږ د رسول په ذمه خو بس ښکاره رسول (تبلیغ کول) دي

۹۳:۵ - هېڅ گناه نشته په هغو کسانو باندې چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، په هغه څه کې چې هغوی خوړلي دي، کله چې هغوی پرهېزگاره شوي وو او ایمان یې راوړی و او نېک عملونه یې کړي وو، بیا پرهېزگاره شوي وو او ایمان یې راوړی و، بیا پرهېزگاره شوي وو او نېکي یې کړې وه او الله نېکي کوونکي خوښوي

۹۴:۵ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! الله به خامخا لازماً تاسو په یو شي سره ازمایي چې له ښکاره به وي، چې ستاسو لاسونه او ستاسو نېزې به هغه ته رسېږي، د دې لپاره چې الله معلوم کړي هغه چا لره چې له هغه نه په نا لېدلو وېرېږي، نو چا چې له دې نه بعد زیاتې وکړ، نو د هغه لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۹۵:۵ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو ښکار مه وژنئ (ښکار مه کوئ)، په دې حال کې چې تاسو په احرام کې یئ، او په تاسو کې چې چا هغه قصداً قتل کړ، نو (په هغه) جزا (لازمه) ده د هغه څاروي په مثل (څاروی) چې ده وژلی دی، په تاسو کې دوه عدل والا کسان به د دې فیصله کوي، چې کعبې ته رسېدونکې قرباني به وي، یا (د ده په ذمه) کفار ده چې مسکینانو ته خوراک ورکول دي، یا د دې په برابر روژې نیول دي، د دې لپاره چې د خپل کار سزا وڅکي، الله د هغه څه معافي کړې ده چې مخکې تېر شوي دي او څوک چې بیا راوگرځي، نو الله به له هغه نه انتقام واخلي او الله ډېر غالب دی، انتقام والا دی

۹۶:۵ - ستاسو لپاره د سمندر ښکار او د هغه طعام حلال کړی شوی دی، ستاسو او د (نورو) مسافرو د فایده لپاره، او پر تاسو باندې د وچې ښکار حرام کړی شوی دی، څو پورې چې تاسو په احرام کې یئ. او تاسو له هغه الله نه ووېرېږئ چې تاسو به خاص هغه ته ورجمع کولی شئ

۹۷:۵ - کعبه، چې د عزت کور دی، الله د خلقو د قیام سبب گرځولې ده او د عزت میاشت او د حرم قرباني او امیل والا څاروي، دا د دې لپاره چې تاسو پوه شئ چې یقیناً الله پوهېږي په هر هغه څه چې په اسمانونو کې دي او په (هر) هغه څه چې په ځمکه کې دي او دا چې یقیناً الله په هر شي ښه پوه دی

۹۸:۵ - تاسو پوه شئ چې بېشکه الله سخت عذاب والا دی او دا چې بېشکه الله ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۹۹:۵ - د رسول په ذمه نشته مگر یواځې (د حق) رسول، او الله پوهېږي په هغه څه چې تاسو یې څرگندوئ او په هغه څه چې تاسو یې پتوئ



۵:۱۰۰ - ته ووايه: ناپاك او پاك سره برابر نه دي اگر كه تا د ناپاكو ډېروالی په تعجب كې واچوي، نو ای د خالص عقل خاوندانو! تاسو له الله نه ووپرېږئ، د دې لپاره چې تاسو كامياب شئ

۵:۱۰۱ - ای هغو كسانو چې ايمان يې راوړی دی! تاسو د داسې څيزونو په باره كې تپوس مه كوی چې كه تاسو ته ظاهر كړی شي (، نو) تاسو به خفه كړي، او كه چېرې تاسو په هغه وخت كې تپوس وكړئ كله چې قرآن نازلولى شي (، نو) تاسو ته به ظاهر كړی شي، الله تاسو ته (د تېرو سوالونو) معافي كړي ده او الله ډېر بخښونكى، ډېر تحمل والا دی

۵:۱۰۲ - يقيناً له تاسو نه مخكې يو قوم د دغه خبرو پوښتنه كړې وه، بيا دوى په هغو (يا په سبب د هغو سره) كافر شول

۵:۱۰۳ - الله نه ده مقرر كړې هېڅ بحيره او نه سايبه او نه وصيله او نه حام، او لېكن هغه كسان چې كافر شوي دي دوى په الله باندې دروغ تپي او د دوى اكثره نه پوهېږي

۵:۱۰۴ - او كله چې دوى ته وويل شي چې راشئ هغه شي ته چې الله نازل كړی دی او رسول ته (راشئ)، دوى وايي: مونږ ته هغه (لار) كافي ده چې په هغې باندې مونږ خپل پلرونه موندلي دي، ايا اكر كه د دوى پلرونه نه په هېڅ شي پوهېږي او نه هدايت موندونكي وي

۵:۱۰۵ - ای هغو كسانو چې ايمان يې راوړی دی! په تاسو د خپل ځان بچ كول لازم دي، تاسو ته هغه څوك ضرر نشي دررسولى چې گمراه شوي دي، كله چې تاسو (پخپله) په نېغه لار يئ، خاص د الله په طرف ستاسو د ټولو واپس تلل دي، نو هغه به تاسو په هغو عملونو خبر كړي چې تاسو به كول

۵:۱۰۶ - ای هغو كسانو چې ايمان يې راوړی دی! كله چې په تاسو كې يو تن ته مرگ راشي، (نو) د وصيت په وخت كې ستاسو په مينځ كې له خپلو (مومنانو) څخه د دوه عادلو كسانوگواه كول (لازم) دي، يا ستاسو له غيرو نه دوه نور كسان (گواهان پكار دي) كه چېرې تاسو په ځمكه كې سفر كوئ، بيا تاسو ته د مرگ مصيبت ورسېږي، تاسو به دغه دواړه له لمانځه نه پس ايساروئ، نو هغه دواړه به په الله قسم وخوري، كه تاسو شك وكړئ، (او هغه دواړه به وايي: مونږ په دې (قسم) سره څه قيمت نه اخلو، اكر كه هغه خپلوان وي او مونږ د الله گواهي نه پټوو، (كه مونږ قيمت واخيسته، يا مو گواهي پټه كړه) بېشكه مونږ به په دغه وخت كې خامخا له گناه كوونكو څخه يو

۵:۱۰۷ - نو كه اطلاع حاصله شوه چې بېشكه هغه دواړه د گناه مستحق شوي دي، نو دوه نور كسان به د دوى په ځاى ودرېږي هغه چې پر هغوى د حق دعوى وشوه چې (مړي ته) ډېر قريب وي، نو دوى دواړه به په الله سره قسم خوري، چې يقيناً د دوى گواهي د هغو دواړو له گواهي نه ښه حقه ده او مونږ زياتی نه دی كړی، (كه مونږ وكړو) بېشكه مونږه به په دغه وخت كې خامخا



له ظالمانو څخه يو

۱۰۸:۵ - دا (خبره) ډېره نژدې ده دې ته چې دوی به گواهي په صحيح طريقې سره وکړي، يا به دوی ووپرېږي چې (د دوی) قسمونه به د هغوی له قسمونو نه پس رد کړي شي. او تاسو له الله نه وپرېږئ او اورئ، او الله فاسقو خلقو ته نېغه لار نه ښيي

۱۰۹:۵ - هغه ورځ (ياده کړه) چې الله به رسولان راجمع کړي، نو (ورته) وايي به: تاسو ته څه جواب درکړی شوی و؟ هغوی به ووايي: مونږ ته هېڅ علم نشته، بېشکه هم ته په غیبو ښه عالم یې

۱۱۰:۵ - کله چې الله به ووايي: ای عیسیٰ د مريمې زويه! زما هغه نعمتونه یادکړه چې په تا او ستا په مور باندې شوي دي، کله چې ته ما په پاک روح (جبریل) سره قوي کړې، تا به د خلقو سره په غېږ کې او په پاخه عمر کې خبرې کولې او کله چې ما تا ته کتاب، او حکمت او تورات او انجيل وښوده، او کله چې تا به زما په حکم سره له خټې نه د مرغۍ د شکل په شان (شکل) جوړاوه، بيا به تا په هغه کې پوکې ووايه، نو هغه به زما په حکم سره مرغۍ شوه او تابه زما په

حکم سره مورزادي ږوند او برگي مرض والا روغاوه او کله چې تا زما په حکم سره مري (له قبرونو نه ژوندي) راوښکل او کله چې ما له تا نه بني اسرائيل بند (ايسار) کړل، کله چې تا هغوی ته ښکاره دليلونه راوړل، نو په هغوی کې کافر شويو خلقو وويل: نه دی دا مگر ښکاره جادو

۱۱۱:۵ - او کله چې مونږه حواريانو ته الهام وکړ چې په ما او زما په رسول ايمان راوړئ، هغوی وويل: مونږ ايمان راوړی دی او ته په دې گواه شه چې يقيناً مونږ مسلمانان يو

۱۱۲:۵ - کله چې حواريانو وويل: ای عیسیٰ د مريمې زويه! ايا ستا رب د دې طاقت لري چې پر مونږ باندې له اسمانه دسترخوان نازل کړي؟ هغه (عیسیٰ) وويل: تاسو له الله نه ووپرېږئ که چېرې تاسو مومنان یئ

۱۱۳:۵ - هغوی وويل: مونږ غواړو چې له هغه نه خوراک وکړو او زمونږ زړونه مطمئن شي او پوه شو چې تا مونږ ته رښتيا ويلي دي او مونږ به په هغه باندې له گواهانو څخه شو

۱۱۴:۵ - د مريمې زوی عیسیٰ وويل: ای الله زمونږه ربه! ته په مونږه له اسمانه دسترخوان نازل کړه چې زمونږ د رومينو او زمونږ د وروستنو لپاره اختر شي او ستا له جانبه يوه نخښه او ته مونږ ته روزي راکړه او ته تر ټولو غوره رزق ورکوونکی یې

۱۱۵:۵ - الله وفرمايل: بېشکه زه پر تاسو باندې هغه لره نازلوونکی يم، نو په تاسو کې چې چا له دې نه بعد کفر وکړ، نو بېشکه زه هغه لره عذاب ورکوونکی يم، داسې عذاب، چې په مخلوقاتو کې هېڅ يو کس ته هم هغه (شان) عذاب نه ورکوم

۱۱۶:۵ - او کله چې الله وفرمايل: ای عیسیٰ د مريمې زويه! ايا تا خلقو ته ويلي وو چې له الله نه



غير ما او زما مور دوه معبودان ونيسی، وويل (عیسی) زه ستا پاكي بيانوم، زما لپاره جایز نه دي چې زه هغه خبره وکړم چې د هغې حق ما ته نشته، که چېرې ما دا خبره کړې وی، نو یقیناً تا ته به معلومه وی، ته عالم یې په هر هغه څه چې زما په نفس کې دي او زه نه پوهېږم په هغه څه چې ستا په نفس کې دي، بېشکه هم ته په غیبو بڼه عالم یې

۱۱۷:۵ - ما دوی ته یواځې هغه خبره کړې ده چې تا ما ته د هغې حکم راکړی و، دا چې تاسو د الله عبادت کوئ، چې زما رب دی او ستاسو رب دی، او زه په دوی باندې گواه وم ترڅو پورې چې زه په دوی کې موجود وم، نو کله چې تا زه واخیستلم (، نو) هم ته له همېشه په دوی نگهبان وې او ته په هر شي باندې گواه یې

۱۱۸:۵ - که چېرې ته دوی ته عذاب ورکوې، نو یقیناً دوی ستا بنده گان دي او که چېرې ته دوی ته بخښنه کوې، نو بېشکه هم ته پېر غالب، بڼه حکمت والا یې

۱۱۹:۵ - الله وفرمایل: دا ورځ ده چې رښتینو ته به د هغوی رښتیا ویل فايده ورکوي، د دوی لپاره داسې جنتونه دي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، دوی به په هغو کې تل ترته وي، الله له دوی نه راضي دی او دوی له هغه نه راضي دي، همدا پېره لویه کامیابي ده

۱۲۰:۵ - خاص د الله لپاره ده بادشاهي د اسمانونو او د ځمکې او د هغه څه چې په دغو کې دي او هغه په هر شي باندې بڼه قادر دی

## (مکي) ژوي - الأنعام ۶

۱:۶ - ټول د کمال صفتونه خاص هغه الله لره دي، چې اسمانونه او ځمکه یې پیدا کړي دي، او پیدا کړې یې دي تیارې او رڼا، بیا (هم) هغه خلق چې کافر دي، له خپل رب سره (نور څیزونه) برابروي

۲:۶ - دی هم هغه ذات دی چې تاسو یې له ختې نه پیدا کړئ، بیا یې یو وخت مقرر کړ او مقرر وخت له هغه سره (ليک) دی، بیا (هم) تاسو شک کوئ

۳:۶ - او په اسمانونو کې او په ځمکه کې هم هغه الله دی، هغه ستاسو په پټو (حالاتو) او ستاسو په ښکاره (حالاتو) پوهېږي او پوهېږي په هغه څه چې تاسو یې کوئ

۴:۶ - او دوی ته د خپل رب له ایتونو څخه هېڅ یو ایت نه راځي مگر دا چې دوی له هغه نه مخ اړونکي دي

۵:۶ - پس یقیناً دوی د حق تکذیب وکړ، کله چې دوی ته راغی، نو ژر به دوی ته د هغه څیز خبرونه راشي چې دوی به په هغه پورې استهزا کوله



٦:٦ - ايا دوى نه دي کتلي (نه دي خبر شوي) چې له دوى نه مخکې څومره (ډېر) امتونه مونږ هلاک کړي دي، چې مونږه هغوى ته په ځمکه کې بڼه قوت ورکړى و، دومره (قوت) چې تاسو ته مونږ (هومره) نه دى درکړى او مونږ پر هغوى باندې پرله پسې ورېدونکى باران ورولى و او داسې ولې مونږه جاري کړې وې چې له هغوى نه بڼکته بهېدلې، نو مونږ هغوى د خپلو گناهونو په سبب هلاک کړل او له هغوى نه بعد مونږه نور خلق پيدا کړل

٧:٦ - او که چېرې مونږه په تا باندې په کاغذ کې (ليکلى) کتاب نازل کړ، بيا دوى په هغه خپل لاسونه (هم) لگولي وى، (نو) خامخا کافر شويو کسانو به ويل: نه دى دا مگر بڼکاره جادو

٨:٦ - او دوى وويل: په ده باندې مَلَك ولې نه دى نازل کړى شوى؟ او که مونږه مَلَك نازل کړى وى (نو) لازماً به معامله فيصله کړى شوې وه، بيا به دوى ته مهلت نه ورکول کېدى

٩:٦ - او که چېرې مونږ دا (رسول) مَلَك گرځولى وى (، نو) خامخا مونږ به هغه سړى جوړ کړى و او خامخا مونږه به دوى په هغه شبه کې اچولى، په کومه شبه کې چې (اوس) پراته دي

١٠:٦ - او يقيناً يقيناً له تا نه په مخکې رسولانو پورې استهزا گانې شوي دي، نو هغو کسانو لره چې په دوى پورې يې مسخرې کړې وې؛ هغه شي راگېر کړل چې دوى به په هغه پورې استهزا کوله

١١:٦ - ته ووايه: تاسو په ځمکه کې وگرځئ، بيا تاسو وگورئ چې د دروغ گڼونکو انجام څنگه و؟

١٢:٦ - ته ووايه: هغه څه د چا دي چې په اسمانونو او ځمکه کې دي؟ ته ووايه: د الله دي، هغه په خپل ځان باندې رحمت لازم کړى دى، خامخا لازماً به هغه تاسو د قيامت په ورځ راجمع کوي، چې په هغې کې هېڅ شک نشته، هغه کسان چې خپلو ځانونو ته يې تاوان رسولى دى، نو هغوى ايمان نه راوړي

١٣:٦ - او خاص د هغه لپاره دي هغه څه چې ارام کوي په شپه کې او په ورځ کې او هم هغه بڼه اورېدونکى، بڼه عالم دى

١٤:٦ - ته ووايه: ايا زه (بل) ولي (مددگار) ونيسم، له هغه الله نه غير چې د اسمانونو او ځمکې پيداوونکى دى او هغه خوراک ورکوي او هغه ته خوراک نشي ورکولى؟ ته ووايه: بېشکه زه چې يم، ما ته حکم شوى دى چې زه په اسلام راوړونکو کې اول شم او (ما ته ويل شوي دي چې) ته هيڅکله هم له مشرکانو څخه مه کېږه

١٥:٦ - ته ووايه: بېشکه زه د لويې ورځې له عذاب نه وېرېږم، که د خپل رب نافرمانى وکړم

١٦:٦ - هغه څوک چې له هغه نه په دغې ورځ کې دغه (عذاب) واړول شو، نو يقيناً په هغه يې رحم وکړ او دا څرگنده کاميابي ده



۱۷:۶ - او که الله تا ته تکلیف درورسوي، نو د هغه (تکلیف) لري کونکی له هغه نه سوا بل هیڅوک نشته او که هغه تا ته خیر درورسوي، نو هغه په هر شي باندې ښه قادر دی

۱۸:۶ - او هم دی غالب دی، د خپلو بنده گانو له پاسه دی او هم دی ښه حکمت والا، ښه خبردار دی

۱۹:۶ - ته ووايه: د گواهي په لحاظ کوم شی تر ټولو لوی دی؟ ته ووايه: الله دی، (هغه) زما په مینځ کې او ستاسو په مینځ کې گواه دی. او ما ته دا قرآن وحی کړی شوی دی، د دې لپاره چې په دې (قرآن) سره زه تاسو وپروم او هغه څوک چې دا ورته رسېدلی، ایا بېشکه تاسو خامخا (د دې خبرې) گواهي کوئ چې یقیناً له الله سره نور معبودان (هم) شته؟ ته ووايه: زه (د دې) شاهدي نه کوم، ته ووايه: بېشکه همدا خبره ده چې هغه یو معبود دی او بېشکه زه له هغه څه نه بېزاره یم چې تاسو یې شریکان کوئ

۲۰:۶ - هغه کسان چې هغوی ته مونږ کتاب ورکړی دی، هغوی، دی (داسې) پېژني لکه څنگه چې خپل زامن پېژني، هغه کسان چې خپلو ځانونو ته یې تاوان رسولی دی، نو هغوی ایمان نه راوړي

۲۱:۶ - او له هغه کس نه (بل) زیات ظالم څوک دی چې په الله باندې دروغ تېي (اړوي)، یا د هغه ایتونه دروغ گڼي، بېشکه حقیقت دا دی چې ظالمان نشي کامیابېدلی

۲۲:۶ - او په هغې ورځ کې چې مونږ به دوی ټول راجمع کوو، بیا به مونږه هغو کسانو ته چې شریک یې کړی دی؛ وایو: ستاسو هغه شریکان چېرته دي چې تاسو به (له الله سره شریکان) گڼل؟

۲۳:۶ - بیا به نه وي د دوی (بله) بهانه مگر دا چې دوی به ووايي: قسم په الله چې زمونږ رب دی! مونږ مشرکان نه وو

۲۴:۶ - ته وگوره څنگه دوی په خپلو ځانونو باندې دروغ وویل او له دوی نه هغه څه ورك شول چې دوی به په دروغه جوړول

۲۵:۶ - او په دوی کې ځینې هغه څوک دي چې تا ته غوږ نیسي او مونږ د هغوی په زړونو باندې پردې اچولې دي چې په دې (قرآن) پوه (نه) شي او د دوی په غوږونو کې مو کون والی (اچولی دی) او که دوی هره ښه وويني، (بیا هم) دوی په هغې ایمان نه راوړي، تر دې چې کله دوی تا ته راشي، چې له تا سره جگړه کوي (، نو) هغه کسان چې کافر شوي دي وایي: نه دی دا (قرآن) مگر د مخکېنو خلقو باطلې قصې

۲۶:۶ - او دوی له ده نه منع کول کوي او له ده نه لري کېږي او دوی یواځې خپل ځانونه هلاکوي او دوی شعور نه لري



۲۷:۶ - او که ته ووينې کله چې دوی پر غاړه د اور ودرولی شي، نو دوی به وايي: ای کاشکې! مونږ بيا (دنيا ته) واپس کړی شو، له دې سره چې د خپل رب د ایتونو (بیا) تکذیب ونه کړو او مونږ شو له مومنانو ځنې

۲۸:۶ - بلکې دوی ته هغه څه ظاهر شول چې دوی مخکې پټول او که چېرې دوی (دنيا ته) واپس کړی شي (، نو) لازماً به دوی هغه شي ته راوگرځي، له څه نه چې دوی منع کړی شوي وو، او بېشکه دوی يقيناً دروغجن دي

۲۹:۶ - او دوی وايي: نه دی دا (ژوند) مگر همدا زمونږ دنيايي ژوند دی او مونږ به کله هم بيا راژوندي نه کړی شو

۳۰:۶ - او که چېرې ته ووينې کله چې دوی د خپل رب په وړاندې ودرولی شي (، نو) هغه به وفرمايي: ايا دا (ژوند) رښتيا نه دی؟ دوی به ووايي: ولې نه! قسم دی زمونږ په رب، هغه به وفرمايي: نو تاسو عذاب وڅکئ د هغه کفر په سبب چې تاسو کاوه

۳۱:۶ - يقيناً هغه کسان تاوانيان شوي دي چا چې د الله ملاقات دروغ گڼلی دی، تر دې چې کله دوی ته قيامت ناڅاپه راشي، دوی به وايي: هی افسوس! په هغې کوتاهې باندې چې مونږ د دې (قيامت) په باره کې کړې ده، او دوی به خپل پټي په خپلو شاگانو پورته کوي، اگاه شئ! بد دی هغه شی چې دوی يې (بوج) پورته کوي

۳۲:۶ - او دنيايي ژوند نه دی مگر لوبه او تماشه، او يقيناً د آخرت کور د هغو کسانو لپار ډېر غوره دی چې پرهبزگاره دي، ايا نو تاسو عقل نه لرئ

۳۳:۶ - يقيناً مونږ پوهېږو چې بېشکه حقيقت دا دی چې تا هغه خبره خامخا غمجن کوي، چې دوی يې وايي، نو يقيناً دوی تا دورغزن نه گڼي او لېکن ظالمان د الله له ایتونو نه انکار کوي

۳۴:۶ - او يقيناً يقيناً له تا نه مخکې رسولان دروغزن بلل شوي وو، نو هغوی په دروغزن بلل کېدلو او ضرر رسېدلو صبر وکړ تر دې چې هغوی ته زمونږ مدد راغی، او د الله کلماتو لره هيڅوک اړوونکی نشته، او يقيناً يقيناً تا ته د رسولانو څه خبرونه راغلي دي

۳۵:۶ - او که چېرې په تا باندې د دوی مخ اړول گران وي، نو که ته طاقت لرې د دې چې په ځمکه کې سړنگ ولټوې، يا اسمان ته کومه زينه، بيا ته دوی ته څه نښه (معجزه) راوړې، (نو داسې وکړه) او که الله غوښتلی لازماً به يې دوی په نېغه لار باندې جمع کړي وو، نو ته له ناپوهانو څخه مه کېږه

۳۶:۶ - يقيناً همدا خبره ده چې هغه کسان (حق) قبلوي چې اوري، او (کافران مري دي) مري به الله راژوندي کوي، بيا به خاص د هغه په طرف ورگرځولی شي



۳۷:۶ - او دوی وایي: ولې په ده باندې کومه معجزه د خپل رب له جانب نه نازلولی شي؟ ته (دوی ته) ووايه: بېشکه الله په دې قادر دی چې معجزه نازله کړي او لېکن د دوی اکثره خلق نه پوهېږي

۳۸:۶ - او نشته دی هېڅ یو په ځمکه کې خوځنده او نه هېڅ مارغه چې په خپلو دواړو وزرونو الوزي مگر (دوی) ستاسو په شان امتونه دي، مونږ په کتاب کې هېڅ شی نه دی پرېښی، بیا به دوی د خپل رب په طرف ورجمع کولی شي

۳۹:۶ - او هغه کسان چې زمونږ د ایتونو تکذیب یې کړی دی (دوی) کاڼه او گونگیان دي، په تیارو کې دي، چا ته چې الله وغواړي هغه گمراه کوي او چا ته چې وغواړي هغه په نېغه لار روانوي

۴۰:۶ - ته (دوی ته) ووايه: ما خبر کړئ که چېرې په تاسو د الله عذاب راشي، یا په تاسو قیامت راشي، ایا تاسو به له الله نه غیر (بل څوک) بلئ، که چېرې تاسو رښتیني یئ

۴۱:۶ - بلکې تاسو به خاص هغه بلئ، نو هغه به که وغواړي هغه (تکلیف) لرې کړي د څه لپاره چې تاسو هغه بلئ او تاسو هغه هېږوئ چې تاسو یې (له الله) سره شریکان جوړوئ

۴۲:۶ - او یقیناً یقیناً مونږ پېغام لېږلی و له تا نه مخکې امتونو ته، بیا مونږ هغوی په سختیو او تکلیفونو سره ونيول، د دې لپاره چې هغوی عاجزي وکړي

۴۳:۶ - نو کله چې دوی ته زمونږ عذاب راغی، دوی ولې عاجزي ونه کړه او لېکن د دوی زړونه سخت شوي وو او شیطان دوی ته د دوی هغه عملونه ښایسته کړي وو چې دوی کول

۴۴:۶ - نو کله چې دوی هغه شی هېر کړ په څه سره چې دوی ته نصیحت شوی و، بیا نو مونږ په دوی باندې د هر شي دروازي پرانستلې تر دې چې دوی لویي وکړه، په سبب د هغه څه چې دوی ته ورکړی شوي وو (، نو) مونږه دوی ناڅاپه ونيول، نو ناگهانه دوی نامېده شول

۴۵:۶ - نو د هغه قوم بېخ پرې کړی شو چې ظلم یې کړی و او ټولې ستاینې خاص د الله لپاره دي، چې د عالمونو ښه پالونکی دی

۴۶:۶ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو ما خبر کړئ که چېرې الله ستاسو غوږونه او ستاسو سترگې واخلي او ستاسو په زړونو باندې مهر ولگوي (، نو) له الله نه غیر (بل څوک حق) معبود دی، چې دا تاسو ته (واپس) راوړي؟ ته وگوره، مونږه ایتونه څنگه قسما قسم بیانوو، بیا (هم) دوی مخ اړوي

۴۷:۶ - ته ووايه: تاسو ما خبر کړئ که چېرې پر تاسو باندې د الله عذاب ناڅاپه راشي، یا ښه ښکاره، (، نو) نه به شي هلاکولی مگر ظالمان خلق

۴۸:۶ - او مونږ رسولان نه لېږو مگر زېږی ورکوونکي او وېروونکي، نو چا چې ایمان راوړ او د ځان اصلاح یې وکړه، نو په دوی باندې به نه څه وېره وي او نه به دوی غمجن کېږي



۴۹:۶ - او هغه کسان چې زمونږ د ایتونو تکذیب یې وکړ، دوی ته به د هغې نافرمانۍ په سبب عذاب رسېږي چې دوی کوله

۵۰:۶ - ته ووايه: زه تاسو ته نه وایم چې ما سره د الله خزاني دي او نه زه عالم الغیب یم او نه زه تاسو ته دا وایم چې بېشکه زه مَلک یم، زه پیروي نه کوم مگر د هغه شي چې ما ته وحي کولی شي، ته ووايه: ایا ږوند او بینا سره برابر دي؟ ایا نو ولې تاسو سوچ او فکر نه کوئ

۵۱:۶ - او ته په دې (وحي) سره هغه کسان ووپروه چې د خپل رب په وړاندې له ورتلولو کېدو نه وپرېږي، چې د دوی لپاره له هغه نه غیر نه څوک دوست شته او نه څوک سفارشي، لپاره د دې چې دوی پرهېزگاره شي

۵۲:۶ - او ته هغه کسان مه شړه چې خپل رب سبا او بېگاه بلي، چې د هغه (الله) مخ غواړي، په تا باندې د هغوی د حساب نه هېڅ شی نشته او نه پر هغوی باندې ستا له حسابه څه شی شته، نو که ته دوی وشړي، نو شي به ته له ظالمانو څخه

۵۳:۶ - او همدارنگه مونږ د دوی ځینې په ځینو (نورو) سره ازمايلي دي، د دې لپاره چې دوی ووايي: ایا داخلق دي چې الله په دوی باندې زمونږ له مینځه احسان کړی دی، ایا الله په شکر گذارو باندې ښه پوه نه دی!

۵۴:۶ - او کله چې تا ته هغه کسان راشي چې زمونږ په ایتونو ایمان لري، نو ته ووايه: په تاسو دې سلام وي، ستاسو رب په خپل ځان باندې مهرباني کول لیکلي (لازم کړي) دي، چې یقیناً شان دا دی څوک چې په تاسو کې په ناپوهۍ سره بدې وکړي، بیا له هغې نه پس توبه وباسي او اصلاح وکړي، نو بېشکه هغه ډېر بختونکی، بې حده مهربان دی

۵۵:۶ - او همدارنگه مونږ ایتونه په تفصیل سره بیانوو، او د دې لپاره چې د مجرمانو لاره ښه واضحه شي

۵۶:۶ - ته (دوی ته) ووايه: بېشکه زه منع کړی شوی یم له دې نه چې زه د هغو (څیزونو) عبادت وکړم چې تاسو یې له الله نه غیر بلئ، ته ووايه: زه ستاسو د خواهشاتو پیروي نه کوم، (که ومې کړه، نو) یقیناً زه به په دغه وخت کې گمراه شوی یم اونه به یم زه له نېغه لار موندونکو نه

۵۷:۶ - ته ووايه: بېشکه زه په هغه ښکاره دلیل باندې یم چې زما د رب له جانبه دی او تاسو د هغه تکذیب کړی دی، ما سره هغه شی نشته چې تاسو هغه په تلوار سره غواړئ، نشته دی حکم مگر خاص د الله لپاره، هغه حق بیانوي او هغه ډېر غوره فیصله کوونکی دی

۵۸:۶ - ته ووايه: یقیناً که ما سره هغه شی وې چې تاسو هغه په تلوار سره غواړئ (، نو) لازماً به زما او ستاسو په مینځ کې خبره فیصله کړی شوې وه او الله په ظالمانو باندې ښه عالم دی



۵۹:۶ - او خاص له هغه (الله) سره د غیبو چایبانی دي، یواځې هغه په دغو عالم دی او هغه عالم دی په هغه څه چې په وچه او سمندر کې دي، او هېڅ یوه پاڼه نه غورځېږي مگر هغه پرې عالم دی او د ځمکې په تیارو کې نه یوه دانه (پربوځي) او نه لوند څیز او نه وچ مگر (دا ټول) په څرگند کتاب (لوح محفوظ) کې دي

۶۰:۶ - او هم هغه ذات دی چې تاسو په شپه کې وفات کوي او هغه پوهېږي په هغه څه چې تاسو یې د ورځې کوئ، بیا به هغه تاسو په هغې (ورځې) کې راژوندي کوي، د دې لپاره چې ټاکلی وخت پوره کړی شي، بیا به خاص د هغه په طرف ستاسو واپسي وي، بیا به هغه تاسو په هغو عملونو خبر کړي چې تاسو کول

۶۱:۶ - او هم هغه غالب دی، د خپلو بنده گانو له پاسه دی، او پر تاسو باندې ساتونکي (ملایک) رالېږي، تر هغه پورې چې کله په تاسو کې یو کس ته مرگ راشي (، نو) زمونږ استازي یې وفات کړي او هغوی هېڅ تقصیر (کمی) نه کوي

۶۲:۶ - بیا به دوی ورگرځولی شي الله ته چې د دوی حق مالک دی، اگاه شی، خاص د هغه لپاره حکم کول دي، او هغه تر ټولو حساب کوونکو ډېر تېز دی

۶۳:۶ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو ته د وچې او سمندر له تیارو نه څوک خلاصی درکوي، چې تاسو هغه بلې په زاری سره او په پټه سره، (او وایئ) که چېرې هغه (الله) مونږ ته د دې (مصیبت) نه خلاصی راکړ (، نو) مونږ به خامخا اړومرو له شکر کوونکو څخه شو

۶۴:۶ - ته (ورته) ووايه: الله تاسو ته له دې نه نجات درکوي او له هر غم نه (هم)، بیا (هم) تاسو شریک کوئ

۶۵:۶ - ته (دوی ته) ووايه: هم هغه قادر دی په دې خبره باندې چې تاسو باندې ستاسو له پاسه نه عذاب راولېږي، یا ستاسو د پښو له لاندې طرف نه، یا تاسو د بېلو، بېلو ډلو په جوړولو سره گډوډ کړي او په ځینو باندې د ځینو نورو (د) جنگ (مزه) وڅکي، ته وگوره مونږه ایتونه څنگه قسما قسم بیانوو، د دې لپاره چې دوی پوه شي

۶۶:۶ - او ستا قوم د دې (قرآن) تکذیب وکړ، حال دا چې همدا حق دی، ته (ورته) ووايه: زه پر تاسو باندې نگهبان نه یم

۶۷:۶ - د هر یو خبر لپاره مقرر وخت دی او ژر به تاسو پوه شی

۶۸:۶ - او کله چې ته هغه کسان ووينې چې زمونږ په ایتونوکې عبث بحثونه کوي، نو ته له هغوی نه مخ واړوه، تر دې چې دوی له دې نه په علاوه خبرو کې مشغول شي، او که چېرې شیطان له تا نه (دا حکم) هېر کړي، نو له یادېدلو نه پس له ظالمو خلقو سره مه کېنه



٦٩:٦ - او په پرهېزگاره کسانو باندې د دوی (عبث بحث کوونکو) له حساب څخه هېڅ شی نشته او لېکن (د هغوی په زمه) نصیحت کول دي، د دې لپاره چې دوی (هم) پرهېزگار شي

٧٠:٦ - او ته هغه کسان پرېږده چې خپل دین یې لوبه او تماشه گرځولی و او دوی دنیایي ژوند دوکه کړي (غولولي) وو او ته په دې (قرآن) سره نصیحت کوه، چې کوم نفس د خپلو کړو عملونو په سبب هلاک (نه) کړی شي، چې د هغه (نفس) لپاره له الله نه پرته نه څوک دوست شته او نه سفارشي او که دا (نفس) فدیه ورکړي، هر قسمه فدیه (، نو) دا به له هغه نه قبوله نه کړی شي، دا هغه کسان دي چې د خپلو کړو عملونو په سبب هلاک کړی شوي دي، د دوی لپاره پېرې گرمې اوبه څښاک دی او پېر دردوونکی عذاب دی، په سبب د هغه کفر چې دوی به کاوه

٧١:٦ - ته (ورته) ووايه: ایا مونږه له الله نه سوا د هغه شي عبادت وکړو چې مونږ ته هغه نه فايده رارسولی شي او نه مونږ ته ضرر رارسولی شي؟ او (ایا) مونږه بېرته په خپلو شاگانو وگرځولی شو، وروسته له دې نه چې الله مونږ ته نېغه لار وښودله، د هغه کس په شان چې هغه شیطانونو په ځمکه کې ژورې کندې ته بېولی وي، چې حیران وي، د هغه ملگري وي چې دا نېغې لارې ته رابلي، (چې) مونږ ته راشه، ته ووايه: بېشکه د الله هدايت، هم هغه اصل هدايت دی او مونږ ته حکم کړی شوی دی چې د رب العلمین اطاعت کوونکي شو

٧٢:٦ - او دا چې تاسو لمونځ قايموئ او له هغه (الله) نه وېرېئ او دی همغه ذات دی چې خاص هغه ته به تاسو ورتولولی شئ

٧٣:٦ - او دی همغه ذات دی چې اسمانونه او ځمکه یې په حقه سره پیدا کړي دي او (یاده کړئ) هغه ورځ چې هغه (الله) به ووايي: موجود شه! نو هغه به موجود شي، هم د هغه وينا حقه ده، او خاص د هغه لپاره حکومت دی په هغې ورځ کې چې په شپېلۍ کې به پوکي وکړی شي، (هغه) د پټو او ښکاره (څيزونو) عالم دی او هم هغه ښه حکمت والا، ښه خبردار دی

٧٤:٦ - او کله چې ابراهيم خپل پلار ازړ ته وويل: ایا ته بتان معبودان نيسي، بېشکه زه تا او ستا قوم په څرگنده گمراهۍ کې وينم

٧٥:٦ - او همدارنگه مونږ ابراهيم ته د اسمانونو او ځمکې بادشاهي ښودله او د دې لپاره چې هغه له يقين کوونکو څخه شي

٧٦:٦ - بيا کله چې په هغه باندې شپه تياره شوه (، نو) يو ستوری يې وليده، ويې ويل: دا زما رب دی؟ نو کله چې هغه پټ شو، ويې ويل: زه پټېدونکي (غايېدونکي) نه خونېوم

٧٧:٦ - بيا کله چې يې سپورمۍ وليده، ځلېدونکې، ويې ويل: دا زما رب دی؟ نو کله چې هغه پرېوتله (، نو) ويې ويل: يقيناً که چېرې ما ته زما رب نېغه لار ونه ښيي (، نو) زه به خامخا له گمراه



خلقو څخه شم

۷۸:۶ - نو کله چې هغه لمرسترگه ولیدله، ځلېدونکې، وپې ویل: دا زما رب دی؟ دا تر ټولو لوی دی، نو کله چې هغه پرېوتله، وپې ویل: ای زما قومه! بېشکه زه بېزاره یم له هغه څه نه چې تاسو یې شریکان جوړوئ

۷۹:۶ - بېشکه ما خپل مخ هغه ذات ته اړولی دی چې اسمانونه او ځمکه یې پیدا کړي دي، یواځې په حق پسې تلونکی یم او نه یم له مشرکانو څخه

۸۰:۶ - او له هغه سره خپل قوم جگړه وکړه، وپې ویل: ایا تاسو زما سره د الله په باره کې جگړه کوئ، حال دا چې هغه ما ته نېغه لار رابښودلې ده، او زه له هغو شیانو نه نه وېرېږم چې تاسو یې له هغه (الله) سره شریکان جوړوئ، مگر دا چې زما رب څه شی وغواړي، زما رب د علم په لحاظ سره هر شی راگېر کړی دی، ایا نو ولې تاسو نصیحت نه منئ

۸۱:۶ - او زه له هغو څیزونو نه څنگه ووېرېږم چې تاسو (له الله سره) شریکان کړي دي، حال دا چې تاسو له دې څخه نه وېرېږئ چې بېشکه تاسو له الله سره هغه شی شریک کړی دی چې د هغه په باره کې یې پر تاسو باندې هېڅ دلیل نه دی نازل کړی، نو په دواړو ډلو کې کومه یوه د امن (له عذاب نه د بچ کېدو) زیاته حقداره ده؟ که چېرې تاسو پوهېږئ

۸۲:۶ - هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او له خپل ایمان سره یې ظلم نه دی گډ کړی (، نو) دغه کسان دي چې د همدوی لپاره (له عذاب نه) امن (بچاو) دی او دغه کسان هدایت موندونکي دي

۸۳:۶ - او دا زمونږ دلیل دی چې هغه مونږه ابراهیم ته ورکړی و د هغه د قوم په مقابله کې، مونږ درجې اوچتوو چا لره چې مونږ وغواړو، بېشکه ستا رب، ښه حکمت والا، ښه پوه دی

۸۴:۶ - او مونږ هغه ته اسحق او یعقوب عطا کړ، مونږ هر یو ته هدایت کړی و، او له ده نه مخکې نوح ته مونږ هدایت کړی و او د هغه په اولاد کې داود او سلیمان، او ایوب او یوسف او موسی او هارون ته (هم) او همدارنگه مونږ نېکي کوونکو ته بدله ورکوو

۸۵:۶ - (او هدایت کړی و مونږ) زکریا، او یحییٰ او عیسیٰ او الیاس ته، (دوی) هر یو له صالحانو څخه دي

۸۶:۶ - او اسمعیل، او اَلِیْسَع او یونس او لوط ته، او (دوی) هر یو مونږه په ټولو عالمونو باندې غوره کړي دي

۸۷:۶ - او (فضیلت مو ورکړی و) د دوی په پلرونو کې ځینو ته او د دوی په اولاد کې او د دوی په ورونو کې (ځینو ته) او مونږ هغوی غوره کړي وو او مونږ هغوی ته د نېغې لارې هدایت کړی و



۸۸:۶ - دغه د الله هدايت دى، په دې سره هدايت كوي په خپلو بنده گانو كې چا ته چې وغواړي او كه چېرې دوى شرك كړى وى (، نو) خامخا به له دوى نه ضايع شوي وو هغه عملونه چې دوى كول

۸۹:۶ - دا هغه كسان دي چې دوى ته مونږ كتاب او حكم او نبوت وركړى و، نو كه دا خلق په دې سره كفر وكړي، نو يقيناً مونږ د دې لپاره داسې خلق مقرر كړي دي چې په دې سره كفر كوونكى نه دي

۹۰:۶ - دا هغه كسان دي چې الله ورته هدايت كړى دى، نو ته د دوى د طريقې اتباع كوه، ته ووايه: زه له تاسو نه په دې (تبليغ) باندې مزدوري نه غواړم، نه دى دا مگر د ټولو عالمونو لپاره نصيحت

۹۱:۶ - او دوى د الله قدر ونه كړ، څنگه چې د هغه د قدر كولو حق دى! كله چې دوى وويل: الله په انسان باندې هېڅ شى نه دى نازل كړى، ته (ورته) ووايه: هغه كتاب چا نازل كړى دى چې موسى راوړى و، چې رڼا او هدايت دى د خلقو لپاره؟ چې تاسو يې پانه پانه كوئ، چې هغه (ځينې) ښكاره كوئ او ډېرې پټوئ، او تاسو ته هغه علم دركړى شو چې نه پرې تاسو پوهېدلئ او نه ستاسو پلاران، ته ووايه: الله (نازل كړى دى) بيا ته دوى په خپلو باطلو بحثونو كې پرېږده چې لوبې كوي

۹۲:۶ - او دا كتاب دى، چې مونږ نازل كړى دى، برکتى دى او د هغو (كتابونو) تصديق كوونكى دى چې له ده نه مخكې دي او د دې لپاره چې ته د مكې خلق او د هغې گېرچاپېره خلق ووېرې او هغه كسان چې په اخرت ايمان لري، دوى په ده ايمان راوړي، په داسې حال كې چې هم دوى د خپلو لمونځونو ساتنه كوي

۹۳:۶ - او له هغه كس نه لوى ظالم څوك دى چې په الله باندې دروغ ټپي، يا وايي چې ما ته وحي كړى شوې ده! حال دا چې هغه ته هېڅ شى نه وي وحي كړى شوى او له هغه چا نه (بل لوى ظالم څوك دى) چې وايي: ژر دى زه به (هم) نازل كړم د هغه په مثل چې الله نازل كړى دى! او كه چېرې ته ووينې كله چې ظالمان د مرگ په سختيو كې (گېر) وي او ملايكو خپل لاسونه وراوړده كړي وي (او ورته وايي) تاسو خپلې ساه گانې راوباسئ، نن ورځ به تاسو ته د سپكوونكي عذاب سزا دركولى شي، په سبب د هغې ناحقه وينا چې تاسو به په الله باندې ټپله، او وئ تاسو چې د ده له ايتونو څخه مو تكبر كاوه

۹۴:۶ - او يقيناً يقيناً تاسو مونږ ته يواځې يواځې (ځانله، ځانله) راغلى، لكه څنگه چې مونږ تاسو اول ځلې پيدا كړي وئ، او تاسو هغه څه د خپلو شاگانو شا ته پرېښودل چې مونږ تاسو ته دركړي وو. او مونږ له تاسو سره ستاسو هغه سفارشيان نه وينو چې تاسو به دعوى كوله چې



بېشکه دوی په تاسو کې شریکان دي، یقیناً یقیناً ستاسو خپل مینځي تعلق پرې شو او له تاسو څخه هغه څه ورك شول چې تاسو به (سفارشیان) گڼل

۹۵:۶ - بېشکه الله د دانې او زړي چوونکی دی، ژوندی له مري څخه راوباسي او له ژوندي څخه د مري راوبستونکی دی، هم دغه الله دی، نو کوم طرف ته تاسو گرځولی شئ

۹۶:۶ - د سبا (د رڼا) چوونکی دی او شپه یې د آرام ذریعه گرځولې ده او لمرسترگه او سپورمی یې د حساب ذریعې گرځولې دي، دا د ښه غالب، ښه پوه ذات اندازه کول دي

۹۷:۶ - او دی همغه ذات دی چې ستاسو لپاره یې ستوري پیدا کړي دي، د دې لپاره چې تاسو د هغو په ذریعې سره د وچې او سمندر په تیارو کې لار ومومئ، یقیناً مونږ ایتونه ښه واضحه بیان کړي دي د هغه قوم لپاره چې پوهېږي

۹۸:۶ - او دی همغه ذات دی چې تاسو یې له یو نفس څخه پیدا کړئ، نو (تاسو لپاره) یو قرارځای او یو امانت ځای دی، یقیناً مونږ ایتونه ښه واضحه بیان کړي دي د هغه قوم لپاره چې ښه پوهېږي

۹۹:۶ - او دی همغه ذات دی چې له اسمان نه یې اوبه نازلې کړې دي، بیا مونږ په هغو سره د هر شي زرغونه راوښکلی ده، بیا مونږ له هغې (زرغونې) څخه شینکی راوښکلی دی، چې له دې (شینکي) نه مونږ پر یو بل سوري دانې راوباسو او له کجورې څخه د هغې له کڅوړو نه نژدې وړي، او د انگورو باغونه او زيتون او انار چې له یو بل سره (څه) مشابه وي او (څه) مشابه نه وي، تاسو د هغې مېوې ته وگورئ کله چې مېوه ونیسي او د هغې پخوالي ته، بېشکه په دې کې خامخا د هغه قوم لپاره ښې دي چې ایمان لري

۱۰۰:۶ - او دوی له الله سره پېریان شریکان جوړ کړي دي، حال دا چې هغه (الله) دوی پیدا کړي دي، او دوی بې له پوهې، د هغه (الله) لپاره زامن او لوڼه له ځانه راپیدا کړي، هغه لره پاکي ده او هغه (الله) له هغو خبرو نه ډېر اوچت دی چې دوی یې بیانوي

۱۰۱:۶ - د اسمانونو او ځمکې بې له نمونې پیدا کوونکی دی، د هغه لپاره به اولاد څرنگه وي، حال دا چې د هغه لپاره هېڅ ښځه نشته، او هغه، هر شی پیدا کړی دی او هغه په هر شي باندې ښه عالم دی

۱۰۲:۶ - همدا الله ستاسو رب دی، نشته دی هېڅ لایق د عبادت مگر هم دی، د هر شي پیدا کوونکی دی، نو تاسو د هغه عبادت کوئ او هغه په هر شي باندې نگران دی

۱۰۳:۶ - سترگي د هغه ادراک نشي کولی او هغه د سترگو ادراک کولی شي او هغه ډېر باریکبین، ښه خبردار دی



۱۰۴:۶ - يقيناً تاسو ته د خپل رب له جانبۀ څرگند دليلونه راغلي دي، نو چا چې بصيرت حاصل کړ، نو د خپل ځان لپاره يې حاصل کړ او څوک چې ژوند شو، نو ضرر يې په همدې نفس باندې دي او زه پر تاسو باندې نگهبان نه يم

۱۰۵:۶ - او همدارنگه مونږ ايتونه بيانوو او د دې لپاره چې دوی ووايي: تا لوستل زده کړي دي او د دې لپاره چې مونږه دا بنه بيان کړو د هغه قوم لپاره چې پوهېږي

۱۰۶:۶ - ته پيروي کوه د هغه شي چې تا ته د خپل رب له جانبۀ وحی کولی شي، نشته حق معبود مگر هم هغه دی او ته له مشرکانو څخه مخ واړوه

۱۰۷:۶ - او که چېرې الله غوښتلی (، نو) دوی به شړک نه و کړی او ته مونږ په دوی باندې ساتونکی نه يې گرځولی او نه يې ته په دوی باندې نگران

۱۰۸:۶ - او تاسو هغو ته کنځلې مه کوئ چې دوی يې له الله نه غير بلي، نو دوی به په ناحقه سره، بې له پوهې، الله ته کنځل وکړي، همدارنگه مونږ د هر امت لپاره د هغوی عمل ښايسته کړی دی، بيا خاص د خپل رب په طرف د دوی واپسي ده، نو هغه به دوی ته د هغو عملونو خبر ورکړي چې دوی به کول

۱۰۹:۶ - او دوی قسمونه وخورل په الله باندې خپل پاخه قسمونه چې که چېرې دوی ته معجزه راشي، نو خامخا لازماً به په هغې ايمان راوړي، ته (ورته) ووايه: بېشکه همدا خبره ده چې معجزې له الله سره دي او تاسو په دې څه شي پوه کړئ چې بېشکه دا (معجزه) چې کله راشي (بيا به هم) دوی ايمان نه راوړي

۱۱۰:۶ - او مونږ د دوی زړونه او د دوی سترگې اړوو، لکه څنگه چې دوی په اول وارې په دې (نورو معجزاتو) باندې ايمان رانه وړ او مونږ دوی په خپله سرکشی کې پرېږدو، چې سرگردانه دي

۱۱۱:۶ - او که يقيناً مونږ دوی ته ملايک نازل کړي وی او له دوی سره مړيو خبرې کړې وی او مونږ هر شی دوی ته مخامخ راجمع کړی وی، (بيا هم) دوی (داسې) نه وو چې ايمان يې راوړی وی مگر دا چې که الله وغواړي، او لېکن د دوی زياتره خلق جهالت کوي

۱۱۲:۶ - او همدارنگه مونږ د هر نبي لپاره انساني او جني شيطانان دښمنان گرځولي وو، چې د دوی ځينو به ځينو نورو ته ښايسته کړی شوې خبرې د دوکه کولو (غولولو) لپاره ور اچولې او که چېرې ستا رب، غوښتلی (، نو) دوی به دا (کار) نه و کړی، نو ته دوی پرېږده او هغه هم چې دوی له خپله ځانه څه دروغ جوړوي

۱۱۳:۶ - او د دې لپاره چې دې (دروغو) ته د هغو خلقو زړونه مايل شي چې په اخرت ايمان نه راوړي او د دې لپاره چې دوی دا خونښ کړي او د دې لپاره چې دوی هغه (گناهونه) وکړي چې دوی يې کوونکي دي



۱۱۴:۶ - ایا نو زه له الله نه سوا حکم (عادل قاضي) ولټوم، حال دا چې هم هغه دی چې تاسو ته یې کتاب نازل کړی دی، چې ښه تفصیل یې شوی دی او هغه کسان چې مونږ هغوی ته (مخکې) کتاب ورکړی دی؛ هغوی پوهېږي چې بېشکه دا ستا د رب له جانب په حقه سره نازل کړی شوی دی، نو ته هېڅ کله هم له شک کوونکوڅخه مه کېږه

۱۱۵:۶ - او د رښتینولۍ او عدل له لحاظه ستا د رب خبره کمال ته رسېدلې ده، د هغه کلماتو لره هیڅوک بدلوونکی نشته، او هم هغه ښه اورېدونکی، ښه عالم دی

۱۱۶:۶ - او که چېرې ته اطاعت وکړې د هغو کسانو د اکثریت چې په ځمکه کې دي (، نو) دوی به تا د الله له لارې نه واړوي، دوی یواځې د گمان پیروي کوي او دوی یواځې اټکل چلوي

۱۱۷:۶ - بېشکه ستا رب په هغه چا ښه پوه دی چې د هغه د لارې نه گمراه کېږي او هغه په هدایت موندونکو (هم) ښه پوه دی

۱۱۸:۶ - نو تاسو له هغې (مذبحې) څخه خورئ چې په هغې د الله نوم یاد کړی شوی وي، که چېرې تاسو یې چې د هغه په ایتونو ایمان لرونکي یئ

۱۱۹:۶ - او په تاسو څه دي چې له هغې (مذبحې) څخه به خوراک نه کوئ چې په هغې د الله نوم یاد کړی شوی وي او یقیناً هغه (الله) تاسو ته هغه څه واضح کړي دي چې پر تاسو یې حرام کړي دي، سوا له هغه نه چې تاسو هغه ته مجبور کړی شئ، او بېشکه ډېر خلق، خامخا د خپلو خواهشاتو په ذریعې سره، بې له پوهې نه (خلکو لره) گمراه کوي، بېشکه ستا رب، هغه په زیاتي کوونکو ښه پوه دی

۱۲۰:۶ - او تاسو ښکاره گناه او پټه گناه پرېږدئ، بېشکه هغه کسان چې گناه کوي، ژر ده چې دوی ته به سزا ورکړی شي د هغو (گناهونو) په سبب چې دوی کولې

۱۲۱:۶ - او تاسو له هغې (مذبحې) څخه خوراک مه کوئ چې په هغې باندې د الله نوم نه وي یاد کړی شوی او بېشکه دا (خوراک کول) خامخا فسق (نافرمانی) دی او بېشکه شیطانان یقیناً خپلو دوستانو ته وسوسې اچوي، د دې لپاره چې له تاسو سره جگړه وکړي او که چېرې تاسو د هغوی اطاعت وکړئ، (بیا نو) بېشکه تاسو (هم) خامخا مشرکان یئ

۱۲۲:۶ - ایا هغه څوک چې مړ و، بیا مونږ هغه راژوندی کړ او مونږ د هغه لپاره رڼا پیدا کړه چې په هغې سره هغه په خلقو کې گرځي راگرځي؛ د هغه کس په شان دی چې د هغه حال (داسې وي چې هغه) په تیارو کې دی، له هغو نه کله هم وتونکی نه دی، همدارنگه د کافرانو لپاره هغه عملونه ښایسته کړی شوي دي چې دوی کول

۱۲۳:۶ - او همدارنگه مونږ په هر کلي کې د هغه (کلي) مجرمان مشران گرځولي دي، د دې لپاره چې دوی په هغه (کلي) کې مکر (فريب) وکړي او دوی یواځې له خپلو ځانونو سره مکر کوي، په



دې حال کې چې دوی شعور نه لري

۱۲۴:۶ - او کله چې دوی ته کومه نښه راشي، دوی وايي: هيڅکله به مونږ ايمان رانه وړو تر هغه پورې چې مونږ ته راکړی شي په شان د هغو (نښو) چې د الله رسولانو ته ورکړی شوي دي. الله ښه عالم دی په هغه ځای چې (هلته) خپل رسالت ږدي، ژر به هغو کسانو ته چې جرم يې کړی دی د الله په نيز ذلت ورسېږي او ډېر سخت عذاب، په سبب د هغه مکر چې دوی کاوه

۱۲۵:۶ - نو هغه څوک چې الله هغه ته د هدايت کولو اراده وکړي، د هغه سينه د اسلام لپاره فراخه کړي او هغه څوک چې هغه يې د گمراه کولو اراده وکړي (، نو) د هغه سينه تنگه کړي، بېخي تنگه، گویا کې هغه پورته اسمان ته په سختی سره خېژي، همدارنگه الله پليتي (عذاب) اچوي په هغو کسانو باندې چې ايمان نه راوړي

۱۲۶:۶ - او دا ستا د رب لار ده، چې نېغه ده، يقيناً مونږ ايتونه واضحه بيان کړي دي، د هغه قوم لپاره چې نصيحت اخلي

۱۲۷:۶ - د دوی لپاره د خپل رب په نيز د سلامتۍ کور دی او هغه د دوی مددگار دی، په سبب د هغو عملونو چې دوی کول

۱۲۸:۶ - او په هغې ورځ کې چې هغه به دوی ټول راجمع کړي (او ورته وبه وايي): ای د پيريانو ډلې! يقيناً تاسو له انسانانو څخه ډېر راخپل (او بې لارې) کړل او د دوی هغه دوستان به، چې له انسانانو ځنې دي؛ ووايي: ای زمونږه ربه! زمونږه ځينو له ځينو نورو نه فايده واخيسته او مونږ هغې نېټې ته ورسېدو کومه چې تا زمونږ لپاره مقرر کړې وه، وبه وايي (دوی ته الله) ستاسو ځای اور دی، چې په هغه کې به همېشه يئ مگر هغه چې الله وغواړي، بېشکه ستا رب ښه حکمت والا، ښه پوه دی

۱۲۹:۶ - او همدارنگه مونږ ځينې ظالمان په ځينو نورو مسلط کوو، په سبب د هغو عملونو چې دوی به کول

۱۳۰:۶ - ای د پيريانو او انسانانو ډلې! ايا تاسو ته له هم تاسو نه رسولان نه وو راغلي چې تاسو ته به يې زما ايتونه بيانول او تاسو به يې د خپلې دې ورځې له ملاقات نه وېرولئ؟ دوی به ووايي: مونږ د خپلو ځانونو په خلاف گواهي کوو او دوی دنيايي ژوند دوکه کړي وو او دوی به د خپلو ځانونو په خلاف گواهي ورکړي دا چې بېشکه دوی کافران وو

۱۳۱:۶ - دا (د رسولانو لېږل) د دې لپاره (دي) چې ستا رب د ظلم په وجه د کليو هلاکوونکی نه دی، په دې حال کې چې د هغو اوسېدونکي ناخبره وي

۱۳۲:۶ - او د هر چا لپاره درجې دي له هغو اعمالو نه چې دوی کړي دي، او ستا رب له هغو عملونو نه چې دوی يې کوي؛ کله هم غافل نه دی



۱۳۳:۶ - او هم ستا رب ښه بې پروا، (او) رحمت والا دی، که چېرې هغه وغواړي (، نو) تاسو به بوځي او له تاسو وروسته به هغه (خلق) ځای نیوونکي کړي چې یې وغواړي، لکه څنگه چې یې تاسو د بل قوم له اولادې نه پیدا کړئ

۱۳۴:۶ - بېشکه هغه چې له تاسو سره یې وعده کولی شي، خامخا راتلونکی دی او تاسو کله هم (الله لره) عاجزه کوونکي نه یئ

۱۳۵:۶ - ته ووايه: ای زما قومه! تاسو په خپل حالت باندې عمل کوئ، بېشکه زه (هم) عمل کوونکی يم، پس تاسو به ژر پوه شئ چې څوک دی چې د هغه لپاره به د آخرت (ښه) انجام وي، بېشکه حقیقت دا دی چې ظالمان بری نه مومي

۱۳۶:۶ - او دوی د الله لپاره په هغو څیزونو کې برخه مقرر کړه چې هغه پیدا کړي دي، چې فصل او څاروي دي، نو وایي: دا د الله لپاره دي، د دوی په عقیده، او دا زمونږ د شریکانو لپاره دي، نو هغه چې د دوی د شریکانو لپاره وي، نو هغه الله ته نه رسېږي او هغه چې د الله لپاره وي، نو هغه د دوی شریکانو ته رسېږي، بده ده هغه فیصله چې دوی یې کوي

۱۳۷:۶ - او همدارنگه د ډېرو مشرکانو لپاره د هغوی شریکانو د خپل اولاد وژل ښایسته کړي دي، د دې لپاره چې هغوی دوی هلاک کړي او د دې لپاره چې په دوی باندې خپل دین گډوډ کړي او که چېرې الله غوښتلی (، نو) دوی به دا (کار) نه و کړی، نو ته پرېږده دوی او هغه چې دوی دروغ جوړوي

۱۳۸:۶ - او دوی وایي چې دا ځینې څاروي او فصلونه دي چې ممنوع دي، دا به نه خوري مگر هغه څوک چې مونږ یې وغواړو، د دوی په عقیده، او څه څاروي دي چې د هغو شاگانې منع کړی شوي دي (سورېدل او بار وړل پرې بند دی)، او څه څاروي دي چې دوی په هغو باندې د الله نوم نه یادوي، په هغه (الله) باندې د دروغو تپلو لپاره، ضرور به هغه (الله) دوی ته سزا ورکړي، په سبب د هغو دروغو چې دوی به جوړول

۱۳۹:۶ - او دوی وایي: هغه چې د دې څارویو په گېډو کې دي (هغه) زمونږ د نرانو لپاره خالص دي او زمونږ په ښځو باندې حرام کړی شوي دي او که چېرې هغه مردار وي، نو دوی (نر او ښځه) په هغه کې شریکان دي، ژر به هغه (الله) دوی ته د خپل (دې) بیان سزا ورکړي، بېشکه هغه ښه حکمت والا، ښه عالم دی

۱۴۰:۶ - یقیناً هغه کسان تاوانیان شول چې خپل اولادونه یې قتل کړل، چې (دوی) بېوقوفان وو (او) بې پوهې وو او حرام یې کړل هغه څه چې الله دوی ته ورکړي وو، په الله باندې د دروغو تپلو لپاره، یقیناً دوی گمراه شول او دوی هدایت موندونکي نه وو

۱۴۱:۶ - او دا (الله) هغه ذات دی چې باغونه یې پیدا کړي دي، چې په څېړونو خېژول شوي دي او



چې په خپرونو نه دي خپزول شوي او د کجورو ونې او فصل (بې پيدا کړي دي) چې د هغو مېوې مختلفې وي او زيتون او انار (بې پيدا کړي دي) چې په خپلو کې يو شان وي او غير متشابه (هم) وي، تاسو د هغو له مېوو څخه خورئ! کله چې مېوه وکړي او د هغه حق (عشر، زکات) د رېپلو په ورځ ورکړئ، او تاسو اسراف مه کوئ، بېشکه هغه (الله) اسراف کوونکي نه خوښوي

۱۴۲:۶ - او (پيدا کړي يې دي) په څارويو کې بار ورونکي او وړوکي (، نو) تاسو له هغو ځنې خورئ چې الله تاسو ته درکړي دي او تاسو د شيطان د قدمونو پيروي مه کوئ، بېشکه هغه تاسو لپاره ښکاره دښمن دی

۱۴۳:۶ - (الله پيدا کړي دي حلال) اته جوړې (قسمونه)، له گډو نه دوه (نر او ښځه) او له چپلو (بزو) نه دوه (نر او ښځه)، ته (دوی ته) ووايه: ايا هغه (الله) دواړه نران حرام کړي دي، يا دواړه ښځې، يا هغه (بچي) چې د دواړو ښځو (گډې او چپلې) رحمونه په هغو مشتمل وي، تاسو ما ته په علم سره خبر راکړئ، که چېرې تاسو رښتيني يئ

۱۴۴:۶ - او (پيدا کړي يې دي) له اوبښانو نه دوه (نر او ښځه) او له غوايانو نه دوه (نر او ښځه) ته ووايه: ايا هغه (الله) دواړه نران حرام کړي دي، يا دواړه ښځې، يا هغه (بچي) چې د دواړو ښځو (اوبښې او غوا) رحمونه په هغو مشتمل وي، ايا تاسو حاضر وئ کله چې الله تاسو ته د دې وصيت کاوه، نو له هغه چا نه لوی ظالم (بل) څوک دی چې په الله باندې دروغ تپي، د دې لپاره چې بې له علمه خلق گمراه کړي، بېشکه الله ظالم قوم ته نېغه لار نه ښيي

۱۴۵:۶ - (ای نبی!) ته ووايه: زه نه مومم (هېڅ څيز) په هغه (شريعت) کې چې ما ته وحی کړی شوی دی په کوم خوړونکي باندې حرام کړی شوی، چې هغه يې خوري سوا له هغه نه چې مرداره وي، يا بهول شوې وينه، يا د خنزير غوښه، پس بېشکه هغه پليتي ده، يا نافرمانی وي چې په هغې د غير الله لپاره اواز اوچت کړی شوی وي، نو هغه څوک چې ناچاره شي، چې نه زیاتي کوونکی وي او نه له حده تېرېدونکی وي، (د هغه لپاره يې خوړل حلال دي) نو بېشکه ستا رب ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۱۴۶:۶ - او پر هغو کسانو باندې چې يهوديان دي، مونږ هر نوکداره څاروي حرام کړي وو او له غوايانو او گډو نه مونږه پر هغوی باندې د هغو دواړو وازدې حرامې کړې وې، سوا له هغو نه چې د هغو شاگانو پورته کړې وي، يا کلمو، يا هغه چې له هډوکو سره لگېدلې وي، دا مونږ هغوی ته د خپلې سرکشی، سزا ورکړه او بېشکه مونږ خامخا رښتيا ويونکي يو

۱۴۷:۶ - نو که چېرې دوی ستا تکذيب وکړي، نو ته ووايه: ستاسو رب د فراخه رحمت والا دی او د هغه عذاب له مجرم قوم نه بېرته نه گرځول کېږي

۱۴۸:۶ - ژر به هغه کسان ووايي چې شرک يې کړی دی، که چېرې الله غوښتلی (نو) نه به مونږ



شرك كړی و او نه زمونږ پلرونو او نه به مونږ څه شی حرام گرځولی و، همدارنگه هغو کسانو (هم) تکذیب کړی و چې له دوی نه مخکې وو، تر دې چې هغوی زمونږ عذاب وڅاکه، ته ووايه: ایا تاسو سره څه علم شته چې پس مونږ ته یې راوباسئ، تاسو یواځې د گمان پیروي کوئ او تاسو یواځې اټکل چلونکي یئ

۱۴۹:۶ - ته ووايه: نو خاص الله لره کامل دلیل دی، نو که هغه غوښتلی تاسو ټول به یې لازماً په نېغه لار روان کړي وی

۱۵۰:۶ - ته ووايه: تاسو خپل هغه گواهان راوئ چې د دې خبرې گواهي کوي چې بېشکه الله دا (څیزونه) حرام کړي دي، نو که هغوی گواهي ورکړي، نو ته له دوی سره گواهي مه ورکوه او ته د هغو خلقو په خواهشاتو پسې مه ځه چې زمونږ ایتونه یې دروغ گڼلي دي او هغه کسان چې په اخرت ایمان نه راوړي او هغوی له خپل رب سره (نور څیزونه) برابروي

۱۵۱:۶ - ته ووايه: تاسو راشئ چې زه ولولم هغه څه چې ستاسو رب پر تاسو باندې حرام کړي دي، دا چې تاسو له هغه سره هېڅ شی مه شریکوئ او له مور او پلار سره بښگڼه کوئ، او تاسو خپل اولاد د غریبې له وجې مه وژنئ، مونږ تاسو ته روزي درکوو او هغوی ته (هم) او تاسو د بې حیایې کارونو ته مه نژدې کېږئ هغه چې په دغو کې ظاهر دي او هغه چې پټ دي او تاسو هغه نفس مه وژنئ چې الله حرام کړی دی مگر په حقه سره دا، (حکم) چې دی، هغه (الله) تاسو ته د دې کلك حکم درکړی دی، د دې لپاره چې تاسو عقل وچلوئ

۱۵۲:۶ - او تاسو د یتیم مال ته نژدې (هم) مه ورځئ مگر په هغې طریقي سره چې تر ټولو ښه وي تر دې چې هغه (یتیم) خپل پوخ والي ته ورسېږي او تاسو پیمانې او ټول په انصاف سره پوره ورکوئ، مونږ هېڅ یو نفس د هغه له طاقت نه زیات نه مکلف کوو او کله چې تاسو خبره کوئ، نو عدل کوئ، اگر چې هغه د خپلولې والا وي او د الله عهد پوره کوئ، دا (حکم) دی چې هغه (الله) تاسو ته د دې کلك حکم کړی دی، د دې لپاره چې تاسو نصیحت ومنئ

۱۵۳:۶ - او دا چې بېشکه دا زما لار ده، چې نېغه ده، نو تاسو د دې پیروي وکړئ او د (نورو) لارو پیروي مه کوئ، نو تاسو به (د نورو لارو پیروي) د هغه له لارې نه تار په تار کړي، دا (حکم) دی چې هغه (الله) تاسو ته د دې کلك حکم کړی دی، د دې لپاره چې تاسو پرهبزگاره شئ

۱۵۴:۶ - بیا مونږ موسی ته کتاب ورکړ، د نعمت د پوره کولو لپاره په هغه کس باندې چې نېکي یې وکړه او لپاره د هر شي د تفصیل او هدایت او رحمت، د دې لپاره چې دوی د خپل رب په ملاقات ایمان راوړي

۱۵۵:۶ - او دا کتاب دی چې مونږ نازل کړی دی، نو تاسو د ده پیروي وکړئ او پرهبزگاره شئ، د دې لپاره چې په تاسو رحم وکړی شي



۱۵۶:۶ - دا چې تاسو ونه وایئ چې یقیناً همدا خبره ده چې زمونږ نه په مخکېنو دوه پلو باندې کتاب نازل کړی شوی و، او بېشکه مونږ د هغوی له لوستلو نه یقیناً ناخبره وو

۱۵۷:۶ - یا چې تاسو ونه وایئ: یقیناً که چېرې په مونږه کتاب نازل کړی شوی وې لازماً به مونږ له دوی نه ښه لارموندونکي وو، نو یقیناً تاسو ته د خپل رب له جانبه ښکاره دلیل راغلی دی او هدایت او رحمت، نو له هغه چا نه لوی ظالم څوک دی چې د الله ایتونه دروغ گڼي او له هغو نه مخ اړوي؟ عنقریب به مونږ هغو کسانو ته د سخت عذاب سزا ورکړو چې زمونږ له ایتونو نه مخ اړوي، په سبب د هغه چې دوی اعراض کاوه

۱۵۸:۶ - دوی انتظار نه کوي مگر د دې چې دوی ته ملایک راشي، یا ستا رب راشي، یا ستا د رب ځینې ښې راشي، په کومه ورځ کې چې ستا د رب ځینې ښې راشي (نو) هېڅ نفس ته به د هغه ایمان راوړل فایده ورنه کړي چې له مخکې نه یې ایمان نه وي راوړی، یا یې په خپل ایمان کې څه خیر نه وي گټلی، ته (دوی ته) ووايه: تاسو انتظار کوئ، بېشکه مونږ (هم) انتظار کوونکي یو

۱۵۹:۶ - بېشکه هغه کسان چې خپل دین یې تار په تار کړی دی، او دوی فرقې فرقې شول، ته له دوی نه په هېڅ شي کې نه یې، یقیناً خبره همدا ده چې د دوی معامله الله ته (سپارل شوې) ده، بیا به هغه دوی ته د هغو کارونو خبر ورکوي چې دوی کول

۱۶۰:۶ - څوک چې یوه ښکې راوړي، نو د هغه لپاره د هغې لس چنده دی او څوک چې یوه بدې راوړي، نو هغه ته به یواځې د هغې په مثل سزا ورکولی شي او په دوی به ظلم نه کېږي

۱۶۱:۶ - ته ووايه: بېشکه زه (چې یم) ما ته زما رب د نېغې لارې هدایت کړی دی، چې بېخي سم دین دی، د ابراهیم ملت دی، چې یواځې په حق پسې تلونکی و او له مشرکانو څخه نه و

۱۶۲:۶ - ته ووايه: بېشکه زما لمونځ او زما قرباني او زما ژوند او زما مرگ خاص د الله رب العلمین لپاره دي

۱۶۳:۶ - د هغه هېڅ شریک نشته او ما ته د همدې (توحید) حکم شوی دی او زه ترټولو مسلمانانو اول یم

۱۶۴:۶ - ته ووايه: ایا زه له الله نه غیر (بل) رب ولټیوم، حال دا چې هغه د هر شي رب دی، او هېڅ یو نفس (دگناه) کسب نه کوي مگر د خپل (ځان) په ضرر یې کوي او هېڅ بار وروونکی د بل بار نه وړي، بیا خاص خپل رب ته ستاسو واپس تلل دي، نو هغه به تاسو خبر کړي په هغو کارونو چې تاسو به په هغو کې اختلاف کاوه

۱۶۵:۶ - او دا (الله) هغه ذات دی چې تاسو یې په ځمکه کې خلیفگان جوړ کړئ او ستاسو ځینې یې د ځینو (نورو) له پاسه په درجو کې پورته کړل، د دې لپاره چې تاسو وازمایي په هغه څه کې چې تاسو ته یې درکړي دي، بېشکه ستا رب ډېر ژر سزا ورکوونکی دی او بېشکه هغه خامخا ښه



بخښونکي، بې حده مهربان دی

## (مکي) جگ ځايونه - الاعراف ۷

۱:۷ - الف، لام، میم، صاد

۲:۷ - (دا) کتاب دی چې تا ته نازل کړی شوی دی، نو د ده په وجه دې ستا په سینه کې څه تنگي نه وي، د دې لپاره (نازل کړی شوی دی) چې ته د ده په ذریعې سره (خلق) ووپروې او د مومنانو لپاره نصیحت دی

۳:۷ - تاسو پیروي کوئ د هغه (دین) چې تاسو ته د خپل رب له جانبې نازل کړی شوی دی او تاسو له ده نه سوا (د نورو) دوستانو پیروي مه کوئ، تاسو ډېر کم نصیحت اخلي

۴:۷ - او څومره ډېر کلي دي چې مونږ هغه هلاک کړي دي، نو زموږ عذاب هغو ته راغی، په دې حال کې چې دوی د شپې ویده وو، یا په غرمه کې آرام کوونکي وو

۵:۷ - نو نه وه د دوی دعوی (بلنه) کله چې په دوی زموږ عذاب راغی، مگر دا چې دوی وویل: بېشکه مونږ ظالمان وو

۶:۷ - نو خامخا لازماً به مونږ له هغو خلقو نه تپوس وکړو چې رسولان ورته استول شوي وو او خامخا لازماً به مونږ له رسولانو نه (هم) تپوس وکړو

۷:۷ - نو خامخا لازماً به مونږ دوی ته په علم سره بیان وکړو او مونږ (څه) غایب خو نه وو

۸:۷ - او په دغه ورځ (د عملونو) تول بېخي حق دی، نو هغه څوک چې تولونه (یا میزانونه) یې درانه وختل، نو همدغه خلق کامیاب دي

۹:۷ - او هغه څوک چې تولونه (یا میزانونه) یې سپک وختل، نو دغه خلق هغه دي چې دوی خپلو ځانونو ته تاوان رسولی دی، په سبب د دې چې دوی زموږ له ایتونو سره ظلم کاوه

۱۰:۷ - او یقیناً یقیناً مونږ تاسو ته په ځمکه کې قدرت درکړی دی او تاسو لپاره مو په هغې کې د ژوند اسباب پیدا کړي دي، تاسو بېخي ډېر لږ شکر وباسئ

۱۱:۷ - او یقیناً یقیناً مونږ تاسو پیدا کړئ، بیا مو ستاسو صورتونه جوړ کړل، بیا مونږ ملایکو ته وویل: د ادم لپاره سجده وکړئ، نو هغوی سجده وکړه سوا له ابلیس نه، هغه له سجده کوونکو څخه نه و

۱۲:۷ - وویل (الله): ته څه شي منع کړې، چې سجده دې ونه کړه کله چې ما تا ته حکم وکړ؟ وویل (شیطان): زه له هغه نه غوره یم، تا زه له اوږه پیدا کړی یم او هغه دې له خټې پیدا کړی دی



۱۳:۷ - (الله) وویل: نو ته له دې (جنت) نه کوز شه، پس تا ته دا حق نشته چې ته په دې (جنت) کې تکبر وکړې، نو ته وځه، بېشکه ته له ذلیلو څخه یې

۱۴:۷ - وویل (ابلیس چې ای الله!) ته ما ته مهلت راکړه، تر هغې ورځې پورې چې خلق به راژوندي کولی شي

۱۵:۷ - وویل (الله): بېشکه ته له مهلت ورکړی شویو څخه یې

۱۶:۷ - (ابلیس) وویل: نو په سبب د هغه چې تا زه گمراه کړم، زه به خامخا ضرور دوی ته ستا په نېغه لار کې کېنم

۱۷:۷ - بیا به خامخا لازماً زه دوی ته راځم د دوی له مخې نه او د دوی له شا نه او د دوی له نښو اړخونو نه او چپو اړخونو نه او ته به د دوی اکثره شکر گزاره ونه مومې

۱۸:۷ - وویل (الله): وځه ته له دې ځای نه، چې بدحاله غمجن کړی شوی، رتلی شوی یې، یقیناً په دوی کې چې چا ستا پیروي وکړه (، نو) خامخا لازماً به زه له تاسو ټولو نه جهنم ډکوم

۱۹:۷ - او ای ادمه! ته او ستا نښه په جنت کې اوسئ، نو تاسو خوراک کوئ له کوم ځای نه چې مو خوبه شي، او دې ونې ته مه نژدې کېږئ (، گنې) نو له ظالمانو نه به شی

۲۰:۷ - نو دوی دواړو ته شیطان وسوسه واچوله، د دې لپاره چې هغه (شیطان) دوی دواړو ته هغه څه وربنکاره کړي چې له دوی نه پټ وو، چې د دوی د شرم ځایونه دي. او (ورته) ویې ویل: تاسو دواړه ستاسو رب له دې ونې نه نه یئ منع کړي مگر له دې وجې چې تاسو دواړه به ملایک شئ، یا چې شیء به له تل پاتې کېدونکو نه

۲۱:۷ - او هغه دوی ته پوخ قسم وخور چې بېشکه زه تاسو لپاره یقیناً له خیر خواهي کوونکو څخه یم

۲۲:۷ - نو هغه دوی دواړو ته په دوکې سره تمه ورکړه، نو کله چې دوی هغه ونه وڅکله، دوی ته خپل شرم ځایونه بنکاره شول او دواړه لگیا شول چې په خپلو ځانونو یې د جنت پانې نښلولې او دوی ته خپل رب اواز وکړ چې ایا ما تاسو دواړه له دې ونې نه نه وئ منع کړي او تاسو ته مې نه وویلي چې بېشکه شیطان تاسو دواړو لپاره بنکاره دښمن دی؟

۲۳:۷ - دوی وویل: ای زمونږه ربه! مونږ په خپلو ځانونو ظلم کړی دی او که چېرې ته مونږ ونه بخښي او پر مونږ رحم ونه کړي (، نو) مونږ به خامخا لازماً له تاوانیانو څخه شو

۲۴:۷ - وویل (الله): تاسو کوز شئ، ستاسو ځینې به د ځینو نورو لپاره دښمنان وي او تاسو لپاره په ځمکه کې استوگنه ده او تر یو وخته پورې فايده اخیستل دي

۲۵:۷ - (الله) وویل: په همدې (ځمکه) کې به تاسو ژوندون کوئ او په همدې کې به تاسو مړئ او



له همدې نه به تاسو راوښکلی کېږئ

۲۶:۷ - ای د ادم اولاده! یقیناً مونږ پر تاسو باندې لباس نازل کړی دی چې ستاسو د شرم ځایونه پټوي او د زینت جامې (مو نازلې کړې دي) او د پرهېزگاري لباس؛ دغه ډېر غوره دي، دا د الله له ایتونو څخه دي، د دې لپاره چې دوی نصیحت حاصل کړي

۲۷:۷ - ای د ادم اولاده! تاسو لره دې شیطان هیڅکله هم په فتنه کې وانه چوي، لکه څنگه چې یې ستاسو مور او پلار له جنت نه وښکل، چې له هغوی نه یې د هغوی لباس وښکلو، د دې لپاره چې هغوی ته خپل د شرم ځایونه وښيي، بېشکه هغه او د هغه قبيله تاسو له هغه ځایه ویني چې تاسو یې نه وینی، بېشکه مونږ شیطانان د هغو خلقو لپاره دوستان جوړ کړي دي چې ایمان نه راوړي

۲۸:۷ - او کله چې دوی څه بې حیايي وکړي (، نو) وایي: مونږ په دې باندې خپل پلرونه موندلي دي او الله مونږ ته د دې حکم کړی دی، ته (ورته) ووايه: بېشکه الله د بې حیايۍ حکم نه کوي، ایا تاسو په الله باندې هغه دروغ تپئ چې تاسو پرې نه پوهېږئ

۲۹:۷ - ته ووايه: زما رب د انصاف حکم کړی دی او (دا چې) تاسو خپل مخونه د هر لمانځه په وخت کې نېغ (سیده) کړئ او تاسو هغه بلئ، چې د هغه لپاره د دین (عبادت) خالص کوونکي یئ، لکه څنگه چې یې تاسو اول ځل پیدا کړي یئ (هماغه شان به) تاسو راگرځئ

۳۰:۷ - یوې ډلې ته یې هدایت کړی دی او بله ډله (یې گمراه کړې ده) چې په هغو باندې گمراهي ثابته شوې ده، بېشکه دوی له الله نه سوا شیطانان (د ځان) دوستان نیولي وو او دوی دا گمان کاوه چې بېشکه همدوی نېغه لار موندونکي دي

۳۱:۷ - ای د ادم اولاده! تاسو خپل زینت (لباس) واخلي د هر لمانځه په وخت کې او خوراک کوئ او څښاک کوئ او تاسو اسراف مه کوئ، بېشکه هغه (الله) اسراف کوونکي نه خوښوي

۳۲:۷ - ته ووايه: هغه زینت چا حرام کړی دی چې الله د خپلو بنده گانو لپاره راوېستلی دی او له رزقه څخه پاکیزه شيان (چا حرام کړي دي؟) ته ووايه: دا (نعمتونه) په دنيایي ژوند کې د هغو کسانو لپاره دي چې ایمان یې راوړی دی، چې (د دوی لپاره به) د قیامت په ورځ بېخي خالص وي، همدارنگه مونږ ایتونه په تفصیل سره بیانوو د هغه قوم لپاره چې پوهېږي

۳۳:۷ - ته ووايه: یقیناً همدا خبره ده چې زما رب د بې حیايۍ کارونه حرام کړي دي، هغه چې له هغو څخه ظاهر وي او هغه چې باطن وي او (حرامه کړې یې ده) گناه او ناحقه ظلم کول او دا چې تاسو له الله سره هغه شی شریک کړئ چې د هغه په هکله هغه (الله) هېڅ دلیل نه وي نازل کړی، او دا چې تاسو په الله باندې هغه دروغ وپئ چې تاسو پرې نه پوهېږئ

۳۴:۷ - او د هر امت لپاره یوه نېټه ده، نو کله چې د دوی نېټه راشي، دوی به نه یوه گړۍ تاخیر



کوي او نه به دوی رومبی کېږي

۳۵:۷ - ای د ادم اولاده! که لازماً تاسو ته له هم ستاسو نه رسولان راشي، چې تاسو ته زما ایتونه بیانوي، نو هغه څوک چې پرهبزگاره شو او د ځان اصلاح یې وکړه، نو په دوی باندې به نه څه وپره وي او نه به دوی غمجن کېږي

۳۶:۷ - او هغه کسان چې زمونږ د ایتونو تکذیب یې کړی دی او له هغو نه یې سرکشي (لويي) کړې ده، دغه کسان د اور ملگري دي، دوی به په هغه کې همېشه وي

۳۷:۷ - نو د هغه کس نه لوی ظالم څوک دی چې په الله باندې دروغ تپي، یا د هغه د ایتونو تکذیب کوي؟ دغه کسان دي چې دوی ته به له لیکل شوي (عمر، رزق وغیره) نه خپله برخه ورسېږي، تر دې چې کله دوی ته زمونږ استازي راشي، چې دوی مړه کوي (، نو ورته) وايي به: چېرته دي هغه معبودان چې تاسو به له الله نه غیر بلل؟ هغوی به ووايي: هغه له مونږ نه ورک شول، او دوی به د خپلو ځانونو په خلاف گواهي وکړي دا چې بېشکه دوی کافران وو

۳۸:۷ - (ورته) وبه وايي: تاسو له هغو امتونو سره یو ځای اور ته داخل شئ چې له تاسو نه مخکې په پېریانو او انسانانو کې تېر شوي دي، هر کله چې یوه ډله ننوځي (، نو) د خپل ځان په مثل ډلې باندې به لعنت وايي، تر دې چې کله دوی ټول په دې (اور) کې راجمع شي، د دوی وروستنی به د خپلو رومینو په هکله وايي: ای زمونږه ربه! دا کسان چې دي مونږ یې گمراه کړي وو، نو دوی ته د اور دوه چنده عذاب ورکړه، وبه وايي (الله) د هر یو لپاره دوه چنده (عذاب) دی او لېکن تاسو نه پوهېږئ

۳۹:۷ - د دوی رومیني به خپلو وروستنو ته ووايي: نو تاسو لپاره پر مونږ باندې هېڅ فضیلت نشته، پس تاسو عذاب وځکئ د هغو عملونو په سبب چې تاسو به کول  
۴۰:۷ - بېشکه هغه کسان چې زمونږ ایتونه یې دروغ گڼلې دي او له هغو نه یې تکبر کړی دی، د دوی لپاره به د اسمان دروازي نه پرانستل کېږي او نه به دوی جنت ته داخلېږي تر هغه پورې چې اوبن د ستنې په سوري کې ننوځي او همدارنگه مونږ مجرمانو ته سزا ورکوو

۴۱:۷ - د دوی لپاره له جهنم څخه فرش دی او د دوی له پاسه به (د اور) اغوستنی وي او همدارنگه مونږ ظالمانو ته سزا ورکوو

۴۲:۷ - او هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، مونږ هېڅ یو نفس نه مکلف کوو مگر د هغه د وس مطابق، دغه کسان د جنت ملگري دي، دوی به په هغه کې همېشه وي

۴۳:۷ - او مونږ به راوباسو هغه کینه چې د دوی په سینو کې وي، د هغو له لاندې به ولې بهېږي، او دوی به وايي: ټولې ستاینې د هغه الله لپاره دي چې مونږ ته یې د دې هدایت وکړ او مونږ



پخپله (داسې) نه وو چې دا لار مو موندلې وې، که چېرې الله مونږ ته دا لار نه وه رابښودلې، یقیناً یقیناً زمونږ د رب رسولان په حقه سره راغلي وو او دوی ته به اواز وکړی شي چې دا جنت دی چې تاسو د ده وارثان گرځولی شوي یئ، په سبب د هغو عملونو چې تاسو به کول

۴۴:۷ - او جنتیان به دوزخیانو ته اواز وکړي دا چې یقیناً مونږ هغه وعده چې زمونږ رب له مونږ سره کړې وه حقه وموندله، نو ایا تاسو (هم) هغه وعده حقه وموندله چې ستاسو رب (له تاسو سره) کړې وه؟ هغوی به ووايي: هو! نو د دوی په مینځ کې به یو اعلان کوونکی دا اعلان وکړي چې د الله لعنت په ظالمانو باندې دی

۴۵:۷ - هغه کسان چې د الله له لارې نه منع کول کوي او په دې کې کوروالی لټوي او هم دوی د آخرت منکر دي

۴۶:۷ - او د دواړو په مینځ کې پرده ده او د اعراف له پاسه به کسان وي چې دوی به هر یو (له جنتیانو او دوزخیانو نه) په خپلو علامو سره پېژني او دوی به جنتیانو ته اواز وکړي دا چې په تاسو دې سلام وي، دوی هغه (جنت) ته داخل شوي نه دي او دوی (د جنت) طمع لري

۴۷:۷ - او کله چې د دوی سترگې د دوزخیانو په طرف واړولی شي، دوی به وایي: ای زمونږه ربه! مونږ له ظالم قوم سره مه یو ځای کوه

۴۸:۷ - او د اعراف ملگري به داسې سړیو ته اواز وکړي چې دوی به یې په خپلو نښو سره پېژني، دوی به (ورته) وایي: تاسو ته نه خو ستاسو ډلې فایده درورسوله او (نه) هغه چې تاسو به تکبر کاوه

۴۹:۷ - ایا دا هغه کسان دي چې تاسو به قسمونه خوړل چې الله به دوی ته رحمت ونه رسوي (دوی ته ویل شوي دي چې) تاسو جنت ته داخل شئ، پر تاسو باندې هېڅ وېره نشته او نه به تاسو غمجن کېږئ

۵۰:۷ - او دوزخیان به جنتیانو ته اواز وکړي دا چې تاسو پر مونږ باندې څه اوبه راتوی کړئ، یا له هغه څه نه چې الله تاسو ته درکړي دي (څه راکړئ)، وبه وایي (جنتیان) بېشکه الله دا دواړه په کافرانو باندې حرام کړي دي

۵۱:۷ - هغه کسان چې خپل دین یې تماشه او لوبه گرځولی دی او دوی دنیايي ژوند دوکه کړي (غولولي) دي، نو نن ورځ به یې مونږ هېر کړو، لکه څنگه چې هغوی د خپلې دې ورځې ملاقات هېر کړی و او هغه چې دوی به زمونږ له ایتونو نه انکار کاوه

۵۲:۷ - او یقیناً یقیناً مونږ دوی ته کتاب راوړی دی چې مونږ د علم له مخې په تفصیل سره بیان کړی دی، چې هدایت او رحمت دی د هغه قوم لپاره چې ایمان راوړي



۵۳:۷ - دوی انتظار نه کوي مگر د هغه (قیامت) د انجام، په هغې ورځ چې د هغه انجام راشي؛ (نو) هغه کسان به وایي چې دا یې مخکې هېر کړی و: یقیناً زمونږ د رب رسولان په حقه سره راغلي وو، نو ایا زمونږ لپاره څه سفارشیان شته چې زمونږ لپاره سفارش وکړي؟ یا مونږ واپس کړی شو، نو (بیا) له هغه عمل نه سوا عمل وکړو چې مونږه کاوه، یقیناً دوی خپلو ځانونو ته نقصان رسولی دی او له دوی څخه هغه دروغ وړک شول چې دوی به جوړول

۵۴:۷ - بېشکه ستاسو رب هغه الله دی چې اسمانونه او ځمکه یې په شپږو ورځو کې پیدا کړي دي، بیا د عرش له پاسه برقراره شو، هغه په شپې سره ورځ پټوي، په دې حال کې چې دا (شپه) هغې (ورځ) لره په تلوار سره طلب کوي او (پیدا کړې یې ده) لمرسترگه، او سپوږمۍ او ستوري، چې د هغه په حکم سره مسخر کړی شوي دي، اگاه شئ! خاص هغه لره دي پیدا کول او حکم کول، ډېر برکت والا دی الله چې رب العلمین دی

۵۵:۷ - تاسو خپل رب وبلئ په عاجزۍ سره او په پټه سره، بېشکه هغه له حد نه تېرېدونکي نه خوښوي

۵۶:۷ - او تاسو په ځمکه کې وړانۍ مه کوئ، د هغې له اصلاح نه پس، او تاسو هغه (الله) رابلیئ په وېرې سره او په طمع سره، بېشکه د الله رحمت نېکي کوونکو ته ډېر نژدې دی

۵۷:۷ - او دی همغه ذات دی چې هواگانې لېږي، چې د هغه له رحمت نه وړاندې زېږی ورکوونکې وي، تر دې چې کله دا (هواگانې) درنې وربځې راپورته کړي (، نو) مونږ هغه مړ ښار ته روانوو، نو مونږ په دې سره اوبه نازلوو، نو په هغو سره هر قسمه مېوې راوباسو، همدارنگه به مونږ مړي راوباسو، د دې لپاره چې تاسو نصیحت ومنئ

۵۸:۷ - او پاکیزه ښار، د هغې زرغونه د خپل رب په حکم سره راوځي او هغه (ځمکه) چې خرابه (ښوره) وي (د هغې زرغونه) نه راوځي مگر ناقصه، همدارنگه مونږ ایتونه بیا، بیا بیانوو د هغه قوم لپاره چې شکر وباسي

۵۹:۷ - یقیناً یقیناً مونږ نوح خپل قوم ته لېږلی و، نو هغه وویل: ای زما قومه! تاسو د الله عبادت کوئ، تاسو لپاره له هغه نه سوا (بل) هېڅ برحق معبود نشته، بېشکه زه په تاسو د لویې ورځې له عذاب نه وېرېږم

۶۰:۷ - د هغه د قوم سردارانو وویل: بېشکه مونږ تا لازماً په ښکاره گمراهۍ کې وینو

۶۱:۷ - هغه وویل: ای زما قومه! په ما کې هېڅ گمراهي نشته او لېکن زه د رب العلمین رسول یم

۶۲:۷ - زه تاسو ته د خپل رب پېغامونه دررسوم او ستاسو خیرخواهي کوم او زه د الله له جانبه په هغه څه پوهېږم چې تاسو پرې نه پوهېږئ



۶۳:۷ - ایا تاسو په دې تعجب کوئ چې تاسو ته د خپل رب له جانبې نصیحت راغی په داسې سړي چې له هم ستاسو څخه دی، د دې لپاره چې تاسو ووپروي او د دې لپاره چې تاسو پرهېزگاره شئ او د دې لپاره چې په تاسو رحم وکړی شي

۶۴:۷ - نو هغوی دا دروغژن وگاڼه، نو مونږ هغه ته او هغو کسانو ته چې له ده سره په کشتۍ کې وو، نجات ورکړ او هغه کسان مو غرق کړل چې زمونږ ایتونه یې دروغ گڼلي وو، بېشکه هغوی ړانده خلق وو

۶۵:۷ - او (مونږ لېږلی و) عاد (قوم) ته د هغوی ورور هود، هغه وویل: ای زما قومه! تاسو د الله عبادت کوئ، تاسو لپاره له هغه نه سوا (بل) هېڅ برحق معبود نشته، ایا نو تاسو نه وپېرئ!

۶۶:۷ - د هغه د قوم کافرو سردارانو وویل: بېشکه مونږ خامخا تا په بېوقوفۍ کې وینو او بېشکه مونږ خامخا په تا گمان کوو له دروغجنو څخه

۶۷:۷ - هغه وویل: ای زما قومه! په ما کې هېڅ بېوقوفي نشته او لېکن زه د رب العلمین رسول یم

۶۸:۷ - زه تاسو ته د خپل رب پېغامونه دررسوم او زه ستاسو لپاره خیرخواه، امانت دار یم

۶۹:۷ - ایا تاسو په دې تعجب کوئ چې تاسو ته د خپل رب له جانبې نصیحت راغی په داسې سړي باندې چې له هم ستاسو څخه دی، د دې لپاره چې تاسو ووپروي، او تاسو هغه وخت رایاد کړئ کله چې یې تاسو له نوح نه پس خلیفگان (ځای ناستي) جوړ کړئ او تاسو ته یې په تخلیق کې زیات فراخ والی درکړ، نو تاسو د الله نعمتونه یادوئ، د دې لپاره چې تاسو کامیاب شئ

۷۰:۷ - هغوی وویل: ایا ته د دې لپاره مونږ ته راغلی یې چې مونږ د یو الله عبادت وکړو او هغه معبودان پرېږدو چې زمونږ پلرونو یې عبادت کاوه، نو هغه (عذاب) راوله چې ته مونږ په هغه سره وپروي، که چېرې ته له رښتینو څخه یې

۷۱:۷ - هغه وویل: یقیناً پر تاسو باندې د خپل رب له جانبې عذاب او غضب ثابت شو، ایا تاسو زما سره په هغو نومونو کې جگړه کوئ چې هغه تاسو پخپله او ستاسو پلرونو نومولي دي، الله د هغو په باره کې هېڅ دلیل نه دی نازل کړی، نو تاسو انتظار کوئ، بېشکه زه تاسو سره له انتظار کونکو ځنې یم

۷۲:۷ - نو مونږ هغه (هود) ته او هغو کسانو ته چې له ده سره یې ایمان راوړی و، په خپل رحمت سره نجات ورکړ او د هغو کسانو جرړه (بېخ) مو غوڅه کړه چا چې زمونږ ایتونه دروغ گڼلي وو او هغوی له سره مومنان نه وو

۷۳:۷ - او ثمودیانو ته مو د هغوی ورور صالح (لېږلی و)، هغه وویل: ای زما قومه! تاسو د الله



عبادت کوی، تاسو لپاره له هغه نه سوا (بل) هېڅ حق معبود نشته، یقیناً تاسو ته د خپل رب له  
جانبه ښکاره معجزه راغلې ده، دا د الله اوبڼه ده ستاسو لپاره، چې نښه ده، نو تاسو دا پرېږدئ  
چې د الله په ځمکه کې خوراک کوي او دې ته تکلیف مه رسوئ (گنې) نو تاسو لره به پر  
دردوونکی عذاب ونیسي

۷۴:۷ - او تاسو هغه وخت یاد کړئ چې هغه (الله) تاسو له عاديانو نه پس خلیفگان (ځای  
ناستي، نایان) جوړ کړئ او تاسو ته یې په ځمکه کې ځای درکړ، چې تاسو د دې (ځمکې) په نرمو  
هوارو ځایونو کې هسکې مایې جوړوئ او تاسو غرونه د کورونو لپاره توږئ (کنئ)، نو تاسو د  
الله نعمتونه یاد کړئ او په ځمکه کې وړانی کوونکي مه گرځئ، چې فسادیان شی

۷۵:۷ - د هغه په قوم کې تکبر کوونکو مشرانو هغو کسانو ته وویل چې کمزوري کړی شوي  
وو، هغه چا ته چې له دوی څخه یې ایمان راوړی و: ایا تاسو پوهېږئ چې بېشکه صالح د خپل رب  
له جانبه رالېږل شوی (رسول) دی؟ هغو (کمزورو) وویل: بېشکه مونږ په هغه څه ایمان لرونکي  
یو چې په هغه سره هغه (صالح) رالېږل شوی دی

۷۶:۷ - تکبر کوونکو کسانو وویل: بېشکه مونږ په هغه څه چې تاسو پرې ایمان راوړی دی،  
کفرکوونکي یو

۷۷:۷ - نو هغوی د اوبڼې پرې کړي او د خپل رب له حکم نه یې سرکشي وکړه او ویې ویل:  
ای صالحه! پر مونږ راوله هغه (عذاب) چې ته مونږ په هغه سره وپروې، که چېرې ته له رسولانو  
څخه یې

۷۸:۷ - نو دوی سختې زلزلې ونيول، نو شول دوی په خپلو کورونو کې پرمخې مړه پراته

۷۹:۷ - نو هغه له دوی نه وگرځېده، او ویې ویل: ای زما قومه! یقیناً یقیناً ما تاسو ته د خپل رب  
پېغام درورساوه او ستاسو خیرخواهي مې وکړه او لېکن تاسو نصیحت (خیرخواهي) کوونکي نه  
خوښوئ

۸۰:۷ - او (لېږلی و مونږ) لوط کله چې هغه خپل قوم ته وویل: ایا تاسو داسې بدکار کوی چې په  
مخلوقاتو کې هېڅ یو کس له تاسو نه هغه (بدکار) ته رومبی شوی نه دی

۸۱:۷ - بېشکه تاسو د شهوت (پوره کولو) لپاره سړیو ته ورځئ، په دې حال کې چې له ښځو  
بېلېږئ، بلکې تاسو له حد نه تېرېدونکي قوم یئ

۸۲:۷ - او د هغه د قوم (بل) جواب نه و سوا له دې نه چې دا خلق له خپل کلي نه وباسئ،  
بېشکه دوی داسې خلق دی چې ځان پر پاک ساتي

۸۳:۷ - نو مونږ هغه ته او د هغه خاندان ته نجات ورکړ؛ د هغه له ښځې نه سوا، هغه په پاتې



کېدونکو کې وه

۸۴:۷ - او مونږ پر هغوی باندې ناشنا باران ووراوه، نو ته وگوره چې د مجرمانو انجام څنگه و؟

۸۵:۷ - او (لېږلی و مونږ) مدین ته د هغوی ورور شعيب، هغه وويل: ای زما قومه! تاسو د الله عبادت کوئ، تاسو لپاره له هغه نه سوا (بل) هېڅ حق معبود نشته، یقیناً تاسو ته د خپل رب له جانبې ښکاره دلیل راغلی دی، نو تاسو پیمانې او تول پوره کوئ او خلقو ته د هغوی شيان کم مه ورکوئ او په ځمکه کې وړانې مه کوئ، د هغې له اصلاح نه پس، دا تاسو لپاره ډېر غوره دي، که چېرې تاسو ایمان راوړونکي یئ

۸۶:۷ - او تاسو په هره لار کې مه کېنئ، چې تاسو (خلق) وپروئ او تاسو د الله له لارې نه هغه څوک منع کوئ چې په هغه (الله) ایمان راوړي او تاسو په هغې کې کوروالی لټوئ او تاسو هغه وخت یاد کړئ کله چې تاسو ډېر لږ وئ، نو هغه تاسو ډېر کړئ او تاسو وگورئ چې د وړانکارو انجام څنگه و؟

۸۷:۷ - او که په تاسو کې یوه ډله داسې ده چې په هغه شي یې ایمان راوړی دی چې زه ورسره رالېږل شوی يم او بلې ډلې ایمان نه دی راوړی، نو تاسو صبر کوئ تر دې چې الله زمونږ په مینځ کې فیصله وکړي او هغه تر ټولو بهتر فیصله کوونکی دی

۸۸:۷ - د هغه له قوم څخه کېرځنو مشرانو وويل: ای شعيبه! خامخا لازماً به مونږ تا او هغه کسان چې له تاسره یې ایمان راوړی دی؛ له خپل کلي نه وباسو، یا به تاسو خامخا لازماً زمونږ دین ته راگرځئ، هغه وويل: ایا اگر که مونږ (دا) بدگڼونکي یو

۸۹:۷ - یقیناً مونږ به په الله باندې سخت دروغ ټپلي وي که مونږ ستاسو دین ته در وگرځو وروسته له دې چې مونږ ته الله له هغه نه خلاصی راکړ، او مونږ ته دا حق نشته چې هغه ته وگرځو مگر دا چې زمونږ رب الله (څه) وغواړي، زمونږ رب هر شی په (خپل) علم کې راکېر کړی دی، خاص په الله باندې مونږ توکل کړی دی، ای زمونږه ربه! ته زمونږ په مینځ کې او زمونږ د قوم په مینځ کې په حقه سره فیصله وکړه او ته تر ټولو غوره فیصله کوونکی یې

۹۰:۷ - او د هغه له قومه کافرو مشرانو وويل: یقیناً که چېرې تاسو د شعيب تابعداري وکړه، بېشکه تاسو به په دغه وخت کې خامخا له تاوانیانو څخه یئ

۹۱:۷ - نو دوی زلزلې ونيول، نو دوی شول په خپلو کورونو کې پرمخې (مړه) پراته

۹۲:۷ - هغه کسان چې شعيب یې دروغجن گڼلی و، (داسې هلاک شول) لکه چې دوی په دغو (کورونو) کې بېخي اباد نه وو، هغه کسان چې شعيب یې دورغجن گڼلی و، هم هغوی تاوانیان



۹۳:۷ - نو دی له هغوی نه وگرځېده او وپې ویل: ای زما قومه! یقیناً یقیناً ما تاسو ته د خپل رب پېغامونه درورسول او ستاسو خیرخواهي مې وکړه، نو زه څنگه په کافر قوم باندې افسوس وکړم

۹۴:۷ - او مونږه په هېڅ یو کلي کې هېڅ یو نبی نه و لېږلی مگر دا چې مونږ به د هغه (کلي) اوسېدونکي په سختۍ او تکلیف کې ونيول، د دې لپاره چې دوی (الله ته) زاري وکړي

۹۵:۷ - بیا مونږ د بدۍ په ځای خوشحالي په بدل کې ورکړه، تر دې چې دوی ډېر شول او وپې ویل: یقیناً زموږ پلرونو ته (هم) زموږ په شان تکلیف او خوشحالي رسېدلې وه، نو مونږه دوی ناڅاپه راوښول او دوی شعور نه لاره

۹۶:۷ - او که چېرې د کلیو اوسېدونکو ایمان راوړی وی او پرهېزگار شوي وی (، نو) مونږ به خامخا په دوي باندې د اسمان او ځمکې نه برکتونه پرانستلي وی او لېکن دوی تکذیب وکړ، نو مونږ دوی د هغو عملونو په سبب ونيول چې دوی کول

۹۷:۷ - ایا د کلیو اوسېدونکي له دې نه بې غمه شوي دي چې په دوی باندې زموږ عذاب د شپې راشي، په داسې حال کې چې دوی ویده وي

۹۸:۷ - ایا د کلیو اوسېدونکي له دې نه بې غمه شوي دي چې په دوی باندې زموږ عذاب په ځانښت کې راشي، په داسې حال کې چې دوی لوبې کوي

۹۹:۷ - ایا نو دوی د الله له مکر (پټ تدبیر) نه بې وپېرې دي، پس د الله له مکر نه یواځې تاواني خلق بې وپېرې کېږي

۱۰۰:۷ - او ایا څرگنده شوې نه ده هغو کسانو ته چې د ځمکې له (مخکینو) اوسېدونکو نه وروسته دوی د هغې وارثان گرځي دا چې که مونږ غوښتلی (، نو) مونږ به دوی ته د دوی د گناهونو په وجه سزا ورکړې وی او مونږ به د دوی په زړونو باندې مهر ولگوو، بیا به دوی (هېڅ) نه ويني

۱۰۱:۷ - دغه کلي دي چې مونږ یې تا ته څه خبرونه بیانوو، او یقیناً یقیناً دوی ته خپلو رسولانو ښکاره معجزې راوړې وې، نو دوی کله هم داسې نه وو چې په هغه څه ایمان راوړي د څه چې یې مخکې تکذیب کړی و، همدارنگه الله د کافرانو په زړونو باندې مهر لگوي

۱۰۲:۷ - او مونږ په دوی کې د زیاترو هېڅ وعده نه ده موندلې (چې دوی پرې وفا کړې وي) او بېشکه مونږ د دوی زیاتره لازماً نافرمان (وعده ماتوونکي) موندلي دي

۱۰۳:۷ - بیا وروسته له دوی نه مونږ فرعون او د هغه سردارانو ته موسی ولېږه له خپلو ایتونو (معجزو) سره، نو هغوی په دې (ایتونو) سره ظلم وکړ، نو ته وگوره د ورانکارو انجام څنگه شو؟



- ۱۰۴:۷ - او موسیٰ وویل: ای فرعونه! بیشکه زه د رب العلمین له جانبه رسول یم
- ۱۰۵:۷ - ټینگ ولاړ (یم) په دې خبره چې نه وایم پر الله مگر حقه خبره، یقیناً ما تاسو ته د خپل رب له جانبه ښکاره معجزه راوړې ده، نو ته زما سره بني اسرائیل خوشې کړه (ولېږه)
- ۱۰۶:۷ - وویل (فرعون) که چېرې تا کومه نښه راوړې وي، نو هغه راوړاندې کړه، که چېرې ته له رښتینو څخه یې
- ۱۰۷:۷ - نو هغه خپله امسا وغورځوله، نو ناڅاپه هغه ښکاره اژدها وه
- ۱۰۸:۷ - او خپل لاس یې راوښکه، نو ناڅاپه هغه د کتونکو لپاره تک سپین و
- ۱۰۹:۷ - د فرعون د قوم مشرانو وویل: بیشکه دا خامخا ډېر پوه جادوگر دی
- ۱۱۰:۷ - دا غواړي چې تاسو له خپلې ځمکې نه وباسي، نو تاسو څه حکم کوئ
- ۱۱۱:۷ - (خلقو) وویل: ته ده ته او د ده ورور ته مهلت ورکړه او په ښارونو کې راټولوونکي ولېږه
- ۱۱۲:۷ - چې تا ته هر ښه پوه جادوگر راوړي
- ۱۱۳:۷ - او جادوگر فرعون ته راغلل، وېې ویل: بیشکه زمونږ لپاره به لازماً اجرت وي که چېرې همدا مونږ غلبه موندونکي شو
- ۱۱۴:۷ - (فرعون) وویل: هو! یقیناً لازماً تاسو به له مقربینو څخه یئ
- ۱۱۵:۷ - (جادوگرو) وویل: ای موسیٰ! یا ته (امسا) وغورځوه او یا به همدا مونږ (خپلو رسیو او امساگانو لره) غورځوونکي یو
- ۱۱۶:۷ - وېې ویل: تاسو یې وغورځوئ، نو کله چې هغوی وغورځولې (، نو) د خلقو پر سترگو یې جادو وکړ او هغوی یې ښه ووېرول او ډېر لوی جادو یې وکړ
- ۱۱۷:۷ - او مونږ موسیٰ ته وحي وکړه چې خپله امسا وغورځوه، نو ناڅاپه هغې هغه څه ښوی تېرول چې هغوی به جوړول
- ۱۱۸:۷ - نو حق ثابت شو او هغه څه باطل شول چې هغوی به کول
- ۱۱۹:۷ - نو دوی (ساحران) په دغه ځای کې مغلوب شول او دوی ذلیله سپک وگرځېدل
- ۱۲۰:۷ - او (جادوگر) وغورځول شول، په دې حال کې چې سجده کوونکي وو
- ۱۲۱:۷ - وېې ویل: مونږ په رب العلمین ایمان راوړ
- ۱۲۲:۷ - د موسیٰ او د هارون په رب
- ۱۲۳:۷ - فرعون وویل: تاسو په ده ایمان راوړ مخکې له دې نه چې زه تاسو ته اجازت درکړم،



بېشکه دا لازماً يو مکر (سازش) دی چې تاسو په دې ښار کې (دا) مکر کړی دی، د دې لپاره چې تاسو له دې (ښار) نه د هغه اوسېدونکي وباسئ، نو ژر به تاسو پوه شئ

۱۲۴:۷ - خامخا لازماً به زه ستاسو لاسونه او ستاسو پښې ادلې بدلې غوڅې کړم، بيا به خامخا لازماً تاسو ټول په دار کړم

۱۲۵:۷ - وويل (جادوگرو): بېشکه مونږ د خپل رب په طرف بېرته ورتلونکي يو

۱۲۶:۷ - او ته بدې نه گڼې زمونږ نه (هېڅ عمل) سوا له دې نه چې مونږ د خپل رب په ايتونو ايمان راوړی دی، کله چې دا (ايتونه) مونږ ته راغلل، ای زمونږه ربه! ته پر مونږ باندې صبر راتوی کړه او مونږ ته وفات راکړه، په داسې حال کې چې مسلمانان يو

۱۲۷:۷ - او د فرعون د قوم مشرانو (فرعون ته) وويل: ايا ته موسی او د هغه قوم د دې لپاره (ازاد) پرېږدې چې په ځمکه کې ورانی وکړي او تا او ستا معبودان پرېږدي، وويل (فرعون): ژر به مونږ د دوی زامن ووژنو او د دوی ښځې (جینکې) به ژوندۍ پرېږدو او بېشکه مونږ د دوی له پاسه زورور يو

۱۲۸:۷ - موسی خپل قوم ته وويل: تاسو له الله نه مدد وغواړئ او صبر کوئ، بېشکه ځمکه د الله لپاره ده، هغه په خپلو بنده گانو کې هغه څوک د دې وارث گرځوي چې يې وغواړي او ښه انجام د پرهبزگارانو لپاره دی

۱۲۹:۷ - (بني اسرائيلو) وويل: مونږ ته تکليف رسول شوی دی، مخکې له دې چې ته مونږ ته راشې او وروسته له دې چې ته مونږ ته راغلې. (موسی) وويل: امېد دی چې ستاسو رب به ستاسو دښمن هلاک کړي او تاسو به په ځمکه کې خليفگان (ځای ناستي) جوړ کړي، بيا به هغه گوري چې تاسو څنگه عمل کوئ؟

۱۳۰:۷ - اويقیناً يقيناً مونږه فرعونيان په وچکالی سره او د میوو په کم والي سره نيولي وو، د دې لپاره چې دوی نصيحت ومني

۱۳۱:۷ - نو کله چې به په دوی خوشحالي راغله، ويل به يې: هم زمونږ لپاره دا ده او که چېرې په دوی به څه تکليف راغی، نو بدفالي به يې په موسی او په هغه چا چې له هغه سره وو؛ نيوله، خبردار! بېشکه خبره همدا ده چې د دوی بدفالي له الله سره ده او لېکن د دوی زیاتره نه پوهېږي

۱۳۲:۷ - او دوی به (موسی ته) ويل: ته چې مونږ ته هر قسمه ښه راوړې؛ د دې لپاره چې په هغې سره ته په مونږه جادو وکړې، نو مونږه په تا باندې کله هم ايمان راوړونکي نه يو

۱۳۳:۷ - نو مونږه په دوی باندې (وار په وار) طوفان، او ملخان او سپرې او چيندخي او وينه راولېږله، چې بېلې بېلې ښې وې، بيا هم هغوی تکبر وکړ او هغوی مجرم قوم وو



۱۳۴:۷ - او کله چې په دوی باندې عذاب راپرېوت (، نو) وپې ویل: ای موسی: ته زمونږ لپاره له خپل رب نه دعا وغواړه په هغه څه سره چې له تا سره یې وعده کړې ده، یقیناً که ته زمونږ نه عذاب لرې کړې، مونږ به خامخا لازماً په تا ایمان راوړو او خامخا لازماً به له تا سره بني اسرائیل ولېږو (خوشې کړو)

۱۳۵:۷ - نو کله چې به مونږ له دوی نه عذاب لرې کړ تر هغې مودې پورې چې دوی هغې ته رسېدونکي وو، ناڅاپه به دوی وعده ماته کړه

۱۳۶:۷ - نو مونږ له دوی نه انتقام واخیست، پس په سمندر کې مو غرق کړل، ځکه چې یقیناً هغوی زمونږ د ایتونو تکذیب کړي و او له هغو نه غافله وو

۱۳۷:۷ - او مونږه هغه خلق چې ضعیفه کولی شول د ځمکې د مشرقي اړخونو او د هغې د مغربي اړخونو وارثان وگرځول، هغه (اړخونه) چې مونږ په هغو کې برکت اچولی دی، او ستا د رب ډېره بڼه کلمه په بني اسرائیلو باندې تمامه شوه، د دوی د صبر کولو په سبب او مونږه تباه کړې هغه (ودانۍ) چې فرعون او د هغه قوم به جوړولې او هغه چې دوی به لوړولې

۱۳۸:۷ - او مونږه بني اسرائیل په سمندر پورې اېستل، نو دوی په داسې قوم راغلل چې د خپلو بتانو په عبادت قایم وو، وویل (بني اسرائیلو): ای موسی! مونږ لپاره (هم) داسې معبود جوړ کړه، لکه څنگه چې د دوی لپاره معبودان دي، (موسی) وویل: بېشکه تاسو داسې قوم یئ چې جهالت کوئ

۱۳۹:۷ - بېشکه دا خلق (چې دي) تباه دی هغه (دین) چې دوی په هغه کې دي او باطل دي هغه عملونه چې دوی یې کوي

۱۴۰:۷ - (موسی) وویل: ایا زه تاسو ته له الله نه سوا معبود ولټوم، حال دا چې هغه (الله) تاسو په عالمونو باندې غوره کړي یئ

۱۴۱:۷ - او کله چې مونږ تاسو ته له فرعونیانو نه نجات درکړ، چې تاسو ته به یې سخت عذاب دررساوه، چې ستاسو زامن به یې وژل او ستاسو بڼځې (لونه) به یې ژوندۍ پرېښودلې او په دې کې ستاسو د رب له جانبه ډېر لوی ازمېښت و

۱۴۲:۷ - او مونږ له موسی سره د دېرشو شپو وعده وکړه او مونږ هغه په لسو (نورو) سره پوره کړې، نو ستا د رب ټاکلې موده څلوېښت ورځې پوره شوه، او موسی خپل ورور هارون ته وویل: ته زما په قوم کې زما نایب جوړ شه او اصلاح کوه او د وړانکارو د لارې پیروي مه کوه

۱۴۳:۷ - او کله چې موسی زمونږ ټاکلي وخت ته راغی او خپل رب یې ورسره خبرې وکړې، وپې ویل: ای زما ربه! ته ما ته (خپل ځان) وښیې چې زه تا ووينم، وویل: (رب:) ته به ما (په دنیا کې) له سره ونه ویني او لېکن ته غر ته وگوره، نو که چېرې هغه په خپل ځای ثابت پاتې شو، نو ژر ده چې



ته به ما ووينې، نو كله چې خپل رب يې غر ته تجلي وكړه (، نو) هغه يې زړې زړې وگرځاوه او موسی بپخوده پرېوتلو، نو كله چې په خود شو، ويې ويل: زه ستا پاكي بيانوم، ما تا ته توبه وبنكله او زه تر ټولو اول ايمان راوړونكى يم

۱۴۴:۷ - وويل: (الله:) اى موسی! بېشكه ما تا ته په ټولو خلقو باندې په خپلو پېغامونو سره او په خپل كلام سره غوره والى دركړى دى، نو ته هغه څه ونيسه چې ما تا ته دركړي دي، او له شكر كوونكو څخه شه

۱۴۵:۷ - او مونږ د هغه لپاره په تختيو كې له هر شي نه نصيحت او د هر شي تفصيل وليكه، نو ته دا په قوت سره ونيسه او خپل قوم ته حكم وكړه چې د دې په غوره (احكامو) عمل وكړي، ژر به زه تاسو ته د فاسقانو استوگنه وښيم

۱۴۶:۷ - عنقریب به زه له خپلو ايتونو نه هغه كسان واړوم چې په ځمكه كې ناحقه تكبر كوي او كه دوى هره نښه وويني (، بيا هم) په هغې ايمان نه راوړي او كه چېرې دوى د هدايت لار وويني (، نو) هغه خپله لار نه غوره كوي، او كه چېرې د گمراهۍ لار وويني (، نو) هغه خپله لار گرځوي، دا ځكه چې يقيناً دوى زمونږ د ايتونو تكذيب كړى دى، او دوى له هغو نه غافله وو

۱۴۷:۷ - او هغه كسان چې زمونږ د ايتونو او د اخرت د ملاقات تكذيب يې كړى دى، د هغوى عملونه برباد شول، دوى ته به بدله نه ورکول کېږي مگر د هغو کارونو چې دوى به کول

۱۴۸:۷ - او د موسی قوم د هغه (له تلو) نه پس د خپلو كاليو (زيوراتو) نه مجسمه سخى جوړكړ چې د هغه لپاره د سخى اواز و، ايا دوى نه دي كتلي چې بېشكه دا (مجسمه سخى) نه له دوى سره خبرې كولى شي او نه دوى ته څه لار ښودلى شي، دوى دا (معبود) جوړ كړى دى او دوى ظالمان وو

۱۴۹:۷ - او كله چې دوى پښېمانه شول او پوه شول چې يقيناً دوى گمراه شوي دي، ويې ويل: كه چېرې زمونږ رب پر مونږ رحم ونه كړي او مونږ ته بخښنه ونه كړي (، نو) مونږ به خامخا ضرور له تاوانيانو څخه شو

۱۵۰:۷ - او كله چې موسی خپل قوم ته بېرته راغى، چې ډېر غصه، افسوس كوونكى و، ويې ويل: بد دى هغه چې له ما نه وروسته تاسو زما ځاى ناستى كړى دى، ايا تاسو د خپل رب له حكم نه تلوار وكړ؟ او تختۍ يې وغورځولې او د خپل ورور سر يې راوښووه، چې هغه يې خپل ځان ته رابښكه، هغه وويل: اى زما د مور زويه! بېشكه قوم زه كمزورى كړى وم او نژدې وو چې ما ووژني، نو ته په ما باندې دښمنان مه خوشحالوه او ما له ظالم قوم سره مه ملگرى كوه

۱۵۱:۷ - (موسى) وويل: اى زما ربه! ته ما ته بخښنه وكړه او زما ورور ته او مونږه په خپل رحمت كې داخل كړه او ته تر ټولو لوى مهربان يې



۱۵۲:۷ - بېشکه هغه کسان چې سخی يې (معبود) نيولی دی، ژر به دوی ته د خپل رب له جانبه غضب ورسېږي او په دنيایي ژوند کې نلت او همدارنگه مونږ بهتان تړونکو ته سزا ورکوو

۱۵۳:۷ - او هغه کسان چې بد کارونه يې کړي دي، بيا يې له هغو نه وروسته توبه وپستلې ده او ايمان يې راوړی دی، بېشکه ستا رب له دې (توبې) نه پس خامخا ډېر بڅېبونکی، بې حده مهربان دی

۱۵۴:۷ - او کله چې د موسیٰ غصه سره شوه، تختی يې راواخيستلې او د هغو په ليک کې هدايت او رحمت و د هغو کسانو لپاره چې هغوی يواځې له خپل رب نه وپېرېږي

۱۵۵:۷ - او موسیٰ له خپل قوم نه اويا کسان زمونږ د مقرر کړي وخت لپاره غوره کړل، نو کله چې هغوی زلزلې ونيول، وويل (موسیٰ:!) ای زما ربه! که چېرې تا غوښتلی، تا به دوی مخکې هلاک کړي و او زه (هم)، ايا ته مونږه د هغه کار په وجه هلاکوي چې پر مونږ کې بېوقوفو کړی دی؟ نه دي دا مگر ستا ازمايل، ته په دې سره گمراه کوي چا لره چې ته وغواړې او په نېغه لار روانوي چا لره چې وغواړې، ته زمونږ کارساز يې، نو ته مونږ ته بڅېبنه وکړه او پر مونږ رحم وکړه او ته تر ټولو غوره بڅېبونکی يې

۱۵۶:۷ - او ته زمونږ لپاره په دې دنيا کې ښېگڼه وليکه او په اخرت کې هم، بېشکه مونږه تا ته رجوع کړې ده، وويل (الله:!) زه خپل عذاب رسوم چا ته چې وغواړم او زما رحمت هر شي لره راگېر کړی دی، نو ژر به زه وليکم دا (رحمت) د هغو کسانو لپاره چې پرهبزگاره دي او زکات ادا کوي او هغه کسان چې هغوی زمونږ په ايتونو ايمان لري

۱۵۷:۷ - هغه کسان چې د اُمي رسول (او) نبي پيروي کوي هغه چې دوی يې له خپل ځان سره په تورات او انجيل کې ليکلی مومي، دوی ته د نېکۍ حکم کوي او دوی له بدۍ نه منع کوي او دوی ته پاکيزه څيزونه حلالوي او په دوی باندې خيټ څيزونه حراموي او له دوی نه د دوی درانه بارونه لرې کوي او هغه قيدونه چې په دوی وو، نو هغه کسان چې په ده يې ايمان راوړ او د ده ادب يې وکړ او د ده مدد يې وکړ او د هغې رڼا پيروي يې وکړه چې له ده سره نازله کړی شوې ده، همدغه کسان کامياب دي

۱۵۸:۷ - ته ووايه: ای خلقو! بېشکه زه ستاسو د ټولو په طرف د الله (رالېږل شوی) رسول يم، هغه (الله) چې خاص د هغه لپاره د اسمانونو او ځمکې بادشاهي ده، نشته دی هېڅ حق معبود مگر هغه دی، ژوندي کول کوي او مرگ ورکوي، نو تاسو په الله او د هغه په رسول ايمان راوړئ چې نبي دی، اُمي دی، هغه چې په الله او د هغه په کلماتو ايمان لري او تاسو د هغه پيروي وکړئ، د دې لپاره چې تاسو هدايت ومومئ

۱۵۹:۷ - او د موسیٰ په قوم کې يو ډله ده چې په حقه سره لار ښيي او په دې (حق) سره انصاف



کوي

۱۶۰:۷ - او مونږ دغه بني اسرائيل بېل بېل کړل دولس قبيلې، ډلې ډلې او مونږ موسی ته وحی وکړه، کله چې له هغه نه خپل قوم اوبه وغوښتې، چې ته په خپلې امسا سره کانی ووهه، نو له هغه نه دولس چينې جاري شوې، تحقیق ټولو خلقو خپل خپل گودر وپېژنده او مونږه پر هغوی باندې ورځ سیوری کړه او پر هغوی باندې مو "مَنْ" او "سَلْوَى" نازل کړل، تاسو د هغو پاکیزه څیزونو نه خورئ چې مونږ تاسو ته درکړي دي او دوی پر مونږ ظلم نه و کړی او لېکن دوی خاص په خپلو ځانونو ظلم کاوه

۱۶۱:۷ - او کله چې دوی ته وویل شول چې تاسو په دې کلي کې اوسئ او له دې (کلي) نه خوراک کوئ کوم ځای چې مو خوښه شي، او تاسو وایئ: وبخښه (زمونږ گناهونه) او په دروازه کې سجده کوونکي داخل شئ، مونږ به ستاسو گناهونه وبخښو، ژر به مونږ نېکي کوونکو ته نور زیات (ثواب) ورکړو

۱۶۲:۷ - نو هغو کسانو چې ظلم یې کړی و، هغه خبره چې دوی ته ویل شوې وه په بل شان بدله کړه، نو مونږه پر هغوی باندې له اسمان نه عذاب راولېږه، په سبب د هغه ظلم چې دوی به کاوه

۱۶۳:۷ - او ته له دوی نه د هغه کلي په باره کې تپوس وکړه چې د سمندر په غاړه و، کله چې به دوی د خالي په ورځ له حد نه تېرېدل، کله چې به دوی ته د دوی د خالي په ورځ خپل کبان ښکاره راتلل، او په هغې ورځ کې چې دوی به په خالي کې نه وو داخل (، نو) دوی ته به نه راتلل، همدارنگه مونږه دوی ازمايو، په سبب د هغې نافرمانۍ چې دوی به کوله

۱۶۴:۷ - او کله چې په دوی کې یوې ډلې وویل: ولې تاسو داسې قوم ته نصیحت کوئ چې الله د هغه هلاکوونکی دی، یا هغه ته ډېر سخت عذاب ورکوونکی دی؟ هغوی وویل: خپل رب ته د عذر وړاندې کولو لپاره او د دې لپاره چې دوی پرهېزگاره شي

۱۶۵:۷ - نو کله چې دوی هغه (دین) پرېښوده چې په هغه سره ورته نصیحت شوی و، مونږ هغو کسانو ته نجات ورکړ چې له بدۍ نه یې منع کوله او په ډېر سخت عذاب سره مو هغه کسان راوښول چې ظلم یې کړی و، په سبب د هغې نافرمانۍ چې دوی به کوله

۱۶۶:۷ - نو کله چې دوی سرکشې وکړه له هغه څه نه چې ترې منع شوي وو، مونږ دوی ته وویل: تاسو ذلیله شادوگان شئ

۱۶۷:۷ - او کله چې ستا رب اعلان وکړ چې خامخا ضرور به په دوی باندې د قیامت د ورځې پورې داسې څوک مسلط کوي چې دوی ته به سخت عذاب رسوي، بېشکه ستا رب خامخا ډېر تېز عذاب والا دی او بېشکه هغه خامخا ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی



۱۶۸:۷ - او مونږه دوی په ځمکه کې بېل بېل کړل، څو پلې، ځینې له دوی نه نېکان دي او ځینې له دوی نه راکم دي، او مونږ دوی په نعمتونو او تکلیفونوسره وازمایل، د دې لپاره چې دوی راوگرځي (الله ته)

۱۶۹:۷ - نو له دوی نه وروسته داسې نالایقه خلق د دوی ځای ناستي شول، چې د کتاب وارثان شول، چې د دې ډېر خسیسي (دنیا) سامان اخلي او (بیا هم) وايي: ژر به مونږ ته بڅښنه وشي او که چېرې دوی ته د دې په مثل سامان راشي (، نو) هغه (هم) اخلي، ایا له دوی نه په کتاب کې پخه وعده نه وه اخیستل شوې چې دوی به په الله باندې نه وايي مگر حقه خبره او دوی هغه (احکام) لوستي وو چې په هغه (کتاب) کې وو، او د آخرت کور د هغو کسانو لپاره ډېر غوره دی چې پرهېزگاره دي، ایا نو تاسو ولې له عقل نه کار نه اخلئ

۱۷۰:۷ - او هغه کسان چې کتاب ښه ټینگ نیسي او لمونځ قایموي، بېشکه مونږ د نېکي کوونکو اجر نه ضایع کوو

۱۷۱:۷ - او کله چې مونږ د دوی له پاسه غر راپورته کړ، گویا چې هغه سایبان دی، او دوی یقین وکړ چې بېشکه دا په دوی راپرېوتونکی دی، تاسو په قوت سره ونیسي هغه (تورات) چې مونږ تاسو ته درکړی دی او یاد کړئ هغه څه چې په دې کې دي، د دې لپاره چې تاسو پرهېزگاره شئ

۱۷۲:۷ - او کله چې ستا رب د ادم له اولادې نه د هغوی له شاگانو نه د هغوی اولاد راواخیست او دوی یې په خپلو ځانونو باندې گواه جوړ کړل، (او ورته وپې ویل:) ایا زه ستاسو رب نه یم؟ دوی وویل: ولې نه! مونږ گواهي وکړه، (دا د دې لپاره) چې تاسو د قیامت په ورځ و (نه) وایئ چې بېشکه مونږه له دې نه غافله وو

۱۷۳:۷ - یا دا و (نه) وایئ چې بېشکه خبره دا ده چې شریک زمونږ پلرونو کړی و مخکې، او مونږ له هغوی نه وروسته (د هغوی) اولاد وو، ایا ته به مونږ په هغه څه سره هلاکوې چې باطل پرستو کړي دي؟

۱۷۴:۷ - او همدارنگه مونږ په تفصیل سره ایتونه بیانوو او د دې لپاره چې دوی راوگرځي (له تقلیده)

۱۷۵:۷ - او ته دوی ته د هغه کس خبر ولوله چې مونږ هغه ته خپل ایتونه ورکړي وو، نو دی له هغو نه ووتلو، نو شیطان د هغه پسې شو، نو له گمراهانو څخه شو

۱۷۶:۷ - او که چېرې مونږ غوښتلی (، نو) خامخا به مو هغه په دغو (ایتونو) سره پورته کړی و او لېکن هغه ځمکې ته پوخ مایله شو (هغه ځمکې ته مینه وکړه) او د خپل خواهش پیروي یې شروع کړه، نو د هغه مثال د سپي په شان دی، که ته په هغه حمله وکړې، (نو هغه) ژبه راوباسي او تیگاه وهي او که ته یې پرېږدې (بیا هم) ژبه راوباسي او تیگاه وهي، دا د هغو خلقو مثال دی



چې زمونږ د ایتونو تکذیب یې کړی دی، نو ته (دا) قصې بیان کړه، د دې لپاره چې دوی ښه فکر وکړي

۱۷۷:۷ - د مثال له مخې هغه قوم بد دی چې زمونږ د ایتونو تکذیب یې کړی دی او دوی به خاص په خپلو ځانونو ظلم کاوه

۱۷۸:۷ - چا ته چې الله هدایت په نصیب کړي، نو هم هغه هدایت موندونکی دی او څوک چې هغه (الله) یې گمراه کړي، نو همدغه خلق تاوانیان دي

۱۷۹:۷ - او یقیناً یقیناً مونږ د جهنم لپاره ډېر زیات داسې پېریان او انسانان پیدا کړي دي چې د هغوی زړونه شته (خو) په هغو سره هغوی نه پوهېږي او د هغوی سترگې شته (خو) لیدل پرې نه کوي او د هغوی غوږونه شته (خو) اورېدل پرې نه کوي، دغه خلق د څارویو په شان دي، بلکې دوی زیات گمراه دي، همدغه خلق غافله دي

۱۸۰:۷ - او خاص د الله لپاره ترټولو ښکلي نومونه دي، نو تاسو دی په دغو (نومونو) سره بلئ او هغه کسان پرېږدئ چې د هغه (الله) په نومونو کې الحاد (کوروالی) کوي، ژر به دوی ته د هغو عملونو سزا ورکړی شي چې دوی به کول

۱۸۱:۷ - او له هغو کسانو څخه چې مونږ پیدا کړي دي؟ یوه ډله ده چې په حقه سره نېغه لار ښيي او په دې (حق) سره انصاف کوي

۱۸۲:۷ - او هغه کسان چې زمونږ د ایتونو یې تکذیب کړی دی؛ ژر به مونږ دوی له داسې لوري په تدریج سره راوښو چې دوی به نه پوهېږي

۱۸۳:۷ - او زه دوی ته مهلت ورکوم، بېشکه زما تدبیر (چل) ډېر مضبوط دی

۱۸۴:۷ - ایا دوی فکر نه دی کړی، چې د دوی په ملگري پورې هېڅ لیونتوب نشته، نه دی هغه مگر یو ښکاره وپروونکی

۱۸۵:۷ - ایا دوی د اسمانونو او ځمکې په سلطنت کې غور نه دی کړی او په هغه کې چې الله څه شی هم پیدا کړی دی او په دې کې چې کېدی شي چې د دوی اجل ډېر نژدې شوی وي، نو له دې (قرآن) نه وروسته به دوی په کومه خبره ایمان راوړي؟

۱۸۶:۷ - هغه څوک چې الله یې گمراه کړي، نو د هغه لپاره هېڅ هدایت ورکوونکی نشته او هغه (الله) دوی په خپلې سرکشی کې پرېږدي، په دې حال کې چې سرگردان وي

۱۸۷:۷ - دوی له تا نه د قیامت په باره کې سوال کوي چې د دې (قیامت) پېښېدل کله دي؟ ته ووايه: بېشکه خبره همدا ده چې د هغه علم زما له رب سره دی، په خپل وخت یې نه ظاهر وي مگر هغه، دا (پېښه) په اسمانونو او ځمکه کې درنه ده، په تاسو به نه راځي مگر ناڅاپه، دوی له تا



نه (په داسې انداز کې) تپوس کوي گویا کې ته د ده په باره کې پوره تحقیق ته رسېدلی یې، ته ووايه: بېشکه خبره همدا ده چې د ده علم له الله سره دی او لېکن زیاتره خلق نه پوهېږي ۱۸۸:۷ - ته ووايه: زه د خپل ځان لپاره نه د نفعې مالک یم او نه د نقصان مگر هغه چې الله یې وغواړي او که چېرې زه په غیبو عالم وې (، نو) ما به خامخا ډېر خیر حاصل کړی و او ما ته به هېڅ تکلیف نه و رارسېدلی، زه نه یم مگر وپروونکی او زېږی ورکوونکی د هغه قوم لپاره چې ایمان راوړي

۱۸۹:۷ - همدغه (الله) هغه ذات دی چې تاسو یې له یو ځان نه پیدا کړي یې او له هغه نه یې د هغه جوړه پیدا کړه، د دې لپاره چې د هغې ترڅنګ آرام او سکون حاصل کړي، بیا کله چې هغه (خپله جوړه) پټه کړه (جماع یې ورسره وکړه، نو) هغه حامله شوه په سپک حمل سره، نو هغه به یې گرځاوه، نو کله چې درنه شوه، دواړو د له خپل پالونکي الله نه دعا وغوښتله، (چې) که چېرې تا مونږ ته روغ بچۍ راکړ (، نو) مونږ به خامخا ضرور له شکر کوونکو څخه شو

۱۹۰:۷ - نو کله چې هغه (الله) (نو) دوی ته روغ بچۍ ورکړ، دوی د هغه (الله) لپاره په هغه څه کې شریکان جوړ کړل چې دوی ته یې ورکړی و، نو الله ډېر اوچت دی له هغو نه چې دوی یې (ورسره) شریکوي

۱۹۱:۷ - ایا دوی (له الله سره) هغه شیان شریکوي چې هېڅ شی نشي پیدا کولی، حال دا چې دوی پخپله پیدا کاوه شي

۱۹۲:۷ - او نه له دوی سره د څه مدد کولو طاقت لري او نه هم له خپلو ځانونو سره مدد کولی شي

۱۹۳:۷ - او که چېرې ته دوی هدایت ته راوبلې، دوی به ستاسو پیروي ونه کړي، ستاسو لپاره برابره ده که تاسو دوی راوبلئ، یا تاسو خاموشه یئ

۱۹۴:۷ - بېشکه هغه خلق چې تاسو یې له الله نه غیر بلئ، (هغوی) ستاسو په شان بنده گان دي، نو هغوی راوبلئ، پس هغوی دې ستاسو بلنه قبوله کړي، که چېرې تاسو رښتیني یئ

۱۹۵:۷ - ایا د هغوی لپاره پښې دي چې په هغو سره هغوی تلل کوي، یا د هغوی لپاره لاسونه دي چې په هغو سره نیول کوي، یا د هغوی لپاره سترگې دي چې په هغو سره لیدل کوي، یا د هغوی لپاره غوږونه دي چې په هغو سره اورېدل کوي؟ ته ووايه: تاسو خپل شریکان راوبلئ، بیا ما سره چل وکړئ، پس ما ته (هېڅ) مهلت مه راکوئ

۱۹۶:۷ - بېشکه زما مدد کوونکی هغه الله دی چې کتاب یې نازل کړی دی او هغه د نېکانو مدد او ملگرتیا کوي



۱۹۷:۷ - او هغه خلق چې تاسو يې له هغه (الله) نه غير بلئ، دوی ستاسو د مدد کولو هېڅ وس نه لري او نه د خپلو ځانونو سره مدد کولی شي

۱۹۸:۷ - او که چېرې ته دوی هدايت ته راوبلې (، نو) دوی نه اوري او ته به دوی وينې چې تا ته گوري، په داسې حال کې چې ليدل نه کوي

۱۹۹:۷ - ته معاف کول راوښه (د عفوه کولو عادت راخپل کړه) او د نېکۍ حکم کوه او له جاهلانو نه مخ وگرځوه

۲۰۰:۷ - او که چېرې د شيطان له طرفه کومه وسوسه تا (په گناه کولو) ورتېز کړي، نو په الله پورې پناه وغواړه، بېشکه هغه ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۲۰۱:۷ - بېشکه هغه کسان چې پرهېزگار شوي دي؛ کله چې هغوی ته د شيطان له طرف نه څه وسوسه ورسېږي (، نو) دوی (د الله حکم) رايا د کړي، نو ناڅاپه دوی لېدونکي وي

۲۰۲:۷ - او د دوی وروڼه دوی لره په گمراهۍ کې راکاږي، بيا دوی هېڅ کمۍ نه کوي

۲۰۳:۷ - او کله چې ته دوی ته څه ښه رانه وړې، دوی وايي: ولې دې له خپله ځانه غوره نه کړه، ته ووايه: بېشکه خبره همدا ده چې زه د هغه څه پيروي کوم چې ما ته د خپل رب له جانبه وحي کېږي، دا ستاسو د رب له جانبه د پوهنې دلايل دي او هدايت او رحمت دی د هغه قوم لپاره چې ايمان لري

۲۰۴:۷ - او کله چې قرآن لوستل کېږي، نو تاسو هغه ښه اورئ او خاموشه اوسئ، د دې لپاره چې په تاسو رحم وکړي شي

۲۰۵:۷ - او ته خپل رب سبا او بېگاه په خپل زړه کې يادوه په عاجزۍ او وېرې سره او له اوچت اواز نه ټيټ د خبرو (په انداز) کې او له غافلانو څخه مه کېږه

۲۰۶:۷ - بېشکه هغه کسان چې له خپل رب سره دي، هغوی د هغه له عبادت نه تکبر نه کوي او د هغه پاکي بيانوي او خاص هغه ته سجده کوي

## (مدني) غنيمت - الأنفال ۸

۱:۸ - دوی له تا نه د غنيمتونو په باره کې تپوس کوي، ته ووايه: غنيمتونه خاص د الله او د رسول لپاره دي، نو تاسو له الله نه ووپرېږئ او تاسو د خپل مينځي حال اصلاح وکړئ او د الله او د هغه د رسول حکم ومنئ که چېرې تاسو مومنان يئ

۲:۸ - بېشکه خبره همدا ده چې مومنان هغه خلق دي، چې کله الله ياد کړی شي، نو د دوی زړونه ووپرېږي او کله چې دوی ته د هغه (الله) ايتونه تلاوت کړی شي (، نو) دغه (ايتونه) دوی ته



ایمان ورزیات کری او خاص په خپل رب باندې دوی توکل کوي

۳:۸ - هغه کسان چې لمونځ قایموي او له هغه (مال) نه چې مونږ دوی ته ورکړی دی، څه حصه خړچ کوي

۴:۸ - همدغه خلق په حقه مومنان دي، د دوی لپاره د خپل رب په نېز درجې دي او بخښنه او عزتمن رزق دی

۵:۸ - لکه څنگه چې ته خپل رب له خپله کوره په حقه سره راوېستلی وې، او بېشکه یوه ډله له مومنانو څخه خامخا بدگڼونکې وه (په دې کار ناخوښه وو)

۶:۸ - دوی له تا سره په حقه خبره کې جگړه کوله وروسته له هغه چې ښه ښکاره شوه، گویاکې دوی مرگ ته بېول کېږي، په داسې حال کې چې دوی ویني

۷:۸ - او کله چې الله له تاسو سره په دوه ډلو کې د یوې وعده کوله چې بېشکه دا تاسو لپاره ده او تاسو (دا) خوښوله چې بېشکه بې وسلې ډله دې تاسو لپاره شي او الله اراده کوي چې په خپلو کلماتو سره حق ثابت کړي او د کافرانو بېخ غوڅ کړي

۸:۸ - د دې لپاره چې حق څرگند ثابت کړي او باطل ښکاره باطل کړي (د باطل باطلوالی ښکاره کړي) اگر چې مجرمان (دا) بدې وگڼي

۹:۸ - کله چې تاسو له خپل رب نه مدد غوښتلو، نو هغه ستاسو دعا قبوله کړه چې بېشکه زه مدد کوونکی یم له تاسو سره په زرو ملایکو سره، چې په یو بل پسې به راتلونکي وي

۱۰:۸ - او الله دا (مرسته) نه وه گرځولې مگر زېږی او د دې لپاره چې په دې سره ستاسو زړونه مطمئن شي او مدد یواځې د الله له جانبه دی، بېشکه الله ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۱۱:۸ - کله چې هغه (الله) پر تاسو باندې له خپل طرف نه پرکالي اچوله د امن لپاره، او پر تاسو باندې یې له اسمانه اوبه نازلولې، د دې لپاره چې تاسو په دې سره ښه پاک کړي او له تاسو نه د شیطان پلټي لرې کړي او د دې لپاره چې ستاسو زړونه مضبوط کړي او په دې سره (ستاسو) قدمونه کلک کړي

۱۲:۸ - کله چې ستا رب ملایکو ته وحی کوله چې بېشکه زه له تاسو سره یم، نو هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی ثابت کړی، ژر به زه د هغو کسانو په زړونو کې رعب واچوم چې کافران شوي دي، نو تاسو د څټونو له پاسه وهل وکړی، او تاسو له دوی نه (هر بند او) ټولې گوتې ووهی

۱۳:۸ - دا ځکه چې بېشکه دوی د الله او د هغه د رسول مخالفت کړی دی او څوک چې د الله او د هغه د رسول مخالفت کوي، نو یقیناً الله ډېر سخت عذاب وا لا دی

۱۴:۸ - دا (دنیايي سزا ده) نو تاسو دا وځکی او دا چې بېشکه د کافرانو لپاره د اور عذاب دی



۱۵:۸ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! کله چې تاسو له کافرانو سره مخامخ شئ، چې یو لښکر وئ، نو تاسو هغوی ته (خپلې) شاگانې مه وراړوئ

۱۶:۸ - او هغه څوک چې دوی ته په دغه ورځ کې خپله شا ورواړوي، سوا له هغه نه چې د جنگ لپاره بېرته ورگرځېدونکی وي، یا له (خپلې) ډلې سره یو ځای کېدونکی وي، نوبقیئاً هغه د الله له جانب په غضب سره راوگرځېده او د هغه استوگنه جهنم دی او هغه د ورتلو بد ځای دی

۱۷:۸ - نو تاسو هغوی نه دي وژلي او لېکن الله هغوی وژلي دي او تا ویشتل نه دي کړي کله چې تا ویشتل وکړل او لېکن الله (دغه) ویشتل کړي دي او د دې لپاره چې هغه د خپل جانب نه په مومنانو باندې احسان وکړي، ښه احسان، بېشکه الله ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۱۸:۸ - دا (احسان لازم و) او دا چې بېشکه الله د کافرانو چلونو (سازشونو) لره ضعیفه کوونکی دی

۱۹:۸ - که چېرې تاسو فتح غواړئ، نو یقیناً تاسو ته فتح راغله، او که چېرې تاسو (له کفر نه) منع شئ، نو دا تاسو لپاره ډېر غوره دي او که چېرې تاسو راوگرځېدئ (جنگ/کفرته) مونږ به (هم د مومنانو مدد ته) راوگرځو او تاسو ته به ستاسو ډله د هېڅ شي فایده درونه رسولی شي اگر که ډېره لویه هم وي او دا چې بېشکه الله د مومنانو ملگری دی

۲۰:۸ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی! تاسو د الله او د هغه د رسول حکم منئ او له دې (اطاعت) نه مه گرځئ، په دې حال کې چې تاسو اورئ

۲۱:۸ - او تاسو د هغو خلقو په شان مه کېږئ چې ویل یې: مونږ واورېدل، حال دا چې دوی به نه اورېدل (فایده من اورېدل)

۲۲:۸ - بېشکه د الله په نیز په حیواناتو کې تر ټولو بدتر کانه خلق دي، گونگیان دي، هغه چې له عقل نه کار نه اخلي

۲۳:۸ - او که چېرې الله ته په دوی کې څه خیر (انابت) معلوم وئ، نو (نو) خامخا به یې دوی ته اورولي وئ او که چېرې دوی ته یې (له انابته بغیر) اورولي وئ، نو دوی به خامخا گرځېدلي وو، په دې حال کې چې دوي به اعراض کوونکي وو

۲۴:۸ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو د الله او د رسول خبره منئ کله چې دی تاسو د هغه کار لپاره راوبلي چې تاسو ته ژوند درکوي، او پوه شئ چې بېشکه الله د انسان او د هغه د زړه په مینځ کې حایل (رکاوټ) کېږي او دا چې بېشکه خاص د هغه په طرف به تاسو ورجمع کولی شئ

۲۵:۸ - او تاسو له هغې فتنې نه ځان وساتئ چې په تاسو کې به یواځې خاص ظالمانو ته نه



رسپري او پوه شى چې بېشکه الله ډېر سخت عذاب وا لا دى

۲۶:۸ - او تاسو ياد كړئ (هغه وخت) كله چې تاسو ډېر لږ وئ، په ځمكه كې ضعيفه كړى شوي وئ، چې تاسو به وپېرېدلئ له دې نه چې خلق به مو په جلتۍ سره وتښتوي، نو هغه تاسو ته ځاى دركړ او په خپل مدد سره يې تاسو مضبوط كړئ او تاسو ته يې له پاكېزه څيزونو نه رزق دركړ، د دې لپاره چې تاسو شكر وباسئ

۲۷:۸ - اى هغو كسانو چې ايمان يې راوړى دى! تاسو له الله سره او له رسول سره خيانت مه كوئ او په خپلو امانتونو كې (هم) خيانت مه كوئ، په دې حال كې چې تاسو پوهېږئ

۲۸:۸ - او تاسو پوه شى چې بېشکه خبره همدا ده چې ستاسو مالونه او ستاسو اولادونه ازمايش دى او بېشکه الله (چې دى) له هغه سره ډېر لوى اجر دى

۲۹:۸ - اى هغو كسانو چې ايمان يې راوړى دى! كه چېرې تاسو له الله نه ووېرېږئ، هغه به تاسو لپاره فرقان (د حق او باطل په مينځ كې فرق كوونكى) مقرر كړي او له تاسو نه به ستاسو گناهونه ختم كړي او تاسو ته به بڅښنه وكړي او الله د ډېر لوى فضل والا دى

۳۰:۸ - او كله چې له تا سره كافرانو مكر (فريب) كاوه، د دې لپاره چې تا بندي كړي، يا تا قتل كړي، يا تا وباسي، او هغوى چلونه كول او الله (هم) پټ تدبير كاوه او الله ترټولو بهتر تدبير كوونكى دى

۳۱:۸ - او كله چې دوى ته زمونږ ايتونه تلاوت كولى شي، دوى وايي: تحقيق مونږ واوړېده، كه چېرې مونږ وغواړو خامخا مونږ به هم د دې (قرآن) په مثل ووايو، نه دي دا مگر د رومينو خلقو باطل داستانونه دي

۳۲:۸ - او كله چې دوى وويل: اى الله! كه چېرې همدا ستا له جانبه حق دى، نو ته پر مونږ باندي له اسمان نه كاني راووروه، يا مونږ ته ډېر دردوونكى عذاب راولېږه

۳۳:۸ - او الله داسې نه دى چې دوى ته عذاب وركړي، په دې حال كې چې ته په دوى كې يې او الله دوى ته عذاب وركوونكى نه دى، په داسې حال كې چې دوى بڅښنه (استغفار) غواړي

۳۴:۸ - او دوى ته څه (امتياز حاصل) دى چې الله به دوى ته عذاب نه وركوي، حال دا چې دوى له مسجد حرام نه (خلق) منع كوي، حال دا چې دوى د دې (مسجد) جايز واكداران نه دي، نه دي واكداران د دې (مسجد) مگر پرهبزگاره خلق او لېكن د دوى زياتره نه پوهېږي

۳۵:۸ - او د بيت الله په خوا كې د دوى لمونځ نه و مگر شپيلى وهل او لاسونه ټكول (پړقول)، نو تاسو عذاب وځكئ په سبب د هغه كفر چې تاسو به كاوه

۳۶:۸ - بېشکه هغه كسان چې كفر يې كړى دى، دوى خپل مالونه د دې لپاره خرچ كوي چې د الله



له لارې نه (خلق) منع کړي، نو ژر به دوی دا (مالونه) ولگوي، بیا به په دوی باندې (د) حسرت (او) پنبېمانتیا باعث وي، بیا به دوی مغلوب کړی شي او هغه کسان چې کفر یې کړی دی، دوی به جهنم ته ورجمع کولی شي

۳۷:۸ - د دې لپاره چې الله خبیث له پاک نه جدا کړي او (بیا) خبیث کېږدي ځینې یې د ځینو له پاسه، بیا یې یو د بل له پاسه ټول راجمع کړي، بیا به یې جهنم ته وغورځوي، همدغه خلق تاوانیان دی

۳۸:۸ - ته هغو کسانو ته ووايه چې کفر یې کړی دی: که چېرې دوی منع شي (، نو) دوی ته به د هغو (گناهونو) بخښنه وشي چې مخکې شوي دي او که چېرې دوی راوگرځي، نو تحقیق د رومبڼو خلق طریقه (سنت) تېره شوې ده

۳۹:۸ - او تاسو له دوی سره وجنگېږئ تر هغه پوري چې فتنه پاتې نشي او دین ټول خاص د الله لپاره شي، نو که چېرې دوی منع شي، نو بېشکه الله په هغو عملونو چې دوی یې کوي ښه لیدونکی دی

۴۰:۸ - او که چېرې دوی وگرځي، نو تاسو پوه شئ چې بېشکه الله ستاسو مولی (ساتونکی) دی، ښه مولی دی او ښه مدد کوونکی دی

۴۱:۸ - او تاسو پوه شئ چې بېشکه هر هغه شی چې تاسو یې په غنیمت کې واخلي، نو بېشکه د الله لپاره د هغه (غنیمت) پنځمه برخه ده او د رسول لپاره او د خپلوانو، او یتیمانو او مسکینانو او مسافرو لپاره، که چېرې یې تاسو چې په الله ایمان لرئ او په هغه شي چې مونږ پر خپل بنده باندې د فیصلې په ورځ نازل کړ، هغه ورځ چې دوه ډلې یو تربله مخامخ شوې. او الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۴۲:۸ - کله چې تاسو په ډېرې نژدې غاړه کې وئ او هغوی په ډېرې لرې غاړه کې وو او قافله له تاسو نه لاندې وه. او که چېرې تاسو یو له بل سره وعده کړې وئ، خامخا به تاسو په وعده کې مختلف شوي وئ او لېکن د دې لپاره چې الله هغه کار پوره کړي چې مقرر شوی و، د دې لپاره چې هلاکېدونکی د روښانه دلیل (له قایمېدو) نه (پس) هلاک شي، او ژوندی پاتې کېدونکی د روښانه دلیل (له قایمېدو) نه (پس) ژوندی واوسي او بېشکه الله یقیناً ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۴۳:۸ - کله چې الله تا ته ستا په خوب کې هغوی ښه لږ ښودل او که چېرې تا ته یې هغوی ډېر زیات ښودلي وئ، (نو) تاسو به خامخا یې زړه شوي وئ او تاسو به په خپل مینځ کې په دې کار کې خامخا جگړه کړې وئ او لېکن الله (ستاسو) ساتنه وکړه، بېشکه هغه د سینو په خبرو ښه عالم دی



۴۴:۸ - او کله چې يې تاسو ته هغوی، ستاسو له يو بل سره د مخامخ کېدلو په وخت کې، ستاسو په سترگو کې ډېر لږ ښودل او تاسو يې د هغوی په سترگو کې لږ ښودلئ، د دې لپاره چې الله هغه کار پوره کړي چې مقرر شوی و او خاص د الله په طرف ټول کارونه بېرته گرځولی شي

۴۵:۸ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! کله چې تاسو د کومې (کافرې) ډلې سره مخامخ شئ، نو ثابت قدم اوسئ او الله ډېر زيات يادوئ، د دې لپاره چې تاسو کامياب شئ

۴۶:۸ - او تاسو د الله او د هغه د رسول اطاعت کوئ او په خپل مينځ کې جگړه مه کوئ (گنې) نو بې زړه به شئ او ستاسو زور به لږ شي او صبر کوئ، بېشکه الله د صبر کوونکو ملگری دی

۴۷:۸ - او تاسو د هغه خلقو په شان مه کېږئ چې له خپلو کورونو نه ووتل، په دې حال کې چې تکبر کوونکي او خلقو ته ځان ښودونکي وو او دوی د الله له لارې نه (خلق) منع کوي او الله د هغو کارونو احاطه کوونکی دی چې دوی يې کوي

۴۸:۸ - او (ياد کړئ) هغه وخت چې شيطان دوی ته د دوی عملونه ښايسته کړل او ويې ويل: نن ورځ پر تاسو باندې له خلقو څخه هيڅوک غالب راتلونکی نشته او بېشکه زه ستاسو ساتونکی يم، نو کله چې دواړه ډلې يو تر بله مخامخ شوې، بېرته په منډه په شا لاړ او ويې ويل: بېشکه زه له تاسو بېزاره يم، بېشکه زه هغه څه وينم چې تاسو يې نه وينئ، بېشکه زه له الله څخه وپېرېم او الله ډېر سخت عذاب والا دی

۴۹:۸ - کله چې منافقانو ويل او هغو کسانو چې د هغوی په زړونو کې مرض و: دا خلق خپل دين دوکه کړي دي او څوک چې په الله باندې توکل وکړي، نو يقيناً الله ښه غالب، ښه حکمت والا دی

۵۰:۸ - او که چېرې ته ووينې هغه وخت چې ملايك د کافر شويو کسانو ساگانې قبض کوي، چې د هغوی مخونه او د هغوی ساگانې وهي او (ورته وايي): سخت سوزونکی عذاب وځکئ

۵۱:۸ - دا په سبب د هغه (بدو عملونو) چې ستاسو لاسونو مخکې لېرلي دي او په دې چې يقيناً الله په بنده گانو هېڅ ظلم کوونکی نه دی

۵۲:۸ - لکه حال د فرعونيانو او د هغو کسانو چې له دوی نه مخکې وو، د الله په ايتونو کافر شول، نو الله هغوی د خپلو گناهونو په سبب ونيول، بېشکه الله قوي، (او) ډېر سخت عذاب والا دی

۵۳:۸ - دا په دې چې يقيناً الله د هغه نعمت بدلونکی نه دی چې په کوم قوم يې پېرزو کړی وي تر هغه پورې چې هغوی هغه بدل کړي چې د هغوی په نفسونو کې دی او دا په دې چې يقيناً الله ښه اورېدونکی، ښه پوه دی



۵۴:۸ - لکه حال د فرعونيانو او د هغو کسانو چې له دوی نه مخکې وو، د خپل رب د ایتونو تکذیب یې وکړ، نو مونږ هغوی د خپلو گناهونو په وجه هلاک کړل او فرعونيان مو غرق کړل او (دوی) ټول ظالمان وو

۵۵:۸ - بېشکه د الله په نیز په ځمکه باندې په گرځېدونکو کې تر ټولو بدتر هغه کسان دي چې کفر یې کړی دی، نو هغوی ایمان نه راوړي

۵۶:۸ - هغه کسان چې تا له دوی سره معاهده کړې وه، بیا هر ځله دوی خپله عهد (تړون) ماتوي او دوی نه وپېرېږي

۵۷:۸ - نو که کله هم ته دوی په جنگ کې ومومي، نو دوی ته په سزا ورکولو سره هغه کسان تیت او پرک کړه چې د دوی وروسته دي، لپاره د دې چې دوی (وروستني خلق) نصیحت ومومي

۵۸:۸ - او که چېرې کله هم ته له کوم قوم نه د خیانت (وعده خلافی) اندېښنه ولرې، نوته دوی ته په برابرۍ سره (دغه عهد) وغورځوه، بېشکه الله خیانت کوونکي (وعده ماتوونکي) نه خوښوي

۵۹:۸ - او کافر شوي کسان دې کله هم (دا) گمان ونه کړي چې دوی بچ شول، بېشکه دوی (الله لره) نشي عاجزه کولی

۶۰:۸ - او تاسو قوت او تیرلي اسونه تیار کړئ څومره چې استطاعت لرئ، چې په دې سره به تاسو د الله دښمنان او خپل دښمنان وپروئ او له دوی نه سوا نور خلق (هم) چې تاسو هغوی نه پېژني، الله هغوی پېژني او تاسو چې د الله په لاره کې څه شی هم خرچ کوئ، تاسو ته به پوره (بدله) درکړی شي او په تاسو به ظلم نه کېږي

۶۱:۸ - او که دوی (کفار) سولې ته مایل شي، نو ته هم دې ته مایل شه او په الله باندې توکل وکړه، بېشکه هم هغه ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۶۲:۸ - او که دوی له تا سره د دوکې کولو اراده وکړي، نو بېشکه تا لپاره الله کافي دی، دی همغه ذات دی چې ته یې په خپل مدد سره او په مومنانو سره مضبوط کړی یې

۶۳:۸ - او د دوی د زړونو په مینځ کې یې محبت واچاوه، که چېرې تا هغه ټول څه لگولي وی چې په ځمکه کې دي (، نو) تا به د دوی د زړونو په مینځ کې محبت نه و اچولی او لېکن الله د دوی په مینځ کې محبت واچاوه، بېشکه هغه ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۶۴:۸ - ای نبي! تا لپاره او ستا پیروي کوونکو مومنانو لپاره الله کافي دی

۶۵:۸ - ای نبي! ته مومنان (له کفارو سره) په جنگ کولو باندې تېز کړه، که چېرې په تاسو کې شل تنه صبر کوونکي وي، نو په دوه سوه کسانو به غالبه شي او که چېرې په تاسو کې سل تنه صبر کوونکي وي (، نو) په هغو زرو کسانو به غالبه شي چې کافر شوي دي، ځکه چې یقیناً



هغوی داسې قوم دی چې نه پوهېږي

۶۶:۸ - اوس الله په تاسو اساني راوستله او معلومه (څرگنده) یې کړه چې بېشکه په تاسو کې کمزوري ده، نو که چېرې په تاسو کې سل تنه صبر کوونکي وي، (، نو) په دوه سوه به غالبه شي. او که په تاسو کې زر تنه (صبر کوونکي) وي (، نو) په دوه زره به غالبه شي، د الله په حکم سره، او الله د صبر کوونکو ملگری دی

۶۷:۸ - د نبي لپاره لایق نه دي چې د هغه لپاره دې بندیان وي، تر هغه چې وینې توی کړي، تاسو د دنیا اسباب غواړئ او الله (تاسو لپاره) د اخرت (د ثواب) اراده لري او الله ښه غالب، ښه حکمت والا دی

۶۸:۸ - که د الله له جانبې مخکینی لیک نه وی (، نو) تاسو ته به د هغې (فدیې) په بدل کې چې تاسو واخیستله، خامخا ډېر لوی عذاب دررسېدلی و

۶۹:۸ - نو تاسو خورئ له هغه (ماله) چې تاسو په غنیمت اخیستی دی، چې حلال پاکیزه دی، او له الله نه ووېرېږئ، بېشکه الله ډېر بڅښونکی، بې حده مهربان دی

۷۰:۸ - ای نبي! ته هغو بندیانو ته ووايه چې ستاسو په لاس کې دي: که چېرې الله ستاسو په زړونو کې خیر (ایمان) معلوم کړي (، نو) تاسو ته به له هغه (مال) نه غوره درکړي چې له تاسو اخیستل شوی دی او تاسو ته به بڅښنه وکړي او الله ډېر بڅښونکی، بې حده مهربان دی

۷۱:۸ - او که دوی له تا سره د خیانت کولو اراده لري، نو یقیناً دوی له دې نه مخکې له الله سره خیانت کړی دی، نو هغه پر دوی باندې (د مومنانو) قابو راوستله، او الله ښه پوه، ښه حکمت والا دی

۷۲:۸ - بېشکه هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او هجرت یې کړی دی او د الله په لاره کې یې په خپلو ځانونو سره جهاد کړی دی او هغه کسان چې ځای یې ورکړی دی او مرسته یې کړې ده، دغه کسان یو تر بله دوستان دي او هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او هجرت یې نه دی کړی (، نو) تاسو لپاره د هغوی له دوستۍ نه هېڅ شی نشته تر هغه پورې چې دوی هجرت وکړي او که چېرې دوی له تاسو نه په دین کې مرسته وغواړي، نو پر تاسو باندې مدد کول لازم دي، مگر د هغه (کافر) قوم په خلاف نه چې ستاسو او د هغوی په مینځ کې معاهده وي او الله هغو کارونو لره چې تاسو یې کوئ؛ ښه لیدونکی دی

۷۳:۸ - او هغه کسان چې کفر یې کړی دی؛ دوی یو تر بله دوستان دي، که تاسو دا (کارونه) ونه کړئ (، نو) په ځمکه کې به لویه فتنه او ډېر لوی وړانی جوړ شي

۷۴:۸ - او هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او هجرت یې کړی دی او د الله په لاره کې یې جهاد کړی دی او هغه کسان چې ځای یې ورکړی دی او مدد یې کړی دی، همدغه کسان په حقه



مومنان دي، د دوی لپاره بخښنه او ډېر د عزت رزق دی

۷۵:۸ - او هغه کسان چې له دې نه پس یې ایمان راوړ او هجرت یې وکړ او ستاسو په ملگرتیا کې یې جهاد وکړ، نو دغه کسان له هم ستاسو څخه دي او د خپلولی والا د الله په کتاب کې د یو بل زیات حقدار دي، بېشکه الله په هر شي بڼه پوه دی

## (مدني) پښېماني - التوبة ۹

۱:۹ - (دا) د الله او د هغه د رسول له جانبه بيزاري او صاف ځواب دی، په مشرکانو کې هغو کسانو ته چې تاسو ورسره عهد کړی و

۲:۹ - نو (ای مشرکانو!) تاسو په دغه ځمکه کې څلور میاشتې (په امن سره) گرځئ او پوه شئ چې یقیناً تاسو الله لره عاجزه کوونکي نه یئ او دا چې یقیناً الله کافرانو لره رسواکوونکی دی

۳:۹ - او د حج اکبر په ورځ د الله او د هغه د رسول له جانبه ټولو خلقو ته (دا) اعلان (او خبرتیا) دی چې بېشکه الله او د هغه رسول له مشرکانو نه بيزاره دی، نو که تاسو توبه وباسئ، نو دا تاسو لپاره ډېر غوره دي او که تاسو مخ وگرځوئ، نو پوه شئ چې یقیناً تاسو الله لره عاجزه کوونکي نه یئ او هغو کسانو ته چې کافران شوي دي د ډېر دردوونکي عذاب زېری ورکړه

۴:۹ - مگر په مشرکانو کې هغه کسان چې تاسو ورسره عهد کړی دی، بیا هغوی تاسو ته هېڅ شی نقصان نه دی دررسولی او نه یې ستاسو په مقابل کې د هیچا مدد کړی دی، نو هغوی ته خپل عهد د هغوی د مودې پورې پوره کړئ، بېشکه الله (له بدعهدۍ نه) ځان ساتونکي خوښوي

۵:۹ - نو کله چې حرامې میاشتې تېرې شي، بیا نو تاسو مشرکان وژنئ چېرته چې تاسو هغوی ومومئ او دوی نیسئ او د دوی محاصره کوئ او د دوی لپاره په هر کمین ځای کې کېنئ، نو که دوی توبه وباسي او لمونځ قایم کړي او زکات ادا کړي، بیا نو تاسو د دوی لاره خوشې کړئ، بېشکه الله ډیر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۶:۹ - او که په مشرکانو کې یو تن له تا نه امان (پناه) وغواړي، نو هغه ته امان ورکړه تر هغه پورې چې هغه د الله کلام واوري، بیا هغه خپل د امن ځای (وطن) ته ورسوه، دا په سبب د دی چې یقیناً دوی داسې قوم دی چې نه پوهېږي

۷:۹ - د الله په نیز او د هغه د رسول په نیز به د مشرکانو لپاره څنگه عهد وي، غیر له هغو کسانو نه چې تاسو ورسره د مسجد حرام په خوا کې عهد کړی دی، نو ترڅو پورې چې هغوی تاسو لپاره (په عهد) پوره قایم وي، نو تاسو هم د هغوی لپاره (په عهد) کلک قایم اوسئ، بېشکه الله (له بد عهدۍ نه) ځان ساتونکي خوښوي



۸:۹ - څنگه (کېدی شي د دوی لپاره عهد!) حال دا چې که دوی پر تاسو باندې لاس بري شي (، نو بيا) دوی ستاسو په حق کې نه خپلولی، ته گوري او نه عهد ته، دوی تاسو په خپلو خولو سره راضي کوي او د دوی زړونه انکار کوي او د دوی اکثره فاسقان دي

۹:۹ - دوی د الله د ایتونو (د پرېښودلو) په بدل کې لږ قیمت اخیستی دی، نو منع شوي دي د هغه له لارې نه، بېشکه دوی (چې دي) بد دی هغه عمل چې دوی به کاوه

۱۰:۹ - دوی د مومن په باره کې نه د خپلولی، لحاظ کوي او نه د عهد، او همدغه کسان (له حد نه) تېرېدونکي دي

۱۱:۹ - نو که دوی توبه وباسي او لمونځ قايم کړي او زکات ادا کړي، نو بيا ستاسو وروڼه دي په دين کې او مونږ په تفصيل سره بيانوو ایتونه د هغه قوم لپاره چې پوهېږي

۱۲:۹ - او که دوی خپل قسمونه له خپل عهد نه پس مات کړل او ستاسو په دين کې بې عیبونه راوېستل شروع کړل، بيا نو د کفر له امامانو (مشرانو) سره جنگ کوي، بېشکه دوی (چې دي) د دوی لپاره هېڅ قسمونه نشته، د دې لپاره چې دوی منع شي

۱۳:۹ - ولې تاسو له داسې قوم سره نه جنگيږئ چې هغوی خپل قسمونه مات کړي دي او د رسول د وېستلو اراده يې کړې ده، حال دا چې هم دوی په تاسو شروع کړې ده اول ځلې! ايا تاسو له دوی نه وېرېږئ، نو الله تر ټولو زيات حق دار دی د دې چې له هغه نه وېرېږئ، که تاسو مومنان يئ

۱۴:۹ - له دوی سره وجنگيږئ، الله به دوی لره ستاسو په لاسونو عذاب ورکړي او دوی به رسوا کړي او د دوی په مقابل کې به ستاسو مدد وکړي او د مومنونو خلقو سينو ته به شفا ورکړي

۱۵:۹ - او د هغوی د زړونو غصه به لرې کړي او الله چې په چا وغواړي په رحمت سره رجوع کوي او الله ښه پوه، ښه حکمت والا دی

۱۶:۹ - ايا تاسو دا گمان کړی دی چې تاسو به (همداسې) پرېښودی شئ، حال دا چې لاتر اوسه الله هغه کسان نه دي معلوم (ظاهر) کړي چې جهاد يې کړی دی له تاسو نه، او له الله او د هغه له رسول او مومنانو نه غير يې بل هېڅ رازدار نه دی نیولی او الله ښه خبردار دی په هغو عملونو چې تاسو يې کوي

۱۷:۹ - د مشرکانو لپاره دا حق نشته چې د الله جوماتونه اباد کړي، په داسي حال کې چې په خپلو ځانونو باندې د کفر گواهي کوونکي دي، دغه خلق (چې دي) د دوی عملونه ضايع شوي دي او دوی به په اور کې تل ترته وي

۱۸:۹ - د الله جوماتونه خو يواځې هغه څوک ابادوي چې په الله او د اخرت په ورځ يې ايمان راوړی



وي او لمونخ قايموي او زكات وركوي او نه وپربري غير له الله نه، نو امېد دی چې دغه كسان به له هدايت موندونكو ځني وي

۱۹:۹ - ايا تاسو حاجيانو ته اوبه وركول او د مسجد حرام ابادول د هغه چا (د ايمان) په شان گرځولي دي چې په الله او په ورځ د اخرت يې ايمان راوړی دی او د الله په لاره كې يې جهاد كړی دی، دوی د الله په نيز برابر نه دي او الله ظالم قوم ته هدايت نه كوي

۲۰:۹ - هغه كسان چې ايمان يې راوړی دی او هجرت يې كړی دی او د الله په لاره كې يې په خپلو مالونو او ځانونو سره جهاد كړی دی، د الله په نيز په درجه كې تر ټولو لوی دي، او همدغه كسان كامياب دي

۲۱:۹ - دوی ته خپل رب له خپل جانب نه د رحمت او رضامندی او د داسی جنتونو زېری وركوي چې د دوی لپاره به په هغو كې همېشني نعمت وي

۲۲:۹ - په دې حال كې چې په هغو كې به تل تر تله همېشه وي، بېشكه الله (چې دی) له هغه سره ډير لوی اجر دی

۲۳:۹ - ای هغو كسانو چې ايمان يې راوړی دی! تاسو خپل پلرونه او خپل وروڼه دوستان مه نيسئ كه دوی كفر محبوب (او غوره) وگني په ايمان باندي، او په تاسو كې چې چا له دغو (كفارو) سره دوستي وكړه، نو همدغه كسان ظالمان دي

۲۴:۹ - (ای پېغمبره!) (ته دوی ته) ووايه: كه چېرې وي ستاسو پلرونه او ستاسو زامن او ستاسو وروڼه او ستاسو ښځې او ستاسو قبيله او هغه مالونه چې تاسو هغه گټلي دي او هغه تجارت چې تاسو د هغه د بندېدو وېره كوی او هغه استوگنې چې تاسو هغه خوښوئ، تاسو ته ډېر محبوب دي له الله او د هغه له رسول او د هغه په لاره كې له جهاد كولو نه، نو بيا انتظار كوی، تر هغه پورې چې الله خپل حكم راوړي او الله فاسقو خلقو ته هدايت نه كوي

۲۵:۹ - يقيناً يقيناً الله په ډېرو ځايونو كې ستاسو مدد كړی دی او د حنين په ورځ هم، كله چې خپل ډېر والي تاسو په تعجب كې اچولي وئ، بيا دا (ډېر والي) ستاسو هېڅ په كار رانغی او پر تاسو باندي ځمكه د هغې د ارتوالي باوجود تنگه شوه، بيا تاسو وگرځېدئ، په داسی حال كې چې شا كوونكي وئ

۲۶:۹ - بيا الله خپل تسكين په خپل رسول او په مومنانو باندي نازل كړ او داسې لښكرې يې نازلې كړې چې تاسو هغه نه وې ليدلې او كافر شويو خلقو ته يې عذاب وركړ او دا د كافرانو جزا ده

۲۷:۹ - بيا به الله له دې نه بعد (په رحمت سره) رجوع وكړي په هغه چا چې يې وغواړي او الله ډېر بخښونكي، ښه حكمت والا دی



۲۸:۹ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! په رښتیا هم دا خبره ده چې مشرکان نجس دي، نو مسجد حرام ته دې له خپل دې کال نه وروسته نه نژدې کېږي او که تاسو له کومې غریبې نه وېرېږئ، نو ژر به الله تاسو له خپله فضله غڼيان کړي، که هغه وغواړي، بېشکه الله ښه پوه، ښه حکمت والا دی

۲۹:۹ - تاسو له هغو کسانو سره وجنگېږئ چې نه په الله ایمان راوړي او نه د آخرت په ورځ، او هغه څه ته حرام نه وايي چې الله او د هغه رسول حرام کړي دي او نه دین حق قبلوي، له هغو کسانو څنې چې کتاب ورته ورکړی شوی دی، تر دې چې دوی له خپله لاسه په داسې حال کې جزیه ورکړي، چې دوی ذلیل وي

۳۰:۹ - او یهودیانو وویل: عزیز د الله زوی دی او نصرانیانو وویل: مسیح د الله زوی دی، دا د دوی په خپلو خولو سره وینا ده، دوی د هغو کسانو له خبرې سره مشابهت کوي چې له دوی نه مخکې کافران وو، الله دې دوی هلاک کړي، څنگه (له سمې لارې نه) گرځولی شي!

۳۱:۹ - دوی خپل عالمان او خپل عابدان له الله نه غیر خدایان نیولي دي او د مریمې زوی مسیح (یې هم)، حال دا چې دوی ته حکم نه و شوی مگر د دې چې دوی د یو حق معبود عبادت کوي چې نشته هېڅ حق معبود مگر همدی دی، هغه پاک دی له هغه څه نه چې دوی یې (ورسره) شریکوي

۳۲:۹ - دوی غواړي چې د الله رڼا په (پوکو د) خپلو خولو سره مړه کړي او الله انکار کوي مگر دا چې خپله رڼا پوره کړي اگر که کافران (دا کار) بد گڼي

۳۳:۹ - دی هم هغه ذات دی چې خپل رسول یې په هدایت او حق دین سره رالېږلی دی، د دې لپاره چې هغه (الله) دا (دین) په نورو ټولو دینونو باندې غالب کړي اگر که مشرکان (دا کار) بد گڼي

۳۴:۹ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! بېشکه ډیر عالمان (د یهودیانو) او عابدان (د نصرانیانو) د خلقو مالونه په باطلې طریقې سره یقیناً خوري او د الله له لارې نه (خلق) منع کوي، او هغه کسان چې سره زر اوسپین زر خزانه کوي او هغه د الله په لاره کې نه لگوي، نو دوی ته د ډېر دردوونکي عذاب زېږی ورکړه

۳۵:۹ - په هغې ورځ چې د جهنم په اور کې به دغه (خزانې) ښې گرمې کړی شي، بیا به په هغې سره د دوی تندي او د دوی اړخونه او د دوی شاگانې داغلی شي (او دوی ته به ویلی شي: دا هغه څه دي چې تاسو د خپلو ځانونو لپاره خزانه کړي وو، نو تاسو وڅکئ هغه څه چې تاسو خزانه کول

۳۶:۹ - بېشکه د الله په نیز د میاشتو (معتبر) شمېر دولس میاشتې دي، د الله په کتاب کې، په



هغه ورځ چې هغه پیدا کړل اسمانونه او ځمکه، له هغو نه څلور (مياشتې) د حرمت والا دي، همدغه سم (نبغ) دين دی، نو تاسو په دغو کې په خپلو ځانونو ظلم مه کوئ او تاسو ټول له مشرکانو سره جنگ کوئ، لکه څنگه چې دوی له تاسو سره جنگ کوي ټول او پوه شئ چې يقيناً الله د پرهېزگارانو مل دی

۳۷:۹ - اصل خبره دا ده چې تاخير (د حرمت د يوې مياشتې بلې مياشتې ته) يواځې په کفر کې ډېر والی دی، په دې سره هغه کسان گمراه کولی شي چې کافران شوي دي، دوی دغه (حرامه مياشت) يو کال حلاله گڼي او يو کال هغه حرامه، د دې لپاره چې دوی د هغو (مياشتو) شمېر پوره کړي چې الله حرامې کړې دي، بيا حلالې کړي هغه (مياشتې) چې الله حرامې کړې دي، دوی ته خپل نا کاره عملونه بنياسته کړي شوي دي او الله کافر قوم ته هدايت نه کوي

۳۸:۹ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! په تاسو څه شوي دي چې کله تاسو ته وويل شي: د الله په لاره کې د غزا لپاره ووځئ (، نو) تاسو ځمکې ته درانه (او مايل) شئ؟ ايا تاسو د اخرت په مقابله کې په دې دنيايي ژوند راضي شوي یئ؟ نو د اخرت په مقابله کې د دنياوي ژوند فايده نه ده مگر ډېره لږه

۳۹:۹ - که تاسو ونه وځئ (نو) هغه (الله) به تاسو ته ډېر دردوونکی عذاب درکړي او له تاسو نه غير به بل قوم په بدل کې راوړي او تاسو به هغه ته هېڅ شی ضرر ونه رسولی شئ او الله په هر شي باندې بڼه قادر دی

۴۰:۹ - که تاسو د دغه (رسول) مرسته ونه وکړئ، نو يقيناً الله د هغه مدد کړی دی کله چې دې کافران شويو خلقو په داسې حال کې ووېست چې دويم د دوو و-، کله چې هغوی دواړه په غار کې وو، کله چې هغه خپل ملگري ته ويل: غم مه کوه، بېشکه الله زمونږ سره دی، نو الله په هغه باندې خپل تسکين نازل کړ او هغه يې په داسې لښکرو سره مضبوط کړ چې تاسو هغه نه دي ليدلي، او د کافران شويو خلقو کلمه يې ترټولو بڼکته کړه او د الله کلمه، همغه تر ټولو لوړه ده، او الله بڼه غالب، بڼه حکمت والا دی

۴۱:۹ - تاسو غزا ته وځئ، په داسې حال کې چې سپک یئ او درانه او په خپلو مالونو او ځانونو سره د الله په لار کې جهاد کوئ، دا تاسو لپاره ډېر غوره دي، که تاسو پوهېږئ

۴۲:۹ - که هغه، نژدې سامان او منځنی سفر وی (، نو) دوی به لازماً ستا متابعت کړی و او لېکن په دوی باندې فاصله لرې پرېوته (نو ځکه يې نافرمانی وکړه) او ژر به دوی په الله قسمونه خوري که زمونږ طاقت وی (، نو) ضرور به له تاسو سره وتلي وو، دوی خپل ځانونه هلاکوي او الله پوهېږي چې بېشکه دوی يقيناً دروغجن دي

۴۳:۹ - الله ته معاف کړئ، د څه لپاره (او ولې) دې دوی ته (دپاتې کېدلو) اجازت ورکړ؟ تر هغه



پورې چې تا ته هغه کسان ښه ښکاره شوي وی چې رښتیا یې ویلي او تا دروغجن (هم) معلوم کړي وی

۴۴:۹ - له تا نه هغه کسان اجازت نه غواړي چې په الله او د آخرت په ورځ ایمان لري له دې نه چې په خپلو مالونو او خپلو ځانونو سره جهاد وکړي او الله په پرهبزگارانو ښه عالم دی

۴۵:۹ - له تا نه اجازت یواځې هغه کسان غواړي چې په الله او د آخرت په ورځ ایمان نه لري او د هغوی زړونه شکمن شوي دي، نو دوی په خپل شک کې حیرانه سرگردانه دي

۴۶:۹ - او که دوی (غزا ته) د وتلو اراده لرلی، نو ارومرو به دوی د دې (وتلو) لپاره د تیاري څه اسباب تیار کړي وو او لېکن الله د دوی پورته کېدل (د جهاد لپاره) نه و خوښ کړي، نو دوی یې په سست کولو سره بند کړل او وویل شو: تاسو کېنئ له کېناستونکو سره

۴۷:۹ - که دوی په (لښکر د) تاسو کې وتلي وی (، نو) دوی به تاسو ته نه و زیات کړی (هیڅ شی) مگر شر او ضرور به دوی ستاسو په مینځ کې (د خرابۍ او چغلی لپاره) چابکي کړې وه، په داسې حال کې چې دوی به تاسو لپاره فتنه لټوله او په تاسو کې د هغوی لپاره څه جاسوسان هم شته او الله په ظالمانو ښه پوه دی

۴۸:۹ - یقیناً یقیناً دوی له دې نه مخکې فتنه (خرابي) لټولې وه او تا ته یې ټول کارونه (په حیلو او دسیسو سره) اړولي وو، تر دې چې حق راغی او د الله حکم څرگند (او غالب) شو، په داسې حال کې چې دوی بدگڼونکي وو

۴۹:۹ - په دوی کې ځینې هغه څوک دي چې وایي: ما ته اجازت راکړه او ما په فتنه (گمراهۍ) کې مه اچوه، خبردار شی! هم دوی په فتنه کې غورځیدلي دي او بېشکه جهنم یقیناً کافرانو لره راگېروونکی دی

۵۰:۹ - که تا ته څه ښیگڼه درورسېږي (، نو) ... دوی خفه کوي، او که چېرې تا ته څه مصیبت درورسېږي (نو) دوی وایي: یقیناً مونږ خپل کار (د احتیاط) له مخکې نه نیولی و او واپس کېږي، په داسې حال کې چې دوی (ستا په مصیبت) ډېر خوشحاله وي

۵۱:۹ - ته (دوی ته) ووايه: مونږ ته به له سره مصیبت راونه راسپړي مگر هغه چې الله زمونږ لپاره لیکلی دی، هم هغه زمونږ کارساز دی او پس لازم ده چې مومنان خاص په الله باندې توکل وکړي

۵۲:۹ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو زمونږ په باره کې انتظار نه کوئ مگر په دوو تر ټولو غوره څیزونو کې د یو څیز، او مونږ ستاسو په باره کې انتظار کوو د دې چې الله تاسو ته عذاب درورسوي له خپل جانب نه، یا زمونږ په لاسونو سره، پس تاسو انتظار کوئ، بېشکه مونږ هم له تاسو سره انتظار کوونکي یو



۵۳:۹ - ته (دې منافقانو ته) ووايه: تاسو مالونه لگوي په رضا سره، يا (د اسلام) په زور سره، له سره به له تاسو نه قبول نه کړي شي، بېشکه تاسو له شروع نه فاسقان (کافران) يئ

۵۴:۹ - او دوی لره نه دي منع کړي چې له دوی نه دې د دوی لگولي مالونه قبول کړي شي مگر دې (خبرې) چې يقيناً دوی په الله او د هغه په رسول کافران شوي دي او لمانځه ته نه راځي مگر په داسې حال کې چې سست وي او انفاق نه کوي مگر په داسې حال کې چې ناخوښه وي

۵۵:۹ - نو تا دې په تعجب کې وانه چوي د دوی مالونه او نه د دوی اولادونه، همدا خبره ده چې الله غواړي چې دوی ته په دغو (خيزونو) سره په دنيايي ژوند کې عذاب ورکړي او د دوی روحونه په داسې حال کې ووځي چې دوی کافران وي

۵۶:۹ - او دوی په الله قسمونه خوري چې بېشکه دوی يقيناً له تاسو ځنې دي، حال دا چې دوی له تاسو څخه نه دي او لېکن دوی داسې قوم دی چې وپېرېږي

۵۷:۹ - که دوی څه د پناه ځای ومومي، يا غارونه، يا بل د ننوتلو ځای (، نو) خامخا به دوی هغه ته وگرځي، په داسې حال کې چې دوی به منډې وهي

۵۸:۹ - او په دوی کې ځينې هغه څوک دي چې د صدقاتو (د تقسيم) په باره کې په تا عيب لگوي، نو که دوی ته له دې (صدقاتو) نه (څه) ورکړي شي (نو) راضي کېږي او که له دې نه ورته څه ورته کړي شي (نو) سمدستي هماغه وخت غصه کېږي

۵۹:۹ - او که حقيقتاً دوی په هغه څه راضي شوي وي چې الله او د هغه رسول دوی ته ورکړي دي او ويلي يې وي: زمونږ لپاره الله کافي دی، ژر به الله مونږ ته له خپله فضله راکړي او د هغه رسول (هم له بل غنيمت نه) بېشکه مونږ خاص الله ته رغبت کوونکي يو

۶۰:۹ - بېشکه همدا خبره ده چې صدقې (زکاتونه) يواځې د فقيرانو او مسکينانو لپاره دي او د هغو کسانو لپاره چې په دې باندې عامل (راټولوونکي) وي او د هغو لپاره د چا په زړونو کې چې الفت اچولی شي او په (ازادولو د) څټونو (د مريانو مکاتبانو) کې (به صرف کولی شي) او تاوان موندونکو لپاره او د الله په لار کې او د مسافرو لپاره (به صرف کولی شي، دغه مقررې) کړي شوې) فريضه ده د الله له جانبې او الله ښه عالم، ښه حکمت والا دی

۶۱:۹ - او په دوی کې ځينې هغه کسان دي چې نبي ته تکليف رسوي او وايي: هغه (اورېدونکي) غوړ دی (هرڅه اوري او مني يې) ته ووايه: تاسو لپاره د خير غوړ دی، په الله ايمان لري او په مومنانو باور کوي او په تاسو کې د هغو کسانو لپاره رحمت دی چې ايمان يې راوړی دی، او هغه کسان چې د الله رسول ته تکليف رسوي؛ د هغوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۶۲:۹ - تاسو لپاره دوی په الله قسمونه خوري، د دې لپاره چې تاسو راضي کړي او الله او د هغه رسول زيات حقدار دي د دې چې دوی هغه راضي کړي، که دوی ايمان راوړونکي وي



۶۳:۹ - ایا دوی په دې نه دي پوه شوي چې بېشکه شان دا دی چې څوک د الله او د هغه د رسول مخالفت کوي، نو (جزا د هغه دا ده چې) یقیناً هم د هغه لپاره د جهنم اور دی، چې په هغه کې به همېشه وي او همدغه ډېره لویه رسوايي ده

۶۴:۹ - منافقان وپېرې له دې نه چې په دوی باندې داسې سورت نازل کړی شي چې دې (مومنانو) ته د هغه څه خبر ورکوي چې د دوي (منافقانو) په زړونو کې دي ته (ورته) ووايه: تاسو (دغه) استهزا مسخرې کوئ، بېشکه الله د هغه څه بېکاره کوونکی دی چې تاسو (ترې) وپېرې

۶۵:۹ - او قسم دی که ته له دوی نه پوښتنه وکړې (، نو) خامخا به وايي: مونږ خو یواځې مشغولتیا او لوبې کولې، ته (ورته) ووايه: ایا تاسو په الله او د هغه په ایتونو او د هغه په رسول پورې استهزا او مسخرې کولې؟

۶۶:۹ - عذرونه (بهانې) مه جوړوئ، یقیناً تاسو له خپل ایمان راوړو نه وروسته کافران شوي یئ، که مونږ په تاسو کې یوې پلې ته معافي وکړو (، نو) بلې پلې ته به عذاب ورکړو، په سبب د دې چې هغوی په رښتیا مجرمان وو

۶۷:۹ - منافق سړي او منافقې ښځې د دوی ځینې د ځینو (نورو) څخه دي، دوی د نارواو حکم کوي او له نیکۍ نه منع کوي او خپل لاسونه (له انفاق کولو نه) کلک بند ساتي، دوی الله پرېښوده، نو هغه (الله) دوی پرېښودل، بېشکه همدا منافقان فاسقان (د ایمان له دایرې نه وتونکي) دي

۶۸:۹ - الله له منافقو سړيو او منافقو ښځو او (ټولو) کفارو سره د جهنم د اور وعده کړې ده، په داسې حال کې چې دوی به په هغه کې تل ترته وي، همدغه د دوی لپاره بس دی او الله په دوی لعنت کړی دی او د دوی لپاره تل (دایمي) عذاب دی

۶۹:۹ - (ای منافقانو! تاسو یئ) په شان د هغو کسانو چې له تاسو نه مخکې وو، هغوی له تاسو نه د قوت په لحاظ ډېر سخت وو او د مالونو او اولادونو په لحاظ سره ډېر زیات وو، نو هغوی له خپلې برخې نه فايده واخیستله، بیا تاسو له خپلې برخې نه فايده واخیستله، لکه څنگه چې هغو کسانو د خپلې برخې نه فايده اخیستې وه چې له تاسو نه مخکې وو او تاسو هم په باطلو خبرو کې ښه داخل شوی په شان د هغه (داخلېدلو) چې هغوی داخل شوي وو، دغه کسان (چې دي) د دوی عملونه په دنیا او اخرت کې برباد شول او همدغه کسان تاوانیان دي

۷۰:۹ - ایا دوی ته د هغو کسانو (د عذاب) خبر نه دی راغلی چې له دوی نه مخکې وو (یعنې) د نوح قوم او عاد او ثمود او د ابراهیم قوم او د مدین والا او د چپه شویو کلیو (د قوم لوط)، دوی ته خپلو رسولانو بېکاره معجزې راوړې وې، نو الله له سره داسې نه و چې پر دوی یې ظلم کړی وی او لېکن هغوی پخپله پر خپلو ځانونو ظلم کاوه



۷۱:۹ - او مومن سړي او مومني بڼخې د دوی ځینې د ځینو نورو دوستان دي، دوی د نېکۍ حکم کوي او له بدۍ نه منع کوي او لمونځ قایموي او زکات ورکوي او د الله او د هغه د رسول اطاعت کوي، دغه کسان (چې دي) ضرور به الله په دوی رحم وکړي، بېشکه الله ډیر غالب، ښه حکمت والا دی

۷۲:۹ - الله د مومنو سړيو او مومنو بڼخو سره د داسې جنتونو وعده کړې ده چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې دوی به په هغو کې همیشه وي او د داسې پاکیزه اوسیدنځایونو چې د عدن (تل اوسېدنې) په جنتونو کې به وي. او د الله له جانبه رضامندي تر ټولو لویه ده، همدغه ډېره لویه کامیابي ده

۷۳:۹ - ای نبي! ته له کفارو او منافقانو سره جهاد کوه او په دوی سختي کوه او د دوی د ورتلو ځای جهنم دی او (هغه) د ورتلو بد ځای دی

۷۴:۹ - دوی په الله قسمونه خوري چې دوی (څه) نه دي ويلي او یقیناً یقیناً دوی د کفر الفاظ ويلي دي او له خپل اسلام راوړو نه بعد کافر شوي دي او دوی د هغه څه اراده کړې ده چې دوی (هغه ته) ونه رسېدل او دوی (په الله او د هغه په رسول، عیب ونه لگاوه مگر ځکه چې الله له خپل فضله دوی غنیان کړل او د هغه رسول (د غنیمتونه په تقسیم سره) نو که دوی (له نفاقه) توبه وباسي دا به د دوی لپاره ډېر غوره وي او که دوی وگرځي (نو) الله به دوی ته په دنیا او اخرت (دواړو) کې ډېر دروونکی عذاب ورکړي، په دې حال کې چې د دوی لپاره به په ځمکه کې هېڅ کارساز او مددگار نه وي

۷۵:۹ - او په دوی کې ځینې هغه څوک دي چې له الله سره یې عهد کړی دی چې قسم دی که هغه مونږ ته له خپله فضله څه راکړل (، نو) خامخا ضرور به خیراتونه کوو او هر ورومر ورومر لازماً به له نېکانو څخه کېږو

۷۶:۹ - نو کله چې هغه (الله) دوی ته له خپله فضله (مال) ورکړ (، نو) په هغه (مال) یې بخل وکړ او وگرځېدل، په داسې حال چې اعراض کوونکي وو

۷۷:۹ - نو هغه (الله) دوی ته د دې په نتیجه کې د دوی په زړونو کې داسې نفاق کېښود چې تر هغې ورځې پورې به وي چې له هغه (الله) سره ملاوېږي، په سبب د هغه چې دوی له الله سره د هغې خبرې مخالفت وکړ چې دوی له هغه سره وعده کړې وه او په سبب د دې چې دوی به دروغ ویل

۷۸:۹ - ایا دوی په دې نه دي پوه شوي چې بېشکه الله د دوی په پټو (نیتونو) او د دوی په پټو مشورو عالم دی او (دوی په دې نه دي پوه شوي) چې بېشکه الله په ټولو پټو خبرو ښه عالم دی

۷۹:۹ - هغه کسان چې په نفلي خیرات کوونکو مومنانو باندې د صدقاتو په باره کې عیب لگوي او



په هغو کسانو باندې (عیب لگوي) چې هغوی نه مومي مگر خپل وس او محنت، نو دوی (منافقان) په دوی پورې مسخرې کوي، الله به په دوی پورې مسخرې وکړي او د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۸۰:۹ - ته د دوی لپاره استغفار وغواړه، یا د دوی لپاره استغفار مه غواړه که ته د دوی لپاره اویا ځله هم استغفار وغواړې، نو الله به له سره دوی ته بڅښنه ونه کړي، دا ځکه چې یقیناً دوی په الله او د هغه په رسول کافران شوي دي او الله فاسق (له حد نه وتونکي) قوم ته هدایت نه کوي

۸۱:۹ - وروسته پاتې کړی شوي خلق، له رسول الله نه شا ته، په خپلو کېناستو باندې خوشحاله شول او دوی بد وگڼل دا چې په خپلو مالونو او ځانونو سره د الله په لاره کې جهاد وکړي او وپې ویل: تاسو په گرمۍ کې (دې غزا ته) مه وځئ، ته ووايه: بېشکه د جهنم اور د گرمۍ په لحاظ ډېر سخت دی، که چېرې دوی پوهېدلی

۸۲:۹ - نو دوی دې وځاندي (په دنیا کې) لږ او ودې ژاړي ډېر (په اخرت کې) (دا) جزا ده په سبب د هغو عملونو چې دوی به کول

۸۳:۹ - نو که الله ته بېرته راوستې په دوی کې یوې ډلې ته، بیا دوی له تا نه (بلې غزا ته) د وتلو اجازت وغواړي، نو ته (ورته) ووايه: تاسو به له سره ونه وځئ (جهاد ته) زما سره، هیڅکله، او له سره به زما په ملگرتیا کې د کوم دښمن سره جنگ ونه کړئ، هیڅکله، بېشکه تاسو مخکې ځلې په ناسته راضي شوي وئ، نو (اوس) ناست اوسئ د وروسته پاتې کېدونکو (بښځو، ماشومانو او عاجزو سړیو) سره

۸۴:۹ - او په دوی کې چې کوم یومر شي، نو ته د هغه هیڅکله هم جنازه مه کوه او مه یې (د دعا او تدفین لپاره) په قبر ودرېږه، بېشکه دوی په الله او د هغه په رسول کافران شوي دي او مړه شوي دي، په داسې حال کې چې فاسقان وو

۸۵:۹ - او تا دې په تعجب کې وانه اچوي د دوی مالونه او نه د دوی اولادونه، یقیناً الله همدا اراده لري چې دوی ته په دغو (مالونو او اولادونو) سره عذاب ورکړي او روحونه یې ووځي، په داسې حال کې چې کافران وي

۸۶:۹ - او کله چې کوم سورت نازل کړی شي (او دا حکم په کې وي) چې په الله ایمان راوړئ او د هغه د رسول په ملگرتیا کې جهاد وکړئ، (نو) له تا نه په دوی کښی د (مالي) طاقت والا د پاتې کېدو) اجازت غواړي او وایي: ته مونږ پرېږده چې اوسو (په کورونو کې) له کېناستونکو (بښځو، ماشومانو) سره

۸۷:۹ - دوی په دې راضي شول چې د پاتې شویو (بښځو، ماشومانو) سره وي او د دوی په زړونو مهر لگول شوی دی، ځکه نو دوی نه پوهېږي



۸۸:۹ - لېکن رسول او هغو کسانو چې له ده سره يې ايمان راوړی دی، هغوی په خپلو مالونو او خپلو ځانونو سره جهاد وکړ او خاص د همدغو کسانو لپاره ښېگڼې دي او همدغه کسان کامياب دي

۸۹:۹ - الله د دوی لپاره داسې جنتونه تيار کړي دي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، په دې حال کې چې همېشه اوسېدونکي به وي په هغو کې، همدغه ډېر لوی بری دی

۹۰:۹ - او د اعرابو (بانډېسيانو) څخه عذر جوړونکي راغلل، د دې لپاره چې دوی ته (د پاتې کېدو) اجازت ورکړی شي او هغه کسان کېناستل چې الله او د هغه رسول ته يې دروغ ويلی وو، ژر به هغو کسانو ته، چې په دوی کې کافران شوي دي؛ ډېر دردوونکی عذاب ورسېږي

۹۱:۹ - هېڅ گناه او جرم نشته په کمزورو او نه په مريضانو او نه په هغو کسانو چې نه مومي هغه (مال) چې يې ولگوي، کله چې دوی د الله او د هغه د رسول لپاره اخلاص کوي، په نېکي کوونکو باندې هېڅ (د الزام) لار نشته او الله ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۹۲:۹ - او نه په هغو کسانو (څه حرج شته) چې هرکله تا ته راغلي دي، د دې لپاره چې ته هغوی ته سورلی ورکړې، تا وويل: زه نه مومم هغه (سورلي) چې تاسو پر هغې سواره کړم، نو هغوی وگرځي، په داسې حال کې چې د هغوی سترگې په اوبښکو سره بهېږي، د دې غم په سبب چې دوی هغه (مال) نه مومي چې دوی يې ولگوي

۹۳:۹ - يقيناً همدا خبره ده چې لار (د ملامتۍ) خو په هغو کسانو ده چې هغوی له تا نه (د پاتې کېدلو) اجازت غواړي، حال دا چې دوی غنيان دي، دوی راضي شوي دي په دې چې دوی پاتې شي له وروسته پاتې کېدونکو (ښځو، جينکو) سره او الله د دوی په زړونو مهر لگولی دی، نو دوی نه پوهېږي

۹۴:۹ - دوی به تاسو ته عذرونه وړاندې کوي کله چې تاسو دوی ته بېرته راوگرځئ، ته (ورته) ووايه: تاسو عذرونه مه وړاندې کوئ، مونږ به له سره په تاسو باور ونه کړو، يقيناً مونږ، الله ستاسو له ځينو احوالو نه خبر کړي يو. او ژر ده چې الله او د هغه رسول به ستاسو عملونه وويني، بيا به تاسو د پتو او ښکاره وو عالم (الله) ته ورگرځولی شئ، نو هغه به تاسو په هغو عملونو خبر کړي چې تاسو به کول

۹۵:۹ - يقيناً دوی به تاسو ته په الله سره قسمونه خوري، کله چې تاسو دوی ته واپس راشئ، د دې لپاره چې تاسو له دوی نه اعراض وکړئ، نو تاسو له دوی نه اعراض وکړئ، بېشکه دوی پليت دي، او د دوی د ورتلو ځای جهنم دی، لپاره د بدلې د هغو عملونو چې دوی به کول

۹۶:۹ - دوی تاسو ته قسمونه خوري، د دې لپاره چې تاسو له دوی نه راضي شئ، نو که تاسو له دوی نه راضي شئ، پس يقيناً الله له فاسق قوم نه نه راضي کېږي



۹۷:۹ - اعرابيان په كفر او نفاق کې ډېر سخت دي او ډېر لايق دي له دې سره چې د هغو (احكامو) په حدودو پوه نشي چې الله په خپل رسول نازل كړي دي او الله ډېر پوه، ښه حكمت والا دی

۹۸:۹ - او په اعرابيانو کې ځينې هغه دي چې (د الله په لار کې) څه چې خرچ کوي (هغه) تاوان گڼي او ستاسو په باره کې د زمانې د گردشونو انتظار کوي، په همدوی باندې دې د بدې گردش وي او الله ښه اورېدونکی، ښه عالم دی

۹۹:۹ - او په اعرابيانو کې ځينې هغه دي چې په الله او په ورځ د اخرت ايمان لري او هغه څه چې (د الله په لار کې يې) لگوي، الله ته د نژدې والي او د رسول د دعاگانو اسباب گڼي، خبردار شئ! بېشکه دا د دوی لپاره د نژدې والي سبب دی، الله به ژر دوی په خپل رحمت کې داخل کړي، بېشکه الله ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۱۰۰:۹ - او له مهاجرينو او انصارو نه هغه وړاندیني اولني (ايمان لرونکي) او هغه کسان چې په نېکۍ سره يې د دوی پیروي کړې ده، الله له دوی نه راضي شوی دی او دوی له هغه نه راضي شوي دي او هغه، د دوی لپاره داسې جنتونه تيار کړي دي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې دوی به په هغو کې تل ترته وي، همدا ډېره لويه کاميابي ده

۱۰۱:۹ - او ستاسو په شاو خوا کې چې اعرابيان دي، په هغو کې ځينې منافقان دي او ځينې د مدينې له اوسېدونکو نه هم، چې په نفاق باندې ټينگ شوي دي، ته (ای نبی!) هغوی نه پېژنې، مونږ يې پېژنو، ژر به مونږ دوی ته دوه ځله عذاب ورکړو، بيا به دوی ډېر لوی عذاب ته ورگرځولی شي

۱۰۲:۹ - او (ځينې) نور (خلق) دي چې په خپلو گناهونو قايله شوي دي، دوی نېک عمل او بل بد عمل سره گډ (او ميلو) کړي دي، امېد دی چې الله به په دوی رجوع وکړي، بېشکه الله ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۱۰۳:۹ - (ای نبی!) ته د دوی له مالونو نه صدقه واخله، چې ته دوی پاک کړې او په دې سره يې تزکيه وکړې او دوی ته دعا وکړه، بېشکه ستا دعا د دوی لپاره تسکين دی او الله ښه اورېدونکی، ښه عالم دی

۱۰۴:۹ - ايا دوی نه پوهېدل چې يقيناً الله دی چې هغه له خپلو بنده گانو توبه قبلوي او صدقې اخلي او دا چې بېشکه الله، هم دی ښه توبه قبلوونکی، بې حده مهربان دی

۱۰۵:۹ - او (ای نبی!) ته ووايه: تاسو عمل کوئ، پس ضرور به الله ستاسو عمل وويني او د ده رسول او مومنان (هم) او ژر به تاسو بيا بوتلی شئ د پتو او ښکاره وو عالم (الله) ته، نو هغه به تاسو په هغو کارونو خبر کړي چې تاسو به کول



۱۰۶:۹ - او نور کسان دي چې د الله د حکم لپاره وروسته کړی شوي دي، یا به دوی ته عذاب ورکړي او یا به په دوی باندې مهرباني وکړي او الله ښه عالم، ښه حکمت والا دی

۱۰۷:۹ - اوهغه خلق چې یو جومات یې جوړ کړی دی د ضرر رسولو لپاره او د کفر کولو لپاره او د مومنانو په مینځ کې د بېلتون راوستلو لپاره او د هغو کسانو د انتظار (او کمین) لپاره چا چې له دې نه مخکې (هم) له الله او له هغه د رسول سره جنگ کړی دی. او دوی به یقیناً هرومرو قسmonsه خوري چې مونږ اراده نه ده کړې مگر د نېکۍ او الله شاهدي وايي چې بېشکه دوی یقیناً دروغجن دي

۱۰۸:۹ - ته په دغه (جومات) کې هیڅکله هم مه ودرېږه، یقیناً هغه جومات چې بنیاد یې له اولې ورځې نه په تقوی ایښودل شوی دی؛ ډېر لایق دی د دې چې ته په کې ودرېږې، په دې (جومات) کې داسې سړي دي چې ښه پاک اوسېدل خوښوي او الله ښه پاک اوسېدونکي خوښوي

۱۰۹:۹ - ایا نو هغه څوک چې د خپلې ابادۍ بنیاد یې د الله په تقوی او رضامندی باندې ایښی دی، غوره دی، یا هغه څوک چې د خپلې ابادۍ بنیاد یې د نرېدونکې کندي (پانډې) په غاړه ایښی دی، نو هغه د جهنم په اور کې له هغه سره ونږېږي او الله ظالم قوم ته هدايت نه کوي

۱۱۰:۹ - د دوی هغه ابادي چې دوی جوړه کړې ده؛ همېشه به د دوی په زړونو کې د شک سبب وي مگر دا چې د دوی زړونه ټوټې ټوټې شي او الله ښه پوه، ښه حکمت والا دی

۱۱۱:۹ - بېشکه الله له مومنانو نه د هغوی ځانونه او د هغوی مالونه اخیستي دي په بدل د دې کې چې یقیناً د دوی لپاره جنت دی، دوی د الله په لاره کې جنگ کوي، نو وژل کوي او وژلی شي، دا په تورات او انجيل او قرآن کې د هغه په زمه حقه وعده ده او له الله نه په خپلې وعدي باندې زیات ښه وفا کوونکی (بل) څوک دی؟ نو تاسو په خپلې هغې سودا باندې ښه خوشاله شئ چې تاسو له هغه (الله) سره کړې ده او همدغه ډېر لوی بری دی

۱۱۲:۹ - (دوی) توبه کوونکي دي، عبادت کوونکي، ثنا ویونکي، روژه نیونکي، رکوع کوونکي، سجده کوونکي، د نېکۍ حکم کوونکي او له بدو کارونو څخه منع کوونکي دي او د الله د حدودو حفاظت کوونکي دي. او ته مومنانو ته زېری ورکړه

۱۱۳:۹ - د نبي او هغو کسانو لپاره چې ایمان یې راوړی دی؛ روا نه دي چې د مشرکانو لپاره مغفرت وغواړي اگر که دغه (مشرکان) د خپلولۍ والا وي، وروسته له دې نه چې دوی ته دا ښه ښکاره شوه چې یقیناً دوی د دوزخ والا دي

۱۱۴:۹ - او د خپل پلار لپاره د ابراهیم مغفرت غوښتل نه و مگر د یوې وعدي له وجې نه چې د هغې وعده یې له هغه (خپل پلار) سره کړې وه، نو کله چې هغه ته ښه څرگنده شوه چې یقیناً هغه د الله دښمن دی (، نو) له هغه نه بېزاره شو، بېشکه ابراهیم خامخا ډېر آه کوونکی (په زړه



نرم) ډېر تحمل والا و

۹:۱۱۵ - او الله هيڅکله هم داسې نه دی چې يو قوم بې لارې کړي وروسته له دې چې دوی ته يې لاره ښودلې وي تر هغه پورې چې دوی ته هغه څه بيان کړي چې دوی ترې ځان وساتي، بېشکه الله په هر شي باندې ښه پوه دی

۹:۱۱۶ - بېشکه الله چې دی، د اسمانونو او ځمکې سلطنت خاص د هغه لپاره دی، هغه ژوندي کول کوي او هغه مړه کول کوي او تاسو لپاره له الله نه غير نه هېڅ کار ساز شته او نه هېڅ مددگار

۹:۱۱۷ - يقيناً يقيناً الله په مهرباني سره رجوع وکړه په خپل نبي او مهاجرو او انصارو باندې، په هغو کسانو باندې چې د تنگۍ په وخت کې يې د هغه متابعت وکړ، وروسته له دې چې قریب وه چې په دوی کې د يوې ډلې زړونه کاره شي، بيا هغه (الله) په دوی باندې مهرباني وکړه، يقيناً هغه په دوی ډېر نرمي کوونکی، بې حده مهربان دی

۹:۱۱۸ - او په هغو درې کسانو باندې چې وروسته کړی شوي وو، تر دې چې په دوی باندې ځمکه، سره د هغې له اړت والي تنگه شوه او په دوی باندې خپل ځانونه (هم) تنگ شول او دوی يقين وکړ چې د الله (له عذاب) نه د پناه هېڅ ځای نشته مگر هم ده ته دی، بيا هغه (الله) په دوی مهرباني وکړه، د دې لپاره چې دوی توبه وباسي، بېشکه چې الله، هم دی ښه توبه قبلوونکی، بې حده مهربان دی

۹:۱۱۹ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! تاسو له الله نه ووېرېږئ او له رښتينو سره ملگري شئ

۹:۱۲۰ - د مدینې د خلقو لپاره او د دوی چاپېره د هغه چا لپاره چې اعرابيان دي، روا نه دي چې له رسول الله (ﷺ) نه شا ته پاتې شي او نه دا چې خپل ځانونه د هغه له ځان نه ښه او غوره وگڼي، دا ځکه چې يقيناً دوی چې دي، دوی ته نه څه تنده رسي او نه ستړي والی او نه لوړه د الله په لاره کې او نه دوی په کوم داسې ځای قدمونه ږدي چې کفار په غصه کوي اونه رسي دوی دښمن ته په (هېڅ) رسېدلو سره (چې د هغوی وژل، بنديان کول او لوټ کول دي) مگر دوی ته په دې سره نېک عمل ليکلی شي، بېشکه الله د نېکي کوونکو اجر نه ضايع کوي

۹:۱۲۱ - او نه دوی څه نفقه لگوي، نه وړه او نه لويه او نه څه ميدان قطع کوي مگر د دوی لپاره (يې ثواب) ليکلی شي، د دې لپاره چې الله دوی ته د هغو بهترينو عملونو جزا ورکړي چې دوی به کول

۹:۱۲۲ - او مومنان داسې نه دي چې ټول له څېرمې ووځي، نو ولې نه وځي د دوی له هرې ډلې نه يو ټولگی؟ د دې لپاره چې دوی په دين کې ژوره پوهه پيدا کړي او خپل قوم ته انذار ورکړي کله



چې دوی ته راواپس شي، د دې لپاره چې دوی ووېرېږي

۱۲۳:۹ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو له هغو کفارو سره وجنگېږئ چې تاسو ته نژدې دي او لازم ده چې دوی په تاسو کې سختي ومومي او تاسو پوه شئ چې یقیناً الله د پرهېزگارو ملگری دی

۱۲۴:۹ - او کله چې هم کوم سورت نازل کړی شي، نو په دوی کې ځینې هغه څوک دي چې وایي: په تاسو کې کوم یو دی چې دې (سورت) د هغه ایمان زیات کړ؟ نو هر چې مومنان دي، نو دې (سورت) د دوی ایمان ورزیات کړ، په داسې حال کې چې دوی ښه خوشالېږي

۱۲۵:۹ - او پاتې شو هغه کسان چې د هغوی په زړونو کې مرض دی، نو دې (سورت) هغوی ته د هغوی له گندگۍ سره گندگي ور زیاته کړه او دوی مړه شول، په دې حال کې چې دوی کافران  
99

۱۲۶:۹ - او ایا دوی نه گوري چې یقیناً دوی هر کال یو ځله، یا دوه ځله ازمایلی شي، بیا نه دوی توبه وباسي او نه دوی نصیحت اخلي

۱۲۷:۹ - او کله چې هم کوم سورت نازل کړی شي د دوی ځینې ځینو (نورو) ته وگوري چې ایا تاسو څوک ویني؟ بیا واپس شي، الله د دوی زړونه گرځولي دي، په سبب د دې چې یقیناً دوی داسې قوم دی چې نه پوهېږي

۱۲۸:۹ - یقیناً یقیناً تاسو ته له هم ستاسو له جنسه نه رسول راغلی دی، هغه څه چې تاسو په تکلیف کې اچوي؛ په ده ډېر سخت (او درانه) دي، ستاسو (د هدایت) لپاره پر تاسو باندې ډېر حرصناک دی، په مومنانو باندې ډېر نرمي کوونکی، ډېر مهربان دی

۱۲۹:۹ - نو که چېرې دوی (د حق له قبلولو نه) وگرځي، نو ته ووايه: ما ته الله کافي دی، نشته دی هېڅ لایق د عبادت مگر هغه دی، خاص په هغه باندې ما توکل کړی دی. او هم هغه د عظیم عرش مالک دی

## (مکي) یونس - یونس ۱۰

۱:۱۰ - الف، لام، را، دا له حکمت نه د پک کتاب ایتونه دي

۲:۱۰ - ایا د خلقو لپاره دا تعجب دی چې مونږ په دوی کې یو سړي ته دا وحی وکړه چې ته خلق ووېروه او هغو کسانو ته زېږی ورکړه چې ایمان یې راوړی دی چې یقیناً د دوی لپاره د خپل رب په نیز لویه رښتینې مرتبه ده. (نو) کافرانو وویل: بېشکه دا یقیناً ښکاره جادوگر دی

۳:۱۰ - بېشکه چې ستاسو رب هم هغه الله دی چې پیدا کړي یې دي اسمانونه او ځمکه په



شپږو ورځو کې، بیا دی په عرش باندې برقرار شو، دی د ټولو کارونو تدبیر کوي، هېڅ سفارشي نشته مگر د هغه له اجازت نه وروسته، دغه الله ستاسو رب دی، نو تاسو د ده عبادت کوئ، ایا نو تاسو نصیحت نه اخلئ

۴:۱۰ - خاص هم ده ته ستاسو د ټولو واپسي ده، الله حقه وعده کړې ده، بېشکه دی مخلوق لره اول ځل پیدا کوي، بیا یې دوباره ژوندي کوي، د دې لپاره چې هغو خلقو ته چې ایمان یې راوړی دی په انصاف سره بدله ورکړي او نېک عملونه یې کړي دي، او هغه کسان چې کفر یې کړی دی، د دوی لپاره ایشېدلې گرمې اوبه دي او بېخي دردناک عذاب دی، په دې سبب چې دوی به کفر کاوه

۵:۱۰ - هم هغه (الله) دی چې (ټیکلی د) لمر یې تېز ځلېدونکی گرځولی دی او (ټیکلی د) سپوږمۍ یې روښانه او هغه یې منزلونه منزلونه مقرر کړه (او منزلونه یې مقرر کړل)، د دې لپاره چې تاسو د کلونو شمېره او حساب معلوم کړئ، الله دا (څیزونه) نه دي پیدا کړي مگر په حقه سره، هغه ایتونه (دلېلونه) په تفصیل سره بیانوي، د هغو خلقو لپاره چې پوهېږي

۶:۱۰ - بېشکه د شپې او ورځې په اختلاف کې او په هغو (شیانو) کې چې الله په اسمانونو او ځمکه کې پیدا کړي دي، خامخا نښې دي د هغو خلقو لپاره چې وپېږي

۷:۱۰ - بېشکه هغه کسان چې زمونږ د ملاقات امید نه لري او په دنیايي ژوند راضي شوي دي او په دې (ژوند) مطمئن دي او هغه کسان چې دوی زمونږ له ایتونو نه غافلان دي

۸:۱۰ - دغه کسان، د دوی استوگنه اور دی، په سبب د هغه چې دوی به کول

۹:۱۰ - بېشکه هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، د دوی رب به دوی ته د خپل ایمان په سبب لارښوونه کوي، د نعمتونو په باغونو کې به د دوی له لاندې نهرونه بهېږي

۱۰:۱۰ - د دوی وینا به په دغو (جنتونو) کې سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ (ای الله! ستا پاکي بیانوو) وي او په دغو (باغونو) کې به د دوی ډالی سلام وي او د دوی د وینا اخر به دا وي چې ټول صفتونه خاص د الله لپاره دي چې د ټولو عالمونو ښه پالونکی دی

۱۱:۱۰ - او که چېرې الله خلقو ته بدې جلت ورسوي، په شان د جلت غوښتلو د دوی خیر لره (، نو) خامخا دوی ته به د دوی موده پوره کړی شوې وی، نومونږه هغه کسان چې زمونږ د ملاقات امید نه لري په خپلې سرکشی کې پرېږدو، چې سرگردانه وي

۱۲:۱۰ - او کله چې انسان ته تکلیف ورسېږي (نو) په خپل اړخ باندې (پروت)، یا ناست، یا په ولاړه مونږ بلي، نو کله چې مونږ له هغه نه د هغه تکلیف لرې کړو (نو داسې) تېرېږي لکه چې ده مونږ نه وو بللي (د) هغه تکلیف (لرې کولو) ته چې ده ته ور رسېدلی و، همدارنگه له حد نه تېرېدونکو



ته هغه عملونه ښايسته کړي شول چې دوی به کول

۱۳:۱۰ - او يقيناً يقيناً ستاسو نه مخکې قرنونه (مخکينې خلق) مونږ هلاک کړل کله چې هغوی ظلم وکړ او هغوی ته خپلو رسولانو ښکاره معجزې راوړې وې او هغوی له سره داسې نه وو چې ايمان يې راوړی وی، همدارنگه مونږ مجرمو خلقو ته سزا ورکوو

۱۴:۱۰ - بيا مونږه له هغوی نه وروسته تاسو په ځمکه کې ځای ناستي جوړ کړئ، د دې لپاره چې مونږ وگورو تاسو څنگه عمل کوئ

۱۵:۱۰ - او کله چې په دوی باندې زمونږ ايتونه، چې واضح دي ولوستل شي، هغه کسان ووايي چې زمونږ د ملاقات امېد نه لري: ته له ده نه غير قرآن راوړه، يا په ده کې تبديلي وکړه، ته (ورته) ووايه: ما ته دا حق نشته چې زه په ده کې د خپل ځانه تبديلي وکړم، زه پيروي نه کوم مگر د هغه چې ما ته وحی کولی شي، بېشکه زه د ډېرې سترې ورځې له عذاب نه وږېرم که د خپل رب نافرمانی وکړم

۱۶:۱۰ - ته ووايه: که چېرې الله غوښتلی (، نو) ما به دا (قرآن) پر تاسو باندې نه و لوستی او نه به هغه تاسو په ده عالمان کړي وی، پس يقيناً ما له ده نه مخکې په تاسو کې ډېر عمر تېر کړی دی، ايا نو تاسو له عقل نه کار نه اخلي؟

۱۷:۱۰ - نو له هغه چا نه لوی ظالم څوک دی چې په الله باندې دروغ ټپي، يا د هغه د ايتونو تکذيب کوي، بېشکه شان دا دی چې مجرمان به خلاصی ونه مومي

۱۸:۱۰ - او دوی له الله نه غير د هغو څيزونو عبادت کوي چې نه دوی ته ضرر رسولی شي او نه دوی ته نفع رسولی شي او دوی وايي: دا د الله په وړاندې زمونږ سفارشيان دي، ته ووايه: ايا تاسو الله په هغه څه خبروئ چې هغه يې نه په اسمانونو کې پېژني او نه يې په ځمکه کې، هغه ډېر پاک دی او ډېر اوچت دی له هغو څيزونو نه چې دوی يې ورسره شريکوي

۱۹:۱۰ - او خلق نه وو مگر يو امت، بيا دوی مختلفه شول او که چېرې نه وی هغه خبره چې ستا د رب له خوا مخکې ثابته شوې ده خامخا د دوی په مينځ کې به د هغو خبرو فيصله شوې وی چې دوی په کې اختلاف کوي

۲۰:۱۰ - او دوی وايي: ولې په ده باندې د خپل رب له جانبه معجزه نه ده نازله کړی شوې؟ نو ته (ورته) ووايه: بېشکه همدا خبره ده چې (علم د) غيب د الله لپاره خاص دی، نو تاسو انتظار کوئ، بېشکه زه له تاسو سره له انتظار کوونکو څخه يم

۲۱:۱۰ - او کله چې مونږ په خلقو باندې څه رحمت وڅکو، وروسته له هغه تکليف نه چې دوی ته رسېدلی وي (، نو) ناڅاپه دوی زمونږ په ايتونو کې مکر کوي، ته ووايه: الله د مکر په لحاظ سره تر ټولو جلت دی، بېشکه زمونږ رسولان (ملايک) ليکي هغه څه چې تاسو مکر کوئ



۲۲:۱۰ - هم هغه دی چې تاسو په وچه او بحر کې گرځوي، تر دې چې کله تاسو په کنبتيو کې (سواره) شئ، او دا (کنبتي) له دوی سره په نښې (موافقې) هوا سره روانې شي او په دې سره دوی خوشحاله شي (، نو) په دې (کنبتيو) باندې سخت تېز باد راشي او په دې (خلقو) باندې له هر ځايه چې راشي او دوی يقين وکړي چې بېشکه دوی گېر کړی شول (بيا) دوی الله بلي، په داسې حال کې چې خاص هغه لره دين (عبادت) خالص کوونکي وي (او وايي) يقيناً که چېرې تا مونږ ته له دې (مصيبت) نه خلاصی راکړ (، نو) مونږ به هر ورو له شکر کوونکو څخه شو.

۲۳:۱۰ - نو کله چې هغه، دوی ته نجات ورکړي ناڅاپه دوی په ځمکه کې ناحقه ظلم فساد کوي، ای خلقو! بېشکه همدا خبره ده چې ستاسو ظلم او سرکشي د خپلو ځانونو په ضرر ده. د دنيایي ژوند فايده (واخلي) بيا خاص مونږ ته ستاسو واپس راتله دي، نو مونږ به تاسو په هغو عملونو خبر کړو چې تاسو به کول

۲۴:۱۰ - بېشکه همدا خبره ده چې د دنيایي ژوند مثال د هغو اوبو په شان دی چې مونږ له اسمانه نازلې کړې، بيا په (سبب د) هغو سره د ځمکې زرغونه بڼه گډه وډه شي له هغو څيزونو څنې چې خلق او څاروي يې خوري، تر دې چې کله ځمکه خپل زينت واخلي او بڼه ښکلې شي او د هغې خاوندان يقين وکړي چې يقيناً دوی په دې قادر دي (، نو) هغې ته زمونږ حکم د شپې راشي، يا د ورځې، نو مونږ هغه رېبل شوې کړو، گویا کې دغه (اباده زرغونه ځمکه) پرون له سره موجوده نه وه، همدارنگه مونږه ايتونه په تفصيل سره بيانوو د هغو خلقو لپاره چې بڼه فکر کوي

۲۵:۱۰ - او الله د سلامتۍ کور ته بلنه کوي او چا ته چې وغواړي هغه ته د نېغې لارې هدايت کوي

۲۶:۱۰ - د هغو کسانو لپاره چې نېکي يې کړي ده ډېره نېکه بدله ده او زیادت (د اجر هم شته) او د دوی مخونه به نه هېڅ تورگړد او غبار پټوي او نه څه ذلت، دغه کسان د جنت والا دي دوی به په هغه کې همېشه وي

۲۷:۱۰ - او هغه کسان چې بد کارونه يې کړي دي (د دوی) د بدۍ جزا د هغې په مثل ده او ذلت به دوی لره پټوي، د دوی لپاره به د الله (له عذاب) نه هېڅ ساتونکی نه وي، گویاکې د دوی مخونه د تکې تيارې شپې په ټکرو پټ کړی شوي دي، دغه کسان د اور والا دي، دوی به په هغه کې همېشه وي

۲۸:۱۰ - او هغه ورځ چې مونږ به دوی ټول راجمع کړو، بيا به مونږ هغو کسانو ته چې شريک يې کړی دی، ووايو: تاسو او ستاسو شريکان په خپل ځای ټينگ ودرېږئ، نو مونږ به د دوی په مينځ کې بېلتون راولو او د دوی شريکان به ووايي: تاسو خو زمونږ عبادت نه کاوه

۲۹:۱۰ - نو الله بڼه کافي گواه دی زمونږ په مينځ کې او ستاسو په مينځ کې، بېشکه شان دا دی



چې مونږ ستاسو له عبادته يقيناً ناخبره وو

۳۰:۱۰ - په دغه ځای کې به هر نفس وازمايي هغه څه چې ده مخکې لېږلي دي او دوی به خپل حق مولی (مالک) ته واپس بوتلی شي او له دوی نه به هغه څه ورك شي چې دوی به له ځانه دروغ جوړول

۳۱:۱۰ - ته ووايه: تاسو ته له اسمان او ځمکې نه روزي څوک درکوي؟ يا د غوږونو او سترگو مالک څوک دی او څوک ژوندی له مړي راوباسي او مړی له ژوندي راوباسي او څوک د کارونو تدبير کوي؟ نو يقيناً دوی به وايي چې الله دی، (نو ته ووايه:) ايا نو تاسو نه وپېږئ!

۳۲:۱۰ - نو دغه الله ستاسو په حقه رب دی، نو له حق نه بعد نشته مگر گمراهي، نو تاسو کوم طرف ته گرځولی شئ؟

۳۳:۱۰ - همدارنگه ستا د رب کلمه په هغو کسانو باندې چې فسق يې کړی دی، ثابته شوه چې يقيناً دوی ايمان نه راوړي

۳۴:۱۰ - ته (دوی ته) ووايه: ايا ستاسو په شريکانو کې داسې څوک شته چې مخلوق لره اول ځل پيدا کوي، بيا يې دوباره ژوندي کوي؟ ته ووايه: الله مخلوق لره اول ځل پيدا کوي، بيا به يې دوباره ژوندي کوي، نو تاسو کوم اړخ ته اړول کېږئ؟

۳۵:۱۰ - ته (دوی ته) ووايه: ايا ستاسو په شريکانو کې داسې څوک شته چې د حق طرف ته هدايت کوي؟ ته ووايه: الله حق ته لار ښوونه کوي، ايا نو هغه څوک چې حق ته لار ښوونه کوي زيات حقدار دی چې متابعت يې وکړی شي، يا که هغه څوک چې (پخپله هم) لاره نشي موندلی مگر دا چې لار ورته وښودلی شي؟ نو په تاسو څه شوي دي، تاسو څنگه فيصله کوئ؟

۳۶:۱۰ - او د دوی زياتره پيروي نه کوي مگر د گمان، بېشکه گمان د حق په مقابله کې هېڅ فايده نه ورکوي، بېشکه الله ښه پوه دی په هغو کارونو چې دوی يې کوي

۳۷:۱۰ - او دا قرآن هيڅکله هم داسې نه دی چې له الله نه پرته په دروغو جوړ کړی شي او لېکن دا تصديق دی د هغو (کتابونو) چې له ده نه مخکې دي او د رب العلمين له جانبه د کتاب تفصيل دی چې هېڅ شک په کې نشته

۳۸:۱۰ - ايا دوی وايي چې ده دا له ځانه جوړ کړی دی، ته (دوی ته) ووايه: نو تاسو يو سورت د ده په مثل راوړئ او له الله نه پرته چې څوک کولی شئ راوبلئ، که چېرې تاسو رښتيني يئ

۳۹:۱۰ - بلکې دوی د هغه (قرآن) تکذيب وکړ چې دوی د هغه د علم احاطه نه وه کړې، او دوی ته لا د ده حقيقت نه و راغلی، همدارنگه تکذيب کړی و هغو کسانو چې له دوی نه مخکې وو، نو ته وگوره د ظالمانو انجام څنگه و؟



- ۴۰:۱۰ - او ځينې په دوی کې هغه څوك دي چې په ده ایمان راوړي او ځينې په دوی کې هغه څوك دي چې په ده ایمان نه راوړي، او ستا رب پر فساد كوونكو تر ټولو ښه پوه دی
- ۴۱:۱۰ - او كه چېرې دوی ستا تكذيب وكړي، نو ته (دوی ته) ووايه: زما لپاره زما عمل دی او ستاسو لپاره ستاسو عمل دی، او تاسو له هغه عمل نه بېزاره یئ چې زه یې كوم او زه له هغه عمل نه بېزاره يم چې تاسو یې كویئ
- ۴۲:۱۰ - او ځينې په دوی کې هغه كسان دي چې تا ته په غور سره غوږ نيسي، ايا نو ته كڼو ته اورول كولی شي اگر كه دوی عقل هم ونه لري؟
- ۴۳:۱۰ - او ځينې په دوی کې هغه كسان دي چې تا ته گوري، ايا نو ته رڼدو ته لار ښودلی شي اگر كه هغوی ليدل هم نه كوي
- ۴۴:۱۰ - بېشكه الله په خلقو باندې هېڅ شی ظلم نه كوي او لېكن همدا خلق پر خپلو ځانونو ظلم كوي
- ۴۵:۱۰ - او هغه ورځ چې هغه (الله) به دوی راجمع كړي، په دې حال کې چې لكه دوی (په دنيا کې) نه وو اوسېدلي مگر د ورځې يوه گړۍ، دوی به په خپل مينځ کې يو بل پېژني، يقيناً هغه كسان تاوانيان شول چې د الله د ملاقات تكذيب يې كړی و او دوی هدايت موندونكي نه وو
- ۴۶:۱۰ - او كه كله هم مونږ تا ته ځينې هغه څه وښيو چې مونږه يې له دوی سره وعده كوو، يا تا وفات كړو، نو خاص زمونږ طرف ته د دوی واپس راتلل دي، بيا الله ښه گواه دی په هغو كارونو چې دوی يې كوي
- ۴۷:۱۰ - او دهر امت لپاره يو رسول و، نو كله چې به د هغوی رسول راغی د هغوی په مينځ کې به په انصاف سره فيصله وكړی شوه، په داسې حال کې چې په دوی به ظلم نه كېده
- ۴۸:۱۰ - او دوی وايي: دا وعده كله ده كه چېرې تاسو رښتيني یئ؟
- ۴۹:۱۰ - ته (دوی ته) ووايه: زه د خپل ځان لپاره نه د هېڅ ضرر او نه د هېڅ فايدي مالك يم مگر هغه چې الله يې وغواړي، د هر امت لپاره يو نېټه ده (، نو) كله چې د دوی نېټه راشي، نو دوی نه يوه گړۍ وروسته كېږي اونه مخکې كېږي
- ۵۰:۱۰ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو خبر راكړئ! كه چېرې په تاسو د هغه عذاب د شپې راشي، يا د ورځې، (نو) څه دی هغه (عذاب) چې مجرمان يې په تلوار غواړي؟
- ۵۱:۱۰ - ايا بيا به تاسو په دې (عذاب) ایمان راوړئ كله چې واقع شي؟ ايا اوس (ایمان راوړئ چې عذاب نازل شو؟) ا، حال دا چې يقيناً تاسو وئ چې د دغه (عذاب) به مو جلتی كوله
- ۵۲:۱۰ - بيا به ظالمانو ته وويل شي: تاسو د همېشه والي عذاب وڅكئ، تاسو ته سزا نه دركولی



شي مگر په سبب د هغه (عمل) چې تاسو به کاوه

۵۳:۱۰ - او دوی له تان نه پوښتنه کوي چې ایا دا حق دی؟ ته (ورته) ووايه: هو! پخپل رب مې دې

قسم وي چې بېشکه دغه خامخا حق دی او تاسو (له الله لره) عاجزه کوونکي نه یی

۵۴:۱۰ - او که چېرې یقیناً د هر هغه نفس لپاره چې ظلم یې کړی دی، هغه څه وي چې په ځمکه

کې دي، نو خامخا به یې فدیة کړي او دوی به پښیماني پته کړي کله چې دوی عذاب وويني او د

دوی په مینځ کې به فیصله په انصاف سره وکړي شي، په دې حال کې چې په دوی به ظلم نه

کېږي

۵۵:۱۰ - اگاه شی! بېشکه خاص د الله لپاره دي هغه څه چې په اسمانونو او ځمکه کې دي، اگاه

شی! بېشکه د الله وعده حقه ده او لېکن د دوی اکثره نه پوهېږي

۵۶:۱۰ - هغه ژوندي کول کوي او مړه کول کوي او خاص د هغه په طرف به تاسو ورگرځولی

شی

۵۷:۱۰ - ای خلقو! یقیناً تاسو ته د خپل رب له جانبې نصیحت راغلی دی او په سینو کې چې څه

(مرضونه) دي د هغو لپاره ستره شفا ده او د مومنانو لپاره هدایت او رحمت دی

۵۸:۱۰ - ته ووايه: د الله په فضل سره او د هغه په رحمت سره، لهذا په دې سره دې دوی

خوشحاله شي، دا ډېر غوره دی له هغه نه چې دوی یې جمع کوي

۵۹:۱۰ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو ما ته خبرا کړئ! هغه رزق چې الله تاسو لپاره نازل کړی دی، نو

تاسو له هغه نه څه حرام او څه حلال گرځولی دی، ته (ورته) ووايه: ایا الله تاسو ته د دې اجازت

(خبر) درکړی دی، یا تاسو په الله پورې دروغ تړئ؟

۶۰:۱۰ - او د هغو کسانو، چې په الله باندې له ځانه دروغ تپي، څه گمان دی، د قیامت په ورځ کې

(به ورسره څه کېږي) بېشکه الله په خلقو باندې خامخا د فضل کولو والا دی او لېکن د دوی زیاتره

شکر نه وباسي

۶۱:۱۰ - او ته نه یې په کوم کار کې (مشغوله) او نه ته لولې له دې نه، یعنې له قرآنه او نه تاسو

څه عمل کوئ مگر مونږ پر تاسو باندې شاهدان یو کله چې تاسو په هغه کې بوختېږئ او ستا له

رب نه په ځمکه کې اونه په اسمان کې د زړې په اندازه (شی) هم نه پتېږي او نه له دې نه زیات

وړوکی شی او نه له دې نه زیات غټ مگر په واضحې کتاب کې دي

۶۲:۱۰ - اگاه شی! بېشکه د الله دوستان چې دي؛ پر هغوی باندې نه څه وېره شته او نه دوی

غمژن کېږي

۶۳:۱۰ - هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او ځان (له نافرمانیو) ساتي



۱۰:۶۴ - د همدوی لپاره په دنیایي ژوند کې زېږی دی او په اخرت کې (هم). د الله کلماتو لره هېڅ بدلول نشته، همدغه ډېر ستر بری دی

۱۰:۶۵ - او د دوی وینا دې تا غمژن نه کړي، بېشکه عزت ټول خاص د الله لپاره دی، هم هغه بڼه اورېدونکی، بڼه پوه دی

۱۰:۶۶ - خبردار شی! بېشکه خاص د الله لپاره دي هغه څوک چې په اسمانونو کې دي او هغه څوک چې په ځمکه کې دي او پیروي نه کوي هغه کسان چې له الله نه پرته شریکان بلي، دوی پیروي نه کوي مگر د گمان او نه دي دوی مگر دا چې اټکل چلوي

۱۰:۶۷ - دی همغه ذات دی چې تاسو لپاره یې شپه جوړه کړې ده، د دې لپاره چې تاسو په دې کې په ارام شی او ورځ یې روښانه (گرځولې ده)، بېشکه په دې کې خامخا نښې دي د هغه قوم لپاره چې اوري

۱۰:۶۸ - دوی وايي: الله (د ځان لپاره) اولاد نیولی دی، هغه پاک دی، هم دی غني (بې پروا) دی، خاص ده لره دي هغه څه چې اسمانونو کې دي او هغه څه چې په ځمکه کې دي تاسو سره په دې خبره هېڅ دلیل نشته، ایا تاسو په الله باندې هغه خبره ورتپئ چې پرې نه پوهېږئ؟

۱۰:۶۹ - ته ووايه: بېشکه هغه کسان چې په الله باندې له ځانه دروغ تړي؛ دوی به خلاصی ونه مومي

۱۰:۷۰ - په دنیا کې لږه فايده اخیستل دي، بیا خاص مونږ ته د دوی واپس راتلل دي، بیا به مونږ دوی ته ډېر سخت عذاب ورځکوو، په سبب د دې چې دوی کفر کاوه

۱۰:۷۱ - او ته دوی ته د نوح خبر ولوله، کله چې هغه خپل قوم ته وویل: ای زما قومه! که چېرې پر تاسو باندې زما اوسېدل او د الله په ایتونو سره (تاسو ته) زما نصیحت کول سخت (او گران) وي، نو ما خاص په الله باندې توکل کړی دی، نو تاسو له خپلو شریکانو سره د خپل کار پخه اراده وکړئ، بیا دې پر تاسو باندې خپله معامله پته نه وي، بیا ما ته ضرر راورسوی او ما ته مهلت (هم) مه راکوئ

۱۰:۷۲ - نو که تاسو وگرځېدئ، پس ما له تاسو نه هېڅ مزدوري نه ده غوښتې، زما اجر یواځې په الله دی او ما ته حکم شوی دی چې زه شم له مسلمانانو څخه

۱۰:۷۳ - پس هغوی د ده تکذیب وکړ، نو مونږ ده ته او هغه چا ته چې له ده سره په بېړۍ کې (سواره) وو، نجات ورکړ او مونږ دوی خلیفگان (ځای ناستي) جوړ کړل او هغه کسان مو غرق کړل چا چې زمونږ د ایتونو تکذیب کړی و، نو ته وگوره د وېرول شویو انجام څنگه و؟

۱۰:۷۴ - بیا مونږ له ده نه بعد خپلو قومونو ته نور رسولان ولېږل، نو هغوی ته یې څرگند دلیلونه



راوړل، پس دوی داسې نه وو چې په هغه څه یې ایمان راوړی وی چې له دې نه مخکې یې د هغه تکذیب کړی و، همدارنگه (په دې وجه) مونږ د زیاتي کوونکو په زړونو مهر لگوو

۷۵:۱۰ - بیا مونږ له دوی نه بعد موسی او هارون ولېږل په ښکاره معجزو سره فرعون او د هغه سردارانو ته، نو هغوی تکبر وکړ او دوی مجرمان خلق وو

۷۶:۱۰ - پس کله چې زمونږ له خوا نه دوی ته حق راغی، دوی وویل: بېشکه دا یقیناً ښکاره جادو دی

۷۷:۱۰ - موسی وویل: ایا تاسو حق ته (جادو) وایئ کله چې تاسو ته راغی، ایا جادو دا دی؟، حال دا چې جادوگر خو بری نه مومي

۷۸:۱۰ - دوی وویل: ایا ته مونږ ته د دې لپاره راغلی یې چې مونږه د هغې (لارې) نه واړوي چې په هغې مونږ خپل پلرونه موندلي دي او په ځمکه کې تاسو دواړو ته لويي (غلبه) حاصله شي؟ او مونږه په تاسو دواړو ایمان راوړونکي نه یو

۷۹:۱۰ - او فرعون وویل: تاسو ما ته هر ښه پوه (ماهر) جادوگر راوړئ

۸۰:۱۰ - نو کله چې جادوگر راغلل، موسی دوی ته وویل: وغورځوئ هغه څه چې تاسو یې غورځوونکي یئ

۸۱:۱۰ - پس کله چې دوی (امساگانې او پړي) وغورځول، موسی وویل: هغه څه چې تاسو راوړي دي، واقعي جادو دی، بېشکه الله به یې ژر تباه (بې اثره) کړي، بېشکه الله د فساد کوونکو کار نه جوړوي

۸۲:۱۰ - او الله په خپلو کلمو سره حق ثابتوي اگر که مجرمان یې بد گني

۸۳:۱۰ - نو په موسی ایمان رانه وړ مگر د هغه له قومه څو ځلمیانو، د فرعون او د هغوی د سردارانو څخه په دې وېره کې چې دوی به یې په فتنه کې واچوي او بېشکه فرعون په ځمکه کې سرکشي کوونکی و او بېشکه هغه له حده تېرېدونکو څخه و

۸۴:۱۰ - او موسی وویل: ای زما قومه! که چېرې تاسو (داسې) یئ چې په الله مو ایمان راوړی دی، نو خاص په هغه باندې توکل وکړئ که چېرې تاسو مسلمانان یئ

۸۵:۱۰ - پس دوی وویل: خاص په الله باندې مونږ توکل کړی دی، ای زمونږه ربه! مونږ د ظالمو خلقو لپاره فتنه مه جوړوه

۸۶:۱۰ - او په خپل رحمت سره مونږ ته له کافرو خلقو نه نجات راکړه

۸۷:۱۰ - او مونږ موسی او د هغه ورور ته وحي وکړه دا چې تاسو د خپل قوم لپاره په مصر کې څه کوټې مقررې کړئ او خپلې کوټې قبله وگرځوئ او تاسو لمونځ قایموي او ته مومنانو ته زېږی



ورکړه

۸۸:۱۰ - او موسی وویل: ای زمونږ ربه! بېشکه هم تا فرعون او د هغه سردارانو ته په دنيایي ژوند کې زینت او مالونه ورکړي دي، ای زمونږ ربه! د دې لپاره چې دوی ستا له لارې نه (خلق) بې لارې کړي، ای زمونږ ربه! ته د دوی مالونه محوه کړه او د دوی په زړونو سختي راوله، پس چې دوی ایمان رانه وړي تر هغه چې ډېر دردناک عذاب وويني

۸۹:۱۰ - ویې ویل: یقیناً ستاسو د دواړو دعا قبوله کړی شوه، لهذا سم ولاړ اوسئ او هیڅکله هم د هغو خلقو د لارې پیروي مه کوئ چې نه پوهېږي

۹۰:۱۰ - اومونږه بني اسرائيل له بحر نه پورې وپستل، نو فرعون او د هغه لښکر د ظلم او زیاتي کولو لپاره د دوی پسې شول، تر دې چې کله دی غرقېدو (ډوبېدو) راوښوه، ده وویل: ما ایمان راوړ په دې (خبره) چې یقیناً شان دا دی چې نشته هېڅ لایق د عبادت مگر هغه ذات چې بني اسرائيلو پر هغه ایمان راوړی دی او زه له مسلمانانو څخه یم

۹۱:۱۰ - ایا اوس (ته ایمان راوړې)؟! حال دا چې یقیناً له دې نه مخکې تا نافرمانی کوله او ته له فساد کوونکو څخه وې

۹۲:۱۰ - پس نن ورځ به مونږ ستا بدن په لوړ ځای واچوو، د دې لپاره چې ته د هغه چا لپاره چې له تا نه وروسته دي، نښه جوړ شې او بېشکه په خلقو کې ډېر زمونږ له ایتونو څخه یقیناً غافلان دي

۹۳:۱۰ - او یقیناً یقیناً مونږه بني اسرائيلو ته د عزت استوگنه ورکړه او مونږه دوی ته له پاکیزه څیزونو څخه روزي ورکړه، نو دوی اختلاف ونه کړ تر هغه پورې چې دوی ته علم راغی، بېشکه ستا رب به د دوی په مینځ کې د قیامت په ورځ فیصله کوي په هغه څیز کې چې دوی په هغه کې اختلاف کاوه

۹۴:۱۰ - نو که چېرې ته د هغه (قرآن) په باره کې په شک کې یې چې مونږ تا ته نازل کړی دی، نو ته له هغو کسانو څخه پوښتنه وکړه چې له تا نه مخکې کتاب لولي، یقیناً یقیناً ستا د رب له جانبه تا ته حق راغلی دی، نو ته هیڅکله هم له شک کوونکو څخه مه کېږه

۹۵:۱۰ - او هیڅکله هم مه کېږه له هغو کسانو څخه چې د الله د ایتونو تکذیب یې کړی دی، نو گنې شې به ته له تاوانیانو څخه

۹۶:۱۰ - بېشکه هغه کسان چې ستا د رب خبره پرې ثابته شوې ده، دوی ایمان نه راوړي

۹۷:۱۰ - اگر که دوی ته هره نښه راشي تر هغه پورې چې دوی ډېر دردناک عذاب وويني

۹۸:۱۰ - نو ولې یو داسې کلی نه و چې ایمان یې راوړی وی، بیا هغه ته د هغه ایمان فایده رسولې وی. غیر د یونس له قوم نه کله چې دوی ایمان راوړ (، نو) مونږ له دوی نه په دنيایي ژوند



کې د رسوايي عذاب لرې کړو او دوی ته مونږ تر یو وخته پورې فايده ورکړه  
۱۰:۹۹ - او که چېرې ستا رب غوښتلی (، نو) خامخا ایمان به راوړی و هغه چا چې په ځمکه کې  
دي ټول په ټولو، ایا نو ته خلق مجبوروي تر هغه چې دوی مومنان شي؟  
۱۰:۱۰۰ - او د هېڅ نفس لپاره ممکن نه دي چې ایمان راوړي مگر په اذن (ارادې) له الله سره او  
هغه (الله) عذاب په هغو کسانو اچوي چې له عقل نه کار نه اخلي  
۱۰:۱۰۱ - ته (ورته) ووايه: تاسو وگورئ په اسمانونو او ځمکه کې څه (څه دلیلونه) دي او هغه  
قوم ته له ایتونو او وېروونکیو څخه فايده نه رسي چې ایمان نه راوړي  
۱۰:۱۰۲ - پس دوی انتظار نه کوي مگر په شان د هغو خلقو د بدو ورځو چې له دوی نه مخکې  
تېر شوي دي، ته (ورته) ووايه: پس تاسو انتظار کوئ، بېشکه زه (هم) له تاسو سره له انتظار  
کوونکو څخه یم  
۱۰:۱۰۳ - بیا مونږ خپلو رسولانو ته نجات ورکوو او همدارنگه هغو کسانو ته چې ایمان یې راوړی  
دی، پر مونږ ثابتې ده دا چې مونږ به مومنانو ته نجات ورکوو  
۱۰:۱۰۴ - ته ووايه: ای خلقو! که چېرې تاسو زما د دین په باره کې په شک کې یئ، نو زه خو د  
هغو څیزونو عبادت نه کوم چې تاسو یې له الله نه پرته (غیر) عبادت کوئ او لېکن زه د هغه الله  
عبادت کوم چې تاسو وفات کوي او ما ته حکم کړی شوی دی دا چې زه شم له مومنانو څخه  
۱۰:۱۰۵ - او دا چې ته خپل مخ دین ته سم ودروه، په دې حال کې چې له باطله حق ته مایله یې  
او ته هیڅکله هم له مشرکانو څخه مه کېږه  
۱۰:۱۰۶ - او له الله نه غیر هغه شی مه رابلله چې تا ته نه فايده دررسولی شي او نه تا ته ضرر  
دررسولی شي، نو که چېرې ته (دا) وکړې، نو بېشکه ته به په دغه وخت کې له ظالمانو څخه یې  
۱۰:۱۰۷ - او که چېرې الله تا ته څه تکلیف درورسوي، نو له هغه نه غیر هیڅوک هغه (تکلیف)  
لره لرې کوونکی نشته او که چېرې هغه له تا سره د خیر اراده وکړي، نو د هغه فضل لره هېڅ منع  
کوونکی نشته، په خپلو بنده گانو کې چا ته چې وغواړي وررسوي یې او هماغه بڼه بڅبونکی،  
بې حده رحم کوونکی دی  
۱۰:۱۰۸ - ته ووايه: ای خلقو! یقیناً تاسو ته د خپل رب له جانبه حق راغی، نو هغه چا چې هدایت  
اختیار کړ، نو بېشکه همدا خبره ده چې هغه د خپل ځان لپاره هدایت حاصلوي اوڅوک چې بې  
لارې شي، نو بېشکه همدا خبره ده چې هغه دخپل ځان په ضرر گمراه کېږي او زه پر تاسو باندي  
نگران نه یم  
۱۰:۱۰۹ - او ته متابعت کوه د هغه څه چې تا ته وحی کولی شي او صبر کوه تر هغه پورې چې



الله فیصله وکړي او هغه تر ټولو غوره فیصله کوونکی دی

## (مکي) هود - هود ۱۱

۱:۱۱ - الف، لام، را، (دا) کتاب دی چې ایتونه یې محکم کړی شوي دي، بیا د ښه حکمت والا، پوره خبردار ذات له خوا نه په تفصیل سره بیان شوي دي

۲:۱۱ - دا چې تاسو عبادت مه کوئ مگر یواځې د الله، بېشکه زه تاسو لپاره د هغه له جانبه (رالېږل شوی) وپروونکی او زېږی ورکوونکی یم

۳:۱۱ - او دا چې تاسو له خپل رب نه مغفرت وغواړئ، بیا هغه ته توبه وباسئ (، نو) هغه به تاسو ته د یوې مقررې نېټې پورې ډېره ښکلې فایده درکړي او هر فضل والا ته به د هغه فضل ورکړي او که چېرې تاسو وگرځېدئ، نو بېشکه زه پر تاسو باندې د ډېرې سترې ورځې د عذاب وېره لرم

۴:۱۱ - خاص الله ته ستاسو واپس ورتله دي او هغه په هر شي باندې ښه قادر دی

۵:۱۱ - خبردار شی! بېشکه دوی خپلې سینې دوه قته کوي، د دې لپاره چې له هغه نه پټ شي، خبردار شي! کله چې دوی خپلې جامې اغوندي، هغه (الله) پوهېږي په هغه څه چې دوی (یې) پټوي او په هغه څه چې دوی (یې) څرگندوي، بېشکه هغه د سینو په پټو خبرو (هم) ښه پوه دی

۶:۱۱ - او په ځمکه کې هېڅ خوځنده (ذي روح) نشته مگر د هغه رزق خاص په الله باندې دی، او هغه د هغه د اوسېدلو ځای او د هغه د سپارېدلو ځای پېژني (دا) هر څه په واضح کتاب کې (لیک) دي

۷:۱۱ - او دی هماغه ذات دی چې اسمانونه او ځمکه یې په شپږو ورځو کې پیدا کړي دي، په دې حال کې چې د هغه عرش په اوبو باندې و، د دې لپاره چې هغه تاسو وازمایي چې په تاسو کې د عمل په لحاظ څوک ډېر ښه دی. او یقیناً که ته (دې خلقو) ووايي چې بېشکه تاسو به له مرگ نه پس ژوندي کولی شئ (نو) هرومرو لازماً به هغه کسان ووايي چې کافران شوي دي: - نه دی دا مگر ښکاره جادو (باطل)

۸:۱۱ - او یقیناً که چېرې مونږ له دوی نه عذاب تر یو شمېرل شوې مودې پورې وروسته کړو (، نو) دوی به ارومرو لازماً وایي: دغه (عذاب) لره څه شی ایساروي؟ خبردار شی! په هغې ورځ کې چې دوی ته هغه (عذاب) راشي (، نو) هغه به له دوی څخه گرځولی نشي او له دوی نه به هغه څه چاپېره شي چې دوی به په هغه پورې استهزا کولې

۹:۱۱ - او یقیناً که چېرې مونږه انسان ته له خپل جانبه رحمت وروځکوه، بیا مونږ هغه له ده نه



راکش کړو (، نو) بېشکه هغه (بیا) یقیناً ډېر نا امېده، ډېر ناشکره وي

۱۰:۱۱ - او یقیناً که چېرې مونږ په ده باندې نعمت وروڅکوو له هغه تکلیف نه وروسته چې ده ته رسېدلی و (، نو) ارومرو لازماً به هغه وایي: زما څخه ټولې سختۍ لارې، بېشکه هغه یقیناً ډېر خوشالېدونکی دی، ډېر فخر کوونکی دی

۱۱:۱۱ - مگر هغه کسان چې صبر یې وکړ او نېک عملونه یې وکړل، دغه کسان (چې دي) د همدوی لپاره مغفرت او ډېر لوی اجر دی

۱۲:۱۱ - نو ښایي چې ته پرېښودونکی یې ځینې برخې د هغه (قرآن) لره چې تا ته وحی کولی شي او په ده سره دې خپله سینه تنگېدونکې ده (له دې وېرې) چې دوی به وایي: په ده باندې خزانه ولې نه ده نازلې کړې شوې، یا له ده سره مَلک (ولې نه دی) راغلی؟ بېشکه همدا خبره ده چې ته (یواځې) وپروونکی یې او الله په هر شي باندې نگران دی

۱۳:۱۱ - ایا دوی وایي چې دا یې له خپله ځانه جوړ کړی دی؟ ته (ورته) ووايه: نو تاسو د ده په مثل لس سورتونه راوړئ، چې له خپله ځانه جوړ کړی شوي وي او له الله نه غیر چې څوک کولی شي راوغواړئ، که چېرې تاسو رښتیني یئ

۱۴:۱۱ - نو که چېرې دوی تاسو ته جواب درنه کړي (ستاسو دعا قبوله نه کړي)، نو تاسو پوه شئ چې یقیناً هغه د الله په علم سره نازل کړی شوی دی او دا چې نشته هېڅ لایق د عبادت مگر هم دی دی، نو ایا تاسو اسلام راوړونکي یئ؟

۱۵:۱۱ - هر څوک چې (داسې) وي چې دنیايي ژوند او د ده ښایست غواړي (، نو) مونږ به په همدې (دنیا) کې هغو ته خپل عملونه پوره ورکړو، په داسې حال کې چې له دوی نه به په دې (دنیا) کې څه کمولی نشي

۱۶:۱۱ - دا هغه کسان دي چې د دوی لپاره په آخرت کې نشته مگر اور او هغه څه برباد شول چې دوی په دې (دنیا) کې کړي وو او باطل دي هغه عملونه چې دوی به کول

۱۷:۱۱ - ایا نو هغه څوک چې د خپل رب له جانب په څرگند دلیل باندې وي او د هغه له جانب د ده پسې یو شاهد وي، او له ده نه مخکې د موسی کتاب و، چې پېشوا او رحمت و، دغه کسان په ده ایمان لري او له ډلو څخه چې څوک په ده سره کافر شو، نو اور د هغه د وعدې ځای دی، نو ته د ده په باره کې په هېڅ شک کې مه کېږه، بېشکه هم دا ستا د رب له جانب حق دی او لېکن اکثره خلق ایمان نه راوړي

۱۸:۱۱ - او له هغه کس نه لوی ظالم څوک دی چې په الله باندې دروغ تپي، دغه کسان به د خپل رب په وړاندې پیش کړی شي، او گمراهان به ووايي: دا هغه کسان دي چې په خپل رب یې دروغ تپلي وو، خبردار شئ! د الله لعنت په ظالمانو باندې دی



۱۹:۱۱ - هغه کسان چې د الله له لارې نه منع کول کوي او په هغې (لاره) کې کوروالی لټوي او له اخرت نه انکار کوونکي (هم) همدوی دي

۲۰:۱۱ - دغه کسان کله هم په ځمکه کې (الله لره) عاجزه کوونکي نه دي، او د دوی لپاره له الله نه سوا هیڅوک مدد کوونکي نشته، دوی ته به دوه چنده عذاب ورکولی شي، دوی اورپدل نشول کولی او نه دوی لیدل کول

۲۱:۱۱ - دا هغه کسان دي چې خپلو ځانونو ته یې تاوان رسولی دی او له دوی نه هغه څه ورک شول چې دوی به دروغ تړل

۲۲:۱۱ - حقه خبره دا ده چې یقیناً هم دوی په اخرت کې تر ټولو زیات زیان کاران دي

۲۳:۱۱ - بېشکه هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي او خپل رب ته یې عاجزي کړي ده، دغه کسان د جنت صاحبان دي، دوی به په هغه کې همېشه وي

۲۴:۱۱ - د دواړو ډلو مثال د رانده او کانه او لیدونکي او اورېدونکي دي، ایا دغه دواړه په مثال کې برابرېدي شي؟ ایا نو تاسو پند نه اخلئ؟

۲۵:۱۱ - او یقیناً یقیناً مونږ نوح خپل قوم ته لېږلی و، (ورته ویې ویل) بېشکه زه تاسو لپاره ښکاره وپروونکی يم

۲۶:۱۱ - چې تاسو له الله نه غیر (د هیچا) عبادت مه کوئ، بېشکه زه پر تاسو باندې د ډېرې دردوونکې ورځې له عذاب نه وېرېم

۲۷:۱۱ - نو د هغه له قومه کافر شویو مشرانو وویل: مونږ تا نه وینو مگر زمونږ په شان یو بشر او مونږ نه وینو تا چې ستا پیروي کړې ده مگر هغو کسانو چې دوی زمونږ تر ټولو لاندې خلق دي، په سرسري فکر سره، تاسو لپاره مونږ په خپل ځان باندې هېڅ بهتري (غوره والی) نه وینو، بلکې مونږ پر تاسو باندې ددروغجنو گمان کوو

۲۸:۱۱ - هغه وویل: ای زما قومه! تاسو ما ته خبر راکړئ که زه يم په هغه څرگند دلیل باندې چې زما د رب له جانبې دی او هغه ما ته له خپل جانبې رحمت راکړی وي، بیا پر تاسو باندې هغه پټ کړی شوی وي، ایا مونږه په هغه باندې تاسو مجبوره کولی شو، په دې حال کې چې تاسو هغه لره بد گڼونکي یئ

۲۹:۱۱ - او ای زما قومه! زه له تاسو نه په دغه (تبلیغ) باندې مال نه غواړم، زما اجر یواځې په الله باندې دی او زه د هغو کسانو شپړونکی نه يم چې ایمان یې راوړی دی، بېشکه دوی له خپل رب سره ملاقات کوونکي دي او لېکن زه تاسو وینم داسې قوم چې جهالت کوئ

۳۰:۱۱ - او ای زما قومه! له الله نه به ما څوک بچ کړي که زه دوی وشړم؟ ایا نو تاسو نصیحت نه



قبلوی!

۳۱:۱۱ - او زه تاسو ته (دا) نه وایم چې زما سره د الله خزانی دي او نه دا (وایم) چې زه په غیبو پوهېږم او نه (دا) وایم چې بېشکه زه مَلک یم او نه زه د هغو کسانو په حق کې چې ستاسو سترگی یې سپک گڼي دا وایم چې الله به دوی ته له سره څه خیر ورنه کړي، الله ښه عالم دی په هغو (خبرو) چې د دوی په نفسونو کې دي، بېشکه زه به په دغه وخت کې خامخا له ظالمانو څخه یم

۳۲:۱۱ - دوی وویل: ای نوحه! یقیناً تا زمونږ سره جگړه وکړه، نو زمونږ (سره) جگړه دې ډېره زیاته کړه، لهدا ته مونږ ته هغه (عذاب) راوړه چې ته یې زمونږه سره وعده کوې، که ته له صادقانو څخه یې

۳۳:۱۱ - هغه وویل: یواځې الله هغه (عذاب) راوړي که ویې غواړي او تاسو عاجزه کوونکي نه یئ (الله لره)

۳۴:۱۱ - او زما نصیحت تاسو ته نفع نه دررسوي که زه تاسو ته د نصیحت کولو اراده وکړم، که چېرې الله ستاسو د گمراه کولو اراده لري، هم هغه ستاسو رب دی او خاص هغه ته به ورگرځولی شئ

۳۵:۱۱ - بلکې دوی وایي: ده له ځانه دا (قرآن) جوړ کړی دی، ته ووايه: که ما دا له ځانه جوړ کړی وي، نو خاص په ما باندې دی (انجام) زما (د) جرم او زه بري یم له هغو جرمونو نه چې تاسو یې کوئ

۳۶:۱۱ - او نوح ته وحي وکړی شوه چې بېشکه شان دا دی چې ستا له قومه به (څوک هم) ایمان رانه وړي غیر له هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی، نو مه غمجن کېږه په هغو کارونو چې دوی یې کوي

۳۷:۱۱ - او زمونږ د سترگو په وړاندې او زمونږ د وحي مطابق بېړۍ جوړه کړه او د هغو کسانو په باره کې له ما سره خبرې مه کوه چې ظلم (شړک) یې کړی دی، بېشکه دوی غرقېدونکي دي  
۳۸:۱۱ - او هغه (نوح) بېړۍ جوړوله، په داسې حال کې چې کله به هم په ده باندې د ده له قومه څه مشران تېرېدل (نو) په ده پورې به یې مسخرې کولې، هغه وویل: که تاسو په مونږ پورې مسخرې کوئ، نو بېشکه مونږ به هم په تاسو پورې مسخرې وکړو، لکه څنگه چې تاسو مسخرې کوئ

۳۹:۱۱ - نو ژر به تاسو هغه څوک وپېژنئ چې ورته به داسې عذاب راشي چې هغه به رسوا کړي او په ده باندې به دايمي عذاب راکوز شي



۴۰:۱۱ - تر هغه پورې چې کله زمونږ حکم راغی او تنور راوخوټېده، مونږ وویل: په دې (بېړۍ) کې له هر قسمه نه جوړه دوه دوه سواره کړه او خپل اهل هم، (خو) له هغه چا نه پرته چې په هغه باندې خبرې سبقت کړی دی. او هغه څوک هم (سواره کړه) چې ایمان یې راوړی دی او له ده سره ایمان نه و راوړی مگر ډېرو لږو (خلقو)

۴۱:۱۱ - او هغه وویل: په دې کې سواره شئ (او وایئ): د الله په نامه سره د دې روانېدل او د دې ودرېدل دي، بېشکه زما رب یقیناً ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۴۲:۱۱ - دې به دوی په داسې چپو کې وړل لکه غرونه، او نوح خپل زوی ته اواز وکړ، په داسې حال کې چې هغه په یوې غاړه کې و: ای زما بچوریه! زمونږ سره راسور شه او له کافرانو سره مه کېږه

۴۳:۱۱ - هغه وویل: ژر به زه د داسې غره په سر کې ځای ونیسم چې ما به له اوبو نه بچ کړي، هغه (نوح) وویل: نن ورځ د الله له حکم نه هیڅوک ساتونکی (بچ کوونکی) نشته مگر هغه چې دغه (الله) پرې رحم وکړي، او د دواړو په مینځ کې چپه حایله شوه، نو دی شه د غرق کړی شویو نه

۴۴:۱۱ - او وویل شول: ای ځمکې! خپلې اوبه ونغړه (جذب کړه) او ای اسمانه! اوبه وروړل بند کړه او اوبه کمې کړی شوې او کار پوره کړی شو او هغه (بېړۍ) په جودي غر ودرېده او وویل شول: لرې والی دې وي (له رحمت نه) د ظلم کوونکو خلقو لپاره

۴۵:۱۱ - او نوح خپل رب ته اواز (سوال) وکړ، نو ویې ویل: ای زما ربه! بېشکه زما زوی زما له اهله دی او بېشکه هم ستا وعده حقه ده او ته ترټولو ښه فیصله کوونکی یې

۴۶:۱۱ - ویې ویل: ای نوحه! بېشکه هغه (ستا زوی) ستا له (مومن) اهله ځنې نه دی، بېشکه هغه (خاوند) د ناکاره عمل دی، نو له ما نه د هغه څیز سوال مه کوه چې تا ته د هغه په باره کې څه علم نه وي، بېشکه زه تا ته له دې نه نصیحت کوم چې ته شپې له جاهلانو نه

۴۷:۱۱ - هغه وویل: ای زما ربه! بېشکه زه په تا پورې پناه نیسم له دې نه چې له تا نه د هغه څه سوال وکړم چې ما ته د هغه په باره کې څه علم نه وي او که ته ما ته بخښنه ونه کړې او په ما رحم ونه کړې (، نو) شم به زه له تاوانیانو نه

۴۸:۱۱ - وویل شو: ای نوحه! کوز شه په سلامتی سره زمونږ له جانبه او سره د هغو برکتونو چې په تا باندې دي او په څو ډلو باندې له هغو ځنې چې له تا سره دي. او نورې ډلې دي چې ژر به مونږ هغوی ته نفع ورکړو، بیا به هغوی ته زمونږ له جانبه ډېر دردوونکی عذاب ورسېږي

۴۹:۱۱ - دغه د غیبو له خبرونو ځنې دي چې مونږ یې تا ته وحی کوو، له دې نه مخکې نه ته په دې عالم وي او نه ستا قوم، نو صبر کوه، بېشکه ښه انجام د پرهبزگارانو لپاره دی



۵۰:۱۱ - او (مونږ لېږلی و) قوم عاد ته د هغوی ورور هود، هغه وویل: ای زما قومه! تاسو د الله عبادت کوئ، تاسو لپاره له هغه نه غیر هېڅ حق معبود نشته، نه یی تاسو مگر دروغ تړونکي ۵۱:۱۱ - ای زما قومه! زه له تاسو نه په دې (تبلیغ) باندې څه مزدوري نه غواړم، زما اجر نه دی مگر په هغه ذات چې زه یې پیدا کړی یم، ایا نو تاسو له عقل نه کار نه اخلئ

۵۲:۱۱ - او ای زما قومه! له خپل رب نه مغفرت وغواړئ، بیا هغه ته رجوع وکړئ، هغه به پر تاسو باندې باران راخوشي کړي، چې په شېبو شېبو به ورېدونکی وي. او ستاسو قوت ته به (نور) قوت ورزیات کړي او تاسو (له ایمان او توبې نه) مخ مه گرځوئ، په دې حال کې چې مجرمان یی ۵۳:۱۱ - هغوی وویل: ای هوده! تا مونږ ته څه واضح دلیل نه دی راوړی او ستا د وینا له وجې مونږ هېڅ کله هم خپل خدایان پرېښودونکي نه یو او هېڅ کله هم مونږ په تا ایمان راوړونکي نه یو

۵۴:۱۱ - (ستا په باره کې) مونږ یواځې همدا وایو چې تا ته زمونږ ځینې خدایانو څه ضرر دررسولی دی، هغه وویل: بېشکه زه الله گواه کوم او تاسو (هم) گواه شئ چې یقیناً زه له هغو (خدایانو) نه بېزاره یم چې تاسو یې شریکان کوئ

۵۵:۱۱ - غیر له هغه (الله) نه، نو تاسو ټول ما ته تدبیرونه جوړ کړئ، بیا ما ته مهلت مه راکوئ ۵۶:۱۱ - بېشکه ما په الله باندې توکل کړی دی چې زما رب دی او ستاسو رب دی، نشته هېڅ یو خوځنده مگر هم دغه (الله) د هغه وچولي (د تندي وېښتانو) لره نیوونکی دی، بېشکه زما رب په نېغه لار دی

۵۷:۱۱ - نو که تاسو مخ واړوئ، نو یقیناً ما تاسو ته هغه (پېغام) درورساوه چې زه په هغه سره تاسو ته رالېږلی شوی وم. او زما رب به له تاسو نه غیر بل قوم ستاسو په ځای راولي او تاسو به هغه (الله) ته هېڅ ضرر ونه رسولی شئ، بېشکه زما رب په هر شي باندې ښه نگران او ساتونکی دی

۵۸:۱۱ - او کله چې زمونږ حکم (عذاب) راغی (، نو) مونږ هود ته او هغو کسانو ته چې له هغه سره یې ایمان راوړی و له خپل جانب نه په رحمت سره نجات ورکړ او مونږه دوی له ډېر سخت عذاب نه خلاص کړل

۵۹:۱۱ - او دغه عادیان دي چې د خپل رب له ایتونو نه یې انکار کړی و او د هغه (الله) د رسولانو نافرمانی یې کړې وه او د هر سرکشه عنادي د حکم تابع شوي وو

۶۰:۱۱ - او په دوی پسې په دې دنیا کې لعنت ولگولی شو او د قیامت په ورځ هم، خبردار شئ! بېشکه عادیان په خپل رب سره کافران شوي دي، خبردار شئ چې (د الله له رحمت نه) لرې والی



دی، عادیانو ته چې د هود قوم دی

۱۱:۶۱ - او (مونږ لېږلی و) ثمودیانو ته د هغوی ورور صالح، هغه (دوی ته) وویل: ای زما قومه! تاسو د الله عبادت کوئ، ستاسو لپاره له هغه نه غیر (بل) هېڅ حق معبود نشته، هم هغه تاسو له ځمکې نه پیدا کړئ یی او په دې کې یې تاسو اوسولې یی، نو تاسو له ده نه مغفرت وغواړئ، بیا تاسو ده ته رجوع وکړئ، بېشکه زما رب پر نژدې دی، د دعا قبلوونکی دی

۱۱:۶۲ - دوی وویل: ای صالحه، ته په مونږ کې مخکې له دې (دعوې د نبوت) نه امېد کړی شوی وې، ایا ته مونږ د هغو (بتانو) له عبادت نه منع کوې چې زمونږ پلرونو به یې عبادت کاوه او بېشکه مونږ د هغه (توحید) په باره کې چې ته مونږ هغه ته بلې یقیناً په اضطراب اچوونکي (پریشانه کوونکي) شک کې یو

۱۱:۶۳ - هغه وویل: ای زما قومه! تاسو ما ته خبر راکړئ! که زه د خپل رب له جانب په ښکاره دلیل باندې یم او هغه له خپله جانب ما ته رحمت (نبوت) راکړی وي، نو له الله نه به ما څوک خلاص کړي که زه د هغه نافرمانی وکړم، نو تاسو به ما ته له نقصان نه غیر (بل څه) زیات نه کړئ

۱۱:۶۴ - ای زما قومه! دا د الله اوبڼه ده چې ستاسو لپاره لویه نښه ده، نو تاسو دا پرېږدئ چې د الله په ځمکه کې خوراک (څر) کوي او دې ته هېڅ تکلیف مه رسوئ (گنې) نو پر نژدې عذاب به مو ونیسي

۱۱:۶۵ - نو دوی د هغې پرې کړل (او مړه یې کړه) نو هغه (ورته) وویل: تاسو په خپلو کورونو کې درې ورځې فایده واخلي، دا داسې وعده ده چې هېڅ دروغ په کې نشته

۱۱:۶۶ - نو کله چې زمونږ (د عذاب) حکم راغی، مونږ صالح ته او هغو کسانو ته چې له هغه سره یې ایمان راوړی و په خپل رحمت سره خلاصی وکړ او د هغې ورځې له رسوایی نه، بېشکه ستا رب، هم هغه قوي، ډېر غالب دی

۱۱:۶۷ - او هغه کسان چې ظلم یې کړی و؛ چغې ونیول، نو سهار مهال په خپلو کورونو کې پر مخې پراته شول

۱۱:۶۸ - گویاکې دوی په دې (کورونو) کې له سره اوسېدلي نه وو، خبردار شی! بېشکه ثمودیان په خپل رب سره کافران شوي وو، اگاه شی! د ثمودیانو لپاره (د رحمت نه) لرې والی دی

۱۱:۶۹ - او یقیناً یقیناً زمونږ استازو ابراهیم ته زېږی راوړ، ویې ویل: (په تا) سلام (اچوو) ابراهیم وویل: (په تاسو) سلام، نو درنگ (وخت) یې تېر نه کړ چې رایې وړ وړیت کړی شوی سخی

۱۱:۷۰ - نو کله چې یې د هغوی لاسونه ولیدل چې دې (وریتې غوښې) ته نه رسېږي، نو دوی یې



نا آشنا وگڼل او له دوی نه یې په زړه کې وېره وکړه، دوی وویل: ته مه وپېرېده، بېشکه مونږ د لوط قوم ته رالېږل شوي یو (چې هلاک یې کړو)

۷۱:۱۱ - او د ده ښځه ولاړه وه، نو ویې خنډل، نو مونږ دې ته اسحق زېږی ورکړ او د اسحق نه پس د (لمسي) یعقوب (زېږی ورکړ)

۷۲:۱۱ - هغې وویل: ای زما تعجبه! ایا زه به بچی راوړم، حال دا چې زه زړه (بوږی) یم او دا زما خاوند دی زور، بېشکه دا یقیناً ډېر عجیبه شی (کار) دی

۷۳:۱۱ - هغوی وویل: ایا ته د الله په امر تعجب کوې؟ د الله رحمت او د هغه برکتونه دې په تاسو وي ای اهل بیتو، بېشکه هغه (الله) ډېر ستایل شوی، د ډېرې لویې والا دی

۷۴:۱۱ - نو کله چې له ابراهیم نه وېره لاړه او ده ته زېږی راغی، (نو بیا یې) د لوط د قوم په حق کې زمونږ (رسولانو) سره بحث کاوه

۷۵:۱۱ - بېشکه ابراهیم یقیناً ډېر تحمل والا، آه کوونکی (په زړه ډېر نرم او الله ته) رجوع کوونکی دی

۷۶:۱۱ - ای ابراهیمه! له دې نه تېر شه، بېشکه شان دا دی چې یقیناً ستا د رب حکم راغلی دی او بېشکه دوی چې دي، دوی ته داسې عذاب راتلونکی دی چې بېرته گرځولی به نشي

۷۷:۱۱ - او کله چې زمونږ استازي (ملایک) لوط ته راغلل، نو دی په دوی غمجن شو او د دوی په وجه یې سینه تنگه شوه او ویې ویل: دا ډېره سخته ورځ ده

۷۸:۱۱ - او ده ته د ده قوم راغی، چې د ده په طرف یې بې اختیاره منډې وهلې او دوی مخکې له دې نه (هم) د بدو کارونو کوونکي وو، ده وویل: ای زما قومه! دا زما لونه دي (په نکاح یې واخلي) دا تاسو لپاره بېخي پاکې (او حلالې) دي، نو تاسو له الله نه ووپېرئ او زما د مېلمنو په حق کې ما مه شرموئ، ایا په تاسو کې کوم یو پوه سړی نشته؟

۷۹:۱۱ - دوی وویل: یقیناً یقیناً تا ته معلومه ده چې مونږ ته ستا په لونیو کې هېڅ حق (رغبت) نشته او بېشکه ته خامخا په هغه کار پوهېږې چې مونږ یې غواړو

۸۰:۱۱ - ویې ویل: کاشکې واقعي ما ته ستاسو په مقابله کې قوت حاصل وی یا مې ډېر مستحکم پناه ځای (خپل قوي قوم) ته پناه وړی شوی

۸۱:۱۱ - (ملایکو) وویل: ای لوطه! مونږ ستا د رب استازي یو، دوی به تا ته له سره در ونه رسي، نو ته خپل اهل د شپې په یوه حصه کې بوځه او په تاسو کې دې هیڅوک بېرته (شا ته) نه گوري، ستا له ښځې نه پرته، بېشکه شان دا دی چې هغې ته هغه عذاب رسېدونکی دی چې هغوی ته رسېږي، بېشکه د دوی د وعدې وخت سهار دی، ایا سهار ډېر نژدې نه دی؟



۸۲:۱۱ - نو کله چې زمونږ حکم راغی (نو) مونږ د هغه (کلي) برنی اړخ د هغه لاندې اړخ وگرځاوه او پر هغه مو د داسې کابو باران وواروه چې له خټو جوړ په اور پخ شوي وو، لاندې باندې (پرله پسې) وو

۸۳:۱۱ - ستا د رب په نيزه په نښه کړی شوي وو، او د ظالمانو (د مکې له مشرکانو) نه هغه (کابو) يا ښارونه) ډېر لرې نه دي

۸۴:۱۱ - او (لېږلی و مونږ) مدین ته د هغوی ورور شعيب، هغه وويل: ای زما قومه! تاسو د الله عبادت کوئ، تاسو لپاره له هغه نه غیر (بل) هېڅ حق معبود نشته او تاسو پیمانې او تله مه کموئ، بېشکه زه تاسو په خیر (ښه حال) وینم او بېشکه زه پر تاسو باندې د چا پېرېدونکې ورځې له عذاب نه وېرېږم

۸۵:۱۱ - او ای زما قومه! تاسو پیمانې او تله په انصاف سره پوره ورکوئ او خلقو ته د هغوی څیزونه مه کموئ او په ځمکه کې وړانې کوونکي مه گرځئ، فساد کوونکي

۸۶:۱۱ - د الله باقی پاتې کړی (رزق) تاسو لپاره ډېر غوره دی که تاسو مومنان یئ او زه پر تاسو باندې څه نگران خو نه یم

۸۷:۱۱ - هغوی وويل: ای شعيبه! ایا ستا لمونځ تا ته د دې حکم کوي چې مونږ هغه (څیزونه) پرېږدو چې زمونږ پلرونو به یې عبادت کاوه یا دا چې په خپلو مالونو کې چې مونږ څه کول غواړو (هغه پرېږدو)، بېشکه هم ته یقیناً ډېر تحمل والا، ډېر پوه یې

۸۸:۱۱ - هغه وويل: ای زما قومه! تاسو ما ته خبر راکړئ! که زه یم په ښکاره دلیل باندې د خپل رب له جانبې او ما ته یې له خپله جانبې ډېر ښکلی رزق راکړی وي (نو زه یې ولې نافرمانی وکړم) او زه نه غواړم چې ستاسو مخالفت وکړم (او راشم) هغه کار ته چې تاسو له هغه نه منع کوم، زه یواځې اصلاح کول غواړم، څومره چې زما وس وي او زما توفیق یواځې دالله په مدد سره دی، خاص په هغه باندې ما توکل کړی دی او خاص هغه ته رجوع کوم

۸۹:۱۱ - او ای زما قومه! زما سره دښمني دې تاسو د دې حقدار ونه گرځوي چې تاسو ته په مثل د هغه (عذاب) ورسېږي چې د نوح قوم یا د هود قوم یا د صالح قوم ته رسېدلی و او له تاسو نه د لوط قوم ډېر لرې نه دی

۹۰:۱۱ - او تاسو له خپل رب نه مغفرت وغواړئ، بیا هغه ته رجوع وکړئ، بېشکه زما رب ډېر مهربان، بې حده مینه کوونکی دی

۹۱:۱۱ - دوی وويل: ای شعيبه! مونږ په ډېرو هغو خبرو نه پوهېږو چې ته یې وايې او بېشکه مونږ خو تا په مونږ کې کمزوری وینو او که چېرې ستا دا خپلوان نه وی (چې مونږ سره په کفر کې شریکان دي) نو مونږ به ته خامخا سنگسار کړی وی او ته پر مونږ باندې هېڅ عزتتاک نه یې



۹۲:۱۱ - هغه وويل: ايا زما قومه! ايا زما خپلوان پر تاسو باندې له الله نه ډېر عزتتاك (او مخور) دي او تاسو دا (الله) گرځولى دى خپل وروسته، شا ته غورځول شوى، بېشكه زما رب په هغو كارونو چې تاسو يې كوى بڼه احاطه كوونكى دى

۹۳:۱۱ - او اى زما قومه! تاسو په خپل ځاى (او طريقې) عمل كوى، يقيناً زه هم عمل كوونكى يم، ژر به تاسو وپېژنئ هغه څوك چې ده ته به داسې عذاب راځي چې هغه به رسواكوي او هغه څوك چې دروغجن دى، او تاسو انتظار كوى بېشكه زه (هم) له تاسو سره انتظار كوونكى يم

۹۴:۱۱ - او كله چې زمونږ حكم (د عذاب) راغى (، نو) مونږ شعيب ته او هغو كسانو ته چې له هغه سره يې ايمان راوړى و خلاصى وركړ په رحمت سره له خپل جانب نه او هغه كسان چې ظلم يې كړى و چغې ونيول، نو شول په خپلو كورونو كې پرمخې مړه پراته

۹۵:۱۱ - گوياكې دوى په دې (كورونو) كې نه وو اوسېدلي، اگاه شئ (د الله له رحمت نه) لرې والى دى مدين ته لكه څنگه چې ټموديان لرې (او هلاك) شول

۹۶:۱۱ - او يقيناً يقيناً مونږ موسى په خپلو (نهو) معجزو او ښكاره دليل سره لېرلى و

۹۷:۱۱ - فرعون او د هغه سردارانو ته، نو دغه (سرداران) د فرعون د حكم تابع شول، حال دا چې د فرعون حكم له سره درست نه و

۹۸:۱۱ - د قيامت په ورځ به د خپل قوم په مخكې شي، نو اور ته به يې داخل كړي او بد ځاى د ورتلو دى چې (دوى هغه ته) وروستلى شي

۹۹:۱۱ - او په دوى پسې په دې دنيا كې لعنت ولگول شو او د قيامت په ورځ (هم)، بد دى هغه انعام چې (دوى ته) وركولى شي

۱۰۰:۱۱ - دا د كليو له خبرونو ځنې دي چې دا مونږ تا ته بيانوو، ځينې په دوى كې ولاړ دي او (ځينې يې) رېبل شوي دي

۱۰۱:۱۱ - او مونږ په دوى ظلم نه و كړى او لېكن دوى (پخپله) په خپلو ځانونو ظلم وكړ، نو د دوى هغه خدايان چې دوى به له الله نه غير بلل هېڅ شى په كار رانغلل، كله چې ستا د رب حكم راغى او دغو (خدایانو) دوى ته له هلاكت نه غير (نور څه) ورزيات نه كړل

۱۰۲:۱۱ - او په شان د دغو (نيولو) نيول د رب ستا دي كله چې هغه كلي نيسي، په داسې حال كې چې هغه (كلي) ظالم وي، بېشكه د هغه نيول ډېر دردوونكي، ډېر سخت دي%۰

۱۰۳:۱۱ - بېشكه په دغو (ذکر شوو قصو) كې خامخا (د عبرت) لويه نښه ده د هغه چا لپاره چې د اخرت له عذاب نه وېرېږي، دا داسې ورځ ده چې په دې كې به خلق جمع كولى شي او دا داسې ورځ ده چې حاضري به ورته وشي



- ۱۰۴:۱۱ - او مونږ دا (ورځ) نه وروسته کوو مگر د معلومې نېټې (د پوره کېدلو) لپاره
- ۱۰۵:۱۱ - په کومه ورځ چې (د هغه قیامت هیبت) راشي (نو) هېڅ نفس به د هغه (الله) له اجازت نه پرته خبرې نه کوي، نو ځینې به په دوی کې بدبخته وي او (ځینې به) نېک بخته وي
- ۱۰۶:۱۱ - نو هر چې هغه کسان دي چې بدبخته شوي دي، نو (د جهنم) په اور کې به د دوی لپاره په هغه کې (د خره په شان) سختې اوچتې ربارې او ټیټې نرمې ربارې وي
- ۱۰۷:۱۱ - په داسې حال کې چې دوی به په هغه کې تل ترتله وي، څو چې اسمانونه او ځمکه وي مگر هغه چې ستا رب (څه) وغواړي (او زمهریر ته یې بوځي)، بېشکه ستا رب د هغه کار کوونکی دی چې اراده یې وکړي
- ۱۰۸:۱۱ - او پاتې شو هغه کسان چې نېکبخته شوي دي، نو په جنت کې به وي، چې تل ترتله به وي، څو چې اسمانونه او ځمکه وي مگر هغه چې ستا رب اراده وکړي (چې رضوان ته او د ځان ملاقات ته یې بوځي) (دغه) نه ختمېدونکې عطا (ورکړه) ده
- ۱۰۹:۱۱ - نو ته په هېڅ شک کې مه کېږه د هغو په باره کې چې دا خلق یې عبادت کوي، دوی عبادت نه کوي مگر لکه څنگه چې پخوا د دوی پلرونو عبادت کاوه او بېشکه مونږ هر ورو مرو دوی ته د دوی برخه کامله، بې له نقصانه پوره ورکوونکي یو
- ۱۱۰:۱۱ - او یقیناً یقیناً مونږ موسیٰ ته کتاب ورکړی و، نو (د خلقو له خوا نه) په ده کې اختلاف وکړی شو، او که هغه کلمه (حکم) نه وی چې ستا د رب له جانبه رومی (لیکل) شوې ده (نو) خامخا به د دوی په مینځ کې فیصله شوې وی او یقیناً دوی د دې (قرآن) په باره کې خامخا په اضطراب اچوونکي شک کې دي
- ۱۱۱:۱۱ - او بېشکه هره ډله (د مومنانو او کافرانو) کله چې وخت راشي (په قیامت کې، نو) خامخا لازماً به دوی ته د دوی رب د خپلو عملونو پوره پوره جزا (بدله) ورکړي، بېشکه هغه (الله) په هغو کارونو چې دوی یې کوي ښه خبردار دی
- ۱۱۲:۱۱ - نو ته په استقامت (او ثابت) اوسه لکه څنگه چې تا ته حکم کړی شوی دی او هغه څوک هم چې له تا سره یې توبه وپستلې ده او (ای خلقو) تاسو سرکشي مه کوئ، بېشکه هغه (الله) د هغو کارونو چې تاسو یې کوئ؛ ښه لیدونکی دی
- ۱۱۳:۱۱ - او تاسو د هغو کسانو په طرف مه مایلېږئ چې ظلم یې کړی دی، (گنې) نو (د دوزخ) اور به تاسو ته درورسېږي، په داسې حال کې چې تاسو لپاره به له الله نه غیر هېڅ کارسازي (دوستان) نه وي، بیا به له تاسو سره مدد نه کولی شي
- ۱۱۴:۱۱ - او ته لمونځ قایموه د ورځې په دوه طرفونو کې او د شپې په څه گړیو کې، بېشکه نېکۍ



بدی لری کوی، دا د ذکر کوونکو (نصیحت قبلوونکو) لپاره نصیحت دی

۱۱:۱۱۵ - او ته صبر کوه، پس بېشکه الله د نېکي کوونکو اجر نه ضائع کوي

۱۱:۱۱۶ - نو له تاسو نه مخکې په تېر شویو امتونو کې ولې داسې د عقل او فکر خاوندان نه وو چې منع کولی یې (خلق) په ځمکه کې له فساد کولو نه (چې عذاب پرې نه وی راغلی) خو (منع کوله) لږو خلقو له هغه چا نه چې په دغو (خلقو) کې مونږ (هغوی ته) نجات ورکړ، او پیروي وکړه هغو کسانو چې ظلم یې کړی و د هغې (لارې) چې په هغې کې اسوده کړی شوي وو او هغوی مجرمان وو

۱۱:۱۱۷ - او ستا رب له سره داسې نه دی چې کلي په ظلم سره (ناحقه) هلاک کړي، په دې حال کې چې د هغو اوسېدونکي اصلاح کوونکي (مومنان) وي

۱۱:۱۱۸ - او که ستا رب غوښتلی خامخا به یې خلق ټول یو امت گرځولي وو او دوی به همېشه اختلاف کوونکي وي

۱۱:۱۱۹ - مگر هغه څوک چې ستا رب پرې رحم وکړي او د دغه (اختلاف او رحمت) لپاره یې دوی پیدا کړي دي او ستا د رب خبره پوره شوې ده چې خامخا هرومرو به زه جهنم له پېریانو او انسانانو ټولو نه ضرور پکوم

۱۱:۱۲۰ - او مونږ تا ته د رسولانو له خبرونو ځنې ټول هغه څه بیانوو چې په هغو سره مونږ ستا زړه کلکوو او تا ته په دې (خبرونو) کې راغلی دی حق او نصیحت او یادونه لپاره د مومنانو

۱۱:۱۲۱ - او ته هغو کسانو ته چې ایمان نه راوړي، ووايه: تاسو په خپل ځای (او حال) عمل کوئ، بېشکه مونږ هم عمل کوونکي یو

۱۱:۱۲۲ - او تاسو انتظار کوئ، بېشکه مونږ هم انتظار کوونکي یو

۱۱:۱۲۳ - او خاص الله لره دی د اسمانونو او ځمکې (علم) غیب او خاص هم ده ته بېرته گرځولی شي (د بنده گانو) کار ټول، نو ته د ده عبادت کوه او په ده توکل کوه او ستا رب له سره غافله نه دی له هغو کارونو نه چې تاسو یې کوئ

## (مکي) یوسف - یوسف ۱۲

۱:۱۲ - الف، لام، را، دا د واضح کتاب ایتونه دي

۲:۱۲ - بېشکه مونږ دا نازل کړی دی، په داسې حال کې چې عربي قرآن دی، د دې لپاره چې تاسو پوه شئ



۱۲:۳ - مونږ تا ته تر ټولو ښه بيان (قصه) بيانوو په دې سبب چې مونږ تا ته دا قرآن وحی کړی دی، او بېشکه شان دا دی چې ته د دې (قرآن له نازلېدلو) نه مخکې خامخا له ناخبرو ځنې وې

۱۲:۴ - (یاد کړه هغه وخت) کله چې یوسف خپل پلار ته وویل: ای زما پلار جانه! بېشکه ما (په خوب کې) یوولس ستوري او لمر او سپوږمۍ ولیدل، ما دوی ولېدل چې ما ته سجده کوونکي وو

۱۲:۵ - (یعقوب) وویل: ای زما بچوریه! خپل (دا) خوب خپلو ورونو ته مه بیانوه، (گنې) بیا به دوی تا ته څه چل جوړ کړي، څه چل جوړول، بېشکه شیطان د انسان لپاره ښکاره ښمن دی

۱۲:۶ - او همدارنگه ستا رب به تا غوره کړي او تا ته به د خبرو (خوبونو) څه اصل حقیقت (تعبیر کول) وښيي او په تا باندې او د یعقوب په کورنۍ به خپل نعمت پوره کړي لکه چې هغه پوره کړی و دا (نعمت) له تا نه مخکې ستا په دوو پلرونو (نیکه او ورنیکه) ابراهیم او اسحق باندې، بېشکه ستا رب ښه پوه، ښه حکمت والا دی

۱۲:۷ - یقیناً یقیناً په یوسف او د هغه په ورونو کې د تپوس کوونکو لپاره ډېرې ښې دي

۱۲:۸ - کله چې هغوی (په خپل مینځ کې) وویل: خامخا یوسف او د هغه سکنی ورور زمونږ پلار ته زمونږ نه زیات محبوب دي، حال دا چې مونږ یوه قوتناکه ډله یو، بېشکه زمونږ پلار خامخا په ښکاره خطا کې (پروت) دی

۱۲:۹ - تاسو یوسف قتل کړئ یا هغه په کومې (لرې نامعلومه) ځمکه کې وغورځوئ چې ستاسو لپاره د خپل پلار مخ خالص (او وزگار) شي او له دې (کاره) وروسته به تاسو نېک خلق شئ

۱۲:۱۰ - په دوی کې یو ویونکي وویل: تاسو یوسف مه وژنئ او (بلکې) هغه د گمنامي کوهي په تیاره بېخ کې وغورځوئ چې په تېرېدونکو (لارویانو) کې به یې ځینې (څوک) واخلي که تاسو کوونکي یئ (د هغه کار چې ستاسو مقصد پرې پوره کېږي)

۱۲:۱۱ - دوی وویل: ای زمونږ پلاره! څه باعث دی تا لره چې ته مونږ په یوسف باندې امینان نه گرځوئ، حال (دا چې مونږ د ده یقیناً خیر غوښتونکي یو

۱۲:۱۲ - ته مونږ سره سبا دا ولېږه چې ډېرې مېوې وخورې (مزې وکړي) او لوبې وکړي او بېشکه مونږ د ده خامخا ساتونکي یو

۱۲:۱۳ - هغه وویل: بېشکه زه چې یم، یقیناً ما دا (اراده) غمجنوي چې تاسو دا بوځئ او زه له دې نه وېرېرم چې دا (یوسف) به ليوه (شرمنښ) وخورې، په داسې حال کې چې تاسو به له ده نه غافلان یئ

۱۲:۱۴ - هغوی وویل: قسم دی که ده لره ليوه وخورې، حال دا چې مونږه یوه قوتناکه ډله یو (،



(نو) بېشکه مونږ به په دغه وخت کې خامخا تاوانيان (او هلاکېدونکي) يو  
۱۵:۱۲ - نو کله چې دوی هغه بوته او په دې يې اتفاق وکړ چې دى د (گمنامي) کوهي په تياره بېخ  
کې وغورځوي او مونږ ده (يوسف) ته وحي وکړه چې قسم دى چې ته به خامخا ضرور دوى ته د  
دوى د دې کار خبر ورکړې، په دې حال کې چې دوى به نه پوهېږي (چې ته يوسف يې)  
۱۶:۱۲ - او دوى خپل پلار ته په بېگانه (تياره) کې راغلل چې ژړل يې (په دروغو سره)  
۱۷:۱۲ - ويې ويل: اى زمونږ پلاره! بېشکه مونږ لارو مسابقه مو سره کوله او مونږ يوسف له  
خپلو اسبابو سره پرېښوده، نو هغه شرمخ وخور او ته پر مونږ باندې باور کوونکى نه يې اگر که  
مونږ رښتيني يو  
۱۸:۱۲ - او دوى د هغه د کميس له پاسه دروغجنه وينه راوړه، يعقوب وويل: (دا دروغ دي) بلکې  
تاسو ته ستاسو نفسونو (دا بد) کار ښايسته کړى دى، نو (زما کار) صبر جميل دى او د هغو  
خبرو په هکله خاص له الله نه مدد غوښتلى شي چې تاسو يې بيانوى  
۱۹:۱۲ - او قافله راغله، نو دوى خپل اوبه راوړونکى ولېږه، نو هغه خپله بوکه (په کوهي کې)  
ورخوشې کړه (نو يوسف دغې بوکې پورې و نښت، چې يې وليده، نو) ويې ويل: اى زما  
خوشحالى! دا يو هلك دى او دوى هغه د تجارت د مال په توگه پټ کړ او الله په هغو کارونو ښه  
عالم دى چې دوى کول  
۲۰:۱۲ - او دوى هغه په ډېر کم قيمت خرڅ کړ، چې څو شمېرل شوې روپۍ وې او دوى د هغه  
په حق کې له بې رغبتو څخه وو  
۲۱:۱۲ - او هغه سړي چې دى يې له مصره اخيستی و، خپلې ښځې ته وويل: د ده استوگنه  
عزتمنه ساته، امېد دى چې دا به مونږ ته فايده راوړسوي يا به دا مونږ زوى ونيسو او همدارنگه  
مونږ يوسف ته په ځمکه کې ځاى (او قدرت) ورکړ او د دې لپاره چې مونږ هغه ته د خبرو څه  
تاويل (او تعبير) وښيو او الله په خپل کار غالب دى او لېکن اکثره خلق نه پوهېږي  
۲۲:۱۲ - او کله چې هغه خپل قوت ته ورسېده (، نو) مونږ هغه ته حکم او علم ورکړ او  
همداسې مونږ ښکې کوونکو ته بدله ورکوو  
۲۳:۱۲ - او هغې ښځې، چې دا د هغې په کور کې و، هغې له ده نه له هغې سره د بدکارۍ  
مطالبه وکړه او (ټولې) دروازي يې کلکې پورې کړې او ويې ويل: هله، ته زر راشه! هغه وويل: زه  
په الله پورې پناه نيسم، بېشکه دا (عزيز) زما مالک دى، هغه زما استوگنه ښه کړې ده، بېشکه  
شان دا دى چې ظالمان فلاح (او خلاصى) نه مومي  
۲۴:۱۲ - او يقيناً يقيناً هغې ده ته قصد کړى و، او ده به هغې ته قصد کړى و که چېرې ده د خپل



رب دلیل نه وی لیدلی، همداسې (مونږ یوسف وساته) د دې لپاره چې مونږ له هغه نه بد او ناکاره (بې حیا) فعل وگرځوو (واړوو)، بېشکه دغه (یوسف) زمونږ د غوره کړی شو بنده گانو څخه دی

۲۵:۱۲ - او دواړو دروازي ته سره منډې شروع کړې او هغې د ده کمیس له شا طرف نه څیرې کړ او دواړه د هغې له خاوند سره دروازي ته نژدې مخامخ شول، هغې وویل: نه ده سزا د هغه چا چې ستا د اهل سره یې د بدۍ اراده وکړه مگر دا چې هغه بندي کړی شي يا (د هغه لپاره) ډېر دردوونکی عذاب دی

۲۶:۱۲ - هغه وویل: هم دې له ما نه د بدکاری غوښتنه کړې ده، او د هغې د کورنۍ یو شاهد شاهدي ورکړه (داسې چې) که د ده کمیس له مخامخ اړخ نه څیرې کړی شو ی وي، نو هغې رښتیا ویلي دي او دا له دروغجانو څخه دی

۲۷:۱۲ - او که د ده کمیس له شا اړخ نه څیرې کړی شوی وي، نو دې دروغ ویلي دي او هغه (یوسف) له رښتینو څخه دی

۲۸:۱۲ - نو کله چې هغه (عزیز) د ده کمیس ولید چې د شا اړخ نه څیرې کړی شوی دی، ویې ویل: بېشکه (ای بنځو) دا ستاسو له فریبونو څخه دی، بېشکه ستاسو فریب (او چل) ډېر لوی دی

۲۹:۱۲ - ای یوسفه! د دې خبرې نه مخ واړوه او (ای بنځې) ته د خپلې گناه لپاره مغفرت وغواړه، بېشکه هم ته له خطا کارانو ځنې وې

۳۰:۱۲ - او په ښار کې بنځو وویل: د عزیز بنځه له خپل غلام نه د بدکاری مطالبه کوي، یقیناً د مینې په لحاظ سره هغه د دې د زړه پرده څیرې کړې ده، بېشکه مونږ خامخا هغه په ښکاره گمراهۍ کې وینو

۳۱:۱۲ - نو کله چې هغې د دوی مکر واوړېده (، نو) دوی ته یې پیغام ولېږه او د دوی لپاره یې مجلس تیار کړ او په دوی کې یې هرې یوې ته چاره ورکړه او هغې (ده ته) وویل: دوی ته راووخه، نو کله چې دوی هغه ولیده (، نو) ډېر لوی ښایسته یې ومونده او خپل لاسونه یې پرې کړل او ویې ویل الله ته پاكي ده، دا خو بشر نه دی، دا نه دی مگر ډېر عزتمن ملک

۳۲:۱۲ - هغې وویل: دا هماغه (زلمی) دی چې تاسو زه د ده (له ده سره د مینې) په باره کې ملامته کړې ومه او یقیناً یقیناً ما له ده نه د ده د ځان غوښتنه کړې وه، نو ده ځان وساته او قسم دی که ده هغه کار ونه کړ چې زه یې ده ته حکم کوم (، نو) خامخا هر ورو به دی بندي کړی شي او خامخا هر ورو به دی شي له ذلیلانو نه

۳۳:۱۲ - هغه وویل: ای زما ربه! بندي خانه ما ته ډېره خوښه ده له هغه کار نه چې دوی ما هغه ته



بلي او که ته زما څخه د دوی مکر فریب وانه روې (، نو) زه به دوی ته مایله شم او شم به له جاھلانو نه

۱۲:۳۴ - نو خپل رب یې د ده دعا قبوله کړه، نو له ده نه یې د دوی مکر فریب وگرځاوه، بېشکه هغه، هم هغه ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۱۲:۳۵ - بیا دوی (عزیز او د هغه کسانو) ته ښکاره شوه (صلاح یې وکړه)، وروسته له دې چې دوی (د یوسف د پاکۍ) نښې ولېدې، چې دوی به دا خامخا هرومرو تر یو وخته پورې بندي کړي

۱۲:۳۶ - او له ده سره زندان ته دوه زلمي ننوتل، په دې دواړو کې یو وویل: بېشکه زه چې یم، زه ځان (په خوب کې) وینم، چې د شرابو لپاره انگور نچوروم او بل وویل: بېشکه زه چې یم، ځان وینم، په دې حال کې چې د خپل سر له پاسه مې ډوډۍ بار کړې ده، چې له هغې نه مرغان خوراک کوي، مونږ د دې (خوبونو) په تعبیر خبر کړه، بېشکه مونږ تا له نیکوکارانو څخه وینو

۱۲:۳۷ - (یوسف) وویل: چې تاسو ته به هغه طعام لا نه وي راغلی چې تاسو ته هغه درکاوه شي مگر چې تاسو به د دې (خوبونو) په تعبیر خبر کړم، مخکې له دې نه چې تاسو ته هغه راشي، دا (تعبیر) له هغه علم څخه دی چې زما رب ما ته ښودلی دی، بېشکه ما د هغه قوم دین پرېښی دی چې په الله ایمان نه لري او په آخرت هم کافران دي

۱۲:۳۸ - او ما د خپلو پلرونو د ملت پیروي کړې ده چې ابراهیم او اسحق او یعقوب دی، زموږ لپاره له سره جایز نه دي چې له الله سره څه شی شریک کړو، دا د الله له فضله څخه دي پر مونږ باندې او په (نورو) خلقو باندې او لېکن زیاتره خلق شکر نه وباسي

۱۲:۳۹ - ای د زندان دواړو ملگرو! ایا گن او متفرق خدایان غوره دي یا که هغه الله چې یو دی، ډېر قوي او غالب دی

۱۲:۴۰ - تاسو له الله نه غیر عبادت نه کوئ مگر د داسې نومونو چې تاسو او ستاسو پلرونو ایښي (او نومولي) دي (او) الله د دوی (د الوهیت) په باره کې هېڅ دلیل نه دی نازل کړی، حکم یواځې الله ته خاص دی، هغه حکم کړی دی چې تاسو یواځې د هغه عبادت کوئ، همدا سم دین دی او لېکن زیاتره خلق نه پوهېږي

۱۲:۴۱ - ای د زندان دواړو ملگرو! هر چې په تاسو کې یو دی، نو هغه به په خپل مالک شراب ورڅښوي او پاتې شو بل، نو هغه به په دار کولی شي، نو مرغان به د ده له سر نه (غوښې) خوري، هغه کار فیصله شوی دی چې تاسو د هغه په باره کې (له ما نه) تعبیر پوښتئ

۱۲:۴۲ - او هغه کس ته یې وویل چې په هغه یې دا یقین و چې یقیناً دا په دې دواړو کې خلاصی موندونکی دی: ته ما د خپل مالک په نیز یاد کړه، نو شیطان له هغه نه خپل مالک ته (د یوسف) یادول هېر کړل، نو هغه په زندان کې څوکاله پاتې شو



۴۳:۱۲ - او بادشاه وويل: بېشکه زه چې يم، زه اوه چاقې څرېه غواگانې وينم، چې اوه خوارې غواگانې يې خوري او اوه شنه وړي او نور وچ (اوه وړي وينم) اى سردارانو! تاسو ما ته زما د خوب تعبير ووايئ، که چېرې تاسو د خوب تعبير کولى شئ

۴۴:۱۲ - هغوى وويل: (دا) گډوډ (تخيلې) خوبونه دي او مونږ د خيالي گډو وډو خوبونو په تعبير باندې عالمان نه يو

۴۵:۱۲ - او هغه کس وويل چې په هغو دواړو کې ده نجات موندلى و او له ډېرې مودې نه پس يې ياد شو: زه تاسو د دې (خوب) په تعبير خبروم، نو تاسو ما (يوسف ته) ولېږئ

۴۶:۱۲ - اى يوسفه! اى ډېره رښتينه! ته مونږ ته تعبير بيان کړه د اوو څربو غواگانو په باره کې چې اوه خوارې يې خوري او د اوو شنو وړو او نورو (اوو) وچو (وړو) په باره کې، د دې لپاره چې زه خلقو ته واپس لاړشم د دې لپاره چې هغوى پوه شي

۴۷:۱۲ - هغه وويل: تاسو به اوه کاله پرله پسې په ډېر کوشش سره کر کوئ، نو څه چې تاسو ورپسې هغه (غله) په خپل وړې کې پرېږدئ، خو لږ له هغو نه چې تاسو يې خورئ

۴۸:۱۲ - بيا به د دې (کلونو) نه پس ډېر سخت اوه (کاله) راځي چې هغه (غله) به وخوري چې تاسو مخکې د دغو (کلونو) لپاره ذخيره کړي دي. مگر لږ شان له هغه نه چې تاسو يې ساتئ

۴۹:۱۲ - بيا به له دې (کلونو) نه پس يو کال راځي چې په هغه کې به (په باران سره) د خلقو فرياد رسي وشي او په ده کې به دوى (مېوې) نچوري

۵۰:۱۲ - او بادشاه وويل: تاسو هغه (يوسف) ما ته راولئ، نو کله چې ده ته استازى راغى، (نو) ده (ورته) وويل: خپل مالک ته بېرته لاړ شه، نو له هغه نه تپوس وکړه چې د هغو ښځو څه حال و چې خپل لاسونه يې پرې کړي وو، بېشکه زما رب د هغوى په مکر او چل ښه پوه دى

۵۱:۱۲ - هغه وويل: ستاسو څه حال (معامله) وه کله چې تاسو له يوسف نه د هغه د نفس غوښتنه کوله؟ هغوى وويل: الله ته پاكي ده، مونږ په هغه کې هېڅ بدې نه وه معلومه کړې، د عزيز ښځې وويل: اوس حقه (رښتيا) خبره ظاهره شوه، ما له هغه نه مطالبه کړې وه او بېشکه هغه يقيناً له رښتينو څخه دى

۵۲:۱۲ - دا د دې لپاره چې هغه (عزيز) پوه شي چې ما پسې شا له هغه سره خيانت نه دى کړى، او دا چې يقيناً الله د خيانتگرو مکر نه برابر وي (سر ته يې نه رسوي)

۵۳:۱۲ - او زه خپل نفس نه بري کوم، يقيناً نفس خو په بدې سره ډېر حکم کوونکى دى، مگر هغه چې زما رب پرې رحم وکړي، يقيناً زما رب ښه مغفرت کوونکى، بې حده رحم کوونکى دى

۵۴:۱۲ - او باچا وويل: هغه ما ته راولئ چې زه يې د خپل ځان لپاره خالص کړم، نو کله چې يې له



هغه سره خبرې وکړې، وېې ويل: بېشکه ته نن ورځ زمونږ په نيز د مرتبې خاوند، (او) امانتگر يې  
۵۵:۱۲ - هغه وويل: ته ما د ځمکې په خزانو باندې مقرر کړه، بېشکه زه ښه ساتونکی، ښه پوه  
يم

۵۶:۱۲ - او همدارنگه مونږ يوسف ته په ځمکه کې اقتدار ورکړ، چې په دې (ځمکه) کې به يې  
چېرې چې غوښتل؛ ځای نيوه، مونږ خپل رحمت رسوو چا ته چې مونږ وغواړو او مونږ د نېکي  
کوونکو اجر نه ضايع کوو

۵۷:۱۲ - او يقيناً د اخرت اجر د هغو کسانو لپاره ډېر غوره دی چې ايمان يې راوړ او پرهېزگاري يې  
کوله

۵۸:۱۲ - او د يوسف وروڼه راغلل، نو په ده باندې ورننوتل، نو ده هغوی وپېژندل او هغوی ده لره  
ناپېژندونکي وو

۵۹:۱۲ - او کله چې هغه دوی ته د دوی د سفر اسباب تيار کړل، وېې ويل: تاسو ما ته خپل هغه  
ورور راوړئ چې ستاسو له پلاره دی، ايا تاسو نه وينئ چې بېشکه زه پېمانه (دانې) پوره ورکوم او  
زه تر ټولو غوره مېلمه پال يم

۶۰:۱۲ - نو که چېرې تاسو هغه ما ته رانه وسته، بيا نو ستاسو لپاره زما سره هېڅ پېمانه نشته او  
(بيا) تاسو ما ته مه رانژدې کېږئ

۶۱:۱۲ - هغوی وويل: مونږ به د هغه په هکله د هغه له پلاره په کوښښ سره غوښتنه کوو او  
بېشکه مونږ خامخا (دا کار) کوونکي يو

۶۲:۱۲ - او هغه خپلو ځلميو ته وويل: د هغوی پنگه (سرمایه) د هغوی په بارونو کې کېږدئ، د  
دې لپاره چې دوی هغه وپېژني، کله چې دوی خپل اهل ته واپس لاړ شي، د دې لپاره چې دوی  
واپس راشي

۶۳:۱۲ - نو کله چې دوی خپل پلار ته بېرته وگرځېدل، وېې ويل: ایا زمونږ پلاره! زمونږ نه يوه  
پېمانه منع کړې شوې ده، نو ته زمونږ سره زمونږ ورور ولېږه چې پېمانه راواخلو او بېشکه مونږ  
خامخا د ده حفاظت کوونکي يو

۶۴:۱۲ - هغه وويل: ايا زه تاسو په ده باندې امينان کړم مگر په شان د هغه چې ما تاسو له دې نه  
مخکې د ده په ورور باندې امينان گرځولي وئ، نو الله ډېر غوره ساتونکی دی او هغه تر ټولو  
زيات رحم کوونکی دی

۶۵:۱۲ - او کله چې دوی خپل سامان پرانسته، دوی خپله پنگه وموندله چې دوی ته بېرته واپس  
کړی شوې ده، دوی وويل: ایا زمونږ پلاره! مونږ (نور) څه غواړو، دا زمونږ پنگه ده چې مونږ ته



بېرته واپس کړی شوې ده، او مونږ به د خپل اهل لپاره غله راوړو او خپل ورور به ساتو او د یو اوبن بار به زیات راوړو، دغه ډېره اسانه پیمانې ده

۶۶:۱۲ - هغه وویل: هیڅکله به هم زه له تاسو سره هغه ونه لېږم تر هغه پورې چې تاسو ما ته د الله پخه وعده راکړئ چې تاسو به هغه خامخا لازماً ما ته بېرته راولئ، مگر دا چې تاسو گېر کړی شئ، نو کله چې هغوی ده ته خپله پخه وعده ورکړه، هغه وویل: الله وکیل (او شاهد) دی په هغه څه چې مونږ یې وایو

۶۷:۱۲ - او هغه وویل: ای زما زامنو! تاسو (ټول) له یوې دروازې نه مه ننوځئ او له بېلو بېلو دروازو نه ورننوځئ او زه له تاسو نه د الله (له فیصلې) نه هېڅ شی نشم لرې کولی، حکم نشته مگر خاص د الله لپاره دی، خاص په هغه باندې ما توکل کړی دی اولازم دي چې توکل کوونکي یواځې په هغه باندې توکل وکړي

۶۸:۱۲ - او کله چې دوی ننوتل له هغه ځایه چې دوی ته یې خپل پلار حکم کړی و، هغه له دوی نه د الله (له فیصلې) نه هېڅ شی نشو لرې کولی، مگر دا د یعقوب په زړه کې یو حاجت و چې هغه یې ادا کړ، او بېشکه هغه یقیناً د علم خاوند و، په سبب د دې چې مونږ هغه ته تعلیم ورکړی و او لېکن د خلقو اکثریت نه پوهېږي

۶۹:۱۲ - او کله چې دوی په یوسف باندې ورننوتل، (نو) هغه خپل ورور خپل ځان ته رانږدې کړ، وپې ویل: بېشکه زه چې یم، هم دا زه ستا ورور یم، نو ته په هغو کارونو مه خفه کېږه چې دوی کول

۷۰:۱۲ - نو کله چې هغه، دوی ته د دوی سامانونه تیار کړل (، نو) د څښلو جام یې د خپل ورور په بار کې کېښود، بیا غږ کوونکي غږ وکړ! ای قافلې! بېشکه تاسو خامخا غله یئ

۷۱:۱۲ - هغوی وویل او دوی ته یې مخ راواړوه: تاسو څه شی ورک کړی دی؟

۷۲:۱۲ - هغوی وویل: مونږ د بادشاه پیمانې ورکه کړې ده، او د هغه چا لپاره چې دغه راوړي، د یو اوبن بار دی، او زه د دې ضامن یم

۷۳:۱۲ - هغوی وویل: قسم په الله، یقیناً یقیناً تاسو پوه شوي یئ چې مونږ د دې لپاره نه یو راغلي چې په دې ځمکه کې فساد وکړو، او مونږ خو غله نه یو

۷۴:۱۲ - هغوی وویل: نو د هغه جزا به څه وي که تاسو غله وئ؟

۷۵:۱۲ - دوی وویل: د هغه جزا هغه کس دی د چا په بار کې چې دغه وموندل شي، نو هم دغه کس د هغه جزا دی، همدارنگه مونږ ظالمانو ته جزا ورکوو

۷۶:۱۲ - نو د خپل ورور له بار نه مخکې یې د هغوی په بارونو شروع وکړه، بیا یې دغه پیمانې د خپل



ورور له بار نه راوښکله، همدارنگه مونږ د يوسف لپاره تدبير وکړ، هغه (يوسف د دې حقدار) نه و چې د بادشاه په قانون کې خپل ورور راوښي، مگر دا چې الله وغواړي، چا ته چې مونږ وغواړو په درجو کې يې اوچتوو او د هر علم والا له پاسه لوی عالم دی

۷۷:۱۲ - هغوی وويل: که دا غلا کوي، نو يقيناً له ده نه مخکې د ده ورور (هم) غلا کړې ده، نو يوسف دا په خپل نفس کې پټه وساتله او دا يې دوی ته ښکاره نه کړه، ويې ويل: تاسو د مرتبې په لحاظ ډېر بد يئ او الله ښه عالم دی په هغې خبره چې تاسو يې بيانوي

۷۸:۱۲ - دوی وويل: ای عزيزه! بېشکه د ده ډېر زور عمرخورلی پلار دی، نو ته د ده په ځای پر مونږ کې يو تن ونيسه، بېشکه مونږ تا له احسان کوونکو ځنې وينو

۷۹:۱۲ - هغه وويل: د الله پناه غواړو (له دې خبرې نه) چې مونږ (بل څوک) ونيسو، غير له هغه کس نه چې مونږ له هغه سره خپل سامان موندلی دی، بېشکه مونږ به په دغه وخت کې خامخا ظالمان يو

۸۰:۱۲ - نو کله چې دوی له هغه نه نا امېده شول (، نو يوې خوا ته) بېل شول، په دې حال کې چې مشوره کوونکي وو، د دوی مشر وويل: ايا تاسو په دې پوه نه يئ چې يقيناً ستاسو پلار له تاسو نه د الله پخه وعده اخيستې ده او له دې نه مخکې چې تاسو د يوسف په باره کې څه تقصير کړی دی، نو زه خو به هيڅکله هم له دې ځمکې ونه خوځم تر هغه پورې چې ما ته زما پلار اجازت راکړي، يا الله زما لپاره فيصله وکړي او هغه تر ټولو غوره فيصله کوونکی دی

۸۱:۱۲ - تاسو خپل پلار ته بېرته لار شئ، نو (ورته) ووايئ، ای زمونږ پلاره! بېشکه ستا زوی غلا کړې ده او مونږ گواهي نه ده کړې مگر په هغه څه چې مونږ پرې پوه شوي يو. او مونږ د پټ کار ساتونکي نه وو

۸۲:۱۲ - او ته له هغه کلي نه تپوس وکړه، چې مونږ په کې وو. او له هغې قافلې نه (هم) چې مونږ په هغې کې راغلو. او بېشکه مونږ لازماً رښتيا ويونکي يو

۸۳:۱۲ - هغه وويل: بلکې تاسو لپاره ستاسو نفسونو يو کار ښايسته کړی دی، نو (زما کار) صبر جميل دی، امېد دی چې الله به ما ته هغوی ټول راولي، بېشکه هغه، هم هغه ښه پوه، ښه حکمت والا دی

۸۴:۱۲ - او له هغوی نه يې مخ وگرځاوه او ويې ويل: ای زما غمه په يوسف باندې! او د هغه دواړه سترگې له غمه تکې سپينې شوې، نو هغه (له قهره) پک و

۸۵:۱۲ - هغوی وويل: په الله قسم دی چې ته به همېشه يوسف يادوي، تر هغه پورې چې ته په وپلې کېدو سره مرگ ته قريب شې يا ته د هلاکېدونکو نه شې



۸۶:۱۲ - هغه وويل: بېشكه همدا خبره ده چې زه د خپل واړه او لوی غم شكایت الله ته كوم، او زه د الله له جانبه په هغه څه پوهېږم چې تاسو پرې نه پوهېږئ

۸۷:۱۲ - ای زما زامنو! تاسو لار شئ، نو د يوسف او د هغه د ورور لتون وکړئ او د الله له رحمت نه مه نا امېده کېږئ، بېشکه شان دا دی چې د الله له رحمت نه نه نا امېده کېږي مگر کافر قوم ۸۸:۱۲ - نو کله چې دوی په هغه ورننوتل، دوی وويل: ای عزیزه! مونږ ته او زمونږ کورنۍ ته سختي رسېدلې ده او مونږ ناقصه (کمه) پنگه راوړې ده، نو ته مونږ ته پوره پیمانې راکړه او پر مونږ صدقه وکړه، بېشکه الله خیرات کوونکو ته بدله ورکوي

۸۹:۱۲ - وېي ويل: ایا تاسو په هغه فعل عالمان یئ چې تاسو له يوسف او د هغه له ورور سره کړی و، کله چې تاسو ناپوهان وئ؟

۹۰:۱۲ - هغوی وويل: ایا یقیناً ته چې یې، په رښتیا هم ته يوسف یې؟ هغه وويل: هم زه يوسف یم او دغه مې سکه ورور دی، یقیناً الله پر مونږ احسان وکړ، بېشکه شان دا دی چې څوک تقوی اختیار کړي او صبر وکړي، نو بېشکه الله د نېکي کوونکو اجر نه ضائع کوي

۹۱:۱۲ - هغوی وويل: قسم په الله چې یقیناً په رښتیا سره الله ته پر مونږ باندې غوره کړی یې او بېشکه مونږ خامخا خطا کار وو

۹۲:۱۲ - هغه وويل: نن ورځ پر تاسو باندې هېڅ ملامتي نشته، الله دې تاسو وبخښي او هغه تر ټولو زیات رحم کوونکی دی

۹۳:۱۲ - تاسو زما دا کمیس یوسئ، نو دا زما د پلار په مخ واچوئ، هغه به بېرته بېنا شي او تاسو، سره له خپل اهله ټول ما ته راشئ

۹۴:۱۲ - او کله چې قافله (د مصر له حدودو) ووتله، د هغوی پلار وويل: بېشکه زه چې یم خامخا د يوسف خوشبويي محسوسوم که چېرې تاسو ما ته د بوداوالي د کم عقلۍ نسبت ونه کړئ (نو زما تصدیق به وکړئ)

۹۵:۱۲ - (ده ته حاضرینو) وويل: بېشکه ته چې یې، خامخا په خپلې پخوانۍ خطا کې پروت یې

۹۶:۱۲ - نو هغه وخت چې زېږی کوونکی څنگه راغی، نو د ده په مخ یې هغه (کمیس) واچوه، نو دی بېنا وگرځېده، هغه (يعقوب) وويل: ایا ماتاسو ته نه و ويلي؟ بېشکه زه (د الله په ښودنې سره) په هغه څه پوهېږم چې تاسو پرې نه پوهېږئ

۹۷:۱۲ - هغوی وويل: ای زمونږ پلاره! زمونږ لپاره (له الله نه) زمونږ د گناهونو بخښنه وغواړه، بېشکه مونږ خطا کار وو

۹۸:۱۲ - هغه وويل: عنقریب به زه تاسو لپاره له خپل رب نه بخښنه وغواړم، بېشکه هغه، هم



هغه، ښه بڅښونکي، بې حده رحم کوونکي دی

۹۹:۱۲ - نو کله چې دوی په یوسف ورننوتل، نو خپل مور او پلار یې خپل ځان ته رانژدې کړل او ویې ویل: تاسو مصر ته داخل شئ، په داسې حال کې چې په امن کې به یئ. که الله وغواړي

۱۰۰:۱۲ - او خپل مور او پلار یې (له ځان سره) په تخت باندې پورته کړل، او دوی (ټول) ده ته پرپوتل سجده کوونکي. او ده وویل: ای زما پلار جانه! دا زما د هغه خوب تعبیر دی چې مخکې (مالبدلی) و، یقیناً هغه زما رب رښتیا وگرځاوه، او یقیناً هغه په ما احسان وکړ کله چې یې زه له جېل نه راووبستم او تاسو یې له میرې (صحرا) نه راوستئ، وروسته له دې چې شیطان زما او زما د ورونو په مینځ کې جگړه غورځولې وه، بېشکه زما رب باریک تدبیر والا دی، د هغه (شي) لپاره چې اراده یې وکړي، بېشکه هغه، هم هغه، ښه عالم، ښه حکمت والا دی

۱۰۱:۱۲ - ای زما ربه! یقیناً ما ته (د) څه (علاقې) بادشاهي راکړې ده، او ما ته د خوبونو د تعبیر علم راکړی دی، ای د اسمانونو او ځمکې پیدا کوونکيه! په دنیا او اخرت کې هم ته زما کارساز یې، ته ما ته وفات راکړه، په داسې حال کې چې مسلمان یم او ته ما له نېکانو صالحانو سره یو ځای کړه

۱۰۲:۱۲ - دا د غیب له خبرونو ځنې دي چې هغه مونږ ته وحی کوو او ته له هغوی سره نه وې کله چې هغوی د خپل کار پخه اراده وکړه، په داسې حال کې چې دوی مکر (او فریب) کاوه %  
۱۰۳:۱۲ - او زیاتره خلق، اگر که ته (د دوی په ایمان راوړلو) حرص وکړې (بیا هم) هېڅکله ایمان راوړونکي نه دي

۱۰۴:۱۲ - او ته له دوی نه په دې (تبلیغ د قرآن) باندې هېڅ اجر نه غواړې، نه دی دا مگر د ټولو خلقو لپاره (د الله له جانب) نصیحت

۱۰۵:۱۲ - او څومره ډېر دلیلونه دي په اسمانونو او ځمکه کې، چې دوی پرې تېرېږي، په داسې حال کې چې دوی له هغو نه مخ اړوونکي وي

۱۰۶:۱۲ - او د دوی زیاتره په الله ایمان نه لري، مگر په داسې حال کې چې دوی شریک کوونکي وي

۱۰۷:۱۲ - ایا نو دوی په امن کې شوي دي له دې نه چې په دوی باندې د الله له عذاب نه پټوونکې (راگېرونکې) برخه راشي، یا په دوی باندې ناڅاپه قیامت راشي، په داسې حال کې چې دوی به نه پوهېږي

۱۰۸:۱۲ - ته ووايه: دا زما لاره ده، د الله په طرف بلنه کوم، په ښه بیان او بصیرت سره، زه او هغه څوک چې زما پیروي کوي، او الله پاک دی، او زه له شریک کوونکو ځنې نه یم



۱۲:۱۰۹ - او مونږ له تا نه مخکې نه دي لېږلي مگر سړي چې مونږ به هغوی ته وحي کوله، چې د کلیو (بنارونو) اوسېدونکي وو، ایا نو دوی په ځمکه کې نه دي گرځېدلي، پس چې لیدلي یې وی چې د هغو (مجرمو) کسانو انجام څنگه و چې له دوی نه مخکې وو، او یقیناً د آخرت کور د هغو کسانو لپاره ډېر غوره دی چې (له شرک او کفر نه) ځان ساتي، ایا نو تاسو له عقل نه کار نه اخلئ؟

۱۲:۱۱۰ - تر هغه پورې چې رسولان به نا امېده شول او هغو (خلقو) به دا یقین وکړ چې بېشکه دوی (رسولان) چې دي، یقیناً دوی ته دروغ ویل شوي دي (، نو) دوی (رسولانو) ته به زمونږ مدد راغی، بیا به هغه چا ته نجات ورکړی شو چې مونږ به غوښتل او زمونږ عذاب له مجرمو (کافرو) خلقو نه نشي دفع کېدلی

۱۲:۱۱۱ - یقیناً یقیناً د دوی (د قصې) په بیان کې د خالصو عقلونو والو لپاره ښه عبرت دی، دغه (قرآن) داسې خبره بېخي نه ده چې له ځانه په دروغو جوړه کړی شوې وي او لېکن (دغه قرآن) د هغو (کتابونو) تصدیق دی چې له ده نه مخکې وو او د هر شي تفصیل (بیان) دی او هدایت او رحمت دی د هغه قوم لپاره چې (په الله او د هغه په رسول) ایمان لري

### (مکي) تندر - الرعد ۱۳

۱۳:۱ - الف، لام، میم، را، دا د کتاب ایتونه دي او هغه (کتاب) چې تا ته د خپل رب له جانب نازل کړی شوی دی، حق دی او لېکن زیاتره خلق ایمان نه راوړي

۱۳:۲ - الله هغه ذات دی چې اسمانونه یې پورته کړي دي، بې له ستنو، چې تاسو هغه وینئ، بیا یې په عرش باندې برقرار شو، او ده لمر او سپوږمۍ مسخر کړي دي، هر یو یې تر مقرري نېټې پورې روان دی، هغه، د هر کار تدبیر کوي، دلیلونه ښه په تفصیل سره بیانوي، د دې لپاره چې تاسو د خپل رب په ملاقات یقین وکړئ

۱۳:۳ - او دی همغه ذات دی چې ځمکه یې غوړولې ده او په هغې کې یې پاڅه غرونه او نهرونه جوړ کړي دي او له هر قسمه مېوو نه یې په دغې کې دوه دوه جوړې پیدا کړي دي، هغه په شپې سره ورځ پټوي، بېشکه په دې کې د هغو خلقو لپاره لازماً ښې دي چې فکر (او غور) کوي

۱۳:۴ - او په ځمکه کې څنگ په څنگ پیوستې ټوټې دي او د انگورو باغونه دي او فصلونه دي او د کجورو ونې دي چې له یوه بېخه پورته شوي دي او ځینې ځان ته (جدا) بېخ لري، چې په یوه قسم اوبو سره اوبه کولی شي. او مونږ په هغو کې ځینو ته په نورو باندې په مېوه (او خوند) کې فضیلت ورکوو، بېشکه په دې کې د هغو خلقو لپاره یقیناً ښې دي چې د عقل نه کار اخلي

۱۳:۵ - او که ته تعجب کوي، نو د دوی (دا) خبره ډېره عجیبه ده چې (وايي): ایا چې کله مونږ



خاورې شو، ايا نو مونږ به په رښتيا نوي تخليق کې يو (بيا به له نوي سره پيدا کولی شو)؟ دوی همغه کسان دي چې په خپل رب سره کافران شوي دي او دغه کسان دي چې طوقونه به يې په غاړو کې وي او دغه کسان د اور ملگري دي، دوی به په هغه کې تل تر تله وي

۶:۱۳ - او دوی له تا نه د نېکۍ (رحمت) نه مخکې بدي ژر غواړي او يقيناً له دوی نه مخکې (له عبرته ډک) عذابونه تېر شوي دي او بېشکه ستا رب د خلقو لپاره د هغوی د ظلم باوجود يقيناً د لوی مغفرت والا دی او بېشکه ستا رب يقيناً ډېر سخت عذاب والا دی

۷:۱۳ - او هغه کسان چې کفر يې کړی دی، وايي: ولې په ده باندې د خپل رب له جانبه کومه نښه نه ده نازلې شوې؟ يقيناً همدا خبره ده چې ته وپروونکی يې او د هر قوم لپاره يو لار ښودونکی دی

۸:۱۳ - الله پوهېږي په هغه څه چې هره نښه يې (په خپله خپته کې) اوچتوي او په هغه څه چې رحمونه يې کموي او په هغه څه چې زياتوي يې او هر شی له هغه سره په اندازې سره دی

۹:۱۳ - د غيبو او د ښکاره و عالم دی، ډېر لوی، لوړ برتر دی

۱۰:۱۳ - يو شان دي، په تاسو کې چې څوک خبره پتوي او څوک چې يې څرگندوي او هغه څوک چې هغه په شپه کې پتېدونکی دی او په ورځ کې ظاهرېدونکی دی

۱۱:۱۳ - د ده لپاره له مخې نه او د ده له شا نه نوبت په نوبت يو د بل پسې راتلونکي (ملايک) دي چې د الله په امر سره د ده ساتنه کوي، بېشکه الله د هېڅ قوم حالت نه بدلوي تر هغه پورې چې هغوی (پخپله) د خپلو نفسونو حالت بدل کړي او کله چې الله په يو قوم د بدۍ اراده وکړي، نو د هغې لپاره هېڅ بېرته گرځېدل نشته او د دوی لپاره له هغه نه غير هيڅوک مددگار نشته

۱۲:۱۳ - دی همغه ذات دی چې تاسو ته برېښنا د وېرولو او طمع درکولو لپاره درښيي او درنې ورېځې پيدا کوي

۱۳:۱۳ - او رعد د هغه له حمد سره تسبيح وايي او ملايک (هم) د هغه له وېرې نه او هغه تندرونه لېږي، نو چا ته چې وغواړي دا ورته رسوي، په داسې حال کې چې دوی د الله په باره کې جگړه کوي او هغه ډېر سخت سزا والا دی

۱۴:۱۳ - خاص د هغه لپاره حق بلل دي او هغه (معبودان) چې دوی يې له هغه نه پرته بلي؛ هغه د دوی هېڅ دعا نشي قبلولی مگر په شان د هغه کس چې اوبو ته خپل دواړه ورغوي غځونکی وي، د دې لپاره چې هغه د ده خولې ته راوړسي، حال دا چې دغه (اوبه خولې د) ده ته رسېدونکې نه دي او د کافرانو دعا نه ده مگر بېخي په تاوان کې ده

۱۵:۱۳ - او خاص الله ته سجده کوي هغه څوک چې په اسمانونو او ځمکه کې دي په خوښه او په



زور او د هغوی سیوري (هم سجده کوي) سبا او بېگه

۱۶:۱۳ - ته (دوی ته) ووايه: د اسمانونو او ځمکې رب څوک دی؟ ته ووايه: الله دی، (نو ورته) ووايه: ایا نو تاسو له هغه نه غیر نور کار سازان (دوستان) جوړ کړي دي چې د خپلو ځانونو لپاره نه د نفعې اختیار لري او نه د ضرر (لرې کولو) ته ووايه: ایا روند او بینا سره برابر دي؟ بلکې (دا ورته ووايه): ایا سره برابرې دي تیارې او رڼا، یا دوی د الله لپاره داسې شریکان مقرر کړي دي چې د هغه د پیدا کولو په شان پیدا کول یې کړي دي، بیا په دوی باندې پیدا کول مشتبه شوي دي؟ ته ووايه: الله د هر شي پیدا کوونکی دی او هم هغه یو دی، ډېر غالب دی

۱۷:۱۳ - هغه له بره نه اوبه نازلې کړې، نو خوړونه په خپلې اندازې سره وبهېدل، نو سیلاب اوچت شوی ځگ راپورته کړ او له هغو څیزونو نه هم چې دوی پرې په اور کې د گانې، یا سامان جوړولو لپاره بلول کوي، د دې په مثل ځگ وي، همدارنگه الله (مثال د) حق او باطل بیانوي، نو هر چې ځگ دی، نو هغه بې کاره لار شي او هر چې هغه څیز دی چې خلقو ته فایده رسوي، نو هغه په ځمکه کې پاتې کېږي، همدارنگه الله مثالونه بیانوي

۱۸:۱۳ - هم د هغو کسانو لپاره نېکه بدله ده چې د خپل رب حکم یې قبول کړی دی او هغه کسان چې د هغه حکم یې نه دی قبول کړی که له دوی سره په رښتیا هر هغه څه وي چې په ځمکه کې دي ټول او د ده په مثل نور هم له ده سره وي (، نو) خامخا به دوی هغه په فدیه کې ورکړي، دغه کسان دي چې د دوی لپاره بد حساب دی او د دوی استوگنځای جهنم دی او هغه بد ارام ځای دی

۱۹:۱۳ - ایا نو هغه څوک چې په دې پوهېږي چې بېشکه هغه (قرآن) چې تا ته د خپل رب له جانبه نازل کړی شوی دی، حق دی، د هغه چا په شان دی چې هغه روند دی؟ یقیناً همدا خبره ده چې نصیحت د خالصو عقلونو والا اخلي

۲۰:۱۳ - هغه کسان چې د الله وعده پوره کوي او پخه وعده نه ماتوي

۲۱:۱۳ - او هغه کسان چې هغه څه وصل کوي چې الله د هغه د میلاوولو حکم کړی دی او له خپل رب څخه وپېرېږي او له بد حساب نه وپره کوي

۲۲:۱۳ - او هغه کسان چې د خپل رب د مخ لټونې لپاره یې صبر کړی دی او لمونځ یې قایم کړی دی او له هغه څه نه یې چې مونږ ورته ورکړي دي؛ په پټه او ښکاره انفاق کړی دی او هغوی په نېکۍ سره بدي دفع کوي دغه کسان چې دي د دوی لپاره د اخرت ښه انجام دی

۲۳:۱۳ - چې د تل اوسېدلو جنتونه دي، دوی به هغو ته داخلېږي، او هغوی هم چې صالح وي د دوی له پلرونو څخه او د دوی له جوړو (ښځو) څخه او د دوی له اولادونو څخه. او ملایک به په دوی باندې له هرې دروازې نه ورننوځي



۱۳:۲۴ - (او وایي به) ستاسو د صبر کولو په سبب دې پر تاسو باندې سلام وي، نو (دا) د اخرت  
نبه انجام دی

۱۳:۲۵ - او هغه کسان چې د الله عهد ماتوي د هغه (عهد) له پخولو نه وروسته. او هغه څه  
پرېکوي چې الله د هغه د میلادولو حکم کړی دی او په ځمکه کې فساد کوي، هم دغه کسان  
چې دې د دوی لپاره لعنت دی او هم د دوی لپاره د اخرت بدې ده

۱۳:۲۶ - الله روزي فراخوي چا ته چې وغواړي او تنگوي یې (چا ته چې یې وغواړي) او دوی په  
دنیايي ژوند خوشحاله شوي دي او دنیايي ژوند د اخرت په مقابله کې نه دی مگر لږه متاع  
(سامان)

۱۳:۲۷ - او وایي هغه کسان چې کفر یې کړی دی: په ده باندې د خپل رب له جانبه کومه نښه  
(معجزه) ولې نه ده نازلې کړې شوې؟ ته (ورته) ووايه: بېشکه الله چې چا ته وغواړي گمراه کوي  
یې او خپل طرف ته هغه چا ته هدایت کوي چې رجوع وکړي

۱۳:۲۸ - هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او د هغوی زړونه د الله په ذکر سره مطمئن کېږي،  
خبردار شی! د الله په ذکر سره زړونه مطمئن کېږي

۱۳:۲۹ - هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، د دوی لپاره نښه حال  
دی او نښه استوگنځای دی

۱۳:۳۰ - همدارنگه ته مونږ په داسې امت کې لېږلی یې چې یقیناً له هغه نه مخکې ډېر امتونه تېر  
شوي دي، د دې لپاره چې ته دوی ته هغه (قرآن) ولولې چې مونږ تا ته وحی کړی دی، په داسې  
حال کې چې دوی په رحمښ سره کفر کوي، ته ووايه: هغه زما رب دی، له هغه نه غیر د عبادت  
هېڅ لایق نشته، خاص په هم ده باندې ما توکل کړی دی او خاص هم ده ته زما بېرته ورتله دي

۱۳:۳۱ - او که بېشکه قرآن چې دی (داسې شي چې) په ده سره غرونه روان کړی شي، یا په ده  
سره ځمکه ټوټې کړی شي، یا په ده سره مړي په خبرو راوستلی شي. (بیا به هم دوی ایمان رانه  
وړي) بلکې امر (اختیار) ټول خاص الله لپاره دی، ایا نو هغه کسان چې ایمان یې راوړو (د دغو  
خلکو له ایمان نه) نا امېده شوي نه دي، (حال دا چې دغه مومنان پوهېږي چې) که الله غوښتلی،  
نو یقیناً ټولو خلکو ته به یې هدایت کړی و. او هغه کسان چې کفر یې کړی دی، همېشه به دوی  
ته د خپلو کړو عملونو په سبب زړه ټکونکی (عذاب) رسېږي، یا به د دوی کورونو ته نژدې  
راکوزېږي، تر هغه پورې چې د الله وعده راشي، بېشکه الله د وعدې خلاف نه کوي

۱۳:۳۲ - او یقیناً یقیناً له تا نه مخکې رسولانو پورې استهزا (او مسخرې) شوې وې، نو ما کافران  
شویو خلکو ته مهلت ورکړ، بیا مې هغوی ونيول، نو (بیا) زما عذاب څنگه و؟

۱۳:۳۳ - ایا نو هغه ذات چې ولاړ (او نگران) دی پر هر نفس باندې سره د هغه عمل چې هغه



کړی دی (نو بل څوک د ده برابر کېدی شي؟) او دوی د الله لپاره شریکان مقرر کړل، ته (ورته) ووايه: تاسو د دوی نومونه (او صفتونه) ذکر کړئ، یا تاسو هغه (الله) ته د هغه څه خبر ورکوئ چې هغه یې په ځمکه کې نه پېژنې، بلکې تاسو په ظاهره وینا سره (تس په خولې، بې دلیله دوی شریکان کوئ) بلکې کافران شویو کسانو ته خپل مکرونه (او دروغ) بنایسته کړی شوي دي او له سمې لارې نه بند کړی شوي دي او هغه څوک چې الله یې گمراه کړي، نو د هغه لپاره هېڅ هدایت ورکوونکی نشته

۱۳:۳۴ - شته دی د دوی لپاره عذاب په دنیايي ژوند کې او خامخا د اخرت عذاب ډېر سخت دی، او د دوی لپاره به د الله (له عذاب) نه هېڅ ساتونکی نه وي

۱۳:۳۵ - د هغه جنت حال چې له متقیانو سره یې وعده شوې ده (دا دی چې) د هغه له لاندې ولې بهېږي، د هغه مېوې همېشني دي او د هغه سیوری هم، دغه (جنت) د هغو کسانو انجام (او د رجوع ځای) دی چې پرهېزگاري کوي او د کافرانو انجام اور دی

۱۳:۳۶ - او هغه کسان چې مونږ هغوی ته (له تا نه مخکې) کتاب ورکړی دی، هغوی په هغه (کتاب، قرآن) باندې خوشحالیږي چې تا ته نازل کړی شوی دی، او (د اهل کتابو) په ډلو کې ځینې هغه دي چې د ده ځینې برخه نه مني، ته (دوی ته) ووايه: ما ته په دې سره حکم شوی دی چې زه د الله عبادت کوم او له هغه سره شریک ونه نیسم، خاص د هغه طرف ته بلنه کوم او خاص هم ده ته زما ورتله دي

۱۳:۳۷ - او همداسې مونږ دا (قرآن) نازل کړی دی، په عربی ژبه حکم کوونکی او قسم دی که ته د دوی د خواهشاتو پېروي وکړې وروسته له دې چې تا ته علم راغی، (نو) تا لپاره به د الله په مقابله کې نه هېڅ کارساز وي او نه بچ کوونکی

۱۳:۳۸ - او یقیناً یقیناً مونږ له تا نه مخکې رسولان لېږلي وو او مونږ دوی ته ښځې او اولادونه ورکړي وو، او د هېڅ رسول لپاره دا اختیار نه و چې کومه معجزه راوړي مگر د الله په اذن (او حکم) سره، د هرې یوې مودې لپاره یو لیک دی

۱۳:۳۹ - الله محوه کوي هغه چې اراده یې وکړي او ثابتوي یې او له هغه سره اصل د کتاب دی

۱۳:۴۰ - او که لازماً مونږ تا ته ځینې له هغه (عذاب) نه وښیو چې دوی ته یې مونږ وعده ورکوو، یا خامخا مونږ تا وفات کړو، نو په تا خو یواځې تبلیغ کول دي او پر مونږ باندې حساب کول دي

۱۳:۴۱ - ایا دوی نه گوري چې یقیناً مونږ ځمکې ته راځو چې د هغې له اطرافو نه یې کموو او الله حکم کوي، هیڅوک د هغه د حکم رد کوونکی نشته او هغه ډېر ژر حساب کوونکی دی

۱۳:۴۲ - او تحقیق هغو (کافرانو) مکر کړی و چې له دې (کافرانو) نه مخکې وو، نو خاص الله لره دي پټ تدبیرونه ټول، هغه پوهېږي په هغه څه چې هر نفس یې کوي، او کافران به ژر پوه شي



چې د چا لپاره د آخرت ښه انجام دی

۴۳:۱۳ - او کافران شوي خلق وايي: ته رسول نه یې، ته (ورته) ووايه: زما په مینځ کې او ستاسو په مینځ کې د گواه په ډول الله ښه کافي دی او هغه څوک (هم) چې له هغه سره د کتاب علم دی

### (مکي) ابراهيم - ابراهيم ۱۴

- ۱:۱۴ - الف، لام، را، (دا) کتاب دی چې مونږ تا ته نازل کړی دی، د دې لپاره چې ته خلق له تيارو نه رڼا ته وباسې د دوی د رب په اذن سره، د ډېر غالب، ښه ستايل شوي ذات لارې ته
- ۲:۱۴ - چې الله دی، هغه چې خاص د هغه لپاره دي څه چې په اسمانونو کې دي او څه چې په ځمکه کې دي او کافرانو ته له ډېر سخت عذاب نه هلاکت دی
- ۳:۱۴ - هغه کسان چې دنيايي ژوند په آخرت باندې غوره گڼي او د الله له لارې نه بندول کوي او په دې کې کوروالی لټوي، دغه کسان په ډېرې لړې گمراهۍ کې دي
- ۴:۱۴ - او مونږ هېڅ يو رسول نه دی لېرلی مگر د خپل قوم په ژبه، د دې لپاره چې دوی ته بيان (او وضاحت) وکړي، بيا نو الله گمراه کوي هغه څوک چې يې وغواړي او هدايت ورکوي هغه چا ته چې يې وغواړي، او هم دی ښه غالب، ښه حکمت والا دی
- ۵:۱۴ - او يقيناً يقيناً مونږ موسیٰ په خپلو معجزو سره لېرلی و چې خپل قوم له تيارو نه رڼا ته راوباسه او دوی ته د الله د ورځو يادونه وکړه، بېشکه په دې کې خامخا د هر ښه صبر کوونکي، ډېر شکر کوونکي لپاره ښې دي
- ۶:۱۴ - او کله چې موسیٰ خپل قوم ته وويل: تاسو د الله هغه نعمت رايا د کړئ چې پر تاسو باندې شوی دی، کله چې يې تاسو له آل فرعون نه خلاص کړئ چې هغوی به تاسو ته ډېر سخت عذاب دررساوه او ستاسو زامن به يې حلالول او ستاسو ښځې (لونه) به يې ژوندی پرېښودلې او په دې کې ستاسو د رب له جانبه ډېر لوی ازمېښت و
- ۷:۱۴ - او کله چې ستاسو رب اعلان وکړ چې قسم دی که تاسو شکر وباسئ (، نو) زه به خامخا هرومرو تاسو ته اضافه وکړم او قسم دی که تاسو ناشکري وکړئ، نو بېشکه زما عذاب خامخا ډېر سخت دی
- ۸:۱۴ - او موسیٰ وويل: که کافران شی تاسو او هغه څوک چې په ځمکه کې دي، ټول، نو بېشکه الله خامخا ډېر بې پروا، ډېر ستايل شوی دی
- ۹:۱۴ - ايا تاسو ته د هغو خلقو خبر نه دی راغلی چې له تاسو نه مخکې وو، چې د نوح قوم او



عاديان او ثموديان وو او هغه كسان چې له دوى نه پس وو، چې يواځې الله پر هغوى عالم دى، دوى ته خپلو رسولانو ښكاره دليلونه راوړي وو، نو دوى خپل لاسونه خپلو خولو ته وگرځول او ويې ويل: بېشكه مونږ كافران شوي يو په هغه څه چې تاسو په هغه سره رالېږل شوي يئ او بېشكه مونږ يقيناً د هغه څه په هكله چې تاسو مونږ هغه ته بلئ په اضطراب اچوونكي شك كې يو

۱۰:۱۴ - د دوى رسولانو وويل: ايا د الله په باره كې شك دى، چې د اسمانونو او ځمكې پيدا كوونكى دى؟ هغه تاسو رابلي، د دې لپاره چې هغه تاسو لپاره ستاسو څه گناهونه وبخښي او تاسو مقررې نېټې ته وروسته كړي، دوى وويل: نه يئ تاسو مگر زمونږ په شان بشر، تاسو غواړئ چې مونږ له هغه څه نه منع كړئ چې زمونږ پلرونو يې عبادت كاوه، نو تاسو مونږ ته ښكاره دليل (معجزه) راوړئ

۱۱:۱۴ - دوى ته خپلو رسولانو وويل: مونږ نه يو مگر ستاسو په شان بشر، او لېكن الله په خپلو بنده گانو كې چې په چا وغواړي احسان كوي او مونږ ته له سره اختيار نشته چې تاسو ته كوم دليل (معجزه) راوړو مگر د الله په حكم سره. او لازم ده چې خاص په الله باندې مومنان توكل وكړي

۱۲:۱۴ - او مونږ ته څه عذر دى چې مونږ به په الله توكل نه كوو، حال دا چې هغه مونږ ته د خپلو لارو هدايت كړى دى او خامخا هرومرو به مونږ په هغو تكليفونو صبر كوو چې تاسو يې مونږ ته راکوئ، او لازم ده چې خاص په الله باندې توكل كوونكي توكل وكړي

۱۳:۱۴ - او كافران شويو خلقو خپلو رسولانو ته وويل: خامخا هرومرو به مونږ تاسو له خپلې ځمكې نه وباسو، يا به خامخا هرومرو تاسو زمونږ دين ته راگرځئ، نو دغو (رسولانو) ته خپل رب وحي وكړه چې خامخا ضرور به مونږ ظالمان هلاكوو

۱۴:۱۴ - او خامخا ضرور به مونږ له دوى نه پس تاسو په دغه ځمكه كې واوسوو، دغه (د ظالمانو هلاكول او د نېكانو اوسول حق دي) د هغه چا لپاره چې زما په وړاندې له ودرېدلو نه وېرېږي اوزما له وعيد نه وېرېږي

۱۵:۱۴ - او هغوى (رسولانو) فتح وغوښته او هر متكبر سركشه نامراده شو

۱۶:۱۴ - چې د هغه په وړاندې جهنم دى او په هغه به د وينو زويو اوبه څښولى شي

۱۷:۱۴ - چې هغه به په تكليف سره گوټ گوټ څښي او نژدې به نه وي چې هغه تېرې كړي او ده ته به له هره ځايه مرگ راشي، حال دا چې هغه به مړ كېدونكى نه وي او د ده شا او مخې ته به ډېر سخت عذاب وي

۱۸:۱۴ - حال د هغو كسانو چې په خپل رب سره كافران شوي دي، د دوى عملونه د هغه اېرو په



شان دي چې په سخته بادي ورځ کې پرې تيز باد راوالوځي، دوی به له خپلو کړو عملونو نه په هېڅ شي قادره نشي. همدغه ډېره لرې گمراهي ده

۱۹:۱۴ - ايا ته نه وينې چې بېشکه الله اسمانونه او ځمکه په حقه سره پيدا کړي دي، که هغه وغواړي (، نو) تاسو به ختم کړي او نوي خلق به راوولي

۲۰:۱۴ - او دغه (کار) په الله باندې هېڅ گران نه دی

۲۱:۱۴ - او دوی به ټول الله ته ظاهر شي، نو کمزوران به هغو کسانو ته ووايي چې کبر او لويي به يې کوله: بېشکه مونږ ستاسو پيروي کوونکي وو، نو ايا تاسو زمونږ څخه د الله له عذاب نه څه شی لرې کوونکي یئ؟ هغوی به ووايي: که الله مونږ ته هدايت کړی وی (نو) مونږ به خامخا تاسو ته لار ښوونه کړې وی، پر مونږ برابر دي که مونږ شور او فرياد وکړو، يا مونږ صبر وکړو، زمونږ لپاره هېڅ د خلاصي ځای نشته

۲۲:۱۴ - او کله چې د خبرې فيصله وشي، شيطان به ووايي: بېشکه الله له تاسو سره وعده کړې وه حقه وعده او ما له تاسو سره وعده کړې وه، نو ما له تاسو سره خلاف وکړو، او زما لپاره پر تاسو باندې هېڅ غلبه نه وه غير له دې نه چې ما تاسو راوبللئ، نو تاسو زما بلنه قبوله کړه (اوس) نو تاسو ما مه ملامتوئ او (بلکې) خپل ځانونه ملامته کړئ، نه زه ستاسو فريادرس يم او نه تاسو زما فرياد رسان یئ، بېشکه زه کافر (او بېزاره) شوی يم په هغه څه چې تاسو زه (له الله سره) شريك کړی وم له دې نه مخکې. بېشکه دا ظالمان چې دي د هغوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۲۳:۱۴ - او هغه کسان به چې ايمان يې راوړی دی او نېک عملونه يې کړي دي داسې جنتونو ته داخل کړی شي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، په دې حال کې چې دوی به په هغو کې تل تر تله وي، د خپل رب په حکم سره. او د دوی پېشکشي به په دغو (جنتونو) کې سلام وي

۲۴:۱۴ - ايا ته نه وينې چې الله څنگه يو مثال بيانوي: پاکيزه کلمه (چې لا اله الا الله ده) د هغې پاکيزه ونې په شان ده چې د هغې بېخ کلک وي (په ځمکه کې) او د هغې څانگې په اسمان کې وي

۲۵:۱۴ - خپله مېوه د خپل رب په حکم سره هر وخت ورکوي. او الله د خلقو لپاره مثالونه بيانوي، د دې لپاره چې دوی نصيحت واخلي

۲۶:۱۴ - او د خبيثې کلمې (چې د کفر کلمه ده) مثال د خبيثې (بدبويې) ونې دی چې د ځمکې له پاسه نه وپستل شوې وي، چې د هغې لپاره هېڅ قدر قرار نه وي

۲۷:۱۴ - الله هغه کسان چې ايمان يې راوړی دی په ثابته خبره باندې مضبوطوي، په دنيايي ژوند کې او په اخرت کې او الله ظالمان گمراه کوي او الله چې څه وغواړي هغه کوي



۲۸:۱۴ - ایا تان ه دی کتلی هغو کسانو ته چې په ناشکری سره یې د الله نعمت بدل کړ او خپل قوم یې د هلاکت کور ته راکوز کړو

۲۹:۱۴ - چې جهنم دی، دوی به په هغه کې داخلېږي او هغه داستوگنې بد ځای دی

۳۰:۱۴ - او دوی د الله لپاره شریکان مقرر کړل، د دې لپاره چې د هغه له لارې نه (خلق) گمراه کړي، ته (ورته) ووايه: تاسو نفع واخلي، پس بېشکه ستاسو بېرته ورتله (د دوزخ) اور ته دي

۳۱:۱۴ - ته زما هغو بنده گانو ته ووايه چې ایمان یې راوړی دی چې لمونځ دې قایموي او له هغه مال نه دې چې مونږ دوی ته ورکړی دی په پټه او بېکاره انفاق کوي، مخکې له دې نه چې هغه ورځ راشي چې په هغې کې نه اخیستل خرڅول شته او نه دوستي

۳۲:۱۴ - الله هغه ذات دی چې اسمانونه او ځمکه یې پیدا کړي دي او له بره نه یې اوبه نازلې کړې دي، پس په هغو سره یې له مېوو نه تاسو لپاره رزق راویستلی دی او تاسو لپاره یې بېړۍ مسخرې کړې دي، د دې لپاره چې هغه (بېړۍ) د هغه په حکم سره په سمندر کې روانې وي، او تاسو لپاره یې نهرونه مسخر کړي دي

۳۳:۱۴ - او تاسو لپاره یې لمر او سپوږمۍ په کار لگولي دي، په داسې حال کې چې د قانون مطابق گرځي او تاسو لپاره یې شپه او ورځ په کار لگولي دي

۳۴:۱۴ - او تاسو ته یې له هغو څیزونو نه چې تاسو هغه غوښتي، ځینې درکړي دي او که تاسو د الله نعمتونه وشمېرئ (نو) تاسو به هغه ونشمېرلی شئ، بېشکه انسان خامخا پېر ظلم کوونکی، پېر ناشکره دی

۳۵:۱۴ - او (یاد کړه) هغه وخت چې ابراهیم وویل: ای زما ربه! ته دا ښار د امن والا وگرځوه او ما او زما زامن د بتانو له عبادت نه لرې وساته

۳۶:۱۴ - بېشکه دوی (بتانو) له خلقو څخه پېر زیات (خلق) گمراه کړي دي، نو چا چې زما پیروي وکړه، نو بېشکه هغه زما څخه دی او چا چې زما نافرمانی وکړه، نو بېشکه ته پېر بڅښونکی، یې حده رحم کوونکی یې

۳۷:۱۴ - ای زمونږه ربه! بېشکه ما واوسول خپل ځینې بچي په داسې ناو (دره) کې چې د فصل والا نه دی، ستا د عزتمن کور په خوا کې، ای زمونږ ربه! د دې لپاره چې دوی لمونځ قایم کړي، نو ته د ځینو خلقو زړونه راوگرځوه، چې په مینې سره د دوی خوا ته راځغلي او ته دوی ته له مېوو ځنې روزي ورکړه، د دې لپاره چې دوی شکر وباسي

۳۸:۱۴ - ای زمونږ ربه! بېشکه ته عالم یې په هغه څه چې مونږ یې پټوو او په هغه څه چې مونږ یې څرگندوو او په الله باندې هېڅ شی نه پټېږي، په ځمکه کې او نه په اسمان کې



۳۹:۱۴ - ټوله ثنا خاص د هغه الله لپاره ده چې ما ته يې سره له زوروالي نه اسمعيل او اسحق رابخښلی دي، بېشکه زما رب خامخا د دعا ښه اورېدونکی دی

۴۰:۱۴ - ای زما ربه! ته ما د لمونځ همپشه قايموونکی وگرځوې او زما په اولاد کې هم، ای زما ربه! او ته زما دعا قبوله کړې

۴۱:۱۴ - ای زمونږ ربه! ته ما وبخښې او زما مور او پلار او مومنان په هغې ورځ چې حساب قايمېږي

۴۲:۱۴ - او ته په الله باندې له سره (دا) گمان مه کوه چې هغه غافله دی له هغو کارونو نه چې ظالمان يې کوي، بېشکه همدا خبره ده چې هغه، دوی هغې ورځې ته وروسته کوي چې په هغې کې به سترگې خلاصې پاتې شي

۴۳:۱۴ - چې منډې وهونکي به وي، د خپلو سرونو اوچت نیوونکي به وي، دوی ته به د خپلو سترگو رپول بېرته نه راگرځي، او د دوی زړونه به (له عقل او فهم نه) تش وي

۴۴:۱۴ - او ته خلق له هغې ورځې نه ووېروه چې دوی ته به (په هغې کې) عذاب راشي، نو وايي به هغه کسان چې ظلم يې کړی دی: ای زمونږ ربه! ته مونږ تر نژدې نېټې پورې وروسته کړه (مهلت راکړه) ستا بلنه به قبوله کړو او د رسولانو پيروي به وکړو، (الله به ووايي: ایا تاسو نه وئ چې مخکې له دې نه به مو قسم کاوه چې تاسو لپاره هېڅ زوال نشته

۴۵:۱۴ - او تاسو د هغو کسانو په کورونو کې اوسېدلي وئ چې په خپلو ځانونو به يې ظلم کاوه او تاسو ته (دا خبره) ښه ښکاره شوې وه چې مونږ له هغوی سره څنگه کار کړی و، او تاسو ته مونږ مثالونه بيان کړي وو

۴۶:۱۴ - او يقيناً هغوی خپل مکر (او فريب) ښه په کوشش سره وکړ، حال دا چې د دوی مکر الله سره دی، او د دوی مکر داسې نه و چې د هغه په وجه به غرونه زایل شي

۴۷:۱۴ - نو ته هيڅکله هم په الله باندې له خپلو رسولانو سره د وعدې خلاف کوونکي گمان مه کوه، بېشکه الله ډېر غالب، (او) انتقام والا دی

۴۸:۱۴ - (ياده کړه) هغه ورځ چې دغه ځمکه به په بلې ځمکې سره بدله کړی شي او اسمانونه (هم) او دوی (ټول) به خاص الله ته چې يو دی، ډېر غالب دی، مخامخ ودرېږي

۴۹:۱۴ - او ته به په دغې ورځ کې مجرمان وينې چې يو له بل سره به زولنو کې تړلی شوي وي

۵۰:۱۴ - د دوی قميصونه به د نانزرو وي او د دوی مخونه به اور رالاندې (او پټ) کړي

۵۱:۱۴ - د دې لپاره چې الله بدله ورکړي هر نفس ته د هغه څه چې ده کړي دي، بېشکه الله ډېر ژر حساب والا دی



۵۲:۱۴ - دا (قرآن) د خلقو لپاره پیغام دی او د دې لپاره چې په ده سره خلق ووېرول شي او د دې لپاره چې دوی په دې پوه شي چې یقیناً همدا خبره ده چې هغه (الله) واحد (بې شریکه) حق معبود دی او د دې لپاره چې د خالصو عقلونو خاوندان نصیحت واخلي

## (مکي) تیره - الحجر ۱۵

- ۱:۱۵ - الف، لام، را، دغه د کتاب او د واضح قرآن ایتونه دي
- ۲:۱۵ - ډېر ځلې به ارزو کوي هغه کسان چې کافران شوي دي چې کاش چې دوی مسلمانان وی
- ۳:۱۵ - ته دوی پرېږده چې خوري او فايده اخلي او امېدونه يې غافله کړي، نو ژر ده چې دوی به پوه شي
- ۴:۱۵ - او مونږه هېڅ یو کلی نه دی هلاک کړی مگر په دې حال کې چې د هغه به ليک (مقرر وخت) معلوم و
- ۵:۱۵ - هېڅ امت له خپل وخت نه نه مخکې کېږي او نه وروسته کېږي
- ۶:۱۵ - او دوی وویل: ای هغه کسه چې په هغه باندې ذکر نازل کړی شوی دی! یقیناً ته خو لیونی يې
- ۷:۱۵ - ولې ته مونږ ته ملايک نه راوړلې! که چېرې ته له رښتینو څخه يې
- ۸:۱۵ - (ای خلقو واورئ!) مونږ ملايک نه نازلوو مگر په حقه سره او دوی به په دغه وخت کې مهلت ورکړی شوي نه وي
- ۹:۱۵ - بېشکه هم مونږ پخپله ذکر نازل کړی دی او بېشکه مونږ د ده خامخا ساتونکي یو
- ۱۰:۱۵ - او یقیناً یقیناً مونږ له تا نه مخکې د رومبنيو خلقو په ډلو کې (رسولان) لېږلي وو
- ۱۱:۱۵ - او دوی ته به هېڅ یو رسول نه راته مگر دوی به په هغه پورې مسخرې کولې
- ۱۲:۱۵ - همدارنگه مونږ دا خبره د مجرمانو په زړونو کې ننباسو
- ۱۳:۱۵ - دوی په ده ایمان نه راوړي او یقیناً د پخوانیو (کافرو) طریقه تېره شوې ده
- ۱۴:۱۵ - او که مونږ په دوی باندې له اسمان نه کومه دروازه پرانستلې وی، بیا دوی په هغې کې تل ختلی
- ۱۵:۱۵ - دوی به خامخا ويل چې همدا خبره ده چې زمونږ سترگې تړل شوې دي، بلکې مونږ جادو کړی شوي خلق یو



۱۶:۱۵ - او یقیناً یقیناً مونږ په اسمان کې برجونه پیدا کړي دي او مونږ هغه د کتونکو لپاره  
ښایسته کړی دی

۱۷:۱۵ - او مونږ هغه ساتلی دی له هر شیطان ویشتل شوي نه

۱۸:۱۵ - مگر هغه (شیطان) چې اور بدل شوې خبره غلا کړي، نو په هغه پسې شي یوه ښکاره  
شعله

۱۹:۱۵ - او ځمکه، مونږ هغه غځولې ده او مونږ په هغې کې غرونه غورځولي دي او مونږ په هغې  
کې هر اندازه کړی شوی شی زرغون کړی دی

۲۰:۱۵ - او مونږ تاسو لپاره په هغې کې معیشتونه پیدا کړي دي او هغه هم چې تاسو هغه ته  
روزي ورکوونکي نه یئ

۲۱:۱۵ - او نشته هېڅ څیز مگر زمونږ سره د هغه خزانې دي او مونږ هغه نه نازلوو مگر په  
معلومي اندازې سره

۲۲:۱۵ - او مونږ هواګانې لېرې دي، چې بلارېوونکې دي، پس مونږ له بره اوبه نازلې کړې، نو  
مونږ هغه په تاسو وڅښولې او تاسو دغو (اوبو) لره خزانه کوونکي نه یئ

۲۳:۱۵ - او بېشکه مونږ، یقیناً همدا مونږ ژوندي کول کوو او مرګ ورکوو او همدا مونږ وارثان یو  
۲۴:۱۵ - او یقیناً یقیناً مونږ په تاسو کې مخکې کېدونکي پېژندلي دي او یقیناً یقیناً مونږ وروسته  
کېدونکي (هم) پېژندلي دي

۲۵:۱۵ - او بېشکه ستا رب، هغه به دوی راټولوي، بېشکه هغه ښه حکمت والا، ښه عالم دی

۲۶:۱۵ - او یقیناً یقیناً مونږه انسان پیدا کړی دی له کړنگېدونکې وچې ختې نه، چې له تورې سخا  
کړی شوې ختې ختې وه

۲۷:۱۵ - او جان (پلار د پېریانو) مونږ هغه له ده نه مخکې د بې لوګي اور څخه پیدا کړی دی

۲۸:۱۵ - او کله چې ستا رب وویل: بېشکه زه د یو بشر پیدا کوونکی یم د کړنگېدونکې وچې ختې  
نه چې له تورې سخا کړی شوې ختې ختې ده

۲۹:۱۵ - نو کله چې زه هغه برابر کړم او په هغه کې له خپله روح پو کړم، نو تاسو هغه ته  
پرېوځئ، سجده کوونکي

۳۰:۱۵ - نو ملایکو ټولو عامو سجده وکړه

۳۱:۱۵ - له ابلیس نه غیر، هغه له دې نه انکار وکړ چې له سجده کوونکو سره ملګری شي

۳۲:۱۵ - ویې ویل: ای ابلیسه! تا ته څه عذر دی چې ته له سجده کوونکو سره نه ملګری کېږې؟



۱۵:۳۳ - هغه وويل: زه داسې نه يم چې بشر ته سجده وكړم چې تا هغه پيدا كړي دى له كړنگېدونكو وچو كودرو نه، چې له تورې سخا شوې خټې خنې و

۱۵:۳۴ - وفرمايل: (الله) نو ته ووځه له دې ځاى نه، پس يقيناً ته رټل شوى يې

۱۵:۳۵ - او بېشكه په تا باندې د قيامت د ورځې پورې لعنت دى

۱۵:۳۶ - هغه وويل: اى زما ربه! نو ته ما ته د هغې ورځې پورې مهلت راکړه چې خلق به بيا ژوندي كولى شي

۱۵:۳۷ - ويې ويل: پس يقيناً ته له مهلت وركړى شويو څخه يې

۱۵:۳۸ - د معلوم وخت تر ورځې پورې

۱۵:۳۹ - ويې ويل: اى زما ربه! په سبب د دې چې تا زه گمراه كړم خامخا هرومرو به زه په ځمكه كې د دوى لپاره ښكلي كول كوم او خامخا هرومرو به زه دوى ټول گمراه كوم

۱۵:۴۰ - مگر په دوى كې ستا خالص كړى شوي بنده گان

۱۵:۴۱ - ويې فرمايل: دا لار ده چې تر ما پورې نېغه ده

۱۵:۴۲ - بېشكه زما بنده گان چې دي نشته تا لپاره په دوى باندې هېڅ غلبه مگر هغه چې ستا پيروي كوي له گمراهانو څخه

۱۵:۴۳ - او بېشكه جهنم، خامخا د دوى د ټولو د وعدي ځاى دى

۱۵:۴۴ - د هغه اوه دروازې دي، د هرې دروازې لپاره به تقسيم (بېله) كړى شوې برخه وي له دوى نه

۱۵:۴۵ - بېشكه متقيان به په باغونو او چينو كې وي

۱۵:۴۶ - تاسو دغو ته په سلامتۍ سره ننوځئ، په داسې حال كې چې په امن كې به يئ

۱۵:۴۷ - او مونږ به وباسو هغه كينه چې د دوى په سينو كې وي، په داسې حال كې چې ورونه به وي، په تختونو به يو بل ته مخامخ ناست وي

۱۵:۴۸ - دوى ته به په دغو (جنتونو) كې هېڅ تكليف (ستړې والى) نه رسېږي او نه به دوى له دغو نه له سره وپستل شوي وي

۱۵:۴۹ - ته زما بنده گانو ته خبر وركړه چې بېشكه زه، همدا زه ډېر بڅښونكى، بې حده رحم كوونكى يم

۱۵:۵۰ - او دا چې بېشكه زما عذاب، هم هغه ډېر دردوونكى عذاب دى

۱۵:۵۱ - او ته دوى ته د ابراهيم د مېلمنو په باره كې خبر وركړه



۵۲:۱۵ - کله چې هغوی په ده ورننوتل، نو دوی وویل: (مونږ سلام وایو) سلام ویل: هغه وویل: بېشکه مونږ له تاسو څخه وپېرېدونکي یو

۵۳:۱۵ - هغوی وویل: ته مه وپېرېه، بېشکه مونږ تا ته د پېر پوه هلک زېری درکوو

۵۴:۱۵ - هغه وویل: ایا تاسو ما ته زېری راکړ، سره له دې چې ما ته زوروالی (بوداوالی) را رسېدلی دی، نو تاسو په کومه وجه زېری راکوئ؟

۵۵:۱۵ - هغوی وویل: مونږ تا ته په حقه سره زېری درکړی دی، نو ته له نامېدانو نه مه کېرېه

۵۶:۱۵ - هغه وویل: له گمراهانو نه غیر (بل) څوک دی چې د خپل رب له رحمت نه به نا امېده کېږي!

۵۷:۱۵ - هغه وویل: نو ستاسو (نور) څه مقصد دی، ای رالېږل شویو؟

۵۸:۱۵ - هغوی وویل: یقیناً مونږ د مجرم قوم په طرف رالېږل شوي یو

۵۹:۱۵ - غیر له آل لوط نه، بېشکه مونږ خامخا هغوی ټولو ته نجات ورکوونکي یو

۶۰:۱۵ - (خو) د هغه له بڼخې نه غیر، مونږ دا فیصله کړې ده چې یقیناً هغه به لازماً له وروسته پاتې کېدونکو څخه وي

۶۱:۱۵ - نو کله چې د لوط آل ته رالېږل شوي (ملایک) راغلل

۶۲:۱۵ - هغه وویل: بېشکه تاسو یو ناپېژندگلو خلق یئ

۶۳:۱۵ - هغوی وویل: بلکې مونږ تا ته هغه (عذاب) راوړی دی چې دوی به په هغه کې شک کاوه

۶۴:۱۵ - او مونږ تا ته حق راوړی دی او بېشکه مونږ یقیناً رښتیني یو

۶۵:۱۵ - نو ته خپل اهل د شپې په یوه حصه کې بوځه او ته د دوی شا ته ورپسې څه او په تاسو کې دې هیڅوک بېرته نه گوري او ځی هغه ځای ته چې تاسو ته یې حکم کېږي

۶۶:۱۵ - او مونږ هغه ته د دې کار فیصله وحي کړه چې یقیناً د دې خلقو بېخ پرې کېدونکی دی، په دې حال کې چې دوی به په سبا کې داخلېدونکي وي

۶۷:۱۵ - او د ښار اوسېدونکي راغلل چې پېرې خوشحالي یې کوله

۶۸:۱۵ - وویل (لوط): بېشکه دا زما مېلمانه دي، نو تاسو ما مه شرموئ

۶۹:۱۵ - او له الله نه وپېرېئ او ما مه سپکوئ

۷۰:۱۵ - هغوی وویل: ایا ته مونږ د خلقو (د پناه ورکولو) نه نه وې منع کړی؟

۷۱:۱۵ - هغه وویل: دا زما لونه دي که تاسو (له دوی سره نکاح) کوونکي یئ



۷۲:۱۵ - ستا په عمر مې دې قسم وي! بېشکه دوی خامخا به خپلې مستې (نشه) کې سرگردان دي

۷۳:۱۵ - نو دوی یو هیبت ناک غږ ونيول، په داسې حال کې چې د لمرختو په وخت کې داخلېدونکي وو

۷۴:۱۵ - نو مونږ د هغه (ښار) پورته طرف ښکته طرف وگرځاوه او په دوی باندې مونږ د کوتکانو کاني وورول

۷۵:۱۵ - بېشکه په دې کې خامخا د پوهو، عبرت اخیستونکو لپاره ښې دي

۷۶:۱۵ - او بېشکه دغه (ښاریه) خامخا په سمه (چلنده) لار کې پرته ده

۷۷:۱۵ - بېشکه په دې کې د مومنانو لپاره خامخا غټه ښه ده

۷۸:۱۵ - او بېشکه شان دا دی چې د ځنگل والا یقیناً ظالمان وو

۷۹:۱۵ - نو مونږ له هغوی نه انتقام واخیست او بېشکه دغه دواړه (ښارونه) په لویه ښکاره لار کې پراته دي

۸۰:۱۵ - او یقیناً یقیناً حجر والو د رسولانو تکذیب کړی و

۸۱:۱۵ - او مونږ هغوی ته خپلې ښې ور (ښکاره) کړې وې، نو دوی له هغو نه مخ گرځوونکي وو

۸۲:۱۵ - او دوی به له غرونو څخه کوټې توړلې، په دې حال کې چې په امن به وو

۸۳:۱۵ - نو دوی یو هیبت ناک غږ ونيول، په داسې حال کې چې په سبا کې داخلېدونکي وو

۸۴:۱۵ - نو د دوی په کار رانغلل هغه (شیان) چې دوی به حاصلول

۸۵:۱۵ - او مونږ اسمانونه او ځمکه او هغه څه چې د دې دواړو په مینځ کې دي؛ نه دي پیدا کړي مگر په حقه سره او بېشکه قیامت خامخا راتلونکی دی، نو ته (له دوی څخه) څنگ وکړه په ښکلو څنگ کولو سره

۸۶:۱۵ - بېشکه ستا رب، هم دی ښه پیدا کوونکی، بې حده علم والا دی

۸۷:۱۵ - او یقیناً یقیناً مونږ تا ته بیا بیا لوستل کېدونکي اوه ایتونه درکړي دي او عظیم قرآن (هم)

۸۸:۱۵ - او ته خپلې سترگې هغو شیانو ته مه ور اوږدې کوه (مه پورته کوه) چې مونږ په هغو سره فایده ورکړې ده دغو خلقو ته، چې قسم قسم شیان دي او په دوی باندې مه غمگین کېږه او خپل وزر د مومنانو لپاره ښکته کړه

۸۹:۱۵ - او ته ووايه: بېشکه زه چې يم، هم دا زه ښکاره وپروونکی يم



۹۰:۱۵ - (له داسې عذابه) لکه څنگه چې مونږ نازل کړی و په تقسیموونکو باندې

۹۱:۱۵ - هغه کسان چې قرآن یې ټوټې ټوټې کړی و

۹۲:۱۵ - نو قسم دی په رب ستا چې خامخا هر ورو به مونږ له دوی ټولو څخه ټپوس کوو

۹۳:۱۵ - د هغو کارونو په باره کې چې دوی به کول

۹۴:۱۵ - نو ته ښه ښکاره بیان کړه هغه څه چې تا ته یې حکم کولی شي او له مشرکانو نه مخ

واروه

۹۵:۱۵ - بېشکه مونږ ستا لپاره استهزا کوونکو ته کافي شوي یو

۹۶:۱۵ - هغه کسان چې له الله سره نور معبودان مقرروي (شریکوي) نو ژر به دوی پوه شي

۹۷:۱۵ - او یقیناً یقیناً مونږ ته معلوم دي چې بېشکه ستا سینه تنگېږي په هغو خبرو چې دوی

یې وايي

۹۸:۱۵ - نو ته د خپل رب له حمد (ستاینې) سره تسبیح وایه او ته شه له سجده کوونکو څخه

۹۹:۱۵ - او د خپل رب عبادت کوه تر هغه پورې چې تا ته یقین (مرگ) راشي

## (مکي) د شاتو مچۍ - النحل ۱۶

۱:۱۶ - د الله حکم راغی، نو تاسو هغه په تلوار مه غواړئ، هغه لره پاکي ده او هغه ډېر اوچت

دی له هغه څه نه چې دوی یې ورسره شریکوي

۲:۱۶ - هغه په خپل حکم ملایک له وحی سره نازلوي په هغه چا باندې چې یې وغواړي په خپلو

بنده گانو کې، چې تاسو (خلق) خبردار کړئ، په دې خبره چې بېشکه شان دا دی چې نشته هېڅ

لايق د عبادت مگر زه یم، نو تاسو له ما نه ووېرېږئ

۳:۱۶ - هغه اسمانونه او ځمکه په حقه سره پیدا کړي دي، هغه اوچت دی له هغه چې دوی یې

ورسره شریکوي

۴:۱۶ - هغه، انسان له نطفې نه پیدا کړی دی، نو ناڅاپه دغه (انسان) ښه ښکاره سخت جگړه

کوونکی دی

۵:۱۶ - او څاروي، هغه یې پیدا کړي دي، تاسو لپاره په دوی کې د گرمۍ اسباب او (نورې) گټې

دي او ځینې په دوی کې تاسو خورئ

۶:۱۶ - او تاسو لپاره په دوی کې جمال (او ښایست) دی کله چې یې بېرته ماښام (کور ته) راولئ

او کله چې یې د څر لپاره بوځئ



- ۷:۱۶ - او دوی ستاسو درانه بارونه پورته کوي هغه ښار ته چې تاسو هغه ته رسېدونکي نه وئ مگر د ځانونو په مشقت سره، بېشکه ستاسو رب یقیناً ډېر نرمي کوونکی، بې حده مهربان دی
- ۸:۱۶ - او اسونه او قچر او خره (یې پیدا کړي دي)، د دې لپاره چې تاسو په دغو باندې سواره شئ او د زینت لپاره او پیدا کوي هغه څه چې تاسو یې نه پېژنئ
- ۹:۱۶ - او خاص په الله باندې د سمې لارې بیان دی او ځینې په دغو کې کړې دي او که هغه غوښتلی (، نو) لازماً به یې تاسو ټولو ته هدایت کړی و
- ۱۰:۱۶ - دی همغه ذات دی چې تاسو لپاره یې له بره نه اوبه نازلې کړې دي، له هغو څخه مشروب دی او له هغو څخه ونې (واښه) هم دي چې په هغو کې تاسو (څاروي) څروئ
- ۱۱:۱۶ - هغه په دې سره تاسو لپاره فصل او زیتون او کجورې او انگور او هر قسمه مېوې زرغونوي، بېشکه په دوی کې خامخا لویه نښه ده د هغو خلقو لپاره چې ښه غور فکر کوي
- ۱۲:۱۶ - او هغه مسخره کړې ده تاسو لپاره شپه او ورځ او لمر او سپوږمۍ، او ستوري د هغه په حکم سره مسخر دي، بېشکه په دغو کې خامخا ډېرې نښې دي د هغو خلقو لپاره چې له عقل نه کار اخلي
- ۱۳:۱۶ - او (مسخر کړي یې دي) هغه څه چې تاسو لپاره یې په ځمکه کې پیدا کړي دي، په داسې حال کې چې رنگونه یې مختلف دي، بېشکه په دوی کې یقیناً لویه نښه ده د هغو خلقو لپاره چې نصیحت قبلوي
- ۱۴:۱۶ - دی همغه ذات دی چې سمندر یې مسخر کړی دی، د دې لپاره چې تاسو له هغه نه تازه غوښه وخورئ او له هغه نه گانه (زېورات) راوباسئ چې تاسو یې اغوندئ او ته په ده کې بېړۍ وینې، چې اوبه څیرونکې وي او د دې لپاره چې تاسو د هغه فضل طلب کړئ او د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ
- ۱۵:۱۶ - او هغه په ځمکه کې پاخه غرونه غورځولي دي چې پر تاسو باندې ونه ښورېږي او (پیدا کړي یې دي) ولې (نهرونه) او لارې، د دې لپاره چې تاسو لار ومومئ
- ۱۶:۱۶ - او علامې (یې مقرر کړې دي) او په ستورو سره دوی لار مومي
- ۱۷:۱۶ - ایا نو هغه ذات چې پیدا کوي په شان د هغه چا دی چې (څه) نشي پیدا کولی؟ ایا نو تاسو پند نه اخلئ؟
- ۱۸:۱۶ - او که چېرې تاسو د الله نعمتونه شمېرل شروع کړئ، (، نو) هغه به ونشمېرلی شئ، بېشکه الله یقیناً ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی
- ۱۹:۱۶ - او الله ته معلوم دي هغه څه چې تاسو یې پټوئ او هغه څه چې تاسو یې څرگندوئ



۱۶:۲۰ - او هغه کسان چې دوی یې له الله نه غیر بلي، هغوی هېڅ شی نشي پیدا کولی، حال دا چې دوی پخپله پیدا کاهه شي

۱۶:۲۱ - مړه دي، ژوندي نه دي او دوی نه پوهېږي چې کله به دوی بیا راژوندي کولی شي

۱۶:۲۲ - ستاسو حق معبود یو معبود دی، نو هغه کسان چې په اخرت ایمان نه راوړي د هغوی زړونه منکر دي او دوی تکبر کوونکي دي

۱۶:۲۳ - حقیقت دا دی چې بېشکه الله پوهېږي په هغه څه چې دوی یې پټوي او په هغه څه چې دوی یې څرگندوي، بېشکه هغه (الله) تکبر کوونکي نه خوښوي

۱۶:۲۴ - او کله چې دوی ته وویل شي: ستاسو رب څه نازل کړي دي؟ دوی وايي: د پخوانیو (خلقو) باطلې افسانې

۱۶:۲۵ - د دې لپاره چې دوی خپل پټي پوره پورته کړي د قیامت په ورځ او د هغو خلقو له پټو نه (هم) چې دوی یې په جهالت سره گمراه کوي، خبردار شی! بد دی هغه څیز چې دوی یې باروي  
۱۶:۲۶ - یقیناً له دوی نه مخکې خلقو مکر کړی و، نو الله د دوی عمارتونو ته له بنیادونو نه راغی، نو په دوی باندې د دوی له پاسه چټونه راپرېوتل او دوی ته عذاب له هغه ځایه راغی چې دوی نه پوهېدل

۱۶:۲۷ - بیا به هغه د قیامت په ورځ دوی رسوا کوي او وايي به: زما هغه شریکان چېرته دي چې تاسو به د هغوی په باره کې مخالفتونه کول؟ وبه وايي هغه کسان چې علم ورته ورکړ شوی دی: بېشکه په نن ورځ کې رسوايي او بدې په کافرانو باندې ده

۱۶:۲۸ - هغه کسان چې ملایک یې (روح) قبضوي، په داسې حال کې چې دوی په خپلو ځانونو ظلم کوونکي وي، نو دوی به روغه (تسليمي) وړاندې کړي چې مونږ هېڅ بد عمل نه کاوه، ولې نه! بېشکه الله ښه پوه دی په هغو عملونو چې تاسو به کول

۱۶:۲۹ - نو تاسو د جهنم په دروازه کې ننوځئ، په داسې حال کې، چې په ده کې به همېشه وی، نو یقیناً د تکبر کوونکو استوگنه بده ده

۱۶:۳۰ - او هغو کسانو ته به وویل شي چې تقوی یې غوره کړې ده: ستاسو رب څه نازل کړي دي؟ هغوی به ووايي: خیر (یې نازل کړی دی). د هغو کسانو لپاره چې په دې دنیا کې یې ښکې کړې ده؛ ښکې بده ده او یقیناً د اخرت کور ډېر غوره دی او یقیناً ښه کور د متقیانو دی

۱۶:۳۱ - چې د همېشه اوسېدلو جنتونه دي چې دوی به هغو ته داخلېږي، د هغو له لاندې ولې بهېږي، د دوی لپاره په دغو (جنتونو) کې هغه څه دي چې دوی یې غواړي، همدارنگه الله متقیانو ته بدله ورکوي



۳۲:۱۶ - هغه کسان چې ملايك يې (روح) قبض کوي، په دې حال کې چې هغوی پاک وي، دوی به (ورته) وايي: په تاسو دې سلام وي، تاسو جنت ته داخل شئ، په سبب د هغو عملونو چې تاسو به کول

۳۳:۱۶ - دوی انتظار نه کوي مگر د دې چې دوی ته ملايك راشي، يا ستا د رب حکم راشي، همدارنگه کار کړی و هغو کسانو چې له دوی نه مخکې وو او الله پر هغوی ظلم نه و کړی او لېکن هغوی په خپلو ځانونو ظلم کاوه

۳۴:۱۶ - نو هغوی ته د خپلو عملونو بدي ورسېدله او هغوی گېرکړل هغه څه چې دوی به ورپورې استهزا کوله

۳۵:۱۶ - او وويل هغو کسانو چې شرك يې کړی دی: که چېرې الله غوښتلې (، نو) مونږ به له هغه نه غير د هېڅ شي عبادت نه و کړی او نه به زمونږ پلرونو او نه به مونږ د هغه (له حکم) نه غير څه شی حرام کړی و، همدارنگې کار کړی و هغو کسانو چې له دوی نه مخکې وو، نو د رسولانو په ذمه نشته مگر ښکاره رسول

۳۶:۱۶ - او يقيناً يقيناً مونږ په هر يو امت کې يو رسول لېږلی و (په دې سره) چې تاسو د الله عبادت کوئ او له طاغوت نه ځان وساتئ، نو په دوی کې ځينو ته الله هدايت وکړ او ځينې په دوی کې هغه دي چې گمراهي پرې ثابته شوه، نو تاسو په ځمکه کې وگرځئ، بيا وگورئ چې د تکذيب کوونکو انجام څنگه و؟

۳۷:۱۶ - که ته د دوی په هدايت راږولو باندې حرص وکړې، نو بېشکه الله هدايت نه کوي هغه چا ته چې هغه يې گمراه کړي او د دوی لپاره هيڅوک مددکوونکي نشته

۳۸:۱۶ - او دوی په (نوم د) الله باندې قسمونه کوي، خپل پاخه قسمونه، چې الله به هغه څوک بيا راژوندي نه کړي چې مري، ولې نه! (ژوندي کوي به يې، ځکه چې وعده يې کړې ده) وعده حقه به هغه لازمه او لېکن اکثره خلق نه پوهېږي

۳۹:۱۶ - لپاره د دې چې د دوی لپاره هغه شی ښه ښکاره کړي چې دوی په هغه کې اختلاف کوي او لپاره د دې چې هغه کسان چې کفر يې کړی دی، پوه شي چې يقيناً دوی دروغژن وو

۴۰:۱۶ - همدا خبره ده چې زمونږ وينا يو شي ته چې کله يې مونږ اراده وکړو؛ دا ده چې مونږ هغه ته وايو: وشه نو هغه وشي

۴۱:۱۶ - او هغه کسان چې د الله لپاره يې هجرت کړی دی وروسته له دې چې ظلم پرې وکړی شو خامخا هر ورو به مونږ دوی ته په دنيا کې ښه ځای ورکړو او يقيناً د اخرت اجر تر ټولو لوی دی، که چېرې وی دوی چې پوهېدی



- ۴۲:۱۶ - هغه کسان چې صبر يې کړی دی او خاص په خپل رب باندې دوی توکل کوي
- ۴۳:۱۶ - او مونږ له تا نه مخکې نه دي لېږلي مگر سړي چې مونږ هغوی ته وحي کوله، نو تاسو له اهل علمو نه تپوس وکړئ که چېرې تاسو یی چې نه پوهېږئ
- ۴۴:۱۶ - په ښکاره معجزو او کتابونو سره او مونږ تا ته ذکر (وحي) نازل کړی دی، د دې لپاره چې ته خلقو ته هغه څه ښه واضحه کړې چې دوی ته نازل کړی شوي دي او د دې لپاره چې دوی ښه فکر وکړي
- ۴۵:۱۶ - ایا نو هغه کسان چې ناکاره مکرونه يې کړي دي؛ له دې نه په امن کې شوي دي چې الله دوی په ځمکه کې ډوب کړي یا دوی ته عذاب له داسې ځایه راشي چې دوی (پرې) نه پوهېږي
- ۴۶:۱۶ - یا دوی ونیسي د خپلو گرځېدو په وخت کې، نو دوی هیڅکله هم (الله لره) عاجزه کوونکي نه دي
- ۴۷:۱۶ - یا دوی په وېره ونیسي، پس یقیناً ستاسو رب خامخا ډېر نرمي کوونکی، بې حده مهربان دی
- ۴۸:۱۶ - ایا دوی هغه ته نه دي کتلي چې الله کوم شی پیدا کړی دی چې د هغه سیوري له ښي اړخ او چپو اړخونو نه گرځي، چې الله ته سجده کوونکي دي، په داسې حال کې چې دوی عاجزي کوونکي دي
- ۴۹:۱۶ - او خاص د الله لپاره سجده کوي هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هغه څه چې په ځمکه کې دي له خوځنده څیزونو څخه او ملایک هم په داسې حال کې چې دوی تکبر نه کوي
- ۵۰:۱۶ - دوی له خپل رب څخه وپېرې چې د دوی له پاسه دی او دوی کوي هغه څه چې دوی ته حکم کاوه شي
- ۵۱:۱۶ - او الله وویل: تاسو دوه معبودان مه نیسئ، همدا خبره ده چې هغه یو معبود دی، نو تاسو خاص له ما نه ووېرېږئ
- ۵۲:۱۶ - او خاص د هغه لپاره دي هغه څه چې په اسمانونو او ځمکه کې دي او عبادت خاص هم د ده لپاره دی، همېشه، ایا نو تاسو غیر له الله نه (له بل چا نه) وپېرېږئ؟
- ۵۳:۱۶ - او په تاسو چې څه نعمت شوی دی، نو د الله له طرفه دی، بیا چې کله تاسو ته ضرر درورسېږي، نو خاص هغه ته زاري کوئ
- ۵۴:۱۶ - بیا کله چې هغه له تاسو نه تکلیف لرې کړي (، نو) ناڅاپه یوه ډله په تاسو کې له خپل رب سره شریکان جوړوي
- ۵۵:۱۶ - د دې لپاره چې ناشکري وکړي د هغه څه چې مونږ دوی ته ورکړي دي، نو تاسو فایده



واخلي، پس ژر به تاسو پوه شئ

۵۶:۱۶ - او دوی د هغه څه لپاره چې په هېڅ نه پوهېږي؛ برخه مقررې په هغه څه کې چې مونږ دوی ته ورکړي دي، قسم دی په الله چې خامخا له تاسو به هر ورو پوښتنه کېږي، د هغه څه په باره کې چې تاسو به دروغ تړل

۵۷:۱۶ - او دوی د الله لپاره لونه مقررې، هغه پاک دی، او د دوی لپاره دي هغه څه چې دوی یې خوښوي

۵۸:۱۶ - او کله چې په دوی کې یو ته د لور زېږی ورکړی شي د هغه مخ تګ تور شي، په دې حال کې چې له قهره پک وي

۵۹:۱۶ - له خلقو څخه پټ گرځي د هغه څه د بدۍ په وجه چې ده ته یې زېږی ورکړی شوی دی (او سوچ کوي چې)، ایا دی دغه (لور) سره له ذلته وساتي، یا هغه په خاورو کې ومني، خبردار شی! بد دي هغه څه چې دوی یې فیصله کوي

۶۰:۱۶ - د هغو کسانو لپاره چې په آخرت ایمان نه راوړي بد مثال دی او خاص د الله لپاره تړولو لور مثال دی او هم هغه ښه غالب، ښه حکمت والا دی

۶۱:۱۶ - او که چېرې الله خلق د ظلم په وجه نیولی (، نو) هغه به د دې (ځمکې) په سر هېڅ خوځنده نه و پریښی او لېکن هغه دوی تر مقررې نېټې وروسته کوي، نو کله چې د دوی نېټه راشي (بیانو) دوی یوه گړۍ نه وروسته کېږي او نه مخکې کېږي

۶۲:۱۶ - او دوی د الله لپاره هغه څه ثابتوي چې (پخپله) یې بد گڼي او د دوی ژبې دروغ بیانوي چې بېشکه د همدوی لپاره تر ټولو ښه حالت دی، حقیقت دا دی چې بېشکه د همدوی لپاره اور دی او بېشکه همدوی تر ټولو مخکې لېږدول شوي دي

۶۳:۱۶ - قسم دی په الله! یقیناً یقیناً مونږ امتونو ته له تا نه مخکې رسولان لېږلي وو، نو شیطان دوی ته د دوی عملونه ښکلي کړل، نو نن ورځ همغه د دوی دوست دی او د دوی لپاره ډېر دردونکی عذاب دی

۶۴:۱۶ - او مونږ په تا باندې کتاب نه دی نازل کړی مگر د دې لپاره چې ته دوی ته هغه ښه واضح کړې چې دوی په هغه کې اختلاف کړی دی. او د هغه قوم د هدایت او رحمت لپاره چې ایمان لري

۶۵:۱۶ - او الله له بره نه اوبه نازلې کړې دي، بیا یې په هغو سره ځمکه راژوندۍ کړې ده د هغې له مرگ نه پس، بېشکه په دې کې خامخا لویه ښه ده د هغو خلقو لپاره چې اوري

۶۶:۱۶ - او بېشکه تاسو لپاره په څارویو کې خامخا لوی عبرت دی، مونږ تاسو ته در ځښوو ځینې



له هغو څيزونو څخه چې د دوی په گېډو کې دي د غوشاييو او وينې په مينځ کې خالص شيده (پي) چې د څښونکو لپاره له حلق نه په اسانۍ سره تېرېدونکي دي

٦٧:١٦ - او د کجورو او انگورو له مېوو څخه، تاسو له دغو نه نشه کوونکي او ښکلی رزق جوړوئ، بېشکه په دې کې خامخا لويه نښه ده د هغو خلقو لپاره چې له عقل نه کار اخلي

٦٨:١٦ - او ستا رب د شاتو مچيو ته په زړه کې واچوله چې په غرونو کې کورونه جوړ کړه او په ونو کې او په هغو کې چې خلق يې لوړ جوړوي

٦٩:١٦ - بيا ته خوره له هر قسمه مېوو څخه، نو ته څه د خپل رب په لارو باندې چې اسانې دي، د دوی له خېټو نه مشروب راوځي چې رنگونه يې مختلف دي، په ده کې د خلقو لپاره شفا ده، بېشکه په دې کې لويه نښه ده د هغه قوم لپاره چې ښه فکر کوي

٧٠:١٦ - او الله تاسو پيدا کړي يئ، بيا به هغه تاسو وفات کوي او په تاسو کې ځينې هغه دي چې ډېر خوار ژوندون ته ورگرځولي شي، د دې لپاره چې له علم نه بعد په هېڅ شي پوه نشي، بېشکه الله ښه عالم، ښه قادر دی

٧١:١٦ - او الله ستاسو ځينې په ځينو نورو باندې په رزق کې غوره کړي دي، نو هغه کسان چې غوره کړي شوي دي هغوی خپل رزق لره ورگرځوونکي نه دي په هغو کسانو باندې چې دوی يې مالکان شوي دي، نو دوی په ده کې برابر دي؟ ايا نو د الله په نعمت سره دوی انکار کوي

٧٢:١٦ - او الله تاسو لپاره ستاسو له جنسه جوړې پيدا کړي دي او تاسو لپاره يې ستاسو له جوړو نه زامن او لمسي پيدا کړي دي او تاسو ته يې د پاکيزه څيزونو څخه روزي درکړي ده، ايا نو په باطل باندې دوی ايمان راوړي او د الله په نعمت سره دوی کفر کوي

٧٣:١٦ - او دوی له الله نه غير د هغو څيزونو عبادت کوي چې د دوی لپاره اختيار نه لري د هېڅ رزق د اسمانونو او ځمکې نه د هېڅ شي او نه دوی طاقت لري

٧٤:١٦ - نو تاسو د الله لپاره مثالونه مه بيانوي، بېشکه الله پوهېږي او تاسو نه پوهېږئ

٧٥:١٦ - الله يو مثال بيانوي چې يو مملوک مری دی چې په هېڅ شي قدرت نه لري او (بل) هغه څوک دی چې مونږ هغه ته له خپل جانبه ښکلی رزق ورکړی دی، نو هغه له ده نه په پټه او ښکاره انفاق کوي، ايا دوی سره برابرېږي؟ ټولې ستاينې خاص د الله لپاره دي، بلکې د دوی زياتره نه پوهېږي

٧٦:١٦ - او الله يو مثال بيانوي چې دوه سړي دي، په دواړو کې يو گونگی دی، په هېڅ شي قدرت نه لري، په دې حال کې چې هغه په خپل بادار باندې بار (بوج) دی، چې چېرته يې هم ولېږي هېڅ خیر نه راوړي، ايا برابرېږي دغه کس او هغه څوک چې په انصاف سره حکم کوي او هغه په نېغې



لارې باندې قايم دی

۱۶: ۷۷ - او خاص د الله لپاره دی غیب د اسمانونو او ځمکې، او د قیامت امر نه دی مگر په شان د رب د سترگو، یا هغه زیات قریب دی (له دې نه هم) بېشکه الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۱۶: ۷۸ - او الله تاسو د خپلو میندو له خیتو نه راووستی، په داسې حال کې چې په هېڅ شي نه پوهېدلی او تاسو ته یې غوړونه او سترگې او زړونه پیدا کړل، د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ  
۱۶: ۷۹ - ایا دوی مرغانو ته نه دي کتلي چې د اسمان په فضا کې مسخر کړی شوي دي، دوی لره نه ساتي (له غورځېدلو نه) مگر الله، بېشکه په دې کې خامخا ډېرې ښې دي د هغو خلقو لپاره چې ایمان راوړي

۱۶: ۸۰ - او الله تاسو لپاره ستاسو له کورونو نه د استوگنې ځایونه جوړ کړي دي او تاسو لپاره یې د څارویو له څرمنو نه کورونه جوړ کړي دي چې تاسو یې د خپل سفر په ورځ سپک مومی او د اقامت په ورځ هم او د هغو له وړیو او د هغو له وېښتانو او د هغو له وژغونو نه یې اسبابونه او تر یو وخته پورې د نفعې سامانونه (جوړ کړي دي)

۱۶: ۸۱ - او الله تاسو لپاره له هغو څیزونو نه چې ده پیدا کړي دي سیوري پیدا کړي دي او تاسو لپاره یې په غرونو کې پټ ځایونه جوړ کړي دي او تاسو لپاره یې قمیصونه پیدا کړي دي چې تاسو له گرمۍ نه ساتي او قمیصونه (زغري) چې تاسو له جنگ نه ساتي، همدارنگې هغه خپل نعمتونه پر تاسو باندې پوره کوي، د دې لپاره چې تاسو اسلام راوړئ

۱۶: ۸۲ - نو که دوی مخ واړوي، نو همدا خبره ده چې په تا باندې یواځې ښکاره رسول (تبلیغ کول) لازم دي

۱۶: ۸۳ - دوی د الله نعمتونه پېژني، بیا له هغو نه انکار کوي او د دوی زیاتره کافران دي  
۱۶: ۸۴ - او هغه ورځ چې مونږ به له هر امت نه یو گواه راپورته کړو، بیا به هغو کسانو ته چې کفر یې کړی دی، اجازت نه ورکولی شي او نه به له دوی نه د راضي کولو طلب کولی شي  
۱۶: ۸۵ - او کله چې وویني هغه کسان چې ظلم یې کړی دی عذاب لره، نو له دوی نه به هغه سپک (کم) نه کړی شي او نه به دوی ته مهلت ورکولی شي

۱۶: ۸۶ - او کله چې مشرکان خپل شریکان وویني، دوی به ووايي: ای زمونږ ربه! دا زمونږ هغه شریکان دي چې مونږ به له تا نه غیر بلل، نو شریکان به دوی ته خبره وروغوړوي چې بېشکه تاسو یقیناً دروغجنان یئ

۱۶: ۸۷ - او مشرکان به په دغې ورځې کې صلح الله ته وغوړوي او له دوی نه به هغه څه ورك



شي چې دوی به دروغ تړل

۸۸:۱۶ - هغه کسان چې کفر یې کړی دی او د الله له لارې نه یې بندول کړي دي، مونږ به هغوی ته عذاب د عذاب له پاسه ورزیات کړو، په سبب د هغه چې دوی به فساد کاوه

۸۹:۱۶ - او په هغې ورځې کې چې مونږ به په هر امت کې یو گواه راپورته کړو د دوی په خلاف د همدوی له نفسونو نه او مونږ به تا په دوی باندې گواه راولو او مونږ به تا باندې کتاب نازل کړی دی، په داسې حال کې چې د هر شي لپاره واضحه بیان دی او هدایت او رحمت او زېری دی د مسلمانانو لپاره

۹۰:۱۶ - بېشکه الله د انصاف کولو او احسان کولو او خپلوانو ته د ورکړې حکم کوي او له فحاشۍ او بدو کارونو او سرکشی نه منع کوي، هغه تاسو ته نصیحت کوي، د دې لپاره چې تاسو نصیحت قبول کړئ

۹۱:۱۶ - او تاسو د الله وعده پوره کړئ کله چې تاسو وعده وکړئ او خپل قسمونه د هغو له پخولو نه بعد مه ماتوئ، حال دا چې تاسو الله په خپلو ځانونو کفیل (ضامن) گرځولی دی، بېشکه الله پوهېږي په هغه څه چې تاسو یې کوی

۹۲:۱۶ - او تاسو د هغې بڼې په شان مه کېږئ چې خپل ورپشلي تارونه به یې له مضبوطوالي نه پس بېرته اومه کول، په دې حال کې چې ټوټې ټوټې وي، تاسو خپل قسمونه په خپل مینځ کې د ټگۍ ذریعه جوړوئ، په دې وجه چې وي یوه ډله، هغه ډېره زیاته له بلې ډلې څخه، همدا خبره ده چې الله تاسو په دې سره ازمايي او خامخا ضرور به د قیامت په ورځ تاسو ته بیانوي هغه څه چې تاسو په هغه کې اختلاف کاوه

۹۳:۱۶ - او که چېرې الله غوښتلی (نو) خامخا تاسو به یې یو امت گرځولي وی او لېکن هغه گمراه کوي څوک چې وغواړي او هدایت ورکوي چا ته چې وغواړي. او خامخا ضرور به له تاسو نه تپوس کېږي د هغو عملونو په باره کې چې تاسو به کول

۹۴:۱۶ - او تاسو خپل قسمونه په خپل مینځ کې د ټگۍ ذریعه مه جوړوئ، نو (گنې) قدم به د هغه له ټینګېدلو نه پس وښوېږي او تاسو به بدې وڅکئ، په سبب د هغه چې تاسو د الله له لارې نه بندول کړي دي او تاسو لپاره ډېر لوی عذاب دی

۹۵:۱۶ - او تاسو د الله په عهد سره لږې پیسې مه اخلئ، بېشکه هغه څه چې د الله په نيز دي هغه تاسو لپاره ډېر غوره دي، که چېرې تاسو پوهېږئ

۹۶:۱۶ - هغه څه چې له تاسو سره دي هغه ختمېږي او څه چې له الله سره دي هغه باقي دي او خامخا ضرور به مونږ هغو کسانو ته په عوض کې د هغوی اجر ورکړو چې صبر یې کړی دی د هغو تر ټولو ښو عملونو په بدل کې چې دوی به کول



- ۹۷:۱۶ - چا چې نېك عمل وكړ، سړی وي، يا كه نېځه، په داسې حال كې چې مومن وي، نو خامخا هرومرو به مونږ هغه ته ژوند وركړو، ډېر پاكېزه ژوند او خامخا هرومرو به مونږ هغوی ته د هغوی د اجر جزا وركړو د هغو تر ټولو ښو عملونو په بدل كې چې دوی به كول
- ۹۸:۱۶ - نو كله چې ته قرآن لولې، نو د الله پناه وغواړه د رېل شوي شيطان نه (له شر)
- ۹۹:۱۶ - بېشكه دا، نشته ده ته هېڅ غلبه په هغو كسانو باندې چې ايمان يې راوړی دی او چې خاص په خپل رب باندې هغوی توكل كوي
- ۱۰۰:۱۶ - همداخبره ده چې د ده غلبه په هغو كسانو باندې ده چې له ده سره دوستي كوي او په هغو كسانو باندې چې هغوی له هغه (الله) سره شريك جوړونكي دي
- ۱۰۱:۱۶ - او كله چې مونږ يو ايت د بل ايت په ځای كې بدل راوړو، او الله ښه پوه دی په هغه څه چې هغه يې نازلوي، دوی وايي: خبره همدا ده چې ته دروغ ټرونگی يې، بلكې د دوی اكثره نه پوهېږي
- ۱۰۲:۱۶ - ته ووايه: هغه ستا د رب له جانب په حقه سره روح القدس (جبريل) نازل كړی دی، د دې لپاره چې هغه كسان ثابت او ټينگ كړي چې ايمان يې راوړی دی او د مسلمانانو د هدايت او زېري لپاره
- ۱۰۳:۱۶ - او يقيناً يقيناً مونږ پوهېږو چې بېشكه دوی وايي: خبره همدا ده چې ته يو انسان ښوونه كوي، د هغه كس ژبه چې دوی هغه ته نسبت كوي؛ عجمي ده او دا (قرآن) واضحه عربي ژبه ده
- ۱۰۴:۱۶ - بېشكه هغه كسان چې د الله په ايتونو باندې ايمان راوړي، الله دوی ته هدايت نه كوي او دوی ته ډېر دردونکی عذاب دی
- ۱۰۵:۱۶ - خبره همدا ده چې دروغ هغه كسان تړي چې د الله په ايتونو باندې ايمان نه راوړي او همدغه خلق دروغجن دي
- ۱۰۶:۱۶ - هغه څوك چې په الله سره كافر شو د خپل ايمان له راوړلو نه پس، غير له هغه كس نه چې زور پرې وكړی شي، په دې حال كې چې د هغه زړه په ايمان سره مطمئن وي. او لېكن هغه څوك چې په كفر سره خپله سينه فراخه كړي، نو په دغو خلقو باندې د الله له جانب غصب دی او د دوی لپاره ډېر لوی عذاب دی
- ۱۰۷:۱۶ - دا په سبب د دې چې بېشكه دوی دنيايي ژوند په اخرت باندې غوره كړی دی او دا چې بېشكه الله كافر قوم ته هدايت نه كوي
- ۱۰۸:۱۶ - دا همغه كسان دي چې الله د دوی په زړونو او د دوی په غوږونو او د دوی په سترگو



باندې مهر لگولی دی او همدغه کسان غافلان دي

۱۰۹:۱۶ - حقيقت دا دی چې بېشکه دوی په اخرت کې، همدوی تاوانيان دي

۱۱۰:۱۶ - بيا بېشکه ستا رب د هغو کسانو لپاره چې هجرت يې کړی دی وروسته له دې چې په فتنه کې واچول شول، بيا يې جهاد کړی دی او صبر يې کړی دی، بېشکه ستا رب له دې نه پس خامخا ښه مغفرت کوونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۱۱:۱۶ - هغه ورځ چې هر کس به په داسې حال کې راځي چې د خپل نفس له طرف نه به جگړه کوي او هر نفس ته به پوره ورکړی شي هغه څه چې ده کړي دي، په دې حال کې چې په دوی به ظلم ونه کړی شي

۱۱۲:۱۶ - او الله د يو کلي مثال بيانوي چې د امن والا (او) اطمینان والا و، دغه (کلي) ته به د هغه رزق له هره ځايه پرېمانه راته، نو دغه کلي د الله د نعمتونو ناشکري وکړه، نو الله په دغه کلي باندې د لوړې او وېرې لباس وڅکاوه په سبب د هغو عملونو چې دوی به کول

۱۱۳:۱۶ - او يقيناً يقيناً دوی ته له همدوی ځنې رسول راغلی و، نو دوی د هغه تکذيب وکړ، نو دوی عذاب ونيول، په داسې حال کې چې دوی ظالمان وو

۱۱۴:۱۶ - نو تاسو خورئ له هغو (خوراکونو) نه چې تاسو ته الله درکړي دي، چې حلال، پاکيزه دي او تاسو د الله د نعمتونو شکر وباسئ که چېرې تاسو خاص د هغه عبادت کوئ

۱۱۵:۱۶ - همدا خبره ده چې هغه پر تاسو باندې حرامه کړې ده مرداره او وينه او د خنزير غوښه او هغه چې په هغه باندې د غيرالله لپاره اواز پورته کړی شوی وي، نو هغه څوک چې مجبوره شي، په دې حال کې چې نه ظالم وي او نه (له حده) تجاوز کوونکی وي، نو بېشکه الله ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۱۶:۱۶ - او په دې وجه چې ستاسو ژبې دروغ بيانوي تاسو دا مه وايئ چې دا حلال دی او دا حرام دی، د دې لپاره چې تاسو په الله باندې له ځانه دروغ جوړ کړئ، بېشکه هغه کسان چې په الله باندې دروغ ټپي، هغوی به خلاصی ونه مومي

۱۱۷:۱۶ - ډېره لږه فايده ده، او د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۱۱۸:۱۶ - او په هغو کسانو باندې چې يهوديان شوی دي، مونږ حرام کړي دي هغه څه چې مونږ تا ته له دې نه مخکې بيان کړي دي او مونږ پر هغوی باندې ظلم نه دی کړی او لېکن هغوی وو چې په خپلو ځانونو يې ظلم کاوه

۱۱۹:۱۶ - بيا بېشکه ستا رب هغو کسانو ته چې بدي يې په ناپوهۍ سره کړې ده، بيا يې له دې نه بعد توبه وپستله او اصلاح يې وکړه، بېشکه ستا رب له دې (توبې) نه بعد خامخا ډېر



بخښونکي، بې حده رحم کوونکي دی

۱۲۰:۱۶ - بېشکه ابراهیم یو امت و، د الله فرمان منونکي، حق ته مایله او نه و هغه له مشرکانو څخه

۱۲۱:۱۶ - د هغه د نعمتونو شکر کوونکي و، هغه یې غوره کړی و او هغه ته یې د نېغې لارې هدایت کړی و

۱۲۲:۱۶ - او مونږ هغه ته په دنیا کې نېکي (او نېښپښه) ورکړې وه او بېشکه هغه په آخرت کې خامخا له صالحانو څخه دی

۱۲۳:۱۶ - بیا مونږ تا ته وحی وکړه چې د ابراهیم د ملت پیروي وکړه چې حنیف و او له مشرکانو څخه نه و

۱۲۴:۱۶ - همدا خبره ده چې (ورځ د) خالي په هغو کسانو مقرر شوې ده چې په دې کې یې اختلاف کړی و او بېشکه ستا رب به خامخا د دوی په مینځ کې د قیامت په ورځ فیصله کوي په هغه څیز کې چې دوی به په هغه کې اختلاف کاوه

۱۲۵:۱۶ - ته د خپل رب لارې ته په حکمت سره او ښکلي نصیحت سره بلنه کوه او له دوی سره په هغې طریقې سره مجادله (مباحثه) کوه چې هغه تر ټولو ښه وي، بېشکه ستا رب (چې دی) هغه ښه پوه دی په هغه کس چې د هغه له لارې نه گمراه شوی دی او هغه ښه پوه دی په لار موندونکو باندې

۱۲۶:۱۶ - او که تاسو سزا (عذاب) ورکوئ، نو د هغې سزا (عذاب) په مثل یې ورکوئ چې تاسو ته په هغه سره عذاب درکړی شوی او البته که تاسو صبر وکړئ، (نو) یقیناً دا د صبر کوونکو لپاره ډېر غوره دی

۱۲۷:۱۶ - او ته صبر کوه او نه دی صبر ستا مگر په توفیق د الله سره او په دوی باندې مه غمژن کېږه او په زړه تنگی کې مه کېږه د هغو مکرونو په وجه چې دوی یې کوي

۱۲۸:۱۶ - بېشکه الله د هغو کسانو ملگری دی چې پرهېزگاري کوي او د هغو کسانو چې هغوی نېکي کوونکي دي

## (مکي) اسرئیل - الإسراء ۱۷

۱:۱۷ - هغه ذات لره پاکي ده چې خپل بنده یې د شپې په یوه لږه برخه کې له مسجد حرام نه مسجد اقصی ته بوتلو، هغه (مسجد اقصی) چې مونږ د هغه گېرچاپېره برکت اچولی دی، د دې لپاره چې مونږ هغه ته له خپلو نښو څخه ځینې وښیو، بېشکه هم هغه ښه اورېدونکي، ښه



لېدونکی دی.

۲:۱۷ - او مونږ موسیٰ ته کتاب ورکړی و او هغه مو د بني اسرائيلو لپاره هدايت گرځولی و، چې تاسو زما نه غیر هېڅ کارساز مه نیسئ

۳:۱۷ - ای د هغه چا اولاده چې مونږ له نوح سره سواره کړي وو، بېشکه هغه ډېر شکر ایستونکی بنده و

۴:۱۷ - او مونږ بني اسرائيلو ته په کتاب کې قطعي حکم لېږلی و چې تاسو به خامخا هرومرو په ځمکه کې دوه ځلې فساد کوئ او خامخا هرومرو به تاسو سرکشي کوئ، ډېره لویه سرکشي

۵:۱۷ - نو کله چې په هغو دواړو کې د اول ځلې وعده راغله (نو) مونږ پر تاسو باندې خپل داسې بنده گان مسلط کړل چې د ډېر سخت جنگ والا (سخت جنگي خلق) وو، نو هغوی د بنارونو په مینځ کې نښه وگرځېدل او وه دا یوه وعده پوره کړی شوې

۶:۱۷ - بیا مونږ بېرته تاسو ته پر هغوی باندې غلبه دروگرځوله او ستاسو مدد مو وکړ په مالونو او زامنو سره او تاسو مو د ملاتړ په لحاظ بېخي زیات کړئ

۷:۱۷ - که تاسو نېکي وکړئ (نو) د خپلو ځانونو لپاره به نېکي وکړئ او که چېرې تاسو بدې وکړئ، نو د همدغو (نفسونو) لپاره ده، نو کله چې د اخري ځل وعده راغله (نو) مونږ پر تاسو باندې نور بنده گان مسلط کړل، د دې لپاره چې ستاسو مخونه بد وړان کړي او د دې لپاره چې جومات ته داخل شي لکه څنگه چې اول ځلې ده ته داخل شوي وو، او د دې لپاره چې هلاک او تباه کړي هر هغه شی چې دوی پرې غالب شي، سخت هلاکول

۸:۱۷ - نژدې دی چې ستاسو رب به په تاسو رحم وکړي او که تاسو بېرته وگرځېدئ (سرکشي ته، نو) مونږ به هم راوگرځو (عذاب درکولو ته)، او مونږ جهنم د کافرانو لپاره زندان گرځولی دی

۹:۱۷ - بېشکه دا قرآن هغې (لارې) ته هدايت کوي چې تر ټولو برابره نېغه ده او هغو مومنانو ته زېږی ورکوي چې نېک عملونه کوي، د دې چې یقیناً د دوی لپاره ډېر لوی اجر دی

۱۰:۱۷ - او دا چې بېشکه هغه کسان چې په اخرت باندې ایمان نه راوړي، مونږ د هغوی لپاره ډېر دردونکی عذاب تیار کړی دی

۱۱:۱۷ - او انسان د شر دعا غواړي د خپلې خیر د دعا (په شان) او انسان له شروع نه ډېر تلوار کوونکی دی

۱۲:۱۷ - او مونږ شپه او ورځ دوه نښې جوړې کړي دي، بیا مونږ د شپې نښه محوه کړه او د ورځې نښه مو روښانه وگرځوله، د دې لپاره چې تاسو د خپل رب فضل طلب کړئ او د دې لپاره چې تاسو د کلونو شمېر او حساب وپېژنئ او هر شی، مونږ هغه نښه په تفصیل سره بیان کړی



دی

۱۳:۱۷ - او هر انسان لره، مونږ هغه ته خپل عمل د هغه په غاړه کې لازم کړی دی او د قیامت په ورځ به ده ته یو کتاب راوباسو چې ورسره به مخامخ شي، په داسې حال کې چې غورږېدلی به وي

۱۴:۱۷ - ته خپل کتاب ولوله، نن ورځ ستا په خلاف هم ستا خپل نفس کافي دی، حساب کوونکی

۱۵:۱۷ - چا چې نېغه لار ونيوله، نو همدا خبره ده چې هغه د خپل ځان (د فایډې) لپاره نېغه لار نیسي او څوک چې بې لارې شو، نو همدا خبره ده چې هغه د همدغه (نفس) په ضرر بې لارې کېږي او هېڅ بار اوچتونکی د بل بار نه اوچتوي او مونږ کله هم عذاب ورکوونکي نه یو تر هغه پورې چې رسول ولېږو

۱۶:۱۷ - او کله چې مونږ اراده وکړو چې یو کلی هلاک کړو (نو) مونږ د هغه (کلي) کېږنو مالدارو ته حکم وکړو، نو هغوی په ده کې فسق وکړي، نو په هغه باندې خبره ثابته شي، بیا مونږ هغه هلاک کړو، سخت هلاک کول

۱۷:۱۷ - او مونږ له نوح نه وروسته څومره ډېر قرنونه (امتونه) هلاک کړي دي! او ستا رب ښه کافي دی د خپلو بنده گانو په گناهونو باندې ښه خبردار، ښه لیدونکی

۱۸:۱۷ - هغه څوک چې داسې وي چې دنیا غواړي (نو) مونږ به هغه ته په دې کې هغه څه په تلوار ورکړو چې مونږ یې غواړو، د هغه چا لپاره چې مونږ یې اراده وکړو، بیا مونږ د هغه لپاره جهنم مقرروو چې دی به هغه ته ننوځي، په داسې حال کې چې ملامت کړی شوی، شړل شوی به وي

۱۹:۱۷ - او هغه څوک چې اخرت غواړي او د هغه لپاره کوشش کوي، د هغه لایق کوشش، په دې حال کې چې مومن (هم) وي، نو دغه خلق، د دوی سعی قدر کړی شوې (او مقبوله) ده

۲۰:۱۷ - له هر یو سره مونږ ستا د رب له ورکړې څخه مدد کوو، له دوی سره اوله دغو سره، او ستا د رب عطاء (ورکړه په دنیا کې) کله هم منع کړی شوې نه ده

۲۱:۱۷ - ته وگوره! څرنگه مونږ د دوی ځینې، په ځینو نورو باندې غوره کړي دي او خامخا اخرت د درجو په لحاظ تر ټولو لوی او د فضیلت ورکولو په لحاظ تر ټولو غټ دی

۲۲:۱۷ - ته له الله سره بل معبود مه نیسه، نو (گنې) ملامت کړی شوی، بې یارومددگار به کېږي

۲۳:۱۷ - او ستا رب حکم کړی دی چې تاسو عبادت مه کوئ (د بل هیچا) مگر یواځې د هغه او له مور او پلار سره ښه احسان کوئ او که چېرې په دوی کې یو یا دواړه له تا سره لازماً زوروالي (بوداوالي) نه ورسپړي، نو ته دې دواړو ته أف (هم) مه وایه او مه دوی رټه او ته دوی ته ډېره



## تعظيمي خبره وايه

- ۱۷:۲۴ - او ته د دوی لپاره له مهرباني نه د تواضع وزر بڼکته کړه او وايه: ای زما ربه! ته په دوی دواړو مهرباني وکړه، لکه څنگه چې دوی دواړو زما پالنه کړې ده، په دې حال کې چې زه وړوکی وم
- ۱۷:۲۵ - ستاسو رب په هغه څه بڼه پوه دی چې ستاسو په نفسونو کې دي. که تاسو نېکان یې، نو بېشکه هغه له شروع نه د توبه کوونکو لپاره پېر مغفرت کوونکی دی
- ۱۷:۲۶ - او د خپلوی خاوند ته د هغه حق ورکړه او مسکین او مسافر ته (هم) او اسراف مه کوه، اسراف کول
- ۱۷:۲۷ - بېشکه اسراف کوونکي د شیطانونو وروڼه دي او شیطان له همېشه د خپل رب پېر ناشکره دی
- ۱۷:۲۸ - او که چېرې ته له دوی نه اعراض کوې، د خپل رب له جانبې د رحمت د طلب لپاره چې ته یې امېد لرې، نو دوی ته پېره اسانه خبره وايه
- ۱۷:۲۹ - او مه کوه خپل لاس تر خپلې غاړې پورې تړل شوی او مه هغه غځوه، بېخي پوره غځول (گنې) نو ملامت کړی شوی، پښېمانه شوی به کېنې
- ۱۷:۳۰ - بېشکه ستا رب رزق فراخوي چا ته چې وغواړي او تنگوي یې، (چا ته چې وغواړي) بېشکه هغه په خپلو بنده گانو بڼه خبردار، بڼه لیدونکی دی
- ۱۷:۳۱ - او تاسو خپل اولاد د فقر له وېرې مه وژنئ، هم دا مونږ هغوی ته روزي ورکوو او تاسو ته (هم) بېشکه د دوی وژل له شروع نه پېره لویه گناه ده
- ۱۷:۳۲ - او تاسو زنا ته مه نژدې کېږئ، بېشکه دا له شروع نه غټه بې حیايي ده او بده لار ده
- ۱۷:۳۳ - او تاسو هغه نفس مه وژنئ چې الله حرام کړی دی مگر په حقه سره او څوک چې ووژل شي، په دې حال کې چې مظلوم وي، نو یقیناً مونږ د هغه ولي (وارث) ته پوره غلبه ورکړې ده، نو هغه دې په وژلو کې اسراف نه کوي، بېشکه دغه (وارث) مدد کړی شوی دی
- ۱۷:۳۴ - او تاسو د یتیم مال ته مه نژدې کېږئ مگر په هغې طریقي سره چې هغه ترټولو بڼه وي، تر هغه پورې چې هغه خپل د بلوغ حد ته ورسېږي او تاسو عهد پوره کوئ، بېشکه عهد دی پوښتل شوی
- ۱۷:۳۵ - او تاسو پېمانه پوره ورکوئ کله چې تاسو (څه شی) پېمانه کوئ او په پېرې برابرې تلې سره ټول کوئ دا (کار) تر ټولو غوره او د انجام په لحاظ تر ټولو بڼه دی
- ۱۷:۳۶ - او ته د هغه شي پيروي مه کوه چې تا ته د هغه علم نه وي، بېشکه غوږونه او سترگې او زړه، هر یو له دغو (درې واړو) دی د هغه په هکله تپوس کړی شوی



۱۷:۳۷ - او په ځمکه کې په تکبر سره مه گرځه، بېشکه چې ته به ځمکه بېخي څيرې نه کړي شې او په اوږدوالي کې به غرونو ته بېخي ونه رسېږي

۱۷:۳۸ - دغه ټول کارونه (چې دي)، د دوی بدي ستا د رب په نيز له شروع نه ناخوښه ده

۱۷:۳۹ - دا (ټول حکمونه) له هغو څخه دي چې ستا رب له حکمته څخه تا ته وحي کړي دي او ته له الله سره بل هېڅ معبود مه نيسه (گنې) نو په جهنم کې به وغورځول شي، ملامت کړي شوی، رټل شوی

۱۷:۴۰ - ايا ستاسو رب تاسو په زامنو سره غوره کړي یی او (پخپله) هغه د ملايکو څخه جينکی نيولي دي؟ بېشکه تاسو يقيناً ډېره لويه خبره وايئ

۱۷:۴۱ - او يقيناً يقيناً مونږ په دې قرآن کې مکرر بيان کړی دی، د دې لپاره چې دوی نصيحت واخلي (خو دغه بيان) دوی ته نه زياتوي مگر تېښته (لرې والی)

۱۷:۴۲ - ته ووايه: که له دغه (الله) سره نور معبودان وی، لکه څنگه چې دوی وايي (، نو) په دغه وخت کې به دوی خامخا د عرش د مالک په طرف لاره لټولې وی

۱۷:۴۳ - هغه لره پاکي ده او هغه ډېر اوچت دی له هغو خبرو نه چې دوی يې وايي ډېر لوی اوچتېدل

۱۷:۴۴ - د هغه لپاره تسبيح وايي اوه اسمانونه او ځمکه او هغه څوک چې په دغو کې دي، او نشته هېڅ يو شی مگر د هغه د ستاينې سره تسبيح وايي او لېکن تاسو د هغو په تسبيح نه پوهېږئ، بېشکه هغه له ازله ډېر تحمل والا، ډېر بخښونکی دی

۱۷:۴۵ - او کله چې ته قرآن لولې (، نو) مونږ ستا په مينځ کې او د هغو کسانو په مينځ کې چې په اخرت ايمان نه راوړي يوه پټه پرده پيدا کړو

۱۷:۴۶ - او مونږ د هغوی په زړونو باندې پردې واچوو له دې نه چې دوی په ده پوه شي او د دوی په غوږونو کې کونوالی (پيداکړو)، او کله چې ته په قرآن کې يواځې خپل رب ياد کړې، نو دوی په خپلو شاگانو بېرته وگرځي، په داسې حال کې چې ترهېدونکي وي

۱۷:۴۷ - مونږ ښه پوه يو په هغه (نيت) چې دوی په هغه سره اورېدل کوي، کله چې دوی تا ته غوږ ږدي او کله چې دوی پټې مشورې کوي، کله چې دا ظالمان وايي: تاسو پيروي نه کوئ مگر د داسې سړي چې جادو پرې شوی دی

۱۷:۴۸ - ته وگوره! دوی ستا په باره کې مثالونه څنگه بيان کړل، نو گمراه شول، نو د سمې لارې استطاعت نه لري

۱۷:۴۹ - او دوی وايي ايا کله چې مونږ هډوکي او ميده شوې خاورې شو، ايا يقيناً مونږ به خامخا



بيا راژوندي كړی شو په نوو پيدا كولو سره

۱۷: ۵۰ - ته ووايه: تاسو كاني شئ، يا اوسپنه

۱۷: ۵۱ - يا كوم داسې مخلوق له هغه قسمه نه چې ستاسو په سينو كې لوی بڼكاري، نو دوی به ژر ووايي: څوك به مونږ بيا راژوندي كوي؟ ته ووايه: هغه ذات چې تاسو يې اول كرت پيدا كړي يئ، نو ژر به دوی خپل سرونه تا ته (د استهزا په ډول) وڅوځوي او وايي به: دا به كله وي؟ ته ووايه: امېد دی چې دغه به ډېر نژدې وي

۱۷: ۵۲ - په هغې ورځ كې چې هغه (الله) به تاسو راوبلي، نو تاسو به (د هغه بلل) قبول كړئ، په داسې حال كې چې د هغه ثنا به وايئ، او گمان به كوئ چې تاسو نه يئ پاتې شوي مگر لږ شانې ۱۷: ۵۳ - او ته زما بنده گانو ته ووايه چې هغه خبره دې وايي چې هغه تر ټولو بڼه وي، بېشكه شيطان د دوی په مينځ كې دښمني اچوي، بېشكه شيطان د انسان لپاره له شروع نه بڼكاره دښمن دی

۱۷: ۵۴ - ستاسو رب په تاسو بڼه پوه دی، كه هغه وغواړي (نو) په تاسو به رحم وكړي او كه هغه وغواړي (نو) تاسو ته به عذاب دركړي او ته مونږ په دوی باندې ذمه وار نه يې لېږلی

۱۷: ۵۵ - او ستاسو رب بڼه عالم دی په هغه چا چې په اسمانونو او ځمكه كې دي او يقيناً يقيناً مونږ ځينو نبیانو ته په ځينو نورو باندې فضيلت ورکړی دی او مونږ داود ته زبور ورکړی و

۱۷: ۵۶ - ته ووايه: تاسو هغه (معبودان) راوبلئ چې تاسو يې له هغه (الله) نه غير عقیده لرئ، نو دوی اختيار نه لري له تاسو نه د ضرر لرې كولو او نه يې د گرځولو

۱۷: ۵۷ - دغه خلق چې دوی يې بلي، هغه خلق دي چې خپل رب ته وسيله لتوي چې په دوی كې كوم يو زيات قريب دی، او د هغه د رحمت امېد لري او د هغه له عذابه وېرېږي، بېشكه ستا د رب عذاب له همېشه داسې دی چې وېره ترې وكړی شي

۱۷: ۵۸ - او نشته هېڅ يو کلی مگر د قيامت له ورځې نه مخکې مونږ هغه لره هلاك كوونكي يو، يا هغه لره عذاب وركوونكي يو، ډېر سخت عذاب، دا له شروع نه په كتاب كې ليكل شوي دي

۱۷: ۵۹ - او مونږ نه يو منع كړي له دې نه چې (د دوی د غوښتنې سره سم) معجزې ولېږو مگر دې خبرې چې اولنيو خلقو د دغو (معجزو) تكذيب كړی و او مونږ ښود ته اوبڼه وركړه، چې بڼكاره معجزه وه، نو هغوی له دې سره ظلم وكړ او مونږ معجزې نه رالېږو مگر د وېرولو لپاره

۱۷: ۶۰ - او هغه وخت (ياد كړه) چې مونږ تا ته وويل: بېشكه ستا رب ټول خلق راگېر كړي دي او مونږ هغه منظره چې مونږ تا ته وښووله نه ده گرځولې مگر د خلقو لپاره ازمايش او هغه ونه چې په قرآن كې پرې لعنت كړی شوی دی او مونږ دوی وېروو، نو (دغه وېرول) دوی ته نه زياتوي مگر



ډېره لويه سرکشي

۱۷: ۶۱ - او کله چې مونږ ملايکو ته وويل: تاسو ادم ته سجده وکړئ، نو دوی سجده وکړه غير له ايليس نه، هغه وويل: ايا زه هغه چا ته سجده وکړم چې تا له ختې پيدا کړی دی

۱۷: ۶۲ - هغه وويل: ما ته خبر راکړه! دا سړی چې تا دا په ما باندې بهتر کړی دی، يقيناً که تا زه د قيامت د ورځې پورې وروسته کړم (نو) زه به خامخا هرومرو د ده د اولادې بېخ وباسم، سوا له لږو څخه

۱۷: ۶۳ - (الله) وويل چې څه! نو په دوی کې چې چا ستا پيروي وکړه، نو بېشکه جهنم ستاسو جزا ده، ډېره پوره جزا

۱۷: ۶۴ - او ته په خپل اواز سره له دوی ځنې هغه څوک راپورته کړه چې ستا پرې وس رسېږي، او ته په دوی باندې خپل سواره او پياده راجمع کړه اوله دوی سره په مالونو او اولادونو کې شريک شه او دوی ته وعده ورکړه، او شيطان دوی ته وعده نه ورکوي مگر د دوکې

۱۷: ۶۵ - بېشکه زما بنده گان چې دي، تالره پر هغوی باندې هېڅ غلبه نشته او ستا رب ښه کافي کارساز دی

۱۷: ۶۶ - ستاسو رب هغه دی چې تاسو لپاره په سمندر کې بېړۍ روانوي، د دې لپاره چې تاسو د هغه فضل ولټوئ، بېشکه هغه په تاسو له شروع نه ډېر رحم کوونکی دی

۱۷: ۶۷ - او کله چې تاسو ته په سمندر کې سختي درورسېږي (، نو) هغه څوک (ستاسو له فکره) ورک شي چې تاسو يې بلئ مگر يواځې هغه (الله بلئ)، نو کله چې تاسو وچې ته بچ کړي (، نو) تاسو مخ اړوئ (له توحيد) او انسان دی ډېر ناشکره

۱۷: ۶۸ - ايا نو تاسو له دې نه په امان کې يئ چې هغه تاسو د وچې ځمکې په يوه خوا کې ډوب (ښخ) کړي، يا پر تاسو باندې کاني وروونکی سخت باد راولېږي (او) بيا تاسو د خپل ځان لپاره هېڅ ساتونکی ونه مومئ

۱۷: ۶۹ - يا تاسو له دې نه په امان کې يئ چې په دغه (سمندر) کې مو بېرته په دوهم ځلې واپس کړي، نو پر تاسو باندې ماتوونکی سخت باد راولېږي، نو تاسو د کفر کولو په سبب غرق کړي، بيا به تاسو د خپل ځان لپاره زمونږ په ضد راپسې گرځېدونکی ونه مومئ

۱۷: ۷۰ - او يقيناً يقيناً مونږ د ادم اولادې ته ډېر عزت ورکړی دی، او مونږ دوی (په سورليو باندې) په وچه کې او په سمندر کې سواره کړي دي او مونږ دوی ته خوندور پاکيزه شيان ورکړي دي او مونږ دوی په خپل مخلوق کې په ډېرو زياتو باندې غوره کړي دي، غوره کول

۱۷: ۷۱ - او (ياده کړه) هغه ورځ چې مونږ به ټول خلق (انسانان) سره له خپل امامه راولو، نو



هغه څوك چې هغه ته خپل كتاب (عمل نامه) په خپل نبی لاس كې وركړی شو، نو دغه كسان به خپل كتاب (عمل نامه) لولي او په دوی به د كجورې د نري تار هومره ظلم (هم) نه كېږي ۷۲:۱۷ - او څوك چې په دي (دنیا) كې روند و، نو هغه به په اخرت كې هم روند وي، او (د نجات) د لارې په لحاظ به ډېر بې لارې وي

۷۳:۱۷ - او بېشكه شان دا دی چې دوی نژدې وو چې تا له هغه (قرآن) نه واړوي چې مونږ تا ته وحي كړی دی، د دې لپاره چې ته پر مونږ باندې له دې (قرآن) نه غير راوترې او په دغه وخت كې به دوی ته دوست نيولی وی

۷۴:۱۷ - او كه ته مونږه (په حق باندې) نه وی ټينگ كړی. (نو) يقيناً يقيناً ته نژدې وې چې دوی لږ څه مايله شي

۷۵:۱۷ - (نو) په دغه وخت كې به خامخا مونږ په تا ځكلي وی دوه چند عذاب د ژوندون (په دنيا كې) او دوه چند عذاب د مرگ (په اخرت كې) بيا به ته د خپل ځان لپاره زمونږ په خلاف مدد كوونکی ونه مومي

۷۶:۱۷ - او بېشكه شان دا دی چې دوی قریب وو چې تا خامخا له دې ځمكې نه وخوځوي، د دې لپاره چې تا له دې نه وباسي او په دغه وخت كې به دوی له تا نه وروسته درنگ (وخت) نه وی تېر كړی مگر ډېر لږ

۷۷:۱۷ - (زمونږ) طريقه (ده) په هغه چا كې چې يقيناً مونږ له تا نه مخكې لېږلي وو د خپلو رسولانو ځنې، او ته به زمونږ طريقې لره هېڅ تبديلهدل ونه مومي

۷۸:۱۷ - ته لمونځ قايموه د لمر له زواله وورسته د شپې تر تيارې پورې او د سبا قرآن (لمونځ) هم (قايموه) بېشكه د سبا قرآن، ده ته حاضري كولی شي

۷۹:۱۷ - او د شپې په څه حصه كې خوب پرېږده، چې تا لپاره دا زياتي عبادت دی، امېد دی چې ستا رب به تا مقام محمود (ستايل شوي ځای) ته پورته كړي

۸۰:۱۷ - او ته ووايه: ای زما ربه! ته ما داخل كړه په رښتيا داخلولو سره او ته ما وباسه په رښتيا وپستلو سره او ته زما لپاره د خپل جانب نه يو قوت مددكوونکی مقرر كړه

۸۱:۱۷ - او ته ووايه: حق راغی او باطل په تېښته ورك شو، بېشكه باطل دی وركېدونکی

۸۲:۱۷ - او مونږ قرآن نازلوو هغه چې د مومنانو لپاره شفا او رحمت دی او ظالمانو ته نه زياتوي مگر تاوان

۸۳:۱۷ - او كله چې مونږ په (نافرمان) انسان باندې انعام وكړو (نو) هغه مخ وگرځوي او خپل اړخ لري كړي او كله چې ده ته شر (او تكليف) ورسې (نو) ډېر ناامېده شي



۱۷:۸۴ - ته ووايه: هر کس په خپلې مناسب حالې طريقې عمل کوي، نو ستا رب ښه عالم دی په هغه چا چې هغه د لارې په لحاظ ښه هدايت والا دی

۱۷:۸۵ - او دوی له تانه د روح په باره کې پوښتنه کوي ته (ورته) ووايه: روح زما د رب له امره ځنې دی او تاسو ته له علم څخه (برخه) نه ده درکړ شوې مگر ډېره لږه

۱۷:۸۶ - او يقيناً که مونږ وغواړو (نو) خامخا ضرور به هغه (قرآن) بېرته يوسو چې مونږ تا ته وحي کړی دی، بيا به ته د خپل ځان لپاره په دې باره کې زمونږ په خلاف هېڅ وکيل (او کارساز) ونه مومي

۱۷:۸۷ - خو د خپل رب له جانبه د مهربانۍ په وجه، بېشکه د هغه فضل په تا باندې ډېر لوی دی

۱۷:۸۸ - ته ووايه: خامخا که انسانان او پېريان ټول په دې خبره سره جمع شي چې د دې قرآن مثل راوړي (، نو) د ده په مثل به رانه وړی شي اگر که د دوی ځينې د ځينو نورو ملاتړي (هم) وي

۱۷:۸۹ - او يقيناً يقيناً مونږ په دې قرآن کې هر قسمه مثال بيا بيا بيان کړی دی، نو زياترو خلقو انکار وکړ غير له کفر کولو نه

۱۷:۹۰ - او دوی وويل: مونږ به په تا له سره ايمان رانه وړو تر دې چې ته زمونږ لپاره په دې ځمکه کې خوټېدونکې چينه جاري کړې

۱۷:۹۱ - يا چې تا لپاره باغ وي د کجورو او انگور، بيا ته د دې (باغ) په مينځ کې ولې روانې کړې، روانول

۱۷:۹۲ - يا چې لکه څنگه چې ستا خيال دی ته پر مونږ باندې اسمان ټوټې ټوټې راوغورځوې، يا چې ته الله او ملايك مخامخ (ښکاره) راوړې

۱۷:۹۳ - يا چې تا لپاره د سرو زرو کور وي، يا چې ته پورته اسمان ته وخبږې او مونږ به ستا په (تشو) ختلو له سره ايمان رانه وړو تر هغه پورې چې ته پر مونږ باندې داسې يو کتاب راکوز کړې چې مونږ يې لولو. ته (دوی ته) ووايه: زما رب لپاره پاکي ده، زه نه يم مگر يو انسان (د نورو رسولانو په شان) رالېږل شوی

۱۷:۹۴ - او خلق د ايمان له راوړلو نه نه دي منع کړي، کله چې دوی ته هدايت راغی، مگر دې خبرې چې دوی به ويل: ايا الله يو انسان رسول رالېږلی دی!

۱۷:۹۵ - ته (دوی ته) ووايه: که په ځمکه کې (د انسانانو په ځای) ملايك وي، چې په ارام سره گرځېدلی (نو) مونږ به خامخا په دوی باندې له اسمان نه ملک رسول رالېږلی وی

۱۷:۹۶ - ته ووايه: زما په مينځ کې او ستاسو په مينځ کې الله ښه کافي گواه دی، بېشکه هغه په خپلو بنده گانو باندې ښه خبردار، ښه لېدونکی دی



۱۷:۹۷ - او چا ته چې الله هدايت وکړي، نو هم هغه هدايت موندونکی دی او هغه څوک چې هغه (الله) يې بې لارې کړی، نو ته به د هغوی لپاره له هغه (الله) نه غير هېڅ کارسازي (دوستان) له سره ونه مومي او د قيامت په ورځ به مونږ دوی په خپلو مخونو باندې (نسکور) راجمع کړو، چې ړانده او گونگيان او کاڼه به وي او د دوی اوسېدنځای به جهنم وي، هر کله چې (د جهنم اور) غلی شي، (نو) مونږ به دوی ته لمبې وهونکی اور ورزيات کړو

۱۷:۹۸ - دا د دوی جزا ده، په سبب د دې چې بېشکه دوی زمونږ په ايتونو سره کفر کړی و او ويل به يې: ايا کله چې مونږ هډوکي او رېږدېلې خاورې شو، ايا په رښتيا به مونږ هرومرو بيا ژوندي کولی شو، په نوي تخليق سره

۱۷:۹۹ - ايا دوی نه دي کتلي چې بېشکه هغه الله چې اسمانونه او ځمکه يې پيدا کړي دي په دې قادر دی چې د دوی په مثل (نور) پيدا کړي. او هغه د دوی لپاره يوه نېټه مقرر کړې ده چې په هغې کې هېڅ شک نشته، نو ظالمانو انکار وکړ مگر له کفر کولو نه

۱۷:۱۰۰ - ته (دوی ته) ووايه: که تاسو زما د رب د رحمت د خزانو مالکان شئ (نو) په دغه وخت کې به تاسو هرومرو امساك (بخل) وکړئ د لگېدلو (خرچ کېدو) له وېرې نه او انسان دی ډېر بخيل

۱۷:۱۰۱ - او يقيناً يقيناً مونږ موسی ته نهه واضحې معجزې ورکړې وې، نو ته له بني اسرائيلو نه پوښتنه وکړه کله چې هغه دوی ته راغی، نو هغه ته فرعون وويل: بېشکه زه خامخا ضرور په تا د جادو کړی شوي عقیده ساتم ای موسی!

۱۷:۱۰۲ - ويې ويل: يقيناً يقيناً ته پوهېږې (په زړه کې) چې دا (نهه معجزې) نه دي نازلې کړي مگر داسمانونو او ځمکې رب، په داسې حال کې چې دليلونه دي، او بېشکه زه خامخا هرومرو په تا باندې ای فرعون! د هلاک شوي يقين کوم

۱۷:۱۰۳ - نو هغه (فرعون) اراده وکړه چې دوی له ځمکې نه وخوځوي، نو مونږ هغه او څوک چې له هغه سره وو ټول؛ غرق (ډوب) کړل

۱۷:۱۰۴ - او د هغه (له هلاکت) نه وروسته مونږ بني اسرائيلو ته وويل: تاسو په دغه ځمکه کې اوسئ، نو کله چې د اخرت وعده (قيامت) راشي (نو) مونږ به تاسو ټول سره گډ راولو

۱۷:۱۰۵ - او په حقه سره مونږ دا نازل کړی دی او په حقه سره نازل شوی دی. او ته مونږ نه يې لېږلی مگر زېږی ورکوونکی او وپروونکی

۱۷:۱۰۶ - او (مونږه) قرآن (نازل کړی دی) مونږ هغه ټوټه ټوټه (نازل) کړی دی، د دې لپاره چې ته دا خلقو ته ولولې په ارام (او وقفې) سره او مونږ دا نازل کړی دی (لږ لږ) نازلول



۱۷:۱۰۷ - ته (دوی ته) ووايه چې تاسو په ده ایمان راوړئ، یا ایمان مه راوړئ، بېشکه هغه کسان چې له دغه (قرآن) نه مخکې هغوی ته علم ورکړی شوی دی، کله چې هغوی ته دا لوستی شي (نو) هغوی په زنو باندې نسکور پرېوځي، چې سجده کوونکي وي

۱۷:۱۰۸ - او وایي زمونږ رب ته پاکي ده، بېشکه زمونږ د رب وعده خامخا کېدونکې ده

۱۷:۱۰۹ - او دوی په زنو نسکور پرېوځي، چې ژاري او عاجزي یې (د قرآن اورېدل) ورته ورزیاته کړي

۱۷:۱۱۰ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو الله بلی، یا تاسو رحمن بلی، هر یو (نوم) یې چې وبلئ، نو خاص د هغه لپاره دي تر ټولو ښکلي نومونه او ته (قراءت د) خپل لمونځ ډېر مه ظاهره او مه یې ډېر پټوه او د دې دواړو په مینځ کې (منځنۍ) لار ولټوه

۱۷:۱۱۱ - او ته ووايه: ټوله ثنا هغه الله لپاره خاص ده چې نه یې څوک اولاد نیولی دی او نه د هغه لپاره به بادشاهی کې څوک شریک شته او نه د هغه لپاره د عاجزی په وجه څوک دوست شته او ته د هغه لویي بیانوه، لویي کامله

## (مکي) غار - الکهف ۱۸

۱۸:۱ - ټولې ستاینې خاص د هغه الله لپاره دي چې په خپل بنده یې کتاب نازل کړی دی او په ده کې یې هېڅ کوږوالی نه دی ایښی

۱۸:۲ - په دې حال کې چې سم برابر دی، د دې لپاره چې هغه دوی له ډېر سخت عذاب نه ووېروي، چې د هغه (الله) له جانبې (راتلونکې) دی او هغو مومنانو ته زېری ورکړي چې نېک عملونه کوي چې بېشکه د دوی لپاره ډېر ښکلی اجر دی

۱۸:۳ - چې دوی به تل ترتله په هغه کې اوسېدونکي وي

۱۸:۴ - او چې هغه کسان ووېروي چې (له ډېره جهله) وایي: الله (د ځان لپاره) اولاد نیولی دی

۱۸:۵ - دوی ته په دې خبره هېڅ علم نشته او نه د دوی پلرونو ته، دا د خبرې په لحاظ ډېره غټه (خبره) ده چې د دوی له خولو نه راوځي، دوی نه وایي مگر دروغ

۱۸:۶ - نو ښایي چې ته د دوی پسې وروسته (په گړځېدو سره) له ډېره غمه د خپل ځان وژونکي شي که دوی په دې خبره (قرآن) ایمان رانه وړي

۱۸:۷ - بېشکه مونږ (چې یو) مونږ هر هغه خیز چې د ځمکې له پاسه دی د دغې لپاره زینت گړځولی دی، د دې لپاره چې مونږ دوی و ازمایو چې په دوی کې کوم یو د عمل په لحاظ ډېر غوره دی



۱۸:۸ - او بېشکه مونږ خامخا هغه څه چې په دې (ځمکه) باندې دي؛ وچ کلك ډاگ گرځوونکي يو

۱۸:۹ - ايا ته گمان کوي چې بېشکه د غار او تختی والا زمونږ په نښو کې ډېر عجيبه وو؟

۱۸:۱۰ - (ياد کړه) هغه وخت چې ځلميانو غار ته رجوع وکړه، نو ويې ويل: اي زمونږه ربه! ته مونږ

ته له خپل جانب نه رحمت راکړه او زمونږ لپاره زمونږ په دې کار کې هدايت برابر کړه

۱۸:۱۱ - نو مونږ د دوی په غوږونو خوب واچاوه، په غار کې څو کاله په شمېر

۱۸:۱۲ - بيا مونږ دوی له خوبه راپاڅول، د دې لپاره چې مونږ معلوم کړو چې په دوه ډلو کې

کومې يوې هغه موده ياده ساتلې ده چې دوی تېره کړې ده

۱۸:۱۳ - مونږ تا ته د دوی خبر په حقه سره بيانوو، بېشکه دوی داسې ځلميان وو چې په خپل رب

يې ايمان راوړی و او مونږ دوی په هدايت کې ورزيات کړي وو

۱۸:۱۴ - او مونږ د دوی زړونه مضبوط کړي وو، کله چې دوی ولاړ شول، نو ويې ويل: زمونږ رب

د اسمانونو او ځمکې رب دی، مونږ به هيڅکله له هغه نه غير بل معبود ونه بلو (که مونږ بل

معبود وباله نو)، يقيناً يقيناً په دغه وخت کې به مونږ ډېره غلطه خبره ويلې وي

۱۸:۱۵ - زمونږ دې قوم له هغه (الله) نه غير نور معبودان ونيول، دوی په (عبادت د) دغو (باطلو

معبودانو) باندې ښکاره دليل ولې نه راوړي؟ نو له هغه چا نه لوی ظالم څوک دی چې په الله

باندې دروغ تړي!

۱۸:۱۶ - او کله چې تاسو جدا شوي له دوی نه او له هغه څه نه چې دوی يې له الله نه غير عبادت

کوي، نو تاسو په غار کې ځای ونيسئ، ستاسو رب به تاسو لپاره خپل رحمت خور کړي او تاسو

لپاره به ستاسو په کار کې اساني تياره کړي

۱۸:۱۷ - او ته به لمر وينې کله چې راخېژي، نو د دوی له غاره ښي اړخ ته ميلان کوي او کله چې

پرېوځي (نو) د دوی په څنگ تېر شي چپ اړخ ته او دوی له دې (غار) نه په اړت ميدان کې دي،

دغه د الله له نښو ځنې دي، چا ته چې الله هدايت وکړي، نو هم هغه هدايت موندونکی دی او

څوک چې گمراه کړي، نو ته به د هغه لپاره له سره ونه مومي، کوم لار ښوونکی دوست

۱۸:۱۸ - او ته به په دوی د وينو گمان کوي، حال دا چې دوی ویده دي او مونږ دوی په ښي اړخ او

چپ اړخ اړوو- او د دوی سپی (د غار) په خولې کې د خپلو څنگلو غځوونکی دی، که ته په دوی له

بره نظر واچوي (نو) ته به خامخا له دوی نه په تېښته راوگرځي او خامخا به ته د وېرې په لحاظ ډک

کړی شي

۱۸:۱۹ - او همداسې مونږ دوی بيا راوبښ کړل، د دې لپاره چې دوی په خپل مينځ کې يو له بله

پوښتنه وکړي، په دوی کې يو ويونکي وويل: تاسو څومره وخت تېر کړی دی؟ دوی وويل: مونږ



یوه ورځ، یا د ورځې څه حصه وخت تېر کړی دی، - نورو وویل: ستاسو رب ښه عالم دی په هغې مودې چې تاسو تېره کړې ده، - نو تاسو خپل یو تن له خپلو دې سپینوزرو سره ښار ته ولېږئ، نو هغه دې وگوري چې د دې (ښار) کوم یو کس د طعام په لحاظ ډېر پاکیزه دی، نو دی دې تاسو ته له هغه نه خوراک راوړي او نرمي او زیرکي دې کوي او په تاسو دې هیڅوک له سره خبر نه کړي

۱۸:۲۰ - بېشکه دوی که په تاسو خبر (او غالبه) شي (نو) دوی به تاسو سنگسار کړي، یا به تاسو خپل دین ته بېرته وگرځوي او په دغه وخت کې به تاسو له سره کامیاب نشئ، هیڅکله

۱۸:۲۱ - او همداسې مونږ په دوی باندې (خلق) خبر کړل، د دې لپاره چې دغه (خلق) پوه شي چې بېشکه د الله وعده حقه ده او دا چې بېشکه قیامت (چې دی) په ده کې هېڅ شک نشته، (مونږ خلق) هغه وخت (خبر کړل) چې دوی په خپل مینځ کې د هغوی په معامله کې جگړې کولې، نو دوی وویل: تاسو په دوی باندې یوه ودانۍ جوړه کړئ، د دوی رب په دوی ښه عالم دی، هغو کسانو وویل چې د دوی په معامله کې غالبه شوي وو، مونږ به خامخا هرومرو په دوی باندې جومات جوړوو

۱۸:۲۲ - ژر به دغه (خلق) وایي چې (دوی) درې دي، د دوی څلورم د دوی سپی دی او وایي به چې (دوی) پنځه دي، د دوی شپږم د دوی سپی دی، په داسې حال کې چې بې نښې نالیدلي ویشتل کوي او وایي به چې (دوی) اوه دي. او د دوی اتم د دوی سپی دی، ته ووايه: زما رب د دوی په شمېر ښه عالم دی، په دوی خبر (او عالم) نه دي مگر ډېر لږ (خلق)، نو ته د دوی په باره کې له سرسري بحث نه غیر بحث مه کوه او ته د دوی په باره کې په دغو (اهل کتابو) کې له هیچا نه فتویٰ مه غواړه

۱۸:۲۳ - او ته د هېڅ شي په باره کې له سره داسې مه وایه چې بېشکه زه سبا ته د دغه کار کوونکی یم

۱۸:۲۴ - مگر (جوخت ورسره وایه) که الله یې وغواړي او خپل رب یادوه کله چې دې هېر شي، او ته ووايه امېد دی چې ما ته به زما رب لار ښوونه وکړي د نېکۍ په لحاظ دې ته د قریب ترې لارې

۱۸:۲۵ - او دوی په خپل غار کې درې سوه کاله تېر کړل او نهه یې (پرې) ور زیات کړل

۱۸:۲۶ - ته ووايه: الله ښه عالم دی په مقدار د هغې مودې چې دوی تېره کړې ده، خاص د هغه لپاره د اسمانونو او ځمکې غیب (پټ اسرار) دي، هغه څه ښه لیدونکی او څه ښه اورېدونکی دی! د دوی لپاره له هغه نه غیر هېڅ کارساز (او حمایتي) نشته او هغه په خپل حکم (او قضاء) کې هیڅوک نه شریکوي

۱۸:۲۷ - او ته لوله هغه چې تا ته د خپل رب له کتابه وحی کړی شوی دی، د هغه (الله) کلمو لره



هيڅوك بدلونكى نشته او له هغه نه غير به ته له سره پناه ځای ونه مومي

۱۸:۲۸ - او ته خپل ځان له هغو كسانو سره بند (او ټينگ) وساته چې خپل رب د ورځې په شروع كې او د ورځې په اخر كې بولي، دوى د هغه مخ غواړي. او ستا سترگې دې له دوى نه تېرې نشي، چې ته د دنيايي ژوند بنياست غواړې او ته د هغه چا اطاعت مه كوه چې مونږ له خپل ذكر نه د هغه زړه غافل كړى دى او هغه د خپل خواهش تابع شوى دى او د هغه كار له حد نه وتلى دى

۱۸:۲۹ - او ته (دوى ته) ووايه: حق ستا د رب له جانبې دى، نو څوك چې (د ايمان) اراده وكړي، نو هغه دې ايمان راوړي او څوك چې (د كفر) اراده وكړي، نو هغه دې كافر شي، بېشكه مونږ د ظالمانو لپاره داسې اور تيار كړى دى چې له دغو نه د هغه پردې چاپېره شوي دي. او كه دوى (له تندي نه) فرياد وكړي (نو) په داسې اوبو سره به يې فرياد رسي وشي لكه زوې (د تيلو خټ) چې مخونه به وريتوي، بد دى دغه مشروب او دغه بد ځای دى د اوسېدلو

۱۸:۳۰ - بېشكه هغه كسان چې ايمان يې راوړى دى او نېك عملونه يې كړي دي، (نو) بېشكه مونږ د هغه چا اجر نه ضايع كوو چې بڼه عمل يې كړى دى

۱۸:۳۱ - دغه كسان چې دي، د دوى لپاره د تل استوگنې جنتونه دي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، دوى به په هغو كې د سرورزو په وښيو اراسته (او ښكلي) كاوه شي او دوى به د نري وړېښمو او پېرو وړېښمو شنې جامې اغوندي، په داسې حال كې چې په دغو (جنتونو) كې به په تختونو باندې تكيه وهونكي وي، دغه بڼه بدل دى او بڼه د آرام ځای دى

۱۸:۳۲ - او دوى ته يو مثال بيان كړه، دوه سړي دي، په دوى كې يو ته مونږ د انگورو دوه باغونه وركړي دي، او دغه دواړه (باغونه) مونږ په كجورو سره پټ كړي دي او د دواړو په مينځ كې مونږ فصل (كښت) پيدا كړى دى

۱۸:۳۳ - دغه دواړه باغونه خپلې مېوې كوي او هېڅ شى ترې نه نه كموي او مونږ د دواړو په مينځ كې وياله بهولې ده

۱۸:۳۴ - او د ده لپاره نورې مېوې هم شته، نو ده خپل ملگري ته وويل، په دې حال كې چې يو بل سره يې خبرې كولې: زه له تا نه په مال كې زيات يم او په ملاتړ (سړيو) كې ډېر غالب يم

۱۸:۳۵ - او دى خپل باغ ته داخل شو، په داسې حال كې چې په خپل ځان ظلم كوونكى و، ويې ويل: زه گمان نه كوم چې دا (باغ) به كله هم هلاك (او خراب) شي

۱۸:۳۶ - او زه گمان نه كوم چې قيامت قايمېدونكى دى او قسم دى كه زه خپل رب ته بوتلى شوم، نو خامخا هرومرو به زه له دې (باغ) نه غوره د بېرته ورتلو ځای ومومم



۱۸:۳۷ - ده ته خپل (مومن) ملگري وويل، په داسې حال کې چې ده ته يې جواب ورکاوه: ايا ته په هغه ذات سره کافر شوی يې چې ته يې له خاورو پيدا کړې، بيا يې له نطفې نه، بيا يې ته سرې برابر کړې

۱۸:۳۸ - لېکن زه چې يم (زه وایم چې) شان دا دی چې هم الله زما رب دی، او زه له خپل رب سره هيڅوک نه شرېکوم

۱۸:۳۹ - او کله چې ته خپل باغ ته داخل شوې تا دا ولې ونه ويل: مَا شَاءَ اللَّهُ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ (کېږي هغه چې الله يې اراده وکړی، هېڅ طاقت نشته مگر د الله په توفيق سره) که ته ما له خپل ځان نه په مال او اولاد کې کم وينې

۱۸:۴۰ - نو امېد دی چې ما ته به زما رب ستا له باغ نه غوره راکړي او په دغه (باغ) به له اسمانه عذاب (تندر) نازل کړي، نو هغه به وچ ښوی میدان شي

۱۸:۴۱ - يابه د ده اوبه وچې ږوبې شي، بيا به ته د دغو (ډوبو اوبو) په لټولو له سره ونه توانېږي

۱۸:۴۲ - او د ده مېوې گېږې کړې شوې، (هلاکې شوې) نو داسې شه چې خپل ورغوي يې (له افسوسه) مښل په هغه (مال) باندې چې ده په دغه (باغ) کې لگولی و، په داسې حال کې چې هغه د خپلو چتونو له پاسه لوېدلی و، او ده ويل: اى کاشکې ما د خپل رب سره هيڅوک نه وی شريك کړی

۱۸:۴۳ - او د ده هېڅ داسې ډله نه وه چې له الله نه غير يې دده مرسته کړې وی او نه دا پخپله بدله اخيستونکى (د ځان مدد کوونکى) و

۱۸:۴۴ - په دغه وخت کې ټول د اختيار حق الله لره دی، هغه د ثواب په لحاظ ډېر غوره دی او د انجام په لحاظ ډېر ښه

۱۸:۴۵ - او ته دوى ته د دنيایي ژوند مثال بيان کړه چې د هغو اوبو په شان دی چې مونږ له اسمان نه نازلې کړې دي، نو په دغو سره د ځمکې زرغونه يو بل سره گډه وډه شي، بيا (دغه زرغونه) وچه کلکه ماته ماته شي، چې بادونه يې الوخوي او الله په هر شي باندې قدرت لرونکى دی

۱۸:۴۶ - مال او زامن د دنيایي ژوند زينت دی، او باقى پاتې کېدونکي نېک عملونه ستا د رب په نيز د ثواب په لحاظ غوره دي او د امېد په لحاظ ډېر ښه

۱۸:۴۷ - او (ياده کړه) هغه ورځ چې مونږ به غرونه روان کړو او ته به ځمکه ښکاره (صاف میدان) وينې او مونږ به دوى (ټول) راجمع کړو، نو په دوى کې به يو تن هم پرې نه ږدو

۱۸:۴۸ - او دوى به خپل رب ته صف صف وړاندې کړی شي (او وبه ويلی شي): يَقِينًا يَقِينًا تَاسُو مُونږ ته داسې (لغړ او يواځې) راغلی لکه چې مونږ تاسو په ږومبي ځل پيدا کړي وى، بلکې تاسو



دا گنله چې مونږ به تاسو لپاره له سره کوم ميعاد مقرر نه کړو

۴۹:۱۸ - او کتاب به کېښودلی شي، نو ته به مجرمان ويني چې له هغه څه نه به وېرېدونکي وي چې په ده کې دي او وايي به: ای زموږ هلاکته! د دې کتاب (اعمالنامې) څه حال دی چې نه وره (گناه) پرېږدي او نه غټه مگر هغه يې حساب کړې ده او دوی به خپل کړي عملونه حاضر ومومي، او ستا رب په هيچا ظلم نه کوي

۵۰:۱۸ - او (ياد کړه) هغه وخت چې مونږ ملايکو ته وويل: تاسو ادم ته سجده وکړئ، نو دوی سجده وکړه، غير له ابليس نه، دا له جناتو څخه و، د خپل رب د حکم نافرمانی يې وکړه، ايا نو تاسو له ما نه غير هغه او د هغه اولاده دوستان جوړوئ، حال دا چې دوی ستاسو دښمنان دي، او د ظالمانو لپاره بد بدل دی

۵۱:۱۸ - ما دغه (شیطانان) د اسمانونو او ځمکې پيدا کولو ته نه دي حاضر کړي او نه د دوی د ځانونو پيدا کولو ته او زه گمراه کوونکو لره مټ (بازو) جوړوونکی (نيونکی) نه يم

۵۲:۱۸ - او (ياده کړه) هغه ورځ چې وبه وايي (الله): تاسو زما هغو شريکانو ته اواز وکړئ چې تاسو به گڼل، نو دوی به هغوی ته چغې ووهي، نو هغوی به دوی ته هېڅ جواب ور نه کړي او د دوی تر مينځه به مونږ د هلاکت ځای (دوزخ) وگرځوو

۵۳:۱۸ - او مجرمان به اور وويني، نو يقين به وکړي چې بېشکه دوی په ده کې لوېدونکي دي او دوی به له دغه (اور) نه د په څنگ کېدلو ځای ونه مومي

۵۴:۱۸ - او يقيناً يقيناً مونږ په دې قرآن کې د خلقو لپاره هر قسمه مثالونه مکرر بيان کړي دي، او انسان په جگړه کې تر هر شي زيات دی

۵۵:۱۸ - او نه دي منع کړي خلق له دې نه چې ايمان راوړي، کله چې دوی ته هدايت راغی او له دې نه چې د خپل رب نه مغفرت وغواړي مگر (دې خبرې) چې دوی ته د رومبڼو خلقو طريقه راشي، يا دوی ته عذاب مخامخ راشي

۵۶:۱۸ - او مونږ رسولان نه لېږو مگر زېږی ورکوونکي او وېرونکي، او کافران شوي خلق په باطله سره جگړه کوي، د دې لپاره چې په دې سره حق وړک او لرې کړي. او دوی زما ايتونه او هغه څه چې دوی پرې وېرول شوي وو؛ مسخره ونيول

۵۷:۱۸ - او له هغه کس نه لوی ظالم څوک دی چې ده ته دخپل رب په ايتونو سره نصيحت ورکړی شي، نو دی له هغو نه مخ واړوي او هغه عملونه هېر کړي چې د ده لاسونو مخکې لېږلي دي، بېشکه مونږ د دوی په زړونو پرې اچولې دي، د دې لپاره چې دوی په ده پوه (نه) شي او د دوی په غوږونو کې مو کوڼوالی (اچولی دی) او که ته دوی هدايت ته بلې، نو دوی به له سره هيڅکله هم هدايت ونه مومي







غرق کړې، يقيناً يقيناً تا ډېر دروند (او ناروا) کار وکړ

۷۲:۱۸ - هغه وويل: ايا ما تا ته ويلي نه وو چې بېشکه ته به زما سره هيچېرې د صبر کولو طاقت ونه لرې

۷۳:۱۸ - ده وويل: ته ما په هغه کار مه نيسه چې ما په هېره وکړ او ته په ما د دې کار په وجه سختي مه راجوه

۷۴:۱۸ - نو دواړه روان شول، تر دې چې کله دوی له يو هلك سره مخامخ شول، نو ده هغه قتل کړ، (موسى) وويل: ايا تا يو پاکيزه (بې گناه) نفس وواژه، بې له عوضه د بل نفس، يقيناً يقيناً تا ډېر ناکاره کار وکړ

۷۵:۱۸ - هغه (خضر) وويل: ايا ما تا ته ويلي نه وو چې بېشکه ته به زما سره د صبر کولو طاقت بېخي ونه کړی شې

۷۶:۱۸ - هغه (موسى) وويل: که له دې نه بعد ما له تا نه د څه شي په باره کې پوښتنه وکړه، نو بيا ته ما د ځان مه ملگری کوه، يقيناً ته زما له جانبه (حد د) عذر ته ورسېدې

۷۷:۱۸ - بيا دواړه روان شول تر هغه پورې چې د يو کلي اوسېدونکو ته راغلل (، نو) د هغه (کلي) له اوسېدونکو نه يې طعام (خوراک) وغوښت، نو هغوی دوی دواړو ته د مېلمستيا ورکولو نه انکار وکړ، بيا دوی په دغه (کلي) کې يو دېوال وموند چې غوښتل يې ونړېږي، نو ده (خضر) هغه سم کړ، هغه (موسى) وويل: که تا غوښتلی (نو) خامخا په دې (سازولو) به دې مزدوري اخيستی وی

۷۸:۱۸ - ده وويل: دا زما په مينځ کې اوستا په مينځ کې (د) بېلتون (وخت) دی، ژر به زه تا د هغو خبرو په حقيقت خبر کړم چې په هغو باندې تا د صبر کولو طاقت ونه کړی شو

۷۹:۱۸ - هر چې کشتی وه، نو هغه د هغو مسکينانو وه چې په بحر کې يې کار کاوه، نو ما اراده وکړه چې زه هغه عيجه کړم، په داسې حال کې چې د دوی په مخه کې يو داسې باچا و چې هره (روغه) کشتی به يې په زور سره اخيستله

۸۰:۱۸ - او هر چې هلك و، نو د هغه مور او پلار مومنان وو، نو مونږ له دې ووېرېدو چې دی به هغوی په سرکشی او کفر مجبوره کړي

۸۱:۱۸ - نومونږ وغوښتل چې دوی ته د دوی رب (داسې) بدل ورکړي (چې) د دغه (هلك) نه په پاکۍ کې غوره وي او (له دغه نه) په مهربانۍ کې ډېر نژدې وي

۸۲:۱۸ - او پاتې شو دېوال، نو هغه د دوه يتيمو هلکانو و، چې په ښار کې وو، او له هغه نه لاندې د هغو دواړو لپاره خزانه وه او د دغو دواړو پلار نېک (سړی) و، نو ستا رب اراده وکړه چې دوی



دواړه خپلې ځوانۍ (او قوت) ته ورسې او (بیا) خپله خزانه راوباسي، ستا د رب د مهربانۍ په وجه. او دغه (کار) ما (له خپله ځانه) په خپل حکم نه دی کړی. دغه حقیقت د هغه څه دی چې تا په هغو د صبر کولو طاقت ونشو کړی

۸۳:۱۸ - او دوی له تا نه د نوالقرنین په باره کې تپوس کوي، ته (دوی ته) ووايه: ژر به زه تاسو ته د هغه په هکله څه احوال ولولم

۸۴:۱۸ - بېشکه مونږ ده ته په ځمکه کې قدرت ورکړی و او مونږ ده ته له هر شي نه يوه لاره (او وسیله) ورکړې وه

۸۵:۱۸ - نو ده لاره ونيوله (او هغه اسباب چې مغرب ته یې ورساوه)

۸۶:۱۸ - تر هغه پورې چې کله دی د لمر پریوتو ځای ته ورسېده (نو) ده دغه (لمر) ومونده چې د تورو خټو په لویه چینه کې ډوبېده، او ده هغې (چینې) ته نژدې یو قوم ومونده. مونږ وویل: ای نوالقرنینه! یا خو دا چې ته (دوی ته) عذاب ورکړې او یا خو دا چې ته د دوی په هکله بڼه لار ونیسي

۸۷:۱۸ - ده وویل: هر چې هغه کس دی چې (له دې نه بعد) ظلم (شړک) وکړي، نو ژر به مونږ ده ته (دنیايي) سزا ورکړو، بیا به دی خپل رب ته بېرته بوتلی شي، نو هغه به ده ته عذاب ورکړي ډېر سخت عذاب

۸۸:۱۸ - او پاتې شو هغه کس چې ایمان راوړي او نېک عمل وکړي، نو د هغه لپاره په بدله کې غوره بڼېگڼه ده (چې جنت دی) او ژر ده چې مونږ به ده ته له خپله کاره اساني ووايو (پیدا کړو)

۸۹:۱۸ - بیا ده بله لاره ونيوله (او هغه اسباب چې مشرق ته یې ورساوه)

۹۰:۱۸ - تر هغه پورې چې کله دی د لمر ختو ځای ته ورسېده (، نو) دغه (لمر) یې ومونده چې په داسې قوم راخېژي چې مونږ دوی ته د دغه (لمر) نه لاندې کومه پرده نه وه گرځولې

۹۱:۱۸ - همداسې (حال) و. او یقیناً مونږ د خبردارۍ په لحاظ په هغه څه احاطه کړې وه چې له ده سره وو

۹۲:۱۸ - بیا ده بله لاره ونيوله (او نور اسباب یې تیار کړل)

۹۳:۱۸ - تر هغه پورې چې کله دی د دوه غرونو مینځ ته ورسېده (، نو) د دغو دواړو وړاندې یې داسې قوم ومونده چې نژدې نه وو چې دوی (د نوالقرنین) په خبره پوه شي

۹۴:۱۸ - دوی وویل: ای نوالقرنینه! بېشکه یاجوج او ماجوج په ځمکه کې فساد کوونکي دي، نو ایا مونږ تا لپاره لگښت مقرر کړو، د دې لپاره چې ته زمونږ په مینځ کې او د دوی مینځ کې یو دېوال جوړ کړې؟



۹۵:۱۸ - ده وويل: هغه څيزونه چې ما ته په هغو کې زما رب قدرت راکړی دی (هغه) ډېر غوره دي، نو تاسو زما سره مرسته په محنت (او کار) سره وکړئ، زه به ستاسو په مينځ کې او د دوی په مينځ کې ښه مضبوط دېوال جوړ کړم.

۹۶:۱۸ - تاسو ما ته د اوسپنې تختې راکړئ، تر هغه پورې (پې ايښودلې چې) کله دغه (دېوال) د (غرونو) دوو څوکو په مينځ کې برابر شو، ويې ويل چې پو کړئ، تر هغه پورې چې کله يې دغه (اوسپنه) اور وگرځوله (، نو) ويې ويل: تاسو ما ته راوړئ چې زه به دې (دېوال) وپلې کړی شوې تانبه توی کړم.

۹۷:۱۸ - نو د دوی به طاقت نه وي چې په ده وڅېړي او نه به دوی د سوري کولو طاقت ولرلی شي.

۹۸:۱۸ - دغه زما د رب له جانيه يو رحمت دی، نو کله چې زما د رب وعده راشي دا به د ځمکې سره هموار وگرځوي او زما د رب وعده حقه ده.

۹۹:۱۸ - او مونږ به په دغه ورځ کې د دوی ځينې پرېږدو چې په ځينو نورو کې به موجوده وهي (ننځي به) او په شپېلۍ کې به پوکۍ وکړی شي، نومونږ به دوی راجمع کړو، پوره جمع کول.

۱۰۰:۱۸ - او په دغې ورځ به مونږ جهنم کافرانو ته راوړاندې کړو، ښه راوړاندې کول.

۱۰۱:۱۸ - هغو کسانو ته چې د هغوی سترگې زما له ذکر نه په پرده کې وې او دوی اور بدل نشو کولی.

۱۰۲:۱۸ - ايا نو کافران شويو کسانو گمان کړی دی چې دوی به له ما نه غير زما بنده گان کارسازوونکي ونيسي (او بيا به يې هم زه نه په عذاب کوم، نه) بېشکه مونږ د کافرانو لپاره جهنم مېلمستيا تيار کړی دی.

۱۰۳:۱۸ - ته (دوی ته) ووايه: ايامونږ تاسو ته د اعمالو په لحاظ د تر ټولو زياتو تاواني کسانو خبر درکړو؟

۱۰۴:۱۸ - دوی هغه کسان دي چې په دنيايي ژوند کې د دوی منډې توی (او بې ځايه) تللي دي، حال دا چې دوی دا گمان کوي چې يقيناً هم دوی عمل ښه کوي.

۱۰۵:۱۸ - هم دغه کسان دي چې د خپل رب په ايتونو او د هغه په ملاقات سره کافر (او انکاري) شوي دي، نو د دوی عملونه برباد شول، نو د قيامت په ورځ به مونږ د دوی لپاره هېڅ وزن ونه دروو.

۱۰۶:۱۸ - دغه، د دوی بدله جهنم دی په سبب د دې چې دوی کافران شول او زما ايتونه او زما رسولان يې مسخره نيولي وو.



۱۰۷:۱۸ - بېشکه هغه کسان چې ايمان يې راوړی دی او نېک عملونه يې کړي دي، د دوی لپاره د فردوس (اعلیٰ) جنتونه مېلمستيا دي

۱۰۸:۱۸ - چې په دغو کې به تل وي، دوی به له دغو نه گرځېدل (او تېدلېدل) نه غواړي

۱۰۹:۱۸ - ته (دوی ته) ووايه: که سمندر زما د رب د کلماتو لپاره سپاهي وي، (نو) سمندر به خامخا خلاص شي، مخکې له دې چې زما د رب کلمات تمام شي، اگر که مونږ د دغه (سمندر) په مثل مدد هم راوړو

۱۱۰:۱۸ - ته (دوی ته) ووايه: بېشکه همدا خبره ده چې زه يواځې ستاسو په شان بشر یم، ما ته وحی کولی شي چې بېشکه ستاسو معبود يواځې يو معبود دی، نو هغه څوک چې د خپل رب د ملاقات امېد لري، نو هغه دې نېک عمل وکړي او د خپل رب په عبادت کې دې هيڅوک نه شريکوي

### (مکي) مريم - مريم ۱۹

۱:۱۹ - کاف، ها، يا، عين، صاد

۲:۱۹ - (دا) ستا د رب د رحمت ذکر دی په خپل بنده زکريا باندې

۳:۱۹ - کله چې ده خپل رب ته اواز وکړ ډېر ورو اواز

۴:۱۹ - ويې ويل: ای زما ربه! يقيناً زه چې یم زما هډوکي کمزوري (ضعيف) شوي دي او سر (مې) د سپين والي په وجه شغلې وهي، په دې حال کې چې ای زما ربه! زه هيڅکله له تا نه په سوال سره محروم (او نا امېده) نه یم پاتې شوی

۵:۱۹ - او بېشکه زه چې یم، خپل وروسته له خپلوانو نه وېرېم، او زما بڼه له شروع نه شنډه ده، نو ته ما ته له خپل جانب نه يو وارث راکړه

۶:۱۹ - چې وارث شي د دين زما او وارث شي د دين د اولاد د يعقوب او دی وگرځوه ای ربه غوره شوی

۷:۱۹ - ای زکريا! بېشکه مونږ تا ته د داسې هلك زېږی درکوو چې د ده به نوم يحيی وي، مونږ ده ته له دې نه مخکې څوک همنامی نه دی گرځولی

۸:۱۹ - ده وويل: ای زما ربه! زما لپاره به هلك څنگه کېږي، په داسې حال کې چې زما بڼه له شروع نه شنډه ده او يقيناً زه د ډېر زوروالي په وجه ډېرې کمزورۍ ته رسېدلی یم

۹:۱۹ - (الله) ورته وويل: هم داسې دي، ستا رب فرمايلي دي چې دغه (کار) ما ته ډېر اسان دی



او تحقیق ته ما پیدا کړی یې له دې نه مخکې، حال دا چې ته هېڅ شی نه وې

۱۰:۱۹ - ده وویل: ای زما ربه! ته زما لپاره یوه نښه مقرره کړه (الله) وویل: ستا نښه داده چې ته به له خلقو سره درې شپې (او ورځې) خبرې نشې کولی، په داسې حال کې چې ته به ښه روغ یې

۱۱:۱۹ - نو دی په خپل قوم باندې له عبادت ځای څخه راووت، پس دوی ته یې اشاره وکړه داسې چې تاسو سبا او بېگاه تسبیح وایئ

۱۲:۱۹ - ای یحیی! ته دغه کتاب په قوت سره ونیسه، او مونږ ده ته حکم (حکمت او نبوت) ورکړ، په داسې حال کې چې دی هلك و

۱۳:۱۹ - او له خپل جانب نه مو (ده ته)، مهرباني (ورکړې وه) او پاکي- او دی ډېر پرهېزگاره و

۱۴:۱۹ - او له خپل مور و پلار سره ښکې کوونکی و، او سرکشه، نافرمانه نه و

۱۵:۱۹ - او په ده دې سلام وي په هغې ورځ چې دی وزېږول شو او په هغې ورځ چې دی به مري او په هغې ورځ چې دی به بیا ژوندی راپورته کړی شي

۱۶:۱۹ - او ته په کتاب کې (قصه د) مریم یاده کړه کله چې هغه له خپلې کورنۍ نه هغه ځای ته په څنگ شوه چې (د کور) مشرقي جانب و

۱۷:۱۹ - نو دې د دوی په طرف پرده ونيوله، نو مونږ دې ته خپل روح ولېږه، نو هغه دې ته خپل شکل د کامل سړي جوړ کړ

۱۸:۱۹ - (نو) دې وویل: بېشکه زه له تا نه په رحمښ پورې پناه نیسم، که چېرې ته پرهېزگاره یې

۱۹:۱۹ - هغه وویل: یقیناً زه خو یواځې ستا د رب رسول یم، د دې لپاره چې (د خپل رب په حکم) تا ته یو ډېر پاک هلك درکړم

۲۰:۱۹ - دې وویل: زما به هلك څنگه پیدا شي؟ حال دا چې ما ته هېڅ بشر نه دی رارسېدلی، او زه چېرې بدکاره هم نه یم

۲۱:۱۹ - ویې ویل: خبره همداسې ده (لېکن) ستا رب فرمایلي دي: دغه کار ما ته ډېر اسان دی او د دې لپاره چې مونږ دی د خلقو لپاره نښه وگرځوو او له خپل جانب نه رحمت. او دغه یو فیصله شوی کار دی

۲۲:۱۹ - نو (مریم) په دغه (عیسی) سره حامله شوه، نو سره له ده یو لرې ځای ته په څنگ شوه

۲۳:۱۹ - نو دغې (مریم) لره د لنگوال درد د کجورې د ونې تنې (ډډ) ته راوسته، دې وویل: ای کاشکې زه له دې نه مخکې مړه شوې وی او زه بېخي هېره شوې، له زړونو وتلې وی

۲۴:۱۹ - نو دې ته یې د دې له لاندې نه اواز وکړ چې مه خفه کېږه، یقیناً ستا رب له تا نه لاندې



چینه پیدا کړې ده

۱۹:۲۵ - او خپل ځان ته د کجورې تنه راوخوځوه، هغه به په تا پخې تازه لوندې کجورې راوغورځوي

۱۹:۲۶ - پس (دغه کجورې) خوره او (دغه اوبه) څښه او (په عیسی سره) سترگې یخې کړه، پس که خامخا تا له خلقو ځنې یو څوک ولیده، نو (ورته) وایه: بېشکه ما د رحمن لپاره په ځان د روژې نذر منلی دی، پس نن ورځ به زه له سره خبرې ونه کړم له هېڅ یوه انسان سره

۱۹:۲۷ - نو دې (مریمې) هغه (عیسی) خپل قوم ته راوړ، چې دی یې راخیستی و، دوی (ورته) وویل: ای مریمې! یقیناً یقیناً تا ډېر بدکار کړی دی

۱۹:۲۸ - ای د هارون خورې! ستا پلار خو بد سړی نه و او نه ستا مور بدکاره (بد عمله) وه

۱۹:۲۹ - نو هغې ده (عیسی) ته اشاره وکړه، دوی وویل: مونږ له هغه چا سره څنگه خبرې وکړو چې دی په غېږ کې دی، چې وړوکی دی

۱۹:۳۰ - ده وویل: بېشکه زه د الله بنده یم، هغه ما ته کتاب راکړی دی او زه یې نبي گرځولی یم

۱۹:۳۱ - او زه یې برکت ناک گرځولی یم په هر ځای کې چې اوسم او ده ما ته په لمانځه او زکات سره کله حکم راکړی دی، ترڅو چې زه ژوندی یم

۱۹:۳۲ - (او زه یې گرځولی یم) له خپلې مور سره نېکي کوونکی او زه یې سرکشه، بدبخته نه یم  
گرځولی

۱۹:۳۳ - او په ما دې سلام وي په هغې ورځ چې زه وزېږول شوم او په هغې ورځ چې زه به مرم او په هغې ورځ چې زه به بیا ژوندی راپورته کولی شم

۱۹:۳۴ - دغه عیسی د مریمې زوی دی (الله د ده په باره کې) حقه خبره کړې ده، هغه چې دوی په هغې کې سره جگړې کوي

۱۹:۳۵ - د الله لپاره نه ښایېږي چې دی دې څوک اولاد ونیسي، ده لره پاکي ده، دی چې کله د څه کار فیصله وکړي، نو بېشکه همدا خبره ده چې ده ته وایي: وشه! نو هغه (کار) وشي

۱۹:۳۶ - او بېشکه چې الله زما رب دی او ستاسو رب دی، نو تاسو د ده عبادت کوئ، دا ډېره نېغه لار ده

۱۹:۳۷ - نو دغه ډلې په خپل منځ کې سره مختلفې شوې، نو کافران شویو کسانو لپاره د ډېرې سترې ورځې له حاضرېدو هلاکت (او خرابي) دی

۱۹:۳۸ - دوی به څه ښه اورېدونکي او څه ښه لیدونکي وي! په هغې ورځ چې مونږ ته به راځي، لېکن ظالمان نن ورځې په ښکاره گمراهی کې دي



- ۱۹:۳۹ - او ته دوی د حسرت (او ارمان) له ورځې نه ووپروه کله چې به کار فیصله کړی شي، حال دا چې دوی (اوس) په غفلت کې دي او دوی ایمان نه راوړي
- ۱۹:۴۰ - بېشکه مونږ چې یو، هم دا مونږ د ځمکې او د هغه چا چې په دغه (ځمکه) باندې دي؛ وارثان کېږو او خاص مونږ ته به دوی بېرته راوستی شي
- ۱۹:۴۱ - او په کتاب کې ابراهیم یاد کړه، بېشکه دی ډېر رېښتینی (او) نبي و
- ۱۹:۴۲ - کله چې ده خپل پلار ته وویل: ای زما پلار جانه! ته ولې د هغه څیز عبادت کوې چې نه (څه) اوري او نه ویني او له تا نه هېڅ شی (تکلیف) نشي لرې کولی
- ۱۹:۴۳ - ای زما پلار جانه! بېشکه زه چې یم یقیناً ما ته (د الله له جانبه) هغه علم راغلی دی چې تا ته نه دی راغلی، نو ته زما پیروي وکړه، زه به تا ته نېغه (سمه) لار وښیم
- ۱۹:۴۴ - ای زما پلار جانه! د شیطان بندگي مه کوه، یقیناً شیطان له رحمان نه نافرمان دی
- ۱۹:۴۵ - ای زما پلارجان! بېشکه زه چې یم، زه له دې نه وېرېږم چې تا ته به د رحمن له جانبه عذاب درورسېږي، نو ته به د شیطان دوست شې
- ۱۹:۴۶ - هغه (پلار د ابراهیم) وویل: ای ابراهیمه! ایا ته زما له معبودانو نه مخ گرځوونکی یې، یقیناً که ته منع نه شوې، نو زه به تا خامخا ضرور سنگسار کړم او له ما څخه ډېره موده لرې شه
- ۱۹:۴۷ - ده وویل: په تا دې سلام وي، ضرور به زه تا لپاره له خپل رب نه مغفرت غواړم، بېشکه دی په ما باندې ډېر مهربان دی
- ۱۹:۴۸ - او زه جدا کېږم له تاسو نه او له هغو څیزونو نه چې تاسو یې له الله نه غیر بلئ، او زه خپل رب رابللم، امېد دی چې زه به د خپل رب په رابللو سره بدبخته نشم
- ۱۹:۴۹ - نو کله چې دی له دوی نه او له هغو نه چې دغه خلق یې له الله نه غیر عبادت کوي؛ بېل شو (، نو) مونږ ده ته اسحق او یعقوب عطا کړل او دا هر یو مونږ نبيان گرځولي وو
- ۱۹:۵۰ - مونږ دغو ته له خپل رحمته عطا ورکړه او مونږ دوی ته د صدق ډېره اوچته ژبه ورکړې وه
- ۱۹:۵۱ - او په کتاب کې موسی یاد کړه، بېشکه چې دی خالص کړی شوی و او رسول (او)، نبي و
- ۱۹:۵۲ - او مونږ ده ته د طور غر له نبي اړخ نه اواز کړی و او مونږ دی قریب کړ، چې د راز خبرې مو ورسره کولې
- ۱۹:۵۳ - او مونږ ده ته له خپل رحمته د ده ورور هارون ورکړ، چې نبي و
- ۱۹:۵۴ - او په کتاب کې اسماعیل یاد کړه، بېشکه دی د وعدې رښتینی و او رسول (او) نبي و



۱۹:۵۵ - او ده به خپل اهل ته په لمانځه او زکات سره حکم کاوه او دی د خپل رب په نیز پسندیده

9

۱۹:۵۶ - او په کتاب کې ادريس ياد کړه، يقيناً دی رښتینی (او) نبی و

۱۹:۵۷ - او دی مونږ ډېر اوچت ځای ته پورته کړی دی

۱۹:۵۸ - دغه خلق هغه کسان دي چې الله په دوی باندې له انبیاوو ځنې انعام کړی دی، د ادم په

اولاده کې او د هغه چا (په اولاد کې) چې مونږ له نوح سره بار کړي وو او د ابراهيم او اسرائيل (يعقوب) په اولاده کې. او له هغه چا نه چې مونږ (ورته) هدايت کړی و او مونږ غوره کړي وو کله چې به په دوی د رحمن ايتونه ولوستی شول (نو) دوی به پرېوتل، سجده کوونکي او ژرېدونکي

۱۹:۵۹ - نو له دوی نه وروسته داسې بد ځای ناستي پيدا شول چې لمونځونه يې ضايع کړل او د شهوتونو پيروي يې وکړه، نو ژر به دوی د خپلې بدۍ له انجام سره ملاقات وکړي

۱۹:۶۰ - مگر هغه څوک چې توبه وباسي او ايمان راوړي او نېک عمل وکړي، نو دغه کسان دي چې دوی به جنت ته داخلېږي او په دوی به هېڅ شی ظلم نه کېږي

۱۹:۶۱ - د تل اوسېدونې جنتونو ته، هغه چې رحمن يې وعده کړې ده له خپلو بنده گانو سره په ناليدلو، بېشکه دی (الله) چې دی، د ده وعده (خامخا) راتلونکې ده

۱۹:۶۲ - دوی به په دغو (جنتونو) کې لغوه خبرې نه اوري غير له سلام نه، او د دوی لپاره په دغو (جنتونو) کې سبا او بېگاه د دوی رزق دی

۱۹:۶۳ - دغه هغه جنتونه دي چې مونږ يې په خپلو بنده گانو کې هغه څوک وارث گرځولو چې پرهېزگاره وي

۱۹:۶۴ - او (جبريل وويل) مونږ نه راکوڅېږو مگر د خپل رب په امر سره، خاص د هغه لپاره دي هغه څه چې زمونږ په وړاندې دي او هغې چې زمونږ وروسته دي او هغه څه چې د دغو په مينځ کې دي. او ستا رب هيڅکله هېروونکی نه دی

۱۹:۶۵ - (دغه) د اسمانونو او ځمکې رب دی او د هغه څه چې د دغو دواړو په مينځ کې دي، نو ته د ده عبادت کوه او د ده په عبادت ښه ټينگ اوسه، ايا ته د ده کوم همنام پېژني

۱۹:۶۶ - او دغه (له بعث نه منکر) انسان وايي: ايا کله چې زه مړ شم خامخا عنقریب به زه بيا ژوندی را ايستلی شم

۱۹:۶۷ - ايا دغه انسان نه يادوي چې بېشکه مونږ دی له دې نه مخکې پيدا کړی و، او دی هېڅ شی نه و

۱۹:۶۸ - نو قسم دی ستا په رب چې مونږ به خامخا ضرور دوی او شيطانان ټول راجمع کړو، بيا



به مونږ دوی خامخا ضرور د دوزخ چاپېره په گونډو پراته راحاضر کړو

۶۹:۱۹ - بیا به خامخا ضرور مونږ له هرې ډلې نه راوباسو هر هغه څوک چې د سرکشی په لحاظ په رحمٰن باندې ډېر سخت دی

۷۰:۱۹ - بیا خامخا مونږ په هغو خلقو بڼه عالمان یو چې هغوی دغه (دوزخ) ته د داخلولو (او سوځولو) بڼه لایق دي

۷۱:۱۹ - او نشته دی په تاسو کې هیڅوک مگر ده ته واردېدونکی دی دغه (واردېدل) ستا د رب په نامه یقیني او فیصله کړی شوي دي

۷۲:۱۹ - بیا به مونږ هغو کسانو ته نجات ورکړو چې پرهېزگاري یې کړې ده او ظالمان (کافران) به په دغه (دوزخ) کې په گونډو پراته پرېږدو

۷۳:۱۹ - او کله چې دوی ته زمونږ ایتونه لوستی شي، چې بڼه واضح دي، (، نو) کافران شوي کسان هغو کسانو ته چې ایمان یې راوړی دی؛ وایي په دغو دواړو ډلو کې کومه یوه د مقام په لحاظ ډېره غوره او د مجلس په لحاظ ډېر ښایسته ده

۷۴:۱۹ - او له دوی نه مخکې مونږ څومره ډېر قرنونه (امتونه) هلاک کړي دي، چې هغوی د سامانونو او لیدني (شکل) په لحاظ ډېر بڼه وو

۷۵:۱۹ - ته (دوي ته) ووايه: هر هغه څوک چې په گمراهۍ کې وي، نو رحمٰن دې ده ته مهلت ورکړي، مهلت ورکول، تر هغه پورې چې کله دوی هغه څه وویني چې له دوی سره یې وعده کولی شي، یا عذاب، یا قیامت، نو دوی به ژر پوه شي چې څوک دی د ځای په لحاظ ډېر بد او د لښکر په لحاظ ډېر کمزوری

۷۶:۱۹ - او الله هغو کسانو ته هدایت نور هم زیاتوي چې نېغه لار یې موندلې ده، او نېکۍ باقی پاتې کېدونکې ستا د رب په نیز د ثواب په لحاظ ډېرې غوره دي او د بېرته ورتللو په لحاظ ډېرې ښې دي

۷۷:۱۹ - ایا تا هغه کس لیدلی چې زمونږ په ایتونو باندې کافر شوی دی او وایي چې ما ته به (په آخرت کې) خامخا ضرور مال او اولاد راکول کېږي

۷۸:۱۹ - ایا دی په غیبو خبر شوی دی، یا ده د رحمٰن په نیز کومه وعده اخیستې ده

۷۹:۱۹ - داسې نه ده ضرور مونږ لیکو هغه څه چې دی یې وایي او ده ته به له عذابه وغځوو، غځول

۸۰:۱۹ - او په میراث به اخلو هغه څه چې دی یې وایي، او دی به مونږ ته یواځې (ځانله) راځي

۸۱:۱۹ - او دوی له الله نه غیر (نور) معبودان ونيول، د دې لپاره چې دغه (معبودان) د دوی د عزت



## سبب شي

۸۲:۱۹ - داسې نه ده، ژر به دغه (معبودان) د دوی په عبادت سره منکر شي او دغه به د دوی په ضد (او خلاف) شي

۸۳:۱۹ - ایا ته نه گوري چې مونږ شيطانان په کافرانو باندې راخوشي کوو، چې دوی تېزوي، تېزول

۸۴:۱۹ - نو ته په دوی باندې (د عذاب په راتلو کې) تلوار مه کوه، بېشکه مونږ د دوی لپاره شمېرل کوو، شمېرل

۸۵:۱۹ - (ياده کړه) هغه ورځ چې مونږ به متقيان راجمع کړو د رحمن په طرف بلل شوي سواره مېلمانې

۸۶:۱۹ - او مجرمان (کافران) به د جهنم په طرف تېري پياده شړو

۸۷:۱۹ - هغوی د شفاعت اختيار نه لري، مگر هغه څوک چې د رحمن په نيز يې وعده اخيستي ده

۸۸:۱۹ - او دغه (کافران) وايي: رحمن د ځان لپاره اولاد نيولی دی

۸۹:۱۹ - يقيناً يقيناً تاسو ډېره لويه د گناه خبره وکړه

۹۰:۱۹ - نژدې دي چې اسمانونه له دې نه وچوي او ځمکه ټوټې ټوټې شي او غرونه راولوېږي نږې نږې

۹۱:۱۹ - په دې خبره چې دوی د رحمن لپاره اولاد وباله

۹۲:۱۹ - او رحمن ته نه بنيابي چې اولاد ونيسي

۹۳:۱۹ - نه دي دغه هر يو چې په اسمانونو او ځمکه کې دي مگر رحمن ته راتلونکي دي، په دې حال کې چې بنده به وي

۹۴:۱۹ - يقيناً يقيناً ده دوی راگېر کړي دي او دوی يې شمېرلي دي، شمېرل

۹۵:۱۹ - او هر يو له دوی نه ده ته راتلونکی دی په ورځ د قيامت کې يواځې

۹۶:۱۹ - بېشکه هغه کسان چې ايمان يې راوړی دی او نېک عملونه يې کړي دي ژر به رحمن د دوی لپاره (د خلقو په زړونو کې) مينه (او محبت) پيدا کړي

۹۷:۱۹ - پس بېشکه همدا خبره ده چې مونږ دغه (قرآن) ستا په ژبه آسان کړی دی، د دې لپاره چې ته په ده سره پرېښگارانو ته زېږی ورکړې او ته په ده سره ډېر جگړه کوونکی قوم ووپروې

۹۸:۱۹ - او له دوی نه مخکې مونږه څومره ډېر قرنونه هلاک کړي دي! ایا ته په دوی کې يو تن محسوسوي، یا ته د دوی کوم نرم غږ (اواز) هم اورې



## (مکي) طه - طه ۲۰

- ۱:۲۰ - طا، ها
- ۲:۲۰ - مونږ قرآن په تا باندې د دې لپاره نه دی نازل کړی چې ته په سختۍ او مشقت کې پرېوځې
- ۳:۲۰ - مگر (نازل کړی دی مونږ) نصیحت د هغه چا لپاره چې وپریږي
- ۴:۲۰ - (نازل کړی شوی دی) په نازلېدلو سره د هغه (الله) له جانبې چې ځمکه او ډېر اوچت اسمانونه یې پیدا کړي دي
- ۵:۲۰ - رحمٰن په عرش باندې برقراره شو
- ۶:۲۰ - خاص د ده لپاره دي هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هغه څه چې په ځمکه کې دي او هغه څه چې د دواړو په مینځ کې دي او هغه څه چې د لوندې ځمکې نه لاندې دي
- ۷:۲۰ - او که ته خبره په جهر سره کوي، نو یقیناً هغه په پټه خبره او په ډېره پټه خبره هم پوهېږي
- ۸:۲۰ - الله (چې دی) نشته دی هېڅ لایق د عبادت مگر هم دی دی، خاص د ده لپاره تر ټولو ښکلي نومونه دي
- ۹:۲۰ - او ایا تا ته د موسیٰ قصه (خبره) راغلې ده
- ۱۰:۲۰ - کله چې ده اور ولیده، نو خپل اهل ته یې وویل: تاسو ایسار شئ، بېشکه ما اور ولیده، کېدی شي چې زه له هغه نه تاسو ته لگولې (بله) لمبه راوړم، یا به په اور باندې څه لار ښوونه (لار ښود) ومومم
- ۱۱:۲۰ - نو کله چې دی دغه (اور) ته راغی، ده ته اواز وکړی شو چې ای موسیٰ!
- ۱۲:۲۰ - بېشکه زه چې یم، زه ستا رب یم، نو ته خپلې پڼې وباسه، بېشکه ته په مقدسه (سپېڅلې) وادی (دره) طوی کې یې
- ۱۳:۲۰ - او ته ما غوره کړی یې، نو ته هغه څه ته ښه غوږ شه چې وحي کولی شي
- ۱۴:۲۰ - بېشکه زه چې یم، زه الله یم، نشته دی هېڅ لایق د عبادت مگر همدا زه یم، نو ته زما عبادت کوه، او زما د یادولو لپاره لمونځ قایموه
- ۱۵:۲۰ - بېشکه قیامت راتلونکی دی، زه غواړم چې دغه (قیامت) پټ وساتم، د دې لپاره چې هر نفس ته د هغو عملونو په سبب بدله ورکړی شي چې دی یې کوي
- ۱۶:۲۰ - نو تا دې هیڅکله بند نه کړې له دغه (قیامت) نه هغه څوک چې په ده ایمان نه راوړي او هغه د خپل خواهش پیروي کوي (، گنې) نو ته به هلاک شي



- ۱۷:۲۰ - او ای موسی! ستا په نبی لاس کې څه شی دی؟
- ۱۸:۲۰ - ده وویل: دا زما امسا ده په دې زه تکیه لگوم، او په دې سره زه خپلو گډو (بیزو) ته پانې ځنډوهم، او زما لپاره په دې کې نور حاجتونه (او فایدې) هم دي
- ۱۹:۲۰ - (الله) وویل: ای موسی! ته دا وغورځوه
- ۲۰:۲۰ - نو ده دغه وغورځوله، نو ناڅاپه دغه (امسا) مار شو، منډې یې وهلې
- ۲۱:۲۰ - (الله) وویل: ته دا راوینسه، او ته مه وپېرېره، ژر به مونږ دا خپل رومبني شکل ته راوگرځوو
- ۲۲:۲۰ - او ته خپل لاس خپل تخرگ ته پیوست کړه، دا به راووخې، چې تک سپین به وي، بې له عیب (او بیماری) نه، په داسې حال کې چې دا بله نښه (او معجزه) ده
- ۲۳:۲۰ - د دې لپاره چې مونږ تا ته د خپلو ترټولو لویو نښو ځنې (څه) وښیو
- ۲۴:۲۰ - ته فرعون ته لار شه، بېشکه ده سرکشي شروع کړې ده
- ۲۵:۲۰ - ده وویل: ای زما ربه! ته ما لره زما سینه (خلاصه) پرانیځه
- ۲۶:۲۰ - او ما ته زما کار اسان کړه
- ۲۷:۲۰ - او زما له ژبې نه غوټه پرانیځه
- ۲۸:۲۰ - چې دوی زما په خبره پوه شي
- ۲۹:۲۰ - او زما لپاره زما له اهل نه یو وزیر (مددگار) وټاکه
- ۳۰:۲۰ - هارون، چې زما ورور دی
- ۳۱:۲۰ - په ده سره ته زما ملا قوي کړه
- ۳۲:۲۰ - او دی زما په کار کې شریک کړه
- ۳۳:۲۰ - د دې لپاره چې مونږ ستا ډېره تسبیح ووايو
- ۳۴:۲۰ - او ستا ډېر ذکر وکړو
- ۳۵:۲۰ - بېشکه هم ته زمونږ حال ښه لیدونکی یې
- ۳۶:۲۰ - (الله) وویل: ای موسی! یقیناً تا ته ستا سوال درکړی شو
- ۳۷:۲۰ - او یقیناً یقیناً مونږ په تا باندې یو ځل بل احسان کړی و
- ۳۸:۲۰ - کله چې مونږ ستا مور ته الهام وکړ هغه چې (تا ته اوس) وحی کولی شي
- ۳۹:۲۰ - چې ته (ای مورې د موسی) دا (موسی) په تابوت (صندوق) کې واچوه، بیا دغه



(صندوق) په سیند کې وغورځوه، نو دغه (صندوق) لره دې سیند په ساحل کې وغورځوي، چې دغه (موسى) لره ونیسي زما دبنمن او د ده دبنمن او ما په تا باندې له خپل جانبه محبت اچولی و، او د دې لپاره ستا تربیت زما د سترگو په وړاندې وشي

۴۰:۲۰ - کله چې ستا خور (په تا پسې) روانه وه (ته یې ولیدې چې د هیچا تی (پې) نه اخلې) نو دې ویل: ایا زه تاسو ته هغه څوک ونبیم چې د ده کفالت (او تربیت) به کوي، نو ته مونږ خپلې مور ته بېرته راوستې، د دې لپاره چې د هغې سترگې یخې شي او غمژنه نشي او تا یو کس مړ کړی و، نو ته مونږ له غم نه خلاص کړې. او ته مونږ په قسما قسم ازموینو سره وازمایلې، نو تا څو کاله په اهل مدین کې تېر کړل، بیا ته په ټاکلې اندازې سره راغلې، ای موسی!

۴۱:۲۰ - او ته ما د خپل ځان لپاره تیار کړی یې

۴۲:۲۰ - ته لار شه او ستا ورور دې هم، زما په معجزو سره او تاسو دواړه زما په ذکر (یاد) کې سستي مه کوئ

۴۳:۲۰ - تاسو دواړه فرعون ته لار شئ، بېشکه هغه باغي شوی دی

۴۴:۲۰ - نو تاسو هغه ته ډېره نرمه خبره وکړئ، بنیایي چې دی پند واخلي، یا ووېرېږي

۴۵:۲۰ - دواړو وویل: ای زمونږه ربه! بېشکه مونږ له دې نه وېرېږو چې دی به زمونږ سره زیاتی وکړي، یا به سرکشي شروع کړي

۴۶:۲۰ - (الله) وویل: تاسو مه وېرېږئ، بېشکه زه له تاسو سره یم، زه اورم او زه وینم

۴۷:۲۰ - نو تاسو ده ته ورشئ، پس (ورته) ووايئ چې بېشکه مونږ ستا د رب رسولان یو، نو ته زمونږ سره بني اسرائيل خوشې کړه، او ته دوی مه په عذابوه، په تحقیق مونږ تا ته ستا د رب له معجزې سره راغلي یو، او (له عذاب نه) سلامتي ده د هغه چا لپاره چې د هدایت پیروي وکړي

۴۸:۲۰ - بېشکه مونږ چې یو، یقیناً مونږ ته وحی کړی شوې ده چې بېشکه عذاب په هغه چا دی چې (د رسولانو) تکذیب کوي او (له اسلامه) مخ گرځوي

۴۹:۲۰ - ده (فرعون) وویل: ای موسی ستاسو د دواړو رب څوک دی؟

۵۰:۲۰ - ده وویل: زمونږ رب هغه ذات دی چې هر شي ته یې د ده (موافق) شکل ورکړی دی، بیا یې لار بنودلې ده

۵۱:۲۰ - (فرعون) وویل: د رومینو زمانو د خلقو څه حال دی؟

۵۲:۲۰ - ده وویل: د هغو علم زما له رب سره دی په یو کتاب کې، زما له رب نه څه ورکېږي او نه ترې هېرېږي

۵۳:۲۰ - هغه ذات چې تاسو لپاره یې ځمکه فرش گرځولې ده او تاسو لپاره یې په دې کې لارې



- چلولې دي او له بره نه يې اوبه نازلې كړې دي، پس په دغو (اوبو) سره مونږ بېلا بېل (او) قسما  
قسم زرغونې را ايستلي دي
- ۵۴:۲۰ - تاسو يې خورئ او خپل څاروي (په كې) څروئ، بېشكه په دغو (شيانو) كې د عقل والو  
لپاره يقيناً ډېرې نښې دي
- ۵۵:۲۰ - له هم دې (ځمكې) نه مونږ تاسو پيدا كړي يې او په هم دې كې به مونږ تاسو ننه  
باسو، او بل كرت به مونږ تاسو راوباسو
- ۵۶:۲۰ - او يقيناً يقيناً مونږ ده ته خپلې ټولې نښې (او معجزې) وروښوولې، نو ده تكذيب وكړ او  
انكار يې وكړ
- ۵۷:۲۰ - وويل: (فرعون) ايا ته مونږ ته راغلي يې اى موسى؟، د دې لپاره چې ته په خپل سحر  
(جادو) سره مونږ له خپلې ځمكې نه وباسې
- ۵۸:۲۰ - نو مونږ به خامخا ضرور تا ته د دغه (سحر) په مثل سحر راوړو، نو ته زمونږ په مينځ كې  
او په خپل مينځ كې يوه وعده مقررې كړه چې نه به مونږ د هغې مخالفت كوو او نه ته، داسې  
ځاى چې مساوي (هوار) وي
- ۵۹:۲۰ - ده وويل: ستاسو د وعدې وخت د زينت (او جشن) ورځ ده او دا چې خلق دې د ځانبت  
په وخت كې راجمع كړي شي
- ۶۰:۲۰ - نو فرعون وگرځېده، نو خپل مكر (او چل) يې راجمع كړ، بيا راغى
- ۶۱:۲۰ - (موسى جادوگرو ته) وويل: تاسو هلاك شئ! په الله باندې دروغ مه تړئ (گنې) نو هغه  
به تاسو په عذاب سره هلاك كړي، او په تحقيق نا امېده (او نامراد) شو هغه كس چې (په الله)  
يې دروغ وتړل
- ۶۲:۲۰ - نو دغو (جادوگرو) په خپل كار كې په خپل مينځ سره جگړه وكړه او دغه پټه مشوره يې  
خفيه وساتله
- ۶۳:۲۰ - دوى وويل: بېشكه چې دا دواړه خامخا ساحران (جادوگر) دي، دوى دواړه غواړي چې  
تاسو له خپلې ځمكې (خاورې) نه په خپل سحر (جادو) سره وباسي او ستاسو ډېر غوره لار (د  
دين) ختمه كړي
- ۶۴:۲۰ - نو تاسو خپل ټول چل مكر راجمع كړئ، بيا تاسو (ميدان ته) راشئ صف صف، او يقيناً  
نن ورځ هغه څوك كامياب دى چې غالب شو
- ۶۵:۲۰ - ده وويل: اى موسى! يا به ته (امسا) غورځوې، يا به مونږ شو اول د هغه چا چې (امسا)  
غورځوي



- ٦٦:٢٠ - ده وويل: بلکې تاسو وغورځوئ، نو ناڅاپه د دوی رسي او د دوی امساگانې د دوی د سحر په وجه د ده (موسی) خیال ته داسې راوستی شوې چې په رښتیا دغه منډې وهي
- ٦٧:٢٠ - نو موسی په خپل نفس (زړه) کې وپره وموندله
- ٦٨:٢٠ - مونږ (ده ته) وويل: ته مه وپرېره، بېشکه هم ته ښه غالب یې
- ٦٩:٢٠ - او ته هغه (امسا) وغورځوه چې ستا په ښي لاس کې ده، چې هغه څه لواړ (ښوی) تېر کړي چې دغو جوړ کړي دي، بېشکه هغه شی چې دوی تیار کړی دی د جادوگر چل مکر دی، او جادوگر بری نه مومي هر چېرته چې راشي
- ٧٠:٢٠ - نو ساحران وغورځولی شول، سجده کوونکي، ویې ويل: مونږ د هارون او موسی په رب ایمان راوړ
- ٧١:٢٠ - (فرعون) وويل چې تاسو د ده تصدیق وکړ مخکې له دې چې زه تاسو ته اجازت درکړم، بېشکه دی یقیناً ستاسو هغه مشر دی چې تاسو ته یې سحر (جادو) ښودلی دی، نو زه به خامخا ضرور ستاسو لاسونه او ستاسو پښې ادل بدل پرې کوم او زه به خامخا ضرور تاسو د کجور په تنو کې په دار کوم او تاسو به خامخا ضرور پوه شئ چې په مونږ کې کوم یو د عذاب ورکولو په لحاظ پېر سخت دی او پېر باقی پاتې کېدونکی دی (زه او که موسی)
- ٧٢:٢٠ - هغوی وويل: مونږ به تا ته له سره ترجیح درنه کړو په هغه باندې چې مونږ ته راغلی دی چې ښکاره معجزې دي او هغه (الله) چې مونږ یې پیدا کړي یو، نو ته هغه کار وکړه چې ته د هغه کوونکی یې، بېشکه ته یواځې د دې دنیايي ژوند فیصله کولی شې
- ٧٣:٢٠ - بېشکه مونږ په خپل رب ایمان راوړی دی، د دې لپاره چې هغه زمونږ خطاگانې وبخښي او هغه (جرم) چې تا مونږ په هغه مجبوره کړي وو، چې سحر دی او الله پېر غوره. او تل پاتې کېدونکی دی
- ٧٤:٢٠ - بېشکه شان دا دی چې هغه څوک چې خپل رب ته راشي، په دې حال کې چې کافر وي، نو بېشکه د ده لپاره دوزخ دی، دی به په ده کې نه مري او نه به (ښه) ژوندون کوي
- ٧٥:٢٠ - او هغه څوک چې ده ته په داسې حال کې راشي چې مومن وي، نېک عملونه یې کړي وي، (نو) د دوی لپاره پېرې اوچتې درجې دي
- ٧٦:٢٠ - چې د تل اوسېدنې جنتونه دي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې دوی به په هغو کې تل ترته وي، دغه د هغه چا بدله ده چې ځان یې (له شرک او کفر نه) پاک ساتلی وي
- ٧٧:٢٠ - او یقیناً یقیناً مور موسی ته وحی وکړه چې ته زما بنده گان د شپې وباسه، نو ته د دوی لپاره په سمندر کې یوه وچه لاره جوړه کړه، ته به نه وپرېږي له نیول کېدو نه او نه به وپرېږي (له



(دوبېدو نه)

۷۸:۲۰ - نو فرعون سره له خپلو لښکرو په دوی پسې راغی، نو دوی لره له سمندر نه هغه شي لاندې کړل چې دوی یې لاندې کړل

۷۹:۲۰ - او فرعون خپل قوم لره گمراه کړ او نېغه لار یې ور ونه ښودله

۸۰:۲۰ - ای بني اسرائیلو بېشکه مونږ تاسو ته ستاسو له دښمن نه نجات درکړ او د طور غر ښي اړخ ته مو له تاسو سره وعده وکړه او مونږ پر تاسو باندې مَن (ترنجبین) او مرزان (دوله مرغان) نازل کړل

۸۱:۲۰ - تاسو هغه پاکیزه څیزونه خورئ چې مونږ تاسو ته درکړي دي او تاسو په دغه (رزق) کې تجاوز مه کوئ (گنې) نو په تاسو به زما غضب راکوز شي او هغه څوک چې په هغه باندې زما غضب راکوز شي، نو یقیناً دی وغورځېده (هلاک شه)

۸۲:۲۰ - او بېشکه زه خامخا ډېر بڅښونکی یم هغه چا ته چې توبه وباسي او ایمان راوړي او نېک عمل کوي، بیا په نېغه لار روان اوسي

۸۳:۲۰ - او ته څه شي راگړندی کړې له خپل قوم نه ای موسی!

۸۴:۲۰ - ده وویل: دوی دغه دي په ما پسې راروان دي او زه تا ته جلت راغلم ای زما ربه! د دې لپاره چې ته راضي شي

۸۵:۲۰ - (الله) وویل: نو بېشکه مونږ ستا قوم له تا نه وروسته وازمایه او سامري دوی گمراه کړل

۸۶:۲۰ - نو موسی خپل قوم ته راواپس شو، چې ډېر په غصه او غمجن و، ویې ویل: ای زما قومه! ایا تاسو سره ستاسو رب ډېره ښه وعده نه وه کړې، ایا نو په تاسو زمانه ډېره اوږده شوه، یا که تاسو اراده کړې وه چې په تاسو باندې د خپل رب غضب راکوز شي، نو تاسو زما د وعدې خلاف ورزي وکړه

۸۷:۲۰ - دوی وویل: مونږ ستا د وعدې مخالفت په خپل اختیار سره نه دی کړی، او لېکن پر مونږ باندې د (قبطیانو د) قوم د ښکلا زیورات بار کړی شوي وو، نو مونږ هغه وغورځول، نو همداسې سامري هغه (په اور کې) وغورځول

۸۸:۲۰ - نو ده د دوی لپاره (له هغې کندي څخه) یو سخی چې جسد و؛ راووبست، چې د ده لپاره د سخي اواز و، نو دوی وویل: دا ستاسو معبود دی او د موسی معبود دی، پس هغه هېر کړی دی

۸۹:۲۰ - (الله فرمایي) نو ایا دوی نه گوري چې بېشکه شان دا دی چې دغه (سخی) دوی ته بېرته خبره نه راگرځوي او دی د دوی لپاره نه د ضرر اختیار لري او نه د نفعې



۹۰:۲۰ - او یقیناً یقیناً هارون دوی ته د دې (موسى له راتلو) نه مخکې ويلي وو چې ای زما قومه! بېشکه همدا خبره ده چې تاسو په دې سره ازمايل شوي یئ، او ستاسو رب خو رحمن دی، نو تاسو زما پیروي وکړئ او زما د حکم اطاعت وکړئ

۹۱:۲۰ - دوی وویل: مونږ به تل به په (عبادت) د ده محکم ولاړ اوسو، تر هغه پورې چې موسى مونږ ته بېرته راشي

۹۲:۲۰ - (موسى چې راغی نو) وپې ویل: ای هارونه! ته څه شي منع کړی وې، کله چې تا دوی ولیدل چې گمراه شول

۹۳:۲۰ - چې تا زما پیروي ونه کړه، ایا نو تا زما د حکم نافرمانی وکړه؟

۹۴:۲۰ - ده وویل: ای زما د مور زویه! ته مه زما ږېره نیسه او مه زما سره، بېشکه زه ووېرېدم له دې نه چې ته به وایې چې تا د بني اسرائیلو په مینځ کې بېلتون واچاوه او زما خبرې ته دې ونه کتل  
۹۵:۲۰ - (موسى) وویل: نو ستا څه کار و ای سامري!

۹۶:۲۰ - هغه وویل: ما هغه شى ولیده چې دوی هغه نه و لیدلی نو ما یو موتی (خاوره) راوخیسته د رسول له قدمه، نو هغه ما (د دغه سخي په خوله کې) وغورځوله او همداسې ما ته زما نفس (دا کار) ښایسته کړی و

۹۷:۲۰ - ده وویل: نو ته څه! پس بېشکه تا لره په ژوندن کې دا دي چې ته به وایې: (په ما) مه لگېږئ، او بېشکه تا لپاره د وعدې یو وخت دی چې له تا سره به د هغې وعدې هېڅ خلاف ونه کړی شي، او ته خپل هغه معبود ته وگوره چې ته په (عبادت) د ده باندې محکم ولاړ وې، مونږ به دی خامخا ضرور سوځوو، بیا مونږ دی په سمندر کې بادوو، بادول

۹۸:۲۰ - بېشکه همدا خبره ده چې ستاسو معبود هغه الله دی چې نشته هېڅ لایق د عبادت مگر هم دی دی، ده د علم په لحاظ هر شى، راگېر کړی

۹۹:۲۰ - هم داسې مونږ تا ته بیانوو ځینې له هغو خبرونو نه چې مخکې تېر شوي دي او په تحقیق تا ته مونږ درکړی دی له خپل جانب نه ذکر (چې قرآن دی)

۱۰۰:۲۰ - هرڅوک چې له ده نه مخ وگرځوي، پس بېشکه دغه کس به د قیامت په ورځ (د عذاب) بار پورته کوي

۱۰۱:۲۰ - چې تل به وي په دغه (عذاب) کې او دغه بد دی د دوی لپاره د بارولو په لحاظ

۱۰۲:۲۰ - په هغې ورځ کې چې په شپېلۍ کې به (په دوهم ځل) وپوکل شي. او په دغې ورځ کې به مونږ مجرمان (کافران) راجمع کوو چې شین سترگي (تور مخې) به وي

۱۰۳:۲۰ - دوی به په خپل مینځ کې پټې پټې خبرې کوي چې تاسو وخت نه دی تېر کړی (په دنیا



کې) مگر لس شپې

- ۱۰۴:۲۰ - مونږ ښه عالمان یو په هغو خبرو چې دوی یې وایي، کله چې په دوی کې د روش په لحاظ ډېر کامل وایي: تاسو وخت نه دی تېر کړی مگر یوه ورځ
- ۱۰۵:۲۰ - او دوی له تا نه د غرونو په باره کې پوښتنه کوي، نو ته (ورته) ووايه چې زما رب به دغه (غرونه) تار په تار کړي، تار تار کول
- ۱۰۶:۲۰ - نو دغه (ځمکه) به تش هوار ډاگ پرېږدي
- ۱۰۷:۲۰ - چې ته به په دې کې نه ښکته والی وینې او نه څه اوچت والی
- ۱۰۸:۲۰ - په دغې ورځ کې به دوی د بلونکي پیروي کوي، دغې (بلنې) ته به هېڅ کور والی نه وي، او ټول اوازونه به رحمن ته چوپ شي، نو ته به نه اورې مگر کشاری (د قدمونو)
- ۱۰۹:۲۰ - په دغې ورځ کې به شفاعت فایده نه رسوي مگر هغه چا ته چې د هغه په حق کې رحمن اجازت وکړي او دغه (الله) د ده په خبره راضي شوی وي
- ۱۱۰:۲۰ - دغه (الله) پوهېږي په هر هغه څه چې د دوی په وړاندې دي او په هر هغه څه چې د دوی وروسته دي او دوی د هغه د علم احاطه نشي کولی
- ۱۱۱:۲۰ - او مخونه تل ژوندي، د ټول عالم انتظام کوونکي ذات ته ټیټ شول او تحقیق نامراده شو هغه کس چې (د) ظلم (بار) یې پورته کړ
- ۱۱۲:۲۰ - او هغه څوک چې نېک عمل وکړي، په دې حال کې چې مومن وي، نو دی به نه له ظلم (بې انصافی) نه وېرېږي او نه له نقصان نه
- ۱۱۳:۲۰ - او هم داسې مونږ دغه (کتاب) نازل کړی دی عربي قرآن، او مونږ په ده کې (ایتونه) له وعید ځنې بیا بیا راوړي دي، د دې لپاره چې دوی پرهبزگاره شي یا دغه (قرآن) دوی ته څه پند پیدا کړي
- ۱۱۴:۲۰ - نو اوچت دی الله حق بادشاه دی او ته په (لوستلو د) قرآن سره تلوار مه کوه مخکې له دې چې تا ته د ده وحی پوره کړی شي او ته وایه: ای زما ربه ما ته (زما) په علم کې زیاتوالی راکړې
- ۱۱۵:۲۰ - او یقیناً په تحقیق سره مونږ ادم ته له دې نه مخکې حکم کړی و، نو هغه هېر کړ او مونږ د ده پخه اراده ونه مونده
- ۱۱۶:۲۰ - او کله چې مونږ ملایکو ته وویل: تاسو ادم ته سجده وکړئ، نو دوی سجده وکړه، غیر له ابلیس نه، ده انکار وکړ
- ۱۱۷:۲۰ - نو مونږ ادم ته وویل: بېشکه دا (ابلیس) ستا او ستا د ښځې دښمن دی، نو دی دې تاسو هرگز له جنت نه ونه باسي، (گنې) نو په مشقت کې به پرېوځئ



- ۱۱۸:۲۰ - بېشکه تا لپاره دا مقرر ده چې ته به په دې (جنت) کې نه وړی کېږي او نه به برېښېږي
- ۱۱۹:۲۰ - او دا چې بېشکه ته به نه په ده کې تېری کېږي او نه به دې گرمي کېږي
- ۱۲۰:۲۰ - نو ده ته شيطان وسوسه واچوله، وپي ويل: ای ادمه! ایا زه تا ته د تل ژوندي پاتې کېدلو ونه وښییم او داسې بادشاهي چې نه به ختمېږي
- ۱۲۱:۲۰ - نو دوی دواړو (ښځې خاوند) له دغې (ونې) نه خوراک وکړ، نو دوی ته خپل د شرم ځایونه ښکاره شول او دوی شروع شول چې په خپلو ځانونو یې د جنت پانې ښلولې او ادم د خپل رب نافرمانی وکړه، نو وښویده
- ۱۲۲:۲۰ - بیا دی خپل رب غوره کړ، نو د ده توبه یې قبوله کړه او هدایت یې وکړ (ده ته)
- ۱۲۳:۲۰ - (الله) وویل: تاسو دواړه له دې (جنت) نه کوز شئ ټول، ستاسو ځینې به د ځینو نورو دښمنان وي، نو که تاسو ته زما له جانبه هدایت راغی، نو چا چې زما د هدایت پیروي وکړه، نو دی به نه گمراه کېږي او نه به بدبخته کېږي
- ۱۲۴:۲۰ - او هغه څوک چې زما له ذکر (قرآن) نه مخ وگرځوي، نو بېشکه د ده لپاره ډېر تنگ گذران (او ژوند) دی او دی به مونږ د قیامت په ورځ روند راپورته کوو
- ۱۲۵:۲۰ - دی به وایي: ای زما ربه! تا زه ولې روند راپاڅولم، حال دا چې زه (په دنیا کې) بینا وم
- ۱۲۶:۲۰ - (الله به) ووايي: همداسې و، تا ته زمونږ ایتونه راغلي وو، نو تا هغه هېر کړل، او همداسې به ته نن ورځ هېرولی شې
- ۱۲۷:۲۰ - او همداسې مونږ جزا ورکوو هغه چا ته چې له حده ووت او د خپل رب په ایتونو یې ایمان رانه وړ او خامخا د آخرت عذاب ډېر سخت دی او ډېر باقی پاتې کېدونکی دی
- ۱۲۸:۲۰ - ایا نو دوی ته نه ده څرگنده شوې چې څومره ډېرې پېړۍ (امتونه) مونږ هلاکې کړې دي، چې دوی د هغوی په استوگنځایونو کې تېرېږي، بېشکه په دغو کې د عقل والو لپاره ډېرې نښې دي
- ۱۲۹:۲۰ - او که چېرې هغه خبره نه وی چې ستا د رب له جانبه مخکې شوې ده (، نو) خامخا دغه (هلاکت د دوی) به لازم و، (او که چېرې نه وی، مقرر شوې نېټه
- ۱۳۰:۲۰ - نو (ای نبی!) ته په هغو خبرو صبر کوه چې دوی یې وایي او ته د خپل رب له ستاینې سره تسبیح وایه له لمر ختو نه مخکې او مخکې د پرېوتو له ده نه، او د شپې په ځینو وختونو کې، نو ته تسبیح وایه. او د ورځې په غاړو کې، ښایي چې ته به خوشاله شې
- ۱۳۱:۲۰ - او ته خپلې سترگې هرگز مه اوږدوه هغه څیز ته چې مونږ په هغه سره دغو ته نفع ورکړي ده چې قسما قسم څیزونه دي. د دنیا یې ژوند ښایست، د دې لپاره چې مونږ دغه (کفار)



په دې کې وازمایو. او ستا د رب رزق ډېر غوره او ډېر باقي پاتې کېدونکی دی  
۱۳۲:۲۰ - او ته خپل اهل ته د لمانځه حکم کوه او ته هم په دې (لمانځه) ټینگ ولاړ اوسه، مونږ  
له تا نه رزق نه غواړو، مونږ تا ته رزق درکوو، او ښه انجام د پرهبزگاری لپاره دی  
۱۳۳:۲۰ - او دوی وایي: دی (محمد) د خپل رب له جانبه مونږ ته کومه ښه (معجزه) ولې نه  
راوړي؟ ایا دوی ته واضح دلیل له هغه څه نه دی راغلی چې په رومبنيو صحیفو کې دي  
۱۳۴:۲۰ - او که یقیناً مونږ دوی له دغه (قرآن) نه مخکې هلاک کړي وی (، نو) خامخا دوی به  
ویلی: ای زمونږ ربه! تا مونږ ته ولې یو رسول راونه لېږه، پس چې مونږ ستا د ایتونو پیروي کړي  
وی، مخکې له دې نه چې مونږ ذلیله شو او رسوا شو  
۱۳۵:۲۰ - ته (دوی ته) ووايه: هر یو انتظار کوونکی دی، نو تاسو (هم) انتظار کوئ، نو ژر ده چې  
تاسو به پوه شئ چې د نېغې لارې خاوندان څوک دي او څوک دی چې نېغه لار یې موندلې ده

## (مکي) وړاندویوونکي - الأنبياء ۲۱

۱:۲۱ - خلقو ته د هغوی (د) حساب (وخت) ډېر نژدې شو، حال دا چې دوی په غفلت کې دي،  
مخ گرځوونکي دي  
۲:۲۱ - دوی ته د خپل رب له جانبه هېڅ نوی نصیحت نه راځي مگر دوی هغه اوړي، په داسې  
حال کې چې دوی لوبې (مسخرې پرې) کوي  
۳:۲۱ - په دې حال کې چې د دوی زړونه غافله وي، او خفيه مشوره یې پټه وساتله هغو کسانو  
چې ظلم یې کړی دی (او وېې ویل: دا) (محمد) نه دی مگر ستاسو په شان یو انسان دی، ایا نو  
تاسو جادو ته راځئ، حال دا چې تاسو گورئ  
۴:۲۱ - (رسول دوی ته) وویل: زما رب په اسمان او ځمکه کې په هره خبره پوهېږي او هم هغه  
ښه اورېدونکی، ښه عالم دی  
۵:۲۱ - بلکې دوی وایي: (دا قرآن) گډوډ خوبونه دي، بلکې دا یې له خپل ځانه جوړ کړی دی، بلکې  
دا شاعر دی، نو دا دې مونږ ته لویه ښه (معجزه) راوړي، له څنگه چې رومبني (پېغمبران په هغو  
سره) لېږل شوي وو  
۶:۲۱ - ایمان نه دی راوړی له دوی نه مخکې هېڅ یو داسې کلي، چې مونږ هغه هلاک کړی، ایا  
نو دوی به ایمان راوړي؟  
۷:۲۱ - او مونږ له تا نه مخکې رسولان نه دي لېږلي مگر سړي چې مونږ به هغوی ته وحی کوله،  
نو تاسو د ذکر له خاوندانو (عالمانو) نه تپوس وکړئ که تاسو نه پوهېږئ



- ۸:۲۱ - او مونږ هغه (رسولان داسې) جسدونه نه ووگرځولي چې طعام به نه خوري او هغوی تل ژوندي پاتې کېدونکي نه وو
- ۹:۲۱ - بیا مونږ له دوی سره وعده رښتیا کړه، نو مونږ دوی ته نجات ورکړ او هغه چا ته چې زمونږ اراده (د هغوی د نجات) وه او له حد نه تېرېدونکي مو هلاک کړل
- ۱۰:۲۱ - یقیناً یقیناً مونږ تاسو ته داسې کتاب نازل کړی دی چې په هغه کې ستاسو ذکر (او عزت) دی، ایا نو تاسو عقل نه لرئ؟
- ۱۱:۲۱ - او څومره ډېر کلي چې ظالم وو، مونږ مات (او ټوټې) کړي دي او له هغو نه پس مو نور خلق پیدا کړل
- ۱۲:۲۱ - نو کله چې به یې زمونږ عذاب محسوس کړ، ناڅاپه به هغوی له دغو (کلیو) نه (په ډېره بیره) تښتېدل
- ۱۳:۲۱ - تاسو مه تښتئ، او واپس لاړ شئ هغو (نعمتونو) ته چې تاسو ته په هغو کې خوشحالي درکړې شوې وه او خپلو کورونو ته، د دې لپاره چې له تاسو نه پوښتنه وکړي شي
- ۱۴:۲۱ - دوی وویل: ای زمونږ هلاکته! بېشکه همدا مونږ ظالمان وو
- ۱۵:۲۱ - نو تل به د دوی دغه چغه وه تر دې چې مونږ به دوی وگرځول رېبل شوي، مړه یخ پراته
- ۱۶:۲۱ - او مونږ اسمان او ځمکه او هغه څه چې د دواړو په مینځ کې دي (داسې) نه دي پیدا کړي، چې لوبې کوونکي یو
- ۱۷:۲۱ - که مونږ اراده کړې وی چې څه لوبه تماشه جوړه کړو (نو) یقیناً هغه به مو له خپلې خوا نه جوړه کړې وی که مونږ (دا کار) کوونکي وی
- ۱۸:۲۱ - بلکې مونږ په حق سره باطل ولو، نو دا د هغه دماغ راوباسي، نو ناڅاپه هغه ختمېدونکی وي، او تاسو ته د هغه څه په وجه هلاکت دی چې تاسو یې بیانوي
- ۱۹:۲۱ - او خاص د هغه لپاره دي هغه څوک چې په اسمانونو او ځمکه کې دي، او هغه څوک چې له هغه سره دي، هغوی د هغه له عبادت نه تکبر نه کوي او نه ستومانه کېږي
- ۲۰:۲۱ - هغوی شپه او روځ تسبیح وايي، نه څه وقفه کوي
- ۲۱:۲۱ - ایا دوی له ځمکې نه نور معبودان نیولي دي چې هغوی ژوندي کول کوي؟
- ۲۲:۲۱ - که چېرې په دغو (ځمکه او اسمان) کې له الله نه پرته نور معبودان وی (نو) دواړه به خامخا وران شوي وو، نو الله د عرش مالک، پاک دی له هغو خبرو چې دوی یې بیانوي
- ۲۳:۲۱ - له هغه نه پوښتنه نشي کېدی د هغه څه په باره چې هغه یې کوي او له دوی نه



## پوښتنه کېږي

۲۴:۲۱ - ایا دوی له هغه (الله) نه پرته نور معبودان نیولي دي، ته ووايه: تاسو خپل پوخ دلیل راوړئ، دا (وحي) د هغه چا نصیحت دی چې زما سره دي او د هغه چا نصیحت دی چې له ما نه مخکې تېر شوي دي، بلکې د دوی (کافر) اکثره خلق حق نه پېژني، نو دوی مخ گروځونکي دي

۲۵:۲۱ - او مونږ له تا نه مخکې هېڅ رسول نه دی لېږلی مگر چې هغه ته به مونږ (دا) وحي کوله چې بېشکه شان دا دی چې له ما نه پرته بل هېڅ حق معبود نشته، لهدا تاسو زما عبادت کوئ

۲۶:۲۱ - او دوی (کافر) وايي: الله (د ځان لپاره) اولاد نیولی دی، هغه (له دې نه) پاک دی، بلکې (ملایک خو) ډېر معزز بنده گان دي

۲۷:۲۱ - له هغه (الله) نه په خبره کولو کې ږومبی والی نه کوئ او دوی خاص د هغه په حکم عمل کوي

۲۸:۲۱ - هغه ته معلوم دي څه چې د دوی په وړاندې دي او څه چې له دوی نه وروسته دي، او دوی شفاعت نشي کولی مگر د هغه چا لپاره چې هغه (الله) ترې راضي وي او دوی خاص د هغه له هېبته وېرېدونکي دي

۲۹:۲۱ - او په دوی کې چې څوک ووايي چې بېشکه زه له هغه (الله) نه پرته معبود یم، نو دغه دی چې مونږ ده ته (د) جهنم جزا ورکوو، همداسې مونږ ظالمانو ته جزا ورکوو

۳۰:۲۱ - ایا هغه کسان چې کافران شوي دي په دې نه دي خبر شوي چې یقیناً یقیناً اسمانونه او ځمکه دواړه سره نښتي وو، بیا مونږ دواړه بېل کړل، او مونږ له اوبو څخه هر ژوند شی پیدا کړی دی، ایا نو دوی ایمان نه راوړي؟

۳۱:۲۱ - او مونږ په ځمکه کې پاڅه غرونه پیدا کړي دي چې په دوی باندې (دغه ځمکه) ونه خوځېږي او مونږ په دې کې لارې پیدا کړي دي، چې ارتې پراخه دي، د دې لپاره چې دوی لار ومومي

۳۲:۲۱ - او مونږ اسمان محفوظ چت جوړ کړی دی او دوی (کفار) د هغه (اسمان) له نخښونه مخ گروځونکي دي

۳۳:۲۱ - او دی همغه ذات دی چې شپه او ورځ او لمر او سپوږمۍ یې پیدا کړي دي، هر یو په (خپل) فلك (دایره) کې گځي

۳۴:۲۱ - اومونږ له تا نه مخکې هېڅ یو انسان ته تل ژوندي پاتې کېدل نه دي مقرر کړي، ایا نو که ته مړ شې، نو دوی به تل ژوندي پاتې کېدونکي وي؟

۳۵:۲۱ - هر یو نفس د مرگ (مزه) ځکونکی دی، او مونږ تاسو په شر او خیر سره ازمايو، ازمايل،



او تاسو به خاص مونږ ته راوستلی شئ

۳۶:۲۱ - او کله چې تا هغه کسان وويني چې کافران شوي دي (نو) دوی تا نه نيسي مگر مسخره کړی شوی (او په خپل مينځ کې وايي): ايا دا همغه کس دی چې ستاسو معبودان (په سپکه) يادوي؟ حال دا چې همدوی پخپله د رحمن له يادولو نه انکاري دي

۳۷:۲۱ - انسان له تلواړه پيدا کړی شوی دی، ژر به تاسو ته خپلې نښې وښييم، لهذا له ما نه ژر مطالبه مه کوئ

۳۸:۲۱ - او دوی وايي: دغه وعده به کله وي، که تاسو رښتيني یئ؟

۳۹:۲۱ - که کافران شوي کسان په هغه وخت کې پوه شي چې له خپلو مخونو نه به اور نشي منع کولی او نه له خپلو شاگانو او نه به د دوی مرسته کولی شي

۴۰:۲۱ - بلکې دا (قيامت) به په دوی ناڅاپه راشي، نو دوی به حيران کړي، بيا دوی د هغه د لرې کولو طاقت نه لري او نه به دوی ته مهلت ورکاوه شي

۴۱:۲۱ - او يقيناً يقيناً له تا نه مخکې رسولانو پورې استهزاگانې شوې دي، نو گېر کړل هغو کسانو لره چې په دوی پورې به يې مسخرې کولې، هغه شي چې دوی به ورپورې استهزا کوله  
۴۲:۲۱ - (دوی ته) ته ووايه: تاسو د رحمن (له عذاب) نه د شپې او د ورځې څوک ساتي؟ بلکې دوی دخپل رب له ذکر نه مخ گرځوونکي دي

۴۳:۲۱ - ايا د دوی لپاره نور معبودان شته چې زمونږ نه پرته دوی ساتي؟ هغوی د خپلو ځانونو د مرستې طاقت نه لري او نه دوی زمونږ (د عذاب) نه ساتل کېږي

۴۴:۲۱ - بلکې مونږ دوی ته او د دوی پلرونو ته نفع ورکړه تر دې چې په دوی باندې عمر اوږد شو، ايا نو دوی نه ويني چې بېشکه مونږ ځمکې ته راځو، د هغې له غاړو نه هغه کموو، ايا نو هم دوی غالب دي؟

۴۵:۲۱ - ته (دوی ته) ووايه: يقيناً زه تاسو يواځې په وحی سره وپروم او کاڼه بلنه نه اوري کله چې هغوی وپړولی شي

۴۶:۲۱ - او که يقيناً دوی ته ستا د رب له عذاب نه لږ تپ ورسېږي، (نو) دوی به خامخا لازماً وايي: اى زمونږ هلاکته! بېشکه هم مونږ ظالمان وو

۴۷:۲۱ - او د قيامت په ورځ به مونږ ډېر د انصاف تلې کېږدو، نو په هېڅ نفس باندې به هېڅ شی ظلم ونه کړی شي او که دا (عمل) د اوري د دانې په وزن وي مونږ به هغه راوړو او هم مونږ حساب کوونکي بس يو

۴۸:۲۱ - او يقيناً يقيناً مونږ موسی او هارون ته فرقان (حق او باطل سره بېلوونکی کتاب) او رڼا



او د متقیانو لپاره ذکر (نصیحت) ورکړی و

۴۹:۲۱ - هغه کسان چې له خپل رب نه خشیت (وېره) کوي بې له لیدلو او دوی د قیامت څخه وپېرېدونکي دي

۵۰:۲۱ - او دا (قرآن) مبارک نصیحت دی چې مونږ دا نازل کړی دی، ایا نو تاسو له ده نه انکار کوونکي یئ

۵۱:۲۱ - او یقیناً یقیناً مونږ ابراهیم ته د هغه هدایت له دې نه مخکې ورکړی و او مونږ په هغه باندې پوه وو

۵۲:۲۱ - کله چې هغه خپل پلار او خپل قوم ته وویل: دا بتان، څه شی دی هغه چې تاسو دوی ته په عبادت تینګ ولاړ یئ؟

۵۳:۲۱ - هغوی وویل: مونږ خپل پلرونه دوی ته عبادت کوونکي موندلي دي

۵۴:۲۱ - هغه وویل: یقیناً یقیناً تاسو او ستاسو پلرونه په ښکاره گمراهۍ کې یئ

۵۵:۲۱ - هغوی وویل: ایا تا مونږ ته حق راوړی دی، یا ته له لوبو کوونکو څخه یې؟

۵۶:۲۱ - هغه وویل: بلکې ستاسو رب د اسمانونو او ځمکې رب دی. هغه (رب) چې دغه یې پیدا کړي دي او زه په دې باندې له گواهانو ځنې یم

۵۷:۲۱ - او په الله قسم دی چې هر وروڼو خامخا به زه ستاسو له بتانو سره یو چال چلوم وروسته له دې چې تاسو وگرځئ شا کوونکي

۵۸:۲۱ - نو هغه، دغه (بتان) ټوټې ټوټې کړل د هغو له لوی نه غیر (چې هغه یې پرېښود)، د دې لپاره چې هغوی همده ته رجوع وکړي

۵۹:۲۱ - دوی وویل: زمونږ له معبودانو سره دا کار چا کړی دی، بېشکه دغه کس یقیناً له ظالمانو ځنې دی

۶۰:۲۱ - دوی وویل: مونږ له یو زلمي نه اورېدلي وو، چې دوی به یې (په سپکه) یادول، هغه ته ابراهیم ویلی شي

۶۱:۲۱ - هغوی وویل: نو هغه د خلقو د سترگو په وړاندې راولئ، د دې لپاره چې هغوی (یې) وويني او گواهي وکړي

۶۲:۲۱ - ویې ویل: ای ابراهیمه! ایا تا زمونږ له معبودانو سره دا کار کړی دی؟

۶۳:۲۱ - هغه وویل: بلکې دا کار د دوی دې مشر (لوی بت) کړی دی، نو تاسو له دوی نه پوښتنه وکړئ که دوی خبرې کوي



۶۴:۲۱ - نو دوی خپلو نفسونو ته رجوع وکړه، بیا یې وویل: بېشکه هم تاسو ظالمان یئ

۶۵:۲۱ - بیا دوی په خپلو سرونو نسکور کړی شول (ویې ویل: ) یقیناً یقیناً ته پوه یې چې دا (بتان) خبرې نشي کولی

۶۶:۲۱ - هغه وویل: ایا نو تاسو له الله نه پرته د هغه څه عبادت کوئ چې تاسو ته هېڅ نفع نشي رسولی او نه تاسو ته ضرر رسولی شي

۶۷:۲۱ - اُف په تاسو او په هغو چې تاسو یې له الله نه پرته عبادت کوئ، ایا نو تاسو عقل نه لرئ

۶۸:۲۱ - ویې ویل: دا وسوځوئ او د خپلو معبودانو مرسته وکړئ که چېرې تاسو (څه) کوونکي یئ

۶۹:۲۱ - مونږ وویل: ای اوره! یخ او سلامتیا والا شه په ابراهیم باندې

۷۰:۲۱ - او دوی له هغه سره د ضررناک مکر کولو اراده کړې وه، نو مونږه هم دوی بې حده تاوانیان وگرځول

۷۱:۲۱ - او مونږ هغه ته او لوط ته نجات ورکړ د هغې ځمکې په طرف چې مونږ په هغې کې د عالمونو لپاره برکت اچولی دی

۷۲:۲۱ - او مونږ هغه ته اسحق عطا کړ او یعقوب، زیاتي، او مونږه (دغه) هر یو نېکان گرځولي دي

۷۳:۲۱ - او مونږه هغوی داسې امامان گرځولي وو چې زمونږ په حکم سره به یې لار ښوونه کوله. او مونږ دوی ته د نېکۍ کولو او د لمونځ قایمولو او د زکات ورکولو وحي کړې وه او دوی خاص زمونږ عبادت کوونکي وو

۷۴:۲۱ - او لوط ته، مونږ هغه ته د فیصلې کولو قوت او پوهه ورکړې وه او مونږ هغه ته له هغه کلي نه نجات ورکړی و چې ناپاکه خبیث عملونه یې کول، بېشکه هغوی د بدۍ خلق (او) نافرمانه 99

۷۵:۲۱ - او مونږ هغه (لوط) په خپل رحمت کې داخل کړ، یقیناً هغه له نېکانو څخه دی

۷۶:۲۱ - او (یاد کړه) نوح، کله چې هغه له دې نه مخکې اواز وکړ، نو مونږ د هغه سوال قبول کړ، نو مونږ هغه ته او د هغه کورنۍ ته له ډېر لوی غم نه نجات ورکړ

۷۷:۲۱ - او مونږ د ده لپاره له هغه قوم نه انتقام واخیست چې زمونږ د ایتونو تکذیب یې کړی و، بېشکه هغوی بد خلق وو، نو مونږ دوی ټول غرق کړل

۷۸:۲۱ - او (یاد کړه) داود او سلیمان، کله چې هغوی د فصل په باره کې فیصله کوله، کله چې په هغه کې د شپې د خلقو بې شپانه گډې بیزي څرېدلې وې او مونږ له هغوی فیصلې ته کتونکي



- ۷۹:۲۱ - نو مونږه سلیمان ته هغه (فیصله) وښودله او مونږ (دوی) هر یو ته حکم او علم ورکړی و، او مونږ د داود سره غرونه تابع کړي وو چې تسیح به یې ویله او مرغان (هم) او مونږ (د داسې کارونو) کوونکي وو
- ۸۰:۲۱ - او مونږ هغه ته تاسو لپاره د زغرې جوړول وښودل، د دې لپاره چې هغه (زغره) ستاسو د (دښمنانو له) جنگ نه ستاسو حفاظت وکړي، نو ایا تاسو شکر کوونکي یی؟
- ۸۱:۲۱ - او (مونږ) د سلیمان لپاره هوا (تابع کړې ده)، چې ډېره تېزه وه، د هغه په حکم سره به هغې ځمکې (سیمې) ته روانېده چې مونږ په هغې کې برکت اچولی دی او مونږ له ازله په هر شي باندې پوه یو
- ۸۲:۲۱ - او (مونږ تابع کړي وو) ځینې له شیطانانو څخه هغه چې د ده لپاره به یې غوږې وهلې او له دې نه غیر نور کارونه به یې کول، او مونږ دوی لره (له وړاني نه) ساتونکي وو
- ۸۳:۲۱ - او (یاد کړه) ایوب کله چې هغه خپل رب ته اواز وکړ چې یقیناً زه (چې یم) ما ته تکلیف رارسېدلی دی او ته تر ټولو زیات رحم کوونکی یی
- ۸۴:۲۱ - نو مونږ د هغه دعا قبوله کړه، نو مونږ هغه تکلیف لرې کړ چې هغه ته و او مونږ هغه ته د هغه کورنۍ او له هغوی سره د هغوی په مثل عطا کړل له خپل طرف نه د رحمت په وجه او د عبادت کوونکو لپاره د نصیحت په خاطر
- ۸۵:۲۱ - او (یاد کړه) اسمعیل او ادریس او نوالکفل، دغه هر یو له صبر کوونکو څخه دي
- ۸۶:۲۱ - او مونږ دوی په خپل رحمت کې داخل کړل، بېشکه دوی له صالحانو څخه دي
- ۸۷:۲۱ - او (یاد کړه) د کب والا، کله چې هغه د غصې په حال کې لاړ، نو هغه دا خیال وکړ چې مونږ به په ده باندې له سره تنگی ونه کړو، بیا یې په تیارو کې اواز وکړ (داسې) چې نشته هېڅ لایق د عبادت مگر ته یې، ته پاک یې، بېشکه هم زه له ظالمانو څخه یم
- ۸۸:۲۱ - نو مونږ د هغه دعا قبوله کړه او مونږ هغه له غم نه خلاص کړ او همداسې مونږ مومنانو ته نجات ورکوو
- ۸۹:۲۱ - او (یاد کړه) زکریا کله چې هغه خپل رب ته اواز وکړ: ای زما ربه! ما یواځې (بې اولاده) مه پرېږده او ته ترټولو غوره وارث یی
- ۹۰:۲۱ - نو مونږ د هغه دعا قبوله کړه او مونږ هغه ته یحییٰ عطا کړ او د هغه لپاره مو د هغه ښځه روغه کړه، بېشکه دوی (نبیان داسې) وو چې په نېکیو کې به یې تلوار کاوه، په دې حال کې چې رغبت کوونکي او وېرېدونکي وو او دوی خاص زمونږ لپاره تواضع کوونکي وو



- ۹۱:۲۱ - او (یاده کړه) هغه (جینی) چې د خپل شرم ځای حفاظت یې کړی و، نو مونږ په (گړېوان د) هغې کې خپل ځینې روح پو کړ او مونږ هغه او د هغې زوی د خلقو لپاره لویه نښه وگرځول
- ۹۲:۲۱ - بېشکه همدا ستاسو دین دی، چې یو دین دی او هم زه ستاسو رب یم، نو تاسو زما عبادت کوئ
- ۹۳:۲۱ - او دوی خپل (د دین) کار په خپل مینځ کې ټوټې ټوټې کړ، دوی ټول خاص مونږ ته واپس راتلونکي دي
- ۹۴:۲۱ - نو هغه څوک چې د نېکۍ عملونه کوي، په دې حال کې چې مومن وي، نو د ده د کوشش لپاره هېڅ ناقدرې نشته او بېشکه مونږ د دغه (کوشش) لیکونکي یو
- ۹۵:۲۱ - او حرام (ممنوع) دي په هغه کلي باندې چې مونږ هغه هلاک کړی وي دا چې په رښتیا به دوی بېرته نه راځي
- ۹۶:۲۱ - تر هغه پورې کله چې یاجوج ماجوج پرانستل شي او دوی به له هرې لورې نه گړندي راکوزېږي
- ۹۷:۲۱ - او حقه وعده به نښه رانژدې شي، نو قصه دا ده چې ناڅاپه د هغو کسانو سترگې به بوټې راوتلې پاتې وي چې کفر یې کړی دی (او وایي به: ای زموږ هلاکته! یقیناً مونږ له دې نه په غفلت کې وو، بلکې مونږ ظالمان وو
- ۹۸:۲۱ - بېشکه تاسو او هغه څه چې تاسو یې له الله نه پرته عبادت کوئ؛ (ټول) د جهنم خشاک یئ، تاسو هغه ته ننوتونکي یئ
- ۹۹:۲۱ - که چېرې دوی (په رښتیا) معبودان وی (، نو) ده ته به نه وو داخل شوي او (دا) ټول به په هغه کې تل ترته وي
- ۱۰۰:۲۱ - په دغه (دوزخ) کې به د دوی چغې سوري وي او دوی په هغه کې (هېڅ) نه اوري
- ۱۰۱:۲۱ - بېشکه هغه کسان چې هغوی ته زموږ له جانبه سعادت مخکې فیصله شوی دی، دغه کسان له دغه (دوزخ) نه لرې کړی شوي دي
- ۱۰۲:۲۱ - دوی به د هغه (دوزخ) اواز (هم) نه اوري او دوی به په هغو (نعمتونو) کې تل ترته وي چې د دوی نفسونه یې غواړي
- ۱۰۳:۲۱ - دوی به هغه تر ټولو لویه وېره نه غمجن کوئ او له دوی سره به ملایک ملاقات کوي (او وایي به: دا ستاسو هغه ورځ ده چې تاسو ته به یې وعده درکولی شوه
- ۱۰۴:۲۱ - (یاده کړه) هغه ورځ چې مونږ به اسمان راوښکارو په شان د کاغذ د رانغاړلو په لیکنې باندې، لکه څنګه چې مونږ د اول تخلیق ابتدا کړې ده، مونږ د هغه بیا اعاده کوو، دا زموږ په ذمه



وعده ده، بېشکه مونږ (دا کار) کوونکي یو

۱۰۵:۲۱ - او یقیناً یقیناً مونږ په زبور کې له نصیحت نه پس دا لیکلي وو چې بېشکه دغه ځمکه، د دې به زما صالح (باصلاحیته) بنده گان وارثان کېږي

۱۰۶:۲۱ - بېشکه په دې (بیان) کې یقیناً د عبادت کوونکو خلقو لپاره کفایت دی

۱۰۷:۲۱ - او مونږ ته نه یې لېږلې مگر د عالمونو لپاره رحمت

۱۰۸:۲۱ - ووايه: بېشکه همدا خبره ده چې ما ته وحی کولی شي چې یقیناً هم دا خبره ده چې ستاسو حق معبود یو معبود دی، نو ایا تاسو اسلام راوړونکي یئ؟

۱۰۹:۲۱ - نو که دوی وگرځېدل، نو ته (ورته) ووايه: ما تاسو په برابری سره خبر کړي یئ او زه نه پوهېږم چې ایا نژدې دی، یا که لرې دی هغه چې تاسو سره یې وعده کولی شي

۱۱۰:۲۱ - بېشکه هغه (الله) په ښکاره خبره پوهېږي او په هغې هم چې تاسو یې پتوئ

۱۱۱:۲۱ - او زه نه پوهېږم کېدی شي چې دا (تاخیر د عذاب) تاسو لپاره یو آزمېښت وي او فایده اخیستل وي تر یو وخته پوري

۱۱۲:۲۱ - (رسول) وویل: ای زما ربه! په حق سره فیصله وکړه او هم زمونږ رب ډېر مهربان دی، مدد ترې غوښتل شوی په هغو خبرو چې تاسو یې بیانوئ

## (مدني) زیارت - الحج ۲۲

۱:۲۲ - ای خلقو! له خپل رب نه ووېږئ، بېشکه د قیامت زلزله ډېر لوی شی دی

۲:۲۲ - په هغې ورځ چې تاسو هغه ووينئ، چې هره تی ورکوونکې به غافله شي له هغه (ورکوي) نه چې هغه ته تی ورکوي او هره حمل والا به خپل حمل وغورځوي او ته به خلقو لره نشه وینې، حال دا چې دوی به نشه نه وي او لېکن د الله عذاب به ډېر سخت وي

۳:۲۲ - او په خلقو کې ځینې هغه دي چې د الله په باره کې بې له علمه جگړه کوي او د هر سرکشه شیطان پیروي کوي

۴:۲۲ - په باره د هغه کې (په ازل کې دا) لیکل شوي دي چې بېشکه شان دا دی چې هر څوک د ده سره دوستي وکړي، نو یقیناً دا (شیطان) دغه (خپل دوست) گمراه کوي او ده ته د لمبې وهونکي عذاب لاره ښيي

۵:۲۲ - ای خلقو! که تاسو د بیا راژوندي کېدو په باره کې په شک کې یئ، نو یقیناً مونږ تاسو له خاورې نه پیدا کړي یئ، (ستاسو نیکه ادم) بیا (مو د هغه اولاده پیدا کړه) له یو ځاڅکي (مني) نه،



بيا له پرنې وينې نه، بيا له يوې غوښې بوټۍ نه چې تام الخلق وي او ناقص الخلق وي، د دې لپاره چې مونږ تاسو ته (خپل حكمت او قدرت) بيان كړو او مونږ په رحمونو كې ثابت پرېږدو هغه چې مونږ يې اراده وكړو تر معلومې نېټې پورې، بيا مونږ تاسو راوباسو (د ميندو له خېټو نه) په داسې حال كې چې واړه بچي يې، بيا (مونږ تاسو پالو) د دې لپاره چې تاسو خپل قوت او كمال ته ورسئ او په تاسو كې ځينې هغه دي چې وفات كولى شي او ځينې په تاسو كې هغه دي چې رد كولى (رسولى) شي تر ټولو ناكاره عمر پورې، د دې لپاره چې هغه له پوهېدلو نه وروسته په هېڅ شي پوه نشي او ته به ځمكه وچه شاړه وينې، نو كله چې مونږ په هغې باندې اوبه نازلې كړو (نو) څر به او نرمه شي او له هر قسمه ښكلو (ښاتاتو) نه زرغون كړي

۶:۲۲ - دا په سبب د دې چې يقيناً هم الله حق دى او دا چې يقيناً هغه مړي ژوندي كوي او دا چې بېشكه هغه په هر شي باندې قادر دى

۷:۲۲ - او دا چې يقيناً قيامت راتلونكى دى، چې په (راتلو د) هغه كې هېڅ شك نشته او دا چې بېشكه الله به بيا ژوندي راپورته كوي هر هغه چې په قبرونو كې دي

۸:۲۲ - او په خلقو كې ځينې هغه دي چې د الله په باره كې بې له علمه او بې له هدايته او بې له روښانه كتابه جگړه كوي

۹:۲۲ - په داسې حال كې چې خپل څنگ اړوي، د دې لپاره چې د الله له لارې نه (خلق) گمراه كړي، د ده لپاره په دنيا كې رسوايي ده او مونږ به په ده د قيامت په ورځ د سوځوونكي اور عذاب وڅكوو

۱۰:۲۲ - دا په سبب د هغو عملونو دي چې ستا دواړو لاسونو مخكې لېرلي دي او دا چې بېشكه الله په خپلو بنده گانو باندې له سره ظلم كوونكى نه دى

۱۱:۲۲ - او په خلقو كې ځينې هغه دي چې د الله عبادت كوي په يوې غاړه باندې، نو كه ده ته خير ورسې (نو) په دې (دين) مطمئن (او قايم) پاتې شي او كه ده ته څه مصيبت (ازمېښت) ورسې (، نو) بېرته په خپل مخ (كفر ته) وگرځي، ده (خپل) دنيا او اخرت ضايع كړل، همدغه ښكاره تاوان دى

۱۲:۲۲ - دى له الله نه پرته هغه څه بلي چې ده ته نه ضرر رسولى شي او نه ده ته نفع رسولى شي، همدغه ډېره لرې گمراهي ده

۱۳:۲۲ - دا هغه (معبود) بلي چې يقيناً د هغه نقصان د هغه له نفع نه زيات نژدې دى، خامخا (هغه) بد دوست دى او خامخا بد ملگرى دى

۱۴:۲۲ - بېشكه الله هغه كسان چې ايمان يې راوړى دى او نېك عملونه يې كړي دي؛ داسې جنتونو ته داخلوي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، بېشكه الله كوي هغه چې اراده يې وكړي



۱۵:۲۲ - هر څوك چې دا گمان كوي چې الله به په دنيا او اخرت كې د دغه (رسول) له سره مدد ونه كړي، نو هغه دې اسمان ته يوه رسۍ اوږده كړي، بيا دې (هغه) غوڅه كړي، نو ودې گوري چې ايا په رښتيا به د ده چل (او تدبير) هغه شی ختم كړي چې دا يې په غصه كړی دی

۱۶:۲۲ - او همدارنگه مونږ دا (قرآن) د څرگندو ايتونو په شكل كې نازل كړی دی او دا چې بېشكه الله هدايت كوي چا ته چې اراده وكړي

۱۷:۲۲ - بېشكه هغه كسان چې ايمان يې راوړی دی او هغه كسان چې يهوديان شوي او صابيان او نصرانيان او مجوس دي او هغه كسان دي چې شرك يې كړی دی، بېشكه الله به د دوی په مينځ كې د قيامت په ورځ فيصله كوي، بېشكه الله به هر شي باندې گواه دی

۱۸:۲۲ - ايا ته نه وينې چې بېشكه الله (چې دی) ده ته سجده كوي هر هغه چې په اسمانونو كې دي او هر هغه چې په ځمكه كې دي او لمر او سپوږمۍ او ستوري او غرونه او ونې او څاروي او ډېر له خلقو ځينې او (په دوی كې) ډېر داسې دي چې په هغو باندې عذاب ثابت شوی دی او هغه څوك چې الله يې سپك كړي، نو ده ته هيڅوك عزت وركوونکی نشته، بېشكه الله كوي هغه څه چې اراده يې وكړي

۱۹:۲۲ - دا دوه جگړه كوونكې (ډلې) دي چې د خپل رب په باره كې يې جگړه وكړه، نو هغه كسان چې كافران شوي دي د دوی لپاره به د اور جامي پرې كړی شي، د دوی د سرونو له پاسه به گرمې ايشېدلې اوبه اچولی شي

۲۰:۲۲ - په دغو (اوبو) سره به هغه څه (كولمې) خوړني كړی شي چې د دوی په گېډو كې دي او څرمنې (د دوی هم)

۲۱:۲۲ - او د دوی (د وهلو) لپاره د اوسپنو څټكونه دي

۲۲:۲۲ - هر كله چې دوی له هغه (دوزخ) نه، له غم نه د وتلو اراده وكړي (، نو) بېرته به په هغه كې ورگرځولی شي (او ورته ويلی به شي): د سخت سوځوونكي (اور) عذاب وځكئ

۲۳:۲۲ - بېشكه الله به هغه كسان چې ايمان يې راوړی دی او نېك عملونه يې كړي دي داسې جنتونه ته داخل كړي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، دوی ته به په هغو كې د سرو زور باهوگان واچول شي او ملغلرې او د دوی لباس به په هغو (جنتونو) كې وربښم وي

۲۴:۲۲ - او دوی ته د پاكيزه خبرې ښوونه وشوه او د ستايل شوي (الله) د لارې هدايت ورته وشو

۲۵:۲۲ - بېشكه هغه كسان چې كافران شوي دي او د الله له لارې نه اړول كوي او له مسجد حرام نه هغه چې مونږ هغه د خلقو لپاره داسې گرځولی دی چې په ده كې اوسېدونكي او له بهره راتلونكي برابر دي، او څوك چې په ده كې په ظلم سره د الحاد (او بې لار توب) اراده وكړي (، نو)



مونږ به په هغه له ډېر دردوونکي عذاب څخه (عذاب) وځکوو

۲۶:۲۲ - او (ياد کړه) هغه وخت چې مونږه ابراهيم ته د بيت الله ځای ښکاره (معين) کړ چې ته له ما سره هېڅ شی مه شریکوه، او زما کور د طواف کوونکو، او قیام کوونکو او رکوع کوونکو (او) سجده کوونکو لپاره پاک کړه

۲۷:۲۲ - او ته په خلقو کې د حج اعلان وکړه دوی به تا ته پیدل راشي او په هر خوار ډنگر اوښ باندي چې دغه (اوښان) به راځي له هرې لري ژورې لري نه

۲۸:۲۲ - د دې لپاره چې دوی خپلو فايدو ته حاضر شي او په معلومو ورځو کې د الله نوم یاد کړي، په هغو بې ژبو څارويو باندي چې هغه (الله) دوی ته ورکړي دي، نو تاسو له هغو نه خورئ او په بد حال فقير يې خورئ

۲۹:۲۲ - بیا دې دوی خپل خيري لري کړي او خپل نذرونه دې پوره کړي او د قدیم (او عزتمن) کور طوافونه دې وکړي

۳۰:۲۲ - دغه (حکم بیان شو) او څوک چې د الله د حرمتونو (احکامو) تعظیم کوي، نو دغه (کار) د ده لپاره د خپل رب په نیز ډېر غوره دی. او تاسو لپاره څاروي حلال گرځول شوي دي غیر له هغو نه چې په تاسو (يې حرمت) لوستل کېږي، نو تاسو ځان وساتئ له پليتی نه چې بتان دي او تاسو د دروغو له وینا څخه ځان وساتئ

۳۱:۲۲ - په داسې حال کې چې الله ته په اخلاص سره غاړه ایښودونکي یئ، له ده سره شریک جوړونکي نه یئ، او هر څوک چې له الله سره شریک ونیسي، نو گویاکې هغه له اسمان نه راوغورځېده، نو مرغان یې وتښتوي، یا یې هوا (باد) له اوچت ځای نه لري په ژور ځای کې وغورځوي

۳۲:۲۲ - دغه (حکم بیان شو) او څوک چې د الله د نښو تعظیم وکړي، نو بېشکه دا د زړونو له تقوی څخه دی

۳۳:۲۲ - تاسو لپاره په دغو (څارويو) کې تر یو مقرر وخته پورې ډېرې فايدې دي، بیا د دوی حلالځای قدیم کور (بيت الله) ته دی

۳۴:۲۲ - او د هر امت لپاره مونږ یوه قرباني مقرر کړې ده، د دې لپاره چې دوی د الله نوم یاد کړي په هغو شيانو چې دوی ته هغه (الله) ورکړي دي، چې څاروي دي، نو ستاسو حق معبود یو معبود دی، نو تاسو خاص هغه ته غاړه کېږدئ او عاجزي کوونکو ته زېږی ورکړه

۳۵:۲۲ - هغه کسان چې کله الله یاد کړی شي (نو) د دوی زړونه ووبرېږي او (زېږی ورکړه) صبر کوونکو ته په هغو (سختیو) چې دوی ته رسېږي او لمونځ قایموونکو ته او هغو ته چې له هغه



مال نه څه انفاق کوي چې مونږ دوی ته ورکړی دی

۳۶:۲۲ - او (د هدیه) اوبنان (او غوایان) مونږه هغه تاسو لپاره د الله له نښو څخه گرځولي دي، تاسو لپاره په دغو کې خیر دی، نو تاسو په دغو باندې د الله نوم یادوئ، په داسې حال کې چې ولاړ وي، نو کله چې د دوی اړخونه پرېوځي، نو له دغو نه خورئ او په صبر کوونکي او په بې صبره (سوالگري فقیر) یې خورئ، همداسې تاسو لپاره مونږ دغه تابع کړي دي، د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ

۳۷:۲۲ - الله ته له سره نه رسېږي د دغو غوښتي او نه د دغو ویني او لېکن هغه ته ستاسو تقوی رسېږي، همداسې یې دغه تاسو لپاره تابع کړي دي، د دې لپاره چې تاسو د الله لويي بیان کړئ په هغې (طریقې) سره چې هغه تاسو ته ښوونه کړې ده او نېکي کوونکو ته زېری ورکړه

۳۸:۲۲ - بېشکه الله له هغو کسانو نه دفاع کوي چې ایمان یې راوړی دی، بېشکه الله هر ډېر خیانت گر، لوی ناشکره نه خوښوي

۳۹:۲۲ - هغو کسانو ته چې ورسره قتال کاوه شي (د قتال) اجازت ورکړی شو، ځکه چې یقیناً په دوی ظلم کړی شوی دی، او بېشکه الله د دوی په مدد کولو خامخا قادر دی

۴۰:۲۲ - هغه کسان چې له خپلو کورونو نه ناحقه اېستل شوي دي (بې له کوم سببه) مگر دا چې دوی به ویل: زمونږ رب الله دی، او که چېرې د الله دفع کول نه وی خلقو لره، ځینو لره په ځینو نورو باندې (، نو) خامخا به نړول شوې وی تکیې او مدرسې او عبادتخانې او هغه جوماتونه چې په هغو کې د الله نوم ډېر یادولی شي او الله به خامخا ضرور د هغه چا مدد وکړي چې د هغه (الله) مدد کوي، بېشکه الله خامخا ډېر زورور، غالب دی

۴۱:۲۲ - هغه کسان دي چې که مونږ دوی ته په ځمکه کې قدرت ورکړو (نو) دوی به لمونځ قایموي او زکات به ادا کوي او د نېکۍ حکم به کوي او له بدۍ نه به منع کوي، او خاص د الله لپاره د کارونو انجام دی

۴۲:۲۲ - او که چېرې دوی ستا تکذیب وکړي، نو یقیناً له دوی نه مخکې د نوح قوم او عاديانو او ثمودیانو تکذیب کړی دی

۴۳:۲۲ - او د ابراهیم قوم او د لوط قوم

۴۴:۲۲ - او د مدین والو، او د موسی تکذیب شوی دی، نو ما کافرانو ته مهلت ورکړ، بیا ما دوی ونيول، نو زما انکار کول څنگه وو؟

۴۵:۲۲ - نو څومره ډېر کلي دي چې مونږ هغه هلاک کړي دي، په داسې حال کې چې هغه ظالمان وو، نو دغه (کلي) په خپلو چتونو پراته دي، او څومره ډېر بېکاره پراته کوهیان دي او



مضبوطې ماڼۍ دي

- ۴۶:۲۲ - ايا نو دوى په ځمکه کې گرځېدلي نه دي، نو چې دوى لپاره داسې زړونه وى چې دوى په هغو سره پوهېدلى يا داسې غوږونه چې دوى په هغو سره اورېدلى، نو بېشکه قصه دا ده چې سترگې نه رڼدېږي او لېکن هغه زړونه رڼدېږي چې په سينو کې دي
- ۴۷:۲۲ - او دوى په تا په (راوستلو د) عذاب سره تلوار کوي او الله به له سره د خپلې وعدي خلاف و نه کړي، او بېشکه يوه ورځ ستا د رب په نيز د زرو کلونو په شان ده له هغو چې تاسو يې شمېرئ
- ۴۸:۲۲ - او ډېر کلي دي چې ما هغو ته مهلت ورکړى و، حال دا چې دوى ظالمان وو، بيا ما هغه ونيول، او خاص ما ته بېرته راتله دي
- ۴۹:۲۲ - ته ووايه: اى خلقو! بېشکه همدا خبره ده چې زه تاسو ته ښکاره وپروونکى يم
- ۵۰:۲۲ - نو هغه کسان چې ايمان يې راوړى دى او نېک عملونه يې کړي دي د دوى لپاره مغفرت او ډېر د عزت روزي ده
- ۵۱:۲۲ - او هغه کسان چې زمونږ په ايتونو کې کوشش کوي، په داسې حال کې چې (په خپل خيال کې) عاجزه کوونکي دي، دغه کسان د دوزخ ملگري دي
- ۵۲:۲۲ - او مونږ له تا نه مخکې نه دى لېږلى هېڅ يو رسول او نه نبى، مگر کله چې به هغه لوستل کول (، نو) شيطان به د هغه په لوستلو کې غورځول وکړل، نو الله هغه لرې کوي چې شيطان يې غورځوي، بيا الله خپل ايتونه مضبوطوي، او الله ښه عالم، ښه حکمت والا دى
- ۵۳:۲۲ - د دې لپاره چې هغه (الله) هغه شى چې شيطان يې غورځوي د هغو کسانو لپاره ازمېښت وگرځوي چې د هغوى په زړونو کې مرض دى او د هغوى لپاره چې زړونه يې سخت دي او بېشکه ظالمان خامخا په ډېر لوى مخالفت کې دى
- ۵۴:۲۲ - او د دې لپاره چې هغه کسان پوه شي چې دوى ته علم ورکړى شوى دى چې بېشکه دا (قرآن) حق دى ستا د رب له جانب، پس چې دوى په ده ايمان راوړي، بيا د دوى زړونه ده ته نرم شي او بېشکه الله خامخا هغو کسانو ته چې ايمان يې راوړى دى؛ د نېغې لارې هدايت کوونکى دى
- ۵۵:۲۲ - او هغه کسان چې کافران شوي دي تل به د دغه (قرآن) په هکله به شک کې وي، تر دې چې په دوى قيامت ناڅاپه راشي، يا دوى ته د شنډې ورځې عذاب راشي
- ۵۶:۲۲ - باچاهي په دغې ورځ کې خاص د الله لپاره ده، هغه به د دوى په مينځ کې فيصله کوي. نو هغه کسان چې ايمان يې راوړى دى او نېک عملونه يې کړي دي د نعمتونو په جنتونو کې دي



۵۷:۲۲ - او هغه کسان چې کفر يې کړی دی او زمونږ د ایتونو تکذیب يې کړی دی، نو دغه کسان چې دي، د دوی لپاره رسوا کوونکی عذاب دی

۵۸:۲۲ - او هغه کسان چې د الله په لاره کې يې هجرت کړی دی، بیا هغوی ووژل شي، یا (په خپل مرگ) مړه شي (نو) خامخا هرومرو به الله دوی ته ډېره ښکلې روزي ورکړي، او بېشکه الله خامخا همغه تر ټولو غوره رزق ورکوونکی دی

۵۹:۲۲ - خامخا ضرور به هغه دوی داسې ځای ته داخل کړي چې دوی به هغه خوښوي او بېشکه الله خامخا ښه عالم، ډېر تحمل والا دی

۶۰:۲۲ - (خبره هم) دا ده، او هغه کس چې بدل يې واخيست په مثل د هغه (ضرر) چې دی په هغه سره مُعذب شوی و، بیا (په دویم ځل) په ده ظلم وکړی شو (نو) خامخا ضرور به الله د ده مدد کوي، بېشکه الله خامخا ډېر معافي کوونکی، ډېر بخښونکی دی

۶۱:۲۲ - دغه په دې سبب چې بېشکه الله شپه په ورځ کې ښايي او ورځ په شپه کې ښايي او دا چې بېشکه الله ښه اورېدونکی، ښه ليدونکی دی

۶۲:۲۲ - دغه په دې سبب چې بېشکه الله، هم دی حق دی او دا چې بېشکه هغه چې دوی يې له هغه (الله) نه غیر بولي، همغه باطل دی او دا چې بېشکه الله، هم دی ډېر اوچت، ډېر لوی دی

۶۳:۲۲ - ایا تا نه دي ليدلي چې بېشکه الله له بره نه اوبه نازلې کړې، بیا (په دغو سره) ځمکه تکه شنه گرځي، بېشکه الله ډېر مهربان (ښه باريک بين)، ډېر خبردار دی

۶۴:۲۲ - خاص هم دغه (الله) لره دي هر څه چې په اسمانونو کې دي او هر څه چې په ځمکه کې دي او بېشکه الله خامخا هم دی غني (بې پروا) ډېر ستايل شوی دی

۶۵:۲۲ - ایا تا نه دي ليدلي چې بېشکه الله تاسو لپاره تابع کړي دي هر هغه چې په ځمکه کې دي او بېړۍ چې په بحر کې د هغه په امر گرځي او هغه اسمان ساتي له دې نه چې په ځمکه باندې راولوېږي مگر (خو) د هغه په حکم سره، بېشکه الله په خلقو باندې خامخا ډېر نرمي کوونکی، مهربان دی

۶۶:۲۲ - او دغه (الله) همغه ذات دی چې تاسو يې ژوندي کړي يئ، بیا به هغه تاسو مړه کاندې، بیا به هغه تاسو ژوندي کړي، بېشکه انسان خامخا ډېر ناشکره دی

۶۷:۲۲ - د هر يو امت لپاره مونږ د بندگۍ يوه لاره مقرر کړې ده چې دوی په هغې عمل کوونکي دي، نو دوی دې له تا سره په دې کار (د دين) کې له سره جگړه ونه کړي او ته خپل رب ته (د خلقو) بلنه کوه، بېشکه ته خامخا په ښېغ (او برابر) هدايت باندې يې

۶۸:۲۲ - او که دوی له تاسره جگړه کوي، نو ته وايه: الله پوه دی په هغو عملونو چې تاسو يې



کوی

۶۹:۲۲ - الله به د دوی په مینځ کې د قیامت په ورځ په هغو خبرو کې فیصله کوي چې دوی به په کې اختلاف کاوه

۷۰:۲۲ - ایا ته نه یې پوه شوی چې بېشکه الله پوهېږي به هر هغه څه چې په اسمان او ځمکه کې دي، بېشکه دغه په یو کتاب کې دي، بېشکه دغه الله ته ډېر اسان دي

۷۱:۲۲ - او دوی (کفار) له الله نه غیر د هغه شي عبادت کوي چې الله په (عبادت د) هغه هېڅ دلیل نه دی نازل کړی او د هغه شي چې دوی ته په هغه باندې هېڅ علم نشته، او د ظالمانو لپاره هېڅ مدد کوونکی نشته

۷۲:۲۲ - او کله چې دوی ته زمونږ ایتونه ولوستل شي، چې ډېر واضح دي، (نو) ته د کافران شویو کسانو په مخونو انکار پېژنې، نژدې وي چې دوی په هغو کسانو حمله وکړي چې دوی ته زمونږ ایتونه تلاوت کوي، ته (دوی ته) ووايه: ایا نو زه تاسو ته له دغه نه د ډېر بد شي خبر درکړم (هغه) اور دی، الله د ده وعده کړې ده له هغو کسانو سره چې کافران شوي دي او هغه د بېرته ورتلو بد ځای دی

۷۳:۲۲ - ای خلقو! یو مثال بیانولی شي، نو تاسو ده ته ښه غور کېږدئ، بېشکه هغه شيان چې تاسو یې له الله نه غیر بلئ دوی له سره یو مچ هم نشي پیدا کولی اگر که دوی ده ته ټول راجمع شي او که مچ له دوی نه یو شی وتښتوي، دوی له هغه نه دغه (شی) نشي راخلاصولی، کمزوری دی دا طالب (د غیرالله عبادت کوونکی) او دغه مطلوب (باطل معبود)

۷۴:۲۲ - دوی د الله قدر ونه کړ، څنگه چې د هغه د قدر کولو حق دی، بېشکه الله خامخا ډېر زورور، ښه غالب دی

۷۵:۲۲ - الله له ملایکو څخه استازي غوره کوي او له خلقو څخه، بېشکه الله ښه اورېدونکی، ښه لیدونکی دی

۷۶:۲۲ - هغه پوهېږي په هغه څه چې د دوی په وړاندې دي او په هغه څه چې د دوی وروسته دي، او خاص الله ته ټول کارونه بېرته ورگرځول کېږي

۷۷:۲۲ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو رکوع کوئ او سجده کوئ او د خپل رب عبادت کوئ او نېکي کوئ، د دې لپاره چې تاسو کامیاب شئ

۷۸:۲۲ - او په (لاره د) الله کې کوشش کوئ، څنگه چې د هغه د کوشش حق دی، هغه تاسو غوره کړي یی او په تاسو باندې یې په دین کې هېڅ حرج (مشقت) نه دی ایښی، تاسو د خپل پلار ابراهیم د ملت تابع شئ، دغه (الله) تاسو مسلمانان نومولي یی، له دې (قرآن) نه مخکې او په



ده کې، د دې لپاره چې رسول پر تاسو باندې گواه شي او تاسو په خلقو باندې گواهان شئ، نو تاسو لمونځ قايموئ او زکات ادا کوئ او په (دين د) الله باندې منگولې تېنگې کلکې کړئ، هغه ستاسو مالک دی، نو هغه بڼه مالک دی او بڼه مدد کوونکی دی

## (مکي) مننونکي - المؤمنون ۲۳

- ۱:۲۳ - يقيناً مومنان کامياب شول
- ۲:۲۳ - هغه چې هغوی په خپلو لمونځونو کې خشوع کوونکي دي
- ۳:۲۳ - او هغه کسان چې دوی له لغو (خبرو او کارونو) نه مخ گرځوونکي دي
- ۴:۲۳ - او هغه چې هغوی د زکات ادا کوونکي دي
- ۵:۲۳ - او هغه چې هغوی د خپلو فرجونو (د شهوت ځايونو) ساتونکي دي
- ۶:۲۳ - مگر له خپلو بڼځو او وينځو نه، نو بېشکه دوی (هغوی ته په ورتلو سره) ملامت کړی شوي نه دي
- ۷:۲۳ - پس چا چې ولټولو سوا له دغو نه، نو دغه کسان، دوی له حد نه تېرېدونکي دي
- ۸:۲۳ - او هغه چې هغوی د خپلو امانتونو او عهد رعایت کوونکي دي
- ۹:۲۳ - او هغه چې هغوی په خپلو لمونځونو مداومت (او حفاظت) کوي
- ۱۰:۲۳ - هم دغه خلق وارثان دي
- ۱۱:۲۳ - هغه چې د فردوس وارثان کېږي به، دوی به په هغه کې همېشه وي
- ۱۲:۲۳ - او يقيناً يقيناً مونږ انسان د ختې له ځلاصې نه پيدا کړی دی
- ۱۳:۲۳ - بيا مونږ هغه، نطفه (د مني يو څاڅکی) وگرځوله په مضبوط قرار ځای کې
- ۱۴:۲۳ - بيا مونږ دغه نطفه د وينې ټوټه وگرځوله، ورپسې مونږ دغه د وينې ټوټه د غوښې وړه بوتې وگرځوله، ورپسې مونږ دغه بوتې هډوکي وگرځوله، بيا مو هډوکو ته غوښه واغوستله، بيا مونږ هغه په بل تخليق کې پيدا کړ، نو الله ډېر برکت والا دی چې تر ټولو بڼه پيدا کوونکی دی
- ۱۵:۲۳ - بيا بېشکه تاسو له دې (ژوند) نه بعد خامخا مړه کېدونکي یئ
- ۱۶:۲۳ - بيا به يقيناً تاسو د قيامت په ورځ ژوندي راپاڅولی شئ
- ۱۷:۲۳ - او يقيناً يقيناً مونږ ستاسو له پاسه اوه لارې (اسمانونه) پيدا کړي دي او مونږ د مخلوق (له ټولو حالاتو) نه غافله نه يو



۱۸:۲۳ - او مونږ له بره نه په اندازې سره اوبه نازلې کړې، بیا مو هغه په ځمکه کې وساتلې او بېشکه مونږ د هغې په بېولو یقیناً قادر یو

۱۹:۲۳ - نو مونږ په دې (اوبو) سره تاسو لپاره د کجورو او انګورو باغونه پیدا کړي دي، چې تاسو ته په هغو (باغونو) کې ډېرې مېوې دي او له هم دغو (باغونو) نه تاسو خوراک کوئ

۲۰:۲۳ - او هغه ونه (مو پیدا کړه) چې د طور سیناء نه راوځي؟ چې د خوړونکو لپاره د غورو او انګولي سره زرغونېږي

۲۱:۲۳ - او بېشکه تاسو لپاره په څارویو کې یقیناً لوی عبرت دی، مونږ په تاسو له هغو (پیو) نه درځنبوو چې د هغو (څارویو) په ګډو کې دي. او تاسو لپاره په دوی کې ډېرې فایدې دي او له دوی نه تاسو خوړل (هم) کوئ

۲۲:۲۳ - دوی ته) ووايه: دا به هغه ذات راژوندي کوي چې دا یې اول ځلې پیدا کړي دي، او هغه په خپل مخلوق باندې ښه عالم دی

۲۳:۲۳ - ږلی و، نو هغه (ورته) وویل: ای زما قومه! تاسو د الله عبادت کوئ، تاسو لپاره له هغه نه غیر بل هېڅ حق معبود نشته، ایا نو تاسو نه وېرېږئ!

۲۴:۲۳ - نو د هغه له قومه کافر شویو مشرانو وویل: نه دی دا (نوح) مگر هم ستاسو په شان بشر، دی غواړي چې پر تاسو باندې مشري (او برتري) حاصله کړي او که الله غوښتلی (نو) خامخا ملایک به یې نازل کړې وو، مونږ خو دا خبره (چې رسول بني ادم وي) زمونږ په هغو پلرونو کې نه ده اورېدلې چې پخوا وو

۲۵:۲۳ - نه دی دا (نوح) مگر داسې سړی چې په ده پورې لېونتوب نښتی دی، نو تاسو ده ته تر یو وخته انتظار کوئ

۲۶:۲۳ - هغه وویل: ای زما ربه! ته زما مدد وکړه، په سبب د دې چې دوی زما تکذیب وکړ

۲۷:۲۳ - نو مونږ هغه ته وحی وکړه داسې چې زمونږ د سترگو په وړاندې او زمونږ له وحی سره سم بېرې جوړه کړه، نو کله چې زمونږ حکم راغی او تنور راوخوټېده، بیا نو ته په دې (بېرې) کې له هر قسمه نه جوړه جوړه دوه دوه (نر او ښځه) داخل کړه او خپله کورنۍ هم (خو) له هغه چا نه غیر چې په دوی کې په هغه باندې (د عذاب) خبره ږومې شوې ده او ته له ما سره د هغو کسانو په باره کې خبره مه کوه چې ظلم یې کړی دی، بېشکه دوی به غرق کولی شي

۲۸:۲۳ - نو کله چې وختلې ته او هغه څوک چې له تا سره دي په بېرې کې، نو ووايه: ټول د کمال صفتونه خاص د هغه الله لپاره دي چې مونږ یې له ظالم قوم نه خلاص کړو

۲۹:۲۳ - او (د کوزېدو په وخت کې) ووايه: ای زما ربه! ته ما په یو مبارک منزل (ځای) کې کوز کړه



او ته تر ټولو کوزوونکو څخه ډېر غوره یې

۲۳:۳۰ - بېشکه په دې کې یقیناً دلیلونه (نښې) دي او بېشکه مونږ خامخا ازموښت کوونکي یو

۲۳:۳۱ - بیا مونږه له دوی نه وروسته نور خلق پیدا کړل

۲۳:۳۲ - نو مونږ په هغو کې له همدوی ځنې یو رسول ولېږه چې تاسو د الله عبادت کوئ، تاسو

لپاره له هغه نه غیر بل هېڅ حق معبود نشته، ایا نو تاسو نه وپېږئ!

۲۳:۳۳ - او وویل د ده له قومه هغو مشرانو چې کافر شوي وو او د آخرت د ملاقات یې تکذیب

کړی و او مونږ هغوی ته په دنیايي ژوند کې خوشحالي ورکړې وه: نه دی دا مگر ستاسو په شان

بشر، له هغه څه نه دا خوراک کوي له څه نه چې تاسو خوراک کوئ او له هغه څه نه څښاک کوي

چې تاسو ترې څښاک کوئ

۲۳:۳۴ - او (قسم دی) خامخا که تاسو د خپل ځان په شان انسان اطاعت وکړئ، (نو) بېشکه چې

تاسو به په دغه وخت کې یقیناً تاوانیان یئ

۲۳:۳۵ - ایا دا تاسو ته وعده درکوي دا چې بېشکه کله چې تاسو مړه شئ او تاسو خاورې او

هډوکي شئ (، نو) یقیناً به تاسو ژوندي راوښکل شئ؟

۲۳:۳۶ - (له عقله) ډېر لږې دی، ډېر لږې دی هغه څیز چې له تاسو سره یې وعده کولی شي

۲۳:۳۷ - نه دی دا (ژوندون) مگر همدا زمونږ دنیايي ژوندون، چې مرو او ژوندي کېږو او له سره به

مونږ بیا راژوندي نه کړی شو

۲۳:۳۸ - دی نه دی مگر (یو داسې) سړی چې په الله باندې یې دروغ ورتپلي دي او مونږ په ده

باندې بېخي ایمان راوړونکي نه یو

۲۳:۳۹ - هغه (نبي) وویل: ای زما ربه! ته زما مدد وکړه، په سبب د دې چې دوی زه دروغجن

وگڼلم

۲۳:۴۰ - (الله) وویل: له ډېر لږ وخت نه پس به دوی خامخا لازماً پښېمانه شي

۲۳:۴۱ - نو دوی یوې چغې په حقه سره ونيول، بیا نو مونږه دوی د سیلاب خس وڅښاک کړل، نو

د ظالم قوم لپاره (د الله له رحمت نه) لږې والی دی

۲۳:۴۲ - بیا مونږ له دوی نه بعد نور قومونه (خلق) پیدا کړل

۲۳:۴۳ - هېڅ یو امت د خپلې مقررې نېټې نه نه رومبی کېدی شي او نه وروسته کېدی شي

۲۳:۴۴ - بیا مونږ خپل (نور) رسولان ولېږل، په دې حال کې چې یو په بل پسې پیوست وو، هر

کله چې به کوم امت ته خپل رسول راغی (نو) هغوی به د هغه تکذیب وکړ، نو مونږ به د دوی



خٔيني د خٔينو نورو پسي (په هلاکت کې) پرله پسي کړل او مونږ دوی تشې قصې وگرځول، نو (د الله له رحمت نه) لرې والی دی د هغه قوم لپاره چې ایمان نه راوړي

۴۵:۲۳ - بیا مونږ موسی او د هغه ورور هارون ولېږل په خپلو ایتونو (معجزو) او ښکاره دلیل سره

۴۶:۲۳ - فرعون او د هغه ډلې ته، نو هغوی ډېره لويي وکړه او هغوی یو متکبر قوم وو

۴۷:۲۳ - نو هغوی ویل: ایا مونږ به د خپل ځان په شان په دوه انسانانو باندې ایمان راوړو؟ حال دا چې د دې دواړو قوم زمونږ غلامان دي

۴۸:۲۳ - نو هغوی د دې دواړو تکذیب وکړ، نو شول له هلاک کړی شويو نه

۴۹:۲۳ - او یقیناً یقیناً مونږ موسی ته کتاب ورکړی و، د دې لپاره چې دوی (بني اسرائیل) نېغه لار ومومي

۵۰:۲۳ - او مونږ د مريمې زوی او د هغه مور (د خپل قدرت) لويه نښه گرځولې وه. او مونږه دوی دواړه داسې هسکې (او نرمې څرې) ځمکې ته راوستل چې د قرار او پاکو صافو بهېدونکو اوبو والا وه

۵۱:۲۳ - ای رسولانو! تاسو له پاکیزه څیزونو ځنې خورئ او نېک عملونه کوئ، بېشکه زه په هغو کارونو چې تاسو یې کوئ، ښه عالم یم

۵۲:۲۳ - او بېشکه دا ستاسو دین دی، په داسې حال کې چې یو دین دی او زه ستاسو رب یم، نو تاسو له ما نه وېرېږئ

۵۳:۲۳ - نو دوی (امتیانو) خپل (د دین) کار په خپل مینځ کې ټوټې ټوټې پرې کړ، هر یو حزب (ډله) په هغه (باطل دین) باندې چې له دوی سره دی، ډېر خوشحال دي

۵۴:۲۳ - نو ته دوی تر یو وخته پورې په خپلې گمراهۍ کې پرېږده

۵۵:۲۳ - ایا دوی گمان کوي چې بېشکه له مال او زامنو ځنې چې په څه سره مونږ د دوی مدد کوو

۵۶:۲۳ - چې مونږ دوی ته په ښېگڼو (او اکرامونو) کې تلوار کوو؟ بلکې دوی نه پوهېږي

۵۷:۲۳ - بېشکه هغه کسان چې دوی د خپل رب (د عذاب) له پاره وېرېدونکي دي

۵۸:۲۳ - او هغه کسان چې دوی د خپل رب په ایتونو ایمان راوړي

۵۹:۲۳ - او هغه کسان چې دوی له خپل رب سره شریک نه کوي

۶۰:۲۳ - او هغه کسان چې ورکوي، هغه څه چې ورکوي، او زړونه د دوی وېرېدونکي وي (ځکه چې) یقیناً دوی خپل رب ته واپس ورتلونکي دي

۶۱:۲۳ - دغه کسان په نېکیو کې تلوار کوي او دوی دغو (نېکیو) ته ږومبی کېدونکي دي



- ۶۲:۲۳ - مونږ هېڅ يو نفس نه مکلف کوو مگر د هغه له طاقت سره سم او زمونږ سره کتاب دی چې حق بيانوي او په دوی به هېڅ ظلم ونه کړی شي
- ۶۳:۲۳ - بلکې د دوی (کفارو) زړونه له دې (قرآن) نه په غفلت کې دي او د دوی لپاره له دې (شړک) نه علاوه نور (ناکاره) عملونه دي، چې دوی هغه کوونکي دي
- ۶۴:۲۳ - تر هغه پورې چې کله مونږ د دوی متکبره مالداران په عذاب سره ونيسو (، نو) ناڅاپه دوی (بيا) فرياد کوي
- ۶۵:۲۳ - نن ورځ فرياد مه کوئ، بېشکه تاسو سره به زمونږ له جانبه مدد ونه کړی شي
- ۶۶:۲۳ - يقيناً زما ايتونه به په تاسو تلاوت کولی شول، نو تاسو به په خپلو پوندو بېرته گرځېدئ
- ۶۷:۲۳ - په دې حال کې چې کبر کوونکي به وئ په دې (قرآن، محمد يا کعبې) سره، چې د شپې قصې کوونکي به وئ، تاسو به (قرآن) پرېښوده
- ۶۸:۲۳ - ايا نو دوی په دې وينا کې (چې قرآن دی) فکر نه کوي، يا دوی ته هغه څه راغلي دي چې د دوی پلرونو ته نه دي راغلي چې له دوی نه پخوا وو
- ۶۹:۲۳ - يا که دوی خپل رسول نه دی پېژندلی، پس دوی له ده نه منکران دي
- ۷۰:۲۳ - ايا دوی وايي چې په ده لېونتوب دی، (داسې نه ده) بلکې هغه دوی ته حق (دين) راوړی دی او د دوی زياتره حق لره بدگڼونکي دي
- ۷۱:۲۳ - او که حق (الله) د دوی د خواهشاتو پيروي کړې وي (، نو) خامخا به تباه شوي وو اسمانونه او ځمکه او هغه څوک چې په دغو کې دي، بلکې مونږ دوی ته د دوی ذکر راوړ، نو دوی له خپل ذکر نه مخ اړوونکي دي
- ۷۲:۲۳ - ايا ته له دوی نه مزدوري غواړې؟ نو د خپل رب مزدوري ډېره غوره ده او هغه ترټولو غوره رزق ورکوونکی دی
- ۷۳:۲۳ - او بېشکه ته يقيناً دوی نېغې لارې ته بلې
- ۷۴:۲۳ - او بېشکه هغه کسان چې په اخرت ايمان نه راوړي له سمې لارې نه خامخا کاره دي
- ۷۵:۲۳ - او که مونږ په دوی مهرباني کړې وي او هغه تکليف مو لري کړی وي چې په دوی دی (، نو) خامخا به دوی په خپله سرکشی کې راتينگ شوي وو، په دې حال کې چې سرگردان به وو
- ۷۶:۲۳ - او يقيناً يقيناً مونږ دوی په عذاب سره ونيول، نو (بيا هم) دوی نه خپل رب ته غاړه کېښوده او نه يې تضرع او زاري وکړه
- ۷۷:۲۳ - تر دې چې کله مونږ په دوی باندې د ډېر سخت عذاب والا دروازه پرانستله ناڅاپه دوی په



هغه کې نا امېده وو

۷۸:۲۳ - او دغه (الله) هماغه ذات دی چې تاسو لپاره یې غوږونه او سترگې او زړونه پیدا کړل،  
تاسو ډېر لږ شکر وباسئ

۷۹:۲۳ - او دی هماغه ذات دی چې تاسو یې په ځمکه کې خواړه کړي یئ او خاص د هغه په  
طرف به تاسو ورجمع کولی شئ

۸۰:۲۳ - او دغه (الله) هغه ذات دی چې ژوندي کول کوي او مړه کول کوي او خاص د همدې په  
اختیار کې دی د شپې او ورځې اختلاف (بدلېدل رابدلېدل) ایا نو تاسو له عقل نه کار نه اخلئ!

۸۱:۲۳ - بلکې وایي دوی په شان د هغې وینا چې پخوانیو (کافرو) ویلې وه

۸۲:۲۳ - هغوی ویل: ایا کله چې مونږ مړه شو او خاورې او هډوکې شو، ایا مونږ به په رښتیا  
یقیناً بیا راژوندي کولی شو

۸۳:۲۳ - (بلکې نه کېږو ځکه چې) یقیناً یقیناً مونږ ته او زمونږ پلرونو ته دا وعده له دې نه مخکې  
(هم) راکړې شوې وه، نه دي دا خبرې مگر د رومینو خلقو باطلې قصې دي

۸۴:۲۳ - ته (دوی ته) ووايه: دا ځمکه او څوک چې په دې کې دي، د چا دي؟ که چېرې تاسو  
پوهېږئ

۸۵:۲۳ - دوی به یقیناً ووايي: خاص د الله لپاره دي، (نو ورته) ووايه: ایا نو تاسو نصیحت نه اخلئ!

۸۶:۲۳ - ته (دوی ته) ووايه: د اوو اسمانونو او د ډېر لوی عرش رب څوک دی؟

۸۷:۲۳ - دوی به ضرور ووايي: د الله لپاره دي، ته (ورته) ووايه: ایا نو تاسو نه وپېږئ!

۸۸:۲۳ - ته (دوی ته) ووايه: څوک دی هغه ذات چې د هغه په لاس کې د هر شي بادشاهي ده او  
هغه پناه ورکوي او د هغه په خلاف پناه نشي ورکول کېدی که چېرې تاسو پوهېږئ

۸۹:۲۳ - خامخا به دوی ووايي: خاص د الله لپاره دي. ته (ورته) ووايه: نو څنگه په تاسو جادو کولی  
شي؟

۹۰:۲۳ - بلکې مونږ دوی ته حق راوړی دی او بېشکه دوی خامخا دروغجنان دي

۹۱:۲۳ - الله (د ځان لپاره) هېڅ اولاد نیولی نه دی او نه له هغه سره بل هېڅ معبود شته (او که  
ورسره وی نو) په دغه وخت کې به خامخا هر اله بېولي وو هغه څه چې پیدا کړي یې وو، او خامخا  
د دوی ځینو به په ځینو نورو باندې غلبه کوله، پاک دی الله له هغو خبرو نه چې دوی یې بیانوي

۹۲:۲۳ - چې په غیبو او ښکاره و عالم دی، نو ډېر اوچت دی هغه له هغو څیزونو نه چې دوی یې  
ورسره شریکوي



۹۳:۲۳ - (ای نبی!) ته ووايه: ای زما ربه! که چپرې خامخا ته ما ته هغه (عذاب) ونبیې چې له دوی سره یې وعده کولی شي

۹۴:۲۳ - ای زما ربه! نو ته ما په ظالم قوم کې مه شاملوه

۹۵:۲۳ - او بېشکه مونږ خامخا قادر یو په دې چې تا ته هغه (عذاب) ونبیو چې دوی ته یې مونږ وعده ورکوو

۹۶:۲۳ - (ای نبی!) ته بدې دفع (لرې) کوه په هغې طریقې سره چې تر ټولو ښه وي، مونږ ښه پوه یو په هغو خبرو چې دوی یې بیانوي

۹۷:۲۳ - او ته ووايه: ای زما ربه! زه په تا پورې پناه نیسم د شیطانانو له وسوسو نه

۹۸:۲۳ - او زه په تا پورې پناه نیسم ای زما ربه! له دې نه چې دوی ما ته حاضر شي

۹۹:۲۳ - تر هغه پورې چې په دوی کې یو کس ته مرگ راشي (، نو بیا) به وایي: ای زما ربه! ته ما بېرته وگرځوه

۱۰۰:۲۳ - د دې لپاره چې زه نېک عمل وکړم په هغه څیز کې چې ما (هلته په دنیا کې) پرېښی دی، هېڅ کله هم نشي کېدی، بېشکه دا (بېرته تلل) یوه خبره ده چې دا د هغې ویونکی دی او د دوی په مخ کې برخ دی تر هغې ورځې پورې چې دوی به بیا ژوندي راپورته کولی شي

۱۰۱:۲۳ - نوکله چې په شپېلۍ کې پوکۍ وکړی شي، نو نه به وي د دوی په مینځ کې هېڅ (فایده مند) نسبونه په دغې ورځ کې او نه به دوی له یو بل نه پوښتنه کوي

۱۰۲:۲۳ - نو هغه څوک چې، د هغه تلې درنې شوې، نو همدغه خلق کامیاب دي

۱۰۳:۲۳ - او هغه څوک چې، د هغه تلې سپکې شوې، نو دغه هغه کسان دي چې خپلو ځانونو ته یې تاوان رسولی دی، په دوزخ کې به تل پراته وي

۱۰۴:۲۳ - اور به د دوی مخونه سوځوي او دوی به په دغه (جهنم) کې بدمخي غونج تندي وي

۱۰۵:۲۳ - ایا زما ایتونه به تاسو ته نه لوستل کېدل، نو تاسو به د هغو تکذیب کاوه

۱۰۶:۲۳ - دوی به ووايي: ای زمونږه ربه! پر مونږ باندې زمونږ بدبختي غالبه شوې وه او مونږ گمراه قوم وو

۱۰۷:۲۳ - ای زمونږ ربه! مونږ له دې (جهنم) نه وباسه، نو که مونږ بیا (کفر ته) راوگرځېدو، نو بیا یقیناً مونږ ظالمان یو

۱۰۸:۲۳ - وبه فرمایي: ذلیله خوار پراته اوسئ په ده کې او زما سره خبرې مه کوئ

۱۰۹:۲۳ - بېشکه شان دا دی چې زما په بنده گانو کې یوه ډله وه چې ویل به یې: ای زمونږ ربه!



مونږ ايمان راوړی دی، نو ته مونږ ته بخښنه وکړه او پر مونږ رحم وکړه او ته تر ټولو ډېر غوره رحم کوونکی یې

۱۱۰:۲۳ - نو تاسو به هغوی مسخره کړی شوي نیول، تر دې چې دوی له تاسو نه زما یاد (هم) هېر کړ او تاسو به پر هغوی پورې خندل

۱۱۱:۲۳ - بېشکه زه چې يم، ما نن ورځ هغوی ته بدله ورکړه، په سبب د هغه چې هغوی صبر کړی و، بېشکه هم هغوی کامیاب دي

۱۱۲:۲۳ - وبه وايي: تاسو په ځمکه کې د کلونو په شمېر څومره وخت تېر کړی دی؟

۱۱۳:۲۳ - هغوی به ووايي: مونږ وخت تېر کړی دی یوه ورځ، یا د ورځې څه حصه، نو له حسابگرو نه ټوس وکړه

۱۱۴:۲۳ - وبه فرمايي: تاسو وخت نه دی تېر کړی مگر (د آخرت د عذاب په مقابله کې) ډېر لږ، که چېرې په رښتیا تاسو یې چې پوهېږئ

۱۱۵:۲۳ - ایا نو تاسو گمان کوئ چې بېشکه مونږ تاسو بس عبث پیدا کړي یې او دا چې بېشکه تاسو به مونږ ته نه راوستل کېږئ

۱۱۶:۲۳ - نو ډېر اوچت دی الله چې حق بادشاه دی، نشته دی هېڅ حق معبود مگر هغه دی، د عزتاک عرش رب دی

۱۱۷:۲۳ - او هغه څوک چې له الله سره بل داسې اله بلي چې له هغه سره په دې باندې هېڅ دلیل نشته، نو بېشکه همدا خبره ده چې د ده حساب د ده د رب په نیز دی، بېشکه شان دا دی چې کافران بری نه مومي

۱۱۸:۲۳ - او ته ووايه: ای زما ربه! بخښنه وکړه او رحم وکړه او ته ترټولو ډېر غوره رحم کوونکی یې

## (مدني) رڼا - النور ۲۴

۱:۲۴ - (دا) یو سورت دی چې مونږ دا نازل کړی دی او مونږ دا فرض کړی دی او مونږ په ده کې ښکاره ایتونه نازل کړي دي، د دې لپاره چې تاسو نصیحت واخلئ

۲:۲۴ - هغه ښځه چې زنا یې کړي وي او هغه سړی چې زنا یې کړي وي، نو تاسو (ای قاضیانو او حاکمانو) په دغو دواړو کې هر یو سل درې ووهئ او تاسو دې د الله په دین کې (په حکم نافذولو کې) په دغو باندې زړه سوی ونه نیسي، که یې تاسو چې په الله او په ورځ د آخرت ايمان لرئ او د دې دواړو سزا ته دې د مومنانو یوه ډله حاضره وي



۳:۲۴ - زنا کار سړی نکاح نه کوي مگر له زناکارې، یا مشرکې ښځې سره او زناکاره ښځه، له هغې سره نکاح نه کوي مگر زنا کار، یا مشرک سړی او په مومنانو باندې دغه (زنا او د زنا کارو سره نکاح) حرام کړی شوي دي

۴:۲۴ - او هغه کسان چې په پاکدامنو ښځو تهمت لگوي، بیا څلور گواهان رانه ولي، نو تاسو دوی اتیا درې ووهئ او هېڅکله هم د دوی گواهي مه قبلوئ او همدغه کسان فاسقان دي

۵:۲۴ - مگر هغه کسان چې له دې نه بعد توبه وباسي او (د ځان) اصلاح وکړي، نو بېشکه الله ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۶:۲۴ - او هغه کسان چې په خپلو ښځو تهمت ولگوي او له خپلو ځانونو نه غیر نور د دوی لپاره څوک گواهان نه وي، نو د دوی د یو گواهي څلور ځلې د الله په نامه شاهدي کول دي چې بېشکه دا خامخا له رښتینو څخه دی

۷:۲۴ - او پنځمه (گواهي) دا چې بېشکه په ده دې د الله لعنت وي که دا له دروغجنو ځنې وي

۸:۲۴ - او له هغې نه سزا دفع کوي دا چې هغه (ښځه) څلور ځلې د الله په نامه شاهدي ورکړي چې بېشکه دغه (سړی) خامخا له دروغجنو ځنې دی

۹:۲۴ - او پنځمه (گواهي) دا چې بېشکه د الله غضب دې په دې وي که دا (سړی) په دې تهمت لگولو کې له رښتیا ویونکو ځنې وي

۱۰:۲۴ - او که پر تاسو باندې د الله فضل او د هغه رحمت نه وی او دا چې بېشکه الله ډېر توبه قبلوونکی، ښه حکمت والا دی (نو تاسو به په دنیا کې معذب شوي وی)

۱۱:۲۴ - بېشکه هغه کسان چې غټ دروغ یې راوړي دي، له هم تاسو نه یوه ډله ده، په دې (دروغو) د ځان لپاره د شر گمان مه کوئ بلکې دا تاسو لپاره خیر دی، په دغو (بهتان ویونکو) کې د هر یو سړي لپاره هغه شی دی چې هغه گټلی دی له گناه نه او هغه کس چې د دغو (دروغو) لوی بار یې پورته کړی دی په دوی کې د ده لپاره ډېر لوی عذاب دی

۱۲:۲۴ - کله چې تاسو دا (دروغ) واورېدل، نو ولې مومنونو سړیو او مومنونو ښځو په خپلو ځانونو باندې د خیر گمان ونه کړ او دا یې ونه ویل چې دا ښکاره دروغ دي

۱۳:۲۴ - ولې یې په دې (دروغو) باندې څلور گواهان رانه وستل، نو کله چې یې څلور گواهان رانه وستل، نو همدغه کسان د الله په نیز دروغجن دي

۱۴:۲۴ - او که چېرې پر تاسو باندې د الله فضل او د هغه رحمت نه وی په دنیا او اخرت کې (، نو) خامخا به تاسو ته د هغو (دروغو) په سبب چې تاسو په هغه کې غوپه شوي وی؛ ډېر لوی عذاب دررسېدلی و



- ۱۵:۲۴ - کله چې تاسو دا (بهتان) په خپلو ژبو سره اخیسته او تاسو به په خپلو خولو سره هغه خبرې کولې چې تاسو ته د هغې هېڅ علم نه و او تاسو به دا خبره اسانه گڼله، حال دا چې هغه د الله په نیز ډېره لویه وه
- ۱۶:۲۴ - او کله چې تاسو دا (بهتان) واورېده (، نو) ولې تاسو ونه ویلې: مونږ ته جایز نه دي چې په دې خبره باندې خوله وڅوځوو، تا لره پاکي ده (ای ربه!) دا ډېر لوی بهتان دی
- ۱۷:۲۴ - تاسو ته الله نصیحت کوي چې تاسو د دې په مثل کار ته هیڅکله هم ونه گرځئ که تاسو مومنان یئ
- ۱۸:۲۴ - او الله تاسو ته خپل ایتونه بیانوي او الله ښه پوه، ښه حکمت والا دی
- ۱۹:۲۴ - بېشکه هغه کسان چې خوبنوي چې په مومنانو کې فاحشه (بدنامي) خوره شي، د دوی لپاره په دنیا او اخرت کې ډېر دردوونکی عذاب دی، او الله پوهېږي او تاسو نه پوهېږئ
- ۲۰:۲۴ - او که پر تاسو باندې د الله فضل او د هغه رحمت نه وی او دا چې بېشکه الله ډېر نرمي کوونکی، بې حده رحم کوونکی دی (نو په دنیا کې به ډېر رسوا شوي وی)
- ۲۱:۲۴ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو د شیطان د قدمونو پیروي مه کوئ او چا چې د شیطان د قدمونو پیروي وکړه، نو بېشکه دا (شیطان) د بې حیایۍ او ناروا کارونو امر کوي او که پر تاسو باندې د الله فضل او د هغه رحمت نه وی (نو) په تاسو کې هیڅوک هیڅکله هم (د بهتان له گناه نه) پاک شوی نه وی او لېکن الله پاکوي چا لره چې وغواړي او الله ښه اورېدونکی، ښه عالم دی
- ۲۲:۲۴ - او په تاسو کې دې د فضیلت او فراخی خاوندان له دې قسم نه خوري چې نه به ورکوي (نفاقه) خپلوانو او مسکینانو او د الله په لار کې هجرت کوونکو ته او دوی دې معافي وکړي او تېر دې شي، ایا تاسو دا نه خوبنوي چې الله تاسو ته بخښنه وکړي او الله ښه بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی
- ۲۳:۲۴ - بېشکه هغه کسان چې په پاک لمنو، ناخبره مومنو ښځو باندې تهمت لگوي په دوی باندې په دنیا او اخرت کې لعنت کړی شوی دی او د دوی لپاره لوی عذاب دی
- ۲۴:۲۴ - په هغې ورځ چې په دوی باندې به خپلې ژبې او خپل لاسونه او خپلې پښې گواهي کوي (د دوی) په هغو عملونو چې دوی به کول
- ۲۵:۲۴ - په دغې ورځ کې به الله دوی ته د دوی حقه (لايقه) بدله پوره ورکړي او دوی به پوه شي چې بېشکه الله، هم هغه ښکاره (او ثابت) حق دی
- ۲۶:۲۴ - ناپاکې ښځې د ناپاکو سړيو لپاره دي او ناپاک سړي د ناپاکو ښځو لپاره دي او پاکې



بنځې د پاكو سړيو لپاره دي او پاك سړي د پاكو بنځو لپاره دي، دغه (پاكان خلق) پاك او بري دي له هغو خبرو نه چې دوى (دروغجن) يې وايي او د دغو (پاكو خلقو) لپاره مغفرت او عزتلكه روزي ده

۲۷:۲۴ - اى هغو كسانو چې ايمان يې راوړى دى تاسو له خپلو كورونو نه غير نورو كورونو ته مه داخلېږئ، تر دې چې تاسو اجازه وغواړئ او د هغو په اوسېدونكو سلام واچوئ. دا تاسو لپاره ډېر غوره دي، د دې لپاره چې تاسو نصيحت ومنئ

۲۸:۲۴ - نو كه تاسو په دې (كورونو) كې څوك ونه مومئ، نو تاسو هغو ته مه ننوځئ، تر دې چې تاسو ته اجازت دركړى شي او كه تاسو ته وويل شي چې بېرته وگرځئ، نو تاسو بېرته وگرځئ، دا تاسو لپاره ډېر پاكيزه دي او الله په هغو كارونو چې تاسو يې كوئ؛ ښه عالم دى

۲۹:۲۴ - پر تاسو باندې هېڅ گناه نشته چې تاسو داسې كورونو ته داخل شئ چې د اوسېدنې نه دي (او) په هغو كې ستاسو څه سامان (منفعت) وي او الله پوهېږي په هغه څه چې تاسو يې څرگندوئ او هغه چې تاسو يې پټوئ

۳۰:۲۴ - ته مومنانو ته ووايه چې خپلې سترگې دې (له نامحرمو نه) ټيټې ساتي او د خپلو فرجونو (شرم ځايونو) ساتنه دې كوي، دا د دوى لپاره ډېر پاكيزه دي، بېشكه الله ښه خبردار دى په هغو كارونو چې دوى يې كوي

۳۱:۲۴ - او ته مومنو بنځو ته ووايه چې خپلې سترگې دې ټيټې ساتي او د خپلو شرم ځايونو حفاظت دې كوي او خپل زينت دې نه ښكاره كوي مگر هغه چې له دې (زينت) نه (عادتا) ظاهرېږي، او په خپلو گريوانونو دې پروني واچوي او دوى دې خپل زينت نه څرگندوي مگر د خپلو خاوندانو لپاره يا د خپلو پلرونو يا د خپلو خاوندانو د پلرونو لپاره يا د خپلو زامنو لپاره يا د خپل خاوند د زامنو لپاره يا د خپلو وروڼو لپاره يا د خپلو ورېرونو لپاره يا د خپلو خورينو لپاره يا د خپلو بنځو لپاره يا هغه چا ته چې د دوى ښي لاسونه يې مالكان شوي دي، يا هغو تابعانو ته چې بنځو ته له حاجت والاوو نه وي له سړيو نه، يا هغو ورو هلكانو (ماشومانو) ته چې د بنځو په اسرارو او پټو خبرو واقف شوي نه وي. او دا (بنځې) دې خپلې پښې نه وهي، د دې لپاره چې معلوم كړى شي هغه څه چې دوى يې له خپل زينت ځنې پټوي او تاسو ټول الله ته توبه وباسئ اى مومنانو! د دې لپاره چې تاسو كامياب شئ

۳۲:۲۴ - او په تاسو كې د بې واده خلقو (بنځې وي او كه سړي) نكاح كوئ، او په خپلو مريانو او وينځو كې د ښكايو صالحو (هم نكاح كوئ) كه چېرې (دغه ذكر شوي خلق) فقيران وي (نو) الله به دوى له خپله فضله غنيان كړي او الله د فراخۍ والا، ښه عالم دى

۳۳:۲۴ - او هغه كسان دې خپل ځان (او عفت) وساتي چې (اسباب د) نكاح نه مومي تر هغه



پورې چې الله دوی له خپله فضله غنيان کړي او ستاسو په مريانو وينځو کې چې څوک مکاتب والی غواړي، نو تاسو له هغوی سره مکاتب وکړئ که تاسو په دوی کې څه خیر معلوم کړئ او تاسو دوی ته د الله له هغه مال نه ورکړئ چې تاسو ته يې درکړی دی او تاسو خپلې وينځې په زنا مه مجبوروی، که دوی د ځان پاک ساتلو اراده لري، د دې لپاره چې تاسو د دنيایي ژوند سامان (او مال) طلب کړئ او څوک چې دوی مجبورې کړي، نو بېشکه الله (چې دی) په دوی باندې د (مالکانو له) زور نه پس ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۳۴:۲۴ - او يقيناً يقيناً مونږ تاسو ته څرگندوونکي ايتونه نازل کړي دي او حال د هغو کسانو چې له تاسو نه مخکې تېر شوي دي او نصيحت لپاره د متقيانو

۳۵:۲۴ - الله د اسمانونو او ځمکې نور دی، د هغه د نور صفت داسې دی لکه يوه طاقچه ده چې په هغې کې بله ډيوه ده، بله ډيوه په شيشې (قنديل) کې ده، دغه قنديل (داسې دی) گویاکې هغه روڼ ځلېدونکی ستوری دی، د زيتون له مبارکې ونې نه بلولی شي چې (دغه ونه) نه مشرق طرف ته وي او نه مغرب طرف ته، نژدې ده چې د هغې تېل (پخپله) رڼا وکړي اگر چې دغو ته اور هم نه وي رسېدلی، رڼا له پاسه رڼا، الله د خپل نور په طرف هغه چا ته لار ښيي چې يې وغواړي او الله د خلقو لپاره مثالونه بيانوي، او الله په هر شي باندې ښه پوه دی

۳۶:۲۴ - په هغو کورونو (جوماتونو) کې چې الله حکم کړی دی چې پورته دې کړل شي او په دغو کې دې د ده نوم يادوه شي او په دغو (جوماتونو) کې د هغه پاکي بيانوي، د ورځې په شروع کې او د ورځې په اخر کې

۳۷:۲۴ - (داسې) سړي چې د الله له ذکر او لمونځ قايمولو او د زکات اداکولو نه يې نه تجارت غافله کوي او نه اخيستل خرڅول، دوی له هغې ورځې نه وېرېږي چې په هغې کې به زړونه او سترگې اوړي راوړي

۳۸:۲۴ - د دې لپاره چې الله دوی ته بدله ورکړي ډېره ښکلې بدله د هغو عملونو چې دوی کړي دي او دوی ته له خپل فضله اضافه وکړي او الله چا ته چې وغواړي، بې له حسابه رزق ورکوي  
۳۹:۲۴ - او هغه کسان چې کافران شوي دي، د هغوی عملونه د سراب (شگې گل) په شان دي چې په هوار ډاگ کې دي، تېری په هغه باندې د اوبو گمان کوي، تر دې چې کله ده ته راشي، نو دغه هېڅ شی ونه مومي او په خپلې خوا کې الله ومومي، نو هغه به ده ته د ده حساب پوره ورکړي، او الله ډېر ژر حساب والا دی

۴۰:۲۴ - يا (د دوی عملونه) د هغو تيارو په شان دي چې په ژور سمندر کې دي، چې دغه (سمندر) يو موج (چپې) پټ کړی وي، د هغه له پاسه بل موج (چپه) وي (بيا) د هغه له پاسه ورېځ وي، تيارې دي چې د دوی ځينې د ځينو نورو له پاسه دي، کله چې دی خپل لاس راوباسي



(۱) نو) نژدې نه دي چې دغه وويني او هر هغه څوك چې الله ده ته رڼا ورنه كړي، نو د هغه لپاره هېڅ رڼا نشته

۴۱:۲۴ - ايا ته نه وينې چې بېشكه الله چې دی، د هغه لپاره پاكې بيانوي هغه څوك چې په اسمانونو او ځمكه كې دي. او مرغان هم (تسبيح وايي)، په داسې حال كې چې د خپلو وزرو خواړه كوونكي وي، هر يو (چې دی) يقيناً هغه (الله) د هغه په لمونځ او د هغه په تسبيح عالم دی، او الله ښه عالم دی په هغو كارونو چې دوی يې كوي

۴۲:۲۴ - او خاص د الله لپاره ده د اسمانونو او ځمكې بادشاهي، او خاص الله ته بېرته ورتله دي

۴۳:۲۴ - ايا تا نه دي كتلي چې بېشكه الله وريځې روانوي، بيا هغه په خپل منيځ كې يو ځای كوي، بيا هغه لاندې باندې قط په قط كوي، بيا ته باران وينې چې د دې له مينځه راوځي او د اسمان له جانبې (د ورېځو) غرونه راکوزوي چې په هغو كې ځينې رلی وي، نو هغه رسوي هغه چا ته چې يې وغواړي او اړوي يې له هغه چا نه چې يې وغواړي، نژدې وي چې د هغو د بربښنا پرق (چمك) نظرونه ختم كړي

۴۴:۲۴ - الله شپه او ورځ اړوي را اړوي بېشكه په دغو كې د سترگو خاوندانو ته لوی عبرت دی

۴۵:۲۴ - او په ځمكه گرځېدونكي هر حيوان الله له اوبو څخه پيدا كړی دی، نو په دوی كې ځينې هغه دي چې په خپلې خېټې تگ كوي او په دوی كې ځينې هغه دي چې په دوه پښو تگ كوي او په دوی كې ځينې هغه دي چې په څلورو گرځي، الله چې څه وغواړي پيدا كوي يې، بېشكه الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۴۶:۲۴ - يقيناً يقيناً مونږه بيانوونكي ايتونه نازل كړي دي او الله چې چا ته وغواړي، نېغې لارې ته يې هدايت كوي

۴۷:۲۴ - او دوی وايي: مونږ په الله باندې او په رسول باندې ايمان راوړی دی او مونږ اطاعت كړی دی، بيا په دوی كې يوه ډله له دې نه پس مخ گرځوي. او دغه خلق له سره مومنان نه دي

۴۸:۲۴ - او كله چې دوی الله او د هغه رسول ته راوبلل شي، د دې لپاره چې هغه د دوی په مينځ كې فيصله وكړي، ناڅاپه، په دوی كې يوه ډله مخ گرځوونكې وي

۴۹:۲۴ - او كه حق د دوی لپاره وي (نو بيا) ده (رسول) ته راځي، چې گړندي فرمان منونكي دي

۵۰:۲۴ - ايا د دوی په زړونو كې مرض دی، يا دوی شك كوي، يا دوی وپېرېزي له دې نه چې الله او د هغه رسول به په دوی ظلم وكړي، بلكې همدغه خلق ظالمان دي

۵۱:۲۴ - بېشكه د مومنانو خبره خو همدا وي، كله چې دوی الله او د هغه رسول ته وبلل شي چې وايي: مونږ (حکم) واورېده او مونږ ومانه او همدغه خلق کامياب (خلاصی موندونكي) دي



۵۲:۲۴ - او هر څوك چې د الله او د هغه د رسول اطاعت وكړي او له الله نه ووېرېږي او د هغه تقوى اختيار كړي، نو همدغه خلق برى موندونكي دي

۵۳:۲۴ - او دوى په الله قسمونه وخورل، سخت پاڅه قسمونه: خامخا كه ته دوى ته (جهاد ته د وتلو) امر وكړې (نو) دوى به خامخا ضرور وځي، ته (دوى ته) ووايه: تاسو (د دروغو) قسمونه مه خورئ، (له تاسو مطلوب) نېك طاعت دى، بېشكه الله ښه خبردار دى په هغو كارونو چې تاسو يې كوى

۵۴:۲۴ - ته دوى ته ووايه: تاسو د الله اطاعت وكړئ او د رسول اطاعت وكړئ، نو كه دوى مخ واړوي، نو بېشكه همدا خبره ده چې په دغه (رسول) باندې هغه (د تبليغ) بار دى چې پرې ايښودل شوى دى او پر تاسو باندې هغه بار دى چې په تاسو ايښودل شوى دى او كه تاسو د هغه (رسول) اطاعت وكړئ (نو) نېغه لار به ومومئ، او د رسول په ذمه نشته مگر ښكاره پيغام رسول

۵۵:۲۴ - الله وعده كړې د هغو كسانو سره چې ايمان يې راوړى دى، چې تاسو يې او نېك عملونه يې كړي دي، چې خامخا هر ورو به دوى ته په ځمكه كې خلافت وركوي لكه چې هغو كسانو ته يې خلافت وركړى و چې له دوى نه مخكې وو او خامخا ضرور به دوى ته د دوى هغه دين ثابت (او قوي) وگرځوي چې هغه (الله) د دوى لپاره غوره كړى دى او خامخا ضرور به دوى ته د دوى له وېرې نه پس امن په بدل كې وركړي، چې دوى به زما عبادت كوي او زما سره به هېڅ شى نه شريكوي، او هر څوك چې د دغو (انعامونو) نه بعد كافر شو، نو همدغه كسان فاسقان دي

۵۶:۲۴ - او تاسو لمونځ قايموئ او زكات ادا كوئ او د رسول اطاعت كوئ، د دې لپاره چې په تاسو رحم وكړى شي

۵۷:۲۴ - ته له سره گمان مه كوه په هغو كسانو چې كافران شوي دي چې په ځمكه كې (دوى مونږ لره) عاجزه كوونكي دي. او د دوى استوگنه اور دى، او هغه خامخا د ورتلو بد ځاى دى

۵۸:۲۴ - اى هغو كسانو چې ايمان يې راوړى دى! له تاسو نه دې هغه كسان چې تاسو يې مالكان يې او هغه كسان چې له تاسو (ازادو) نه بلوغ ته نه دي رسېدلي، درې ځلې دې اجازت غواړي له سبا د لمانځه نه مخكې او كله چې تاسو په غرمه كې جامې وباسئ او د ماسختن له لمانځه نه پس، تاسو لپاره درې د پردې وختونه دي، د دغو (وختونو) نه غير نه په تاسو گناه شته او نه پر هغوى باندې، (دوى) ډېر گرځېدونكي دي پر تاسو باندې، ستاسو ځينې په ځينو نورو باندې، همداسې الله تاسو ته ايتونه بيانوي، او الله ښه عالم، ښه حكمت والا دى

۵۹:۲۴ - او كله چې ستاسو (ازاد) ماشومان بلوغ ته ورسېږي، نو دوى دې اجازت غواړي، لكه چې هغه كسان اجازت غواړي چې له دوى نه مخكې (بالغ شوي) دي، همداسې الله تاسو ته



خپل ایتونه بیانوي، او الله ښه عالم، ښه حکمت والا دی

۶۰:۲۴ - او ډېرې زړې (له حیض او اولاد نه) ناستې ښځې هغه چې (د بوډاوالي په وجه) د نکاح امېد نه لري، نو پر هغوی باندې څه گناه نشته چې خپلې جامې کېږدي، په داسې حال کې چې د زینت څرگندوونکې نه وي، او دا چې دوی (له دې نه هم) ځان وساتي، د دوی لپاره ډېره غوره دي، او الله ښه اورېدونکی، ښه عالم دی

۶۱:۲۴ - په ږانده باندې حرج نشته او نه په گوډ حرج (مشقت) شته او نه په ناروغه حرج شته او نه ستاسو په خپلو ځانونو باندې (حرج شته) چې تاسو له خپلو کورونو نه خوراک وکړئ، یا د خپلو پلرونو له کورونو نه، یا د خپلو میندو له کورونو نه، یا د خپلو وروڼو له کورونو نه، یا د خپلو خویندو له کورونو نه، یا د خپلو ترونو له کورونو نه، یا د خپلو پلرنۍ تروریانو له کورونو نه یا د خپلو ماماگانو له کورونو نه، یا د خپلو مورنۍ تروریانو له کورونو نه، یا له هغو (کورونو) نه چې تاسو د هغو د چاپیو اختیارمن شئ، یا د خپلو دوستانو (له کورونو) نه، په تاسو هېڅ گناه نشته چې تاسو یو ځای خوراک وکړئ، یا بېل بېل، نو کله چې تاسو کورونو ته ننوځئ، نو په خپلو ځانونو سلام اچوئ، (دا) د الله له جانبې مبارکه پاکیزه تحفه ده، همداسې الله تاسو ته ایتونه بیانوي، د دې لپاره چې تاسو له عقل نه کار واخلي

۶۲:۲۴ - بېشکه هم دا خبره ده چې مومنان خو هغه کسان دي چې په الله او د هغه په رسول یې ایمان راوړی دی. او کله چې دوی له هغه (رسول) سره په کوم جمع کوونکي کار (لکه، جمعه، جهاد، یا جرگه) وي، (نو پخپل سر) نه ځي، تر هغه پورې چې له هغه نه اجازت وغواړي، بېشکه هغه کسان چې له تا نه اجازت غواړي، دغه کسان دي چې په الله او د هغه په رسول ایمان لري، نو کله چې دوی له تا نه د خپلو ځینو کارونو لپاره اجازت وغواړي، نو په دوی کې چې چا ته وغواړي اجازت ورکړه او د دوی لپاره له الله نه بخښنه وغواړه. بېشکه الله ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۶۳:۲۴ - تاسو په خپل مینځ کې د رسول بلنه داسې مه گرځوئ لکه ستاسو د ځینو بلنه ځینو نورو ته. یقیناً الله هغه کسان پېژني چې له تاسو نه کشپړي (یو یو، دوه دوه، پټ دباندي وځي)، په داسې حال کې چې یو له بله ځان سره پناه کوي، نو هغه کسان دې ووېرې چې د هغه (رسول) له حکم نه مخالفت کوي، له دې نه چې دوی ته څه افت ورسېږي، یا دوی ته ډېر دردوونکی عذاب ورسېږي

۶۴:۲۴ - خبردار شئ! بېشکه خاص د الله لپاره دي هر هغه څه دي چې په اسمانونو او ځمکه کې دي، یقیناً هغه عالم دی په هغه حال چې تاسو په هغه یئ او په هغې ورځ (هم) چې تاسو به هغه ته بېرته بېول کېږئ، نو هغه به دوی په هغو عملونو خبر کړي چې دوی کړي دي، او الله په هر شي باندې ښه عالم دی



## (مکي) توپرونکی - الفرقان ۲۵

۱:۲۵ - ډېر برکتناک دی هغه ذات چې په خپل بنده يې فرقان (قرآن) نازل کړی دی، د دې لپاره چې دی د خلقو لپاره وپروونکی شي

۲:۲۵ - هغه ذات چې خاص د هغه لپاره د اسمانونو او ځمکې بادشاهي ده او هېڅ اولاد يې نه دی نيولی او د ده لپاره په بادشاهۍ کې هېڅ شريک نشته، او هر شی يې پيدا کړی دی، نو هغه يې په اندازه کړی دی، اندازه کول

۳:۲۵ - او دوی (کفارو) له هغه نه غير نور داسې معبودان نيولي دي چې هېڅ شی نشي پيدا کولی، په داسې حال کې چې دوی پيدا کاوه شي او دوی د خپلو ځانونو لپاره نه د ضرر مالکان دي او نه د نفعې او نه د مرگ اختيار لري او نه د ژوند او نه د بيا ژوندي کولو

۴:۲۵ - او کافران شويو خلقو وويل: نه دی دا مگر دروغ چې ده، له ځانه جوړ کړی دی او په ده باندې نورو خلقو د ده مرسته کړې ده، نو يقيناً دغو (کفارو) وکړ لوی ظلم او دروغ

۵:۲۵ - او دوی وويل: (دا) د رومبنيو خلقو باطلې قصې دي چې ده په چا ليکلي دي، نو هغه ده ته سبا او بېگانه لوستلی شي

۶:۲۵ - ته (دوی ته) ووايه: دا (قرآن) هغه ذات نازل کړی دی چې عالم دی په هر پټ څيز باندې چې په اسمانونو او ځمکه کې دی، بېشکه هغه ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۷:۲۵ - او دوی وايي: دې رسول ته څه دي چې طعام خوري او په بازارونو کې گرځي، ده ته ملايک ولې نه نازلوه شي، بيا چې له ده سره دغه (ملايک) وپروونکي شي

۸:۲۵ - يا ده ته خزانه ولې نه غورځولی کېږي، يا ولې د ده لپاره داسې باغ نه کېږي چې دا له هغه نه خوراک کوي؟ او ظالمانو وويل: تاسو پيروي نه کوئ مگر د داسې سړي چې سحر (جادو) پرې شوی دی

۹:۲۵ - ته وگوره! دوی تا لپاره څنگه مثالونه بيانوي، نو گمراه شول، نو دوی د (حقی) لارې (د موندلو) هېڅ طاقت نه لري

۱۰:۲۵ - ډېر برکتناک دی هغه ذات چې که وغواړي تا لپاره به د دغو (خزانو) نه غوره وگرځوي (يعنې داسې) باغونه چې د هغو له لاندې ولې بهېږي او تا لپاره به بنگلې جوړې کړي

۱۱:۲۵ - بلکې دوی د قيامت تکذيب وکړ او مونږ د هغه چا لپاره چې د قيامت تکذيب کوي! لمبې وهونکی اور تيار کړی دی

۱۲:۲۵ - کله چې هغه (اور) دوی لره له ډېر لرې ځای نه وويني، نو دوی به د هغه خوتکېدل او



## غوربدل واورې

- ۱۳:۲۵ - او کله چې دوی په دغه (دوزخ) کې په تنگ ځای کې وغورځول شي، په داسې حال کې چې له یو بل سره به په ځنځیرونو تړل شوي وي (، نو) دوی به په دغه ځای کې مرگ ته چغې وهي
- ۱۴:۲۵ - نن ورځ تاسو یو هلاکت (مرگ) ته چغې مه وهئ او (بلکې) تاسو ډېرو هلاکتونو ته چغې ووهئ
- ۱۵:۲۵ - ته (دوی ته) ووايه: دغه (خیر) غوره دی، یا که هغه د همېشه والي جنت چې متقیانو (پرهېزگارو) ته یې وعده ورکړې شوې ده؟ دغه به د دوی لپاره بدله او د ورتلو ځای وي
- ۱۶:۲۵ - د دوی لپاره به په هغه کې هغه څه وي چې دوی یې غواړي، په داسې حال کې چې دوی به په کې تل وي، دا ستا د رب په ذمه غوښتل شوې وعده ده
- ۱۷:۲۵ - او (یاده کړه) هغه ورځ چې هغه (الله) به راجمع کړي دوی او هغه څه چې دوی به یې له الله نه غیر عبادت کاوه، نو وبه وایي: ایا تاسو زما دغه بنده گان گمراه کړي وو، یا دوی پخپله (حقه) لاره ورکه کړې وه؟
- ۱۸:۲۵ - دغه (معبودان) به ووايي: تالره پاکي ده، مونږ ته جایز نه ده چې مونږ له تا نه غیر دوستان ونیسو او لېکن تا دوی ته او د دوی پلرونو ته فايده (او ښه زندگي) ورکړې وه، تر دې چې دوی ذکر (نصیحت) هېر کړ او دوی هلاکېدونکی قوم و
- ۱۹:۲۵ - نو یقیناً (ای مشرکانو!) دوی تاسو دروغجن کړئ په هغې خبره کې چې تاسو ویله، نو تاسو نه د (عذاب د) گرځولو طاقت لرئ او نه د مدد کولو، او په تاسو کې هر هغه څوک چې ظلم وکړي! مونږ به هغه ته ډېر لوی عذاب وځکوو
- ۲۰:۲۵ - او له تا نه مخکې مونږ رسولان نه دي لېرلي مگر چې یقیناً هغوی به خامخا طعام خواره، او په بازارونو کې گرځېدل او مونږه ستاسو ځینې د ځینو نورو لپاره ازمېښت گرځولي دي (چې) ایا تاسو صبر کوئ (که نه؟) او ستا رب له ازله ښه لیدونکی دی
- ۲۱:۲۵ - او وویل هغو کسانو چې زمونږ د ملاقات امید نه لري: پر مونږ باندې ملایک ولې نه نازلولی شي، یا (ولې) مونږ خپل رب نه وینو، یقیناً یقیناً دوی په خپلو نفسونو کې کبر وکړ، او له حده تېر شول، له حد نه ډېر لوی تېرېدل
- ۲۲:۲۵ - (یاده کړه) هغه ورځ چې دوی به ملایک ویني، په دغې ورځ کې به د مجرمانو لپاره هېڅ زېږی (خوشالي) نه وي او وایي به (ملایک چې جنت) بند دی، ممنوع دی
- ۲۳:۲۵ - او دوی چې څه عمل هم کړی دی هغه ته به مونږ ورسو، نو هغه به خور کړی شوی



گرد وگرځوو

- ۲۴:۲۵ - جنتیان به په دغې ورځ کې د استوگنې په لحاظ غوره او د آرام ځای په لحاظ ډېر ښه وي
- ۲۵:۲۵ - او (ياده کړه) هغه ورځ چې په ورېځو سره به اسمان ټوټې ټوټې شي او ملايک به نازل کړی شي (پرله پسې) نازلول
- ۲۶:۲۵ - حقيقي بادشاهي به په دغې ورځ کې د رحمن لپاره وي، او وي به دغه په کافرانو ډېره سخته ورځ
- ۲۷:۲۵ - او (ياده کړه) هغه ورځ چې ظالم به په خپلو دواړو لاسونو خوله لگوي، په داسې حال کې چې وايي به: ای کاشکې! ما له رسول سره (نېغه) لار نيولې وی
- ۲۸:۲۵ - ای زما هلاکته! کاشکې ما فلانکی سړی دوست نه وی جوړ کړی
- ۲۹:۲۵ - يقيناً يقيناً هغه زه له ذکر (قرآن) نه گمراه کړم، کله چې هغه (ذکر) ما ته راغی او شيطان انسان لره بې مدده پرېښودونکی دی
- ۳۰:۲۵ - او رسول وويل: ای زما ربه! بېشکه زما قوم دا قرآن متروک گرځولی دی
- ۳۱:۲۵ - او همداسې مونږ د هر نبي لپاره له مجرمانو څخه دښمنان گرځولي وو او ستا رب ډېر کافي دی، سمه لار ښوونکی، او ښه مدد کوونکی
- ۳۲:۲۵ - او کافران شويو خلقو وويل: په ده باندې قرآن ټول يو کړت ولې نه نازلوه شي؟ همداسې (لږ لږ يې نازلوو) د دې لپاره چې په ده سره مونږ ستا زړه مضبوط کړو او مونږ ښه په آرام لوستی دی دا (قرآن په تا باندې) په آرام لوستل
- ۳۳:۲۵ - او دوی تا ته کوم مثال (عجيب سوال او اعتراض) نه راوړي مگر مونږ تا ته راوړو (د هغه حق (جواب) او تر ټولو ښه تفسير
- ۳۴:۲۵ - هغه کسان چې جهنم ته به په خپلو مخونو جمع کولی شي، دغه کسان د ځای په لحاظ تر ټولو بد او د لارې په لحاظ تر ټولو گمراه دي
- ۳۵:۲۵ - او يقيناً يقيناً مونږ موسی ته کتاب ورکړی و او مونږ له هغه سره د هغه ورور هارون مددگار گرځولی و
- ۳۶:۲۵ - نو مونږ وويل: تاسو دواړه هغه قوم ته لار شئ چې زمونږ د ايتونو تکذيب يې کړی دی، بيا مونږ هغوی (فرعونيان) هلاک کړل، سخت هلاکول
- ۳۷:۲۵ - او (مونږ هلاک کړ) د نوح قوم، کله چې هغوی د رسولانو تکذيب وکړ، مونږ هغوی غرق کړل او مونږه دوی د خلقو لپاره (د عبرت) نشان وگرځول او مونږه د ظالمانو لپاره ډېر دردوونکی عذاب تيار کړی دی



۳۸:۲۵ - او (مونږ هلاک کړي دي) عاديان او ثموديان او د کوهي والا او د دوی په مينځ کې ډېر زيات نور قومونه

۳۹:۲۵ - او (په دوی کې) هر يو ته، مونږ هغه ته مثالونه بيان کړي وو او مونږ ټول هلاک کړل، بېخي هلاکول

۴۰:۲۵ - او يقيناً يقيناً دوی په هغه کلي تېر شوي دي چې په هغه باندې د بدی باران وروړل شوی و، ايا نو دوی هغه نه لیده؟ بلکې دوی د بيا ژوندي پورته کېدلو امېد نه لاره

۴۱:۲۵ - او کله چې دوی تا وويني (، نو) دوی تا نه نيسي مگر ځای د مسخرې (او وايي): ايا دا هغه سړی دی چې الله، (په طور د) رسول رالېږلی دی؟

۴۲:۲۵ - بېشکه چې دی نژدې و چې مونږ خامخا له خپلو معبودانو نه بې لارې کړي که مونږ په دوی ټينگ ودرېدلي نه وې. (الله فرمايي: دوی به ژر پوه شي کله چې دوی عذاب ويني چې څوک له (حقی) لارې نه ډېر بې لارې دی

۴۳:۲۵ - ايا ته هغه څوک ويني چې خپل معبود يې خپل خواهش گرځولی دی! ايا نو ته به په ده باندې نگران يې

۴۴:۲۵ - ايا ته گمان کوې چې په رښتيا د دوی زياتره اوري، يا له عقل نه کار اخلي، دوی نه دي مگر په شان د څارويو بلکې دوی د لارې په لحاظ زيات گمراه دي

۴۵:۲۵ - ايا تا (د) خپل رب (قدرت) ته نه دي کتلي چې هغه سيوری څنگه غځولی دی او که هغه غوښتلی (نو) هغه به يې خامخا ولاړ (ساکن) گرځولی وې، بيا مونږ په هغه باندې لمر دليل وگرځاوه

۴۶:۲۵ - بيا مونږ هغه خپل طرف ته راټول کړ ډېر اسان راټولول

۴۷:۲۵ - او دی هماغه ذات دی چې تاسو لپاره يې شپه لباس او خوب (سبب د) آرام گرځولی دی او ورځ يې د گرځېدو وخت گرځولی ده

۴۸:۲۵ - او همدی هغه ذات دی چې هواگانې يې له رحمت نه مخکې زېږی ورکوونکې لېږلې دي او مونږ له بره نه پاکوونکي اوبه نازلې کړې دي

۴۹:۲۵ - د دې لپاره چې مونږ په دغو (اوبو) سره مړ ښار راژوندي کړو او چې دا په څارويو او ډېر زياتو انسانانو وڅښوو، چې زمونږ له مخلوق ځنې دي

۵۰:۲۵ - او يقيناً يقيناً مونږ دا د دوی په مينځ کې په قسم قسم طريقو خورې کړې دي، لپاره د دې چې دوی نصيحت واخلي، نو زياترو خلقو انکار وکړ مگر له کفر کولو نه

۵۱:۲۵ - او که مونږ غوښتلی (، نو) مونږ به خامخا هر کلي ته يو وېروونکی لېږلی و



۵۲:۲۵ - نو ته د کافرانو اطاعت مه کوه او ته له دوی سره په دې (قرآن) سره جهاد کوه، ډېر لوی جهاد کول

۵۳:۲۵ - او دی هماغه ذات دی چې دوه دریا بونه یې خوشې کړې دي (له یو بل سره جوخت) دا خوږ دی، ډېر خوږ (تنده ماتوونکی) او دا (بل) تریو دی، ښه تریو او د دواړو په مینځ کې یې یوه پرده او بند پیدا کړی دی چې منع کړی شوی دی

۵۴:۲۵ - او دی همغه ذات دی چې له اوبو نه یې انسان پیدا کړی دی، بیا یې هغه (د) نسب او سخرگنی (والا) وگرځاوه او ستا رب ښه قادر دی

۵۵:۲۵ - او دوی له الله نه غیر د هغه څه عبادت کوي چې دوی ته نه نفع رسولى شي اونه دوی ته ضرر رسولى شي او کافر د خپل رب په مخالفت کې (د شیطان) مدد کوونکی دی

۵۶:۲۵ - او ته مونږ نه یې لېرلی مگر زېری ورکوونکی او وپروونکی

۵۷:۲۵ - ته (دوی ته) ووايه: زه له تاسو نه په دې (تبلیغ) باندې هېڅ مزدوري (اجرت) نه غواړم خو (غواړم ایمان راوړل د) هغه کس چې غواړي چې د خپل رب په طرف لار ونیسي

۵۸:۲۵ - او ته توکل وکړه په هغه تل ژوندي ذات چې نه مري او ته د هغه له ستاینې سره تسبیح بیانوه او هم الله د خپلو بنده گانو په گناهونو ښه کافي خبردار دی

۵۹:۲۵ - هغه (الله) چې اسمانونه او ځمکه، او هغه څه چې د دواړو په مینځ کې دي، په شپږو ورځو کې پیدا کړي دي، بیا په عرش باندې برقرار شو، (دغه) رحمن دی، نو ته د ده په باره کې له ښه خبردار نه تپوس وکړه

۶۰:۲۵ - او کله چې دوی ته وویل شي: تاسو رحمن ته سجده وکړئ، دوی وايي: رحمن څه شی دی؟ ایا مونږ به هغه څه ته سجده کوو چې ته یې مونږ ته حکم راکوې. او دا (رحمن ته د سجده کولو حکم) دوی ته منډه تېښته ورزیاته کړي

۶۱:۲۵ - ډېر برکتناک دی هغه ذات چې په اسمان کې یې برجونه پیدا کړي دي او په ده کې یې چراغ (لمر) او ریا کوونکې سپوږمۍ پیدا کړې ده

۶۲:۲۵ - او دی هماغه ذات دی چې شپه او ورځ یې یو له بل پسې راتلونکې پیدا کړي دي، د هغه چا لپاره چې اراده لري چې نصیحت واخلي یا غواړي چې شکر وباسي

۶۳:۲۵ - او د رحمن بنده گان هغه دي چې په ځمکه ورو گرځي او کله چې له دوی سره جاهلان خطاب (خبره) کوي (نو) دوی سالمه (درسته) خبره کوي

۶۴:۲۵ - او هغه کسان دي چې خپل رب ته شپه تېروي، په داسې حال کې چې سجده کوونکي او قیام کوونکي وي



۶۵:۲۵ - او هغه کسان دي چې وايي: ای زموږ ربه! ته زموږ نه د جهنم عذاب وگرځوه، بېشکه د هغه عذاب همېشه لازمېدونکی دی

۶۶:۲۵ - بېشکه دا (جهنم) د قرار او استوگنې په لحاظ بد ځای دی

۶۷:۲۵ - او هغه کسان دي چې کله انفاق کوي (مال لگوي نو) اسراف نه کوي او بخل هم نه کوي او د دغو (دواړو حالتونو) په مینځ کې میانه حاله وي

۶۸:۲۵ - او هغه کسان دي چې له الله سره بل معبود نه بلي او هغه نفس چې الله حرام کړی وي؛ ناحقه نه قتلوي او زنا نه کوي او څوک چې د غه (کارونه) وکړي (نو) هغه به د خپلې گناه له جزا سره ملاقات وکړي

۶۹:۲۵ - د قیامت په ورځ به ده ته عذاب دوه چنده کولی شي او په هغه (عذاب) کې به تل وي، په داسې حال کې چې خوار او ذلیل به وي

۷۰:۲۵ - مگر هغه کس چې توبه وباسي او ایمان راوړي او نېک عمل وکړي، نو دغه کسان دي چې الله به د دوی بدې په نېکۍ سره بدلې کړي او الله له ازله ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۷۱:۲۵ - او هغه څوک چې توبه وباسي او نېک عمل وکړي، نو بېشکه دغه کس الله ته رجوع کوي، رجوع کول

۷۲:۲۵ - او هغه کسان دي چې باطلو ته نه حاضرېږي او کله چې په بېکاره کار تېرېږي (نو) عزت داره تېرېږي

۷۳:۲۵ - او هغه کسان دي چې کله دوی ته د خپل رب په ایتونو سره نصیحت وکړی شي (نو) په دې (ایتونو) باندې کانه او ړانده نه غورځېږي

۷۴:۲۵ - او هغه کسان دي چې وايي: ای زموږ ربه! ته مونږ ته زموږ له ښځو نه او زموږ له اولادونو نه د سترگو یخ والی راوبښه او ته مونږ د متقیانو امام وگرځوه

۷۵:۲۵ - دغه کسان دي چې د صبر کولو په سبب به دوی ته د اوچتو مانیو بدله ورکولی شي او په دې (جنت) کې به د ژوند په دعا او سلام سره د دوی استقبال کولی شي

۷۶:۲۵ - په داسې حال کې چې همېشه به وي دوی په دغه (جنت) کې، د قرار او استوگنې په لحاظ دا ښه ځای دی

۷۷:۲۵ - ته (دوی ته) ووايه: زما رب ستاسو څه پروا کوي که ستاسو دعا کول نه وي، نو یقیناً تاسو تکذیب کړی دی، نو ژر به دا (د تکذیب سزا تاسو سره) لازمه وي



## (مکي) شاعران - الشعراء ۲۶

- ۱:۲۶ - طا، سين، ميم
- ۲:۲۶ - دا د واضح کتاب ايتونه دي
- ۳:۲۶ - بنيابي چې ته د خپل ځان هلاکوونکی يې، په دې وجه چې دوی مومنان کېږي نه
- ۴:۲۶ - که مونږ وغواړو (نو) په دوی به له اسمان نه يو دليل نازل کړو، بيا به د دوی څټونه دغه (دليل) ته غاړه ايښودونکي شي
- ۵:۲۶ - او دوی ته د رحمن له جانبه څه نوی ذکر (نصيحت) نه راځي مگر دوی له هغه نه مخ گرځوونکي دي
- ۶:۲۶ - نو تحقيق دوی تکذيب وکړ، پس دوی ته به ژر د هغه څه خبر (انجام) راشي چې دوی به په هغه پورې استهزا کولې
- ۷:۲۶ - ايا دوی ځمکې ته نه گوري، څومره ډېر مونږ په دې کې له هر قسمه عمده جوړو نه زرغون کړي دي
- ۸:۲۶ - بېشکه په دې کې خامخا لويه نښه ده او د دوی زياتره ايمان راوړونکي نه دي
- ۹:۲۶ - او بېشکه ستا رب خامخا هم هغه نښه غالب، بې حده رحم کوونکی دی
- ۱۰:۲۶ - او (ياد کړه) هغه وخت چې ستا رب موسی ته اواز وکړ داسې چې ته هغه قوم ته ورشه چې ظالمان دي
- ۱۱:۲۶ - چې د فرعون قوم دی، ايا دوی نه وپېږي (له الله نه)!
- ۱۲:۲۶ - (موسی) وويل: ای زما ربه! بېشکه زه له دې نه وپېږم چې دوی به زما تکذيب وکړي
- ۱۳:۲۶ - او (بل) زما سينه تنگېږي او (بل) زما ژبه نه چلېږي، نو ته هارون ته پېغام ولېږه
- ۱۴:۲۶ - او (بل دا چې) د هغوی لپاره زما په خلاف (دعوی د) گناه ده، نو زه له دې نه وپېږم چې دوی به ما قتل کړي
- ۱۵:۲۶ - (الله) وفرمايل: داسې نشي کېدی، نو تاسو دواړه زما له ښکاره معجزو سره لار شئ، بېشکه مونږ له تاسو سره يو، اورېدونکي يو
- ۱۶:۲۶ - نو تاسو دواړه فرعون ته ورشئ، نو (ورته) ووايئ: بېشکه مونږ د رب العلمين استازي يو
- ۱۷:۲۶ - په دې خبره چې ته زمونږ سره بني اسرائيل خوشې کړه
- ۱۸:۲۶ - (فرعون) وويل: ايا مونږه په خپل کاله کې ستا پالنه نه وه کړې، په داسې حال کې چې ته



بچی وې او تا په مونږ کې د خپل عمر څو کاله تېر کړي وو

۱۹:۲۶ - او تا خپل هغه کار کړی و چې تا کړی و، په دې حال کې چې ته له ناشکرو ځنې یې

۲۰:۲۶ - (موسی) وویل: ما دغه کار په هغه وخت کې کړی و چې زه له ناپوهانو ځنې وم

۲۱:۲۶ - نو کله چې زه له تاسو ووېرېدم (نو) له تاسو نه وتښتېدم، بیا ما ته زما رب حکم (او

علم) راکړ او زه یې له رسولانو څخه وگرځولم

۲۲:۲۶ - او دغه داسې احسان دی چې ته یې په ما زباتوې (هغه) دا دی چې تا بني اسرائيل

غلامان گرځولي وو

۲۳:۲۶ - فرعون وویل: او رب العلمین څه شی دی؟

۲۴:۲۶ - هغه وویل: رب دی د اسمانونو او ځمکې او د هغه څه چې د دې دواړو په مینځ کې دي،

که تاسو یقین کوونکي یئ

۲۵:۲۶ - هغه (فرعون) خپلو گېر چاپېره خلقو ته وویل: ایا تاسو نه اورئ؟

۲۶:۲۶ - (موسی) وویل: (چې رب العلمین) ستاسو رب دی او ستاسو د مخکینو پلرونو رب دی

۲۷:۲۶ - (فرعون) وویل: بېشکه ستاسو دغه رسول چې تاسو ته رالېږل شوی دی، یقیناً لېونی

دی

۲۸:۲۶ - (موسی) وویل: (هغه) د مشرق او مغرب رب دی او څه چې د دې دواړو په مینځ کې

دي، که تاسو له عقل نه کار اخلي

۲۹:۲۶ - (فرعون موسی ته) وویل: قسم دی که تا له ما نه غیر بل معبود ونیوه (نو) زه به خامخا

هرومرو تا وگرځوم له قیدیانو ځنې

۳۰:۲۶ - (موسی) وویل: ایا اگر که زه تا ته یو څرگندوونکی شی (دلیل) راوړم

۳۱:۲۶ - (فرعون) وویل: نو ته هغه راوړه که ته له رښتینو څخه یې

۳۲:۲۶ - نو هغه (موسی) خپله امسا وغورځوله، نو ناڅاپه هغه وه ښکاره ښامار

۳۳:۲۶ - او خپل لاس یې راواپست، نو ناڅاپه هغه د کتونکو لپاره تک سپین و

۳۴:۲۶ - فرعون خپلو چاپېره سردارانو ته وویل: بېشکه دا یقیناً ډېر پوه جادوگر دی

۳۵:۲۶ - دا غواړي چې په خپل جادو سره تاسو له خپلې ځمکې نه وباسي، نو تاسو د څه مشوره

راکوئ؟

۳۶:۲۶ - هغوی وویل: ته دا او د ده ورور وروسته کړه او په ښارونو کې راټولوونکي ولېږه



- ۳۷:۲۶ - چې تا ته هر ښه پوه، غټ جادوگر راولي
- ۳۸:۲۶ - نو جادوگر د معلومې ورځې ميعاد ته راجمع کړي شول
- ۳۹:۲۶ - او خلقو ته وويل شول چې ايا تاسو راجمع کېدونکي يئ؟
- ۴۰:۲۶ - کېدی شي چې مونږ د جادوگرو پيروي وکړو که هم دوی غالب راتلونکي شي
- ۴۱:۲۶ - نو کله چې جادوگر راغلل، (نو) فرعون ته يې وويل: ايا يقيناً به زمونږ لپاره واقعي اجر وي که همدا مونږ غالبه شو؟
- ۴۲:۲۶ - ويې ويل: هو، او بېشکه تاسو به په دغه وخت کې خامخا له مقربانو څخه يئ!
- ۴۳:۲۶ - دوی ته موسی وويل: تاسو هغه څه وغورځوئ چې تاسو يې غورځوونکي يئ
- ۴۴:۲۶ - نو هغوی خپلې رسی او امساگانې وغورځولې او ويې ويل: د فرعون په عزت سره، بېشکه مونږ، خامخا همدا مونږ غالب يو
- ۴۵:۲۶ - نو موسی خپله امسا وغورځوله، نو ناڅاپه هغې هغه څه ښوی تېرول چې دوی په دروغه جوړ کړي وو
- ۴۶:۲۶ - نو جادوگر وغورځول شول (پرمخې)، چې سجده کوونکي وو
- ۴۷:۲۶ - ويې ويل: مونږ په رب العلمين ايمان راوړ
- ۴۸:۲۶ - چې د موسی او هارون رب دی
- ۴۹:۲۶ - (فرعون) وويل: تاسو په ده ايمان راوړ مخکې له دې نه چې زه تاسو ته اجازت درکړم، بېشکه دا يقيناً ستاسو هغه مشر دی چې تاسو ته يې جادو ښودلی دی، نو يقيناً تاسو به ژر پوه شئ، خامخا هرومرو به زه ستاسو لاسونه او ستاسو پښې، ادل بدل پرې کړم، او زه به خامخا هرومرو تاسو ټول په دار کړم
- ۵۰:۲۶ - هغوی وويل: هېڅ ضرر نشته، بېشکه مونږ خپل رب ته بېرته ورتلونکي يو
- ۵۱:۲۶ - بېشکه مونږ دا طمع لرو چې زمونږ رب به مونږ ته زمونږ گناهونه وبخښي، په دې چې مونږ (په دې حاضرینو کې) اول د ايمان راوړونکو يو
- ۵۲:۲۶ - او مونږ موسی ته وحي وکړه داسې چې ته زما بنده گان د شپې بوځه، بېشکه تاسو پسې به درتلل کېدی شي
- ۵۳:۲۶ - نو فرعون په ښارونو کې راتولوونکي ولېږل
- ۵۴:۲۶ - (او ويې ويل) بېشکه دغه (بني اسرائيل) ډېره لږه وړه ډله ده
- ۵۵:۲۶ - او بېشکه دوی مونږ لره يقيناً غصه کوونکي دي



- ۵۶:۲۶ - او بېشکه مونږ خامخا بيداره ډله يو
- ۵۷:۲۶ - نو مونږه دوى (فرعونيان) له باغونو او چينو نه راوېنکل
- ۵۸:۲۶ - او له خزانو او ښو ځايونو نه
- ۵۹:۲۶ - همداسې (مونږ وکړل) او مونږ د دغو (څيزونو) وارثان بني اسرائيل وگرځول
- ۶۰:۲۶ - نو (فرعونيان) د دوى پسې شول، چې د لمر ختو په وخت کې داخلېدونکي وو
- ۶۱:۲۶ - نو کله چې دواړو ډلو يو بل سره وليدل، د موسى ملگرو وويل: بېشکه مونږ خامخا نيول کېدونکي يو
- ۶۲:۲۶ - (موسى) وويل: هيڅکله داسې نشي کېدى، بېشکه زما سره زما رب دى، هغه به ضرور زما لار ښوونه کوي
- ۶۳:۲۶ - نو مونږ موسى ته وحي وکړه چې ته په خپلې امسا سره سمندر ووهه، نو هغه څيرې شو، نو هره برخه د ډېر اوچت غر په شان شوله
- ۶۴:۲۶ - او دغه ځاى ته مونږ هغه نور ښه رانژدې کړل
- ۶۵:۲۶ - اومونږ موسى او هغو کسانو ته چې له هغه سره وو؛ ټولو ته نجات ورکړ
- ۶۶:۲۶ - بيا مونږ هغه نور غرق (ډوب) کړل
- ۶۷:۲۶ - بېشکه په دې کې خامخا لويه ښه ده، او د دوى زياتره ايمان راوړونکي نه وو
- ۶۸:۲۶ - او بېشکه رب ستا خامخا هم هغه ښه غالب، بې حده رحم کوونکى دى
- ۶۹:۲۶ - او ته دوى ته د ابراهيم خبر (قصه) ولوله
- ۷۰:۲۶ - کله چې هغه خپل پلار او خپل قوم ته وويل: تاسو د څه څيز عبادت کوئ
- ۷۱:۲۶ - هغوى وويل: مونږ د بتانو عبادت کوو، پس همېشه به دوى ته په عبادت قايم اوسو
- ۷۲:۲۶ - هغه وويل: ايا دوى ستاسو اوري کله چې تاسو (دوى) بلئ؟
- ۷۳:۲۶ - يا تاسو ته نفع دررسوي، يا ضرر دررسوي؟
- ۷۴:۲۶ - هغوى وويل: بلکې مونږ خپل پلرونه موندلي دي چې همداسې به يې کول
- ۷۵:۲۶ - هغه وويل: ايا تاسو کتلي دي (او پوه شوي يئ په) هغه چې تاسو يې عبادت کوئ
- ۷۶:۲۶ - تاسو او ستاسو پخوا تېر شوي پلرونه
- ۷۷:۲۶ - پس بېشکه دوى (ستاسو معبودان) زما دښمنان دي غير له رب العلمين نه
- ۷۸:۲۶ - هغه چې زه يې پيدا کړى يم، نو هغه زما لار ښوونه کوي



- ۷۹:۲۶ - او هغه چې همغه په ما خوراك كوي او په ما څښاك كوي
- ۸۰:۲۶ - او كله چې زه ناروغه شم، نو هغه ما ته شفا راکوي
- ۸۱:۲۶ - او هغه چې ما ته به مرگ راکوي، بيا به ما ژوندی کوي
- ۸۲:۲۶ - او هغه چې زه طمع لرم دا چې د قيامت په ورځ به هغه ما ته زما گناه وبخښي
- ۸۳:۲۶ - ای زما ربه! ما ته حکم (علم و حکمت) راکړه او ما له نېکانو سره پيوست کړه
- ۸۴:۲۶ - او زما لپاره په وروستنو خلقو کې د صدق ژبه (نېکنامي) وگرځوه
- ۸۵:۲۶ - او ما د نعمتونو د جنت له وارثانو ځنې وگرځوه
- ۸۶:۲۶ - او زما پلار ته بخښنه وکړه، يقيناً هغه له گمراهانو ځنې و
- ۸۷:۲۶ - او ته ما مه شرموه په هغې ورځ کې چې خلق به بيا ژوندي کولی شي
- ۸۸:۲۶ - په هغې ورځ چې نه به مال نفع رسوي او نه زامن
- ۸۹:۲۶ - مگر هغه چا ته چې الله ته په ډېر سلامت زړه راغی
- ۹۰:۲۶ - او جنت به (په هغې ورځ کې) پرهبزگارانو ته ورنژدې کړی شي
- ۹۱:۲۶ - او جهنم به گمراهانو ته ښه ښکاره کړی شي
- ۹۲:۲۶ - او دوی ته به وويل شي: چېرته دي هغه (معبودان) چې تاسو به يې عبادت کاوه
- ۹۳:۲۶ - له الله نه غير، ايا دوی ستاسو مدد کوي، يا دوی بدله اخيستی شي؟
- ۹۴:۲۶ - نو دا (بتان) به په دغه (جهنم) کې نسکور و غورځول شي دوی او گمراهان هم
- ۹۵:۲۶ - او د ابليس لښکرې، دوی ټول
- ۹۶:۲۶ - دوی به ووايي، په داسې حال کې چې دوی به سره جگړې کوي:
- ۹۷:۲۶ - قسم په الله، يقيناً مونږه خامخا په ښکاره گمراهی کې وو
- ۹۸:۲۶ - كله چې مونږ تاسو له رب العلمين سره برابرولئ
- ۹۹:۲۶ - او مونږ نه وو گمراه کړي مگر مجرمانو (بدو مشرانو)
- ۱۰۰:۲۶ - نو زمونږ لپاره هيڅوك شفاعت کوونکي نشته
- ۱۰۱:۲۶ - او نه کوم مخلص دوست
- ۱۰۲:۲۶ - نو ارمان که په رښتيا زمونږ لپاره يو ځل دنيا ته واپسي وی، نو چې شوي وی مونږ له مومنانو نه



- ۱۰۳:۲۶ - بېشکه په دې کې خامخا لويه نښه ده او د دوی زیاتره مومنان نه وو
- ۱۰۴:۲۶ - او بېشکه ستا رب، خامخا همغه ډېر غالب، بې حده رحم کوونکی دی
- ۱۰۵:۲۶ - د نوح قوم د رسولانو تکذیب وکړ
- ۱۰۶:۲۶ - کله چې دوی ته د دوی ورور نوح وویل: ایا تاسو نه وپېرېئ!
- ۱۰۷:۲۶ - بېشکه زه تاسو ته امانتګر رسول یم
- ۱۰۸:۲۶ - نو تاسو له الله نه وپېرېئ او زما اطاعت وکړئ
- ۱۰۹:۲۶ - او زه له تاسو نه په دې (تبلیغ) باندې هېڅ اجر (عوض) نه غواړم، نه دی اجر زما مګر په رب العلمین باندې
- ۱۱۰:۲۶ - نو تاسو له الله نه وپېرېئ او زما اطاعت وکړئ
- ۱۱۱:۲۶ - هغوی وویل: ایا مونږ په تا ایمان راوړو!، حال دا چې ستا پیروي تر ټولو رذیلو خوارو خلقو کړې ده
- ۱۱۲:۲۶ - (نوح) وویل: او ما ته څه علم دی په هغه څه چې دوی یې کوي
- ۱۱۳:۲۶ - نه دی د دوی حساب مګر زما په رب باندې، که تاسو پوهېرئ
- ۱۱۴:۲۶ - او زه له سره دې مومنانو لره شړونکی نه یم
- ۱۱۵:۲۶ - زه نه یم مګر ښکاره وپروونکی
- ۱۱۶:۲۶ - دوی وویل: ای نوحه! قسم دی که ته وانه وښتې (نو) خامخا هرومرو به ته له سنگسار کړی شویو ځنې شې
- ۱۱۷:۲۶ - هغه وویل: ای زما ربه! بېشکه زما قوم زما تکذیب وکړ
- ۱۱۸:۲۶ - نو ته زما په مینځ کې او د دوی په مینځ کې فیصله وکړه واضحه فیصله او ته ما ته نجات راکړه او هغه چا ته چې له ما سره کوم مومنان دي
- ۱۱۹:۲۶ - نو مونږ نجات ورکړ هغه ته او هغه چا ته چې له ده سره په ډکه کشتۍ کې وو
- ۱۲۰:۲۶ - بیا مونږ له دې نه پس باقی خلق غرق (ډوب) کړل
- ۱۲۱:۲۶ - بېشکه په دې کې خامخا لويه نښه ده. او د دوی زیاتره مومنان نه وو
- ۱۲۲:۲۶ - او بېشکه ستا رب خامخا همغه ډېر غالب، بې حده رحم کوونکی دی
- ۱۲۳:۲۶ - عادیانو د رسولانو تکذیب وکړ
- ۱۲۴:۲۶ - کله چې دوی ته د دوی ورور هود وویل: ایا تاسو نه وپېرېئ!



- ۱۲۵:۲۶ - بېشکه زه تاسو ته امانتگر رسول یم
- ۱۲۶:۲۶ - نو تاسو له الله نه ووپرېږئ او زما اطاعت وکړئ
- ۱۲۷:۲۶ - او زه له تاسو نه په دې (تبلیغ) باندې هېڅ اجر (عوض) نه غواړم، زماجر نه دی مگر په رب العلمین باندې
- ۱۲۸:۲۶ - ایا تاسو په هر اوچت ځای یوه نښه (لوړه ودانۍ) جوړوئ، په داسې حال کې چې عبثیات کوئ!
- ۱۲۹:۲۶ - او تاسو پاڅه عمارتونه جوړوئ، نښايي چې تاسو به (په دنیا کې) تل اوسېږئ
- ۱۳۰:۲۶ - او کله چې تاسو نیول کوئ (، نو) نیول کوئ، په داسې حال کې چې ظلم کوونکي یئ
- ۱۳۱:۲۶ - نو تاسو له الله نه ووپرېږئ او زما اطاعت وکړئ
- ۱۳۲:۲۶ - او تاسو له هغه ذات نه ووپرېږئ چې ستاسو مدد یې کړی دی په هغه څه سره چې تاسو پرې پوه یئ
- ۱۳۳:۲۶ - هغه ستاسو مدد کړی دی په څارویو او زامنو سره
- ۱۳۴:۲۶ - او باغونو او چینو سره
- ۱۳۵:۲۶ - بېشکه زه پر تاسو باندې د ډېرې لویې ورځې د عذاب وېره کوم
- ۱۳۶:۲۶ - هغوی وویل: مونږ ته یو شان ده، ایا که ته نصیحت (وعظ) کوې، یا ته نه کېږي له وعظ کوونکو نه
- ۱۳۷:۲۶ - نه دی دا ستا (وعظ کول) مگر عادت د پخوانیو خلقو
- ۱۳۸:۲۶ - او مونږ له سره په عذاب کې مبتلا کېدونکي نه یو
- ۱۳۹:۲۶ - نو دوی د هغه تکذیب وکړ، نو مونږه دوی هلاک کړل، بېشکه په دې کې خامخا لویه نښه ده او د دوی اکثره مومنان نه وو
- ۱۴۰:۲۶ - او بېشکه ستا رب خامخا همغه ښه غالب، بې حده رحم کوونکی دی
- ۱۴۱:۲۶ - ښودیانو د رسولانو تکذیب وکړ
- ۱۴۲:۲۶ - کله چې دوی ته د دوی ورور صالح وویل: ایا تاسو نه وپرېږئ!
- ۱۴۳:۲۶ - بېشکه زه تاسو ته امانتگر رسول یم
- ۱۴۴:۲۶ - نو تاسو له الله نه ووپرېږئ او زما اطاعت وکړئ
- ۱۴۵:۲۶ - او زه له تاسو نه په دې (تبلیغ) باندې هېڅ اجر نه غواړم، زماجر نه دی مگر په رب



العلمين باندې

۱۴۶:۲۶ - ايا تاسو به په پرېښودل شى په هغو څيزونو کې چې دلته دي، په امن (او بې غمۍ)

سره

۱۴۷:۲۶ - په باغونو او چينو کې

۱۴۸:۲۶ - او په فصلونو او داسې کجورو کې چې د هغو وړي (شگوفې) پېر نرمې پستې وي

۱۴۹:۲۶ - او تاسو په غرونو کې کورونه توړئ (کنئ)، په داسې حال کې چې ښه ماهران يئ

۱۵۰:۲۶ - نو تاسو له الله نه ووپرېئ، او زما اطاعت وکړئ

۱۵۱:۲۶ - او تاسو د اسراف کوونکو (له حد نه تېرېدونکو کافرانو) حکم مه منئ

۱۵۲:۲۶ - هغه چې په ځمکه کې فساد کوي او اصلاح نه کوي

۱۵۳:۲۶ - هغوی وويل: بېشکه همدا خبره ده چې ته له جادو کړی شويو کسانو ځنې يې

۱۵۴:۲۶ - ته نه يې مگر زمونږ په مثل بشر، نو ته کومه معجزه راوړه! که ته له رښتينو ځنې يې

۱۵۵:۲۶ - او هغه وويل: دا اوښه ده، د دې لپاره د اوبو وار دی او تاسو لپاره د مقررې ورځې د اوبو

وار دی

۱۵۶:۲۶ - او تاسو دې ته هېڅ تکليف مه رسوئ، (گنې) نو تاسو به د پېرې لوبې ورځې عذاب

ونيسي

۱۵۷:۲۶ - نو دوی د هغې پرې کړل، بيا دوی پښېمانه شول

۱۵۸:۲۶ - نو دوی عذاب ونيول، بېشکه په دې کې خامخا لويه نښه ده او د دوی اکثره مومنان نه

99

۱۵۹:۲۶ - او بېشکه ستا رب خامخا همغه پېر غالب، بې حده رحم کوونکی دی

۱۶۰:۲۶ - د لوط قوم د رسولانو تکذيب وکړ

۱۶۱:۲۶ - کله چې دوی ته د دوی ورور لوط وويل: ايا تاسو نه وپرېئ!

۱۶۲:۲۶ - بېشکه زه تاسو ته امانتگر رسول يم

۱۶۳:۲۶ - نو تاسو له الله نه ووپرېئ او زما اطاعت وکړئ

۱۶۴:۲۶ - او زه له تاسو نه په دې (تبليغ) باندې هېڅ اجر (عوض) نه غواړم، زما اجر نه دی مگر په

رب العلمين باندې

۱۶۵:۲۶ - ايا په مخلوقاتو کې تاسو له سړيو سره بدکاري کوئ



- ۱۶۶:۲۶ - او تاسو پرېږدئ هغه څه چې تاسو لپاره ستاسو رب پیدا کړي دي، يعنې ستاسو  
ښځې، بلکې تاسو له حده تېرېدونکي خلق یئ
- ۱۶۷:۲۶ - دوی وویل: قسم دی که ته منع نه شوې ای لوطه! (نو) خامخا هر ورو به ته له اېستل  
شویو ځنې شې
- ۱۶۸:۲۶ - هغه وویل: بېشکه زه ستاسو له عمل سره له سخت بغض لرونکو ځنې یم
- ۱۶۹:۲۶ - ای زما ربه! ته ما ته او زما اهل ته نجات راکړې له هغو کارونو نه چې دوی یې کوي
- ۱۷۰:۲۶ - نو مونږ هغه ته او د هغه اهل ټولو ته نجات ورکړ
- ۱۷۱:۲۶ - غیر له یوې بوډۍ نه چې په باقي پاتې کېدونکو کې وه
- ۱۷۲:۲۶ - بیا مونږ هغه نور هلاک کړل
- ۱۷۳:۲۶ - او په دوی باندې مونږ باران وورواوه، عجیب (د کاپو) باران، نو بد باران و د وېرول شویو  
(خلقو)
- ۱۷۴:۲۶ - بېشکه په دې کې خامخا لویه نښه ده، او د دوی زیاتره مومنان نه وو
- ۱۷۵:۲۶ - او بېشکه ستا رب خامخا همغه ډېر غالب، بې حده رحم کوونکی دی
- ۱۷۶:۲۶ - د ونو ځنگل والو د رسولانو تکذیب وکړ
- ۱۷۷:۲۶ - کله چې دوی ته شعيب وویل: ایا تاسو نه وېرېږئ!
- ۱۷۸:۲۶ - بېشکه زه تاسو ته امانتګر رسول یم
- ۱۷۹:۲۶ - نو تاسو له الله نه و وېرېږئ او زما اطاعت وکړئ
- ۱۸۰:۲۶ - او زه له تاسو نه په دې (تبلیغ) باندې هېڅ اجر نه غواړم، زما اجر نه دی مګر په رب  
العلمین باندې
- ۱۸۱:۲۶ - تاسو پیمانې پوره ورکوئ او تاسو له کم ورکونکو څخه مه کېږئ
- ۱۸۲:۲۶ - او تاسو په برابرې تلې سره ټول کوئ
- ۱۸۳:۲۶ - او تاسو خلقو ته د هغوی څیزونه مه کموئ، او مه ګرځئ په وراني سره په ځمکه کې،  
په دې حال چې فساد کوونکي یئ
- ۱۸۴:۲۶ - او تاسو له هغه ذات نه و وېرېږئ چې تاسو او رومبني خلق یې پیدا کړي دي
- ۱۸۵:۲۶ - هغوی وویل: بېشکه همدا خبره ده چې ته له جادو کړی شویو ځنې یې
- ۱۸۶:۲۶ - او ته نه یې مګر زمونږ په شان بشر، او یقیناً مونږ خامخا تا له دروغ ویونکو څخه ګڼو



- ۱۸۷:۲۶ - نو ته پر مونږ باندې له اسمانه ټوټې راوغورخوه، که ته له رښتینو ځنې یې
- ۱۸۸:۲۶ - هغه وویل: زما رب ښه عالم دی په هغو کارونو چې تاسو یې کوئ
- ۱۸۹:۲۶ - نو دوی د هغه تکذیب وکړ، پس دوی د سیوري د ورځې عذاب ونيول، بېشکه دغه (عذاب) د ډېرې لویې ورځې عذاب و
- ۱۹۰:۲۶ - بېشکه په دې کې خامخا لویه ښه ده، او د دوی زیاتره مومنان نه وو
- ۱۹۱:۲۶ - او بېشکه ستا رب خامخا همغه ډېر غالب، بې حده رحم کوونکی دی
- ۱۹۲:۲۶ - او بېشکه دا (قرآن) د رب العلمین (له جانبه) نازل کړی شوی دی
- ۱۹۳:۲۶ - دا جبریل امین راکوز کړی دی
- ۱۹۴:۲۶ - ستا په زړه باندې، د دې لپاره چې ته له وپروونکو څخه شې
- ۱۹۵:۲۶ - په ښکاره عربي ژبه کې
- ۱۹۶:۲۶ - او بېشکه دا (قرآن، یعنی د ده ذکر) د رومبنيو خلقو په کتابونو کې دی
- ۱۹۷:۲۶ - ایا دغه (کفارو) ته (د قرآن د حقانیت) دا لویه ښه نه ده چې د بني اسرائيلو عالمان په ده پوهېږي؟
- ۱۹۸:۲۶ - او که مونږ دا (قرآن) په عجميانو کې په چا نازل کړی وی
- ۱۹۹:۲۶ - بیا هغه دا (قرآن) دوی ته لوستلی وی، دوی په ده باندې ایمان راوړونکي نه وو
- ۲۰۰:۲۶ - همداسې مونږ دا (د قرآن تکذیب) د مجرمانو په زړونو کې ننه ایستلی دی
- ۲۰۱:۲۶ - دوی په ده ایمان نه راوړي تر هغه پورې چې دوی ډېر دردوونکی عذاب وويني
- ۲۰۲:۲۶ - نو هغه (عذاب) به په دوی ناڅاپه راشي، په داسې حال کې چې دوی نه پوهېږي
- ۲۰۳:۲۶ - بیا به دوی وايي: ایا مونږ ته به مهلت راکولی شي؟
- ۲۰۴:۲۶ - ایا نو دوی زمونږ همدا عذاب ژر غواړي
- ۲۰۵:۲۶ - نو ته ما ته خبر راکړه که مونږ دوی ته څو کاله نفع ورکړو
- ۲۰۶:۲۶ - بیا په دوی هغه (عذاب) راشي چې دوی سره به یې وعده کولی شوه
- ۲۰۷:۲۶ - (نو) د دوی به هېڅ په کار رانشي هغه څه چې دوی ته به (په هغو سره) نفع ورکولی شوه
- ۲۰۸:۲۶ - او مونږ هېڅ یو کلی نه دی هلاک کړی مگر د هغه لپاره وپروونکي وو
- ۲۰۹:۲۶ - د نصیحت کولو لپاره، اومونږ ظالمان نه وو



- ۲۱۰:۲۶ - او دا (قرآن) شیطانونو نه دی راکوز کړی
- ۲۱۱:۲۶ - او نه دا (کار) د هغوی لپاره صحیح دی او نه دوی (د دې کار) طاقت لري
- ۲۱۲:۲۶ - بېشکه دوی (شیطانان) له اورېدلو نه خامخا منع کړی شوي (لرې کړی شوي) دي
- ۲۱۳:۲۶ - نو ته له الله سره بل هېڅ معبود مه بله، (گنې) نو شې به ته له عذاب ورکړی شويو نه
- ۲۱۴:۲۶ - او ته خپل ډېر نژدې خپلوان ووېروه
- ۲۱۵:۲۶ - او ته خپل وزر ښکته کړه د هغه چا لپاره چې ستا پیروي یې کړې ده، چې مومنان دي
- ۲۱۶:۲۶ - نو که دغو (خپلوانو) ستا نافرمانی وکړه، نو ته (ورته) ووايه: بېشکه زه د هغو کارونو نه بېزاره یم چې تاسو یې کوئ
- ۲۱۷:۲۶ - او ته توکل وکړه په ډېر غالب، بې حده رحم کوونکي ذات باندې
- ۲۱۸:۲۶ - هغه چې تا ویني کله چې ته پاڅېږي (لمانځه ته)
- ۲۱۹:۲۶ - او په سجده کوونکو کې ستا اوښتل (ویني)
- ۲۲۰:۲۶ - بېشکه هغه، هم هغه ښه اورېدونکی، ښه عالم دی
- ۲۲۱:۲۶ - ایا زه تاسو ته خبر درکړم چې په چا باندې شیطانون راکوزېږي؟
- ۲۲۲:۲۶ - دوی په هر ډېر دروغجن، سخت مجرم باندې راکوزېږي
- ۲۲۳:۲۶ - دوی غوږ ږدي (د ملایکو خبرو ته) او د دوی زیاتره دروغجنان دي
- ۲۲۴:۲۶ - او شاعران (چې دي) د دوی پیروي گمراه خلق کوي
- ۲۲۵:۲۶ - ایا ته نه وینې چې بېشکه دوی په هره وادی (ناو) کې سرگردانه گرځي
- ۲۲۶:۲۶ - او بېشکه دوی وایي هغه څه چې دوی یې (پخپله) نه کوي
- ۲۲۷:۲۶ - غیر له هغو کسانو نه چې ایمان راوړي او نېک عملونه کوي او الله ډېر زیات یادوي او بدله اخلي کله چې پر دوی ظلم وکړی شي، او هغه کسان چې ظلم یې کړی دی ژر به پوه شي چې د بېرته ورتلو کوم ځای ته به دوی بېرته ورځي

## (مکي) مېړی - النمل ۲۷

- ۱:۲۷ - طا، سین، دا د قرآن او څرگند (ښکاره بیانوونکي) کتاب ایتونه دي
- ۲:۲۷ - هدایت او زېږی دی، د مومنانو لپاره
- ۳:۲۷ - هغه چې لمونځ قایموي او زکات ورکوي او هم دوی په اخرت یقین کوي



۴:۲۷ - بېشکه هغه کسان چې په اخرت ايمان نه راوړي، دوی ته مونږ د دوی عملونه ښايسته کړي دي، نو دوی سرگردانه دي

۵:۲۷ - دغه کسان دي چې د دوی لپاره بد عذاب دی، او دوی به په اخرت کې هم دوی تر ټولو تاوانيان وي

۶:۲۷ - او بېشکه ته (چې يې) خامخا تا ته د پېر حکمت والا، ښه علم والا (الله) له جانبې قرآن ښوولی (او عطا کولی) شي

۷:۲۷ - (ياد کړه) هغه وخت چې موسیٰ خپلې ښځې ته وويل: بېشکه ما اور وليده، زه به تاسو ته له دغه (ځای) نه څه خبر راوړم، يا به تاسو ته بله کړی شوې لمبه راوړم، د دې لپاره چې تاسو تاوده شئ

۸:۲۷ - نو کله چې دی هغه (اور) ته راغی، اواز وکړی شو، داسې چې برکتی کړی شوی دی هغه چې په اور کې دی او هغه چې د ده (اور) چاپېره دی او پاکي ده الله ته چې رب العلمين دی

۹:۲۷ - ای موسیٰ! بېشکه شان دا دی چې هم زه الله یم، ښه غالب، ښه حکمت والا

۱۰:۲۷ - او ته خپله امسا وغورځوه، نو کله چې هغه دا وليدله چې خوځېږي، گویا چې دغه (همسا) نری سپين تېز مار دی، نو وتېښتېده چې شاکوونکی و او بېرته راونه گرځېده، ای موسیٰ، مه وپېرېږه، بېشکه زه چې یم، له ما سره رسولان نه وپېرېږي

۱۱:۲۷ - خو هغه څوک چې ظلم يې کړی وي، بيا له بدی نه پس نېکي په بدل کې راوړي، نو بېشکه زه پېر بڅښونکی، بې حده رحم کوونکی یم

۱۲:۲۷ - او ته خپل لاس په خپل گړپوان کې ښايسته، (نو) له بیماری (او عيب) نه بغير به تک سپين راووځي، (دا حساب دي) په نهو معجزو کې (چې ته ورسره لېږل شوی يې) فرعون او د هغه قوم ته، بېشکه دوی يو فاسق (نافرمانه) قوم دی

۱۳:۲۷ - نو کله چې دوی ته زمونږ نښې (معجزې) راغلې، چې روښانه وې، (نو) دوی وويل: دا ښکاره جادو دی

۱۴:۲۷ - او دوی له دغو (معجزو) نه انکار وکړ، د ظلم او سرکشی په وجه، حال دا چې د دوی نفسونو په دغو يقين کړی و، نو ته وگوره د فساد کوونکو انجام څنگه و؟

۱۵:۲۷ - او يقيناً يقيناً مونږ داود او سليمان ته (خاص) علم ورکړی و او هغو دواړو وويل: ټوله ستاينه خاص د هغه الله لپاره ده چې مونږ ته يې په خپلو مومنونو بنده گانو کې په پېرو زياتو باندې فضيلت راکړی دی

۱۶:۲۷ - او سليمان د داود (په علم، نبوت او سلطنت کې) وارث شو او هغه وويل: ای خلقوا!



مونږ ته د الوتونکو (مرغانو) خبرې بنسول شوې دي او مونږ ته له هر څيز نه راکړه شوې ده،  
بېشکه دا، خامخا هم دغه بېکاره فضل دی

۱۷:۲۷ - او د سلیمان لپاره د هغه لښکرې راجمع کړې شوې، چې له پیریانو او انسانانو او مرغانو  
څخه وې، بیا به د دوی (په ترتیب سره) پلې جوړولی شوې

۱۸:۲۷ - تر هغه پورې چې کله دوی د مېړانو په دره راغلل، (نو) یوې مېړۍ وویل: ای مېړانو  
تاسو خپلو استوګنو ته ننوځئ، چې تاسو سلیمان او د هغه لښکرې مات او چیت پیت نه کړي،  
په داسې حال کې چې دوی به نه پوهېږي

۱۹:۲۷ - نو دی د دې په خبره (اول) مسکې شو، چې خندا کوونکی و (ورپسې د خوشحالی په  
وجه) ویې ویل: ای زما ربه! ته ما ته الهام او توفیق راکړه چې زه ستا د هغو نعمتونو شکر  
وباسم چې تا په ما او زما په مور و پلار انعام (او پېرزو) کړي دي او دا چې زه داسې نېک عمل  
وکړم چې ته یې خوښوې، او ته ما په خپل رحمت سره په خپلو نېکو بنده گانو کې داخل کړه

۲۰:۲۷ - او د مرغانو لټونه یې وکړه، نو ویې ویل: ما له څه دي چې زه هدهد (ملاچرګګ) نه وینم،  
بلکې که هغه له غایب شویو ځنې دی؟

۲۱:۲۷ - خامخا هرومرو به زه ده ته سزا ورکړم، ډېره سخته سزا، یا به خامخا ضرور دی حلال  
کړم، یا به ضرور هرومرو ما ته بېکاره دلیل راوړي

۲۲:۲۷ - نو هغه (هدهد) ایسار شو، خو ډېر نه، (او ژر راغی) نو ویې ویل: ما هغه خبره (په علم  
کې) گېره کړې ده چې تا هغه گېره کړې نه ده او زه تا ته له سبا (ښار) نه په یقیني خبر سره راغلی  
یم

۲۳:۲۷ - بېشکه ما یوه داسې ښځه وموندله چې په دغو (د سبا ښار په اوسېدونکو) بادشاهي  
کوي او هغې ته له هر څيز څخه ورکړه شوې ده او د هغې یو ډېر لوی تخت دی

۲۴:۲۷ - ما هغه او د هغې قوم ومونده چې له الله نه غیر لمر ته سجده کوي او دوی ته شیطان  
خپل عملونه ښایسته کړي دي، نو دوی یې له (حقې) لارې نه منع کړي دي، نو دوی هدایت نه  
مومي

۲۵:۲۷ - چې دوی الله ته سجده ونه کړي، هغه چې په اسمانونو او ځمکه کې پټ څیزونه  
راوباسي او پوهېږي په هغه څه چې تاسو یې پټوئ او په هغه څه چې تاسو یې څرگندوئ

۲۶:۲۷ - الله چې دی، نشته هېڅ لایق د عبادت مگر هم دی دی، د ډېر ستر عرش رب دی

۲۷:۲۷ - (سلیمان) وویل: ضرور به مونږ گورو چې ایا تا رښتیا ویلي دي، یا ته له دروغ ویونکو  
ځنې وې؟



۲۸:۲۷ - ته زما دا ليک يوسه، نو ته دا دوی ته وروغورخوه، بيا ته له دوی نه مخ وگرخوه، نو وگوره چې دوی څه واپس کوي؟

۲۹:۲۷ - هغې وويل: ای سردارانو! بېشکه زه چې يم، ما ته يو ډېر عزتتاک ليک راغورخول شوی دی

۳۰:۲۷ - بېشکه دا د سليمان له جانبې (راغلی) دی او بېشکه هغه (داسې) دی: د الله په نامه سره (شروع کوم) چې ډېر زیات مهربان، بې حده رحم کوونکی دی

۳۱:۲۷ - دا چې تاسو زما په خلاف سرکشي مه کوئ او تاسو ما ته راشئ مسلمانان (غارې اېښودونکي)

۳۲:۲۷ - هغې وويل: ای سردارانو! تاسو ما ته زما په (دغه) کار کې مشوره راکړئ، زه د کوم کار فيصله کوونکې نه يم تر هغه پورې چې تاسو ما ته حاضر شئ

۳۳:۲۷ - هغوی وويل: مونږه د قوت والا او د ډېر سخت جنگ والا يو، او (نور) اختيار تا ته دی، نو ته وگوره چې ته څه حکم کوې؟

۳۴:۲۷ - هغې وويل: بېشکه بادشاهان (د هغوی لښکرې) چایان چې دي، کله چې دوی کوم کلي (ښار) ته داخل شي (نو) هغه خرابوي، او د هغه عزتمن اوسېدونکي ذليله گرځوي او دوی به هم همداسې کوي

۳۵:۲۷ - او بېشکه زه دوی ته يوه ډالۍ لېږونکې يم، نو کتونکې يم چې په څه خبرې سره لېږل شوي استازي بېرته راځي

۳۶:۲۷ - نو کله چې هغه (استازی) سليمان ته راغی، (نو سليمان ورته) وويل: ایا تاسو په مال سره زما مدد کوئ، نو هغه چې ما ته الله راکړی دی (هغه) ډېر غوره دی له هغه نه چې تاسو ته يې درکړی دی، بلکې تاسو په خپلې ډالۍ سره خوشالېږئ

۳۷:۲۷ - ته هغوی ته بېرته لار شه، نو مونږ به خامخا هر ورو په دوی پسې داسې لښکرې بوځو، چې په دوی کې به له هغو سره د مقابلې هېڅ طاقت نه وي او مونږ به خامخا هر ورو دوی له هغه (ښاره) وباسو، په دې حال چې چې ذليل به وي، خوار او سپک به وي

۳۸:۲۷ - (سليمان) وويل: ای (د دربار) مخورو! په تاسو کې به څوک ما ته د هغې تخت راوړي، مخکې له دې چې دوی ما ته راشي مسلمانان (غارې اېښودونکي)؟

۳۹:۲۷ - په پېريانو کې ډېر سخت زورور وويل: زه به هغه تا ته راوړم مخکې له دې چې ته له خپل ځای نه پاڅېږي، او بېشکه زه په دغه (تخت) باندې خامخا قوي (او) امانتگر يم

۴۰:۲۷ - وويل هغه کس چې له هغه سره د کتاب علم و: زه به هغه تا ته راوړم مخکې له دې چې



تا ته خپل نظر بيا راگرځي، نو كله چې يې هغه خپلې مخې ته برقرار (حاضر) وليد، ويې ويل: دا زما د رب له فضله ځنې دى، د دې لپاره چې هغه ما وازمايي چې زه شكر وباسم، يا ناشكري كوم او څوك چې شكر وباسي، نو هغه يواځې د ځان لپاره شكر وباسي او څوك چې ناشكري كوي، نو بېشكه زما رب ډېر بې پروا، ډېر كرم كوونكى دى

۴۱:۲۷ - ويې ويل: هغې ته خپل تخت نا اشنا كړئ چې وگورو ايا پېژني يې، يا كېږي له هغو كسانو نه چې نه يې پېژني

۴۲:۲۷ - نو كله چې هغه راغله، (ورته) وويل شول: ايا ستا تخت همداسې دى؟ هغې وويل: گويا كې دا همغه دى. او مونږ ته له دې (معجزې) نه مخكې (د توحيد او نبوت) علم راکړى شوى و او مونږ غاړه ايښودونكي (مسلمانان) وو

۴۳:۲۷ - او دا (د الله له عبادت نه) منع كړې وه هغه څيز چې دې يې له الله نه غير عبادت كاوه، يقيناً هغه له كافر قوم ځنې وه

۴۴:۲۷ - هغې ته وويل شول: ته دې صحن ته ننوځه، نو كله چې يې هغه وليده، نو په هغه يې د ژورو او بو گمان وكړ او له خپلو دواړو پنډيو نه يې كپړه پورته كړه. هغه (سليمان) وويل: بېشكه دا هوار ښويه صحن دى چې له شيشو نه (جور) دى، هغې وويل: بېشكه ما (مخكې) په خپل ځان ظلم كړى دى او ما له سليمان سره خاص د الله رب العلمين لپاره اسلام راوړى دى

۴۵:۲۷ - او يقيناً يقيناً مونږ ثموديانو ته د هغوى ورور صالح لېږلى و، په دې سره چې تاسو د الله عبادت كوئ، نو ناڅاپه هغوى داسې دوه ډلې وې چې په خپل مينځ كې جنگېدلې

۴۶:۲۷ - هغه وويل: اى زما قومه! ولې تاسو په بدې (عذاب) سره تادي كوئ، مخكې له نېكې (توبې) نه، ولې تاسو له الله نه مغفرت نه غواړئ؟ د دې لپاره چې په تاسو رحم وكړى شي

۴۷:۲۷ - هغوى وويل: مونږ په تا او په هغه چا چې له تاسره دي؛ بدفالي نيولې ده، هغه وويل: ستاسو بدفالي د الله په نېز ده، بلكې تاسو داسې قوم يئ چې ازمايل كېږئ

۴۸:۲۷ - او په ښار كې نهه (غټ شريږ) سړي وو، چې په ځمكه كې به يې فساد كاوه او اصلاح به يې نه كوله

۴۹:۲۷ - هغوى وويل: تاسو په الله قسم وخورئ چې خامخا هرومرو به په ده او د ده په ټبر د شپې حمله كوو، بيا به مونږ د ده ولي (وارث) ته خامخا ضرور (داسې) ووايو چې مونږ د ده هلاكت ته حاضر شوي نه يو او بېشكه مونږ يقيناً رښتيني يو

۵۰:۲۷ - او دوى مكر وكړ، خاص مكر كول او مونږ هم تدبير وكړ خاص تدبير كول، په دې حال كې چې دوى نه پوهېدل



۵۱:۲۷ - نو ته وگوره چې د دوی د مکر انجام څنگه و چې بېشکه مونږه دوی او د دوی قوم ټول هلاک کړل

۵۲:۲۷ - نو دغه د دوی کورونه دي، چې وران شوي پراته دي، په سبب د دې چې ظلم (شرك) يې کاوه، بېشکه په دې کې خامخا لويه نښه ده د هغه قوم لپاره چې پوهېږي

۵۳:۲۷ - او مونږ نجات ورکړ هغو کسانو ته چې ايمان يې راوړی و او پرهبزگاري يې کوله

۵۴:۲۷ - او (ياد کړه) لوط کله چې ده خپل قوم ته وويل: ايا تاسو فاحشه (د لواطت قبيح کار) کوئ، حال دا چې تاسو وینئ

۵۵:۲۷ - ايا بېشکه تاسو خامخا د خپل شهوت لپاره له خپلو ښځو نه غیر له سړيو سره بدکاري کوئ! بلکې تاسو داسې قوم یئ چې جهالت کوئ

۵۶:۲۷ - نو د ده د قوم جواب نه و غیر له دې نه چې دوی وويل: تاسو د لوط خپلخانه له خپل کلي نه وباسئ، بېشکه دوی داسې خلق دی چې ځانونه ډېر پاک ساتي

۵۷:۲۷ - نو مونږ نجات ورکړ ده ته، او د ده کورنۍ ته د ده له ښځې نه غیر، مونږ هغه په باقي پاتې کېدونکو کې مقرر کړې وه

۵۸:۲۷ - او مونږ په دوی باندې (د کانو) باران ووراوه، نو د وېرول شويو باران بد و

۵۹:۲۷ - ته ووايه: ټوله ستاينه خاص د الله لپاره ده، او سلام دې وي د هغه په هغو بنده گانو باندې چې غوره کړي يې دي، ايا الله غوره دی، يا که هغه چې دوی يې (له الله سره) شريکوي

۶۰:۲۷ - بلکې هغه ذات (بهتر دی) چې اسمانونه او ځمکه يې پيدا کړي دي او تاسو لپاره يې له بره نه اوبه نازلې کړې دي، نو هم مونږ په هغو سره د رونق (او ښايست) والا باغونه زرغون کړل، تاسو لپاره دا طاقت نشته چې تاسو د هغو (باغونو) ونې زرغونې کړئ، ايا له الله سره بل معبود شته؟ بلکې دوی يو داسې قوم دی چې (له الله سره د نورو) برابرې کوي

۶۱:۲۷ - بلکې هغه ذات (غوره دی) چې ځمکه يې د قرار (او ارام) ځای جوړه کړې ده او د هغې په مينځ کې يې نهرونه جوړ کړي دي او د دې لپاره يې پاخه لوړ غرونه پيدا کړي دي، او د دوو سمندرونو په مينځ کې يې پرده پيدا کړې ده، ايا له الله سره بل معبود شته؟ بلکې د دوی اکثره نه پوهېږي

۶۲:۲۷ - بلکې هغه ذات (غوره دی) چې د مجبور (او عاجز) سوال قبلوي، کله چې دغه (الله) ويلي او هغه تکليف (او سختي) لري کوي او تاسو د ځمکې خليفه گان جوړوي، ايا له الله سره بل معبود شته؟ تاسو ډېر لږ شاته نصيحت قبلوئ

۶۳:۲۷ - بلکې هغه ذات (غوره دی) چې تاسو ته د وچې او سمندر په تيارو کې لاره ښيي او هغه



ذات چې له خپل رحمت نه مخکې هواگانې لېږي، چې زېږی ورکوونکې وي، ایا له الله سره بل معبود شته؟ الله ډېر اوچت دی له هغو شیانو نه چې دوی یې (له الله سره) شریکوي

۶۴:۲۷ - بلکې هغه ذات چې اول خُلي مخلوق پیدا کوي، بیا به دغه (مخلوق) بېرته ژوندي کوي او هغه ذات چې تاسو ته له اسمان او ځمکې نه روزي درکوي، ایا له الله سره بل معبود شته؟ ته (دوی ته) ووايه: تاسو خپل دلیل راوړئ، که تاسو رښتیني یئ

۶۵:۲۷ - ته (دوی ته) ووايه: هر هغه څوک چې په اسمانونو او ځمکه کې دي په غیبو نه پوهېږي غیر له الله نه. او دوی نه پوهېږي چې کله به دوی بیا ژوندي کولی شي

۶۶:۲۷ - بلکې د آخرت په باره کې د دوی علم بېخي ختم شوی دی.، بلکې دوی د دغه (قیامت) په باره کې په شک کې دي، بلکې دوی له دغه (قیامت) نه رانده دي

۶۷:۲۷ - او کافران شویو کسانو وویل: ایا کله چې مونږه او زمونږ پلرونه خاورې شو، ایا په رښتیا به مونږ خامخا (ژوندي) راوښکلی شو؟

۶۸:۲۷ - یقیناً یقیناً له دې نه مخکې هم دا وعده مونږ ته او زمونږ پلرونه ته راکړی شوې ده.، نه دي دغه (خبرې) مگر د رومبڼو خلقو باطلې قصې

۶۹:۲۷ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو په ځمکه کې وگرځئ، بیا وگورئ چې د مجرمانو (کافرانو) انجام څنگه و؟

۷۰:۲۷ - او ته په دوی غم مه کوه او په تنگی کې مه کېږه، د هغو مکرونو (فریبونو) په سبب چې دوی یې کوي

۷۱:۲۷ - او دوی وايي: دا (د عذاب د نازلېدو) وعده به کله وي، که تاسو رښتیني یئ

۷۲:۲۷ - ته (دوی ته) ووايه چې امېد دی چې په تاسو پسې به پیوست شي ځینې له هغه (عذاب) نه چې تاسو یې په جلتی غواړئ

۷۳:۲۷ - او بېشکه ستا رب په خلقو باندې خامخا د فضل کولو والا دی او لېکن د دوی اکثره شکر نه وباسي

۷۴:۲۷ - او بېشکه ستا رب خامخا پوهېږي په هغه څه چې د دوی سینې یې پټوي او څه چې دوی (خلق) ظاهر وي

۷۵:۲۷ - او په اسمان او ځمکه کې هېڅ پټ پناه شی نشته مگر په واضح کتاب کې (لیک) دي

۷۶:۲۷ - بېشکه دا قرآن بني اسرائیلو ته د هغو خبرو زیاتره حصه بیانوي چې دوی په هغو کې اختلاف کوي

۷۷:۲۷ - او بېشکه دا (قرآن) یقیناً هدایت او رحمت دی، لپاره د مومنانو



۷۸:۲۷ - بېشکه ستا رب به د دوی په مینځ کې په خپل انصاف سره فیصله کوي، او همغه ډېر غالب، ښه علم والا دی

۷۹:۲۷ - نو ته خاص په الله باندې توکل وکړه، بېشکه ته په ښکاره حق باندې یې

۸۰:۲۷ - بېشکه ته مړو ته نشې اورولی او ته کڼو ته (هم) اواز نشې رسولی، کله چې دوی مخ واړوي، په دې حال کې چې شا کوونکي وي

۸۱:۲۷ - او ته ږندو ته د هغوی له گمراهۍ نه هدايت کوونکی نه یې، ته نشې اورولی مگر هغه چا ته چې زمونږ په ایتونو ایمان راوړي، نو هم دوی مسلمانان دي

۸۲:۲۷ - او کله چې په دوی (د عذاب) خبره ثابته شي (او قیامت رانژدې شي، نو) مونږ به دوی ته له ځمکې نه یوه داڼه (ژوندی خوځنده) راوباسو، چې له دوی سره به خبرې کوي، چې بېشکه خلقو به زمونږ په ایتونو یقین نه کاوه

۸۳:۲۷ - او (یاده کړه) هغه ورځ چې مونږ به له هر امت نه (د مشرانو) یوه ډله راجمع کړو، له هغو نه چې زمونږ د ایتونو تکذیب کوي، نو دوی به منع کولی (یوځای کولی) شي

۸۴:۲۷ - تر دې چې کله دوی (محشر ته) راشي، وبه وایي (الله): ایا تاسو زما د ایتونو تکذیب کړی و، حال دا چې د علم په لحاظ سره تاسو د هغو احاطه نه وه کړې، ایا څه دي هغه چې تاسو عمل کاوه؟

۸۵:۲۷ - او په دوی باندې به (د عذاب) خبره ثابته شي، په سبب د هغه ظلم چې دوی کړی و، نو دوی به خبرې نشي کولی

۸۶:۲۷ - ایا دوی نه دي کتلي چې بېشکه مونږ شپه پیدا کړې ده، د دې لپاره چې دوی په دې کې سکون (او آرام) وکړي او ورځ مو روښانه (گرځولې ده) بېشکه په دغو کې خامخا ډېر دلیلونه (ښيي) دی د هغه قوم لپاره چې ایمان راوړي

۸۷:۲۷ - او (یاده کړه) هغه ورځ چې په شپېلۍ کې به پوکی وکړی شي، نو سخت به ووېرېږي هغه څوک چې په اسمانونو کې دي او هغه څوک چې په ځمکه کې دي غیر له هغه چا نه چې الله یې وغواړي او دوی ټول به دغه (الله) ته عاجزه (او ذلیل) راشي

۸۸:۲۷ - او ته به غرونه وینې، ته به په دوی د کلکو ولاړو گمان کوي، حال دا چې دوی به د ورېځې د تېرېدلو په شان تېرېږي، (وگورئ) کاریگري د الله هغه چې هر شی یې محکم کړی دی، بېشکه هغه ښه خبردار دی په هغو کارونو چې تاسو یې کوئ

۸۹:۲۷ - هغه څوک چې یوه نېکي (د توحید کلمه) راوړي، نو د هغه لپاره له هغې نه غوره (بدله) ده او دوی به د دغې ورځې د سختې وېرې نه په امان (امن والا) وي



۹۰:۲۷ - او څوك چې يوه بدي (شرك) راوړي، نو د دوی مخونه به په اور كې نسكور وغورځولی شي، (او ورته ویلی به شي) تاسو ته جزا نه دركولی كېږي مگر (جزا د) هغو عملونو چې تاسو به كول

۹۱:۲۷ - بېشكه ما ته حكم شوی دی چې يواځې د دې نېار د رب عبادت وكړم، هغه (الله) چې ده ته يې حرمت (عزت) وركړی دی او هر شی خاص د هغه لپاره دی او ما ته حكم راكړی شوی دی چې زه له مسلمانانو څخه شم

۹۲:۲۷ - او داچې د قرآن تلاوت وكړم، نو څوك چې په نېغه لار روان شو، نو بېشكه هغه يواځې د خپل ځان د فايدي لپاره په نېغه لار ځي او څوك چې گمراه شو، نو ته ووايه: زه خو يواځې له وپروونكو څخه يم

۹۳:۲۷ - او ته ووايه: ټول د كمال صفتونه خاص د الله لپاره دي، هغه به عنقریب په تاسو خپل دليلونه (نښې) وويني، نو تاسو به هغه وپېژنئ او ستا رب له سره غافل نه دی له هغو كارونو نه چې تاسو يې كوی

## (مكي) كيسې - القصص ۲۸

۱:۲۸ - طا، سين، ميم

۲:۲۸ - دا د څرگند كتاب ايتونه دي

۳:۲۸ - مونږ تا ته لولو د موسى او فرعون له خبرونو ځنې په حقه سره د هغه قوم لپاره چې ايمان راوړي

۴:۲۸ - بېشكه فرعون په ځمكه كې لويي راخيستې وه او د دې اوسېدونكې يې پلې پلې كړي وو، په دوی كې يې يوه ډله ډېره ضعيفه كوله، د دوی زامن به يې حلالول او د دوی نښځې به يې ژوندۍ پرېښودلې، بېشكه هغه له فساد كوونكو ځنې و

۵:۲۸ - او مونږ اراده وكړه چې په هغو كسانو احسان وكړو چې په ځمكه كې ډېر ضعيف كړی شوي دي او چې دوی امامان وگرځوو او چې مونږ دوی (د فرعون د ملك) وارثان وگرځوو

۶:۲۸ - او چې مونږ دوی ته په ځمكه كې قدرت وركړو او چې فرعون او هامان او د دواړو لښكرو ته له دغو (بني اسرائيلو) نه هغه شی وښيو چې دوی به ترې وپرېدل

۷:۲۸ - او مونږ د موسى مور ته وحي وكړه چې ته ده ته تې وركوه، نو كله چې په ده ووپرېدلې، نو دا په سيند كې وغورځوه او مه وپرېږه او غم مه كوه، بېشكه دا مونږ تا ته بېرته راوستونكي يو او مونږ دا له رسولانو له نه گرځوونكي يو



۸:۲۸ - نو دی ال فرعون ومونده (او اوچت یې کړ) د دې لپاره چې (عاقبتاً) د دوی لپاره دینمن او غم شي، بېشکه فرعون او هامان او د دواړو لښکرې (دوی ټول) خطا کوونکي وو

۹:۲۸ - او د فرعون بښځې وویل: (دا هلك) زما او ستا د سترگو یخوالی دی، تاسو دا مه وژنئ، امېد دی چې دا به مونږ ته نفع راورسوي، یا به دا مونږ زوی ونیسو، په دې حال کې چې دوی نه پوهېدل

۱۰:۲۸ - او د موسی د مور زړه (له صبره) بېخي خالي شو، بېشکه هغه قریب وه چې خامخا د ده اظهار وکړي که چېرې مونږ د هغې زړه مضبوط کړی نه وی، د دې لپاره چې له باور کوونکو څخه شي

۱۱:۲۸ - او هغې د هغه خور ته وویل: د ده (موسی) پسې برابره ځه، نو هغې به ده ته له لرې نه کتل، په دې حال کې چې دوی به نه پوهېدل

۱۲:۲۸ - او مونږ په ده باندې دایگانې بندې کړې وې، له مخکې نه، نو هغې (د موسی خور) وویل: ایا زه تاسو ته داسې کورنۍ وښیم چې ستاسو لپاره د ده کفالت (او ساتنه) وکړي، په داسې حال کې چې هغوی به له ده سره نښېگنه کوونکي وي

۱۳:۲۸ - نو مونږ هغه خپلې مور ته بېرته راوسته، د دې لپاره چې د هغې سترگې یخې شي او غم ونه کړي او د دې لپاره چې پوه شي چې بېشکه د الله وعده حقه ده. او لېکن د دوی زیاتره خلق نه پوهېږي

۱۴:۲۸ - او کله چې هغه خپل زور (ځوانۍ) ته ورسېده، او ښه برابر شه، مونږ هغه ته حکم (نبوت) او پوهه ورکړه او همداسې مونږ نېکي کوونکو ته بدله ورکوه

۱۵:۲۸ - او هغه (دې) ښار ته د هغه (ښار) د اوسېدونکو د غفلت (خوب) په وخت کې داخل شو، نو ده په هغه کې دوه سړي وموندل چې له یو بل سره په جنگ وو، دا یو د ده له پلې (بنی اسرائیلو) نه و او دا بل د ده له دښمنانو ځنې و. نو، هغه کس چې د ده له پلې څخه و، له ده نه یې مرسته وغوښته، د هغه کس په خلاف چې د ده له دښمنانو څخه و، نو موسی هغه په سوک وواهه، نو هغه یې قتل کړ، ده وویل: دا د شیطان له کاره څخه دی، بېشکه هغه ښکاره گمراه کوونکی دینمن دی

۱۶:۲۸ - ده وویل: ای زما ربه! بېشکه ما په خپل ځان ظلم کړی دی، نو ته ما ته بڅښنه وکړې، نو هغه ورته بڅښنه وکړه، بېشکه هغه، هم هغه ډېر بڅښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۷:۲۸ - ویې ویل: ای زما ربه! په سبب د هغه انعام چې تا په ما وکړ، نو زه به هېچرې د مجرمانو مددگار نشم



۱۸:۲۸ - نو سبا يې کړ په ښار کې، په داسې حال کې چې وېرېدونکي و، (او) انتظار يې کاوه، نو ناڅاپه هغه کس چې پروڼ يې له ده نه مدد غوښتی و، ده ته نارې وهي، موسیٰ ده ته وويل: بېشکه ته خامخا ښکاره گمراه يې

۱۹:۲۸ - نو کله چې ده اراده وکړه چې هغه کس ونيسي چې هغه د دوی دواړو دښمن دی، هغه وويل: ای موسیٰ! ایا ته غواړې چې ما (هم) قتل کړې، لکه پروڼ چې دې يو نفس وژلی و، ته نه غواړې مگر دا چې په ځمکه کې زورور شې او ته نه غواړې چې ته له اصلاح کوونکو څخه شې

۲۰:۲۸ - او د ښار تر ټولو لرې غاړې نه يو سړی راغی چې منډې يې راوهلې، ويې ويل: ای موسیٰ بېشکه چې مشران ستا په باره کې مشورې کوي، د دې لپاره چې تا قتل کړي، نو ته وځه! بېشکه زه ستا له خیر غوښتونکو ځنې يم

۲۱:۲۸ - نو موسیٰ له دغه (ښار) نه ووت، په دې حال کې چې وېرېدونکي و (او) انتظار يې کاوه، ويې ويل: ای زما ربه! ته ما ته له ظالم قوم نه نجات راکړې

۲۲:۲۸ - او کله چې يې د مدين په طرف مخه کړه، ويې ويل: امېد دی چې زما رب به ما ته نېغه لار راوښيي

۲۳:۲۸ - او کله چې د مدين اوبو ته ورسېده، نو د هغه (کوهي) په خوا کې يې د خلقو يوه ډله وموندله چې اوبه يې ورکولې او له هغوی نه يې رابېرته دوه ښځې وموندلې چې خپل څاروي يې رامنع کول، ويې ويل: ستاسو څه معامله ده؟ هغوی وويل: مونږ (څارويو ته) اوبه نه ورکوو تر هغه پورې چې شيانه بېرته (سره له ماله) لار شي او زمونږ پلار عمر خوړلی بوډا دی

۲۴:۲۸ - نو (د) هغو (کنډک) ته يې اوبه ورکړې، بيا سيوري ته وگرځېده، نو ويې ويل: ای زما ربه! بېشکه زه هر هغه څيز ته چې ته يې ما ته نازلوي له خيره ځنې! محتاج يم

۲۵:۲۸ - نو په دغو دواړو کې يوه ده ته راغله چې په ډېرې حيا سره يې تگ کاوه، ويې ويل: بېشکه زما پلار تا غواړي، د دې لپاره چې تا ته اجر (حق) درکړې د هغه عمل چې تا مونږ ته (زمونږ څاروي) اوبه کړي وو، نو کله چې هغه ده ته راغی او ده ته يې (خپله) قصه بيان کړه، ويې ويل: ته مه وېرېره (اوس) ته له ظالم قوم نه خلاص شوی يې

۲۶:۲۸ - په دواړو کې يوې وويل: ای زما پلار جانه! ته دا مزدور ونيسه، بېشکه ترټولو غوره په هغه چا کې چې ته يې مزدور نيسي، هغه دی چې ښه قوتناک او امانتگر وي

۲۷:۲۸ - ويې ويل: بېشکه زه غواړم په خپلو دغو دوه لونو کې يوه تا ته په نکاح درکړم، په دې شرط چې ته به اته کاله زما مزدوري کوې، نو که تا لس کاله پوره کړل، نو ستا له اړخه به (احسان) وي، او زه په تا باندې مشقت اچول نه غواړم، ژر ده چې ته به ما له نېکانو څخه ومومي، که الله وغواړي (ان شاء الله)



۲۸:۲۸ - ویې ویل: دا دی (عهد مقرر) زما په مینځ کې او ستا په مینځ کې، په دغو دواړو نېټو کې چې کومه ما پوره کړه، نو په ما به (نور) هېڅ زیاتی نه وي، او څه چې مونږ وایو، الله پرې گواه دی

۲۹:۲۸ - نو کله چې موسیٰ نېټه پوره کړه او له خپل اهل سره روان شو (، نو) د طور له جانبه یې اور ولیده، خپل اهل ته یې وویل: تاسو ایسار شئ، بېشکه ما اور ولیده، کېدی شي چې زه تاسو ته له هغه نه څه خبر، یا د اور سکروټه (شغله) راوړم، د دې لپاره چې تاسو (پرې) تاوده شئ

۳۰:۲۸ - نو کله چې دغه (اور) ته راغی (، نو) په مبارکه ټوټه (قطعه) کې د ناو په بڼې اړخ کې له ونې نه ورته اواز وکړی شو داسې چې ای موسیٰ! بېشکه همدا زه الله رب العلمین یم

۳۱:۲۸ - او داسې چې خپله امسا وغورځوه، نو کله چې یې هغه ولیدله چې حرکت کوي، گویاکې نری منگری مار دی، (نو) مخ یې واړوه، په دې حال کې چې شاکوونکی (تنبېدونکی) و، او بېرته را ونه گرځېده، ای موسیٰ! مخ راواړوه او مه وپېرېږه: بېشکه ته له امان موندونکو څخه یې

۳۲:۲۸ - ته خپل لاس په خپل گړپوان کې نښاسه، را وبه وځي، په داسې حال کې چې بې له کوم عیبه به تک سپین وي او ته خپل څانگ خپل ځان ته راپوست کړه، د وېرې له وجې نه، نو دغه دواړه ستا د رب له جانبه دلیلونه دي فرعون او د هغه سردارانو ته، بېشکه چې دوی فاسقان خلق دي

۳۳:۲۸ - ویې ویل: ای زما ربه! بېشکه ما له دوی نه یو نفس وژلی دی، نو زه وپېرېم چې دوی به ما ووژني

۳۴:۲۸ - او زما ورور هارون چې دی، هغه له ما نه په ژبه کې ډېر فصیح دی، نو ته هغه زما سره مددگار ولېږه چې زما تصدیق کوي، بېشکه زه وپېرېم له دې نه چې دوی به زما تکذیب وکړي

۳۵:۲۸ - ویې ویل: ژر به مونږ ستا مټ په خپل ورور سره مضبوط کړو او تاسو لپاره به غلبه وگرځوو، نو دوی به تاسو ته نشي دررسېدلی، زمونږ د نښو په وجه. تاسو دواړه او څوک چې ستاسو پیروي کوي هم تاسو (ټول) به غالب وئ

۳۶:۲۸ - نو کله چې دوی ته موسیٰ زمونږ په څرگندو معجزو سره راغی، دوی وویل: نه دی دا مگر جادو (سحر)، چې په دروغو سره جوړ کړی شوی دی او مونږ دا خبره په خپلو پلرونو کې نه ده اورېدلې چې پخوا وو

۳۷:۲۸ - او موسیٰ وویل: زما رب ښه عالم دی په هغه چا چې د هغه له جانبه په هدایت سره راغلی دی او په هغه چا چې د هغه لپاره به د اخرت ښه انجام وي، بېشکه شان دا دی چې ظالمان به بری نه مومي

۳۸:۲۸ - او فرعون وویل: ای سردارانو! زه تاسو لپاره له خپل ځان نه غیر بل هېڅ معبود نه پېژنم،



نو ای هامانه! ته زما لپاره په ختې باندې اور بل کړه، پس زما لپاره یوه اوچته مایه جوړه کړه، کبدي شي چې زه د موسیٰ معبود ته وڅېژم او بېشکه زه دا له دروغجانو ځنې گڼم

۲۸:۳۹ - او ده او د ده لښکرو په ځمکه کې ناحقه (تکبر او) اولويي وکړه او دا یې وگڼله چې یقیناً دوی به مونږ ته نه راگرځول کېږي

۲۸:۴۰ - نو مونږ دا او د ده لښکري راوښولې، نو مونږ دوی په درياب کې وغورځول، نو ته وگوره چې د ظالمانو (کافرانو) انجام څنگه و؟

۲۸:۴۱ - او مونږه دوی داسې پېشوایان وگرځول چې اور ته بلنه کوي او د قیامت په ورځ به له دوی سره مرسته نه کولی شي

۲۸:۴۲ - او په دې دنیا کې مونږ د دوی پسې لعنت ولگاوه، او د قیامت په ورځ به همدوی له خراب کړی شویو (بدمخي شویو) څخه وي

۲۸:۴۳ - او یقیناً یقیناً مونږ موسیٰ ته کتاب ورکړی و، وروسته له هغه نه چې مونږ رومبني امتونه هلاک کړل، په دې حال کې چې هغه د خلقو لپاره د بصیرتونو والا، او هدایت او رحمت دی، د دې لپاره چې دوی نصیحت ومني

۲۸:۴۴ - او (ای نبي!) ته (د موسیٰ) سره د مغربي (غره) خوا ته نه وې کله چې مونږ موسیٰ ته د (نبوت د) کار وحي وکړه او ته له حاضرینو څخه نه وې

۲۸:۴۵ - او لېکن مونږ ډېر امتونه پیدا کړل، نو په دوی خپل عمرونه اوږده شول. او ته په مدین والو کې اوسېدونکی نه وې، چې تا هغوی ته زمونږ ایتونه لوستلی، او لېکن همدا مونږ (تا لره) لېږونکي یو

۲۸:۴۶ - او ته د طور خوا ته نه وې کله چې مونږ اواز وکړ او لېکن (ته لېږلی یې مونږ) رحمت، د خپل رب له جانب، د دې لپاره چې ته هغه قوم ووېږو چې له تا نه مخکې دوی ته کوم وپروونکی نه دی راغلی، د دې لپاره چې دوی نصیحت قبول کړي

۲۸:۴۷ - او که دا نه وی چې دوی ته به څه مصیبت ورسېږي په سبب د هغو عملونو چې د دوی لاسونو مخکې لېږلي دي، بیا به دوی وايي: ای زمونږ ربه! ته مونږ ته کوم رسول ولې نه رالېږې، پس چې مونږ ستا د ایتونو تابع شو او شو له مومنانو څخه

۲۸:۴۸ - نو کله چې دوی ته زمونږ له جانب حق راغی، ویې ویل: ده ته په مثل د هغو (معجزو) ولې نه دي ورکړی شوي چې موسیٰ ته ورکړی شوې دي؟ ایا دوی کافران شوي نه وو په هغو (معجزو) چې له دې نه مخکې موسیٰ ته ورکړی شوې وې؟ دوی وویل: دوه سحره دي، چې د یو بل مدد کوي، او دوی وویل: مونږ په هر یو سره کفر کوونکي یو



۴۹:۲۸ - ته ووايه: تاسو د الله له خوا نه داسې کتاب راوړئ چې هغه د دې دواړو کتابونو نه زيات لار ښوونکی وي، چې زه د هغه پيروي وکړم، که تاسو رښتيني يئ

۵۰:۲۸ - نو که دوی ستا خبره ونه منله، نو ته پوه شه چې دوی يقيناً يواځې د خپلو خواهشاتو پيروي کوي او له هغه چا نه لوی گمراه څوک دی، چې د خپل خواهش پيروي کوي، بې له هدايته د الله له جانبې، بېشکه الله ظالم قوم ته نېغه لار نه ښيي

۵۱:۲۸ - او يقيناً يقيناً مونږ دوی ته کلام پرله پسې لېږلی دی، د دې لپاره چې دوی نصيحت واخلي

۵۲:۲۸ - هغه کسان چې مونږ هغوی ته له ده نه مخکې کتاب ورکړی و، هغوی په ده باندې ايمان راوړي

۵۳:۲۸ - او کله چې دوی ته ولوستی شي، دوی وايي: مونږ په ده باندې ايمان راوړی دی، بېشکه همدا زمونږ د رب له جانبې حق دی، بېشکه مونږ له ده نه مخکې هم مسلمانان وو

۵۴:۲۸ - دغه کسان دي چې دوی ته به د دوی اجر دوه کرته ورکاوه شي، په سبب د دې چې دوی صبر وکړ. او دوی په نېکۍ سره بدې لرې کوي، او ځينې له هغه مال نه چې مونږ دوی ته ورکړی دی لگوي يې

۵۵:۲۸ - او کله چې دوی بېکاره خبره واوري (، نو) له هغې نه مخ واړوي او وايي: زمونږ لپاره زمونږ عملونه دي او ستاسو لپاره ستاسو عملونه دي، په تاسو دې سلام وي، مونږ جاهلان نه غواړو

۵۶:۲۸ - بېشکه ته هدايت نشې کولی هغه چا ته چې ته يې خوښوې، او لېکن الله هدايت ورکوي چا ته چې وغواړي او هغه ښه عالم دی په هدايت موندونکو باندې

۵۷:۲۸ - او دوی وايي: که مونږ له تا سره د هدايت پيروي وکړو (نو) له خپلې ځمکې نه به وتښتول (ووېستل) شو، ايا مونږ دوی ته د داسې حرم تمکين نه دی ورکړی چې د امن والا دی، ده ته د هر شي مېوې راوړلی (او ورکولی) شي ښه رزق ورکول، زمونږ له خوا نه، او لېکن د دوی زياتره نه پوهېږي

۵۸:۲۸ - او مونږ څومره ډېر کلي هلاک کړي دي چې په خپل معيشت کې يې سرکشي کړې وه، نو دغه د دوی کورونه دي چې له دوی نه پس په کې سکونت نه دی شوی مگر ډېر لږ او هم دا مونږ وارثان يو

۵۹:۲۸ - او ستا رب له سره د کليو هلاکوونکی نه دی، تر هغه پورې چې د هغو (کليو) په اصل (مرکزي ښار) کې يو رسول ولېږي چې دوی ته زمونږ ايتونه لولي، اومونږ د کليو هلاکوونکي نه يو مگر په داسې حال کې چې د هغو اوسېدونکي ظالمان وي



۶۰:۲۸ - او تاسو ته چې څه شی هم درکړی شوی دی، نو د دنیايي ژوند فايده او د هغه زینت دی، او هغه څه چې له الله سره دي، ډېر غوره او ښه باقي پاتې کېدونکي دي، ایا نو تاسو له عقل نه کار نه اخلئ؟

۶۱:۲۸ - ایا نو هغه څوک چې له هغه سره مونږ وعده کړې ده، ښه وعده، پس دی له هغې سره ملاقات کوونکی دی، د هغه چا په شان دی، چې مونږ هغه ته فايده ورکړه د دنیايي ژوند فايده، بیا به هغه د قيامت په ورځ له حاضر کړی شویو څخه وي؟

۶۲:۲۸ - او (ياده کړه) هغه ورځ چې دوی ته به هغه (الله) اواز وکړي، نو وبه وايي: زما هغه شريکان چېرته دي چې تاسو به گڼل؟

۶۳:۲۸ - هغه کسان به ووايي چې پر هغوی باندې خبره ثابته شوې ده: ای زمونږه ربه! دا هغه کسان دي چې مونږ گمراه کړي وو، مونږ دوی گمراه کړل، لکه چې مونږ گمراه شوي وو. مونږ (له دوی نه) ستا په طرف بېزاره کېږو، دوی زمونږ عبادت نه کاوه

۶۴:۲۸ - او وبه ويل شي: تاسو خپل شريکان وبلئ، نو دوی به هغوی ويلي: نو هغوی به دوی ته هېڅ جواب ور نه کړي او دوی به عذاب وويني (او تمنا به وکړي چې) کاشکې واقعاً دوی (په دنيا کې) هدايت موندلی وي

۶۵:۲۸ - او (ياده کړه) هغه ورځ چې دوی ته به (الله) اواز وکړي، نو وبه وايي: تاسو رسولانو ته څه جواب ورکړی و؟

۶۶:۲۸ - نو په دغې ورځ به په دوی باندې خبرونه پټ شي، نو دوی به يو تر بله پوښتنه نه کوي  
۶۷:۲۸ - نو پاتې شو هغه کس چې توبه وباسي او ايمان راوړي او نېک عمل وکړي، نو امېد دی چې دغه به له نجات موندونکو څخه وي

۶۸:۲۸ - او ستا رب پيدا کوي هغه چې وغواړي او هغه انتخاب کوي، دوی ته هېڅ اختيار نشته، الله لره پاکي ده، او هغه اوچت دی له هغه څه نه چې دوی يې (ورسره) شريکوي

۶۹:۲۸ - او ستا رب پوهېږي په هغه څه چې د دوی سينې يې پټوي او څه چې دوی څرگندوي

۷۰:۲۸ - او همدغه الله دی، نشته هېڅ لايق د عبادت مگر هم دی دی، خاص هم ده لره ثنا ده په دنيا او اخرت کې، او خاص هم ده لره حکم دی، او خاص ده ته به تاسو بېرته بيولی شئ

۷۱:۲۸ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو ما ته خبر راکړئ که چېرې الله پر تاسو باندې د قيامت د ورځې پورې همېشه شپه کړي (نو) له الله نه غير بل څوک اله (معبود) دی چې تاسو ته رڼا راوړي؟ ایا نو تاسو نه اورئ؟

۷۲:۲۸ - ته (دوی ته) ووايه: ما ته خبر راکړئ، که چېرې الله پر تاسو باندې د قيامت د ورځې پورې



همېشه ورځ کړي، نو له الله نه غیر بل څوک معبود دی چې تاسو ته هغه شپه راوړي چې تاسو په هغې کې آرام کوئ؟ ایا نو تاسو نه وینی؟

۷۳:۲۸ - او خاص د خپل رحمت له وجې یې تاسو لپاره شپه او ورځ پیدا کړې ده، د دې لپاره چې تاسو په دغې (شپه) کې آرام وکړئ او د دې لپاره چې تاسو (په دغې ورځ کې) د هغه له فضله (څه) ولټوئ او د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ

۷۴:۲۸ - او (یاده کړه) هغه ورځ چې دوی ته (الله) اواز وکړي، نو وبه وایي: چېرته دي زما هغه شریکان چې تاسو به گڼل؟

۷۵:۲۸ - او مونږ به له هر امت نه یو گواه راوباسو، نو مونږ به (دوی ته) ووايو: تاسو خپل دلیل راوړئ، نو دوی به پوه شي چې بېشکه حق خاص د الله لپاره دی، او له دوی نه به هغه څه ورک شي چې دوی به دروغ تړل

۷۶:۲۸ - بېشکه قارون د موسیٰ له قومه څخه و، نو ده په دغو (بني اسرائیلو) باندې سرکشي (او لويي) وکړه او مونږه ده ته له خزانو ځنې دومره مقدار ورکړی و چې بېشکه د هغو چاپیانې (کلیگانې) به خامخا په طاقتورې ډلې درنډلې، (یاد کړه) هغه وخت چې ده ته د ده قوم وویل: ته (په مال خوشحالي او) تکبر مه کوه بېشکه الله (په مال خوشالېدونکي) تکبر کوونکي نه خوښوي

۷۷:۲۸ - او ته په هغه (مال) کې چې تا ته الله درکړی دی؛ د اخرت کور (جنت) لټوه، او له دنیا نه خپله برخه مه هېروه، او احسان کوه، لکه چې تا سره الله احسان کړی دی، او په ځمکه کې فساد مه غواړه، بېشکه الله فساد کوونکي نه خوښوي

۷۸:۲۸ - هغه وویل: یقیناً دا خو ما ته راکړی شوی دی په هغه علم سره چې زما سره دی، ایا دی نه و پوه، چې بېشکه الله یقیناً له ده نه مخکې له امتونو څخه هغه څوک هلاک کړي دي چې هغه له ده نه په قوت کې زیات سخت وو، او په جمع (ډله) کې له ده نه ډېر وو، او له مجرمانو (کافرانو) نه به د خپلو گناهونو په باره کې، تپوس نه کاوه شي

۷۹:۲۸ - نو دی په خپل قوم باندې په زینت کې راووت، (نو) هغو کسانو وویل چې دنیايي ژوند یې غوښته: ای کاشکې چې مونږ له هم وی په شان د هغو (مالونو) چې قارون ته ورکړی شوي دي، بېشکه دا خامخا د ډېرې لويې برخې خاوند دی

۸۰:۲۸ - او هغو کسانو وویل چې علم ورته ورکړی شوی و: په تاسو افسوس! د الله ثواب ډېر غوره دی د هغه چا لپاره چې ایمان یې راوړی دی او نېک عمل یې کړی دی، او دغه خبره ښوولی نشي مگر صبر کوونکو ته

۸۱:۲۸ - نو مونږ هغه او د هغه کور په ځمکه کې ننه اېست، نو بیا د ده لپاره له الله نه غیر هېڅ ډله نه وه چې د ده مدد یې کړی وی او نه دی (پخپله) له بدل اخیستونکو څخه



۸۲:۲۸ - او شول هغه کسان چې پرون یې د ده د مرتبې تمنا کوله، چې ویل یې: تعجب دی! ځکه چې یقیناً الله رزق فراخوي چا لپاره چې وغواړي په خپلو بنده گانو کې او تنگوي یې، که چېرې نه وی دا چې الله پر مونږ احسان وکړ، خامخا مونږ به یې هم (په ځمکه کې) ننه ایستي (پوب کړي) وو، تعجب دی! ځکه چې یقیناً، کافران خلاصی نه مومي

۸۳:۲۸ - دغه د آخرت کور (جنت) دا مونږ د هغو کسانو لپاره مقرر وو چې په ځمکه کې نه د لويي اراده لري او نه د فساد (ورانې) کولو او ښه انجام د پرهبزگارانو لپاره دی

۸۴:۲۸ - چا چې یوه ښکې راوړه، نو د هغه لپاره له هغې نه غوره (بدله) ده او چا چې یوه بدې راوړه، نو جزا نشي ورکولی هغو کسانو ته چې بدی یې کړي دي، مگر هغه چې دوی به څه عمل کاوه  
۸۵:۲۸ - بېشکه هغه (الله) چې په تا یې قرآن فرض (نازل) کړی دی یقیناً هغه تالره د وعدې ځای ته بېرته بېونکی دی، ته ووايه: زما رب ښه عالم دی په هغه چا چې ښکې یې راوړې ده او په هغه چا چې هغه په ښکاره گمراهی کې دی

۸۶:۲۸ - او تا امېد نه لاره چې تا ته به کتاب نازل کړی شي لېکن ستا د رب له جانبې د رحمت په وجه (نازل کړی شو)، نو ته له سره مه کېږه مددگار د کافرانو

۸۷:۲۸ - او دوی (کافران) دې تا د الله له ایتونو نه هیچېرې وانه روي، وروسته له دې چې کله تا ته نازل کړی شول، او ته خپل رب طرف ته (خلق) بله، او هیچېرې مه کېږه له مشرکانو څخه  
۸۸:۲۸ - او ته له الله سره بل هېڅ معبود مه بله. (ځکه چې) د عبادت هېڅ لایق نشته مگر هغه دی، د هغه له مخ (ذات) نه غیر هر څیز فنا کېدونکی دی. حکم خاص د هغه لپاره دی او خاص هغه ته به تاسو بېرته بوتلی شئ

## (مکي) تارکبڼه - العنکبوت ۲۹

۱:۲۹ - الف، لام، میم

۲:۲۹ - ایا خلقو دا گمان کړی دی چې دوی به په خپلې دې وینا پرېښودل شي چې: مونږ ایمان راوړی دی، حال دا چې دوی به نه ازمايل کېږي

۳:۲۹ - او یقیناً یقیناً مونږ هغه کسان ازمايلي وو چې له دوی نه مخکې وو، نو خامخا ضرور به الله هغه کسان معلوموي (ظاهروي) چې رښتیني دي او خامخا ضرور به دروغجن معلوموي

۴:۲۹ - بلکې ایا هغو کسانو گمان کړی دی چې بد عملونه کوي چې دوی به زمونږ نه رومبی (او خلاص) شي؟ بد دی هغه حکم (فیصله) چې دوی یې کوي

۵:۲۹ - هر څوک چې د الله د ملاقات امېد لري، نو بېشکه د الله (د ملاقات) نېټه خامخا راتلونکې



ده او هم هغه ښه اورېدونکی، ښه عالم دی

۶:۲۹ - او هغه څوک چې جهاد کوي، نو یقیناً هم د خپل ځان لپاره جهاد کوي، بېشکه الله خامخا غني (ډېر بې پروا) دی، له عالمونو نه

۷:۲۹ - او هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، خامخا ضرور به مونږ له هغوی نه د هغوی گناهونه ورژوو او خامخا ضرور به مونږ دوی ته د ترټولو غوره عملونو چې دوی به کول؛ بدله ورکړو

۸:۲۹ - اومونږ انسان ته د خپل مور و پلار په باره کې د نېکۍ کولو کلک حکم کړی دی، او که دوی دواړه په تا ډېر کوبښنې وکړي، د دې لپاره چې ته زما سره هغه شی شریک کړې چې تا ته د هغه هېڅ علم نشته، نو ته د دوی خبره مه منه، خاص ما ته ستاسو بېرته راتلل دي، نو زه به تاسو په هغو عملونو خبر کړم چې تاسو به کول

۹:۲۹ - او هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، خامخا ضرور به مونږ دوی په (پله د) صالحانو کې داخل کړو

۱۰:۲۹ - او په خلقو کې ځینې هغه څوک دي چې وايي: مونږ په الله ایمان راوړی دی، نو کله چې ده ته په (لاره د) الله کې تکلیف (سختي) ورسولی شي (، نو) د خلقو (له اړخه) سختي (او فتنه) د الله له جانبه عذاب وگڼي او قسم دی خامخا که ستا د رب له جانبه امداد راشي (، نو) خامخا ضرور به وايي چې بېشکه مونږ هم له تاسو سره وو، ایا الله ښه عالم نه دی په هغه (اخلاص او نفاق) چې د عالمونو (خلقو) په سینو کې دی

۱۱:۲۹ - او خامخا ضرور به الله هغه کسان معلوموي (څرگندوي) چې ایمان یې راوړی دی او خامخا ضرور به منافقین معلوموي

۱۲:۲۹ - او کافران شویو کسانو هغو خلقو ته وویل چې ایمان یې راوړی دی: تاسو زمونږ د لارې متابعت وکړئ او لازم ده چې مونږ ستاسو گناهونه اوچت کړو، حال دا چې دوی د هغوی له گناهونو نه هېڅ شی (گناه) نه دي پورته کوونکي، بېشکه دوی دروغچان دي

۱۳:۲۹ - او خامخا ضرور به دوی خپل بوجونه پورته کوي او له خپلو بوجونو سره نور بوجونه (هم) او د قیامت په ورځ به خامخا ضرور له دوی نه د هغو (دروغو) تپوس کولی شي چې دوی له ځانه جوړول

۱۴:۲۹ - او یقیناً یقیناً مونږه نوح خپل قوم ته (رسول) لېږلی و، نو هغه په دوی کې پنځوس کاله کم زر کاله تېر کړل، بیا دوی طوفان ونيول، په داسې حال کې چې دوی ظالمان وو

۱۵:۲۹ - نو مونږ هغه ته او د کشتۍ والو ته نجات ورکړ او مونږ د عالمونو لپاره دغه (کشتۍ، یا



قصه) لويه ننبه وگرخوله

۱۶:۲۹ - او (ياده كره قصه د) ابراهيم، كله چې هغه خپل قوم ته وويل: تاسو د الله عبادت كوي او له هغه نه وپرېږئ، دا تاسو لپاره ډېر غوره دي، كه تاسو پوهېږئ

۱۷:۲۹ - يقيناً تاسو له الله نه غير د بتانو عبادت كوي او تاسو دروغ جوړوي، بېشكه هغه (معبودان) چې تاسو يې له الله نه غير عبادت كوي، دوى تاسو لپاره د رزق مالكان نه دي، نو تاسو له الله سره رزق ولټوي او د هغه عبادت كوي او د هغه شكر وباسئ، تاسو به خاص هغه ته بېرته بيولى كېږئ

۱۸:۲۹ - او (اى كافرانو!) كه تاسو تكذيب كوي، نو يقيناً له تاسو نه مخكې امتونو هم تكذيب كړى دى، او د رسول په غاړه يواځې بڼكاره پېغام رسونه ده

۱۹:۲۹ - ايا دوى نه ويني چې الله څنگه اول كرت مخلوق پيدا كوي، بيا د هغو اعاده كوي، بېشكه دا (كار) الله ته ډېر اسان دى

۲۰:۲۹ - ته ووايه: تاسو په ځمكه كې وگرځئ، بيا وگورئ چې هغه (الله) د مخلوق ابتدا څنگه كړې ده، بيا به الله پيدا كړي، وروستني پيدا كول، بېشكه الله په هر شي باندې بڼه قادر دى

۲۱:۲۹ - هغه عذاب وركوي هغه چا ته چې وغواړي او رحم كوي په هغه چا چې وغواړي او خاص هغه ته به تاسو بېرته بېولى كېږئ

۲۲:۲۹ - او (اى خلقو!) نه يئ تاسو عاجزه كوونكي (د الله) په ځمكه او نه په اسمان كې او تاسو لپاره له الله نه غير نه هېڅ دوست شته او نه مددگار

۲۳:۲۹ - او هغه كسان چې د الله په ايتونو او د هغه په ملاقات سره كافر شوي دي، دغه كسان زما له رحمت نه نا امېده شوي دي او دغه كسان دي چې د دوى لپاره ډېر دردوونكى عذاب دى

۲۴:۲۹ - نو د هغه (ابراهيم) د قوم (بل) هېڅ جواب نه و مگر دا چې دوى وويل: تاسو دا ووژئ يا دا وسوخوئ، نو الله ده ته له اور نه نجات وركړ، بېشكه په دې كې خامخا ډېرې نښې دي د هغه قوم لپاره چې ايمان راوړى

۲۵:۲۹ - او ده وويل: يقيناً تاسو له الله نه غير (دا) بتان يواځې د خپل مينځي دوستۍ لپاره نيولي دي، په دنيايي ژوند كې، بيا به د قيامت په ورځ ستاسو ځينې په ځينو نورو سره منكرېږي او ستاسو ځينې به په ځينو نورو لعنت وايي او ستاسو استوگنه اور دى او تاسو لپاره به هيڅوك مدد كوونكي نه وي

۲۶:۲۹ - نو په ده باندې لوط ايمان راوړ او ده وويل: بېشكه زه خپل رب ته هجرت كوونكى يم، بېشكه هم هغه نښه غالب، نښه حكمت والا دى



۲۷:۲۹ - او مونږ هغه ته اسحق او يعقوب وبخښل او مونږ د هغه په اولاده کې نبوت او کتاب کښېښوده او مونږ هغه ته د هغه اجر په دنيا کې ورکړ او بېشکه هغه په اخرت کې خامخا له صالحانو څخه دی

۲۸:۲۹ - او (ياده کړه قصه د) لوط کله چې هغه خپل قوم ته وويل: بېشکه تاسو يقيناً غټه بدکاري کوئ، چې په عالمونو کې هيڅوک دې ته له تاسو نه رومي شوي نه دي

۲۹:۲۹ - ايا خامخا تاسو يقيناً له سړيو سره بدکاري کوئ او لارې شکوئ او تاسو په خپل مجلس کې ناکاره کارونه کوئ، نو د ده د قوم (بل) هېڅ جواب نه و مگر دا چې دوی وويل: ته په مونږه د الله عذاب راوله که ته له رښتینو څخه يې

۳۰:۲۹ - ده وويل: ای زما ربه! د فسادي قوم په مقابله کې ته زما مدد وکړه

۳۱:۲۹ - او کله چې زمونږ استازيو ابراهيم ته زېږی راوړ (بيا يې ورته وويل: بېشکه مونږ د دې کلي اوسېدونکو لره هلاک کوونکي يو، بېشکه د دغه (کلي) اوسېدونکي ظالمان دي

۳۲:۲۹ - ده وويل: بېشکه په دغه (کلي) کې خو لوط دی، هغوی وويل: مونږ په هغه چا ښه عالمان يو چې په دغه کې دي، مونږ به خامخا ضرور هغه ته او د هغه اهل ته نجات ورکوو. د هغه له ښځې نه غير، هغه په باقي پاتې کېدونکو کې ده

۳۳:۲۹ - او کله چې څنگه لوط ته زمونږ استازي راغلل (، نو) هغه د دوی په وجه غمگين شو او د دوی په وجه يې زړه ډېر تنگ شو او هغوی وويل: ته مه وپېرېږه او مه غمگين کېږه، بېشکه مونږ تا لره او ستا اهل لره نجات ورکوونکي يو، خو ستا له ښځې نه غير، هغه په باقي پاتې کېدونکو کې ده

۳۴:۲۹ - بېشکه مونږ د دې کلي په اوسېدونکو باندې له اسمانه عذاب نازلوونکي يو، په سبب د هغې نافرمانۍ (او بدکاري) چې دوی به کوله

۳۵:۲۹ - او يقيناً يقيناً مونږ له دغه کلي نه يوه ډېره څرگنده نښه پرېښوده، د هغه قوم لپاره چې له عقل نه کار اخلي

۳۶:۲۹ - او (مونږ لېږلی و) مدين ته د هغوی ورور شعيب، نو ده وويل: ای زما قومه! تاسو د الله عبادت کوئ او د اخري ورځې امېد ساتئ او په ځمکه کې وړانکاري مه گرځئ، په داسې حال کې چې فساد کوونکي يې

۳۷:۲۹ - نو دوی د هغه تکذيب وکړ، نو دوی سختې زلزلې ونيول، نو شول په خپلو کورونو کې پرمخې مړه پراته

۳۸:۲۹ - او (هلاک کړي مو وو قوم د) عاد او ثمود او په تحقيق تاسو ته (د دوی هلاکول) د دوی



له کورونو نه ښکاره شوي دیاو دوی ته شیطان خپل عملونه ښایسته کړل، نو دوی یې له (حقې) لارې نه منع کړل (واړول)، حال دا چې دوی ښه بینا (او هوښیار) وو

۳۹:۲۹ - او (مونږ هلاک کړ) قارون او فرعون او هامان او یقیناً یقیناً دوی ته موسیٰ ښکاره معجزې راوړې وي، نو دوی په ځمکه کې لویي وکړه او دوی (زمونږ نه) ږومبی کېدونکی نه وو  
۴۰:۲۹ - نو (په دوی کې) هر یو مونږ په خپلې گناه سره ونيوه، نو په دوی کې ځینې هغه دي چې مونږ پرې کاني وپشتونکی باد راخوشې کړ او ځینې په دوی کې هغه دي چې دوی سختې چغې ونيول او ځینې په دوی کې هغه دي چې مونږ هغوی په ځمکه کې ننه اېستل او ځینې په دوی کې هغه دي چې مونږ (په اوبو کې) غرق کړل او الله له سره داسې نه و چې په دوی یې ظلم کړي وی او لېکن دوی په خپلو ځانونو (پخپله) ظلم کاوه

۴۱:۲۹ - د هغو کسانو حال چې له الله نه غیر یې دوستان (او کارسازي) نیولي دي د غنې (جولاگي) د حال په شان دی، چې یو کور جوړ کړي، او بېشکه په کورونو کې تر ټولو کمزوری کور خامخا د جولاگي کور دی. که چېرې دوی پوهېدلی (نو د غیر الله عبادت به یې نه کاوه)  
۴۲:۲۹ - بېشکه الله په هر هغه شي عالم دی چې دوی یې له هغه نه غیر بلي او همغه ښه غالب، ښه حکمت والا دی

۴۳:۲۹ - او دغه مثالونه، مونږ دغه د خلقو لپاره بیانوو او په دوی نه پوهېږي مگر پوه خلق  
۴۴:۲۹ - الله اسمانونه او ځمکه په حق سره پیدا کړي دي، بېشکه په دې کې د مومنانو لپاره خامخا لویه نښه ده

۴۵:۲۹ - ته هغه لوله چې تا ته وحی کړی شوی دی، چې کتاب (او قرآن) دی او لمونځ قایموه، بېشکه لمونځ (لمونځ کوونکي لره) له بې حیايی او بدکار نه منع کوي. او خامخا د الله یادول ډېر لوی دي او الله پوهېږي په هغو کارونو چې تاسو یې کوئ

۴۶:۲۹ - او تاسو له اهل کتابو سره جگړه مه کوئ مگر په هغې (طریقې) سره چې هغه تر ټولو ښه وي، غیر له هغو کسانو نه چې ظلم وکړي له دوی ځنې. او تاسو وایئ: مونږ په هغه (کتاب) ایمان راوړی دی چې مونږ ته نازل کړی شوی دی او (په هغه کتاب) چې تاسو ته نازل کړی شوی دی او زموږ معبود او ستاسو معبود یو دی او مونږ خاص هغه ته غاړه ایښودونکي یو

۴۷:۲۹ - او هم داسې مونږ تا ته کتاب نازل کړ، نو هغه کسان چې مونږ هغوی ته کتاب ورکړی دی هغوی په ده (قرآن) ایمان راوړي او له دغو (عربو) نه ځینې هغه دي چې په ده ایمان راوړي او زموږ له ایتونو نه انکار نه کوي مگر کافران

۴۸:۲۹ - او له دې (قرآن) نه مخکې نه تا کوم کتاب لوسته او نه تا دغه په خپل ښي لاس سره



ليکه، (که ته داسې وی نو) په دغه وخت کې به باطل پرستو شک کاوه  
۴۹:۲۹ - بلکې دغه (قرآن) ښکاره ایتونه دي د هغو خلقو په سینو کې چې هغوی ته علم ورکړی  
شوی دی. او زموږ له ایتونو نه انکار نه کوي مگر ظالمان

۵۰:۲۹ - او دوی وايي: په ده باندې د خپل رب له جانبې (معجزې) ولې نه نازلولی شي؟ ته  
(دوی ته) ووايه: بېشکه معجزې خو یواځې له الله سره دي، بېشکه زه خو بس ښکاره وپروونکی  
یم

۵۱:۲۹ - ایا دوی ته دا کافي نه دي چې بېشکه مونږ په تا کتاب نازل کړی دی، په دې حال کې چې  
دوی ته لوستل کېږي، بېشکه چې په دغه (کتاب) کې خامخا رحمت او نصیحت دی د هغه قوم  
لپاره چې ایمان راوړي

۵۲:۲۹ - ته (دوی ته) ووايه: زما په مینځ کې او ستا په مینځ کې الله ښه کافي گواه دی، هغه  
عالم دی په هر هغه شي چې په اسمانونو او ځمکه کې دي او هغه کسان چې په باطل یې ایمان  
راوړی دی او په الله سره کافران شوي دي همدغه کسان تاوانیان دي

۵۳:۲۹ - او دوی دعذاب په راتلو سره په تا تلوار کوي، او که چېرې ټاکل شوي نېټه نه وی (نو)  
خامخا به په دوی عذاب راغلی و، او خامخا ضرور به دا په دوی ناڅاپه راځي، په دې حال کې چې  
دوی به شعور (خبر) نه لري

۵۴:۲۹ - او دوی د عذاب په راتلو سره په تا تلوار کوي، حال دا چې جهنم خو کافرانو لره خامخا  
راگېروونکی دی

۵۵:۲۹ - په هغې ورځ کې چې دوی لره به عذاب پټ کاندې د دوی له پاسه نه او د دوی د پښو له  
لاندې، نه او دوی ته به ووايي: تاسو (د) هغه عمل (سزا) وځکئ چې تاسو به کاوه  
۵۶:۲۹ - ای زما هغو بنده گانو چې ایمان یې راوړی دی! بېشکه زما ځمکه فراخه ده، نو تاسو  
خاص زما عبادت کوئ

۵۷:۲۹ - هر نفس د مرگ (مزه) ځکونکی دی، بیا به خاص مونږ ته راگرځولی شی

۵۸:۲۹ - او هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي خامخا ضرور به مونږ  
دوی ته د جنت په داسې لوړو بالاخانو کې ځای ورکړو چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، په دې حال  
کې چې تل به وي په دغو (بالاخانو) کې، دغه (جنت) د عمل کوونکو ښه اجر دی

۵۹:۲۹ - هغه کسان چې صبر یې کړی دی او دوی خاص په خپل رب باندې توکل کوي

۶۰:۲۹ - او په ځمکه پېر خوځنده (زنده سر) دي چې خپل رزق نه پورته کوي، الله دوی ته او تاسو  
ته روزي درکوي او هغه ښه اورېدونکی، ښه عالم دی



۶۱:۲۹ - او قسم دی که ته له دوی نه پوښتنه وکړي چې اسمانونه او ځمکه چا پیدا کړي دي او (چا) لمر او سپوږمۍ مسخر کړي دي؟ دوی به خامخا ضرور ووايي چې الله (پیدا کړي او مسخر کړي دي)، نو څرنگه دوی گرځولی شي؟

۶۲:۲۹ - الله چې په خپلو بنده گانو کې چا لره وغواړي؛ رزق فراخوي او په هغه یې تنگوي، بېشکه الله په هر شي ښه عالم دی

۶۳:۲۹ - او قسم دی که ته له دوی نه پوښتنه وکړي چې چا له اسمان نه اوبه نازلې کړې دي، بیا یې په هغو سره ځمکه د هغې له مرگ نه پس ژوندۍ کړې ده؟ (نو) خامخا ضرور به دوی ووايي چې الله (دا کار کړی دی) ته ووايه: ټول د کمال صفتونه خاص د الله لپاره دي بلکې د دوی اکثره عقل نه لري

۶۴:۲۹ - او دا دنیايي ژوند نه دی مگر عبث او لوبې او بېشکه دار اخرت (جنت) خامخا همغه واقعي ژوندون دی، که چېرې دوی پوهېدلی

۶۵:۲۹ - نو کله چې دوی په کشتۍ کې سواره شي (، نو) دوی الله بولي، په داسې حال کې چې خاص هغه لره دین خالص کوونکي وي، نوکله چې هغه (الله) دوی ته وچې ته نجات ورکړي (نو) ناڅاپه دوی (له الله سره) شریکان نیسي

۶۶:۲۹ - د دې لپاره چې دوی په هغو (نعمتونو سره) کفر (ناشکري) وکړي چې مونږ دوی ته ورکړي دي او د دې لپاره چې دوی فايده واخلي، نو ژر به دوی پوه شي

۶۷:۲۹ - ایا دوی نه دي لیدلي چې بېشکه مونږ حرم امن والا گرځولی دی، حال دا چې د دوی گېر چاپېره خلق تښتولی شي، ایا نو دوی په باطل ایمان راوړي او د الله په نعمت سره کافران کېږي؟

۶۸:۲۹ - او له هغه کس نه لوی ظالم څوک دی چې په الله باندې دروغ تړي، یا د حق تکذیب کوي، کله چې ده ته دغه (حق) راشي، ایا په جهنم کې د کافرانو لپاره د اوسېدوځای نشته؟

۶۹:۲۹ - او هغه کسان چې په (دین ز) مونږ کې کوشش کوي (، نو) مونږ به دوی ته خامخا ضرور خپلې لارې وښیو او بېشکه الله خامخا د نېکي کوونکو ملگری دی

### (مکي) رومیان - الروم ۳۰

۱:۳۰ - الف، لام، میم

۲:۳۰ - رومیان مغلوب کړی شول

۳:۳۰ - په پېرې نژدې ځمکه کې، او دوی به د خپل مغلوب کېدو نه وروسته ژر غالب شي



۴:۳۰ - په څو کلونو کې. خاص الله ته حکم دی له دې نه مخکې او له دې نه وروسته او په دغې ورځ به مومنان خوشاله شي

۵:۳۰ - د الله په مدد، هغه مدد کوي چا ته چې وغواړي او همغه ښه غالب، ښه مهربان دی

۶:۳۰ - وعده کول د الله، الله د خپلې وعدې مخالفت نه کوي او لېکن د خلقو زیاتره نه پوهېږي

۷:۳۰ - دوی د دنیايي ژوند په ظاهري (او سرسري شیانو) پوهېږي، په داسې حال کې چې دوی له اخرته هم دوی غافلان دي

۸:۳۰ - ایا دوی په خپلو نفسونو کې فکر نه دی کړی، چې الله اسمانونه او ځمکه او هر هغه څه چې د دې دواړو په مینځ کې دي؛ نه دي پیدا کړي مگر په حقه سره او په ټاکلې نېټې سره. او بېشکه ډېر له خلقو څنې د خپل رب په ملاقات خامخا منکران (او کافران) دي

۹:۳۰ - ایا دوی په ځمکه کې نه گړځي، نو چې وگوري چې د هغو کسانو انجام څنگه و چې له دوی نه مخکې وو. هغوی له دوی نه په قوت کې زیات سخت وو او هغوی ځمکه خپروله او دا یې اباده کړې وه ډېره له هغې نه چې دوی دغه اباده کړې ده او دوی ته خپلو رسولانو ښکاره دلیلونه راوړي وو، نو الله کله هم داسې نه و چې په دوی ظلم وکړي او لېکن دوی (پخپله) په خپلو ځانونو ظلم کاوه

۱۰:۳۰ - بیا د هغو کسانو انجام، چې بد یې کړي وو، ډېر بد و، په دې سبب چې دوی د الله د ایتونو تکذیب کړی و او په دغو (ایتونو) پورې به یې استهزا کولې

۱۱:۳۰ - الله اول ځلې مخلوق پیدا کوي، بیا به یې اعاده کوي، بیا به خاص هغه ته ورگرځولی شي

۱۲:۳۰ - او په هغې ورځ چې قیامت قایم شي، مجرمان به نامېده شي

۱۳:۳۰ - او د دوی لپاره به د دوی په شریکانو کې هېڅ شفاعت کوونکي نه وي او دوی به له خپلو شریکانو نه منکران (کافران) شي

۱۴:۳۰ - او په کومه ورځ چې قیامت قایم شي، په دغې ورځ به دوی بېل بېل شي

۱۵:۳۰ - نو هر چې هغه کسان دي چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، نو دوی به په باغ (جنت) کې خوشالولی شي

۱۶:۳۰ - او پاتې شو هغه کسان چې کفر یې کړی دی او زمونږ د ایتونو او د اخرت د ملاقات تکذیب یې کړی دی، نو دغه کسان به په عذاب کې حاضر کړی شوي وي

۱۷:۳۰ - نو (وايي) د الله تسبیح کله چې تاسو مانبام کوئ او کله چې تاسو سبا کوئ

۱۸:۳۰ - او خاص هغه لره ستاینئ دي په اسمانونو او په ځمکه کې او (تسبیح وايئ) د ورځې په



اخڙه برخه کې او کله چې تاسو ماسپښين کوئ

۱۹:۳۰ - هغه (الله) له مري نه ژوندي راوباسي او له ژوندي نه مري راوباسي او ځمکه د هغې له

مرگ نه پس راژوندي کوي او همداسې به تاسو راويستل کېږئ

۲۰:۳۰ - او يوه د هغه له نښو ځنې دا ده چې تاسو يې له خاورې پيدا کړئ، بيا ناڅاپه تاسو بشر وئ چې خورېدلئ

۲۱:۳۰ - او د هغه له نښو ځنې دا دي چې تاسو لپاره يې ستاسو له نفسونو څخه جوړې پيدا کړې، د دې لپاره چې تاسو هغو ته (په مايله کېدو سره) سکون حاصل کړئ او هغه ستاسو په مينځ کې مينه او مهرباني پيدا کړه، بېشکه په دغو کې خامخا نښې دې د هغه قوم لپاره چې ښه فکر کوي

۲۲:۳۰ - او د هغه له نښو ځنې د اسمانونو او ځمکې پيدا کول دي او ستاسو د ژبو او ستاسو د رنگونو اختلاف (بېل والی) دی، بېشکه په دغو کې خامخا نښې دي د عالمانو (پوهانو) لپاره  
۲۳:۳۰ - او د هغه له نښو نه ستاسو خوب دی، په شپه او ورځ کې او ستاسو لټول دي د هغه له فضله، بېشکه په دغو کې خامخا نښې دي د هغه قوم لپاره چې اوري

۲۴:۳۰ - او د هغه له نښو ځنې (دا) دي چې هغه تاسو ته برېښنا د وېرې او طمعې لپاره نښي او له بره نه اوبه نازلوي، بيا په دغو (اوبو) سره ځمکه راژوندي کوي، د هغې له مرگ نه وروسته، بېشکه په دغو کې خامخا نښې دي د هغه قوم لپاره چې له عقل نه کار اخلي

۲۵:۳۰ - او د هغه له نښو څخه (دا) دي چې اسمان او ځمکه د هغه په حکم سره ولاړ دي، بيا چې کله هغه تاسو راوبلي، يوځل بلل، له ځمکې نه، (نو) ناڅاپه به تاسو (ژوندي) راوځئ  
۲۶:۳۰ - او خاص د هغه لپاره دي هغه څوک چې په اسمانونو او ځمکه کې دي، (دغه) ټول د همدې اطاعت کوونکي دي

۲۷:۳۰ - او دی همغه ذات دی چې مخلوق اول ځلې پيدا کوي، بيا به دغه دوباره راژوندي کوي او دغه (بيا راژوندي کول) هغه (الله) ته ډېر اسان دي. او خاص هغه لره تر ټولو لوړ شان (او صفت) دی په اسمانونو او ځمکه کې او هغه ښه غالب، ښه حکمت والا دی

۲۸:۳۰ - هغه (الله) تاسو ته ستاسو له ځانونو نه يو مثال بيانوي (هغه دا چې) ايا تاسو لپاره ستاسو له مريانو څخه په هغه (مال) کې چې مونږ تاسو ته درکړی دی، څوک شريکان شته؟ نو چې تاسو (ټول) په هغه (مال) کې سره برابر یئ چې تاسو له دوی نه داسې وېرې لکه ستاسو وېره کول له خپلو ځانونو (ازادو شريکانو) نه، همداسې مونږ ايتونه په تفصيل سره بيانوو، د هغه قوم لپاره چې له عقل نه کار اخلي



- ۲۹:۳۰ - بلکې هغو کسانو چې ظلم يې کړی دی، بې له علمه د خپلو خواهشاتو پيروي وکړه، نو هغه چا ته به څوک هدايت وکړي چې الله گمراه کړی دی او د دوی لپاره هېڅ مدد کوونکي نشته
- ۳۰:۳۰ - نو ته خپل مخ دين ته نېغ (او برابر) وساته، په داسې حال کې چې حق ته مايل اوسې، - (تاسو لازم ونيسئ) د الله هغه فطرت لره چې په هغه يې خلق پيدا کړي دي، د الله تخليق لره هېڅ بدلون نشته همدغه سم (نېغ) دين دی، او لېکن د خلقو اکثريت نه پوهېږي
- ۳۱:۳۰ - په داسې حال کې چې هغه ته رجوع کوونکي يئ او له هغه نه ووبرېږئ او لمونځ قايم کړئ او له مشرکانو څخه مه کېږئ
- ۳۲:۳۰ - له هغو کسانو څخه چې خپل دين يې تار په تار کړی دی او پلې پلې (پارټۍ پارټۍ) شوي دي، هره يوه پله په هغه څه سره چې له دوی سره دي؛ ډېره خوشحاله ده
- ۳۳:۳۰ - او کله چې خلقو ته ضرر ورسېږي (نو) دوی خپل رب بولي، په داسې حال کې چې هغه ته رجوع کوونکي وي، بيا چې کله هغه (الله) له خپل جانبه په دوی رحمت وڅکوي، ناڅاپه په دوی کې يوه پله له خپل رب سره شريکان نيسي
- ۳۴:۳۰ - د دې لپاره چې دوی د هغه څه ناشکري وکړي چې مونږ دوی ته ورکړي دي، نو تاسو فايده واخلي، پس ژر به تاسو پوه شئ
- ۳۵:۳۰ - ايا مونږ په دوی باندې کوم د ليل نازل کړی دی، نو دغه (دليل دوی ته) د هغه شي خبرې کوي چې دوی به د دغه (الله) سره شريکاوه
- ۳۶:۳۰ - او کله چې مونږ په خلقو خپل رحمت وڅکوو (نو) دوی په هغه خوشحال شي او که دوی ته څه سختي ورسېږي د هغو عملونو په سبب چې د دوی لاسونو مخکې لېږلي دي (نو) ناڅاپه دوی نامېده شي
- ۳۷:۳۰ - ايا دوی نه دي ليدلي چې بېشکه الله رزق فراخوي، چا ته چې وغواړي او تنگوي يې، بېشکه په دغه کې خامخا د هغه قوم لپاره نښې دي چې ايمان راوړي
- ۳۸:۳۰ - نو ته رشته دار ته د هغه حق ورکړه او مسکين او مسافر ته، دغه د هغو کسانو لپاره ډېر غوره دي چې د الله مخ غواړي، او همدغه خلق پوره کامياب دي
- ۳۹:۳۰ - او هغه څه چې تاسو يې ورکوئ، چې له سوده څخه وي، د دې لپاره چې د خلقو په مالونو کې زيات شي، نو د الله په نېز دغه نه زياتېږي او هغه څه چې تاسو يې ورکوئ چې له زکاته وي، په داسې حال کې چې تاسو د الله مخ غواړئ، نو همدغه کسان ډېر زياتوونکي دي
- ۴۰:۳۰ - الله هغه ذات دی چې تاسو يې پيدا کړئ، بيا هغه تاسو ته روزي درکړه، بيا به هغه تاسو مړه کوي، بيا به تاسو ژوندي کوي، ايا ستاسو په شريکانو کې کوم يو شته چې په دغو



(کارونو) کې څه شی کولی شي؟ هغه (الله) ته پاکي ده او هغه پېر اوچت دی له دې نه چې دوی ورسره شریک نیسي

۴۱:۳۰ - په وچه او لونده (بر او بحر) کې فساد خور شو، په سبب د هغو (عملونو) چې د خلقو لاسونو کړي دي، د دې لپاره چې هغه (الله) په دوی ځینې برخه (د سزا) د هغو عملونو وڅکوي چې دوی کړي دي، د دې لپاره چې دوی راواپس شي

۴۲:۳۰ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو په ځمکه کې وگرځئ، نو وگورئ چې د هغو کسانو انجام څنگه و چې له دوی نه مخکې وو، د هغوی اکثره مشرکان وو

۴۳:۳۰ - نو ته خپل مخ پېر نېغ (سم) دین ته برابر او قایم وساته له دې نه مخکې چې هغه ورځ راشي چې د الله له جانب هغې ته بېرته گرځېدل (گرځول) نشته، په دغې ورځ کې به خلق تار په تار (بېل بېل) شي

۴۴:۳۰ - هر څوک چې کافر شو، نو په همدې باندې (عذاب د) کفر د ده دی. او چا چې نېک عمل وکړ، نو دوی خاص د خپلو ځانونو لپاره فرشونه غوړوي (او ځایونه تیاروي)

۴۵:۳۰ - د دې لپاره چې هغه (الله) هغو کسانو ته چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي؛ له خپله فضله بدله ورکړي، بېشکه هغه (الله) له کافرانو سره مینه نه کوي

۴۶:۳۰ - او د هغه (الله) له نښو ځنې دا دي چې هغه هواگانې رالېږي، چې زېږی ورکوونکي دي، او د دې لپاره چې په تاسو له خپل رحمته ځینې (مزې) وڅکوي او د دې لپاره چې کشتی د هغه په حکم سره روانې شي، او د دې لپاره چې تاسو د هغه له فضله ولټوئ، او د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ

۴۷:۳۰ - اویقیناً یقیناً مونږ له تا نه مخکې خپلو قومونو رسولان ته لېږلي وو، نوهغوی دوی ته په ښکاره معجزو سره راغلل، نو مونږه له هغو کسانو نه چې جرم (کفر) یې کړی و، انتقام (او بدل) واخیست او په مونږه باندې د مومنانو مدد کول حق دي

۴۸:۳۰ - الله هغه ذات دی چې هواگانې لېږي، نو هغه ورپځې پورته کوي، نو هغه (الله) دغه په بره کې څنگه چې وغواړي خوروي او دغه (ورپځې) ټوټه ټوټه لاندې باندې وگرځوي، بیا ته باران ویني چې د هغې (ورپځې) له مینځ نه راوځي، نو کله چې دغه (باران) هغه چا ته ورسوي چې هغه یې په خپلو بنده گانو کې اراده کړې وي، ناڅاپه دوی ښه خوشحالي کوي

۴۹:۳۰ - او یقیناً دوی مخکې له دې چې په دوی دغه (باران) نازل کړی شي، له دې نه مخکې خامخا نا امېده وو

۵۰:۳۰ - نو ته د الله د رحمت نښو (او اشارو) ته وگوره، الله ځمکه د هغې له مرگ (وچ والي) نه



- وروسته څنگه ژوندۍ کوي، بېشکه دغه (الله) خامخا مړو لره ژوندي کوونکی دی او هغه په هر شي باندې قادر دی
- ۵۱:۳۰ - او قسم دی که مونږ (د دوی په فصلونو داسې ضرري) هوا را اولېږو، بیا دوی دغه (فصل) تک زېږ وويني، (نو) خامخا دوی به له دې نه بعد شي چې کفر به کوي
- ۵۲:۳۰ - نو بېشکه ته مړو ته نشې اورولی او نه ته کنيو ته بلنه اورولی شي، کله چې هغوی مخ واړوي، په داسې حال کې چې شا کوونکي وي
- ۵۳:۳۰ - او ته ږندو ته د هغوی له گمراهۍ نه هدايت کوونکی نه يې، ته نشې اورولی مگر هغه چا ته چې زمونږ په ايتونو ايمان راوړي، نو دوی مسلمانان دي
- ۵۴:۳۰ - الله هغه ذات دی چې تاسو يې له ضعف نه پيدا کړئ، بيا يې له کمزورۍ نه بعد قوت پيدا کړ، بيا يې له قوت نه پس کمزوري او بوډاوالی (دوېښتو سپين والی) پيدا کړ، څه چې هغه وغواړي پيدا کوي، او همغه ښه عالم، ښه قدرت والا دی
- ۵۵:۳۰ - او په هغې ورځ کې چې قيامت به قايم شي، مجرمان (کافران) به (په دې) قسم خوري چې دوی (په دنيا کې) له يو ساعت نه غير نه دي پاتې شوي، همدارنگې به دوی گرځولی شول
- ۵۶:۳۰ - او هغه کسان به چې هغوی ته علم او ايمان ورکړی شوی و، ووايي: يقيناً يقيناً تاسو د الله په کتاب کې د بعث (بيا راژوندي کولو) د ورځې پورې پاتې شوي يئ، نو دا د بعث، ورځ ده، او لېکن تاسو وئ چې نه پوهېدئ
- ۵۷:۳۰ - نو په دغې ورځ به هغو کسانو ته چې ظلم (شړک) يې کړی دی، د هغوی عذر فايده نه رسوي او نه به له دوی نه د معذرت کولو (او توبه اېستلو) غوښتنه کېږي
- ۵۸:۳۰ - او يقيناً يقيناً مونږه خلقو ته په دې قرآن کې هر قسمه مثال بيان کړی دی، او قسم دی که ته دوی ته کومه ښه (معجزه) راوړې (نو) هغه کسان به چې کافران شوي دي؛ خامخا ضرور وایي: تاسو نه يئ مگر باطل (او ناحق) ويونکي
- ۵۹:۳۰ - همداسې الله د هغو کسانو په زړونو مهر لگوي چې نه پوهېږي
- ۶۰:۳۰ - نو (ای نبی) ته صبر کوه، بېشکه د الله وعده حقه ده او تا دې له سره سپک نه کړي هغه کسان چې (په اخرت) يقين نه لري

### (مکي) لقمان - لقمان ۳۱

۱:۳۱ - الف، لام، میم



۲:۳۱ - دغه د حکمت لرونکي کتاب ایتونه دي

۳:۳۱ - په داسې حال کې چې نېکي کوونکو لپاره هدايت او رحمت دی

۴:۳۱ - هغه کسان چې لمونځ قایموي او زکات ادا کوي او په اخرت باندې هم دوی یقین کوي

۵:۳۱ - دغه کسان په هدايت باندې دي د خپل رب له جانبو او همدغه کسان پوره کامیاب دي

۶:۳۱ - او په خلقو کې ځینې هغه څوک دي چې عبثې خبرې اخلي، د دې لپاره چې بې له علمه د

الله له لارې نه (خلق) گمراه کړي او دغه (لاره) مسخره جوړه کړي، دغه کسان چې دي، د دوی لپاره سپکوونکی عذاب دی

۷:۳۱ - او کله چې ده ته زمونږ ایتونه ولوستل شي (نو) مخ وگرځوي، په داسې حال کې چې ډېر

تکبر کوونکی وي، گویاکې ده دا له سره اورېدلي نه دي، گویاکې د ده په دواړو غوږونو کې

دروندوالی (کوڼوالی) دی، نو ته ده ته د ډېر دردوونکي عذاب زېری ورکړه

۸:۳۱ - بېشکه هغه کسان چې ایمان یې راوړی او نېک عملونه یې کړي دي، د دوی لپاره د نعمتونو

جنتونه دي

۹:۳۱ - چې دوی به په هغو کې تل ترته وي (دغه وعده کړې ده) وعده د الله حقه او همغه ښه

غالب، ښه حکمت والا دی

۱۰:۳۱ - هغه، اسمانونه بې له ستونو پیدا کړي دي چې تاسو هغه وینئ او په ځمکه کې یې پاڅه

غرونه غورځولي (پیدا کړي) دي چې دغه (ځمکه) تاسو ونه خوځوي. او په دغې (ځمکه) کې هر

قسمه خوځنده (زنده سر) خواره کړي دي او مونږ له بره نه اوبه نازلې کړې دي، بیا مونږ په دغې

(ځمکه) کې هر قسمه ښې عمده (غلې، گیاگانې) رازرغونې کړې

۱۱:۳۱ - دغه د الله مخلوق دی، نو تاسو (ای مشرکانو!) ما ته وښیئ څه شی دی هغه چې دغو

(بتانو) پیدا کړی دی، چې غیر له هغه (الله) نه دي، بلکې ظالمان په ښکاره گمراهی کې دي

۱۲:۳۱ - او یقیناً یقیناً مونږ لقمان ته حکمت ورکړی و چې د الله شکر وباسه او هر چا چې شکر

وکړ، نو بېشکه همدا خبره ده چې هغه د ځان لپاره شکر کوي، او هر چا چې ناشکري وکړه، نو

بېشکه الله ډېر بې پروا، ښه ستایل شوی دی

۱۳:۳۱ - او (یاد کړه) هغه وخت چې لقمان خپل زوی ته وویل، په دې حال کې چې ده ته یې

نصیحت کاوه: ای زما خوږه زویه! له الله سره شریک مه نیسه، بېشکه شرک یقیناً ډېر لوی ظلم

دی

۱۴:۳۱ - اومونږ انسان ته د خپل مور او پلار (سره د نېکي کولو) په باره کې کلک حکم کړی دی،

دی خپلې مور اوچت کړی و، په داسې حال کې چې سخته کمزورې وه، له پاسه د بلې کمزورې



نه او د ده بېلول (د تي نه) په دوه کلونو کې وو، دا چې ته زما او د خپل مور او پلار شکر کوه،  
خاص ما ته بېرته راتله دي

۱۵:۳۱ - او که دوی (دواړه) په تا پېر کوشش وکړي د دې چې ته زما سره هغه شی شریک کړه،  
چې تا ته د هغه هېڅ علم نشته، نو ته د دوی خبره مه منه، او په دنیا کې له دوی سره نېکه  
ملگرتیا کوه او ته د هغه چا د لارې پیروي کوه چې ما ته رجوع کوي، بیا خاص ما ته ستاسو بېرته  
راتله دي، نو زه به تاسو په هغو کارونو خبر کړم چې تاسو به کول

۱۶:۳۱ - ای زما خوږه زویه! بېشکه دغه (د بدۍ او نېکۍ خصلت) چې دی، که دغه د اوري د دانې  
په قدر وي، بیا دغه په یو کانې کې وي، یا په اسمانونو کې وي، یا په ځمکه کې وي، الله به هغه  
راوړي، بېشکه الله پېر باریک بین، ښه خبردار دی

۱۷:۳۱ - ای زما خوږه زویه! ته لمونځ قایمونه او د نېکۍ حکم کوه او له بدۍ نه (ځان او خلق) منع  
کوه او صبر کوه په هغه (تکلیف) چې تا ته رسېږي. بېشکه دغه (کارونه) له اهمو کارونو څخه دي  
۱۸:۳۱ - او له خلقو نه خپل مخ مه گرځوه، او په ځمکه کې په تکبر سره مه گرځه، بېشکه الله نه  
خوښوي هر کبرجن (او) فخر کوونکی

۱۹:۳۱ - او ته په خپل تگ کې میانه رو اوسه او خپل اواز څه ورو کړه، بېشکه چې په اوازونو کې تر  
ټولو بد (اواز) خامخا د خره اواز دی

۲۰:۳۱ - ایا تاسو نه دي کتلي چې بېشکه الله تاسو لپاره په کار اچولي دي هر هغه څه چې په  
اسمانونو کې دي او هر هغه څه چې په ځمکه کې دي او پر تاسو باندې یې خپل نعمتونه، چې  
ظاهري دي او باطني دي؛ پوره کړي دي او په خلقو کې ځینې هغه دي چې د الله په باره کې  
جگړه کوي، بې له علمه او بې له هدایته او بې له روښانه کتابه

۲۱:۳۱ - او کله چې دوی ته وویل شي چې تاسو د هغه (قرآن) پیروي وکړئ چې الله نازل کړی  
دی دوی وایي: (نه!) بلکې مونږ د هغې (لارې) پیروي کوو چې په هغې باندې مونږ خپل پلرونه  
موندلي دي، ایا اگر که شیطان دوی د دوزخ عذاب ته رابلل

۲۲:۳۱ - او هغه څوک چې خپل مخ الله ته وسپاري، په دې حال کې چې نېکي کوونکی وي، نو  
یقیناً ده په پېرې مضبوطې کړی. باندې منگولې ښخې کړي دي، او خاص الله ته د ټولو کارونو  
انجام دی

۲۳:۳۱ - او هر څوک چې کافر شو، نو تا دې د هغه کافر کېدل غمگین نه کړي، خاص مونږ ته د  
دوی بېرته راتله دي، نو مونږ به دوی خبر کړو په هغو کارونو چې دوی به کول، بېشکه الله ښه  
عالم دی په هغو خبرو چې په سینو کې دي



۲۴:۳۱ - مونږ به دوی ته لږه شان نفع ورکړو، بیا به مونږ په زور سره دوی ډېر سخت عذاب ته راکاږو

۲۵:۳۱ - او قسم دی که ته له دوی نه پوښتنه وکړې چې اسمانونه او ځمکه چا پیدا کړې دي، (نو) دوی به خامخا ضرور ووايي چې الله، ته ووايه: ټول د کمال صفتونه خاص الله لره دي. بلکې د دوی زیاتره نه پوهېږي

۲۶:۳۱ - خاص د الله لپاره دي هر هغه څه چې په اسمانونو او ځمکه کې دي، بېشکه الله، همغه ډېر بې پروا، ښه ستایل شوی دی

۲۷:۳۱ - او که په رښتیا سره هره هغه ونه چې په ځمکه کې ده، قلمونه شي، په داسې حال کې چې (سیاهي شي) دغه (محیط) بحر، (بیا) د ده مدد نور اوه بحرونه وکړي (نو) د الله کلمات به خلاص نشي، بېشکه الله ښه غالب، ښه حکمت والا دی

۲۸:۳۱ - نه دي ستاسو پیدا کول او نه بیا ژوندي راپاڅول مگر لکه د یوه نفس، بېشکه الله ښه اورېدونکی، ښه لیدونکی دی

۲۹:۳۱ - ایا تا نه دي لیدلي چې بېشکه الله شپه په ورځ کې ښایي او ورځ په شپه کې ښایي او هغه لمر او سپوږمۍ مسخر کړي (په کار اچولي) دي، هر یو یې تر مقررې نېټې پورې روان دی او دا چې بېشکه هغه الله په هغو کارونو چې تاسو یې کوئ؛ ښه خبردار دی

۳۰:۳۱ - دغه په دې سبب چې بېشکه الله، هم دی حق دی، او دا چې بېشکه هغه (معبودان) چې دوی یې له هغه (الله) نه غیر بولي، باطل دي او دا چې بېشکه الله، هم دی ډېر اوچت، ډېر لوی دی

۳۱:۳۱ - ایا تا نه دي لیدلي چې بېشکه کشتۍ په سمندر کې د الله په نعمت سره تگ کوي، د دې لپاره چې تاسو ته له خپلو نښو ځنې وښيي، بېشکه په دغو کې خامخا ښې دي د هر ډېر صبر کوونکي، ډېر شکر کوونکي لپاره

۳۲:۳۱ - او کله چې دوی لره د ورېځو په شان موج را لاندې (پټ) کړي (نو) دوی الله بولي، په داسې حال کې چې دین خاص الله ته خالص کوونکي وي، نو کله چې هغه دوی ته وچې ته نجات ورکړي، بیا نو په دوی کې ځینې په نېغه لاره ولاړ وي. او زمونږ له ایتونو (دلیلونو) نه انکار نه کوي مگر هر هغه چې ډېر عهد ماتوونکی، ډېر ناشکره دي

۳۳:۳۱ - ای خلقو! تاسو د خپل رب تقوی غوره کړئ او له هغې ورځې نه ووپېږئ چې هېڅ پلار به د خپل اولاد په کار نشي راتلی او نه کوم اولاد شته چې هغه له خپل پلار نه څه شی (عذاب) دفع کوونکی دی، بېشکه د الله وعده حقه ده، نو دنیایي ژوند دې تاسو له سره غره (دوکه) نه کړي او تاسو دې د الله په باره کې لوی غره کوونکی (شیطان) له سره غره نه کړي



۳۴:۳۱ - بېشکه الله چې دی، خاص له هغه سره د قیامت علم دی او هغه باران نازلوي او هغه (په یقیني طریقه، بې له وسایلو) پوهېږي په هر هغه څه چې په رحمونو کې دي او هېڅ یونفس نه پوهېږي چې هغه به سبا ته څه کار کوي او هېڅ یو نفس نه پوهېږي چې په کومه ځمکه (سیمه) کې به مري، بېشکه الله ښه عالم، ښه خبردار دی

## (مکي) تسلیمېدنه - السجدة ۳۲

۱:۳۲ - الف، لام، میم

۲:۳۲ - د دغه کتاب نازلول، چې په ده کې هېڅ شک نشته، د رب العالمین له جانبې دي

۳:۳۲ - (بلکې) ایا دوی وایي چې ده (محمد ﷺ) دا له خپله ځانه جوړ کړی دی، بلکې همدغه ستا د رب له جانبې حق دی، د دې لپاره چې ته هغه قوم ووېروي چې دوی ته له تا نه مخکې هېڅ وپروونکی نه دی راغلی، د دې لپاره چې دوی سمه لاره ومومي

۴:۳۲ - الله هغه ذات دی چې اسمانونه او ځمکه او هر هغه څه چې د دې دواړو په مینځ کې دي، په شپږو ورځو کې پیدا کړي دي، بیا یې په عرش باندې استوا وکړه، ستاسو لپاره له هغه نه غیر نه هېڅ کارساز شته او نه شفاعت کوونکی، ایا نو تاسو پند نه اخلئ!

۵:۳۲ - هغه د کار تدبیر کوي له اسمان نه ځمکې ته (د قیامت د ورځې پورې)، بیا به ده ته دغه (کار) په هغې ورځ کې خپږي چې د هغې مقدار زر کاله دی، له هغو (کلونو) نه چې تاسو یې شمېرئ

۶:۳۲ - دغه (الله) د پټو او ښکاره و عالم دی، چې ښه غالب، بې حده مهربان دی

۷:۳۲ - هغه (الله) چې ښایسته کړی یې دی هر شی چې ده هغه پیدا کړی دی، او د انسان تخلیق یې له خټې نه شروع کړی دی

۸:۳۲ - بیا یې د هغه نسل د ضعیفو حقیرو اوبو له خلاصې نه پیدا کړ

۹:۳۲ - بیا یې هغه برابر کړ او په هغه کې یې له خپله روحه ځنې پو کړل او د هغه لپاره یې غوږونه او سترگې او زړونه پیدا کړل (خو) تاسو ډېر لږ شکر وباسئ

۱۰:۳۲ - او دوی وایي: ایا کله چې مونږ په ځمکه کې ورک (او خاورې) شو، ایا مونږ به خامخا په رښتیا سره په نوي تخلیق کې یو! بلکې دوی د خپل رب له ملاقات نه انکار کوونکي دي

۱۱:۳۲ - ته (دوی ته) ووايه: ستاسو روحونه هغه د مرگ مَلک قبض کوي چې په تاسو مقرر کړی شوی دی، بیا به تاسو خپل رب ته بېرته ورگرځولی شئ



- ۱۲:۳۲ - او که ته ووينې کله چې مجرمان د خپل رب په وړاندې سرکوزي وي (د خپلو سرونو تیتوونکي وي او وايي به) ای زمونږه ربه! مونږ ولیده او مونږ واورېده، نو ته مونږ بېرته بوځه، چې مونږ نېک عمل وکړو، بېشکه مونږ (اوس) يقين کوونکي یو
- ۱۳:۳۲ - او که مونږ غوښتلی (نو) مونږ به خامخا هر نفس ته د هغه هدایت ورکړی و او لېکن زما له جانبه دغه خبره ثابته (او لازمه) شوې ده چې زه به جهنم خامخا ضرور له پېریانو او انسانانو، ټولو نه ډکوم
- ۱۴:۳۲ - نو تاسو (دا عذاب) وڅکئ په سبب د دې چې تاسو د خپلې دغې ورځې ملاقات هېر کړی و، بېشکه مونږ (هم) تاسو هېر کړئ، نو تاسو (اوس) دغه دایمي عذاب وڅکئ، په سبب د هغو عملونو چې تاسو به کول
- ۱۵:۳۲ - بېشکه زمونږ په ایتونو خو یواځې هغه کسان ایمان راوړي چې کله دوی ته په دغو (ایتونو) سره پند ورکړی شي، نو پرې بوځي، په داسې حال کې چې سجده کوونکي وي او د خپل رب د ستاینې سره تسبیح وايي او دوی تکبر نه کوي
- ۱۶:۳۲ - د دوی ډډې له خپلو خوب ځایونو نه لرې کېږي، دوی خپل رب بولي په وېرې او طمعي سره او له هغه (مال) نه، چې مونږ دوی ته ورکړی دی؛ څه لگوي
- ۱۷:۳۲ - نو هېڅ یو نفس ته معلوم نه دي هغه څه چې د دوی لپاره پټ کړی شوي دي، د سترگو له یخوالي نه، لپاره د بدلې د هغو عملونو چې دوی به کول
- ۱۸:۳۲ - ایا هغه څوک چې مومن وي، د هغه چا په شان دی چې فاسق وي؟ دوی سره نه برابرېږي
- ۱۹:۳۲ - هر چې هغه کسان دي چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، نو د دوی لپاره د استوگنې باغونه دي، د مېلمستیا په طریقه، په سبب د هغو عملونو چې دوی به کول
- ۲۰:۳۲ - او پاتې شو هغه کسان چې فاسقان شوي دي، نو د دوی استوگنه اور دی، هر کله چې دوی ازاده وکړي چې له دغه (اور) نه ووځي (نو) بېرته به په هغه کې واپس کړی شي او دوی ته به وویل شي چې تاسو د اور هغه عذاب وڅکئ چې تاسو به د ده تکذیب کاوه
- ۲۱:۳۲ - او مونږ به خامخا هر ورو په دوی د نژدې (لږ) عذاب نه وڅکوو، له ډېر لوی عذاب نه مخکې، د دې لپاره چې دوی (له کفر نه اسلام ته) راوگرځي
- ۲۲:۳۲ - او څوک دی لوی ظالم له هغه چا نه چې هغه ته د خپل رب په ایتونو سره پند ورکړی شي، بیا هغه له دغو (ایتونو) نه مخ وگرځوي، بېشکه مونږ له مجرمانو نه انتقام اخیستونکي یو
- ۲۳:۳۲ - او يقیناً يقیناً مونږ موسی ته کتاب ورکړی و، نو ته د هغه (موسی) له ملاقات نه مه په



شك كې كېږه او مونږ هغه د بني اسرائيلو لپاره هدايت گرځولى و  
۲۴:۳۲ - او مونږ په دوى كې ځينې امامان گرځولي وو چې زمونږ په حكم سره به يې (خلقو ته) لار  
نبودنه كوله كله چې دوى صبر وكړ، او دوى زمونږ په ايتونو يقين كاوه  
۲۵:۳۲ - بېشكه همدغه ستا رب به د قيامت په ورځ د دوى په مينځ كې فيصله كوي، په هغو  
خبرو كې چې دوى به په هغو كې اختلاف كاوه  
۲۶:۳۲ - ايا دوى ته ښكاره شوې نه ده چې مونږ له دوى نه مخكې څومره ډېرې پېرې هلاكې كړې  
دي، چې دوى د هغو په (ورانو) استوگنو كې (تل) تېرېږي، بېشكه په دغو كې خامخا نښې دي،  
ايا نو دوى نه اورې!  
۲۷:۳۲ - او ايا دوى نه دي ليدلي چې بېشكه مونږ وچې (گيا ه ختمې شوې) ځمكې ته اوبه لېږو، نو  
په دغو (اوبو) سره هغه فصل راوباسو چې له هغه نه د دوى څاروي او د دوى نفسونه خوراك  
كوي، ايا نو دوى نه وينې  
۲۸:۳۲ - او دوى وايي: دغه فيصله به كله وي، كه تاسو رښتيني يئ؟  
۲۹:۳۲ - ته (دوى ته) ووايه: د فيصلې په ورځ به كافران شويو كسانو ته د هغوى ايمان راوړل  
فايده ورنكړي او نه به دوى ته مهلت وركولى شي  
۳۰:۳۲ - نو ته له دوى نه مخ واړوه او انتظار كوه، بېشكه دوى (هم) انتظار كوونكي دي

### مدني ډلې - الأحزاب ۳۳

۱:۳۳ - اى نبی! ته له الله نه وپېرېږه او د كافرانو او منافقانو خبره مه منه، بېشكه چې الله له ازله  
ښه عالم، ښه حكمت والا دی  
۲:۳۳ - او ته د هغه (حكم) پيروي كوه چې تا ته د خپل رب له جانبه وحی كولى شي، بېشكه الله  
په هغو كارونو چې تاسو يې كوئ (اى خلقو!) ښه خبردار دی  
۳:۳۳ - او ته په الله توكل وكړه او الله ښه كافي دی كار جوړوونكى  
۴:۳۳ - الله د هېڅ يو سړي لپاره د هغه په دننه كې دوه زړونه نه دي پيدا كړي او هغه (الله)  
ستاسو هغه ښځې چې تاسو له هغو نه ظهار كوئ ستاسو ميندې نه دي گرځولي او هغه (الله)  
ستاسو په زامنو بلل شوي ستاسو (واقعي) زامن نه دي گرځولي، دغه (درې خبرې) ستاسو  
(بېكاره) خبرې دي، په خپلو خولو سره، او الله حق وايي او هغه نېغه لار ښيي  
۵:۳۳ - تاسو دغه (په زامنو بلل شوي) د هغوى پلرونو ته منسوب كړئ، دغه (كار) د الله په نېز



د انصاف والا دی، نو که تاسو د هغوی پلرونه نه پېژنئ، نو دوی ستاسو ورونه دي په دین کې او ستاسو دوستان دي، او په تاسو هېڅ گناه نشته په هغه شي کې چې تاسو په کې خطا شئ. او لېکن (گناه شته د) هغه (کار) چې ستاسو زړونه د هغه قصد (اراده) وکړي او الله له ازله ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۶:۳۳ - نبي (محمد ﷺ) په مومنانو باندې د دوی له ځانونو نه زیات حقدار دی. او د ده ښځې د دوی میندې دي او د خپلوی خاوندان (رشته داران) د الله په کتاب کې د دوی ځینې په ځینو نورو باندې له مومنانو او مهاجرینو نه زیات حق لرونکي دي، مگر دا چې تاسو له خپلو دوستانو سره څه ښکې وکړئ، دغه په کتاب کې لیکل شوي دي

۷:۳۳ - او کله چې مونږ له نبیانو نه د دوی پخه وعده واخیسته او له تانه او له نوح او ابراهیم او موسی او د مریمې له زوی عیسی نه، او مونږ له دوی نه ډېره پخه مضبوطه وعده واخیسته ۸:۳۳ - د دې لپاره چې هغه (الله) له صادقانو نه د هغوی د صدق (رښتیاوو) په باره کې تپوس وکړي او هغه د کافرانو لپاره ډېر دردوونکی عذاب تیار کړی دی

۹:۳۳ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو د الله هغه نعمت رایاد کړئ چې پر تاسو شوی دی، کله چې په تاسو لښکرې راغلې، نو مونږ پر هغوی باندې باد او داسې لښکرې راخوشې کړې چې تاسو نه لیدلې او الله هغو کارونو لره چې تاسو یې کوئ ښه لیدونکی دی ۱۰:۳۳ - کله چې دوی په تاسو راغلل، ستاسو له بره اړخ نه او ستاسو نه له لاندې اړخ نه او کله چې سترگې کړې او زړونه چنغړکو ته ورسېدل او تاسو په الله گمانونه کول، قسم قسم گمانونه ۱۱:۳۳ - په دغه ځای (او وخت) کې مومنان وازمایلی شول او خوځولی شول، ډېر سخت خوځول

۱۲:۳۳ - او (یاد کړه) هغه وخت چې منافقانو او هغو کسانو چې د هغوی په زړونو کې مرض و، وویل: مونږ سره الله او د هغه رسول وعده نه ده کړې مگر د دوکې (وعده)

۱۳:۳۳ - او کله چې په دوی کې یوې ډلې وویل: ای د یثرب (مدینې) اوسېدونکو! تاسو لپاره (د استوگنې) هېڅ ځای نشته، نو بېرته وگرځئ او په دوی کې یوه ډله له نبي نه د بېرته تللو اجازت غواړي، دوی وایي: بېشکه زمونږ کورونه تش پراته دي، حال دا چې هغه تش نه دي پراته، دوی ازاده نه لري مگر د تېښتې

۱۴:۳۳ - او که په دوی (دغه لښکرې) په دې (مدینه) کې رانه ایستی شي د دې له (ټولو) اړخونو نه، بیا له دوی نه د فتنې (د شرک او له مسلمانانو سره د جنگ) غوښتنه وکړی شي (، نو) دوی به خامخا دغه (کار) وکړي او دوی به په دې کې ځنډ ونه کړي مگر ډېر لږ



۱۵:۳۳ - او یقیناً یقیناً دوی له دې نه مخکې له الله سره عهد کړی و، چې دوی به شاگانې وانه روي او د الله عهد دی چې (د ده باره کې) پوښتنه کېږي

۱۶:۳۳ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو ته به تېښته له سره نفع در ونه رسوي که تاسو له مرگ، يا قتل نه وتښتئ او په دغه وخت کې به تاسو ته فايده درنه کړی شي مگر ډېره لږه

۱۷:۳۳ - ته (دوی ته) ووايه: څوک دی هغه ذات چې تاسو به له الله نه بچ کړي که هغه (الله) تاسو ته د تکليف رسولو اراده وکړي، يا هغه په تاسو د مهربانۍ کولو اراده وکړي؟ او دوی به د خپل ځان لپاره له الله نه غير نه هېڅ کارساز ومومي او نه مدد گار

۱۸:۳۳ - یقیناً الله ته په تاسو کې (له جهاد نه) منع کوونکي معلوم دي او خپلو وروڼو ته دا ويونکي چې مونږ ته راشئ! او دوی جنگ ته نه راځي مگر ډېر لږ

۱۹:۳۳ - په داسې حال کې چې پر تاسو باندې بخل کوونکي دي، نو کله چې وېره راشي (، نو) ته به دوی وينې چې تا ته به گوري، په داسې حال کې چې د دوی سترگې به (داسې) چورلي، لکه هغه کس چې په هغه د مرگ په وجه بې هوشي راوستلی شوې وي، نو کله چې وېره لږه شي (نو) دوی تاسو ته ضرر دررسوي په خپلو تېرو ژبو سره، په داسې حال کې چې د خیر (مال) غنیمت) ډېر حريصان وي، دغو کسانو ايمان نه دی راوړی، نو الله د دوی عملونه برباد کړل او دغه (کار) الله ته ډېر اسان دی

۲۰:۳۳ - دوی په لښکرو گمان کوي چې دوی نه دي تللي، او که دغه لښکرې (بيا) راشي (نو) دوی خوښوي چې کاشکې په رښتيا دوی باندېسيان وی په اعرابو (صحرايي خلقو) کې، چې ستاسو د خبرونو په باره کې يې پوښتنې کولی، او که دوی په تاسو کې وی نو دوی به جنگ نه و کړی مگر ډېر لږ

۲۱:۳۳ - یقیناً یقیناً تاسو لپاره په (کار د) رسول الله کې ډېره ښه اقتدا ده، د هغه چا لپاره چې د الله او د وروستنۍ ورځې امېد لري او الله ډېر زيات يادوي

۲۲:۳۳ - او کله چې مومنانو ډلې وليدې، ويې ويل: دا هغه دي چې مونږ سره يې الله او د هغه رسول وعده کړې وه، او الله او د هغه رسول رښتيا ويلي وو، اودوی ته دغو زيات نه کړ مگر ايمان او (د الله حکمونو ته) تسليمېدل

۲۳:۳۳ - په مومنانو کې ځينې داسې سړي دي چې هغه خبره يې رښتيا کړله چې په هغې يې له الله سره عهد کړی و نو ځينې په دوی کې هغه دي چې پوره يې کړ خپل نذر (عهد) او ځينې په دوی کې هغه دي چې انتظار کوي او دوی (په خپله خبره کې) تبديلي نه ده کړي، هېڅ تبديلي

۲۴:۳۳ - د دې لپاره چې الله رښتينو ته د هغوی د رښتياوو په سبب بدله ورکړي او منافقانو ته عذاب ورکړي که يې وغواړي، يا په دوی رجوع وکړي، بېشکه چې الله ډېر بخښونکی، بې حده



## مهربان دی

۲۵:۳۳ - او الله کافران سره له خپلې غصې نه بېرته وشړل، په داسې حال کې چې هېڅ خیر یې ونه موند. او الله مومنان له جنگ نه وساتل. او الله پېر زورور، ښه غالب دی

۲۶:۳۳ - او هغه (الله) هغه کسان چې د دوی مرسته یې کړې وه، چې له اهل کتابو څنې وو، له خپلو قلاگانو نه راکوز کړل. او د دوی په زړونو کې یې وېره وغورځوله، (نو) یوه ډله تاسو وژله او بله ډله تاسو بندي کوله

۲۷:۳۳ - او هغه، تاسو وارثان کړئ د هغوی د ځمکو او د هغوی د کورونو او د هغوی د مالونو او د هغې ځمکې چې تاسو هغه نه وه پایمال کړې، او الله په هر شي باندې له ازله ښه قادر دی

۲۸:۳۳ - ای نبی! ته خپلو ښځو ته ووايه! که تاسو یې چې دنیايي ژوند او د ده زینت غواړئ، نو راشئ چې زه تاسو ته څه فایده درورسوم او تاسو خوشې (ازادې) کړم، پېر ښه ازادول

۲۹:۳۳ - اوکه تاسو یې چې الله او د هغه رسول او د اخرت کور (جنت) غواړئ، نو بېشکه الله د نېکي کوونکو ښځو لپاره، چې تاسو یې، پېر لوی اجر تیار کړی دی

۳۰:۳۳ - ای د نبی ښځو! په تاسو کې چې هر چا ښکاره بدکاری وکړه (نو) هغې ته به عذاب یو په دوه، دوچند کړی شي او دغه (کار) الله ته پېر اسان دی

۳۱:۳۳ - او په تاسو کې چې څوک د الله او د هغه د رسول اطاعت وکړي او نېک عمل وکړي (، نو) مونږ به هغې ته د هغې اجر دوه ځله ورکړو او مونږ د هغې لپاره پېر د عزت رزق تیار کړی دی

۳۲:۳۳ - ای د نبی ښځو! تاسو په (ډلو د) ښځو کې د هېڅ یوې (ډلې) په شان نه یې که تاسو پرهېزگاري وکړئ، نو تاسو په وینا کې نرمي مه کوئ، (گنې) نو هغه کس به په طمع کې پرېوځي چې د هغه په زړه کې (د نفاق، یا بدکاری) مرض وي او تاسو هغه خبره کوئ چې مناسبه وي

۳۳:۳۳ - او تاسو په خپلو کورونو کې قرار ونیسئ او تاسو د رومیني جاهلیت د زینت څرگندونې په شان زینت مه څرگندوئ. او تاسو لمونځ قایموئ او زکات ادا کوئ او د الله او د هغه د رسول اطاعت کوئ، بېشکه همدا خبره ده چې الله غواړي چې له تاسو نه، ای اهل بیتو! گناه لرې کړي او تاسو پاک کړي، پاکول

۳۴:۳۳ - او تاسو یادوئ هغه د الله ایتونه او حکمت چې ستاسو په کورونو کې لوستل کېږي، بېشکه الله دی، پېر باریک بین، ښه خبردار

۳۵:۳۳ - بېشکه مسلمانان او مسلمانانې او مومنان او مومنانې، او اطاعت کوونکي او اطاعت کوونکې او صادقان (رښتیني) او صادقانې او صبر کوونکي او صبر کوونکې او عاجزي کوونکي او



عاجزي کوونکې او خيرات کوونکي او خيرات کوونکې او روژه نيونکي او روژه نيوونکې او د خپلو شرم ځايونو حفاظت کوونکي او حفاظت کوونکې او الله لره ډېر يادوونکي او يادوونکې، الله د دوی لپاره مغفرت او ډېر لوی اجر تيار کړی دی

۳۶:۳۳ - او نه دي روا د هېڅ مومن لپاره او نه د مومني لپاره، کله چې الله او د هغه رسول د يو کار فيصله وکړي دا چې د دوی لپاره دې په خپل کار کې اختيار وي او څوک چې د الله او د هغه د رسول نافرمانی کوي، نو يقيناً دغه (کس) گمراه شو، ښکاره گمراه کېدل

۳۷:۳۳ - او (ياد کړه ای نبی!) کله چې تا هغه کس ته چې الله په هغه انعام کړی و او تا (هم) په هغه (په ازادولو سره) انعام کړی و؛ ويل: ته خپله ښځه له ځان سره وساته او له الله نه ووپرېږه او تا هغه خبره په خپل زړه کې پټوله چې الله د هغې ښکاره کوونکی و او ته له خلقو نه وپرېدلې او الله زيات حق دار دی چې ته له هغه نه ووپرېږې، نوکله چې زید له هغې نه غرض (حاجت) پوره کړ (نو) مونږ هغه تا ته په نکاح کړه، د دې لپاره چې په مومنانو باندې د خپلو په زامنو بلل شويو، په ښځو کې څه سختي نه وي، کله چې دغه (په زامنو بلل شوي) له دغو (ښځو) نه حاجت پوره کړي او دی د الله کار ادا کړی شوی

۳۸:۳۳ - په نبی باندې هېڅ قدر حرج (او سختي) نشته په هغه کار (د نکاح) کې چې الله د ده لپاره مقرر کړی و، د الله (مقرر کړې) طريقه ده په هغو (نبیانو) کې چې له ده نه مخکې تېر شوي دي او دی د الله امر قطعي ټاکل شوې فيصله

۳۹:۳۳ - هغه (نبیان) چې د الله پېغامونه رسوي او له هغه نه ووپرېږي او له الله نه غير له هېچا نه نه وپرېږي او الله ښه کافي دی حساب کوونکی

۴۰:۳۳ - محمد (ﷺ) ستاسو په سر يو کې د هېچا پلار نه دی او لېکن د الله رسول دی او د نبیانو (د لړۍ) ختموونکی دی او الله په هر شي ښه عالم دی

۴۱:۳۳ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! تاسو الله يادوئ، ډېر زيات يادول

۴۲:۳۳ - او تاسو د هغه پاکي بيانوئ د ورځې په اوله برخه او اخري برخه کې

۴۳:۳۳ - دی همغه ذات دی چې په تاسو "صلاة" (شفقت) رالېږي او د هغه ملايك (هم)، د دې لپاره چې هغه تاسو له تيارو نه رڼا ته راوباسي، هغه په مومنانو ډېر رحم کوونکی دی

۴۴:۳۳ - (د الله له جانبه) دوی ته پېشکشي به، په هغې ورځ کې چې دوی به له هغه (الله) سره ملاقات کوي، سلام وي، او هغه د دوی لپاره ډېر د عزت اجر تيار کړی دی

۴۵:۳۳ - ای نبی! بېشکه مونږ ته گواه، او زېری ورکوونکی، او وپروونکی لېږلی يې

۴۶:۳۳ - او الله ته د هغه په حکم سره، بلونکی او رڼا کوونکی ډيوه مولېږلی يې



۴۷:۳۳ - او ته مومنانو ته زېری ورکړه په دې سره چې بېشکه د دوی لپاره د الله له جانبېه ډېر لوی فضل دی

۴۸:۳۳ - او ته د کافرانو او منافقانو خبره مه منه او د دوی ضرر پرېږده او په الله توکل وکړه او الله بڼه کافي دی کارساز

۴۹:۳۳ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! کله چې تاسو له مومنو بڼځو سره نکاح وکړئ، بیا دوی طلاقې کړئ، مخکې له دې چې تاسو هغو ته لاس وروړئ، نو تاسو لپاره په دوی باندې هېڅ عدت نشته، چې تاسو به هغه شمېرئ، نو تاسو دوی ته څه فایده ورکړئ او دوی خوشې کړئ، ډېر بڼه خوشې کول

۵۰:۳۳ - ای نبی! بېشکه مونږ تا لپاره ستا هغه بڼځې حلالې کړې دي چې تا (هغو ته) خپل مېرونه ورکړي دي او هغه بڼځې (هم) چې ته یې مالک شوی یې له هغو (وینځو) نه چې الله تا ته (له کفارو نه) راگرځولي دي او (مونږ حلالې کړې دي) ستا د تره لونه او ستا د عمو (پلرنۍ تروریانو) لونه او ستا د ماما لونه او ستا د خاله گانو (مورنۍ تروریانو) لونه، هغه چې له تا سره یې هجرت کړی دی، او (هغه) مومنه بڼځه (هم)، که چېرې هغه خپل ځان نبی ته وبخښي، که نبی اراده وکړي چې دغه په نکاح واخلي، په داسې حال کې چې (دغه بڼځه) له مومنانو نه غیر یواځې تا ته خاص (جایزه) ده، یقیناً مونږ ته هغه (حکم) معلوم دی چې مونږ په دوی باندې د خپلو بڼځو او خپلو وینځو په باره کې فرض کړی دی، د دې لپاره چې په تا هېڅ حرج (او سختي) نه وي او الله له ازله ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

۵۱:۳۳ - ته چې په دغو (بڼځو) کې کومه غواړې بېرته (وروسته) کوې یې اوکومه چې غواړې ځان ته یې رانژدې کوې او هغه چې ته یې بیا غواړې له هغو نه چې تالري کړي وي، نو په تا هېڅ گناه نشته دغه (حکم) ډېر نژدې دی چې د دوی سترگې به یخې شي او نه به غمجنې کېږي او دوی ټولې به په هغه راضي کېږي چې ته یې دوی ته ورکوې او الله په هغو خبرو پوهېږي چې ستاسو په زړونو کې دي. او الله دی بڼه عالم، بڼه تحمل والا

۵۲:۳۳ - د دغو (نهو بڼځو) نه پس تا ته (نورې) بڼځې حلالې نه دي او نه دا (حلال دي) چې ته د دوی په بدل کې نورې بڼځې واخلي (راولې) اگر که د هغوی حسن تا په تعجب کې اچوي، مگر (خو روا دي درته) هغه وپڼځي چې ته یې مالک شي. او الله دی په هر شي باندې بڼه نگران

۵۳:۳۳ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو د نبی کورونو ته مه ننوځئ مگر دا چې تاسو ته طعام (خورولو) ته اجازت درکړی شي، په داسې حال کې چې د هغه (طعام) پخلي ته انتظار کوونکي نه یئ او لېکن کله چې تاسو وبلل شئ، نو ننوځئ، بیا چې کله طعام وخورئ، نو خوراه شئ. او نه دا چې په خبرو سره زړه خوشالوونکي یئ: بېشکه دغه (کار) داسې دی چې نبی



ته تکلیف رسوي، نوهغه له تاسو نه حیا کوي او الله د حقې خبرې (له ویلو) نه حیا نه کوي. او کله چې تاسو له دغو (پاکو ببیانو) نه څه سامان غواړئ، نو له دوی نه یې په داسې حال کې غواړئ، چې تاسو له پردې نه د باندې یئ. دا (کار) ډېر پاک ساتونکی دی ستاسو زړونو لره او د هغوی زړونو لره. او تاسو ته روا نه دي چې تاسو د الله رسول ته تکلیف ورسوئ او نه دا چې تاسو د هغه له بڼخو سره له هغه نه پس نکاح وکړئ، هیڅکله. بېشکه دغه (کار) د الله په نېز ډېر لوی (جرم) دی

۵۴:۳۳ - که چېرې تاسو کوم شی څرگند کړئ، یا هغه پټ کړئ، نو بېشکه الله په هر شي باندې بڼه عالم دی

۵۵:۳۳ - په دغو (بڼخو) هېڅ گناه نشته په (مخامخ کېدو او راتلو د) خپلو پلرونو کې او نه په خپلو زامنو کې او نه په خپلو وروڼو کې او نه په خپلو ورېرونو کې او نه په خپلو خورینو کې او نه په خپلو بڼخو کې او نه (گناه شته) په (مخامخ کېدو او راتلو د) هغو (وېنخو مریانو) کې چې د دغو (بڼخو) بڼي لاسونه یې مالکان شوي دي. او (ای بڼخو!) تاسو له الله نه ووېرېږئ، بېشکه الله په هر شي باندې بڼه گواه دی

۵۶:۳۳ - بېشکه الله او د هغه ملایک په نبي درود وايي، ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو په دغه (نبي) باندې درود وایئ او سلام وایئ، سلام ویل

۵۷:۳۳ - بېشکه هغه کسان چې الله او د هغه رسول ته ایذا (او تکلیف) رسوي، الله په دوی لعنت کړی دی په دنیا او اخرت (دواړو) کې او د دوی لپاره یې سپکوونکی عذاب تیار کړی دی

۵۸:۳۳ - او هغه کسان چې مومنو سرېو او مومنو بڼخو ته په ناکړي کار (او ناکرده گناه) تکلیف رسوي، نويقیناً دوی په خپل ځان غټ دروغ او بڼکاره گناه باروي

۵۹:۳۳ - ای نبي! ته خپلو بڼخو او خپلو لونیو او د مومنانو بڼخو ته ووايه چې په خپلو ځانونو دې له خپلو څادرو ځنې راخواره (او راځوړند) کاندې، دغه (د بدن پټول) ډېر نژدې دي دې ته چې دوی به وپېژندل شي (چې پرده دارې دي) نو دوی ته به تکلیف نه رسولى شي او الله دی ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی

۶۰:۳۳ - قسم دی که دغه منافقان او هغه کسان چې د هغوی په زړونو کې (د بدکاری) مرض دی او په مدینه کې بدې (تشویشناکې) اوازې گډوونکي، منع نشي (نو) مونږ به خامخا ضرور تا په دوی مسلط کړو، بیا به دوی په دې کې له تا سره هم جواره (په گاونډ کې) پاتې نشي مگر ډېر لږ (وخت)

۶۱:۳۳ - په داسې حال کې چې رټلي تړل شوي به وي، هر چېرې چې وموندل شي (نو) وبه نیول شي او وبه وژلى شي ډېر بد وژل کېدل



۶۲:۳۳ - دغه لاره د الله (اېښودل شوې) ده د هغو (منافقو) کسانو په باره کې چې له دوی نه مخکې تېر شوي دي او ته به د الله لارې لره هېڅ تبدیلی ونه مومي

۶۳:۳۳ - (ای نبی) خلق له تا نه د قیامت په باره کې تپوس کوي، ته (دوی ته) ووايه چې بېشکه د هغه (قیامت) علم یواځې الله سره دی، او ته څه شي پوه کړی یې؟ کېدی شي چې قیامت ډېر نژدې وي

۶۴:۳۳ - بېشکه الله په کافرانو لعنت کړی دی او د دوی لپاره یې سخت لمبې وهونکی اور تیار کړی دی

۶۵:۳۳ - په داسې حال کې چې په ده کې به همېشه وي، تل ترته، دوی به نه کوم دوست (کارسازی) مومي او نه مددگار

۶۶:۳۳ - په هغې ورځ کې چې د دوی مخونه به په اور کې اړولی رارولی شي، دوی به وایي: ای کاشکي مونږ! د الله اطاعت کړی وی او د رسول اطاعت مو کړی وی

۶۷:۳۳ - او دوی به وایي: ای زمونږه ربه! بېشکه مونږ د خپلو مشرانو او د خپلو غټانو اطاعت کړی و، نو دوی زمونږ نه حقه لار ورکه کړه

۶۸:۳۳ - ای زمونږ ربه! ته دوی ته له عذابه دوه چنده ورکړه او ته په دوی لعنت وکړه، ډېر لوی لعنت کول

۶۹:۳۳ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو د هغو کسانو په شان مه کېږئ چې موسیٰ ته یې تکلیف رسولی و، نو الله هغه (موسیٰ) پاک (او بری) کړ د هغه (الزام او دروغو) نه چې دوی ویل او هغه د الله په نېز ډېر مخور و

۷۰:۳۳ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو له الله نه ووېږئ او خبره کوی ډېره سمه (درسته) خبره

۷۱:۳۳ - هغه به تاسو ته ستاسو عملونه درست (او صالح) کړي او تاسو ته به ستاسو گناهونه وبخښي. او هر څوک چې د الله او د هغه د رسول اطاعت وکړي، نو یقیناً دغه کامیاب شو، ډېر لوی کامیابیدل

۷۲:۳۳ - بېشکه مونږ اسمانونو او ځمکې او غرونو ته امانت وړاندې کړ، نو دوی د ده له پورته کولو نه انکار وکړ او له ده ووېږدل او انسان دغه (امانت) پورته کړ، بېشکه دغه (انسان) دی، ډېر ظالم، ډېر نادان

۷۳:۳۳ - (دغه وړاندې کول وو) د دې لپاره چې الله منافقانو سړیو او منافقو ښځو او مشرکانو سړیو او مشرکو ښځو ته عذاب ورکړي. او چې الله په مومنانو سړیو او مومنو ښځو باندې په



رحمت سره رجوع وکړي او الله له ازله ډېر بخښونکی، بې حده مهربان دی

### (مکي) د سبا ښار - سبا ۳۴

۱:۳۴ - ټول د کمال صفتونه یواځې هغه الله لره دي چې خاص د هغه لپاره دي هر هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هر هغه څه چې په ځمکه کې دي. او خاص همدغه ته دي ټولې ستاینې په اخرت کې. او همدغه (الله) ښه حکمت والا، ښه خبردار دی

۲:۳۴ - هغه پوهېږي په هر هغه څه چې په ځمکه کې ننوځي او په هر هغه څه چې له دې نه راوځي او په هر هغه څه چې له اسمان نه راکوزېږي او په هر هغه څه چې په ده کې پورته کېږي. او همدغه (الله) بې حده مهربان، ډېر بخښونکی دی

۳:۳۴ - او کافران شویو کسانو وویل چې مونږ ته به قیامت رانشي. ته (دوی ته) ووايه: ولې نه! زما دې په خپل رب قسم وي چې خامخا لازماً به هغه (قیامت) تاسو ته راشي. (هغه رب) چې د غیبو عالم دی. له هغه نه نه پټېږي په اندازه د یوې ذرې په اسمانونو کې او نه په ځمکه کې او نه د دغې (ذرې) نه وړوکی (شی) او نه (ترې) غټ. مگر (دغه هر څه) په ښکاره کتاب کې دي

۴:۳۴ - د دې لپاره چې هغه (الله) بدله ورکړي هغو کسانو ته چې ایمان یې راوړی دی اونېک عملونه یې کړي دي، دغه کسان (چې دي) د دوی لپاره مغفرت او ډېر د عزت رزق دی

۵:۳۴ - او هغه کسان چې زمونږ په ایتونو کې (د باطلولو) کوشش کوي، په دې حال کې چې (په) خپل گمان الله لره) عاجزه کوونکي وي. دغه کسان (چې دي) د دوی لپاره له بد عذاب نه ډېره دردونکې سزا ده

۶:۳۴ - او هغه کسان چې هغوی ته علم ورکړی شوی دی، (دوی) هغه (قرآن) چې تا ته د خپل رب له جانب نازل کړی شوی، همدغه حق ویني او دغه (قرآن) د ډېر غالب، ښه ستایل شوي (الله) لارې ته ښودنه کوي

۷:۳۴ - او کافران شویو کسانو وویل: ایا مونږ تاسو ته داسې سپری وښیو چې تاسو ته خبر درکوي چې کله تاسو ذرې ذرې کړی شئ، پوره ذره ذره کېدل، (نو) بېشکه تاسو به خامخا په نوي تخلیق کې یئ (له نوي سره به پیدا کولی شئ)

۸:۳۴ - ایا ده له ځانه په الله دروغ تړلي دي، یا په ده پورې لېونتوب دی. (داسې نه ده ای مشرکانو!) بلکې هغه کسان چې په اخرت ایمان نه لري په عذاب او ډېرې لړې گمراهی کې دي

۹:۳۴ - ایا دوی نه دې کتلي هغه څه ته چې د دوی په مخ کې دي او هغه څه ته چې له دوی نه وروسته دي. له اسمانه او ځمکې نه، که چېرې مونږ وغواړو (نو) دوی به په ځمکه کې وړېوب



کړو، یا به په دوی له اسمانه ټوټې راوغورځوو. بېشکه په دغو (کارونو) کې خامخا لویه نښه ده د هر رجوع کوونکي بنده لپاره

۱۰:۳۴ - او یقیناً یقیناً مونږ داود ته له خپله جانبه لوی فضیلت ورکړی و. ای غرونو! او مرغانو له ده سره تسبیح راوگرځوئ. او مونږ د ده لپاره اوسپنه پسته کړې وه

۱۱:۳۴ - چې ته پوره ارتې زغرې جوړوه او د (کړیو) په اوبدلو (بوډلو) کې اندازه کوه. او تاسو نېک عمل کوئ، بېشکه زه هغه کارونو لره چې تاسو یې کوئ؛ ښه لیدونکی یم

۱۲:۳۴ - او د سلیمان لپاره مو هوا (مسخر کړې وه) چې د هغې د ورځې د اولې حصې مزل یوه میاشت (لاره) وه او د هغې د ورځې د اخري حصې مزل (هم) یوه میاشت (لاره) وه او د ده لپاره مونږ د ویلې کړی شوې تانبې چینه وبهوله او (مسخر کړي مو وو) له پیرانو نه هغه څوک چې د ده په مخ کې به یې د ده د رب په حکم سره کار کاوه. (ورته ویل شوي وو چې) په دوی کې چې هر چا زمونږ له حکم نه سرکشي وکړه (، نو) مونږ به په هغه د لمبې وهونکي اور د عذاب نه وڅکوو

۱۳:۳۴ - دوی (پېریانو) به د ده لپاره هغه څه جوړول چې ده به غوښتل، یعنې اوچتې قلاگانې، او تمثالونه او لگنونه، لکه تالابونه او په نغریو کلک پراته دېگونه، ای آل داوده! تاسو (نېک) عمل کوئ د شکر لپاره. او زما په بنده گانو کې شکر کوونکي ډېر لږ دي

۱۴:۳۴ - نو کله چې مونږ په ده د مرگ حکم وکړ، نو دوی (پېریان هیچا) خبر نه کړل مگر د ځمکې چینجو چې د ده امسا یې خوړله، نو کله چې هغه (سلیمان په ځمکه) ولوېده (نو) پېریانو ته معلومه شوه چې بېشکه که دوی په غیبو پوهېدلی (نو) په دغه سپکوونکي عذاب کې به نه و پاتې شوي

۱۵:۳۴ - یقیناً یقیناً د سبا (خلقو) لپاره په خپلې استوگنې کې یوه لویه نښه وه (هغه دا چې د دوی) ښي او چپ اړخ ته دوه باغونه دي. تاسو د خپل رب له رزقه خورئ او د هغه شکر وباسئ. (دا ښار) پاکیزه ښار دی او (ستاسو) رب دی ډېر بخښونکی

۱۶:۳۴ - بیا دوی مخ واړلو (د نبیانو له دعوت نه) نو مونږ په دوی د بند زورور سپلاب راخلاص کړ او د دوی د دوه باغونو په ځای مو دوی ته دوه داسې باغونه په بدل کې ورکړل چې دواړه خاوندان د بې خونده مېوو او غزانو او څه لږ شی د بېرو وو

۱۷:۳۴ - دغه، مونږ دوی ته سزا ورکړه، په سبب د دوی د کفر کولو. او مونږ جزا نه ورکوو مگر سخت ناشکري ته

۱۸:۳۴ - او مونږه د دوی په مینځ کې او د هغو کلیو په مینځ کې چې مونږ په هغو کې برکت اچولی و. ښکاره (لارې ته نژدې) کلي جوړ کړل او د دغو (کلیو) په مینځ کې مونږ تگ راتگ په



اندازه کړی و. تاسو گرځئ په دغو (کلیو) کې، په شیو او ورځو، په داسې حال کې چې په امان به یی

۱۹:۳۴ - نو دوی وویل: ای زمونږ ره! ته زمونږ د منزلونو په مینځ کې لرې والی پیدا کړه. او دوی په خپلو ځانونو ظلم وکړ، نو مونږه دوی قصې (افسانې) وگرځول او مونږ دوی تار په تار کړل، پوره تار په تار کول، بېشکه په دغو کې خامخا نښې دي دهر ډېر صبر کوونکي، ډېر شکر کوونکي لپاره ۲۰:۳۴ - او یقیناً یقیناً ابلیس د دوی په باره کې خپل خیال رښتیا ومونده، نو دوی ټولو د هغه پیروي وکړه، مگر یوې ډلې، چې هغه مومنان دي

۲۱:۳۴ - او د دغه (شیطان) لپاره په دغو (اهل سباوو) باندې هېڅ تسلط (او غلبه) نه وه مگر د دې لپاره چې مونږ معلوم (او بېل) کړو هغه څوک چې په اخرت ایمان لري له هغه چا نه چې هغه د دغه (اخرت) په باره کې په شک کې دی او ستا رب د هر شي ښه نگران دی

۲۲:۳۴ - ته (دې مشرکانو ته) ووايه: تاسو هغه (معبودان) وبولئ چې تاسو (هغه) له الله نه غیر (معبودان) گڼلي دي، دوی د یوې ذرې اندازه اختیار (او ملک) نه لري په اسمانونو کې او نه په ځمکه کې او د دوی لپاره په دغو دواړو کې هېڅ برخه (شرکت) نشته، او نشته دغه (الله) ته له دوی نه هېڅ مددگار

۲۳:۳۴ - او د هغه (الله) په نیز شفاعت نفع نه رسوي مگر د هغه چا لپاره چې هغه (الله) د هغه لپاره اجازت ورکړي. تر هغه پورې چې کله د دوی د زړونو نه وپره (هیبت) لرې کړی شي (نو) دوی وایي: ستاسو رب څه وفرمایل؟ هغوی به ووايي چې حق (بې وفرمایه) او هم دی ډېر اوچت، ډېر لوی دی

۲۴:۳۴ - (ای نبی!) ته (دوی ته) ووايه چې تاسو ته له اسمانونو او ځمکې نه څوک رزق درکوي؟ ته ووايه چې "الله" او بېشکه مونږ، یا تاسو خامخا په هدایت باندې یو، یا په ښکاره گمراهۍ کې یو

۲۵:۳۴ - ته (دوی ته) ووايه: له تاسو نه د هغو جرمونو په باره کې تپوس نه کېږي چې مونږ کړي دي او زمونږ نه پوښتنه نه کېږي د هغو عملونو په باره کې چې تاسو یې کوی

۲۶:۳۴ - ته ووايه: زمونږ رب به زمونږ په مینځ کې جمع وکړي، بیا به زمونږ په مینځ کې په حقه سره فیصله وکړي او هم دی ښه فیصله کوونکی، ښه عالم دی

۲۷:۳۴ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو ما ته هغه (معبودان) راوښیئ چې تاسو له هغه (الله) سره پیوست کړي دي، چې شریکان دي. (کله هم داسې نشي کېدی) بلکې همدغه الله ښه غالب، ښه حکمت والا دی

۲۸:۳۴ - او ته نه یې لېږلی مونږ مگر د ټولو خلقو (انسانانو) لپاره زېږی ورکوونکی او وپروونکی او



لېکن اکثره خلق نه پوهېږي

۲۹:۳۴ - او دوی وايي: دغه وعده به کله وي که تاسو رښتيني یی؟

۳۰:۳۴ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو لپاره د داسې ورځې وعده ده چې تاسو به له هغې نه نه يوه گړی وروسته کېږي او نه به تاسو رومبی کېږئ

۳۱:۳۴ - او کافران شويو کسانو وويل: مونږ به له سره په دې قرآن ايمان رانه وړو او نه په هغو کتابونو چې له ده نه مخکې دي. او که ته ووينې کله چې ظالمان د خپل رب په وړاندې ودرول شوي وي، په داسې حال کې چې د دوی ځينې به ځينو نورو ته خبره اړوي (داسې) چې (په دنيا کې) ښه ضعيف کړی شوي کسان به هغو کسانو ته ووايي چې تکبر به يې کاوه: که تاسو (مونږ لره د ايمان نه منع کوونکي) نه وی (، نو) يقيناً مونږ به مومنان وو

۳۲:۳۴ - هغه کسان به ووايي چې تکبر يې کړی و، هغو کسانو ته چې ښه کمزور کړی شوي وو: ايا مونږه تاسو د هدايت نه بند کړي وی، وروسته له دې چې کله هغه تاسو ته راغی! (داسې نه ده) بلکې تاسو (پخپله) مجرمان وی

۳۳:۳۴ - او کمزور کړی شوي کسان به هغو کسانو ته ووايي چې تکبر به يې کاوه: (داسې نه وه) بلکې (دا ستاسو) د شپې او ورځې مکر (او فريب) و، کله چې به تاسو مونږ ته حکم کاوه چې مونږ په الله سره کافران شو او د هغه لپاره مونږ شريکان پیدا کړو او دوی (ټول) به پښېماني پته کړي. کله چې دوی عذاب وويني او مونږ به ځنځيرونه د کافران شويو کسانو په غاړو (څټونو) کې واچوو، دوی ته بدله نه ورکول کېږي مگر د هغو عملونو چې دوی به کول

۳۴:۳۴ - او مونږ نه و لېږلی په کوم ښار کې هېڅ يو وپروونکی مگر هغه متکبره مړو (مالدارو) خلقو به ويل: بېشکه مونږ په هغه څه چې تاسو په هغه سره رالېږل شوي یی، کافران يو

۳۵:۳۴ - او دوی به ويل: مونږ د مال او اولاد په لحاظ ډېر زيات يو او مونږ به په عذاب کولی نشو

۳۶:۳۴ - ته (دوی ته) ووايه: بېشکه زما رب رزق فراخوي چا ته چې وغواړي او تنگوي يې او لېکن د خلقو اکثريت نه پوهېږي

۳۷:۳۴ - او نه دي ستاسو مالونه او نه اولاد هغه شی چې هغه تاسو مونږ ته رانژدې کړي، ښه رانژدې کول. مگر هغه څوک چې ايمان يې راوړ او ښک عمل يې وکړ، نو دغه کسان دي چې د دوی لپاره دوه چنده بدله ده، په سبب د هغو عملونو چې دوی کړي دي او دوی به (د جنت) په بالاخانو کې په امن وي

۳۸:۳۴ - او هغه کسان چې زمونږ په ايتونو کې کوشش کوي، چې (په خپل خيال مونږ ه لره) عاجزه کوونکي وي، دغه کسان په عذاب کې حاضر کړی شوي دي



۳۹:۳۴ - ته (دوی ته) ووايه: بېشکه زما رب رزق فراخوي چا ته چې وغواري په خپلو بنده گانو کې او د هغه لپاره يې تنگوي او تاسو چې څه شی هم لگوي، نو هغه د دغه (خيز) عوض درکوي. او هغه تر ټولو غوره رزق ورکوونکی دی

۴۰:۳۴ - او (ياد کړئ) هغه ورځ چې هغه (الله) به دوی ټول راجمع کړي، بيا به ملايکو ته ووايي: ايا دغو کسانو به خاص ستاسو عبادت کاوه؟

۴۱:۳۴ - هغوی (ملايک) به ووايي: تا لره پاکي ده، ته له دوی نه غير زمونږ مولى (او کارساز) يې- بلکې دوی به د پېريانو عبادت کاوه، د دوی اکثره پر هغوی ايمان راوړونکي وو

۴۲:۳۴ - نو نن ورځ ستاسو ځينې د ځينو نورو لپاره نه د هېڅ نفعې اختيار لري اونه د ضرر- اومونږ به هغو کسانو ته چې ظلم (شړک) يې کړی دی، ووايو: تاسو د هغه اور عذاب وڅکئ چې تاسو به د هغه تکذيب کاوه

۴۳:۳۴ - او کله چې دوی ته زمونږ ايتونه تلاوت کولى شي، چې ښه واضح دي (نو) دوی وايي: نه دی دا مگر يو داسې سړی دی چې غواړي چې تاسو د هغو (معبودانو له عبادت) نه منع کړي چې ستاسو پلرونو به يې عبادت کاوه. او دوی وايي: دا (قرآن) نه دی مگر خالص دروغ دي چې له ځانه جوړ کړی شوي دي او کافران شوي خلق د حق (قرآن) په باره کې وايي کله چې دوی ته راغی: نه دی دا مگر ښکاره جادو

۴۴:۳۴ - حال دا چې مونږ دوی ته هېڅ کتابونه نه دي ورکړي چې دوی يې لولي او نه له تا نه مخکې مونږ دوی ته هېڅ وپروونکی لېرلی دی

۴۵:۳۴ - او هغو کسانو تکذيب کړی و، چې له دوی نه مخکې وو، حال دا چې دوی (د مکې کافران) نه دي رسېدلي لسمې برخې ته د هغه (قوت او قدرت) چې ما هغوی (مخکينو کافرانو) ته ورکړی و، نو هغوی زمونږ د رسولانو تکذيب وکړ، بيا نو زما انکار څنگه و

۴۶:۳۴ - ته (دوی ته) وايه: بېشکه زه تاسو ته يواځې ديوې خبرې وعظ کوم، دا چې تاسو خاص الله ته ودرېږئ، دوه دوه او يو يو، بيا ښه فکر وکړئ چې ستاسو په ملگري کې هېڅ لېونتوب نشته، نه دی دا مگر تاسو لره وپروونکی، د ډېر سخت عذاب نه مخکې

۴۷:۳۴ - ته (دوی ته) ووايه: هغه چې ما له تاسو نه څه اجرت غوښتی وي، نو هغه دې تاسو لپاره وي، زما اجر نشته مگر په الله باندې دی او هغه په هر شي باندې ښه گواه (او ښه خبردار) دی

۴۸:۳۴ - ته ووايه: بېشکه زما رب حق رالېږي. (هغه) د پټو خبرو ښه عالم دی

۴۹:۳۴ - ته ووايه: حق راغی او باطل نه اول ځلې پيدا کول کولى شي او نه دوباره ژوندي کول کولى شي



۵۰:۳۴ - ته (دوی ته) ووايه: که چپرې زه گمراه شم، نو يقيناً يواځې د خپل ځان په ضرر گمراه کېږم او که ما هدايت ومونده، نو په سبب د هغه کلام چې زما رب يې ما ته وحي کوي، بېشکه هغه ښه اورېدونکی، پېر نژدې دی

۵۱:۳۴ - او که ته ووينې کله چې دوی ووېرېږي، نو هېڅ خلاصی به نه وي او دوی به له پېر نژدې ځايه ونيول شي

۵۲:۳۴ - او دوی به ووايي: مونږ په دغه (الله) ايمان راوړی دی، او د دوی لپاره به د پېر لري ځای نه نيول له کومه وي!

۵۳:۳۴ - حال دا چې يقيناً دوی په ده سره له دې نه مخکې کافران شوي وو او دوی به بې له ليدلو ويشتل کول، له پېر لري ځايه

۵۴:۳۴ - او پرده به واچول شي د دوی په مينځ کې او په مينځ د هغه شي کې چې دوی يې غواړي (او ارمان يې کوي) لکه چې د دوی له ملگرو (هم جنسو) سره (دا کار) کړی شوی و له دوی نه مخکې، بېشکه دوی په اضطراب اچوونکي شک کې وو

### (مکي) پيدا کونکی - فاطر ۳۵

۱:۳۵ - ټولې ستاينې خاص د الله لپاره دي چې د اسمانونو او ځمکې پيدا کوونکی دی، ملايکو لره رسولان گرځوونکی دی، (داسې ملايک) چې د وزرو والا دي، دوه دوه او درې درې او څلور څلور، هغه په تخليق کې زياتوي چې څه وغواړي، بېشکه الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۲:۳۵ - هر هغه شی چې الله يې د خلقو لپاره له رحمته پرانيزي، نو د هغه (رحمت) هيڅوک بندوونکی نشته. او هر شی چې هغه يې بند کړي، نو د هغه راخلاصوونکی نشته د هغه (الله) نه بعد، همغه ښه غالب، ښه حکمت والا دی

۳:۳۵ - ای خلقو! تاسو د الله هغه نعمتونه ياد کړئ چې په تاسو شوي دي، ايا له الله نه غير (بل) خالق شته، چې تاسو ته له اسمان او ځمکې نه رزق درکوي؟ نشته هېڅ حق معبود مگر هم دی دی، نو کوم اړخ ته تاسو گرځولی کېږئ

۴:۳۵ - او که چپرې دوی ستا تکذيب وکړي، نو يقيناً له تانه د مخکينو رسولانو هم تکذيب شوی دی، او خاص الله ته ټول کارونه بېرته گرځولی شي

۵:۳۵ - ای خلقو! بېشکه د الله وعده حقه ده، نو تاسو دې دنيايي ژوند له سره غره (دوکه) نه کړي او تاسو دې پېر غره (دوکه) کوونکی د الله په باره کې له سره غره نه کړي

۶:۳۵ - بېشکه شيطان هم ستاسو دښمن دی، نو تاسو هغه دښمن وگنئ، يقيناً همدا خبره ده



چې هغه خپله پله رابلي، د دې لپاره چې دوی له دوزخيانو ځنې شي

۷:۳۵ - هغه کسان چې کافران شوي دي، د دوی لپاره ډېر سخت عذاب دی او هغه کسان چې

ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، د دوی لپاره مغفرت او ډېر لوی اجر دی

۸:۳۵ - ایا نو هغه کس چې هغه ته خپل بد عمل نښایسته کړی شي، پس هغه، دغه (بد عمل)

ښه ویني، (گنې) نو بېشکه الله گمراه کوي چا له چې وغواړي او هدایت ورکوي چا له چې

وغواړي، نو ستا نفس دې په (گمراهی) د دوی د افسوس له وجې نه نه هلاکېږي، بېشکه چې

الله ښه عالم دی په هغو کارونو چې دوی یې کوي

۹:۳۵ - او الله هغه ذات دی چې بادونه رالېږي، پس هغه (بادونه) ورپېڅې راپورته کوي، بیا مونږ

هغه (ورپېڅ) مړ ښار ته بوځو، بیا په هغې سره ځمکه راژوندي کړو، د هغې له مرگ نه پس، -

همداسې به وي بیا ژوندي پورته کول

۱۰:۳۵ - هر هغه څوک چې هغه عزت غواړي، نو خاص الله ته دی ټول عزت، همدغه (الله) ته

پاکیزه خبرې پورته خپږي او نېک عمل دغه (کلمات) پورته کوي او هغه کسان چې ناکاره (بد)

مکرونه جوړوي، د دوی لپاره ډېر سخت عذاب دی او د دغو کسانو مکر، هم هغه باطل (او

هلاک) دی

۱۱:۳۵ - او الله تاسو له خاورې نه پیدا کړي یی، بیا یې له نطفې نه، بیا یې تاسو جوړې جوړې

(ښځه او خاوند) وگرځولې. او نه حامله کېږي هېڅ یوه ښځه او نه زېږوي (بچي لره) مگر د هغه

(الله) په علم سره او د هېڅ عمر اوږد کړی شوي عمر نه اوږدول کېږي او نه د هغه له عمر نه

کمی کولی شي مگر (دا هر څه) په کتاب کې (ثابت) دي، بېشکه دغه (د عمر لنډول او اوږدول)

الله ته ډېر اسان دي

۱۲:۳۵ - او هغه دواړه بحرونه (سیندونه) سره نه برابرېږي. دا یو خوږ دی، ډېر خوږ، (تنده

ماتوونکی) دی، د ده اوبه په اسانۍ سره تېرېدونکې دي او دا (بل) تریو (او) سخت تریخ دی، او

تاسو له هر یو ځنې تازه غوښې خوړئ او تاسو هغه زیوارت راوباسئ چې تاسو یې اغوندئ او ته

په دغه (سمندر) کې کشتۍ وینې، په داسې حال کې چې (اوبو لره) څیرونکې روانې وي، د دې

لپاره چې تاسو د هغه (الله) له فضله ولټوئ او د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ

۱۳:۳۵ - دغه (الله) شپه په ورځ کې نښاسي او ورځ په شپه کې نښاسي او هغه په کار اچولي دي

لمر اوسپوړمی، هر یو تر مقرري نېټې پورې روان دی، دغه الله ستاسو رب دی، خاص د ده لپاره

بادشاهي ده. او هغه (معبودان) چې تاسو یې له دغه (الله) نه غیر بولئ، دوی د کجورې د زړي د

پردي هم مالکان نه دي

۱۴:۳۵ - که تاسو دوی وبولئ، دوی ستاسو بلنه نه اوري او که چېرې وایې وري، نو دوی ستاسو



بلنه قبلولی نه شي او د قيامت په ورځ به دوی ستاسو په شريك جوړولو منكر شي او تا ته (بل  
څوك) خبر نشي دركولى د نښه خبرداره (الله) په شان

۱۵:۳۵ - ای خلقو! هم تاسو الله ته محتاجان یی. او الله، هم دی نښه بې پروا، نښه ستایل  
شوی دی

۱۶:۳۵ - که هغه اراده وکړي (نو) تاسو به ختم کړي او نور نوی مخلوق به راوړي

۱۷:۳۵ - او دغه الله ته هېڅ گران (او مشکل نه دي

۱۸:۳۵ - او هېڅ پورته کوونکی د بل د گناه بار نه پورته کوي او که دروند باری خپل بار ته (بل  
څوك) راوبولي (، نو) له هغه نه به هېڅ شی وانه خستی شي اگر که د خپلوی والا هم وي.،  
بېشکه همدا خبره ده چې ته یواځې هغه کسان وپروې چې له خپل رب نه په غیبو سره خشیت  
(او وپره) کوي او لمونځ قایموي. او هغه څوك چې پاکي حاصلوي، نو همدا خبره ده چې هغه د  
ځان (د فایدي) لپاره پاکي حاصلوي او خاص الله ته بېرته ورتله دي

۱۹:۳۵ - او روند اولیدونکی (بينا) سره برابرېدی نشي

۲۰:۳۵ - او نه هم تیارې او رڼا)

۲۱:۳۵ - او نه هم سپوری او گرم باد (یا تېز لمر)

۲۲:۳۵ - او نه هم ژوندي او مړي.، بېشکه الله اوروي هغه چا ته چې یې وغواړي او ته نشې  
اورولی هغه چا ته چې په قبرونو کې دي

۲۳:۳۵ - نه یې ته مگر وپروونکی

۲۴:۳۵ - بېشکه مونږ ته په حق (دين) سره لېرلی یې چې زېری ورکوونکی او وپروونکی یې او نه و  
هېڅ یو امت مگر په هغه کې یو وپروونکی تېر شوی دی

۲۵:۳۵ - او که چېرې دوی تا دروغجن وبولي، نو یقیناً (خپل انبیاء) دروغجن بللي وو هغو کسانو  
چې له دوی نه مخکې وو، دوی ته د دوی رسولان په ښکاره دلیلونو سره، او په صحیفو سره او په  
روښانه رڼا کوونکي کتاب سره راغلي وو

۲۶:۳۵ - بیا ما هغه کسان ونيول چې کافران شول، نو زما انکار څرنگه و؟

۲۷:۳۵ - ایا تا نه دي لیدلي چې بېشکه الله له بره نه اوبه نازلې کړې دي، بیا مونږ په دغو سره  
داسې مېوې راوېستلې دي چې د هغو رنگونه مختلف دي. او په غرونو کې ځینې سپینې او  
سرې لارې دي، چې د دغو (لارو) رنگونه سره مختلف دي او (ځینې په دوی کې) ډېرې تکې تورې  
دي

۲۸:۳۵ - او له خلقو او زنده سرو او څارویو څخه (داسې قسم دی چې) د دغو رنگونه سره



مختلف دي هم داسې، بېشکه هم دا خبره ده چې له الله نه د هغه په بنده گانو کې يواځې عالمان وپېژېږي، بېشکه الله ښه غالب، ډېر بڅښونکی دی

۲۹:۳۵ - بېشکه هغه کسان چې د الله کتاب لولي او لمونځ قايموي او انفاق کوي له هغه (مال) نه چې دوی ته مونږ ورکړی دی، په پټه او په ښکاره، دوی د داسې تجارت امېد لري چې له سره به هلاک نشي

۳۰:۳۵ - د دې لپاره چې (الله) دوی ته د دوی اجر و پوره ورکړي او دوی ته له خپله فضله زيات ورکړي، بېشکه چې دغه (الله) ډېر بڅښونکی، ښه قدردان دی

۳۱:۳۵ - او هغه څه چې مونږ تا ته له کتابه وحي کړي دي هم دغه حق دي، په داسې حال کې چې تصديق کوونکی دی د هغو (کتابونو) چې له ده نه مخکې وو، بېشکه الله په خپلو بنده گانو باندې خامخا ښه خبردار، ښه ليدونکی دی

۳۲:۳۵ - بيا مونږ د دغه کتاب (قرآن) وارثان کړل هغه کسان چې مونږ په خپلو بنده گانو کې غوره (او انتخاب) کړي وو، بيا په دوی کې ځينې په خپل ځان ظلم کوونکي دي او ځينې په دوی کې مينځ لاري دي او ځينې په دوی کې نېکيو ته رومبې کېدونکي دي، د الله په حکم سره، يقيناً همدغه ډېر لوی فضل دی

۳۳:۳۵ - د تل استوگنې جنتونه دي، دوی به دغو ته ننوځي، دوی به په دغو (جنتونو) کې د سرو زرو په بنگړو سره او په ملغلرو سره زيور دار (اراسته) کولی شي او د دوی جامې به په دغو (جنتونو) کې ورپېښم وي

۳۴:۳۵ - او دوی به ووايي: ټول د کمال صفتونه خاص هغه الله لره دي چې زمونږ نه يې غم (خفگان) ختم کړ، بېشکه زمونږ رب خامخا ډېر بڅښونکی، بې حده قدردان دی

۳۵:۳۵ - هغه (الله) چې مونږ ته يې له خپله فضله د اوسېدنې کور ته راوستو، چې مونږ ته په دغو کې نه څه تکليف رارسېږي او نه مونږ ته په دغو کې ستوماني رارسېږي

۳۶:۳۵ - او هغه کسان چې کافران شوي دي، د دوی لپاره د جهنم اور دی، په دوی به نه (د بل مرگ) فيصله کېږي، پس چې دوی مړه شي او نه به له دوی نه د دغه (جهنم) له عذاب نه کمی کولی شي، همداسې مونږ هر ډېر ناشکره (بې ايمانه) ته بدله ورکوو

۳۷:۳۵ - او دوی به په دغه (دوزخ) کې چغې سورې وهي، (وايي به:) ای زمونږه ربه! ته مونږ راوباسه، مونږ به نېک عمل وکړو غير له هغه عمل نه چې مونږ به کاوه، او ايا مونږ تاسو ته دومره عمر نه و درکړی چې په هغه کې پند اخلي هر هغه څوک چې پند اخيستل غواړي، او تاسو ته وپروونکی هم راغلی و، نو تاسو (اوس عذاب) وځکئ، پس د ظالمانو لپاره هېڅ مدد کوونکی نشته



۳۸:۳۵ - بېشکه چې الله د اسمانونو او ځمکې د غیبو عالم دی، بېشکه هغه د سینو په خبرو  
ښه پوهېدونکی دی

۳۹:۳۵ - دغه (الله) همغه ذات دی چې تاسو یې په ځمکه کې (د تېرو خلقو) خلیفگان جوړ کړئ،  
نو هغه څوک چې کافر شو، نو خاص په همدې باندې د ده (د) کفر (ضرر) دی. او کافرانو ته د  
دوی کفر د خپل رب په نیز نه ورزیاتوي مگر غضب، او کافرانو ته د دوی کفر نه ورزیاتوي مگر  
تاوان

۴۰:۳۵ - (ای نبی!) ته (دوی ته) ووايه: ایا تاسو خپل شریکان لیدلي دي هغه چې تاسو یې له الله  
نه غیر بلئ، تاسو ما ته وښیئ چې دوی له ځمکې څخه څه پیدا کړي دي، یا د دوی لپاره په  
اسمانونو کې څه شراکت (او برخه) شته؟ یا مونږ دوی ته څه کتاب ورکړی دی، نو دوی له هغه  
نه په پاڅه دلیل باندې (ولار) دي؟ - بلکې ظالمان (چې دي) د دوی ځینې د ځینو نورو سره وعده نه  
کوي مگر د دوکې

۴۱:۳۵ - بېشکه چې الله اسمانونه او ځمکه ساتي او (نیسي یې) چې زایل نشي او قسم د ی که  
دواړه په زوال شي (نو) له هغه (الله) نه غیر به یې هیڅوک ونه ساتلی شي (ونه نیولی) شي،  
بېشکه هغه (الله) دی، ښه تحمل والا، ډېر بخښونکی

۴۲:۳۵ - او دوی په الله قسمونه وخورل، خپل پاڅه قسمونه، خامخا که دوی ته کوم وپروونکی  
راغی (نو) دوی په خامخا ضرور په امتونو کې له هر یو نه ډېر هدایت موندونکي وي، نوکله چې  
دوی ته وپروونکی راغی، نو دوی ته یې زیاته نه کړه مگر تېښته

۴۳:۳۵ - په ځمکه کې د لویي کولو لپاره او د ډېر بد مکر کولو لپاره، او ډېر بد مکر یواځې په خپل  
اهل (مکر کوونکي) چاپېره کېږي، نو دوی انتظار نه کوي مگر د رومېنو خلقو د طریقې، نو ته به  
د الله طریقې لره له سره هېڅ تبدیلی ونه مومي او ته به د الله طریقې لره له سره څه گړځول ونه  
مومي

۴۴:۳۵ - ایا دوی په ځمکه کې نه دي گړځېدلي، پس چې وویني چې د هغو کسانو انجام څنگه و  
چې له دوی نه مخکې وو، او هغوی له دوی نه په قوت کې زیات سخت و. او الله کله هم داسې  
نه دی چې هغه لره دې عاجزه کړي هېڅ کوم شی په اسمانونو کې او په ځمکه کې، بېشکه هغه  
(الله) له ازله ښه پوه، ښه قادر دی

۴۵:۳۵ - او که چېرې الله خلق نیولي وی په سبب د هغو (بدو عملونو) چې دوی کړي دي، نو د  
دې (ځمکې) په شا به یې هېڅ زنده سر (خوځنده) نه و پرېښی او لېکن دوی تر ټاکل شوې نېټې  
پورې وروسته کوي، نو کله چې د دوی نېټه راشي، نو بېشکه الله خپلو بنده گانو لره ښه لیدونکی  
دی



## (مکي) ی س - یس ۳۶

- ۱:۳۶ - یا، سین
- ۲:۳۶ - قسم دی په قرآن، چې ډېر د حکمت والا دی
- ۳:۳۶ - بېشکه ته، یقیناً له رسولانو ځنې یې
- ۴:۳۶ - په نېغه لار یې
- ۵:۳۶ - (دغه قرآن) د ډېر غالب، بې حده مهربان نازلول دي
- ۶:۳۶ - د دې لپاره چې ته هغه قوم ووېرې چې د دوی پلرونه نه دي وېرول شوي، نو (ځکه) دوی غافلان دي
- ۷:۳۶ - یقیناً یقیناً د دوی په زیاترو باندې (د عذاب) خبره ثابته شوې ده، نو (په دې وجه) دوی ایمان نه راوړي
- ۸:۳۶ - بېشکه مونږ د دوی په غاړو (څټونو) کې طوقونه اچولي دي، نو دغه (طوقونه) تر زړو پورې دي، نو (په دې سره) دوی جگ سړي کړي شوي دي
- ۹:۳۶ - او مونږ د دوی په مخه کې یو دېوال کړی دی او یو دېوال د دوی شا ته، پس مونږ دوی پټ کړي دي، لهذا دوی هېڅ ویني
- ۱۰:۳۶ - او دوی ته یو شان ده که ته دوی ووېرې، یا ته دوی ونه وېرې، دوی ایمان نه راوړي
- ۱۱:۳۶ - بېشکه همدا خبره ده چې ته یواځې هغه څوک وېرې چې د ذکر (قرآن) پیروي کوي او له رحمن نه په نالیدلو وېرېږي، نو ته دغه کس ته د مغفرت او د ډېر عزت والا اجر زېری ورکړه
- ۱۲:۳۶ - بېشکه مونږ، همدا مونږ مړي ژوندي کوو او مونږ هغه څه لیکو چې دوی یې مخکې لېږي او د دوی پاتې نښې (هم) او هر شی، مونږ هغه په ښکاره اصل (لوح محفوظ) کې درج کړی دی
- ۱۳:۳۶ - او ته دوی ته د دغه کلي اوسېدونکي مثال وگرځوه، کله چې دوی ته رسولان راغلل
- ۱۴:۳۶ - کله چې مونږ دوی ته دوه پېغمبران ولېږل، نو دوی هغو دواړو ته دروغجن وویل، نو مونږ (دغه) په دریم سره مضبوط کړل، نو دغو (رسولانو) وویل: بېشکه مونږ تاسو ته رسولان (رالېږل شوي) یو
- ۱۵:۳۶ - دوی وویل، تاسو نه یئ مگر زمونږ په شان انسانان. او رحمن هېڅ شی هم نه دی نازل کړی، نه یئ تاسو مگر دروغ وایئ



۱۶:۳۶ - دغو (رسولانو) وویل: زمونږ رب پوهېږي، بېشکه مونږ تاسو ته یقیناً (پېغمبران) راستول شوي یو

۱۷:۳۶ - او زمونږ په ذمه نشته مگر ښکاره پیغام رسونه

۱۸:۳۶ - دغو خلقو وویل: بېشکه مونږ په تاسو سره بدفالي نیولې ده، قسم دی که تاسو منع نشوئ (، نو) مونږ به خامخا ضرور تاسو سنگسار کړو او زمونږ له جانبه به تاسو ته خامخا ضرور ډېر دردوونکی عذاب درورسېږي

۱۹:۳۶ - دغو (پېغمبران) وویل: ستاسو بدفالي له هم تاسو سره ده، ایا نو که تاسو ته پند درکړی شي (نو تاسو دغه ته بدفالي وایئ؟) بلکې تاسو له حده تېرېدونکی قوم یئ

۲۰:۳۶ - او د ښار تر ټولو لرې جانب نه یو سړی راغی، چې منډې یې وهلې، ویې ویل: ای زما قومه! تاسو د رسولانو پیروي وکړئ

۲۱:۳۶ - تاسو د هغه چا پیروي وکړئ چې له تاسو نه څه اجر (او مزدوري) نه غواړي، په داسې حال کې چې دوی (پخپله) هدایت موندونکي دي

۲۲:۳۶ - او په ما څه شوي دي (څه مانع دی) چې زه به د هغه ذات عبادت نه کوم چې زه یې پیدا کړی يم او خاص هغه ته به تاسو بېرته بېول کېږئ

۲۳:۳۶ - ایا زه له هغه (الله) نه غیر نور داسې معبودان ونیسم چې که رحمن ما ته د ضرر رسولو اراده وکړي، (نو) له ما نه به د دوی سفارش هېڅ شی (ضرر) دفع (لرې) نه کړی شي او نه به ما دوی خلاص کړی شي

۲۴:۳۶ - بېشکه زه به په دغه وخت کې خامخا په ښکاره گمراهی کې يم

۲۵:۳۶ - بېشکه زه چې يم، ما ستاسو په رب ایمان راوړی دی، نو تاسو (ټول) زما (دا خبره) واوړئ

۲۶:۳۶ - ده ته وویل شو: ته جنت ته ننوځه! ده وویل: ای کاشکې چې زما قوم پوه شي!

۲۷:۳۶ - په هغه شي چې زما رب ما ته په هغه سره بخښنه وکړه او زه یې له عزتمنو څخه کړمه

۲۸:۳۶ - او مونږ له هغه نه وروسته د ده په قوم باندې له اسمان نه هېڅ لښکر راکوز نه کړ او نه مونږ نازلوونکي وو

۲۹:۳۶ - هغه (سزا) نه وه مگر یوه چغه، نو ناڅاپه دوی مړه یخ پخ پراته وو

۳۰:۳۶ - ای افسوسه په بنده گانو! دوی ته به نه راته کوم رسول مگر دوی به په هغه پورې استهزا کولې



۳۱:۳۶ - ایا دوی نه ویني چې له دوی نه مخکې مونږ څومره امتونه هلاک کړي دي، چې یقیناً هغوی دوی ته بېرته نه راگرځي

۳۲:۳۶ - او نه دي دا هر یو مگر ټول به زمونږ په وړاندې حاضر کړی شوي وي

۳۳:۳۶ - او د دوی لپاره یوه لویه نښه مړه (وچه کلکه) ځمکه ده، چې مونږ هغه ژوندۍ کړه او له هغې نه مونږ دانې راووستې، نو د دغو (دانو) ځنې دوی خوراک کوي

۳۴:۳۶ - او مونږ په دغه (ځمکه) کې د کجورو او انګورو باغونه پیدا کړي دي او مونږه په دغه (ځمکه) کې چینې جاري کړي دي

۳۵:۳۶ - د دې لپاره چې دوی د دغو (څیزونو) له مېوو نه خوراک وکړي، حال دا چې دغه (مېوې) د دوی لاسونو نه دي پیدا کړي، ایا نو دوی شکر نه وباسي

۳۶:۳۶ - پاکي ده هغه ذات لره چې دغه ټولې جوړې یې پیدا کړي دي، له هغو څیزونو نه چې ځمکه یې زرغونوي او د دوی له نفسونو نه او له هغو څیزونو نه چې دوی یې نه پېژني

۳۷:۳۶ - او د دوی لپاره لویه نښه شپه (هم) ده، مونږ له هغې نه ورځ راوباسو، نو ناڅاپه دوی په تیارو کې ننوتونکي وي

۳۸:۳۶ - او لمر (دی چې) په خپلې ټاکلې لارې باندې روان دی، دغه د ډېر غالب، ښه پوه ذات مُقدر (اندازه) کول دي

۳۹:۳۶ - او سپوږمۍ لره، مونږ د هغې لپاره منزلونه مقرر کړي دي، تر هغه پورې چې دا شي لکه د کجورې وچ ډنډورکی

۴۰:۳۶ - لمر لره ممکن نه دي چې سپوږمۍ رالاندې کړي او نه شپه په ورځ رومبۍ کېدونکې ده او هر یو په (خپل) مدار کې لامبو وهي

۴۱:۳۶ - او د دوی لپاره لویه نښه داده چې بېشکه مونږ د دوی اولاد په ډکه بېړۍ کې سواره کړي دي

۴۲:۳۶ - او د دوی لپاره مو د دغې (بېړۍ) په شان هغه څیزونه پیدا کړي دي چې دوی پرې سوربزي

۴۳:۳۶ - او که مونږ وغواړو (نو) دوی به غرق کړو، بیا به دوی لپاره نه هېڅ فریادرس وي او نه به دوی له غرقېدونه خلاصول کېږي

۴۴:۳۶ - مگر (نه یې غرقوو) له خپل جانب نه د رحمت په سبب او تر یو وخته پورې د فایده اخیستلو لپاره

۴۵:۳۶ - او کله چې دوی ته وویل شي: تاسو ځان وساتئ له هغه (عذاب) نه چې ستاسو په



مخکې دی او له هغه نه چې ستاسو شا ته (په اخرت کې) دی، د دې لپاره چې په تاسو رحم وکړی شي

۴۶:۳۶ - او دوی ته د خپل رب له دلیلونو نه هېڅ دلیل نه راځي، مگر دوی له هغو نه مخ گرځوونکي دي

۴۷:۳۶ - او کله چې دوی ته وویل شي چې تاسو له هغه (مال) نه ځینې ولگوئ چې الله تاسو ته درکړی دی، نو کافران شوي (د الله منکر) کسان هغو خلقو ته چې ایمان یې راوړی دی؛ وایي: ایا مونږ هغه چا ته طعام ورکړو چې که الله غوښتلی (نو) هغه ته به یې طعام ورکړی وی. نه یئ تاسو مگر په ښکاره گمراهی کې

۴۸:۳۶ - او دوی (کفار) وایي: (د قیامت) دغه وعده به کله وي که تاسو رښتیني یئ

۴۹:۳۶ - دوی انتظار نه کوي مگر د یوې داسې چغې چې دوی به ونیسي، په داسې حال کې چې دوی به یو له بله سره جگړې کوي

۵۰:۳۶ - نو نه به د وصیت کولو توان ولري او نه به خپل اهل ته بېرته ورشي

۵۱:۳۶ - او په شپېلۍ کې به پوکۍ وکړی شي، نو ناڅاپه به دوی له قبرونو نه د خپل رب په طرف منډې وهي

۵۲:۳۶ - دوی به وایي: ای زمونږ هلاکته! مونږ له خپل خوب ځای نه چا راپاخولو؟ (جواب به ورکړی شي) دا هغه (ژوندون) دی چې رحمن یې وعده کړې وه او رسولانو رښتیا ويلي وو

۵۳:۳۶ - دغه (پوکۍ) به نه وي مگر یوه چغه، نو ناڅاپه به دوی ټول زمونږ په وړاندي حاضر کړی شوي وي

۵۴:۳۶ - نو نن ورځ به په هېڅ یو نفس باندې هېڅ شی ظلم ونه کړی شي او تاسو ته به بدله نه درکولی کېږي مگر هغه چې تاسو څه عمل کاوه

۵۵:۳۶ - بېشکه د جنت والا نن ورځ په مشغولتیا کې دي، خوند اخیستونکي دي

۵۶:۳۶ - دوی او د دوی ښځې په سیورو کې (ناست) دي، په تختونو باندې تکیه وهونکي دي

۵۷:۳۶ - د دوی لپاره په دغو (جنتونو) ښې مېوې دي او د دوی لپاره هغه څه دي چې دوی یې غواړي

۵۸:۳۶ - سلام دی (چې دوی ته به ویلی شي) ښکاره ویل د رب له جانب، چې ډېر مهربان دی

۵۹:۳۶ - او (وبه ویل شي): ای مجرمانو! تاسو نن ورځ بېل بېل شئ

۶۰:۳۶ - ای بني آدمو! ایا ما تاسو ته کلك حکم نه و کړی، داسې چې تاسو د شیطان عبادت مه



کوی. یقیناً هغه ستاسو ښکاره دښمن دی

۶۱:۳۶ - او داسې چې تاسو زما عبادت کوئ، دا نېغه لار ده؟

۶۲:۳۶ - او یقیناً یقیناً ده (شیطان) په تاسو کې ډېر خلق گمراه کړي دي، ایا نو تاسو داسې نه یئ چې عقل وچلوئ؟

۶۳:۳۶ - (منکرانو ته به په اخرت کې وویل شي): دا هغه جهنم دی چې تاسو ته به یې وعده درکول کېده

۶۴:۳۶ - تاسو ده ته په نن ورځ ننوځئ، په سبب د هغه کفر چې تاسو به کاوه

۶۵:۳۶ - نن ورځ به مونږ د دوی په خولو مهر ولگوو، او زمونږ سره به د دوی لاسونه خبرې کوي او د دوی پښې به گواهي کوي په هغو کارونو چې دوی به کول

۶۶:۳۶ - او که مونږ غوښتلی (نو) د دوی سترگې به مو محوه (هوارې) کړې وی، نو دوی به (خپلې معلومې) لارې ته وړاندې شوي وی، بیا به دوی څنگه لېدله

۶۷:۳۶ - او که مونږ غوښتلی (نو) خامخا مونږ به دوی په خپلو ځایونو کې مسخ کړي وو، نو (بیا به) دوی نه د وړاندې تللو طاقت لاره او نه به بېرته گرځېدلی وی

۶۸:۳۶ - او هر هغه څوک چې مونږ هغه ته اوږد عمر ورکړو (نو) هغه په تخلیق (ساخت) کې نسکور کړو، ایا نو دوی عقل مندي نه کوي

۶۹:۳۶ - او مونږ ده ته شعر نه دی ښودلی او نه دا له ده سره ښایېږي، نه دی دا کتاب مگر نصیحت دی او بیانوونکی قرآن دی

۷۰:۳۶ - د دې لپاره چې دغه (قرآن، یا نبی) هغه څوک ووېروي چې ژوندی وي او د دې لپاره چې په کافرانو خبره ثابته شي

۷۱:۳۶ - ایا دوی نه دي کتلي چې بېشکه مونږ له هغو څیزونو نه چې زمونږ لاسونو جوړ کړي دي، دوی لپاره څاروي پیدا کړي دي، بیا دوی د هغو مالکان دي

۷۲:۳۶ - او مونږ دغه (څاروي) د دوی لپاره تابع کړي دي، نو په دغو کې ځینې د دوی سورلی دي او په دغو کې ځینې دوی خوري

۷۳:۳۶ - او د دوی لپاره په دغو (څارویو) کې فایده او مشروبونه دي، ایا نو دوی شکر نه وباسي؟

۷۴:۳۶ - او دوی له الله نه غیر نور معبودان ونيول، د دې لپاره چې دوی سره مدد وکړي شي

۷۵:۳۶ - دغه (معبودان) د دوی د مدد کولو طاقت نه لري، په داسې حال کې چې دوی (مشرکان) به دغو (معبودانو) ته حاضر کړي شوی لښکر وي



- ۷۶:۳۶ - نو تا دې د دوی وینا غمژن نه کړي، بېشکه مونږ پوهېږو په هغه (حسد، کینه) چې دوی یې پټوي او په هغه (کفر، عناد) چې دوی یې څرگندوي
- ۷۷:۳۶ - ایا انسان نه دي کتلي چې بېشکه مونږ دغه (انسان) له نطفې (یو څاڅکې اوبو) نه پیدا کړي دی، نو ناڅاپه دی بېکاره سخت جگړه کوونکی دی
- ۷۸:۳۶ - او دی زمونږ لپاره مثال بیانوي او خپل پیدایښت یې هېر کړی دی، وایي: دغه هډوکي به څوک راژوندي کوي، په داسې حال کې چې هغه وراسته وي
- ۷۹:۳۶ - ته (دوی ته) ووايه: دا به هغه ذات راژوندي کوي چې دا یې اول ځلې پیدا کړي دي، او هغه په خپل مخلوق باندې ښه عالم دی
- ۸۰:۳۶ - هغه ذات چې تاسو لپاره یې له شنې ونې نه اور پیدا کړی دی، نو ناڅاپه تاسو له دغې (شنې ونې) نه اور بلوئ
- ۸۱:۳۶ - ایا هغه ذات چې اسمانونه او ځمکه یې پیدا کړي دي، په دې نه دی قادر چې هغه د دوی په شان (نور مخلوق) پیدا کړي؟ ولې نه! او هم دی ښه پیدا کوونکی، ښه پوه دی
- ۸۲:۳۶ - بېشکه د هغه امر (حکم) هم دا وي چې کله د یو شي اراده وکړي، دا چې هغه ته ووايي چې پیدا شه، نو هغه پیدا شي
- ۸۳:۳۶ - نو پاکي ده هغه (الله) لره چې خاص د هغه په لاس کې د هر شي باچاهي ده او خاص هغه ته به بېرته بېولی کېږئ

### (مکي) قطارونه - الصافات ۳۷

- ۱:۳۷ - قسم دی (د ملایکو) په صف جوړونکو ډلو باندې، صف جوړول
- ۲:۳۷ - بیا (شیطانانو لره) په شرونکو (ملایکو دی) سخت شړل
- ۳:۳۷ - بیا د ذکر په لوستونکو باندې
- ۴:۳۷ - چې بېشکه ستاسو معبود یقیناً یو دی
- ۵:۳۷ - چې د اسمانونو او ځمکې رب دی او د هغه څه چې د دواړو په مینځ کې دي او د مشرقونو رب دی
- ۶:۳۷ - بېشکه مونږ (ځمکې ته) زیات نژدې اسمان په زینت سره ښایسته کړی دی، چې ستوري دي
- ۷:۳۷ - او له هر سرکښه شیطان نه مو ښه ساتلی دی



۸:۳۷ - دغه (شیطانان) تر ټولو لوړ مجلس ته غوړ نشي نیولی او دوی له هره جانبه ویشتل شي

۹:۳۷ - د شړلو لپاره او د دوی لپاره همپشني عذاب دی

۱۰:۳۷ - غیر له هغه (شیطان) نه چې وتښتوي یو کړت تښتونه، نو په ده پسې شي لمبه رڼا

کوونکې

۱۱:۳۷ - نو ته له دوی نه پوښتنه وکړه چې ایا دوی د تخلیق په لحاظ ډېر سخت دي، یا هغه چې

مونږ پیدا کړي دي؟، بېشکه مونږ دوی له سر بېنناکې خټې نه پیدا کړي دي

۱۲:۳۷ - بلکې ته (د دوی په انکار) تعجب کوې، په داسې حال کې چې دوی (په تا پورې) مسخرې

کوي

۱۳:۳۷ - او کله چې دوی ته نصیحت وکړی شي، دوی پند (نصیحت) نه اخلي

۱۴:۳۷ - او کله چې دوی کومه (نښه دلیل) وويني، (نو ورپورې) ډېرې مسخرې کوي

۱۵:۳۷ - او وايي چې نه دی دا (چې مونږ ولید) مگر ښکاره جادو

۱۶:۳۷ - ایا کله چې مونږ مړه شو او خاورې او هډوکي شو، ایا په رښتیا به مونږ خامخا بیا ژوندی

راپاڅول کېږو؟

۱۷:۳۷ - او ایا زمونږ رومبني پلرونه هم؟

۱۸:۳۷ - ته (دوی ته) ووايه: هو! په داسې حال کې چې تاسو به دلیل هم یئ

۱۹:۳۷ - پس همدا خبره ده چې هغه (قیامت) خو یوه چغه ده، نو ناڅاپه به دوی گوري

۲۰:۳۷ - او دوی به وايي: ای زمونږ هلاکته! دا د بدلې ورځ ده

۲۱:۳۷ - دا د فیصلې ورځ ده، هغه ورځ چې تاسو به د دې تکذیب کاوه

۲۲:۳۷ - (الله به ملایکو ته ووايي:) تاسو راټول کړئ هغه کسان چې ظلم (شړک) یې کړی دی او

د دوی جوړې (د عقیدې ملگري) او هغه څه چې دوی به یې عبادت کاوه

۲۳:۳۷ - له الله نه غیر، نو تاسو دوی د دوزخ په لاره روان (او برابر) کړئ

۲۴:۳۷ - او دوی ودری، بېشکه له دوی نه پوښتنې کول شي

۲۵:۳۷ - په تاسو څه دي چې یو له بله سره مرسته نه کوئ؟

۲۶:۳۷ - بلکې دوی نن ورځ (پخپله) تسلیمېدونکي دي

۲۷:۳۷ - او د دوی ځینې به ځینو نورو ته مخ ورواړوي، یو تربله به پوښتنې کوي

۲۸:۳۷ - وبه وايي (کشران مشرانو ته) بېشکه هم تاسو وئ چې مونږ ته به په زور سره راتللئ



- ۲۹:۳۷ - وبه وایي (مشران په جواب کې) بلکې تاسو پخپله ایمان راوړونکي نه وئ
- ۳۰:۳۷ - او زمونږ لپاره پر تاسو باندې هېڅ زور (تسلط) نه و، بلکې تاسو پخپله سرکښه قوم وئ
- ۳۱:۳۷ - نو په مونږه باندې زمونږ د رب خبره ثابته شوه، یقیناً مونږ خامخا (عذاب لره) ځکونکي یو
- ۳۲:۳۷ - نو مونږ تاسو گمراه کړئ، بېشکه مونږ (پخپله هم) گمراهان وو
- ۳۳:۳۷ - پس بېشکه دوی په دغه ورځ په عذاب کې سره شریکان دي
- ۳۴:۳۷ - بېشکه مونږ له مجرمانو سره همداسې کوو
- ۳۵:۳۷ - بېشکه دوی (داسې) وو چې کله به دوی ته وویل شول چې له الله نه غیر هېڅ لایق د عبادت نشته (، نو) دوی به تکبر کاوه
- ۳۶:۳۷ - او دوی وایي چې ایا یقیناً مونږ په رښتیا سره د یو لېوني شاعر له وجې نه خپل معبودان (خدایان) پرېښودونکي یو
- ۳۷:۳۷ - (داسې نه ده) بلکې دغه (نبي) حق (دین) راوړی دی، او د رسولانو تصدیق یې کړی دی
- ۳۸:۳۷ - بېشکه تاسو خامخا ډېر دروونکي عذاب لره ځکونکي یئ
- ۳۹:۳۷ - او تاسو ته بدله نه درکولی کېږي مگر د هغو عملونو چې تاسو به کول
- ۴۰:۳۷ - لېکن د الله غوره کړی شوي بنده گان
- ۴۱:۳۷ - دغه کسان چې دي، د دوی لپاره معلومه روزي ده
- ۴۲:۳۷ - چې (رنگارنگ) مېوي دي، په داسې حال کې چې دوی به عزتمن کړی شوي وي
- ۴۳:۳۷ - د نعمتونو په باغونو کې
- ۴۴:۳۷ - (چې ناست به وي) په تختونو یو بل ته مخامخ
- ۴۵:۳۷ - په دوی به د روانو صافو شرابو جامونه گرځولی شي
- ۴۶:۳۷ - چې تک سپین به وي، د څښونکو لپاره به خوندور وي
- ۴۷:۳۷ - نه به په هغو کې سر خوړی وي او نه به دوی د دغو (شرابو) په وجه نشه کولی شي
- ۴۸:۳۷ - او له دوی سره به د (خپل) نظر رامنځ کونکې غټو سترگو والا حورې وي
- ۴۹:۳۷ - گویاکې دوی پټې ساتل شوې هگی دي
- ۵۰:۳۷ - نو د دغو (جنتیانو) ځینې به ځینو نورو ته مخ راوگرځوي، چې سره تپوس به کوي
- ۵۱:۳۷ - په دوی کې یو ویونکی به ووايي: بېشکه زما یو دوست و



- ۵۲:۳۷ - ویل به یې: ایا یقیناً ته خامخا له تصدیق کوونکو ځنې یې؟
- ۵۳:۳۷ - ایا کله چې مونږ مړه شو او خاورې او هډوکي شو، ایا بېشکه مونږ ته به خامخا جزا راکولی شي
- ۵۴:۳۷ - وبه وایي: ایا تاسو کتونکي یې؟
- ۵۵:۳۷ - نو وبه گوري، نو هغه به (د دوزخ) په مینځ کې وویني
- ۵۶:۳۷ - وبه وایي (کتونکی): قسم په الله! بېشکه شان دا و چې ته نژدې وې چې ما هلاک کړې
- ۵۷:۳۷ - او که زما د رب نعمت نه وی (نو) خامخا زه به له حاضر کړی شویو څخه وم
- ۵۸:۳۷ - ایا نو مونږ مړه کېدونکي نه یو
- ۵۹:۳۷ - زمونږ له ږومبي مرگ نه غیر، او مونږ په عذاب کړی شوي نه یو
- ۶۰:۳۷ - بېشکه دا، یقیناً همدغه پېر لوی بری دی
- ۶۱:۳۷ - د دغو (نعمتونو) مثل لپاره دې عمل کوونکي عمل وکړي
- ۶۲:۳۷ - ایا دغه د مېلمستیا په لحاظ غوره دي، یا د زقوم ونه
- ۶۳:۳۷ - بېشکه مونږ دغه (ونه) د ظالمانو (مشرکانو) لپاره فتنه (او عذاب) گرځولې ده
- ۶۴:۳۷ - بېشکه دغه داسې ونه ده چې د دوزخ په بیخ کې راوځي
- ۶۵:۳۷ - د دغې وړي، گویاکې هغه د شیطانانو سرورونه دي
- ۶۶:۳۷ - پس بېشکه دوی به خامخا له هغې نه خوړونکي وي، نو له هغې نه به د خپلو خپتو ډکوونکي وي
- ۶۷:۳۷ - بیا بېشکه دوی ته به د هغې له پاسه د ایشول شویو اوبو گډون وي
- ۶۸:۳۷ - بیا بېشکه د دوی ورتله خامخا لمبې وهونکي اور ته دي
- ۶۹:۳۷ - بېشکه دوی خپل پلرونه گمراه موندلي دي
- ۷۰:۳۷ - نو دوی د هغوی په قدمونو پسې په ډېرې تېزۍ سره منډې وهي
- ۷۱:۳۷ - او یقیناً یقیناً له دوی نه مخکې د ږومبنو خلقو اکثره گمراه شوي دي
- ۷۲:۳۷ - او یقیناً یقیناً مونږ په دوی کې وېروونکي پېغمبران لېرلي وو
- ۷۳:۳۷ - نو ته وگوره چې د وېرول شویو انجام څنگه و؟
- ۷۴:۳۷ - لېکن د الله غوره کړي بندګان (له عذاب نه خلاص دي)



- ۷۵:۳۷ - او یقیناً یقیناً مونږ ته نوح اواز وکړ، نو (مونږ) ښه جواب ورکوونکي یو
- ۷۶:۳۷ - او مونږ هغه ته او د هغه کورنۍ ته له ډېر لوی غم نه نجات ورکړ
- ۷۷:۳۷ - او مونږ د هغه اولاده، بس هم هغه باقي پاتې کېدونکې وگرځوله
- ۷۸:۳۷ - او مونږ په ده باندې په وروستنیو خلقو کې (مدح او ثنا) پرېښودله
- ۷۹:۳۷ - په عالمونو کې دې په نوح سلام وي
- ۸۰:۳۷ - بېشکه مونږ ښکانونو ته همداسې بدله ورکوو
- ۸۱:۳۷ - بېشکه هغه زمونږ د مومنونو بنده گانو څخه و
- ۸۲:۳۷ - بیا مونږ هغه نور (کافر) خلق غرق کړل
- ۸۳:۳۷ - او بېشکه د هغه له ملگرو ځنې خامخا ابراهیم دی
- ۸۴:۳۷ - (یاد کړه) کله چې هغه خپل رب ته په ډېر روغ زړه سره راغی
- ۸۵:۳۷ - کله چې هغه خپل پلار او خپل قوم ته وویل: څه شی دی چې تاسو یې عبادت کوئ؟
- ۸۶:۳۷ - ایا تاسو د دروغو (او باطلو) لپاره له الله پرته معبودان غواړئ؟
- ۸۷:۳۷ - نو په رب العالمین مو ستاسو څه گمان دی
- ۸۸:۳۷ - نو په ستوریو کې نظر یې واچوه، یو نظر
- ۸۹:۳۷ - نو ویې ویل: بېشکه زه ناجوره یم
- ۹۰:۳۷ - نو دوی له هغه نه وگرځېدل، په داسې حال کې چې شاکوونکي وو
- ۹۱:۳۷ - نو د دوی معبودانو (بتانو) ته پټ راغی، نو ویې ویل: ایا تاسو (دا خوراکونه) نه خورئ؟
- ۹۲:۳۷ - په تاسو څه شوي دي چې تاسو خبرې نه کوئ؟
- ۹۳:۳۷ - نو په مهارت سره یې په دوی باندې راباندې کړل، په داسې حال کې چې په ښي لاس سره وهونکی و
- ۹۴:۳۷ - نو هغوی (مشرکانو) ده ته متوجه شول، چې ورپسې منډې یې وهلې
- ۹۵:۳۷ - ده وویل: ایا تاسو د هغه څه عبادت کوئ چې تاسو یې (پخپله) تراشئ
- ۹۶:۳۷ - ، حال دا چې الله تاسو او هغه عملونه چې تاسو یې کوئ، پیدا کړي دي
- ۹۷:۳۷ - دوی وویل: د ده لپاره یوه ودانۍ جوړه کړئ، بیا تاسو دا په لمبې وهونکي اور کې واچوئ
- ۹۸:۳۷ - نو دوی له ده سره د فریب ازاده وکړه، نو مونږ همدوی تر ټولو زیات ذلیل کړل



۹۹:۳۷ - او ده (ابراهيم) وويل: بېشکه زه خپل رب ته تلونکی يم، ژر به هغه ما ته لاره وښيي

۱۰۰:۳۷ - ای زما ربه! ته ما ته (زوی) راکړې، چې له صالحانو ځنې وي

۱۰۱:۳۷ - نو مونږ ده ته د ډېر حلم والا هلك زېږی وركړ

۱۰۲:۳۷ - نو كله چې هغه (هلك) له ده (خپل پلار) سره منډې وهلو ته ورسېده، وپي ويل: ای

زما خوږه زويه! بېشکه زه په خوب کې وينم داسې چې بېشکه زه تا ذبحه كوم، نو ته وگوره چې

ستا څه رايه ده؟ هغه وويل: ای زما پلار جانها! ته هغه كار وكړه چې تا ته يې امر كول شي، ژر ده

چې كه الله وغواړي، ته به ما له صبر كوونكو ځنې ومومي

۱۰۳:۳۷ - نو كله چې دواړو غاړه كېښوده او هغه يې په اړخ ځملاوه

۱۰۴:۳۷ - او مونږ ده ته اواز وكړ، داسې چې ای ابراهيمه

۱۰۵:۳۷ - يقيناً تا خوب رښتيا كړ، بېشکه مونږ نېكي كوونكو ته همداسې بدله وركوو

۱۰۶:۳۷ - بېشکه دا، يقيناً همدغه ښكاره ازمېښت و

۱۰۷:۳۷ - او مونږ ده (اسماعيل) ته په ډېرې لويې ذبيحې سره خلاصی وركړو

۱۰۸:۳۷ - او مونږ باقي پرېښود په ده باندې وروستنيو خلقو کې

۱۰۹:۳۷ - دا چې سلام دې وي په ابراهيم

۱۱۰:۳۷ - نېكانو ته مونږ همداسې بدله وركوو

۱۱۱:۳۷ - بېشکه هغه زمونږ له مومنو بنده گانو ځنې دی

۱۱۲:۳۷ - او مونږ ده ته د اسحاق زېږی وركړ، په داسې حال کې چې نبي و، له صالحانو نه

۱۱۳:۳۷ - او برکت اچولی و مونږ په ده (اسمعیل) باندې او په اسحاق باندې، او د دې دواړو په

اولاد کې څوك نېكې كوونکی دی او څوك په خپل ځان باندې ښكاره ظلم كوونکی دی

۱۱۴:۳۷ - او يقيناً يقيناً مونږ په موسی او هارون احسان وكړ

۱۱۵:۳۷ - او مونږ دغو دواړو ته او د دغو دواړو قوم ته له ډېر لوی غم نه نجات وركړ

۱۱۶:۳۷ - او مونږ د دوی مدد وكړ، نو همدوی غالبه شول

۱۱۷:۳۷ - او مونږ دغو دواړو ته ډېر واضحه كتاب وركړی و

۱۱۸:۳۷ - او مونږ دغو دواړو ته نېغه لاره ښودلې وه

۱۱۹:۳۷ - او مونږ په دواړو باندې په وروستنيو خلقو کې باقي پرېښوده

۱۲۰:۳۷ - دا چې سلام دي وي په موسي او هارون



- ۱۲۱:۳۷ - بېشکه مونږ نېکي کوونکو ته همداسې بدله ورکوو
- ۱۲۲:۳۷ - بېشکه دغه دواړه زمونږ د مومنو بنده گانو ځنې دي
- ۱۲۳:۳۷ - او بېشکه الیاس خامخا له رسولانو ځنې دی
- ۱۲۴:۳۷ - (یاد کړه)، هغه وخت چې ده خپل قوم ته وویل: ولې تاسو نه وپېرئ!
- ۱۲۵:۳۷ - ایا تاسو بعل (بت) بولئ او تر ټولو بڼه پیدا کوونکی ذات پرېږدئ
- ۱۲۶:۳۷ - چې الله دی، چې ستاسو رب دی او ستاسو د رومینو پلرونو رب دی
- ۱۲۷:۳۷ - نو هغوی د ده تکذیب وکړ، نو بېشکه هغوی به خامخا حاضرولی شي
- ۱۲۸:۳۷ - د الله له خالص کړی شویو بنده گانو نه غیر (چې دوی د هغه تکذیب ونه کړ)
- ۱۲۹:۳۷ - او باقی پرېښود مونږ په ده باندې په وروستنیو خلقو کې
- ۱۳۰:۳۷ - چې په الیاسین دې سلام وي
- ۱۳۱:۳۷ - بېشکه مونږ نېکي کوونکو ته همداسې بدله ورکوو
- ۱۳۲:۳۷ - بېشکه هغه زمونږ له مومنو بنده گانو ځنې دی
- ۱۳۳:۳۷ - او بېشکه لوط له رسولانو ځنې دی
- ۱۳۴:۳۷ - (یاد کړه) هغه وخت چې مونږ ده ته او د ده کورنۍ ته، ټولو ته نجات ورکړ
- ۱۳۵:۳۷ - غیر له یوې بوډۍ نه چې په باقی پاتې کېدونکو کې وه
- ۱۳۶:۳۷ - بیا مونږ نور (ټول) خلق هلاک کړل
- ۱۳۷:۳۷ - او بېشکه تاسو په دوی تېرېږئ، په دې حال کې چې سبا کوونکي یئ
- ۱۳۸:۳۷ - او په شپه کې هم، ایا نو تاسو عقل نه کاروئ
- ۱۳۹:۳۷ - او بېشکه یونس خامخا له رسولانو ځنې دی
- ۱۴۰:۳۷ - (یاد کړه) هغه وخت چې هغه ډکې کشتۍ ته وتښتېده
- ۱۴۱:۳۷ - نو ده قرعه واچوله، نو شو (په قرعه کې) له مغلوب کړی شویو ځنې
- ۱۴۲:۳۷ - نو ښوی تېر کړ هغه لره مهی (کب)، په دې حال کې چې هغه (د خپل ځان) ملامت کوونکی و
- ۱۴۳:۳۷ - نو که دا خبره نه وی چې بېشکه هغه له تسبیح ویونکو څخه و
- ۱۴۴:۳۷ - (نو) خامخا دا به د هغه (کب) په خپټه کې تر هغې ورځې پورې پاتې و چې دوی به بیا



## ژوندي راپاخولی شي

- ۱۴۵:۳۷ - نو مونږ هغه په ډاگه میدان کې وغورځاوه، په دې حال کې چې ناروغ و
- ۱۴۶:۳۷ - او مونږ په ده باندې یو خېلی-داره ونه را زرغونه کړه
- ۱۴۷:۳۷ - او مونږ دی لېږلی و سل زرو خلقو ته بلکې دوی زیات وو
- ۱۴۸:۳۷ - نو دوی ایمان راوړ، نو مونږ دوی ته تر یو وخته پورې نفع ورکړه
- ۱۴۹:۳۷ - نو ته له دوی نه پوښتنه وکړه، ایا ستا د رب لپاره لونه دي او د دوی لپاره زامن دي؟
- ۱۵۰:۳۷ - یا که مونږ ملایک بنځې پیدا کړي دي، په داسې حال کې چې دوی حاضر وو
- ۱۵۱:۳۷ - خبردار! بېشکه دوی له خپلو بدترو دروغو څخه خامخا (داسې) وایي
- ۱۵۲:۳۷ - الله اولاد زېږولی دی. او بېشکه دوی یقیناً دروغجن دي
- ۱۵۳:۳۷ - ایا هغه (الله د ځان لپاره) لونه غوره کړي دي په زامنو باندې
- ۱۵۴:۳۷ - په تاسو څه شوي دي، څرنگه تاسو (دا) فیصله (او حکم) کوئ؟
- ۱۵۵:۳۷ - ایا تاسو نصیحت نه اخلئ
- ۱۵۶:۳۷ - ایا تاسو لپاره څه واضح دلیل شته؟
- ۱۵۷:۳۷ - نو تاسو خپل کتاب راوړئ، که چېرې تاسو رښتیني یئ
- ۱۵۸:۳۷ - او دوی د هغه (الله) په مینځ کې او د پېریانو په مینځ کې نسب (د خپلوی نسبت) مقرر کړ، او یقیناً یقیناً پېریان په دې پوه شوي دي چې بېشکه دوی به خامخا حاضر کړي شي
- ۱۵۹:۳۷ - الله لپاره پاکي ده له هغو (خبرو) نه چې دوی یې وایي
- ۱۶۰:۳۷ - لېکن د الله خالص (غوره) کړی شوي بنده گان (له دغو خبرو نه بچ دي)
- ۱۶۱:۳۷ - پس بېشکه تاسو او هغه چې تاسو یې عبادت کوئ
- ۱۶۲:۳۷ - نه یئ تاسو په دې (بت پرستی) سره گمراه کوونکي (په فتنه کې اچوونکي د هیچا)
- ۱۶۳:۳۷ - غیر له هغه چا نه چې هغه په دوزخ کې ننوتونکی دی
- ۱۶۴:۳۷ - او په مونږ کې هیڅوک نشته مگر د هغه لپاره معلوم ځای دی
- ۱۶۵:۳۷ - او بېشکه خامخا مونږ صف تړونکي یو
- ۱۶۶:۳۷ - او بېشکه مونږ خامخا تسبیح ویونکي یو
- ۱۶۷:۳۷ - او بېشکه چې خامخا دوی به ویل



- ۱۶۸:۳۷ - که چپرې مونږ سره د پخوانيو خلقو (له کتابونو) نه کوم ذکر (کتاب) وی
- ۱۶۹:۳۷ - (نو) خامخا مونږ به د الله خالص (او غوره) کړی شوي بنده گان وو
- ۱۷۰:۳۷ - نو دوی په دغه (قرآن) سره کافر شول، نو ژر ده چې دوی به پوه شي
- ۱۷۱:۳۷ - او یقیناً یقیناً زمونږ خبره زمونږ د لېږل شویو (رسولانو) بنده گانو لپاره صادر شوې ده
- ۱۷۲:۳۷ - چې بېشکه دوی، خامخا هم دوی مدد کړی شوي دي
- ۱۷۳:۳۷ - او بېشکه زمونږ لښکر، خامخا هم دوی غالب راتلونکي دي
- ۱۷۴:۳۷ - نو ته له دوی نه مخ وگرځوه، تر یو وخته پورې
- ۱۷۵:۳۷ - او دوی ته گوره، نو ژر ده چې دوی به (خپل انجام) وويني
- ۱۷۶:۳۷ - ایا نو دوی زمونږ د عذاب تلوار کوي
- ۱۷۷:۳۷ - نو کله چې هغه د دوی په مېدان کې نازل شي، نو د وېرول شویو سبا به بد وي
- ۱۷۸:۳۷ - او ته له دوی نه مخ وگرځوه تر یو وخته پورې
- ۱۷۹:۳۷ - او ته گوره، نو ژر ده چې دوی به وويني
- ۱۸۰:۳۷ - ستا رب لره پاکي ده چې د عزت (او غلبې) مالک دی، له هغو خبرو نه چې دوی (مشرکان) یې بیانوي
- ۱۸۱:۳۷ - او سلام دې وي په رسولانو باندې
- ۱۸۲:۳۷ - او ټول د کمال صفتونه خاص الله لره دي چې د عالمونو ښه پالونکی دی

### (مکي) ص - ص ۳۸

- ۱:۳۸ - صاد، قسم دی په قرآن چې د نصیحت والا دی
- ۲:۳۸ - بلکې هغه کسان چې کافران شوي دي، په کبر او مخالفت کې دي
- ۳:۳۸ - مونږه له دوی نه مخکې څومره ډېرې پېړۍ هلاکې کړې دي، نو هغوی به چغې وهلې، حال دا چې دغه وخت به د خلاصې نه و
- ۴:۳۸ - او دوی په دې وجه تعجب کوي چې دوی ته له همدوی ځنې یو وېروونکی راغی او کافرانو وویل: دا (پېغمبر) جادوگر دی، سخت دروغجن دی
- ۵:۳۸ - ایا ده دغه معبودان یو اله وگرځول، بېشکه دا خامخا ډېر عجیبه څیز دی
- ۶:۳۸ - او له دوی څخه (د کفارو) مشران لارل، چې (ویل یې): ځی او په خپلو معبودانو ټینگ



اوسې، بېشکه دغه (توحيد) خامخا يو داسې شى دى چې غوښتنه يې کولى شي (زمونږ نه)  
۷:۳۸ - مونږ دغه (توحيد) په وروستي دين (نصرانيت) کې نه دى اورېدلى. نه دى دا مگر له خپله  
ځانه نه جوړ کړى شوي دروغ

۸:۳۸ - ايا زمونږ له مينځه په ده باندې ذکر (وحي، قرآن) نازل کړى شو! بلکې دوى زما د ذکر  
(قرآن) په هکله په شک کې دي بلکې لا تر اوسه دوى زما عذاب نه دى ځکلى  
۹:۳۸ - ايا له دوى سره ستا د رب د رحمت خزاني دي (هغه رب) چې ډېر غالب، عطا کوونکى  
دى؟

۱۰:۳۸ - يا د دوى لپاره بادشاهي ده د اسمانونو او ځمکې او د هغه څه چې د دواړو په مينځ کې  
دي، نو دوى دې په اسبابو کې وخبږي  
۱۱:۳۸ - (دغه) داسې لښکر گوټى دى له لښکرو څخه، چې په دغه ځاى کې شکست ورکړى  
شوى دى

۱۲:۳۸ - تکذيب کړى و له دوى نه مخکې د نوح قوم او عاديانو او فرعون چې د مېخونو والا و  
۱۳:۳۸ - او ثموديانو او د لوط قوم او د ځنگل والوو، همدغه ډلې دي

۱۴:۳۸ - نه ده هره يوه (ډله) مگر چې د رسولانو تکذيب يې کړى دى، نو زما عذاب پرې ثابت شو  
۱۵:۳۸ - او دوى انتظار نه کوي مگر د يوې داسې چغې چې د هغې لپاره بېرته گرځېدل نشته  
(وقفه نشته)

۱۶:۳۸ - او دوى ويل: اى زمونږ ربه! ته مونږ ته زمونږ برخه ژر راکړه، د حساب له ورځې نه مخکې  
۱۷:۳۸ - ته د دوى په دغو خبرو صبر کوه او ته زمونږ بنده داود ياد کړه چې د قوت والا و، بېشکه  
هغه ډېر رجوع کوونکى و

۱۸:۳۸ - بېشکه مونږ له هغه سره غرونه تابع کړي وو چې د ورځې په اخره او اوله برخه کې به يې  
تسبيح ويله

۱۹:۳۸ - او مرغان مو (تابع کړي وو) په دې حال کې چې جمع کړى شوي به وو، هر يو به ده ته  
ښه رجوع کوونکى و

۲۰:۳۸ - اومونږ د هغه باچاهي مضبوطه کړې وه او مونږ هغه ته حکمت او د غوڅې خبرې قوت  
ورکړى و

۲۱:۳۸ - او ايا تا ته د جگړه کوونکو خبر راغلى دى، کله چې هغوى په (دېوال د) عبادت خانې  
راوختل



۲۲:۳۸ - کله چې دوی په داود ورننوتل، نو هغه له دوی نه ووپرېده، دوی وویل: ته مه وپرېره!  
(مونږ یو) دوه جگړه کوونکې ډلې، زمونږ ځینو په ځینو نورو ظلم کړی دی، نو ته زمونږ په مینځ  
کې په حقه سره فیصله وکړه او زیاتې مه کوه او ته نېغې لارې ته زمونږ لار ښوونه وکړه

۲۳:۳۸ - بېشکه دا زما ورور دی، د ده نهه نوي (یو کم سل) گډې (مېرې) دي او زما یوه گډه  
(مېرې) ده، نو ده وویل: ته ما د دې کفیل (مالک) وگرځوه او په خبرو کې یې په ما غلبه کړې ده

۲۴:۳۸ - ده (داود) وویل: یقیناً یقیناً ده په تا ظلم کړی دی، ستا د گډې په غوښتلو (چې یو ځای  
یې کړي) له خپلو گډو سره او بېشکه په شریکانو کې ډېر زیات (داسې وي چې) خامخا ځینې د  
دوی په ځینو نورو ظلم کوي، غیر له هغو کسانو نه چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې  
کړي دي او دوی بېخي لږ دي. او داود یقین وکړ چې بېشکه همدا خبره ده چې مونږ هغه وازمایه،  
نو له خپل رب نه یې بخښنه وغوښته او پرېوته، په داسې حال کې چې رکوع (او) سجده کوونکی  
و، او رجوع یې وکړه

۲۵:۳۸ - نو مونږ ده ته دغه (خطا) وبخښله، او بېشکه د هغه لپاره زمونږ په نیز خامخا قربت دی  
او د ورتلو ښه ځای دی

۲۶:۳۸ - ای داوده! بېشکه مونږ ته په ځمکه کې خلیفه گرځولی یې، نو ته د خلقو په مینځ کې په  
حقه سره فیصلې کوه او د خواهشاتو پیروي مه کوه، (گنې) نو تا به د الله له لارې نه گمراه کړي،  
بېشکه هغه کسان چې د الله له لارې نه گمراه کېږي، د هغوی لپاره ډېر سخت عذاب دی، په  
سبب د دوی د هېرولو ورځې د حساب لره

۲۷:۳۸ - او مونږ اسمان او ځمکه او هغه څه چې د دواړو په مینځ کې دي داسې نه دي پیدا کړي،  
چې باطل (او عبث) دي دغه (باطل پیدا کول) د کافران شویو خلقو گمان دی، نو دا کافران شویو  
خلقو لپاره له اوره هلاکت (او عذاب) دی

۲۸:۳۸ - ایا مونږ به هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، په ځمکه کې  
د فساد کوونکو په شان وگرځوو؟ ایا مونږ به متقیان د فاجرانو (بدکارانو) په شان وگرځوو؟

۲۹:۳۸ - (دغه قرآن) کتاب دی چې مونږه تا ته نازل کړی دی، برکتناک دی، د دې لپاره چې دوی د  
ده په ایتونو کې فکر وکړي او د دې لپاره چې د خالصو عقلونو والا ترې پند واخلي

۳۰:۳۸ - او مونږ داود ته سلیمان عطا کړ، (هغه) ښه بنده و، بېشکه چې هغه ډېر رجوع کوونکی  
و

۳۱:۳۸ - کله چې ده ته د ورځې په اخر کې هغه گړندي خاص اسونه وړاندې کړی شول چې په  
درې پښو ودرېږي



۳۲:۳۸ - نو ده ویل: بېشکه ما د دغه مال محبت محبوب گڼلی دی د خپل رب د یاد په وجه، تر دې چې (دغه اسونه) په پرده کې پټ شول

۳۳:۳۸ - تاسو دغه ما ته بېرته راوړئ، نو شروع شو چې په پنډیو او څټونو یې لاس رابښه

۳۴:۳۸ - او یقیناً یقیناً مونږ سلیمان وازمایه، او د ده په کرسی مو یو جسد وغورځاوه، بیا ده رجوع وکړه

۳۵:۳۸ - ده وویل: ای زما ربه! ته ما وبخښه او ما ته داسې باچاهي راکړه چې له ما نه پس د چا لپاره هم مناسب نه وي، بېشکه هم ته ښه عطا کوونکی یې

۳۶:۳۸ - نو مونږ د ده لپاره هوا مسخره کړه چې د ده په امر سره به چلېدله نرمه نرمه، چېرته چې به ده اراده وکړه

۳۷:۳۸ - (مونږ تابع کړي وو د ده لپاره) پېریان هر ښه معمار او ښه غوټه وهونکی

۳۸:۳۸ - او نور (پېریان) چې په ځنځیرونو کې له یو بل سره تړل شوي وو

۳۹:۳۸ - دا زمونږ عطا ده، نو ته احسان کوه، یا یې وساته، بې له حسابه

۴۰:۳۸ - او بېشکه د هغه لپاره زمونږ په نیز خامخا قرب دی، او (په اخرت کې) د ورتلو ښه ځای دی

۴۱:۳۸ - او ته زمونږ بنده ایوب یاد کړه، کله چې هغه خپل رب ته اواز وکړ چې بېشکه ما ته شیطان ایذا او تکلیف رارسولی دی

۴۲:۳۸ - ته (ځمکه) په خپلې پښې سره ووهه، دغه یخ غسلځای دی، او د څښلو اوبه دي

۴۳:۳۸ - او مونږ ده ته د ده اهل ورکړ او له دوی سره د دوی په مثل (نور هم) له خپل جانب نه د رحمت له وجې او عقلمندو ته د نصیحت لپاره

۴۴:۳۸ - او ته په خپل لاس سره جارو ونیسه، نو په هغې سره وهل وکړه او مه حانث کېږه، بېشکه مونږ هغه صابر ومونده، (هغه) ښه سړی و، بېشکه هغه ډېر رجوع کوونکی و

۴۵:۳۸ - او ته زمونږ بنده گان ابراهیم، او اسحق او یعقوب یاد کړه چې د (عمل د) قوت او (حق لیدونکو) سترگو خاوندان وو

۴۶:۳۸ - بېشکه مونږ دوی په یو خالص خوی سره خالص کړي دي چې هغه د اخرت یادول دي

۴۷:۳۸ - او بېشکه دوی زمونږ، په نیز خامخا له غوره کړی شویو، بهترو خلقو ځنې دي

۴۸:۳۸ - او ته اسماعیل او الیسع او ذوالکفل یاد کړه، دغه هر یو د خیر او بهتری والا وو

۴۹:۳۸ - دا پند دی، او بېشکه د متقیانو لپاره خامخا د ورتلو ښه ځای دی



۵۰:۳۸ - چې د همېشه استوگنې جنتونه دي، په داسې حال کې چې د دوی لپاره يې دروازې نېټې پرانستې دي

۵۱:۳۸ - په دغو کې به تکیه وهلي وي، په دغو (جنتونو) کې به دوی پېرې مېوې او مشروب راغواړي

۵۲:۳۸ - او له دوی سره به د نظر رامنځ ته کولو کې همخولې نېغې وي

۵۳:۳۸ - دا (ثواب او نعمتونه) هغه څه دي چې تاسو ته يې د حساب د ورځې لپاره وعده درکولی شي

۵۴:۳۸ - بېشکه دا خامخا زمونږ داسې رزق دی، چې ده لره هېڅ خلاصېدل نشته

۵۵:۳۸ - دغه (د مومنانو حال) دی او بېشکه د سرکشانو لپاره خامخا د ورتلو پېر بد ځای دی

۵۶:۳۸ - چې جهنم دی، دوی به په هغه کې داخلېږي، نو هغه بده بستره ده

۵۷:۳۸ - دغه اېشېدلې اوبه او زوې دي، نو دوی دې دا وڅکي

۵۸:۳۸ - او بل (عذاب) دی له دغه قسم نه، څو قسمه

۵۹:۳۸ - دغه يوه ډله ده چې له تاسو سره په پېر تکليف سره ننوتونکي دي، دوی ته دې هېڅ خوشالي نه وي، بېشکه دوی اور ته داخلېدونکي دي

۶۰:۳۸ - هغوی به ووايي: بلکې تاسو چې یئ، تاسو ته دې هېڅ خوشالي نه وي، تاسو دغه (عذاب) مونږ ته راوړاندې کړی دی، نو دا (دوزخ) بد قرار ځای دی

۶۱:۳۸ - دوی به ووايي: ای زمونږ ربه! چا چې مونږ ته دا راوړاندې کړی دی، نو ته هغه ته په اور کې عذاب دوه چنده ورزيات کړه

۶۲:۳۸ - او دوی به ووايي: پر مونږ څه شوي دي چې مونږ هغه سړي نه وینو چې مونږ به هغوی له اشرارو (بدترو خلقو) ځنې شمېرل؟

۶۳:۳۸ - ایا مونږ هغوی په مسخرو سره نیولې وو، یا که له هغوی نه زمونږ سترگې کړې شوې دي؟

۶۴:۳۸ - بېشکه دغه خامخا حق دي، يعنې (دا) د دوزخیانو خپل مینځې جگړه کول

۶۵:۳۸ - ته (دوی ته) ووايه: زه خو بس وپروونکی یم، او نشته دی حق معبود غیر له الله نه چې یو او پېر غلبې والا دی

۶۶:۳۸ - چې رب دی د اسمانونو او ځمکې او د هغه څه چې د دواړو په مینځ کې دي، چې پېر غالب، ښه بڅېبونکی دی



٦٧:٣٨ - ته (دوی ته) ووايه: دغه (قرآن) پېر لوی خبر دی

٦٨:٣٨ - تاسو له ده نه مخ گرځوونکي یئ

٦٩:٣٨ - ما ته د ملا اعلیٰ (لوړ مجلس) په باره کې هېڅ علم نشته، کله چې دوی په خپل مینځ کې اختلاف کوي

٧٠:٣٨ - ما ته وحی نه کېږي مگر د دې چې بېشکه همدا خبره ده چې زه ښکاره وپروونکی یم

٧١:٣٨ - کله چې ستا رب ملایکو ته وویل چې بېشکه زه له ختې نه د یو بشر پیدا کوونکی یم

٧٢:٣٨ - نو کله چې زه هغه برابر کړم او په هغه کې له خپل (پیدا کړي) روح نه پو کړم، نو تاسو هغه ته پرېوځئ، چې سجده کوونکي یئ

٧٣:٣٨ - نو ملایکو ټولو سجده وکړه

٧٤:٣٨ - غیر له ابلیس نه، هغه لویي وکړه او شو له کافرانو څخه

٧٥:٣٨ - (الله) وویل: ای ابلیسه! ته هغه کس ته له سجدي کولو نه څه شي منع کړې، چې ما پخپلو دواړو لاسونو پیدا کړی دی؟ ایا تا لویي وکړه، یا ته (له شروع نه) د لوړو اوچتو خلقو ځنې یې؟

٧٦:٣٨ - هغه وویل: زه له ده نه پېر غوره یم، تا زه له اوره پیدا کړی یم او هغه دې له ختې نه پیدا کړی دی

٧٧:٣٨ - (الله) وویل: نو ته له دې (جنت) نه ووځه، پس بېشکه ته رټل شوی یې

٧٨:٣٨ - او بېشکه په تا باندې د بدلې تر ورځې پورې زما لعنت دی

٧٩:٣٨ - هغه وویل: ای زما ربه! نو ته ما ته تر هغې ورځې پورې مهلت راکړه چې دوی (خلق) به بیا راژوندي کولی شي

٨٠:٣٨ - الله وویل: پس بېشکه ته له مهلت ورکړی شویو څخه یې

٨١:٣٨ - د معلوم وخت تر ورځې پورې

٨٢:٣٨ - ده وویل: نو قسم ستا پر عزت! چې خامخا ضرور به زه دوی ټول گمراه کوم

٨٣:٣٨ - مگر په دوی کې ستا هغه بنده گان چې خالص کړی شوي دي

٨٤:٣٨ - الله وویل: پس حقه خبره دا ده، او زه حقه خبره کوم

٨٥:٣٨ - چې خامخا ضرور به زه جهنم پکوم له تا نه او له هغه چا نه چې په دوی کې ستا پیروي وکړي، له ټولو نه



۸۶:۳۸ - ته (دوی ته) ووايه: زه له تاسو نه په دې (تبليغ) باندې هېڅ اجر نه غواړم او زه له تکلف کوونکو څخه نه يم

۸۷:۳۸ - نه دی دا (قرآن) مگر د عالمونو لپاره نصیحت

۸۸:۳۸ - او خامخا ضرور به تاسو څه وخت وروسته د ده په خبر عالمان شی

### (مکي) ډله - الزمر ۳۹

۱:۳۹ - د دې کتاب نازلول د الله له جانبه دي، چې ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۲:۳۹ - بېشکه مونږ تا ته کتاب په حقه سره نازل کړی دی، نو ته د الله عبادت کوه، په داسې حال کې چې دین هغه (الله) لره خالص کوونکی یې

۳:۳۹ - خبردار شی! خاص د الله لپاره خالص دین دی، او هغه کسان چې له هغه نه غیر یې دوستان (کارسازي) نیولي دي (وايي:): مونږ د دوی عبادت نه کوو مگر د دې لپاره چې دوی مونږ الله ته نژدې کړي، ښه نژدې کول، بېشکه الله به د دوی په مینځ کې په هغو خبرو کې فیصله کوي چې دوی په هغو کې اختلاف کوي، بېشکه الله هدایت نه کوي هغه چا ته چې هغه دروغجن، ډېر ناشکره وي

۴:۳۹ - که الله غوښتلی چې (د ځان لپاره) اولاد ونیسي، (نو) خامخا ده به له خپله مخلوقه هغه غوره کړي وی چې دا یې غواړي، هغه لره پاکي ده. هم دی الله دی چې یو (او) ډېر غالب دی

۵:۳۹ - هغه اسمانونه او ځمکه په حقه سره پیدا کړي دي، هغه شپه په ورځ تاووي (نغاړي) او ورځ په شپه تاووي او هغه لمر او سپوږمۍ مسخر کړي دي، هر یو مقرر کړی شوې نېټې ته روان دی، خبردار شی! همغه ښه غالب، ښه بخښونکی دی

۶:۳۹ - هغه تاسو له یو نفس نه پیدا کړي یی، بیا یې له هغه نه د هغه ښځه پیدا کړه او تاسو لپاره یې له څارویو نه اته جوړې پیدا کړې، هغه تاسو د خپلو میندو په خیتو کې پیدا کوي، یو قسم پیدا کول، وروسته له بل قسم پیدا کولو نه، په دريو تیارو کې، دغه الله ستاسو رب دی، بادشاهي خاص د هغه لپاره ده، نشته دی هېڅ حق معبود مگر هغه دی، نو کوم طرف ته تاسو گرځولی شی

۷:۳۹ - که تاسو کفر اختیار کړئ، نو بېشکه الله له تاسو نه ښه بې پروا دی، او هغه د خپلو بنده گانو لپاره کفر نه خوښوي، او که تاسو شکر وباسئ (نو) دی دغه (شکر) تاسو ته خوښوي، او هېڅ بار وړونکی د بل بار نه وړي، بیا خاص خپل رب ته ستاسو بېرته ورتله دي، نو هغه به تاسو په هغو عملونو خبر کړي چې تاسو به کول، بېشکه هغه د سینو په خبرو ښه عالم دی



۸:۳۹ - او کله چې انسان ته سختي ورسېږي (، نو) خپل رب بلي، په داسې حال کې چې هغه ته رجوع کوونکی وي، بيا چې کله هغه (الله) ده ته له خپل جانب نه نعمت ورکړي (، نو) هېر کړي هغه ذات چې ده به له دې (نعمت) نه مخکې دغه (تکليف لرې کولو) ته باله، او الله لپاره شريکان مقرر کړي، د دې لپاره چې د هغه (الله) له لارې نه (خلق) گمراه کړي، ته ووايه: ته په خپل کفر سره لږه نفعه واخله، بېشکه ته له دوزخيانو څخه يې

۹:۳۹ - ايا هغه څوک چې هغه د شپې په ساعتونو کې اطاعت کوونکی دی، چې سجده کوونکی او قيام کوونکی وي، له اخرت نه وېرېږي او د خپل رب د رحمت امېد لري، ته ووايه: ايا سره برابرېدلی شي هغه کسان چې پوهېږي او هغه کسان چې نه پوهېږي، بېشکه همدغه د خالصو عقولونو والا نصيحت اخلي

۱۰:۳۹ - ته (دوی ته د الله له جانب) ووايه: ايا زما هغو بنده گانو چې ايمان يې راوړی دی: تاسو له خپل رب نه وېرېږئ، د هغو کسانو لپاره چې په دنيا کې يې نېکي کړې ده؛ لويه نېکي (او بدله) ده او د الله ځمکه فراخه ده، بېشکه يواځې صبر کوونکو ته د هغوی اجر بې حسابه پوره ورکاوه شي

۱۱:۳۹ - ته (دوی ته) ووايه: بېشکه ما ته حکم راکړ شوی دی چې زه د الله عبادت کوم، په داسې حال کې چې هغه (الله) لره دين خالص کوونکی يم

۱۲:۳۹ - او ما ته حکم راکړی شوی دی چې زه تر ټولو اول مسلمان يم

۱۳:۳۹ - ته (دوی ته) ووايه: بېشکه زه که د خپل رب نافرمانی وکړم. د ډېرې لويې ورځې له عذاب نه وېرېږم

۱۴:۳۹ - ته (دوی ته) ووايه: زه خاص د الله عبادت کوم، په داسې حال کې چې هغه لره خپل دين خالص کوونکی يم

۱۵:۳۹ - نو تاسو له هغه نه غير د څه شي چې غواړئ، عبادت وکړئ، ته ووايه: بېشکه نقصان کوونکي هغه کسان دي چې د قيامت په ورځ يې خپلو ځانونو او خپل اهل ته تاوان رسولی دی. خبردار شئ، دغه (تاوان) همدغه بېکاره تاوان دی

۱۶:۳۹ - د دوی لپاره به د دوی له پاسه د اور چوپالونه وي او د دوی له لاندې نه به هم چوپالونه وي. دغه (عذاب) دی چې الله په ده سره خپل بنده گان وېروي، ايا زما بنده گانو! نو تاسو زما نه وويږئ

۱۷:۳۹ - او هغه کسان چې له طاغوت نه يې ځان وساته، يعنې د هغو له عبادت کولو نه او الله ته يې رجوع وکړه، خاص د دوی لپاره زېږی دی، نو ته زما په بنده گانو زېږی وکړه

۱۸:۳۹ - هغه (بنده گان) چې خبره په غور سره اوري، نو د هغې د تر ټولو بې پرواي کوي، دا



هغه کسان دي چې الله دوی ته هدایت کړی دی او همدغه کسان د خالص عقل والا دي  
۱۹:۳۹ - ایا نو هغه څوک چې په هغه باندې د عذاب خبره ثابته شوې ده، ایا نوته هغه څوک  
خلاصولی شي چې په اور کې وي

۲۰:۳۹ - لېکن هغه کسان چې له خپل رب نه وېرېږي خاص د دوی لپاره داسې بالاخانې دي چې د  
هغو له پاسه (نورې) نېې جوړې کړي شوي بالاخانې دي، چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، (دا) د  
الله کړې وعده ده، الله د وعدې مخالفت نه کوي

۲۱:۳۹ - ایا تا نه دي کتلي چې بېشکه الله له بره نه اوبه نازلې کړې دي، بیا یې دغه (اوبه) په ځمکه  
کې په چينو کې ننه ایستي دي، بیا هغه په دغو (اوبو) سره فصل راوباسي، په دې حال کې چې د  
هغه رنگونه مختلف وي، بیا هغه وچ شي، نو ته هغه (شین رنگی فصل) تک زېږ وینې، بیا دغه  
(فصل) لره هغه رژېدلی (مات شوی) وگرځوي، بېشکه په دغه کې د خالصو عقلونو والو لپاره  
خامخا نصیحت دی

۲۲:۳۹ - ایا نو هغه څوک چې الله د هغه سینه د اسلام لپاره پرانستلي وي، نو دغه کس په رڼا  
کې وي د خپل رب له جانب، پس هلاکت دی هغو کسانو ته چې د هغوی زړونه د الله له ذکره  
سخت دي، دغه کسان په ښکاره گمراهی کې دي

۲۳:۳۹ - الله تر ټولو ښکلی کلام نازل کړی دی، چې داسې کتاب دی چې په خپل مینځ کې  
مشابه دی، مکرر (او غبرگ) دی، چې له ده نه د هغو کسانو پوستکي ځیگ کېږي چې له خپل  
رب نه وېرېږي، بیا د دوی پوستکي او د دوی زړونه د الله ذکر ته نرم شي، دغه د الله هدایت دی،  
چې چا ته وغواړي په ده سره هدایت ورکوي او هغه څوک چې الله یې گمراه کړي، نو د هغه لپاره  
هیڅوک لار ښودونکی نشته

۲۴:۳۹ - ایا نو هغه څوک چې په خپل مخ سره ځان بچ کوي له سخت عذاب نه په ورځ د قیامت  
کې او ظالمانو ته به وویل شي: تاسو وڅکئ (سزا د) هغو عملونو چې تاسو به کول  
۲۵:۳۹ - هغو کسانو تکذیب کړی و چې له دوی نه مخکې وو، نو په دوی عذاب له هغه ځایه راغی  
چې دوی نه پوهېدل

۲۶:۳۹ - نو الله په دوی په دنیايي ژوند کې رسوايي وڅکوله او خامخا د آخرت عذاب تر ټولو لوی  
دی، که چېرې دوی پوهېدلی

۲۷:۳۹ - او یقیناً یقیناً مونږ د خلقو لپاره په دې قرآن کې هر قسمه مثال بیان کړی دی، د دې  
لپاره چې دوی نصیحت واخلي

۲۸:۳۹ - په داسې حال کې چې دغه عربي (واضح) قرآن دی، د کوروالي والا نه دی، د دې لپاره چې



دوی پرهېزگاره شي

۲۹:۳۹ - الله يو مثال بيانوي، يو (غلام) سړی دی، په ده کې بدخويه په خپل مينځ کې ناسازه کسان شريکان دي او بل (غلام) سړی دی چې سالم (او پوره) د يو سړي دی، ايا دغه دواړه په حال کې سره برابر دي؟ ټول د کمال صفتونه خاص د الله لپاره دي بلکې د دوی اکثره نه پوهېږي

۳۰:۳۹ - بېشکه ته هم مړ کېدونکی يې او بېشکه دوی (هم) مړ کېدونکي دي

۳۱:۳۹ - بيا بېشکه تاسو به د قيامت په ورځ د خپل رب په وړاندې، يو تربله جگړه کوئ

۳۲:۳۹ - نو له هغه چا نه لوی ظالم څوک دی چې په الله دروغ تړي او رښتيا (قرآن) دروغ گني، کله چې دغه (رښتيا) ده ته راشي؟ ايا په دوزخ کې د کافرانو لپاره استوگنځی نشته؟

۳۳:۳۹ - او هغه کس چې صدق (رښتینی دين) يې راوړ او (هغه چې) د دغه (صدق) تصديق يې وکړ (نو) هم دغه کسان پرهېزگاران دي

۳۴:۳۹ - د دوی لپاره د خپل رب په نېز هغه څه دي چې دوی يې غواړي، دغه د نېکي کوونکو بدله ده

۳۵:۳۹ - د دې لپاره چې الله له دوی نه هغه بدتر گناهونه لرې (ختم) کړي چې دوی کړي دي او دوی ته د دوی اجر بدله ورکړي، په سبب د هغو تر ټولو ښکلو عملونو چې دوی به کول

۳۶:۳۹ - ايا الله خپل بنده ته ښه کافي کېدونکی نه دی او دوی تا په هغو (معبودانو) وېروي چې له دغه (الله) نه غير دي او هغه څوک چې الله يې گمراه کړي، نو د هغه لپاره هيڅوک نېغه لار ښودونکی نشته

۳۷:۳۹ - او هغه څوک چې الله ورته هدايت وکړي، نو د هغه لپاره هيڅوک گمراه کوونکی نشته. ايا الله ښه غالب او انتقام والا نه دی؟

۳۸:۳۹ - او يقيناً که ته له دوی نه تپوس وکړې چې اسمانونه او ځمکه چا پيدا کړي دي (، نو) دوی به خامخا لازماً ووايي چې "الله"، ته (دوی ته) ووايه: تاسو ما ته خبر راکړئ، هغه (معبودان) چې تاسو يې له الله نه غير بلئ. که چېرې الله ما ته د ضرر رسولو اراده وکړي، ايا دغه (ستاسو معبودان) د هغه د ضرر لرې کوونکي دي؟ يا که هغه (الله) ما سره د رحمت اراده وکړي، ايا دغه (معبودان) د هغه د رحمت منع کوونکي دي؟ ته (دوی ته) ووايه: زما لپاره بس الله کافي دی، خاص په ده باندې توکل کوونکي توکل کوي

۳۹:۳۹ - ته (دوی ته) ووايه: ايا زما قومه: تاسو په خپله طريقه (او ځای) عمل کوئ، بېشکه زه هم عمل کوونکی يم، نو ژر به تاسو وپېژنئ

۴۰:۳۹ - هغه څوک چې ده ته به داسې عذاب راشي چې دا به وشرموي او په ده به دايمي عذاب



## نازل شي

۴۱:۳۹ - بېشکه مونږ په تا باندې کتاب نازل کړی دی د خلقو لپاره په حقه سره، نو هغه څوک چې په سمه لار روان شي، نو د خپل ځان لپاره یې نفع ده او هغه څوک چې گمراه شي، نو بېشکه همدا خبره ده چې دی د همدغه (ځان) په ضرر گمراه کېږي او ته په دوی باندې له سره نگران نه یې

۴۲:۳۹ - الله نفسونه (ساگانې) قبضوي د هغو د مرگ په وخت کې او هغه (نفس) چې مړ نه وي د (هغه ساه) د خوب په وخت کې (قبضوي)، بیا هغه (ساه) ساتي چې په هغې یې د مرگ فیصله کړې وي او هغه بله تر مقررې نېټې پورې راخوشې کړي، بېشکه په دغو (قبض، ساتلو او پرېښودلو) کې خامخا لویې نښې دي د هغه قوم لپاره چې ښه فکر کوي

۴۳:۳۹ - بلکې ایا دوی له الله نه غیر شفاعت کوونکي نیولي دي، ته (دوی ته) ووايه: ایا (دوی به شفاعت کوي!) اگر که دوی په داسې حال کې وي چې نه د څه شي مالکان وي او نه عقل لري

۴۴:۳۹ - ته (دوی ته) ووايه: شفاعت ټول خاص د الله په اختیار کې دی، خاص د هغه لپاره د اسمانونو او ځمکې بادشاهي ده، بیا به تاسو خاص هغه ته بېرته بېول کېږئ

۴۵:۳۹ - او کله چې الله یواځې یاد کړی شي (، نو) د هغو کسانو زړونه سخت تنگ شي چې په اخرت ایمان نه لري او کله چې هغه (معبودان، بتان) یاد کړی شي چې له هغه (الله) نه غیر دي (، نو) ناڅاپه دوی ډېر خوشحاله کېږي

۴۶:۳۹ - ته ووايه: ای الله د اسمانونو او ځمکې پیدا کوونکيه، د غیبو او د ښکاره وو عالمه، ته به د خپلو بنده گانو په مینځ کې فیصله کوې، په هغو خبرو کې چې دوی به په هغو کې اختلاف کاوه ۴۷:۳۹ - او که په رښتیا سره د ظلم (شړک) کوونکو کسانو لپاره هغه څه چې په ځمکه کې دي، ټول مملوک شي او د دغه په مثل نور ورسره شي، نو دوی به خامخا د قیامت په ورځ کې له بدتر عذاب نه د خلاصی لپاره دغه فدیه ورکړي. او دوی ته به د الله له جانب هغه څه ښکاره شي چې دوی به یې گمان هم نه کاوه

۴۸:۳۹ - او دوی ته به د خپلو کړو عملونو بدی ښکاره شي او له دوی نه به هغه (عذاب) چاپېره شي چې دوی به په هغه پورې استهزا کولې

۴۹:۳۹ - نو کله چې انسان ته تکلیف ورسې (، نو) مونږ بلي، بیا چې کله ده ته مونږ له خپله جانبه نعمت ورکړو (، نو) دی وایي: دا خو ما ته یواځې (زما) د علم په سبب راکړ شوی دی، بلکې دغه (ورکړه) ازمېښت دی، او لېکن د دوی اکثره نه پوهېږي

۵۰:۳۹ - یقیناً دغه خبره هغو کسانو (هم) کړې وه چې له دوی نه مخکې وو، نو د دغو کسانو



هېڅ په کار رانغلل هغه (مالونه) چې دوی به گټل

۵۱:۳۹ - نو دغو (پخوانیو خلقو) ته د خپلو کړو عملونو بدۍ ورسېدلې او هغه کسان چې ظلم یې کړی دی له دغو خلقو نه (چې قریش دي) ژر به دوی ته د دوی د کړو عملونو بدۍ ورسېږي او دوی (مونږ لره) عاجزه کوونکي نه دي

۵۲:۳۹ - او ایا دوی نه پوهېږي چې بېشکه الله رزق فراخوي چا لپاره چې وغواړي او تنگوي یې، بېشکه په دغو (فراخولو او تنگولو) کې خامخا ډېرې نښې دي د هغه قوم لپاره چې ایمان راوړي  
۵۳:۳۹ - ته (دوی) ته ووايه: ای زما هغو بنده گانو چې په خپلو ځانونو یې زیاتی کړی دی! تاسو د الله له رحمت نه مه ناامېده کېږئ، بېشکه الله ټول گناهونه بخښي، بېشکه دغه (الله)، هم دی ښه بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۵۴:۳۹ - او تاسو خپل رب ته رجوع وکړئ او هغه ته غاړه کېږدئ، مخکې له دې نه چې په تاسو عذاب راشي، بیا به تاسو سره مدد نه کولی شي

۵۵:۳۹ - او تاسو د تر ټولو ښه حکم (قرآن) پیروي وکړئ هغه چې تاسو ته د خپل رب له جانبې نازل کړی شوی دی مخکې له دې نه چې په تاسو عذاب راشي ناڅاپه، حال دا چې تاسو به نه پوهېږئ

۵۶:۳۹ - (تاسو اوس خپل رب ته رجوع وکړئ) ځکه چې نفس به وایي: ای زما حسرته! په هغه چې ما د الله په حق کې تقصیر (او کمی) کړی دی او یقیناً زه خامخا د استهزا کوونکو ځنې وم  
۵۷:۳۹ - یا به وایي: که حقیقتاً الله ما ته هدایت کړی وی (، نو) زه به خامخا د پرهېزگارانو ځنې وی

۵۸:۳۹ - یا به وایي کله چې عذاب ویني: کاشکې په رښتیا سره ما ته بېرته تلل وی، نو زه به له نېکي کوونکو ځنې وم

۵۹:۳۹ - ولې نه! یقیناً تا ته زما ایتونه راغلي وو، نو تا د هغو تکذیب کړی و او تکبر دې کړی و او ته وې له کافرانو نه

۶۰:۳۹ - او د قیامت په ورځ به ته هغه کسان وویني چې په الله یې دروغ تړلي وو، په داسې حال کې چې د دوی مخونه به ټک تور کړی شوي وي، ایا په دوزخ کې د تکبر کوونکو لپاره ځای نشته!  
۶۱:۳۹ - او الله به هغو کسانو ته چې ځان یې (له شرك نه) بچ ساتلی دی، د خپلې کامیابۍ (او فلاح) په وجه نجات ورکړي، په داسې حال کې چې دوی ته به نه سختي رسېږي او نه به دوی غمجن کېږي

۶۲:۳۹ - الله د هر شي پیدا کوونکی دی او هغه په هر شي باندې نگران دی



۶۳:۳۹ - خاص هم ده لره د اسمانونو او ځمکې چاپيانې دي، او هغه کسان چې د الله په ايتونو سره کافران شوي دي، هم دغه کسان تاوانيان دي

۶۴:۳۹ - ته (دوی ته) ووايه: ايا نو تاسو ما ته حکم کوئ چې زه د غير الله عبادت وکړم؟ اى جاهلانو!

۶۵:۳۹ - او يقيناً يقيناً تا ته وحى کړى شوې ده او هغو کسانو ته چې له تا نه مخکې وو (داسې چې) قسم دى که تا شرک وکړ (نو) ستا عمل به خامخا لازماً برباد شي او ته به خامخا لازماً له تاوانيانو ځنې شې

۶۶:۳۹ - بلکې ته خاص د الله عبادت کوه او اوسه له شکر کوونکو ځنې

۶۷:۳۹ - او دغو (مشرکانو) د الله تعظيم ونه کړ د هغه حق تعظيم، حال دا چې ځمکه ټوله د ده په قبضه کې ده د قيامت په ورځ کې او اسمانونه د ده په بني لاس کې رانغاړل (راتول کړى) شوي دي، ده لره پاکي ده او هغه ډېر اوچت دى له هغو څيزونو نه چې دوى يې (له هغه سره) شريکوي

۶۸:۳۹ - او په شپېلۍ کې به پو کړى شي، نو بې هوشه (بې خوده) به شي هر هغه څوک چې په اسمانونو کې دي او هر هغه څوک چې په ځمکه کې دي، غير له هغه چا نه چې الله يې وغواړي، بيا به په دې کې بل ځلې پو کړى شي، نو ناڅاپه به دوى ولاړ وي، گوري به (حيران حيران)

۶۹:۳۹ - او ځمکه به د خپل رب په نور سره روښانه شي او کتاب (عمل نامه) به کېښودل شي او نبيان او شاهدان به راوستل شي او د دوى په مينځ کې به په حق (او انصاف) سره فيصله وکړى شي، په داسې حال کې چې په دوى به هېڅ ظلم ونه کړى شي

۷۰:۳۹ - او هر نفس ته به د ده کړى عمل پوره ورکړى شي او هغه (الله) ښه عالم دى په هغو عملونو چې دوى يې کوي

۷۱:۳۹ - او کافران شوي کسان به دوزخ ته ډلې ډلې روان کړى شي، تر هغه پورې چې کله دوى دغه (دوزخ) ته راشي، (نو) د ده دروازې به پرانستل شي او دوى ته به د دغه (جهنم) نگرانان ووايي: ايا تاسو ته رسولان نه وو راغلي، چې له هم ستاسو نه وو، چې تاسو ته به يې ستاسو د رب ايتونه لوستل او تاسو به يې د خپلې دغې ورځې له ملاقات نه وپرولى؟ دوى به ووايي: ولې نه! (راغلي وو) او لېکن د عذاب خبره په کافرانو باندې ثابته شوې وه

۷۲:۳۹ - وبه ويل شي (دوى ته): تاسو د دوزخ په دروازو کې ننوځئ، په داسې حال کې چې په دغه (دوزخ) کې به تل يئ، نو د تکبر کوونکو استوگنه بده ده

۷۳:۳۹ - او هغه کسان به چې له خپل رب نه وپربدل، جنت ته ډلې ډلې روان کړى شي، تر هغه



پورې چې کله دوی ده ته راشي، په دې حال کې چې د ده دروازې به (له مخکې نه) پرانستل شوي وي او دوی ته به د دغه (جنت) نگرانان ووايي: په تاسو دې سلام وي، تاسو پاک یئ، نو دغو ته داخل شئ، په داسې حال کې چې تل اوسېدونکي به یئ

۷۴:۳۹ - او دوی به وایي: ټول د کمال صفتونه هغه الله لره خاص دي چې زمونږ سره یې خپله وعده رښتینې کړه او مونږ ته یې دغه ځمکه میراث راکړه، چې په دغه جنت کې مونږ ځای نیسو، هر ځای چې مونږ وغواړو، نو د (نېک) عمل کوونکو اجر ښه دی

۷۵:۳۹ - او (ای نبی) ته به ملائیک وویږي، چې د عرش گېر چاپېره راتاوبدونکي وي، چې د خپل رب له حمد سره تسبیح وایي او د دغو (خلقو) په مینځ کې به په حقه سره فیصله وکړي شي او وبه ویل شي: ټول د کمال صفتونه خاص د الله لپاره دي چې د عالمونو ښه پالونکي دی

### (مکي) بښونکی - غافر ۴۰

۱:۴۰ - حا، میم

۲:۴۰ - د کتاب نازلول د الله له جانبې دي چې ډېر غالب، ښه پوه دی

۳:۴۰ - د گناهونو بښونکی او د توبې قبلوونکی دی، ډېر سخت عذاب والا د لوی فضل والا دی، نشته دی هېڅ حق معبود مگر هم دی، خاص هم ده ته بېرته ورتله دي

۴:۴۰ - د الله په ایتونو کې جگړې نه کوي مگر هغه کسان چې کافران شوي دي، نو په ښارونو کې د دوی تگ راتگ دې تا تېر نه باسي

۵:۴۰ - له دغو (قریشو) نه مخکې د نوح قوم تکذیب کړی و او د دوی (قوم نوح) نه وروسته نورو ډلو (هم) او هر یو امت د خپل رسول په باره کې اراده وکړه چې هغه راگېر کړي او دوی په باطله سره جگړې وکړي، د دې لپاره چې په دغه (باطل) سره حق ختم (او زایل) کړي، نو ما دوی ونيول، بیا نو زما سزا ورکول څنگه وو؟

۶:۴۰ - او همداسې ستا د رب خبره په هغو کسانو لازمه شوې ده چې کافران شوي دي، چې بېشکه دوی د اور ملگري دي

۷:۴۰ - (له ملائیکو څخه) هغه کسان چې عرش اوچتوي او هغه (ملائیک) چې د دغه (عرش) گېر چاپېره دي، دوی د خپل رب د ستاینې سره تسبیح وایي او په ده ایمان لري او د هغو کسانو لپاره مغفرت غواړي چې ایمان یې راوړی دی (او وایي: ای زمونږه ربه! ته د رحمت په لحاظ سره هر شي ته رسېدلی یې، نو ته هغو کسانو ته بښنه وکړې چې توبه یې ایستلې ده او ستا د لارې پیروي یې کړې ده او ته دوی د دوزخ له عذاب نه وساته



- ۸:۴۰ - ای زمونږه ربه! او ته دوی د تل استوگنې هغو جنتونو ته ننباسه چې تا یې له دوی سره وعده کړې ده، او هغه څوک چې صلاحیت ولري د دوی له پلرونو او د دوی له نښخو او د دوی له اولادونو څخه (هغه هم ننباسه)، بېشکه ته، هم ته نښه غالب، ډېر حکمت والا یې
- ۹:۴۰ - او ته دوی له سختیو نه بچ وساته او هغه څوک چې ته یې په دغې ورځ کې له سختیو نه بچ وساتي، نو یقیناً تا په هغه رحم وکړ او هم دغه ډېره لویه کامیابي ده
- ۱۰:۴۰ - بېشکه هغه کسان چې کافران شوي دي، دوی ته به (په دوزخ کې) اواز وکړی شي: یقیناً (تاسو ته) د الله غصه کېدل ډېر لوی وو ستاسو خپلو ځانونو ته له غصه کېدلو نه، کله چې به تاسو ایمان ته بللی شوی، نو تاسو به کفر کاوه
- ۱۱:۴۰ - (نو) دوی به ووايي: ای زمونږه ربه! تا مونږ دوه ځلې مړه کړو او دوه ځل دې مونږ ژوندي کړو، نو مونږ (اوس) د خپلو گناهونو اقرار وکړ، نو ایا (له دوزخ نه زمونږ) وتلو ته کومه لار شته؟
- ۱۲:۴۰ - دغه (ابدي عذاب) په دې سبب دی چې بېشکه شان دا دی چې کله به الله یواځې وبلل شو (نو) تاسو به کفر کاوه او که له ده سره به شریک ونیول شو (نو) تاسو به ایمان راوړ، نو حکم خاص هغه الله لره دی چې ډېر اوچت، ډېر لوی دی
- ۱۳:۴۰ - دی همغه ذات دی چې تاسو ته خپلې نښې نښي او تاسو لپاره له اسمان نه رزق نازلوي او پند نه اخلي مگر هغه څوک چې (حق ته) رجوع کوي
- ۱۴:۴۰ - نو تاسو الله بلی، په داسې حال کې چې همده ته د دین خالص کوونکي یی اګر که کافران یې بد گڼي
- ۱۵:۴۰ - (دغه الله) د اوچتو درجو والا (د درجو اوچتونکی) دی، د عرش مالک دی، په خپلو بنده گانو کې په چا چې وغواړي، په خپل حکم سره وحی نازلوي، د دې لپاره چې دغه (بنده خلقو لره) د ملاقات له ورځې نه ووبروي
- ۱۶:۴۰ - له هغې ورځې نه چې دوی به بېخي ښکاره وي، له الله نه به د دوی هېڅ شی پټ نه وي، نن ورځ د چا بادشاهي ده؟ خاص د الله (بادشاهي ده) چې یو دی، نښه غالب دی
- ۱۷:۴۰ - نن ورځ به هر نفس ته د هغه د کړي عمل بدله ورکړی شي، نن ورځ ظلم بېخي نشته، بېشکه الله ډېر ژر حساب کوونکی دی
- ۱۸:۴۰ - او ته دوی له نژدې ورځې نه ووبروه کله چې زړونه به له چنغړکو سره وي، په داسې حال کې چې له غم نه به پک وي، د ظالمانو لپاره به نه هیڅوک پوخ دوست وي او نه کوم داسې شفاعت کوونکی چې خبره یې ومنله شي
- ۱۹:۴۰ - هغه د سترگو په خیانت پوهېږي او په هغو خبرو چې سینې یې پټوي (او رازونه وي)



۲۰:۴۰ - او الله په حقه سره فيصله کوي او هغه (معبودان) چې دوی یې له هغه (الله) نه غیر بلي، دغه د هېڅ شي فيصله نشي کولی، بېشکه الله، هم دی ښه او بېدونکی، ښه لیدونکی دی

۲۱:۴۰ - ایا دوی په ځمکه کې نه دي گرځېدلي، پس چې وگوري چې د هغو کسانو انجام څنگه و، چې له دوی نه مخکې وو، هغوی له دوی نه په قوت کې او په ځمکه کې د ښو (او یادگارونو) په لحاظ ډېر سخت (او مضبوط) وو، نو الله دوی د خپلو گناهونو په سبب ونيول او د دوی لپاره له الله نه هیڅوک بچ کوونکی نه و

۲۲:۴۰ - دغه په دې سبب چې یقیناً دوی داسې وو چې دوی ته خپلو رسولانو ښکاره دلیلونه راوړل، نو (بیا هم) دوی کافران شول، نو الله دوی ونيول، بېشکه هغه، ډېر زورور، ډېر سخت عذاب والا دی

۲۳:۴۰ - او یقیناً یقیناً مونږ موسی له خپلو معجزو او ښکاره دلیل سره لېرلی و

۲۴:۴۰ - فرعون او هامان او قارون ته، نو دوی وویل: (دا خو) جادوگر دی، سخت دروغجن دی

۲۵:۴۰ - نو کله چې هغه دوی ته زمونږ له جانبته حق راوړ، دوی وویل: تاسو د هغو کسانو زامن ووژنئ چې له ده سره یې ایمان راوړی دی او د دوی ښځې (لونه) ژوندی پرېږدئ او د کافرانو چل مکر نه دی مگر په تباهی کې

۲۶:۴۰ - او فرعون (خپلو درباریانو ته) وویل: تاسو ما پرېږدئ چې زه (دا) موسی ووژنم او دا دې خپل رب ته چغې ووهي، بېشکه زه له دې وپېرېم چې دا به ستاسو دین بدل کړي، یا به په ځمکه کې فساد خور کړي

۲۷:۴۰ - او موسی وویل چې بېشکه ما د خپل رب او ستاسو د رب پناه نیولې ده له هر تکبر کوونکي نه، چې د حساب په ورځې ایمان نه لري

۲۸:۴۰ - او په آل فرعون کې یو مومن سړي چې خپل ایمان یې پټ ساتلو، وویل: ایا تاسو یو سړي په دې وجه وژنئ چې هغه وايي: زما رب الله دی، حال دا چې یقیناً هغه تاسو ته د خپل رب له جانبته ښکاره دلیلونه هم راوړي دي او که دی دروغجن وي، نو په همدې باندې د خپلو دروغو ضرر دی او که دی رښتینی وي (نو بیا خو به) تاسو ته د هغه (عذاب) ځینې برخه درورسېږي چې دا یې تاسو ته وعده درکوي، بېشکه الله هدایت نه کوي هغه چا ته چې هغه له حده تېرېدونکی، ډېر دروغجن وي

۲۹:۴۰ - ای زما قوم! نن ورځ ستاسو بادشاهي ده، په داسې حال کې چې په ځمکه کې غالب یئ، نو مونږ به د الله له عذاب نه څوک بچ کوي که هغه پر مونږ راشي؟ فرعون وویل: زه تاسو ته نه ښیم مگر هغه خبره چې زه یې وینم او زه تاسو ته ښودنه نه کوم مگر د سمې درستې لارې



۴۰:۳ - او هغه کس وويل چې ايمان يې راوړی و: ای زما قومه! بېشکه زه په تاسو د (تېرو) ډلو د ورځې له مثل نه وېرېرم

۴۰:۳۱ - د نوح د قوم او عاديانو او ثموديانو او د هغو کسانو د حال له مثل نه چې له دوی نه وروسته وو او الله په بنده گانو د هېڅ ظلم ازاده نه کوي

۴۰:۳۲ - او ای زما قومه! زه په تاسو يو بل ته د چيغو وهلو له ورځې نه وېرېرم

۴۰:۳۳ - هغه ورځ چې تاسو به وگرځئ شا اړوونکي، په داسې حال کې چې تاسو لپاره به له الله نه هيڅوک بچ کوونکی نه وي. او هغه څوک چې الله يې گمراه کړي، نو د هغه لپاره هيڅوک هدايت ورکوونکی نشته

۴۰:۳۴ - او يقيناً يقيناً تاسو ته له ده نه مخکې يوسف په واضحو دليلونو سره راغلی و، نو تاسو د هغه څه په باره کې چې تاسو ته هغه راوړی و؛ تل په شك کې وئ، تر هغه پورې چې کله هغه مړ شو، تاسو وويل: له ده نه وروسته به الله له سره هېڅ رسول راونه لېږي، همداسې الله گمراه کوي هغه چا لره چې هغه له حده تېرېدونکی، شک کوونکی دی

۴۰:۳۵ - هغه کسان چې د الله په ايتونو کې جگړې کوي بې له کوم داسې دليله چې دوی ته راغلی وي، (دغه) د الله په نېز او د هغو کسانو په نېز چې ايمان يې راوړی د غضب په لحاظ غټه خبره ده، همداسې الله د تکبر کوونکي او جبر کوونکي په هر (جز د) زړه باندې مهر لگوي

۴۰:۳۶ - او فرعون وويل: ای هامانه! ته زما لپاره يوه ډېره اوچته ماڼۍ جوړه کړه، ښايي چې زه لارو ته ورسېرم

۴۰:۳۷ - داسمانونو لارو ته، بيا د موسى الله له بره وگورم او بېشکه زه يقيناً دا دروغجن گنم او همداسې فرعون ته خپل بد عمل ښايسته کړی شوی و، او له (حقې) لارې نه منع کړی شوی و او د فرعون چل (او مکر) نه و مگر په تباهي کې

۴۰:۳۸ - او هغه کس چې ايمان يې راوړی و، وويل: ای زما قومه! تاسو زما پيروي وکړئ چې زه تاسو ته د هدايت لاره وښيم

۴۰:۳۹ - ای زما قومه! بېشکه همدا خبره ده چې دغه دنيايي ژوند خو لږه فايده ده او يقيناً اخرت چې دی، هم هغه د قرار کور دی

۴۰:۴۰ - هر څوک چې بد کار وکړي، نو ده ته به بدله نه ورکولی شي مگر په مثل د دغه (بد کار) او هر څوک چې نېک عمل وکړي، سړی وي، يا ښځه، په داسې حال کې چې مومن وي، نو دغه کسان به جنت ته داخلېږي، دوی ته به په دغه (جنت) کې بې حسابو رزق ورکول کېږي

۴۰:۴۱ - او ای زما قومه! په ما څه چل دی چې زه تاسو نجات (او خلاصی) ته راغواړم او تاسو ما



اور ته رابلی

۴۲:۴۰ - تاسو ما رابلی د دې لپاره چې زه په الله سره کافر شم او له هغه سره هغه شی شریک کړم چې ما ته د دغه (شي په اله کېدو) هېڅ علم نشته، حال دا چې زه تاسو پېر غالب، پېر مغفرت کوونکي (الله) ته رابولم

۴۳:۴۰ - حقه خبره دا ده چې یقیناً هغه (معبود) چې تاسو ما (د) هغه (عبادت) ته بلئ، د هغه لپاره خو نه په دنیا کې څه بلل شته او نه په اخرت کې او دا چې بېشکه زمونږ بېرته ورتلل خاص الله ته دي او دا چې یقیناً له حده تېرېدونکي، همدغه د اور ملگري دي

۴۴:۴۰ - پس ژر ده چې تاسو به دغه خبرې یادوئ چې زه یې تاسو ته (اوس) وایم. او زه خپل کار الله ته سپارم، بېشکه الله (خپلو) بنده گانو لره بنه لیدونکی دی

۴۵:۴۰ - نو الله هغه د دوی د مکرونو له بدیو نه بچ وساته او (پخپله) ال فرعون پېر سخت عذاب گېرکړل

۴۶:۴۰ - (د دوزخ) اور (چې دی) دوی هغه ته هر سبا او هر بېگه وړاندې کاوه شي او په هغې ورځ کې چې قیامت قایم شي (نو ملایکو ته به وویل شي): تاسو ال فرعون لره تر ټولو سخت عذاب ته نښاسئ

۴۷:۴۰ - او (یاد کړه) هغه وخت چې دوی به په خپل مینځ کې جگړې کوي، نو کمزوري به هغو کسانو ته وایي چې تکبر یې کاوه: بېشکه مونږ خو ستاسو پیروي کوونکي وو، نو ایا تاسو زمونږ نه له اور ځنې څه برخه لرې کوونکي یئ؟

۴۸:۴۰ - هغه کسان به (په جواب کې) ووايي چې تکبر یې کړی و: بېشکه مونږ ټول په دغه (دوزخ) کې یو، بېشکه الله د بنده گانو په مینځ کې فیصله کړې ده

۴۹:۴۰ - او هغه کسان به چې (د دوزخ) په اور کې دي، د جهنم نگرانانو ته ووايي: تاسو له خپل رب نه دعا وغواړئ چې زمونږ په عذاب کې بس یوه ورځ تخفیف وکړي

۵۰:۴۰ - دوی به (په جواب کې) ووايي: ایا تاسو ته به ستاسو رسولان په واضحو دلیلونو سره نه راتلل؟ دوی (دوزخیان) به ووايي: ولې نه (نو) دوی (د دوزخ نگرانان) به ووايي، پس تاسو (پخپله) دعا وکړئ او د کافرانو دعا نه ده مگر په ضیاع کې

۵۱:۴۰ - بېشکه مونږ خامخا د خپلو رسولانو او د هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی، په دنیايي ژوند کې مدد کوو او په هغې ورځ کې (هم) چې گواهان به ودرېږي

۵۲:۴۰ - په هغې ورځې کې چې ظالمانو (مشرکانو) ته به د هغوی معذرت هېڅ نفع نه رسوي او د همدوی لپاره لعنت دی او د همدوی لپاره بد کور (دوزخ) دی



۵۳:۴۰ - او یقیناً یقیناً مونږ موسیٰ ته هدایت (تورات) ورکړی و او بني اسرائيلو ته مو کتاب میراث ورکړ

۵۴:۴۰ - په داسې حال کې چې د خالصو عقلونو والو ته هدایت او پند و

۵۵:۴۰ - نو (ای نبی) ته صبر وکړه! بېشکه د الله وعده حقه ده او د خپلې گناه لپاره بڅښنه وغواړه او د ورځې په اخره او اوله برخه کې د خپل رب له ستاینې سره تسبیح وایه

۵۶:۴۰ - بېشکه هغه کسان چې د الله په ایتونو کې جگړې کوي، بې له داسې دلیلې چې دوی ته راغلی وي، د دوی په سینو کې نه دی مگر کبر چې دوی دغه (د کبر مقتضا) ته رسېدونکي نه دي، نو ته په الله پورې پناه ونیسه، بېشکه هغه، هم هغه ښه اورېدونکی، ښه لیدونکی دی

۵۷:۴۰ - یقیناً د اسمانونو او ځمکې پیدا کول د خلقو له پیدا کولو نه ډېر لوی دي او لېکن د خلقو اکثریت نه پوهېږي

۵۸:۴۰ - او ږوند او بینا سره نه برابرېږي او نه هم هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي او بدکاره (سره نه برابرېږي) تاسو ډېر لږ نصیحت اخلئ

۵۹:۴۰ - بېشکه قیامت خامخا راتلونکی دی، په ده کې هېڅ شک نشته. او لېکن د خلقو اکثریت ایمان نه راوړي

۶۰:۴۰ - او ستاسو رب فرمایي: تاسو ما وبلئ چې زه ستاسو دعا قبوله کړم. بېشکه هغه کسان چې زما له عبادت نه تکبر کوي، ژر ده چې دوی به دوزخ ته ننوځي، په داسې حال کې چې خوار او ذلیل به وي

۶۱:۴۰ - الله هغه ذات دی چې تاسو لپاره یې شپه پیدا کړې ده، د دې لپاره چې تاسو په دې کې آرام حاصل کړئ او ورځ یې روښانه (گرځولې ده)، بېشکه الله په خلقو باندې خامخا ډېر فضل کولو والا دی او لېکن د خلقو اکثریت شکر نه وباسي

۶۲:۴۰ - دغه الله ستاسو رب دی چې د هر شي پیدا کوونکی دی، نشته هېڅ لایق د عبادت مگر همدی دی، نو کوم طرف ته تاسو گرځولی شئ

۶۳:۴۰ - همداسې به (له حق نه) گرځولی کېدل هغه کسان چې د الله له ایتونو نه به یې انکار کاوه

۶۴:۴۰ - الله هغه ذات دی چې تاسو لپاره یې ځمکه قرار ځای او اسمان چت گرځولی دی او ستاسو صورتونه یې جوړ کړي دي، پس ستاسو صورتونه یې ښکلي جوړ کړي دي او تاسو ته یې له پاکیزه څیزونو نه رزق عطا کړی دی، دغه الله ستاسو رب دی، نو الله رب العالمین ډېر برکتی دی



٦٥:٤٠ - هم دی (تل) ژوندی دی، نشته هېڅ حق معبود مگر هم دی دی، نو تاسو دا بلی، په داسې حال کې چې هم ده لره د دین خالص کوونکي یئ، ټول د کمال صفتونه خاص د الله رب العالمین لپاره دي

٦٦:٤٠ - ته (دوی ته) ووايه: بېشکه زه له دې نه منع کړی شوی يم چې د هغو (معبودانو) عبادت وکړم چې تاسو یې له الله نه غیر بلی، کله چې ما ته زما د رب له جانبه ښکاره دلیلونه راغلل او ما ته حکم شوی دی چې زه رب العالمین ته تسلیم شم

٦٧:٤٠ - دی همغه ذات دی چې تاسو یې له خاورې پیدا کړئ، بیا یې له نطفې نه، بیا یې د وینې له ټوټې نه: بیا هغه تاسو راوباسي، په داسې حال کې چې واړه (ماشومان) یئ، بیا (هغه ستاسو تربیت کوي)، د دې لپاره چې تاسو خپل قوت (او ځوانی) ته ورسېږئ، بیا (مو ژوندي ساتي) د دې لپاره چې زاړه (بوډاگان) شی، او ځینې په تاسو کې هغه دي چې له دغه (وخت) نه مخکې وفات کولی شي. او (تاسو ساتي) د دې لپاره چې تاسو مقررې نېټې ته ورسېږئ او د دې لپاره چې تاسو له عقل نه کار واخلي

٦٨:٤٠ - دی همغه ذات دی چې ژوندي کول کوي او مړه کول کوي، نو کله چې د یو کار (د ایجاد) فیصله وکړي، نو بېشکه همدا خبره ده چې ده ته وایي: موجود شه! نو هغه موجود شي

٦٩:٤٠ - ایا تا هغه کسان نه دي لیدلي چې د الله په ایتونو کې جگړې کوي، کوم طرف ته دوی گرځولی شي؟

٧٠:٤٠ - هغه کسان چې تکذیب کوي د کتابونو او د هغه څه چې په هغو سره مونږ خپل رسولان لېږلي وو، پس ژر به دوی پوه شي

٧١:٤٠ - کله چې به د دوی په غاړو کې طوقونه او ځنځیرونه وي، چې دوی به رابنکلی کېږي

٧٢:٤٠ - په ډېرو گرمو اوبو کې، بیا به دوی (د دوزخ) په اور کې سوځولی شي

٧٣:٤٠ - بیا به دوی ته ویلی شي چې چېرته دي هغه (معبودان) چې تاسو به شریکول

٧٤:٤٠ - له الله نه غیر؟ دوی به ووايي: هغه زمونږ نه ورك شول، بلکې مونږ له دې نه مخکې هېڅ شی نه باله، همداسې الله کافرانو لره گمراه کوي

٧٥:٤٠ - دغه په سبب د دې چې تاسو به په ځمکه کې ناحقه خوشحالي (اولوبی) کوله او په سبب د هغه چې تاسو به تکبر کاوه

٧٦:٤٠ - تاسو د جهنم په دروازو کې ننوځئ، په داسې حال چې په دغه (جهنم) کې به همېشه یئ، نو د متکبرینو استوگنځی بد دی

٧٧:٤٠ - نو ته صبر کوه، بېشکه د الله وعده حقه ده، نو که خامخا مونږ تا ته ځینې د هغه (عذاب)



وښيو چې مونږ يې دوی ته وعده ورکوو، يا مونږ تا وفات کړو، نو هم مونږ ته به دوی بېرته راوستلی شي

۷۸:۴۰ - او يقيناً يقيناً مونږ له تا نه مخکې ډېر رسولان رالېږلي وو، په دوی کې ځينې هغه دي چې مونږ تا ته بيان کړي دي او په دوی کې ځينې هغه دي چې مونږ تا ته نه دي بيان کړي. او د هېڅ رسول لپاره دا ممکن نه وه چې هغه پخپله کومه معجزه راوړي مگر د الله په حکم سره، نو کله چې د الله حکم راشي (نو) په حق سره به فيصله وکړی شي او په دغه وخت (او ځای) کې به باطل پرستان تاوانيان شي

۷۹:۴۰ - الله هغه ذات دی چې تاسو لپاره يې څاروي پيدا کړي دي، د دې لپاره چې تاسو په دوی کې په ځينو سورلي کوئ او په دوی کې ځينې تاسو خورئ

۸۰:۴۰ - او تاسو لپاره په دغو (څارويو) کې ډېرې نفعې دي او د دې لپاره چې تاسو په دوی سره هغه حاجت ته ورسېږئ چې ستاسو په سينو کې دی، او په دغو باندې او په کشتيو باندې تاسو سورول کېږئ

۸۱:۴۰ - او هغه (الله) تاسو ته خپلې نښې نښي، نو تاسو د الله له کومو نښو نه انکار کوئ؟

۸۲:۴۰ - ايا نو دوی په ځمکه کې گرځېدلي نه دي، پس چې دوی کتلي وی چې د هغو خلقو انجام څنگه و چې له دوی نه مخکې وو، هغوی له دوی نه زيات وو او د قوت او په ځمکه کې د نښو په لحاظ ډېر سخت وو، نو د دوی هېڅ په کار رانغلل هغه څه چې دوی به گټل

۸۳:۴۰ - نو کله چې دوی ته د دوی پېغمبران په ښکاره دليلونو سره راغلل، (نو) دوی به په هغه علم خوشالي (او لويي) شروع کړه چې له دوی سره و، او گېرچاپېره به شو هغه څه چې دوی به په هغه پورې استهزاء کولې

۸۴:۴۰ - نو کله چې به دوی زمونږ عذاب وليده، دوی به وويل: مونږ په الله ايمان راوړی دی چې ايکي يواځې دی، او مونږ کافران شولو په هغه څيز چې مونږ به د هغه په سبب مشرکان وو

۸۵:۴۰ - نو دغه (کار داسې) نه و چې دوی ته د دوی ايمان راوړل نفع ورکړې وي کله چې دوی زمونږ عذاب وليده، (دا) ده ايښې طريقه د الله هغه طريقه چې د هغه په بنده گانو کې تېره شوې ده او په دغه ځای (او وخت) کې کافران تاوانيان شول

## (مکي) څرگند - فصلت ۴۱

۱:۴۱ - حا، ميم

۲:۴۱ - (دغه) نازلول د ډېر مهربان، بې حده رحم کوونکي له جانبې دي



۳:۴۱ - داسې کتاب چې د ده ایتونه په تفصیل سره بیان شوي دي، په داسې حال کې چې عربي قرآن دی، د هغه قوم لپاره چې پوهېږي

۴:۴۱ - زېږی ورکوونکی او وېروونکی دی، نو د دوی زیاترو مخ وگرځاوه، پس دوی (حق) نه اورې

۵:۴۱ - او دوی وویل: زمونږ زړونه په پرده کې دي له هغه څه نه چې ته مونږ هغه ته بلې او زمونږ په غوږونو کې کونوالی دی اوزمونږ له مینځه او ستا له مینځه پرده ده، نو ته (خپل) عمل کوه، بېشکه مونږ هم (خپل) عمل کوونکي یو

۶:۴۱ - ته (دوی ته) ووايه: بېشکه هم دا خبره ده چې زه ستاسو په شان بشر یم، ما ته دا وحی کولی شي چې بېشکه همدا خبره ده چې ستاسو حق معبود یو معبود دی، نو تاسو ده ته مستقیم (او درست) اوسئ او له ده نه مغفرت غواړئ او د مشرکانو لپاره هلاکت دی

۷:۴۱ - هغه کسان چې زکات نه ادا کوي او له آخرت نه هم دوی منکران (کافران) دي

۸:۴۱ - بېشکه هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، د دوی لپاره نه قطع کېدونکی اجر دی

۹:۴۱ - ته (دوی ته) ووايه: ایا په رښتیا تاسو خامخا کافران کېږئ په هغه ذات چې ځمکه یې په دوه ورځو کې پیدا کړه او تاسو د هغه لپاره شریکان جوړوئ. دغه خو رب العالمین دی

۱۰:۴۱ - او دغه (الله) په دغې (ځمکه) کې د دې له پاسه غرونه کېښودل او په هغې کې یې برکت واچوه او په هغې کې یې د دې (د اوسېدونکو) روزي مقدره (په اندازه) کړه په څلورو ورځو کې، په داسې حال کې چې د تپوس کوونکو لپاره برابر دي

۱۱:۴۱ - بیا یې د اسمان په طرف اراده وکړه، په داسې حال کې چې هغه یو لوگی و، نو هغه (الله) ده ته او ځمکې ته وویل: تاسو دواړه راشئ، په خپلې خوښې سره، یا په زور سره، دواړو وویل: مونږ په خوښې سره (فرمان منونکي) راځو

۱۲:۴۱ - نو دغه یې په دوه ورځو کې اوه اسمانونه جوړ کړل او په هر اسمان کې یې د هغه د (مناسب) کار وحی وکړه او مونږ تر ټولو نژدې اسمان په ډېوو (د ستورو) سره ښکلی کړ او (دغه) مو وساته) په ښې ساتنې سره، دغه د ډېر غالب، ښه پوه ذات اندازه کول دي

۱۳:۴۱ - نو که دوی مخ وگرځاوه، نو ته (دوی ته) ووايه: زه تاسو د عاديانو او ټمودیانو د سخت عذاب په مثل عذاب نه وپروم

۱۴:۴۱ - کله چې دوی ته خپل رسولان د دوی له مخې او د دوی له شا نه راغلل او (ورته وپې ویل:) چې تاسو له الله نه غیر (د بل هیچا) عبادت مه کوئ. دوی وویل، که زمونږ رب غوښتلی (نو) خامخا ملایک به یې نازل کړي وی، پس بېشکه مونږ په هغه څه سره چې تاسو ورسره رالېږل



شوي يی، کفر کوونکي يو

۱۵:۴۱ - نو هر چې عاديان وو، نو دوی خو په ځمکه کې ناحقه لويي وکړه او ويې ويل: په قوت کې زمونږ نه څوک زيات سخت (او مضبوط) دي؟! ايا دوی نه ويني چې بېشکه هغه الله چې تاسو يې پيدا کړي يی؛ هغه له تاسو نه په قوت کې ډېر سخت دی. او دغو به زمونږ له ايتونو نه انکار کاوه

۱۶:۴۱ - نو مونږ په دوی باندې په څو ډېرو سپېرو ورځو کې ډېر زورور يخ باد راخوشې کړ، د دې لپاره چې مونږ په دوی باندې په دنيايي ژوند کې د رسوايي عذاب وڅکوو، او يقيناً د آخرت عذاب ډېر رسواکوونکی دی، په داسې حال کې چې د دوی به مدد نه کولی شي

۱۷:۴۱ - او پاتې شول ثموديان، نو مونږ دوی ته نېغه لار وښودله، نو دوی په هدايت باندې روندوالي ته ترجيح ورکړه، نو دوی د سپکوونکي عذاب سختې چغې ونيول، په سبب د هغو عملونو چې دوی به کول

۱۸:۴۱ - او مونږ هغو کسانو ته نجات ورکړ چې ايمان يې راوړی و او پرهېزگاري به يې کوله  
۱۹:۴۱ - او (ياده کړه) هغه ورځ چې د الله دښمنان به اور ته راجمع کولی شي، نو دوی به ډلې کولی (او تقسيمولی) شي

۲۰:۴۱ - تر دې چې کله دوی ده ته (څنگه) راشي (، نو) په دوی باندې به د دوی غوږونه او د دوی سترگې او د دوی څرمنې گواهي ورکړي، د هغو کارونو چې دوی به کول

۲۱:۴۱ - او دوی به خپلو څرمنو ته ووايي: تاسو ولې پر مونږ گواهي ورکړه؟ نو دغه (څرمنې) به ووايي: مونږ هغه الله گويا کړو چې هر شی يې گويا کړی دی. او دغه (الله) تاسو اول ځلې پيدا کړي يی او خاص همده ته به بېرته ورگرځولی شئ

۲۲:۴۱ - او تاسو به (د گناه د کولو په وخت کې) ځان له دې نه نه پټولو چې په تاسو به ستاسو غوږونه او ستاسو سترگې او ستاسو څرمنې گواهي ورکړي او لېکن تاسو به دا خيال کاوه چې بېشکه الله په ډېرو هغو کارونو نه عالم کېږي چې تاسو يې کوئ

۲۳:۴۱ - او دغه ستاسو هغه (خراب) گمان دی چې تاسو به په خپل رب (دغه) گمان کاوه، دغه تاسو هلاک کړئ، نو له تاوانيانو ځنې شوی

۲۴:۴۱ - پس که دوی صبر وکړي، نو د دوی ځای اور دی او که دوی (دالله) رضا کول (او دنيا ته تلل) غواړي، نو دوی له قبول کړي شويو ځنې نه دي

۲۵:۴۱ - او مونږ د دوی لپاره ملگري مقرر کړي دي، نو دغو (ملگرو) دوی ته هغه څيزونه ښايسته کړي دي چې د دوی مخې ته دي او د دوی وروسته دي او په دوی (د عذاب) خبره ثابته



شوې ده په هغو امتونو کې چې له دوی نه مخکې کوم پېريان او انسانان تېر شوي دي. بېشکه چې دوی تاوانيان وو

۲۶:۴۱ - او کافران شوي کسان وايي: تاسو دغه قرآن ته غوږ مه ږدئ او په (تلاوت د) ده کې شور ماشور اچوئ، بنيابي چې تاسو غالبه شئ

۲۷:۴۱ - نو مونږ به په کافرانو شويو کسانو خامخا لازماً پېر سخت عذاب وڅکوو او خامخا لازماً به مونږ دوی ته د هغو ټولو بدو عملونو بدله ورکړو چې دوی به کول

۲۸:۴۱ - دغه د الله د دښمنانو بدله ده، چې اور دی، د دوی لپاره په دغه (اور) کې د همېشه والي کور دی، په داسې حال کې چې (دغه) بدله ده، په سبب د هغه چې دوی زمونږ له ايتونو نه انکار کاوه

۲۹:۴۱ - او کافران شوي کسان به ووايي: ای زمونږه ربه! ته مونږ ته هغه دوه تنه وښيه چې د پېريانو او انسانانو ځنې وو، چې مونږ دغه دواړه د خپلو قدمونو له لاندې کړو، د دې لپاره چې دغه دواړه د تر ټولو ښکته خلقو څخه شي

۳۰:۴۱ - بېشکه هغه کسان چې (په رښتيا) يې ويلي دي: زمونږ رب الله دی، بيا ټينگ ولاړ وي (، نو) په دوی ملايک نازلېږي چې تاسو مه وېرېږئ او مه غمگين کېږئ او تاسو د هغه جنت زېږي واخلي چې تاسو سره به يې وعده کولی شوه

۳۱:۴۱ - مونږ ستاسو دوستان يو په دنيايي ژوند کې او په اخرت کې (هم) او تاسو لپاره په دغه (جنت) کې هر هغه (نعمتونه) شته چې ستاسو نفسونه يې خوښوي او تاسو لپاره په دغه (جنت) کې هر هغه څه دي چې تاسو يې غواړئ

۳۲:۴۱ - په داسې حال کې چې د پېر بڅښونکي، بې حده رحم کوونکي له جانبېه مېلمستيا ده ۳۳:۴۱ - او د خبرې په لحاظ له هغه چا نه څوک پېر ښه دی چې الله ته بلنه کوي او نېک عمل کوي او وايي چې بېشکه زه له مسلمانانو ځنې يم؟

۳۴:۴۱ - او نېکي او بدې هيڅکله سره نه برابرېږي. ته په هغې طريقې سره جواب ورکوه چې تر ټولو ښه وي، نو ناڅاپه به هغه کس چې ستا په مينځ کې او د هغه په مينځ کې دښمني وي، داسې شي گویا چې هغه ستا پېر مهربان دوست دی

۳۵:۴۱ - او دا (خصلت) نه ورکول کېږي مگر هغو کسانو ته چې صبر کوي او دا نه ورکول کېږي مگر د پېرې لويې برخې والا ته

۳۶:۴۱ - او که خامخا تا ته د شيطان له جانبېه څه وسوسه راشي، نو ته په الله پورې پناه ونيسه، بېشکه هم هغه ښه اورېدونکی، ښه پوه دی



۳۷:۴۱ - او د هغه له دلیلونو څخه شپه او ورځ او لمر او سپوږمۍ دي، تاسو مه لمر ته سجده کوئ او مه سپوږمۍ ته او تاسو خاص الله ته سجده کوئ چې دغه (نښې) یې پیدا کړې دي، که چېرې تاسو خاص د هغه عبادت کوئ

۳۸:۴۱ - نو که دوی تکبر وکړ، نو هغه څوک چې له الله سره دي، هغوی شپه او ورځ د ده پاکي بیانوي، په داسې حال کې چې نه ستړي کېږي

۳۹:۴۱ - او د هغه له نښو څخه دا دي چې بېشکه ته ځمکه وچه کلکه وینې، نو کله چې مونږ په دې اوبه نازلې کړو (نو) وڅوڅېږي او وپرسېږي، بېشکه هغه ذات چې دغه یې ژوندۍ کړې ده، خامخا د مړیو ژوندۍ کوونکی دی، بېشکه هغه په هر شي باندې ښه قادر دی

۴۰:۴۱ - بېشکه هغه کسان چې زمونږ په ایتونو کې کاره روان دي (او غلطې معناگانې کوي)، نو دوی پر مونږ پټ نه دي، ایا نو هغه څوک چې په اور کې غورځولی شي، ډېر غوره دی، یا هغه څوک چې د قیامت په ورځ (له عذاب نه) په امن کې راشي، څه چې ستاسو خوښ وي هغه کوئ، بېشکه هغه (الله) په هغو کارونو چې تاسو یې کوئ؛ ښه لیدونکی دی

۴۱:۴۱ - بېشکه هغه کسان چې په ذکر (قرآن) سره کافران شوي دي، کله چې (دا ذکر) دوی ته راغی، په دې حال کې چې یقیناً دغه (ذکر) خامخا ډېر قوي کتاب دی

۴۲:۴۱ - باطل ده ته نه د ده له مخې نه راتلی شي او نه د ده له شا نه، د ډېر حکمت والا، ښه ستایل شوي (الله) له جانبه رالېږل شوی دی

۴۳:۴۱ - تا ته نه ویل کېږي مگر هغه خبرې چې یقیناً له تا نه مخکې رسولانو ته ویل شوي دي، بېشکه ستا رب خامخا د مغفرت والا او د ډېر دروونکي عذاب والا دی

۴۴:۴۱ - او که مونږ دا (کتاب) عجمې قرآن گرځولی وی، (نو) دوی به ضرور ویلی چې ولې د ده ایتونه واضح نه دي بیان شوي، ایا (کتاب) عجمي دی او (نبي یې) عربي دی، ته (دوی ته) ووايه: دغه (قرآن) د هغو کسانو لپاره چې ایمان یې راوړی دی؛ هدایت او شفا دی او هغه کسان چې ایمان نه راوړي؛ د هغوی په غوږونو کې دروندوالی دی، په داسې حال کې چې دغه (قرآن) په دوی روندوالی دی. دغه خلق (کفار گویاکې داسې) دي چې دوی ته له ډېر لرې ځایه اواز کولی شي

۴۵:۴۱ - او یقیناً یقیناً مونږ موسی ته کتاب ورکړی و، نو په دغه (کتاب) کې اختلاف وکړی شو او که چېرې هغه کلمه نه وی چې ستا د رب له جانبه رومبی شوې ده، (نو) خامخا به د دوی په مینځ کې فیصله شوې وی. او بېشکه دوی د ده په هکله خامخا په اضطراب اچوونکي شک کې دي

۴۶:۴۱ - هر څوک چې نېک عمل کوي، نو د خپل ځان لپاره (یې کوي) او څوک چې بدې کوي، نو ضرر یې په همدې دی، او ستا رب په (خپلو) بنده گانو د هېڅ ظلم کوونکی نه دی



۴۷:۴۱ - خاص همده ته د قیامت علم ورسپارلی شي. او هېڅ مېوې له خپلو غلافونو څخه نه راوځي او نه هېڅ یو ښځه حامله کېږي او نه (بچي) زېږوي مگر د دغه (الله) په علم سره. او (یاده کړه) هغه ورځ چې دوی ته به (رب) اواز وکړي چې (ستاسو په عقیده) زما شریکان چېرته دي؟ دوی به ووايي: مونږ ته خبر کړې چې (اوس) پر مونږ کې هیڅوک (د دې خبرې) گواهي کوونکی نشته

۴۸:۴۱ - او له دوی نه به هغه (معبودان) ورك شي چې له دې نه مخکې به دوی بلل او دوی به یقین وکړي چې د دوی لپاره د تېښتې هېڅ ځای نشته

۴۹:۴۱ - انسان د خیر له غوښتلو نه نه ستړی کېږي او که ده ته شر (او تکلیف) ورسېږي، نو ډېر ناهېلی، ډېر نا امېده وي

۵۰:۴۱ - او که خامخا مونږ په ده له خپل جانب نه رحمت وڅکوو، له هغه تکلیف نه وروسته چې ده ته رسېدلی وي (، نو) خامخا لازماً به وایي: دا زما (حق) دی او زه د قیامت په هکله گمان نه کوم چې قایم به شي او خامخا که زه خپل رب ته بېرته وگرځولی شم، (نو) بېشکه زما لپاره به د هغه په نېز خامخا تر ټولو ښه حالت (جنت) وي، نو مونږ به خامخا لازماً کافران شوي کسان په خپلو عملونو خبر کړو او خامخا لازماً به مونږ دوی ته له ډېر سخت عذاب ځنې وڅکوو

۵۱:۴۱ - او کله چې مونږ په انسان باندې انعام وکړو (نو) دی (له حقه) مخ واړوي او خپل جانب (ځان) لرې کړي او کله چې ده ته سختي ورسېږي، نو بیا د ډېرې اوږدې دعا والا وي

۵۲:۴۱ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو ما خبر کړئ! که چېرې دغه (قرآن) د الله له جانبه وي، بیا تاسو په ده سره کافران شئ، (نو) له هغه چا نه لوی گمراه څوک دی چې په ډېر لرې مخالفت کې وي

۵۳:۴۱ - ژر ده چې مونږ به دوی ته خپلې نښې په افاقو (د عالم په اطرافو) کې او د دوی په ځانونو کې وښیو، تر دې چې دوی ته ښه څرگند شي چې یقیناً هم دغه (قرآن) حق دی او ایا ستا رب ښه کافي نه دی دا چې یقیناً هغه په هر شي باندې خبردار دی

۵۴:۴۱ - خبردار شئ! بېشکه دوی د خپل رب له ملاقات نه په شک کې دي، خبردار شئ! بېشکه هغه په هر شي احاطه کوونکی دی

## (مکي) جرگه - الشوری ۴۲

۱:۴۲ - حَمَّ

۲:۴۲ - عَسَقَ

۳:۴۲ - (له شروع نه) هغه همداسې وحی کوي تا ته او هغو (پیغمبرانو) ته چې له تا نه مخکې



وو، هغه الله چې ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۴:۴۲ - خاص د هغه لپاره هر هغه څه دي په اسمانونو کې دي او هر هغه څه چې په ځمکه کې دي او هم دغه (الله) ډېر اوچت، ډېر لوی دی

۵:۴۲ - اسمانونه دې ته نژدې دي چې د خپل له پاسه نه وچوي او ملايک د خپل د رب ستاينې سره تسيح وايي او د هغه چا لپاره مغفرت غواړي چې په ځمکه کې دي. خبردار شی! بېشکه الله، هم دی ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۶:۴۲ - او هغه کسان چې له ده نه غیر يې نور کارسازان نيولي دي، الله په دوی ښه نگران دی. او ته په دوی باندې هېڅ ذمه وار نه يې

۷:۴۲ - او همداسې مونږ تا ته (دا) عربي قرآن وحی کړو، د دې لپاره چې ته امر القریٰ (مکه) ووېروي او هغه څوک چې د دې گېر چاپیره دي او ته (دوی) د جمع کېدلو له ورځې نه ووېروي چې هېڅ شک په کې نشته، یوه ډله به په جنت کې وي او بله ډله به په دوزخ کې وي

۸:۴۲ - او که الله غوښتلي وي (نو) دوی به يې خامخا يو امت گرځولي وو او لېکن هغه په خپل رحمت کې چا ته چې وغواړي داخلوي يې. او ظالمان چې دي، د دوی لپاره نه هېڅ کارساز شته او نه مددگار

۹:۴۲ - ایا دوی له ده (الله) نه غیر کارسازان (او دوستان) نيولي دي، نو هم دغه الله کارساز دی. او هم دی مړي راژوندي کوي او هم دی په هر څيز باندې ښه قادر دی

۱۰:۴۲ - او هر هغه شی چې تاسو په هغه کې اختلاف وکړئ، نو د هغه حکم (فیصله) الله ته ده، دغه الله زما رب دی، خاص په ده باندې ما توکل کړی دی او خاص هم ده ته زه رجوع کوم

۱۱:۴۲ - (دغه الله) د اسمانونو او ځمکې پيدا کوونکی دی، تاسو لپاره يې له هم ستاسو له جنس (او ځانونو) نه جوړې پيدا کړي دي. او له څارويو نه يې هم قسمونه (پيدا کړي دي)، هغه تاسو په دې طريقې سره خوروي، د هغه په مثل هېڅ شی نشته. او هم دغه ښه اورېدونکی، ښه ليدونکی دی

۱۲:۴۲ - خاص هم دغه (الله) لره د اسمانونو او ځمکې چاپيانې دي، هغه چا لپاره چې وغواړي رزق فراخوي او (چا لپاره چې وغواړي) تنگوي يې، بېشکه هغه په هر شي باندې ښه عالم دی

۱۳:۴۲ - هغه تاسو لپاره هغه دين مقرر کړی دی چې د هغه وصيت يې نوح ته کړی و او هغه چې مونږ تا ته وحی کړی دی او هغه چې مونږ د هغه وصيت ابراهيم او موسیٰ او عیسیٰ ته کړی و، چې تاسو دين قايم کړئ او په ده کې مه مختلف کېږئ، په مشرکانو باندې هغه شی ډېر دروند دی چې ته دوی هغه ته بلې، الله غوره کوي دې (دين) ته چا ته چې وغواړي او د ده په طرف



هغه چا ته هدايت کوي چې رجوع کوي

۱۴:۴۲ - او دوی سره مختلف شوي نه وو مگر وروسته له هغه چې دوی ته علم راغی، په خپل مینځ کې د حسد په وجه، او که چېرې هغه خبره نه وی چې ستا د رب له جانبه تر ټاکلې نېټې پورې رومبی شوې ده. (، نو) د دوی په مینځ کې به خامخا فیصله کړی شوې وی. اوبېشکه هغه کسان چې له دوی نه وروسته ورته کتاب په میراث کې ورکړی شوی دی، خامخا د دغه (قرآن) په هکله په اضطراب اچوونکي شک کې دي

۱۵:۴۲ - نو ته همدغه (توحید) ته بلنه کوه. او په استقامت اوسه، لکه څنگه چې تا ته حکم درکړی شوی دی او د دوی د خواهشاتو پیروي مه کوه او ته وایه: ما په هر هغه کتاب ایمان راوړی دی چې الله نازل کړی دی او ما ته حکم راکړی شوی دی چې ستاسو په مینځ کې انصاف وکړم.، الله زمونږ رب دی او ستاسو رب دی، زمونږ لپاره زمونږ عملونه دي او تاسو لپاره ستاسو عملونه دي. (حق ښه واضح شو، نو زمونږ په مینځ کې او ستاسو په مینځ کې هېڅ جگړه نشته.، الله به مونږ ټول سره راجمع کړي. او خاص همدغه ته بېرته ورتلل دي

۱۶:۴۲ - او هغه کسان چې د الله په باره کې وروسته له دې جگړې کوي چې د هغه دعوت قبول کړی شو.، د دغو کسانو جگړه کول د دوی د رب په نېز باطل دي او په دوی غضب دی او د دوی لپاره ډېر سخت عذاب دی

۱۷:۴۲ - الله هغه ذات دی چې کتاب یې په حقه سره نازل کړی دی او تله (میزان) یې هم. او تا څه شی خبروي، ښایي چې قیامت ډېر نژدې وي

۱۸:۴۲ - دغه (قیامت) هغه کسان په تلوار سره غواړي چې په ده ایمان نه لري. او هغه کسان چې (په ده) یې ایمان راوړی دی، له ده نه وېرېدونکي دي. او دوی پوهېږي چې یقیناً دا حق دی.، خبردار شی! بېشکه هغه کسان چې د قیامت په باره کې جگړې (او شکونه) کوي، یقیناً په ډېرې لرې گمراهۍ کې دي

۱۹:۴۲ - الله په خپلو بنده گانو ډېر مهربان دی، هغه روزي ورکوي چا ته چې وغواړي، او هم دی ډېر زورور، ښه غالب دی

۲۰:۴۲ - هر هغه څوک چې د آخرت فصل غواړي، نو مونږ به د ده لپاره د ده په فصل کې زیاتوالی وکړو. او هر هغه څوک چې د دنیا فصل غواړي (نو) مونږ به ده ته له دغې (دنیا) نه څه ورکړو او د ده لپاره به په آخرت کې هېڅ برخه نه وي

۲۱:۴۲ - ایا د دوی لپاره داسې شریکان شته چې د دوی لپاره یې له دین څخه هغه لاره مقرر کړې ده چې الله د هغې اذن نه دی کړی. او که چېرې د فیصلې خبره نه وی (نو) د دوی په مینځ کې به خامخا فیصله شوې وی. او بېشکه ظالمان چې دي، د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی



۲۲:۴۲ - ته به ظالمان (مشركان) وينې چې د خپل كړي عمل (له انجام) نه به وېرېدونكي وي، په دې حال كې چې هغه په دوى پرېوتونكى دى، او هغه كسان چې ايمان يې راوړى دى او نېك عملونه يې كړي دي، د جنتونو په باغچو كې به وي. د دوى لپاره د خپل رب په نېز هغه څه دي چې دوى يې غواړي، هم دغه ډېر لوى فضل دى

۲۳:۴۲ - دغه دى هغه شى چې الله يې خپلو هغو بنده گانو ته زېرى وركوي چې ايمان يې راوړى دى او نېك عملونه يې كړي دي، ته (دوى ته) ووايه: زه له تاسو نه په دغه (تبليغ) باندې هېڅ اجر (مزدوري) نه غواړم، لېكن په خپلوى كې مينه (د خپلولى مينه) (غواړم) او هر هغه څوك چې نېكي وكړي مونږ به هغه ته په دغې (نېكۍ) بنايست وريزات كړو، بېشكه الله ډېر مغفرت كوونكى ډېر قردردان (شكر قبلوونكى) دى

۲۴:۴۲ - ايا دوى وايي چې ده په الله باندې له ځانه دروغ تړلي دي، - نو كه الله وغواړي ستا په زړه به مهر ولگوي. او الله باطل محوه كوي او په خپلو كلماتو سره حق ثابتوي، بېشكه هغه د سينو په خبرو بڼه عالم دى

۲۵:۴۲ - او دى همغه ذات دى چې د خپلو بنده گانو توبه قبلوي او د بديو معافي كوي او په هغو كارونو پوهېږي چې تاسو يې كوى

۲۶:۴۲ - او د هغو كسانو دعاگانې قبلوي چې ايمان يې راوړى دى او نېك عملونه يې كړي دي او له خپل فضله دوى ته زيات وركوي، او كافران (چې دي) د دوى لپاره ډېر سخت عذاب دى

۲۷:۴۲ - او كه چېرې الله د خپلو بنده گانو لپاره روزي فراخه كړي، نو دوى به په ځمكه كې خامخا سركشي وكړي. او لېكن هغه په يوې اندازې سره څومره چې وغواړي نازلوي يې، بېشكه هغه په خپلو بنده گانو بڼه خبردار، بڼه ليدونكى دى

۲۸:۴۲ - او دى همغه ذات دى چې باران وروي، وروسته له دې چې دوى نا امېده شي. او هغه خپل رحمت خوروي او هم دى بڼه كارساز، بڼه ستايل شوى دى

۲۹:۴۲ - او د ده له نښو څخه د اسمانونو او ځمكې پيدا كول دي او د هغو زنده سرو (خوځندهوو پيدا كول دي) چې ده په دغو دواړو كې خواره كړي دي. او دغه (الله) چې كله وغواړي د دغو (څيزونو) په راجمع كولو بڼه قادر دى

۳۰:۴۲ - او تاسو ته چې څه مصيبت هم رسي، نو په سبب د هغو كارونو چې ستاسو لاسونو كړي دي. او ډېر (گناهونه) معاف كوي

۳۱:۴۲ - او تاسو په ځمكه كې (الله لره) له سره عاجزه كوونكي نه يئ او د تاسو لپاره له الله نه غير نه څوك دوست (او كارساز) شته او نه مددگار



- ۳۲:۴۲ - او د هغه له نښو څخه په سمندر کې روانې بېړۍ دي، چې دغرونو په شان دي
- ۳۳:۴۲ - که هغه (الله) وغواړي، نو هوا به ودروي، نو دغه (بېړۍ) به د ده په شا ولاړې پاتې شي، بېشکه په دغو کې د هر صبرناک او ډېر شکر ایستونکي لپاره یقیناً ډېرې نښې دي
- ۳۴:۴۲ - یا به دغه (بېړۍ) هلاکې (ډوبې) کړي، په سبب د هغو (گناهونو) چې دغو (خلقو) کړي دي او (که وغواړي) ډېر (گناهونه) معاف کوي
- ۳۵:۴۲ - او چې هغه کسان پوه شي چې زمونږ په ایتونو کې جگړې کوي، چې د دوی لپاره د خلاصې هېڅ ځای نشته
- ۳۶:۴۲ - پس تاسو ته چې څه شی هم درکړی شوی دی، نو (دغه) د دنیايي ژوند فایده ده، او هغه (ثواب) چې د الله په نېز دی (هغه) ډېر غوره او ډېر باقې پاتې کېدونکی دی د هغو کسانو لپاره چې ایمان یې راوړی دی او خاص په خپل رب باندې توکل کوي
- ۳۷:۴۲ - او د هغو کسانو لپاره چې له غټو گناهونو او د بې حیايۍ له کارونو نه ځان ساتي او چې کله هم په غضب شي (نو) دوی بڅښنه کوي
- ۳۸:۴۲ - او د هغو کسانو لپاره چې د خپل رب حکم مني او لمونځ قایموي او د دوی کار په خپل مینځ کې په مشورې سره وي او ځینې له هغه (مال) نه چې مونږ دوی ته ورکړی دی؛ انفاق کوي
- ۳۹:۴۲ - او د هغو کسانو لپاره چې دوی ته (د کافرانو له خوا) ظلم ورسېږي (نو) دوی (له هغو نه) انتقام اخلي
- ۴۰:۴۲ - او د بدۍ بدله د هغې په شان بدې ده، نو هغه څوک چې معافي وکړي او اصلاح وکړي نو د ده اجر په الله دی، بېشکه هغه (الله) ظالمان نه خوښوي
- ۴۱:۴۲ - او یقیناً هغه څوک چې په خپل ځان له ظلم کېدو نه پس بدل واخلي، نو دغه کسان (دي چې) په دوی (د ملامتیا) هېڅ لار نشته
- ۴۲:۴۲ - بېشکه همدا خبره ده چې (د ملامتیا) لار خو په هغو کسانو ده چې په خلقو ظلم کوي او په ځمکه کې ناحقه سرکشي کوي، دغه کسان (دي چې) د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی
- ۴۳:۴۲ - او یقیناً هغه څوک چې صبر یې وکړ او بڅښنه یې وکړه، بېشکه دغه (صبر او بڅښنه) خامخا له غوره کارونو څخه دي
- ۴۴:۴۲ - او هر هغه څوک چې الله یې گمراه کړي، نو د ده لپاره له دغه (الله) نه پس هېڅ دوست (او حمایتي) نشته. او ته به ظالمان وینې، کله چې دوی عذاب وویني، دوی به وایي: ایا بېرته تللو ته څه لار شته؟
- ۴۵:۴۲ - او ته به دوی وینې چې په دغه (اور) به پیش کولی شي، په داسې حال کې چې د ذلت په



وجه به وېرېدونکي وي، دوی به د سترگو له گوتونو نه گوري. او هغه کسان به چې ایمان یې راوړی دی؛ وايي: بېشکه تاوانیان خو هغه کسان وي چې د قیامت په ورځ یې خپل ځان او خپلې کورنۍ ته تاوان ورساوه. خبردار شی! بېشکه ظالمان به په دایمي (همېشني) عذاب کې وي ۴۶:۴۲ - او د دغو لپاره به هیڅوک دوستان نه وي چې له الله نه غیر له دوی سره مدد وکړي او هغه څوک چې الله یې گمراه کړي نو د ده لپاره هېڅ لاره نشته

۴۷:۴۲ - تاسو د خپل رب حکم ومني مخکې له دې چې هغه ورځ راشي چې د الله له طرفه هغې لره هېڅ رد (او گرځول) نشته. په دغه ورځ کې به تاسو لپاره هېڅ پناه ځای نه وي او نه به څه انکار وي

۴۸:۴۲ - نو که دوی مخ وگرځوي، نو ته مونږ په دوی باندې نگران نه یې لېږلی، په تا خو یواځې تبلیغ کول دي. بېشکه مونږ کله چې په انسان له خپل جانب نه رحمت وڅکوو (نو) هغه په ده سره خوشحاله شي. او که چېرې دوی ته تکلیف ورسېږي په سبب د هغو (گناهونو) چې د دوی لاسونو مخکې لېږلي دي. بیا خو دغه انسان یقیناً ډېر ناشکره دی

۴۹:۴۲ - خاص الله لره د اسمانونو او ځمکې بادشاهي ده، څه چې وغواړي هغه پیدا کوي. چا ته چې وغواړي جینکۍ ورکوي او چا ته چې وغواړي هلکان ورکوي

۵۰:۴۲ - یا دوی ته هلکان او جینکۍ جمع کوي (دواړه ورکوي) او چا ته چې وغواړي شنډ (او) شنډه یې وگرځوي، بېشکه هغه، ښه عالم، ښه قادر دی

۵۱:۴۲ - او د هېڅ انسان لپاره ممکن نه و چې الله ورسره خبرې وکړي مگر په وحی سره. یا له پردې نه شا ته، یا استاخی راولېږي، پس دغه د ده په حکم سره ورسوي هغه چې هغه (الله) یې غواړي، بېشکه دی، ډېر اوچت، ښه حکمت والا دی.

۵۲:۴۲ - او همداسې مونږ په خپل امر سره تا ته د روح (قرآن) وحی راولېږله. ته نه پوهېدلی چې کتاب څه شی دی او نه (پوهېدی چې) ایمان (څه شی دی) او لېکن مونږ دغه (کتاب) رڼا گرځولی دی چې په ده سره مونږ په خپلو بنده گانو کې چې چا ته وغواړو هدایت ورکوو. او بېشکه یقیناً ته نېغې لارې ته ښوونه کوي

۵۳:۴۲ - د هغه الله لارې ته چې خاص هغه لره دي هر هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هر هغه څه چې په ځمکه کې دي. اگاه شی! خاص الله ته ټول کارونه بېرته گرځي

## (مکي) زینتي - الزخرف ۴۳

۱:۴۳ - حا، میم



۲:۴۳ - قسم دی، په دغه روښانه کتاب

۳:۴۳ - بېشکه مونږ دا عربي قرآن گرځولی دی، د دې لپاره چې تاسو له عقل نه کار واخلئ

۴:۴۳ - او بېشکه دا په امر الکتب (لوح محفوظ) کې زمونږ په نزد خامخا ډېر اوچت، ډېر حکمت والا دی

۵:۴۳ - ایا نو مونږ له تاسو نه دا ذکر (قرآن) واړوو (بند کړو) بېخي اړول (بندول)، په دې سبب چې تاسو له حده تېرېدونکي قوم یئ

۶:۴۳ - او مونږ په رومبڼو خلقو کې څومره ډېر نښان لېږلي دي

۷:۴۳ - او دوی ته به هېڅ یو نبي نه راته مگر دوی به په هغه پورې مسخري کولې

۸:۴۳ - نو مونږ هغه هلاک کړل چې له دوی نه په نیولو (او قوت) کې ډېر زیات سخت وو او د رومبڼو خلقو مثال (او حال) تېر شوی دی

۹:۴۳ - او قسم دی که ته له دوی نه تپوس وکړې چې اسمانونه او ځمکه چا پیدا کړي دي (، نو) دوی به خامخا لازماً ووايي چې دغه ډېر غالب، ډېر پوه ذات پیدا کړي دي

۱۰:۴۳ - هغه چې تاسو لپاره یې ځمکه فرش گرځولې ده او تاسو لپاره یې په دې کې لارې پیدا کړي دي، د دې لپاره چې نېغه لار ومومئ

۱۱:۴۳ - او هغه ذات چې له بره نه یې اوبه په اندازې سره نازلې کړې دي، پس په دغو سره مونږ مړ ښار راژوندی کړی دی، همداسې به تاسو راوېستلی شئ

۱۲:۴۳ - او هغه ذات چې ټول قسمونه (انواع) یې پیدا کړي دي او تاسو لپاره یې له بېړیو او څارویو نه هغه پیدا کړي دي چې تاسو پرې سورېږئ

۱۳:۴۳ - د دې لپاره چې تاسو د هغو په شاگانو ښه برابر کېئ، بیا د خپل رب نعمت رایاد کړئ، کله چې تاسو په دغه برابر کېئ او ووايي: پاکي ده هغه ذات لره چې زمونږ لپاره یې دا مسخر (او تابع) کړی دی. او مونږ ده لره په قابو کې راوستونکي نه یو

۱۴:۴۳ - او بېشکه مونږ خاص خپل رب ته خامخا بېرته ورتلونکي یو

۱۵:۴۳ - او دوی د ده په بنده گانو کې ځینو لره د ده برخه (او اولاد) وگرځول، بېشکه انسان خامخا ډېر ښکاره ناشکره دی

۱۶:۴۳ - ایا (تاسو دا وایئ چې) هغه (الله) له هغه چا نه، چې دی یې پیدا کوي، د ځان لپاره لونه نیولي دي او تاسو یې په زامنو سره غوره کړي یئ

۱۷:۴۳ - حال دا چې کله دوی ته په هغه (لور) سره زېږی ورکړی شي چې دی یې د رحمن لپاره



مثال بيانوي (نو) د ده مخ تك تور شي، په دې حال كې چې دى له غمه پك وي  
۱۸:۴۳ - او ايا (دوى د الله لپاره مقرر وي) هغه چې په كاليو (زيوراتو) كې لويه ولى شي، حال دا  
چې په جگړه كې خبره واضحه كوونكي نه وي  
۱۹:۴۳ - او دوى (مشركان) ملايكو لره هغه چې دوى د رحمن بنده گان دي، بنحې گرځوي، ايا  
دوى د دغو پيدا كولو ته حاضر وو؟ يقيناً به د دوى گواهي وليكل شي او له دوى نه تپوس (هم)  
كېږي  
۲۰:۴۳ - او دوى وايي: كه رحمن غوښتلي وي، (نو) مونږ به د دغو (باطلو معبودانو) عبادت نه وي  
كړى، دوى ته د دې (خبرې) هېڅ علم نشته، دوى يواځې اټكلونه چلوي  
۲۱:۴۳ - ايا دوى ته مونږ له دغه (قرآن) نه مخكې كوم كتاب وركړى دى، پس دوى په هغه  
منگلولې بنخونكي دي  
۲۲:۴۳ - بلكې دوى وايي: بېشكه مونږ خپل پلرونه په يوې لارې (طريقې) باندې موندلي دي، او  
بېشكه مونږ هم د دوى په قدمونو لاره موندونكي يو  
۲۳:۴۳ - او همداسې مونږ له تا نه مخكې په كوم كلي كې هېڅ يو وپروونكى نه دى لېږلى مگر د  
هغه كلي متكبره مالدارو به وويل: بېشكه مونږ خپل پلرونه په يوه لاره (طريقه) موندلي دي او  
بېشكه مونږ هم د دوى په قدمونو اقتدا كوونكي يو  
۲۴:۴۳ - (دوى ته به د دوى نبي) وويل: او ايا اگر كه ما تاسو ته له هغې (لارې) نه زياته سمه لاره  
راوړې وي چې تاسو په هغې باندې خپل پلرونه موندلي دي؟ دوى به ويل: بېشكه مونږ په هغه  
(دين) كفر كوونكي يو چې تاسو په هغه سره رالېږل شوي يئ  
۲۵:۴۳ - نو مونږ له دوى نه انتقام واخيست، نو ته وگوره د تكذيب كوونكو انجام څنگه و  
۲۶:۴۳ - او (ياد كړه) هغه وخت چې ابراهيم خپل پلار او خپل قوم ته وويل: بېشكه زه له هغو  
(معبودانو) نه بېزاره يم چې تاسو يې عبادت كوئ  
۲۷:۴۳ - غير له هغه ذات نه چې زه يې پيدا كړى يم، پس يقيناً هغه به ما ته خامخا هدايت وكړي  
۲۸:۴۳ - او هغه (ابراهيم) دغه (د توحيد كلمه) په خپل اولاد كې باقي پاتې كېدونكې وگرځوله، د  
دې لپاره چې راوگرځي  
۲۹:۴۳ - بلكې ما دوى او د دوى پلرونو ته نفع وركړه تر هغه پورې چې دوى ته حق (قرآن) او  
بنسكاره بيانوونكى رسول راغى  
۳۰:۴۳ - او كله چې دوى ته حق راغى دوى وويل: دا جادو دى، او بېشكه مونږ له ده نه انكار  
كوونكي يو



۴۳:۳۱ - او دوی وویل: دا قرآن په دوه کلیو (بنارونو) کې په یو غټ سړي ولې نه نازلوه شي؟

۴۳:۳۲ - ایا دوی ستا د رب رحمت تقسیموي؟ مونږ د دوی په مینځ کې په دنیايي ژوند کې د دوی معشیت تقسیم کړی دی او په درجو کې مو د دوی ځینې د ځینو نورو له پاسه پورته کړي دي، د دې لپاره چې د دوی ځینې ځینې نور (تابع او) کار کوونکي ونیسي او ستا د رب رحمت له هغه نه ډېر غوره دی چې دوی یې جمع کوي

۴۳:۳۳ - او که دا (خطر) نه وی چې خلق به ټول یوه ډله (کافران شي) نو مونږ به خامخا د هغه چا لپاره چې په رحمن کافران کېږي، د دوی کورونو ته به مو د سپینو زرو چتونه او داسې پورې گرځولې وی چې دوی به په هغو پاس ختلی

۴۳:۳۴ - او د دوی د کوټو لپاره به مو (د سپینو زرو) دروازې او تختونه جوړ کړي وی چې دوی به په هغو تکیه وهلې

۴۳:۳۵ - او له سرو زرو نه (دغه او نور زینتونه به مو ورکړي وی) او نه دي دغه (ټول خیزونه) مگر د دنیايي ژوند سامان دی. او اخرت ستا د رب په نېز د متقیانو (پرهیزگارانو) لپاره دی

۴۳:۳۶ - او هر هغه څوک چې د رحمن له ذکر نه ځان روند کړي (، نو) مونږ به په ده باندې یو شیطان مسلط کړو، نو هغه به له ده سره تل ملگری وي

۴۳:۳۷ - او بېشکه دغه (شیطانان) یقیناً دوی (خپل ملگری) له حقې لارې نه منع کوي او دوی گمان کوي چې بېشکه دوی هدایت موندونکي دي

۴۳:۳۸ - تر هغه پورې چې کله دا مونږ ته راشي (نو) وایي به: ای کاشکې! زما په مینځ کې او ستا په مینځ کې د مشرق او مغرب هومره لرې والی وی، پس (دا) بد ملگری دی

۴۳:۳۹ - او کله چې تاسو ظلم کړی دی (نو) تاسو ته به نن ورځ دا خبره له سره نفع درنکړي چې بېشکه تاسو (او شیطانان ټول) په عذاب کې سره شریک یئ

۴۳:۴۰ - ایا نو ته به کینو ته اورول وکړې، یا به ړندو ته لار ښوونه وکړې او هغه چا ته چې په ښکاره گمراهۍ کې دی؟

۴۳:۴۱ - نو که تا مونږ لازماً بوځو، نو بېشکه مونږ له دوی نه انتقام اخیستونکي یو

۴۳:۴۲ - ایا مونږ تا ته خامخا هغه وښیو چې مونږ یې له دوی سره وعده کړې ده، نو بېشکه مونږ په دوی پوره قدرت لرونکي یو

۴۳:۴۳ - نو ته په هغه (قرآن) منگلي ولگوه چې تا ته وحی کړی شوی دی، بېشکه ته په نېغه لار یې

۴۳:۴۴ - او بېشکه دا (قرآن) تا لپاره او ستا د قوم لپاره ذکر (او نصیحت) دی. او ژر ده چې له



تاسو نه به پوښتنه وکړی شي

۴۵:۴۳ - او ته زمونږ له هغو رسولانو نه تپوس وکړه چې مونږ له تا نه مخکې لېږلي دي، ایا مونږه له رحمن نه غیر نور معبودان مقرر کړي دي چې د دوی عبادت کولی شي

۴۶:۴۳ - او یقیناً یقیناً مونږ موسی زمونږ له نښو سره فرعون او د هغه سردارانو ته لېږلی و، پس ده وویل: بېشکه زه د رب العلمین رسول یم

۴۷:۴۳ - نو کله چې هغه دوی ته زمونږ په واضحو نښو سره راغی، ناڅاپه دوی په هغو (نښو) پورې خندل

۴۸:۴۳ - او مونږ به دوی ته هېڅ یوه نښه نه ښووله مگر چې هغه به د هغې له خور (مثل) نه ډېره لویه وه او مونږ دوی په عذاب سره راوښول، د دې لپاره چې دوی رجوع وکړي

۴۹:۴۳ - او دوی (فرعونیانو) وویل: ای جادوگره! (عالمه!) ته زمونږ لپاره له خپل رب نه دعا وغواړه، د هغې وعدې په سبب چې تا سره یې کړې ده، بېشکه مونږ خامخا هدایت موندونکي یو

۵۰:۴۳ - نو کله چې به مونږ له دوی نه عذاب لرې کړ، په هماغه وخت کې به دوی (وعده) ماتوله

۵۱:۴۳ - او فرعون په خپل قوم کې اواز وکړ، ویې ویل: ای زما قومه! ایا د مصر باچایي زما نه ده؟ او دغه ولې چې زما له لاندې بهېږي؟ ایا نو تاسو نه وینئ

۵۲:۴۳ - بلکې زه ډېر غوره یم له دغه (موسی) نه چې هغه سپک دی او نژدې نه دی چې خبره واضح وکړي

۵۳:۴۳ - پس په ده باندې د سرو زرو بنگرې (وښي) ولې نه غورځول کېږي، یا له ده سره ملایک صف تړلي (پیوسته) ولې نه راځي

۵۴:۴۳ - نو خپل قوم یې بې وقوفه وگرځاوه، نو دوی د ده خبره ومنله، بېشکه دوی فاسقان خلق وو

۵۵:۴۳ - نو کله چې دوی مونږ خفه کړو (، نو) مونږ له دوی نه انتقام واخیست، پس مونږه دوی ټول غرق کړل

۵۶:۴۳ - نومونږ دوی پیشوایان او مثال وگرځول د وروستنیو خلقو لپاره

۵۷:۴۳ - او کله چې د مریمې زوی د مثال په طور بیان کړی شو، (نو) ناڅاپه ستا قوم د دغه (مثال) پورې (له خوشالی نه) چغې وهلې

۵۸:۴۳ - او ویې ویل: ایا زمونږ معبودان غوره دي، یا که هغه؟ دوی تا ته دا (مثال) بیان نه کړ مگر د جگړې لپاره. بلکې دوی ډېر جگړه کوونکی قوم دی



۵۹:۴۳ - دغه نه دی مگر یو بنده دی چې مونږ په ده انعام کړی دی او د بني اسرائيلو لپاره مو هغه (د قدرت) یو مثال گرځولی و

۶۰:۴۳ - او که مونږ غوښتلي وی (نو) مونږ به ستاسو په ځای په ځمکه کې ملایک پیدا کړي وی، چې خلیفگان شوي به وی

۶۱:۴۳ - او بېشکه دغه (عیسی) د قیامت لپاره یقیناً یوه لویه نښه ده، نو تاسو د دغه (قیامت) په باره کې له سره شک مه کوئ، دا نېغه لار ده

۶۲:۴۳ - او شیطان دې تا (له دې نېغې لارې نه) له سره وا نه روي، بېشکه هغه تاسو لپاره ښکاره دښمن دی

۶۳:۴۳ - او کله چې عیسی له ښکاره دلیلونو سره راغی، ویې ویل: (ای بني اسرائيلو!) یقیناً ما تاسو ته حکم راوړی دی او د دې لپاره (راغلی يم) چې تاسو ته ځینې هغه (احکام) بیان کړم چې تاسو په هغو کې اختلاف کوئ، نو تاسو له الله نه ووېرېږئ او زما اطاعت وکړئ

۶۴:۴۳ - بېشکه هم دا الله زما رب دی او ستاسو رب دی، لهذا تاسو د ده عبادت کوئ، دغه نېغه لاره ده

۶۵:۴۳ - نو (د نصرانیانو) دغه ډلې په خپل منیخ کې سره مختلفې شوې، نو د هغو کسانو لپاره چې ظلم یې کړی دی، د ډېرې دردوونکې ورځې له عذاب نه هلاکت دی

۶۶:۴۳ - دوی انتظار نه کوي مگر د قیامت چې په دوی به ناڅاپه راشي، او دوی به نه پوهېږي

۶۷:۴۳ - په دغې ورځ کې به خواږه یاران، د دوی ځینې به د ځینو نورو دښمنان وي، غیر له متقیانو نه

۶۸:۴۳ - ای زما بنده گانو! نن ورځ په تاسو وېره نشته او نه به تاسو غمژن کېږئ

۶۹:۴۳ - هغه کسان چې زمونږ په ایتونو یې ایمان راوړی دی او دوی مسلمانان وو

۷۰:۴۳ - (دوی ته به ویلی شي): تاسو جنت ته ننوځئ، تاسو او ستاسو ښځې، تاسو به خوشالولی شئ

۷۱:۴۳ - په دوی به کاسې د سرو زرو او گلاسونه گرځول کېږي او په دغو (جنتونو) کې به هغه څه وي چې نفسونه (زررونه) د هغو خواهش کوي او سترگې (پرې) خوند اخلي. او تاسو به په دغو کې تل ترته یئ

۷۲:۴۳ - او دغه هغه جنتونه دي چې تاسو ته د هغو عملونو په سبب په میراث کې درکړی شول چې تاسو به کول

۷۳:۴۳ - تاسو لپاره په دغو کې ډېرې مېوې دي چې تاسو به له هغو ځنې خوراک کوئ



- ۷۴:۴۳ - بېشکه مجرمان به د جهنم په عذاب کې تل پاتې کېدونکي وي
- ۷۵:۴۳ - چې دغه (عذاب) به له دوی څخه نه کمولی شي او دوی به په دغه (عذاب) کې نا امېده اوسي
- ۷۶:۴۳ - او مونږ په دوی ظلم نه دی کړی او لېکن هم دوی پخپله ظالمان وو
- ۷۷:۴۳ - او دغه (دوزخیان) به اواز وکړي: ای مالکه! ستا رب دې مونږ مړه کړي، هغه (مالك) به ووايي: بېشکه تاسو (تل) ژوندي پاتې کېدونکي یئ
- ۷۸:۴۳ - یقیناً یقیناً مونږ تاسو ته حق راوړی و او لېکن ستاسو زیاتره حق لره بدگڼونکي دي
- ۷۹:۴۳ - ایا بلکې دوی د یو کار پخه اراده کړې ده، نو بېشکه مونږ (هم) خپل (تدبیر) محکم کوونکي یو
- ۸۰:۴۳ - ایا دوی دا گمان کوي چې بېشکه مونږ د دوی پټې خبرې او پټې مشورې نه اورو، ولې نه! او زموږ رسولان لیکل کوي د دوی ترڅنګه
- ۸۱:۴۳ - ته (دوی ته) ووايه: که چېرې د رحمن لپاره اولاد وی، نو زه به (د هغه) ترټولو اول عبادت کوونکی وم
- ۸۲:۴۳ - پاکي ده د اسمانونو او ځمکې رب لره، د عرش رب لره له هغه څه نه چې دوی یې (د هغه په باره کې) بیانوي
- ۸۳:۴۳ - نو ته دوی پرېږده چې (په باطلو خبرو کې) غوټې وهي او لوبې کوي تر هغه پورې چې دوی د خپلې هغې ورځې سره ملاقات وکړي چې دوی ته به یې وعده ورکولی شوه
- ۸۴:۴۳ - او هم دی هغه دی ذات چې په اسمان کې معبود دی او په ځمکه کې (هم) معبود دی، او هم دی ډېر حکمت والا، ښه پوه دی
- ۸۵:۴۳ - او ډېر برکت ناک دی هغه ذات چې خاص د هغه لپاره د اسمانونو او ځمکې باچايي ده او د هغه څه چې د دغو دواړو په مینځ کې دي او خاص له هغه سره د قیامت د علم دی او خاص هغه ته به تاسو بېرته بېولی شئ
- ۸۶:۴۳ - او هغه معبودان چې دوی یې له دغه (الله) نه غیر بلي؛ د شفاعت هېڅ اختیار نه لري، مگر هغه څوک چې د حق گواهي یې ورکړې وي، په دې حال کې چې دوی پوهېږي
- ۸۷:۴۳ - او قسم دی که ته له دوی نه تپوس وکړې چې دوی چا پیدا کړي دي (نو) دوی به خامخا ضرور ووايي: الله (پیدا کړي دي) نو کوم طرف ته دوی گرځول کېږي؟
- ۸۸:۴۳ - او قسم دی د دغه (رسول) په دې وینا چې ای زما ربه! بېشکه زما دا قوم ایمان نه راوړي



۸۹:۴۳ - نو ته له دوی نه مخ وگرځوه او ووايه: سلام، پس ژر به دوی پوه شي

## (مکي) دود (دوره) - الدخان ۴۴

۱:۴۴ - حا، ميم

۲:۴۴ - قسم دی په بيانونکي کتاب

۳:۴۴ - بېشکه مونږ دا (قرآن) په مبارکه شپه کې نازل کړی دی، بېشکه مونږ وپروونکي وو

۴:۴۴ - په دغې (شپه) کې هر له حکمته ډک کار بيانولی (او بېلولی) شي

۵:۴۴ - زمونږ له جانبه د حکم ورکولو په وجه (حکم ورکول دي زمونږ له جانبه) بېشکه مونږ (د رسولانو) لپرونکي وو

۶:۴۴ - ستا د رب د رحمت لپاره، بېشکه هم دی ښه اورېدونکی، ښه پوه دی

۷:۴۴ - چې د اسمانونو او ځمکې رب دی او د هغه څه چې د دواړو په مينځ کې دي، که تاسو يقين کوونکي یئ

۸:۴۴ - نشته هېڅ يو حق معبود مگر هم دی دی، دی ژوندي کول کوي او مړه کول کوي، ستاسو رب دی او ستاسو د رومبنيو پلرونو رب دی

۹:۴۴ - بلکې دوی په شک کې دي، چې لوبې کوي

۱۰:۴۴ - پس ته د هغې ورځې انتظار کوه چې اسمان ښکاره لوگی راوړي

۱۱:۴۴ - چې خلق به پټ کړي دا ډېر دردوونکی عذاب دی

۱۲:۴۴ - ای زمونږه ربه! ته زمونږ نه دغه عذاب لرې کړه، بېشکه مونږ ايمان راوړونکي يو

۱۳:۴۴ - دوی ته به نصيحت اخيستل چېرته وي، حال دا چې دوی ته ښکاره بيانوونکی رسول راغلی و

۱۴:۴۴ - بيا دوی له هغه نه مخ وگرځاوه او وپي ويل: (دا) تعليم ورکړی شوی دی، لېونی دی

۱۵:۴۴ - بېشکه مونږ دغه عذاب لږ (وخت) لرې کوونکي يو، بېشکه تاسو بيا (کفر ته)

راگرځېدونکي یئ

۱۶:۴۴ - (ياده کړه) هغه ورځ چې مونږ نيول وکړو، تر ټولو غټ نيول، بېشکه مونږ انتقام

اخيستونکي يو

۱۷:۴۴ - او يقيناً يقيناً مونږ له دوی نه مخکې د فرعون قوم ازمايلي و. او هغو ته ډېر عزتمند



## رسول راغلی و

۱۸:۴۴ - چې تاسو ما ته د الله بنده گان (بني اسرائيل) راوسپاری، بېشکه زه تاسو لپاره امانتگر رسول یم

۱۹:۴۴ - او دا چې تاسو په الله سرکشي مه کوئ، بېشکه زه تاسو ته ښکاره دلیل راوړونکی یم  
۲۰:۴۴ - او بېشکه ما پناه نیولې ده د خپل رب او ستاسو د رب، له دې نه چې تاسو ما سنگسار کړئ

۲۱:۴۴ - او که تاسو په ما ایمان نه راوړئ، بیا نو له ما نه په ډډه شی

۲۲:۴۴ - بیا هغه له خپل رب نه دعا وغوښته چې بېشکه دغه مجرمان خلق دی  
۲۳:۴۴ - نو (الله ورته وویل: چې) ته زما بنده گان د شپې بوځه، بېشکه ستاسو به تعاقب کولی شي

۲۴:۴۴ - او سمندر ولاړ (ساکن) پرېږده، بېشکه دوی دي یوب کړی شوی لښکر

۲۵:۴۴ - دوی څومره ډېر باغونه او چېنې پرېښودلې

۲۶:۴۴ - او فصلونه او ډېر د عزت ځای

۲۷:۴۴ - او نور نعمتونه چې دوی به په هغو کې خوشاله وو

۲۸:۴۴ - همداسې (مو دوی هلاک کړل) او دغه مو بل قوم ته په میراث ورکړل

۲۹:۴۴ - نو په دوی اسمان او ځمکې ونه ژړل او نه دوی مهلت ورکړی شوي وو

۳۰:۴۴ - او یقیناً یقیناً مونږ بني اسرائيل له سپکوونکي عذاب نه خلاص کړل

۳۱:۴۴ - له فرعون نه، بېشکه هغه (فرعون) سرکشه (او) له حده تېرېدونکو څخه و

۳۲:۴۴ - او یقیناً یقیناً مونږ دغه (بني اسرائيل) د خپلې زمانې په خلقو باندې غوره کړي وو په علم سره (په دې حال کې چې مونږ پرې عالمان وو)

۳۳:۴۴ - او دوی ته مونږ هغه نښې ورکړې وې، چې په هغو کې ښکاره آزمایش و

۳۴:۴۴ - بېشکه دغه (کفار) خامخا وایي

۳۵:۴۴ - نه دی دغه (عاقبت او د کار خاتمه) مگر زمونږ رومبني مرگ دی، او مونږ به له سره بیا راژوندي نه کړی شو

۳۶:۴۴ - نو تاسو زمونږ پلرونو (ژوندي) راوړئ! که تاسو رښتیني یئ

۳۷:۴۴ - ایا دوی (قریش) غوره دي، یا که د تبع قوم او هغه کسان چې له دوی نه مخکې وو،



- مونږ هغوی هلاک کړل، بېشکه دوی مجرمان خلق وو
- ۳۸:۴۴ - او مونږ اسمانونه او ځمکه او هر هغه څه چې د دواړو په مینځ کې دي؛ نه دي پیدا کړي، په داسې حال کې چې عبث او لوبې کوونکي یو
- ۳۹:۴۴ - مونږ دوی دواړه نه دي پیدا کړي مگر په حقه سره. او لېکن د دوی اکثره (خلق) نه پوهېږي
- ۴۰:۴۴ - بېشکه د فیصلې ورځ د دوی د ټولو ټاکلې وعده ده
- ۴۱:۴۴ - هغه ورځ چې هېڅ یو دوست به د بل دوست هېڅ په کار رانشي او نه به له دوی سره مدد کولی شي
- ۴۲:۴۴ - لېکن هغه کس چې الله پرې رحم وکړي، بېشکه دا (الله)، هم دی ښه غالب، بې حده رحم کوونکی دی
- ۴۳:۴۴ - بېشکه د زقوم ونه
- ۴۴:۴۴ - د غټ گناهگار خوراک دی
- ۴۵:۴۴ - د ویلې کړی شویو مسو (د تېلو تورې خټې) په شان چې په گېډو کې به اېشيزي
- ۴۶:۴۴ - د گرمو اوبو د اېشېدلو په شان
- ۴۷:۴۴ - تاسو دا ونیسئ، پس دی د جهنم بېخي مینځ له په سختی سره راکاږئ
- ۴۸:۴۴ - بیا د ده د سر له پاسه د اېشېدلو اوبو له عذابه ورتوی کړئ
- ۴۹:۴۴ - (ده ته به وویل شي چې دغه عذاب) وځکه، بېشکه هم دا ته ډېر زبردست، ډېر عزتمن یې
- ۵۰:۴۴ - بېشکه دا هغه (عذاب) دی چې تاسو به په ده کې شک کاوه
- ۵۱:۴۴ - بېشکه متقیان به په امن ناکه ځای کې وي
- ۵۲:۴۴ - په جنتونو کې
- ۵۳:۴۴ - دوی به له نړیو ورېښمو او پېرو ورېښمو جامې اغوندي، په داسې حال کې چې سره مخامخ به ناست وي
- ۵۴:۴۴ - همداسې به وي. او مونږ به دوی د غټ سترگو سپینو سرو حورو سره ملگري کړو
- ۵۵:۴۴ - دوی به په دغو جنتونو کې هر قسمه مېوې راغواړي، په داسې حال کې چې په امن به وي



۵۶:۴۴ - دوی به په دغو کې مرگ نه ځکي. غیر له رومبني مرگ نه (چې په دنیا کې تېر شوی دی) او دوی به (الله) د دوزخ له عذاب نه بچ وساتي  
۵۷:۴۴ - د خپل رب د فضل په وجه، هم دغه ډېره لویه کامیابي ده  
۵۸:۴۴ - پس بېشکه هم دا خبره ده چې دا (قرآن) مونږ ستا په ژبه اسان کړی دی، د دې لپاره چې دوی نصیحت واخلي  
۵۹:۴۴ - نو ته انتظار کوه، بېشکه دوی هم انتظار کوونکي دي

### مکي) په گونډو - الجاثية ۴۵

۱:۴۵ - حا، ميم  
۲:۴۵ - د کتاب نازلول د الله له جانبې دي چې ډېر غالب، ښه حکمت والا دی  
۳:۴۵ - بېشکه په اسمانونو او ځمکه کې د مومنانو لپاره يقيناً ډېرې نښې دي  
۴:۴۵ - او ستاسو په پیدا کولو کې او په هغه څه کې چې ده هر قسمه خوځنده خواره کړي دي؛ د هغه قوم لپاره نښې دي چې يقين کوي  
۵:۴۵ - او د شپې او ورځې په اختلاف کې او په هغه کې چې الله له اسمان (بره) نه رزق (باران) نازل کړی دی، بيا يې په هغه سره ځمکه د هغې له مرگ نه پس راژوندی کړې ده او د هواگانو په بدلولو رابدلولو کې د هغو خلقو لپاره نښې دي چې له عقل نه کار اخلي  
۶:۴۵ - دغه د الله دليلونه دي چې مونږ يې په حقه سره په تا لولو، نو دوی به د الله او د هغه له ايتونو نه وروسته په کومې خبرې ايمان راوړي؟  
۷:۴۵ - د هر سخت دروغ تړونکي، سخت مجرم لپاره هلاکت دی  
۸:۴۵ - د الله ايتونه اوړي چې په ده لوستل کېږي، بيا ښه کلکېږي، په داسې حال کې چې تکبر کوونکی وي، گویاکې ده دا (ايتونه) نه دي اورېدلي، نو ده ته د ډېر دردوونکي عذاب زېږی ورکړه  
۹:۴۵ - او کله چې دی زمونږ له ايتونو نه څه معلوم کړي، نو هغه مسخره ونيسي، دغه کسان (چې دي) د دوی لپاره سپکوونکی عذاب دی  
۱۰:۴۵ - د دوی مخې ته جهنم دی او د دوی کړي عملونه به د دوی هېڅ په کار رانشي او نه هغه چې دوی له الله نه غیر کارسازان نيولي وو. او د دوی لپاره ډېر لوی عذاب دی  
۱۱:۴۵ - دا (قرآن) هدايت دی. او هغه کسان چې د خپل رب په ايتونو کافران شوي دي؛ د هغوی لپاره د ډېر دردوونکي عذاب سزا ده



۱۲:۴۵ - الله هغه ذات دی چې تاسو لپاره یې سمندر تابع کړی دی، د دې لپاره چې په ده کې کشتی د ده په حکم سره روانې شي او د دې لپاره چې تاسو د هغه له فضله لټون وکړئ او د دې لپاره چې تاسو شکر وباسئ

۱۳:۴۵ - او تاسو لپاره یې په کار لگولي دي هر هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هر هغه څه چې په ځمکه کې دي، په داسې حال کې چې دا ټول د هغه له جانبې (مسخر) دي، بېشکه په دغو کې د هغه قوم لپاره یقیناً ډېرې نېنې دي چې غور فکر کوي

۱۴:۴۵ - (ای نبی!) ته هغو کسانو ته ووايه چې ایمان راوړی دی چې هغو کسانو ته دې بخښنه کوي چې د الله د ورځو (حوادثو) امېد نه لري، د دې لپاره چې دی (الله پخپله) یوې ډلې ته د هغوی د کړيو کارونو بدله ورکړي

۱۵:۴۵ - هر څوک چې نېک عمل وکړي، نو د خپل ځان لپاره یې دی، او څوک چې بد وکړي، نو په همدې یې ضرر دی، بیا به خاص خپل رب ته تاسو بېرته بیول کېږئ

۱۶:۴۵ - او یقیناً یقیناً مونږ بني اسرائيلو ته کتاب او حکم او نبوت ورکړی و او دوی ته مو پاکیزه څیزونه روزي کړي وو او مونږ دوی ته (د خپلې زمانې) په خلقو فضیلت ورکړی و

۱۷:۴۵ - او مونږه دوی ته (د دین) په کار کې ښکاره دلیلونه ورکړي وو، نو دوی اختلاف ونه کړ مگر وروسته له دې چې دوی ته علم راغی، د خپل مینځي ضد (او حسد) په وجه، بېشکه ستا رب به د قیامت په ورځ د دوی په مینځ کې په هغو خبرو کې فیصله کوي چې دوی به په هغو کې اختلاف کاوه

۱۸:۴۵ - بیا مونږ ته (د دین) په معامله کې په واضحه لاره باندې ودرولې، نو ته د دې پیروي کوه او ته د هغو خلقو د خواهشاتو پیروي مه کوه چې نه پوهېږي

۱۹:۴۵ - بېشکه دوی به د الله په مقابله کې ستا هېڅ په کار رانشي او بېشکه ظالمان (چې دي) د دوی ځینې د ځینو نورو دوستان دي او الله د پرهېزگارانو ملگری دی

۲۰:۴۵ - دا (قرآن) د خلقو لپاره ښکاره دلیلونه دي او هدایت او رحمت دی د هغه قوم لپاره چې یقین کوي

۲۱:۴۵ - ایا هغو کسانو چې جرمونه یې کړي دي؛ دا گمان کړی چې مونږ به دوی د هغو کسانو په شان وگرځوو چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، په داسې حال کې چې د دوی ژوند او د دوی مرگ به یو برابر وي، بده ده هغه فیصله چې دوی یې کوي

۲۲:۴۵ - او الله اسمانونه او ځمکه په حقه سره پیدا کړي دي او د دې لپاره چې هر نفس ته د هغه عمل بدله ورکړی شي چې ده کړی دی، په داسې حال کې چې په دوی به ظلم نه کولی شي



۲۳:۴۵ - ایا نو تا هغه کس لیدلی دی چې خپل معبود یې خپل خواهش گرځولی دی او الله هغه په علم باندې گمراه کړ او د هغه په غوږونو او د هغه په زړه یې مهر ولگاوه، او د هغه په سترگو یې پرده واچوله، نو ده ته به له الله نه بعد څوک هدایت وکړي، ایا نو تاسو پند نه اخلئ!

۲۴:۴۵ - او دوی وایي: دغه (ژوندون) نشته مگر زمونږ دنیایي ژوند چې مړه کېږو او ژوندي کېږو او مونږ نه هلاکوي مگر زمانه. او دوی ته په دې خبره هېڅ علم نشته، دوی یواځې گمانونه چلوي

۲۵:۴۵ - او کله چې دوی ته زمونږ ایتونه تلاوت کولی شي، چې ښه واضح دي، (نو) د دوی دلیل نه وي مگر دا چې وایي: تاسو زمونږ (مړه) پلرونه راولئ که تاسو رښتیني یئ

۲۶:۴۵ - ته دوی ته ووايه: الله تاسو ژوندي کوي، بیا هغه تاسو مړه کوي بیا هغه تاسو د قیامت ورځې ته راجمع کوي چې په هغې کې هېڅ شک نشته او لېکن د خلقو اکثریت نه پوهېږي

۲۷:۴۵ - او خاص الله لپاره د اسمانونو او ځمکې باچایي ده او په هغه ورځ کې چې قیامت به قایم شي، په دغه ورځ کې به باطل پرستان تاوانیان شي

۲۸:۴۵ - او ته به هر امت په ځنگونو پروت ویني، هر امت به خپل کتاب (اعمالنامې) ته راوبللی شي، نن ورځ به تاسو ته د هغو عملونو بدله درکولی شي چې تاسو به کول

۲۹:۴۵ - دا زمونږ کتاب دی چې پر تاسو باندې په حقه سره گواهي کوي، بېشکه مونږ هغه عملونه لیکل چې تاسو به (په دنیا کې) کول

۳۰:۴۵ - نو هر چې هغه کسان دي چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، نو خپل رب به دوی په خپل رحمت کې داخل کړي، هم دغه ښکاره کامیابي ده

۳۱:۴۵ - او پاتې شو هغه کسان چې کافران شوي دي (نو دوی ته به وویل شي): ایا نو تاسو ته زما ایتونه نه لوستل کېدل، بیا تاسو تکبر وکړ او تاسو مجرمان خلق وئ

۳۲:۴۵ - او کله چې به (تاسو ته) وویل شو چې بېشکه د الله وعده حقه ده او قیامت (چې دی) په ده کې هېڅ شک نشته، تاسو به ویل: مونږ نه پوهېږو قیامت څه شی دی؟ مونږ خو بس یو گمان کوو، گمان کول او مونږ له سره یقین کوونکي نه یو

۳۳:۴۵ - او دوی ته به د خپلو عملونو بدې ښکاره شي او دوی به گېر کړي هغه (عذاب) چې دوی به په هغه پورې استهزا کولې

۳۴:۴۵ - او وبه ویل شي نن ورځ مونږ تاسو هېږوو، لکه چې تاسو د خپلې دې ورځې ملاقات هېر کړی و او ستاسو استوگنه اور دی او تاسو لپاره هیڅوک مدد کوونکي نشته

۳۵:۴۵ - دا په دې سبب چې یقیناً تاسو د الله ایتونه مسخره گرځولي وو او تاسو دنیایي ژوند غره (دوکه) کړي وئ، نو نن ورځ به له دغه (دوزخ) نه دوی نه ایستل کېږي او نه به له دوی نه د توپې



کولو مطالبه کېږي

۳۶:۴۵ - نو ټول د کمال صفتونه خاص هغه الله لره دي چې د اسمانونو رب دی او د ځمکې رب دی، د عالمونو رب دی

۳۷:۴۵ - او خاص ده لره په اسمانونو او ځمکه کې لويي ده او هم دی ښه غالب، ښه حکمت والا دی

## (مکي) عمان کی د یو ځای نوم وو - الأحقاف ۴۶

۱:۴۶:۴۷ - حا، میم

۲:۴۶:۴۷ - د کتاب نازلول د الله له جانبه دي چې ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۳:۴۶:۴۷ - مونږ اسمانونه او ځمکه او هغه څه چې د دواړو په مینځ کې دي، نه دي پیدا کړي مگر په حقه او په ټاکلې مودې سره. او کافران شوي کسان له هغه (قرآن) نه چې دوی پرې وپړولی شي، مخ گرځوونکي دي

۴:۴۶:۴۷ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو ما ته د هغو (معبودانو) خبر راکړئ چې تاسو یې له الله نه غیر بلئ، تاسو ما ته وښيي دوی په ځمکه کې څه پیدا کړي دي؟ یا دوی لره په (پیدا کولو د) اسمانونو کې څه شراکت شته؟ تاسو ما ته له دغه (قرآن) نه مخکې کوم کتاب راوړئ، یا له علمه څه باقي علامه، که تاسو رښتیني یئ

۵:۴۶:۴۷ - او له هغه کس نه زیات گمراه څوک دی چې له الله نه غیر هغه (معبودان) بلي چې د ده دعا (سوال) تر قیامته پورې نشي قبلولی، په داسې حال کې چې دغه (معبودان) به د دوی له بلنې نه غافله (بې خبره) وي

۶:۴۶:۴۷ - او کله چې (ټول) خلق (د حساب لپاره په محشر کې) راجمع کړی شي دغه (معبودان) به د دوی دښمنان وگرځي او د دغو (عبادت کوونکو) له عبادت نه به منکر شي

۷:۴۶:۴۷ - او کله چې دوی ته زمونږ ایتونه لوستلی شي، په داسې حال کې چې ښه واضح دي (، نو) کافران شوي کسان د حق په باره کې وايي، کله چې دوی ته راغی: دا ښکاره جادو دی

۸:۴۶:۴۷ - بلکې ایا دوی وايي: ده دا له ځانه جوړ کړی دی، ته (دوی ته) ووايه: که چېرې دا ما له ځانه جوړ کړی وي، نو تاسو زما لپاره له الله نه (د بچ کولو لپاره) د هېڅ شي اختیار نه لرئ، هغه په هغو خبرو ښه عالم دی چې تاسو په هغو کې لگيا یئ، هغه زما په مینځ کې او ستاسو په مینځ کې ښه کافي گواه دی. او همدغه ښه بڅښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۹:۴۶:۴۷ - ته (دوی ته) ووايه: زه په رسولانو کې اول (او نوی رسول) نه يم (بلکې له ما نه مخکې



هم رسولان تېر شوي) او زه بېخي نه پوهېږم چې زما سره او تاسو سره به څه کولی شي، زه خو يواځې د هغه څه پيروي کوم چې ما ته وحي کولی شي او زه خو يواځې ښکاره وپروونکی يم ۱۰:۴۶:۴۷ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو ما ته خبر راکړئ که چېرې دا (قرآن) د الله له جانبه وي او تاسو په ده سره کافران شوي یې او د بني اسرائيلو يو گواه د دې په مثل سره گواهي کړې ده، پس هغه ايمان راوړ او تاسو لويي وکړه، بېشکه الله ظالم قوم ته هدايت نه کوي ۱۱:۴۶:۴۷ - او کافران شويو کسانو د هغو کسانو په هکله وويل چې ايمان يې راوړی دی: که چېرې دا (ايمان، قرآن) خیر (او غوره کار) وی، نو دوی به ده ته زمونږ نه مخکې شوي نه وو. او چونکه دغو (کافرانو) په دغه (قرآن) سره نېغه لاره ونه موندله، نو ځکه دوی به ضرور وايي: دا ډېر پخواني دروغ دي

۱۲:۴۶:۴۷ - حال دا چې له ده نه مخکې د موسی کتاب و، چې لار ښوونکی او رحمت و او دا (قرآن) يو تصديق کوونکی کتاب دی، په داسې حال کې چې په عربي ژبه دی، د دې لپاره چې هغه کسان ووېروي چې ظلم يې کړی دی او نېکي کوونکو لپاره زېری دی ۱۳:۴۶:۴۷ - بېشکه هغه کسان چې وايي: زمونږ رب الله دی، بيا ټينگ ودرېږي، نو په دوی به نه څه وېره وي او نه به دوی غمگین کېږي

۱۴:۴۶:۴۷ - دغه کسان د جنت ملگري دي، چې په ده کې به تل ترتله وي، (دوی ته به) بدله ورکولی شي د هغو (نېکو) عملونو په سبب چې دوی به کول

۱۵:۴۶:۴۷ - او مونږ انسان ته له خپل مور او پلار سره د نېکۍ کولو کلك حکم کړی دی، د ده مور دی د سختۍ په حالت کې (په خېټه کې) پورته کړی او دی يې د سختۍ په حالت کې زېږولی دی او د ده حمل او له تي نه د ده، پرېکولو (غوځولو، د دواړو) موده دېرش مياشتې ده، تر هغه پورې چې کله دی خپل قوت ته ورسېده او څلورېنښتو کالو ته ورسېده، ده وويل: ای زما ربه! ته ما ته (الهام او) توفيق راکړه چې زه ستا د هغه نعمت شکر ادا کړم چې تا په ما او زما په مور و پلار انعام کړی دی او دا چې زه داسې نېک عمل وکړم چې ته يې خوښوې او ته زما په اولاد کې صلاحيت (او نېکي) کېږده، بېشکه ما تا ته توبه کړې ده او بېشکه زه له مسلمانانو ځنې يم ۱۶:۴۶:۴۷ - دغه کسان دي چې مونږ له دوی نه د دوی په عملونو کې تر ټولو ښه قبلوو او د دوی له گناهونو نه تېرېږو، په داسې حال کې چې د جنت په ملگرو کې به وي (الله کړې ده) هغه رښتیني وعده چې له دوی سره يې وعده کولی شوه

۱۷:۴۶:۴۷ - او هغه سړی چې خپل مور او پلار ته يې وويل: تاسو دواړو ته دې خرابي وي (زه له تاسو دواړو زړه تنگی يم) ايا تاسو ما ته دا وعده راکوئ چې زه به (ژوندی) راوېستلی کېږم، حال دا چې له ما نه مخکې ډېرې پېړۍ تېرې شوې دي او هغو دواړو الله ته فریاد کاوه (او ورته ويل



یې: تالره هلاکت دی، ایمان راوړه! بېشکه د الله وعده حقه ده، نو دی (په جواب کې) وایي: دا نه دي مگر د رومبڼو خلقو باطلې قصې

۱۸:۴۶:۴۷ - دغه هغه کسان دي چې په دوی باندې (د عذاب) خبره ثابته شوې ده، په هغو امتونو کې چې له دوی نه مخکې تېر شوي دي له پېریانو او انسانانو ځنې، بېشکه دوی تاوانیان وو  
۱۹:۴۶:۴۷ - او د هرې یوې (پلې) لپاره د دوی د کړو عملونو په سبب (بېلې بېلې) مرتبې دي، او د دې لپاره چې دوی ته د دوی عملونه پوره ورکړي، په داسې حال کې چې په دوی به ظلم ونه کړی شي

۲۰:۴۶:۴۷ - او هغه ورځ (یاده کړه) چې کافران شوي کسان به اور ته پېش کولی شي (او ورته به وویل شي): تاسو خپل خوندونه (او نعمتونه) په خپل دنيایي ژوند کې ختم کړي دي او تاسو له هغو نه فايده اخیستې ده، نو نن ورځ به تاسو ته د ذلت د عذاب بدله درکولی شي، په سبب د دې چې تاسو به په ځمکه کې ناحقه تکبر کاوه او په سبب د دې چې تاسو به نافرمانی کوله  
۲۱:۴۶:۴۷ - او ته د عاديانو ورور (هود) یاد کړه، کله چې ده خپل قوم ووپرولو، چې په احقاف (رېگستان) کې وو، او یقیناً له ده نه مخکې او له ده نه وروسته (نور) وپروونکي (پېغمبران) تېر شوي دي (په دې خبرې سره) چې تاسو عبادت مه کوئ غیر له الله نه، بېشکه زه په تاسو د ډېرې لویې ورځې د عذاب وېره کوم

۲۲:۴۶:۴۷ - دوی وویل: (ای هوده!) ایا ته مونږ ته د دې لپاره راغلی یې چې مونږ له خپلو معبودانو نه واړوې، پس ته پر مونږ هغه (عذاب) راوله چې ته یې مونږ ته وعده راکوې، که ته له رښتینو ځنې یې

۲۳:۴۶:۴۷ - ده وویل: بېشکه همدا خبره ده چې (د عذاب د راتلو) علم خو له الله سره دی او زه تاسو ته هغه څه دررسوم چې په هغو سره زه رالېږل شوی يم او لېکن زه تاسو داسې قوم وینم چې له جهالت نه کار اخلئ

۲۴:۴۶:۴۷ - نو کله چې دوی هغه (عذاب) ولیده، چې د پلنې ورپځې په شکل کې د دوی میدانونو ته مخ کوونکی و، دوی وویل: دا پلنه وربځ ده، پر مونږ باران وروونکې ده، (نو هود وویل) بلکې دا هغه (عذاب) دی چې تاسو د ده تلوار کاوه، باد دی چې په ده کې دردوونکی عذاب دی

۲۵:۴۶:۴۷ - چې د خپل رب په حکم سره هر شی هلاکوي، نو دوی سبا ته داسې شول چې یواځې د دوی (خالې) کورونه لیدل کېدل، مونږ همداسې مجرم قوم ته بدله ورکوو

۲۶:۴۶:۴۷ - او یقیناً یقیناً مونږ هغوی ته په هغو څیزونو کې دومره قوت (او قدرت) ورکړی و چې تاسو ته مو په هغو کې قدرت نه دی درکړی او د هغوی لپاره مونږ غوږونه او سترگې او زړونه پیدا کړي وو، نو له دوی نه د دوی غوږونو او نه د دوی سترگو او نه د دوی زړونو هېڅ شی (عذاب)



دفع نه کړی شو، ځکه چې دوی د الله له ایتونو نه انکار کاوه او دوی هغه (عذاب) راگېر کړل چې دوی به په هغه پورې استهزا کولې

۲۷:۴۶:۴۷ - او یقیناً یقیناً مونږ هغه کلي چې ستاسو چاپېره دي، هلاک کړل او مونږه ایتونه مکرر بیان کړي دي، د دې لپاره چې دوی (له کفر نه) راوگرځي

۲۸:۴۶:۴۷ - نو د دوی مرسته هغو (معبودانو) ولې ونه کړه چې دغو (خلکو دوی) د تقرب لپاره له الله نه غیر معبودان گرځولي وو، بلکې دغه (معبودان په دغه وخت کې) له دوی نه وړک شول او دغه د دوی غټ دروغ دي او هغه څه دي چې دوی به له ځانه جوړول

۲۹:۴۶:۴۷ - او هغه وخت (یاد کړه) چې مونږ تا ته د پېریانو یوه ډله راوگرځوله، چې قرآن به اوري، نو کله چې دوی ده (قرآن) ته حاضر شول، نو ویې ویل: چوپ شئ! نو کله چې (د قرآن تلاوت) تمام کړی شو (نو) دوی خپل قوم ته بېرته وگرځېدل، په داسې حال کې چې وپروونکي وو

۳۰:۴۶:۴۷ - دوی وویل: ای زموږ قومه! بېشکه مونږ داسې کتاب واورېده چې له موسی نه وروسته نازل کړی شوی دی، په داسې حال کې د هغو (کتابونو) تصدیق کوونکی دی چې له ده نه مخکې وو، حق ته او نېغې (سمې) لارې ته ښوونه کوي

۳۱:۴۶:۴۷ - ای زموږ قومه! تاسو د الله د بلونکي وینا قبوله کړئ او په ده ایمان راوړئ، چې هغه (الله) تاسو ته ستاسو ځینې گناهونه وبخښي او تاسو له ډېر دردوونکي عذاب نه خلاص (او بچ) کړي

۳۲:۴۶:۴۷ - او څوک چې د الله د بلونکي خبره قبوله نه کړي، نو دغه کس په ځمکه کې (الله لره) عاجزه کوونکی نه دی او د ده لپاره له دغه (الله) نه غیر هېڅ کارسازي (او مددگاران) نشته او دغه کسان په ښکاره گمراهۍ کې دي

۳۳:۴۶:۴۷ - او ایا دوی نه دي کتلي چې بېشکه هغه الله چې اسمانونه او ځمکه یې پیدا کړي دي او د دغو په پیدا کولو سره نه دی ستړی شوی، یقیناً په دې قادر دی چې مړي ژوندي کړي؟ ولې نه! بېشکه هغه په هر شي باندې ښه قادر دی

۳۴:۴۶:۴۷ - او هغه ورځ (یاده کړه) چې کافران شوي کسان به اور ته وړاندې کولی شي (او ورته وښيي) ایا دا حق (اورښتیا) نه دی، دوی به ووايي: ولې نه! زموږ دې په خپل رب قسم وي! الله به ووايي: نو تاسو عذاب وځکئ، په سبب د هغه کفر چې تاسو به کاوه

۳۵:۴۶:۴۷ - نو (ای نبي!) ته صبر کوه، لکه چې د عزیمت والا رسولانو صبر کړی دی او د دوی په هکله (د عذاب) تلور مه کوه، گویاکې دوی به هغه ورځ (کې) چې هغه (عذاب) وويني چې له دوی سره یې وعده کولی شوه، داسې وي چې دوی وخت نه دی تېر کړی مگر د ورځې یوه گړۍ، (دا قرآن) پیغام دی، پس هلاک کولی نه شي مگر فاسقان خلق



## (مدني) محمد - محمد ۴۷

۱:۴۷ - هغه کسان چې کافران شوي دي او (خلق يې) د الله له لارې نه منع کړي دي. هغه (الله) د دوی (نېک) عملونه خراب (او ضايع) کړي دي

۲:۴۷ - او هغه کسان چې ايمان يې راوړ او نېک عملونه وکړل او په هغه (قرآن) يې ايمان راوړ چې په محمد (ﷺ) نازل کړی شوی دی. او همدغه د دوی د رب له جانبه حق دی (نو) هغه (الله) به له دوی نه د دوی گناهونه لرې کړي او د دوی حال به ښه کړي

۳:۴۷ - دغه په دې سبب چې يقيناً کافران شويو کسانو د باطل پيروي کړې ده او يقيناً هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی د خپل رب له جانبه د حق پيروي کړې ده. همداسې الله خلقو ته د دوی مثالونه (او احوال) بيانوي

۴:۴۷ - نو کله چې تاسو له کافران شويو خلقو سره (په جنگ کې) مخامخ شئ، نو (اول کار د دوی) د څپونو وهل دي، تر هغه پورې چې کله تاسو دوی ښه ډېر ووژنئ، نو بيا تړل ښه مضبوط کړئ (بيا رسی، ښې مضبوطې وتړئ) بيا له دې نه بعد يا خو احسان کول دي (په دوی احسان وکړئ) او يا خو فديه کول دي (د عوض په بدل کې يې ازاد کړئ) (له دوی سره جنگ کوئ) تر هغه پورې چې جنگ (والا) خپلې وسلې کېږدي، دغه (د الله حکم) دی او که الله غوښتلي وي (نو) له دوی نه به يې خامخا بدل اخيستی و او لېکن د دې لپاره (يې تاسو ته د جهاد حکم وکړ) چې ستاسو ځينې په ځينو نورو سره وازمايي، او هغه کسان چې د الله په لاره کې ووژل شي، نو هغه (الله) به د دوی عملونه له سره ضايع نه کړي

۵:۴۷ - هغه (الله) به دوی ته خامخا لار ښوونه وکړي او د دوی حال به ښه کړي

۶:۴۷ - او دوی به جنت ته داخل کړي چې هغه يې دوی ته وربښودلی دی

۷:۴۷ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! که چېرې تاسو د الله مدد وکړئ، هغه به ستاسو مدد وکړئ او ستاسو قدمونه به ثابت (او ټينگ) کړي

۸:۴۷ - او هغه کسان چې کافران شوي دي، نو د دوی لپاره هلاکوالی دی او هغه (الله) د دوی عملونه ضايع کړي دي

۹:۴۷ - دا ځکه چې يقيناً دوی هغه (قرآن) بد گڼلی دی چې الله نازل کړی دی، نو هغه (الله) د دوی عملونه برباد کړل

۱۰:۴۷ - ايا نو دوی په ځمکه کې نه گرځي، نو چې ووينې چې د هغو کسانو انجام څنگه و چې له دوی نه مخکې وو، الله په دوی تباهي راوسته، او د کافرانو لپاره د دغه (انجام) په مثل مثالونه



شته

۱۱:۴۷ - دغه ځکه چې یقیناً الله د هغو کسانو دوست (او مددگار) دی چې ایمان یې راوړی دی او دا چې یقیناً کافران (چې دي) د دوی لپاره مددگار (او دوست) نشته

۱۲:۴۷ - بېشکه الله به هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، داسې جنتونه ته داخلوي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي او هغه کسان چې کافران شوي دي، دوی فایده اخلي او خوراک کوي لکه څنگه چې څاروي خوراک کوي او اور د دوی استوگنه ده

۱۳:۴۷ - او ډېر داسې کلي چې هغه ستا له هغه کلي نه چې ته یې اېستلی یې؛ په قوت کې زیات سخت وو؛ مونږ هغوی هلاک کړل، نو د هغوی هیڅوک مددگار نه و

۱۴:۴۷ - ایا نو هغه کس چې د خپل رب له جانب په ښکاره دلیل (روان) وي د هغه کس په شان دی چې هغه ته خپل بد عمل ښایسته کړی شوی وي او دوی د خپلو خواهشاتو پیروي کړې وي

۱۵:۴۷ - د هغه جنت حال (او صفت) چې پرهبزگارانو ته یې وعده ورکړی شوې ده، په هغو کې د داسې اوبو ولې دي چې خرابېدونکې نه دي او د داسې شیدو (پیو) ولې دي چې خوند (او مزه) به یې تغیر نه مومي (نه خرابېږي) او د داسې شرابو ولې دي چې څښونکو ته مزه ورکوونکي وي او د صفا کړی شویو شاتو ولې دي او د دوی لپاره په دغو (جنتونو) کې هر قسمه مېوې دي او د خپل رب له جانب مغفرت دی (ایا دغه کس) د هغه چا په شان دی چې هغه په اور کې تل تر تله وي او په دوی ډېرې گرمې اوبه ورڅښولی شي، نو د دوی کولمې به ټوټې ټوټې کړي

۱۶:۴۷ - او په دوی کې ځینې هغه دي چې تا ته غوږ ږدي تر دې چې کله ستا له خوا نه بهر ووځي، (نو) هغو کسانو ته ووايي چې علم ورته ورکړی شوی دی: ده (محمد ﷺ) اوس څه وویل؟ دغه هغه کسان دي چې الله د دوی په زړونو مهر لگولی دی او دوی د خپلو خواهشاتو پیروي کړې ده

۱۷:۴۷ - او هغه کسان چې هدایت یې موندلی دی، هغه (الله) دوی ته هدایت ورزیات کړی دی او دوی ته یې د دوی پرهبزگاري ورکړې ده

۱۸:۴۷ - نو دوی انتظار نه کوي مگر د قیامت (یعنې) چې په دوی ناڅاپه راشي، نو یقیناً د ده نښې راغلې دي، نو د دوی لپاره به د دوی پند اخیستل څنگه (مفید) وي چې کله په دوی (قیامت) راشي

۱۹:۴۷ - نو ته پوه شه چې بېشکه شان دا دی چې د عبادت هېڅ لایق نشته مگر الله دی او د خپلې گناه مغفرت وغواړه او د مومنو سړیو او مومنو ښځو لپاره هم، او الله ستاسو په گرځېدنځی او اوسېدنځی عالم دی

۲۰:۴۷ - او هغه کس چې ایمان یې راوړی دی، وایي: ولې یو (داسې) سورت نه نازلول کېږي (چې



د جهاد حکم په کې وي، نو کله چې يو محکم سورت نازل کړی شي او په هغه کې جنگ ياد کړی شوی وي (نو) ته به هغه کسان وينې چې د هغوی په زړونو کې (د نفاق) مرض دی، چې تا ته به گوري د هغه کس د کتو په شان چې په هغه د مرگ له وجې بې هوشي راغلې وي، نو د دوی لپاره دې هلاکت وي

۲۱:۴۷ - (دوی وايي: زمونږ کار) اطاعت دی او نېکه خبره کول دي، نو کله چې کار (د جهاد) فرض (او لازم) شي، نو که دوی له الله سره صدق کړی وي (نو) يقيناً دا به د دوی لپاره ډېر غوره و  
۲۲:۴۷ - نو ايا تاسو، که چېرې حاکمان شئ، دې ته نژدې یئ چې تاسو به په ځمکه کې فساد وکړئ او خپل قرابتونه (خپلويانې) به پرې کړئ

۲۳:۴۷ - دا هغه کسان دي چې الله په دوی لعنت کړی دی، نو دوی يې کانه کړي دي او د دوی سترگې يې ړندې کړې دي

۲۴:۴۷ - ايا نو دوی په قرآن کې فکر نه کوي، بلکې (د دوی) په زړونو د دغو تالې پرتې دي  
۲۵:۴۷ - بېشکه هغه کسان چې په خپلو شاگانو (له ايمانې) بېرته گرځېدلي دي، وروسته له دې چې دوی ته هدايت ښکاره شو، دوی ته شيطان (خپل عملونه) ښايسته کړي دي او دوی ته يې مهلت ښکاره کړی دی

۲۶:۴۷ - دغه په دې سبب چې يقيناً دوی هغو کسانو ته، چې دغه (قرآن) بد گڼي چې الله نازل کړی دی، وويل: په ځينو کارونو کې به مونږ ژر ستاسو حکم ومنو. او الله د دوی په پټو خبرو پوهېږي

۲۷:۴۷ - نو څنگه حال به وي، کله چې ملايک د دوی روحونه قبض کوي، په داسې حال کې چې دغه (ملايک) به د دوی مخونه او د دوی شاگانې وهي

۲۸:۴۷ - دغه په دې سبب چې يقيناً دوی د هغه شي متابعت وکړ چې الله يې ناراضه کړ او دوی د هغه رضامندي بده وگڼله، نو هغه د دوی عملونه برباد کړل

۲۹:۴۷ - ايا هغه کسان چې د هغوی په زړونو کې (د نفاق) بېماري ده؛ دا گمان کړی دی چې الله به د دوی پټې کينې له سره نه څرگندوي

۳۰:۴۷ - او که مونږ وغواړو (نو) تا ته به دوی خامخا وښيو، نو ته به دوی خامخا په خپلو خاصو نښو سره وپېژنې او ته به دوی خامخا ضرور د خبرو په اړولو کې وپېژنې. او الله ستاسو په عملونو عالم دی

۳۱:۴۷ - او مونږ به تاسو خامخا ضرور ازمايو تر دې چې مونږ په تاسو کې جهاد کوونکي وپېژنو (ظاهر کړو) او صبر کوونکي او ستاسو خبرونه وازمايو



۳۲:۴۷ - بېشکه هغه کسان چې کافران شوي دي او د الله له لارې نه منع شوي دي او د رسول مخالفت کوي، وروسته له دې چې دوی ته هدايت ښکاره شو، دوی به الله ته له سره هېڅ شی ضرر ونه رسولى شي او هغه به ضرور د دوی عملونه برباد کړي

۳۳:۴۷ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو د الله اطاعت کوئ او د رسول اطاعت کوئ او خپل عملونه مه تباہ کوئ

۳۴:۴۷ - بېشکه هغه کسان چې کافران شوي دي او د الله له لارې نه منع کېږي، بیا دوی په داسې حال کې مړه شي چې کافران دي، نو الله به دوی ته له سره بخښنه ونه کړي

۳۵:۴۷ - نو تاسو سستي مه کوئ او سولې ته بلنه مه ورکوئ، په داسې حال کې چې هم تاسو به غالب یئ، او الله له تاسو سره دی او هغه به ستاسو عملونه له سره ضایع (او کم) نه کړي

۳۶:۴۷ - بېشکه هم دا خبره ده چې دنیایي ژوند خو بس لوبې او مشغولتیا ده او که تاسو ایمان راوړئ او پرهېزگاره شی (نو) هغه به تاسو ته ستاسو اجرone درکړي او له تاسو نه به ستاسو مالونه ونه وغواړي

۳۷:۴۷ - که هغه له تاسو نه دغه (مال) وغواړي، پس په تاسو ښه کوشش وکړي (نو) تاسو به بخل وکړئ، او هغه (الله) به ستاسو پټې کینې راوباسي

۳۸:۴۷ - خبردار شی! تاسو ای دغو کسانو! تاسو رابللی شی، د دې لپاره چې تاسو د الله په لاره کې مال ولگوئ، نو په تاسو کې ځینې بخل کوي او څوک چې بخل وکړي، نو یقیناً هم دا خبره ده چې هغه له خپل ځان نه (د خیر په منع کولو سره) بخل کوي او هم دا الله غني (ښه بې پروا) دی او هم تاسو فقیران یئ. او که تاسو وگرځېدئ (نو) هغه به له تاسو نه غیر بل قوم په بدل کې راولي، بیا به هغوی ستاسو په شان نه وي

## (مدني) بریا - الفتح ۴۸

۱:۴۸ - بېشکه مونږ تا ته فتح درکړې ده، ښکاره فتح

۲:۴۸ - د دې لپاره چې الله تا ته ستا هغه گناهونه وبخښي چې مخکې تېرې شوي دي او هغه چې وروسته دي او په تا باندې خپل نعمتونه پوره کړي او تا ته نېغه لاره وښيي

۳:۴۸ - او د دې لپاره چې الله ستا مدد وکړي، زبردست مدد کول

۴:۴۸ - دغه (الله) هغه ذات دی چې د مومنانو په زړونو کې یې سکون (اطمینان) نازل کړ، د دې لپاره چې دوی د خپل (مخکیني) ایمان سره د ایمان په لحاظ نور ورزیات شي. او خاص الله لره د اسمانونو او ځمکې لښکرې دي او الله ښه پوه، ښه حکمت والا دی



۵:۴۸ - د دې لپاره چې هغه مومنان سړي او مومني بنځې داسې جنتونو ته داخل کړي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې دوی به په هغو کې تل ترته وي او (د دې لپاره چې) هغه (الله) له دوی نه د دوی گناهونه لرې کړي، او دغه د الله په نيز ډېره لويه کاميابي ده

۶:۴۸ - او د دې لپاره چې منافقو سړيو او منافقو بنځو او مشرکو سړيو او مشرکو بنځو ته عذاب ورکړي، هغه چې په الله باندې گمان کوونکي دي، بدگمان، په دوی دې د بدۍ راگرځېدل وي، او الله په دوی باندې غضب کړی دی او په دوی يې لعنت کړی دی او د دوی لپاره يې جهنم تيار کړی دی او هغه د ورتلو بد ځای دی

۷:۴۸ - او خاص د الله لپاره د اسمانونو او ځمکې لښکرې دي او الله له ازله ښه غالب، ښه حکمت والا دی

۸:۴۸ - بېشکه مونږ ته شاهد او زېږی ورکوونکی او وپروونکی لېږلی يې

۹:۴۸ - د دې لپاره چې تاسو (ای خلقوا!) په الله او د هغه په رسول ایمان راوړئ او د هغه (الله) مدد وکړئ او د هغه تعظیم وکړئ او سبا او بېگا د هغه تسبیح بیان کړئ

۱۰:۴۸ - بېشکه هغه کسان چې له تا سره بیعت کوي، بېشکه همدا خبره ده چې دوی خو له الله سره بیعت کوي، د الله لاس د دوی د لاسونو له پاسه دی، نو هغه چا چې (دا بیعت) مات کړ، نو بېشکه همدا خبره ده چې د خپل ځان په ضرر يې ماتوي او هغه څوک چې په هغه څه وفا وکړي چې په هغه يې له الله سره عهد کړی دی، نو ده ته به هغه خامخا ډېر لوی اجر ورکړي

۱۱:۴۸ - ژر ده چې تا ته په اعرابو کې وروسته پاتې کړی شوي کسان ووايي: مونږ خپلو مالونو او خپلو کورنيو مشغول کړي وو، لهدا ته زمونږ لپاره بڅښنه وغواړه، دوی په خپلو ژبو سره هغه خبرې وايي چې د دوی په زړونو کې هغه نشته، ته (دوی ته) ووايه: نو تاسو لپاره د الله (له عذاب) نه څوک د څه شي اختيار لرلی شي، که هغه (الله) تاسو ته د ضرر رسولو اراده وکړي، یا تاسو ته د نفعې رسولو اراده وکړي، بلکې الله په هغو کارونو چې تاسو يې کوئ؛ ښه خبردار دی

۱۲:۴۸ - بلکې (اصل خبره دا ده چې) تاسو دا گمان کړی و چې رسول او مومنان به خپلو کورنيو ته هېڅ کله هم بېرته له سره را ونه گرځي او دغه خبره ستاسو په زړونو کې ښايسته کړی شوه او تاسو گمان وکړ، بدگمان، او تاسو هلاکېدونکی قوم شوی

۱۳:۴۸ - او هر څوک چې په الله او د هغه په رسول ایمان رانه وړي، نو بېشکه مونږ د کافرانو لپاره لمبې وهونکی اور تيار کړی دی

۱۴:۴۸ - او خاص د الله لپاره د اسمانونو او ځمکې باچايي ده، چا ته چې وغواړي بڅښنه کوي او چا ته چې وغواړي عذاب ورکوي او الله ډېر بڅښونکی، بې حده رحم کوونکی دی



۱۵:۴۸ - ژر به وروسته پاتې کړی شوي کسان ووايي، کله چې تاسو غنيمتونو ته روان شئ، د دې لپاره چې هغه راوښئ: تاسو مونږ پرېږدئ چې تاسو پسې روان شو، دوی غواړي چې د الله کلام بدل کړي، ته (دوی ته) ووايه: تاسو به زمونږ پسې له سره رانشئ، الله همداسې مخکې له دې نه فرمايلي دي: بيا به ژر چې دوی ووايي: بلکې تاسو زمونږ سره حسد کوئ. (داسې نه ده) بلکې دوی نه پوهېدل مگر ډېر لږ څه

۱۶:۴۸ - په اعرابو کې وروسته پاتې کړی شويو کسانو ته ووايه: ژر ده چې تاسو به له داسې قوم سره (د جنگ کولو) لپاره راوبللی شئ، چې د ډېر سخت جنگ والا دي، تاسو به له هغوی سره جنگ کوئ، يا به هغوی مسلمانېږي، نو که تاسو اطاعت وکړئ، الله به تاسو ته ډېر ښه اجر درکړي او که تاسو وگرځېدئ، لکه چې له دې نه مخکې گرځېدلي وئ. (نو) هغه به تاسو ته ډېر دردوونکی عذاب درکړي

۱۷:۴۸ - نه په ږانده باندې څه گناه شته او نه په گور باندې څه گناه شته او نه په بېمار باندې څه گناه شته. او څوک چې د الله او د هغه د رسول اطاعت وکړي (نو) هغه (الله) به دغه (کس) داسې جنتونو ته داخل کړي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي او څوک چې (د الله له احکامو نه) مخ واړوي (، نو) هغه (الله) به ده ته ډېر دردوونکی عذاب ورکړي

۱۸:۴۸ - يقيناً يقيناً الله له مومنانو نه راضي شو کله چې دوی له تا سره د ونې لاندې بيعت کاوه، پس ده ته هغه څه معلوم وو چې د دوی په زړونو کې وو، بيا هغه په دوی اطمینان نازل کړ او دوی ته يې په عوض کې نژدې بری ورکړ

۱۹:۴۸ - او ډېر غنيمتونه چې دوی به هغه رااحصل کړي. او الله له همېشه ډېر غالب، ښه حکمت والا دی

۲۰:۴۸ - الله له تاسو سره د ډېرو غنيمتونو وعده کړې ده چې تاسو به هغه واخلي، پس دا (غنيمت) يې تاسو ته ژر درکړ او د خلقو لاسونه يې له تاسو نه بند کړل او د دې لپاره چې دا (کار) د مومنانو لپاره يو ښه شي او د دې لپاره چې هغه تاسو ته نېغه لار وښيي

۲۱:۴۸ - او نور داسې (غنيمتونه) دي چې تاسو لا په هغو قادر شوي نه يئ، يقيناً الله هغه راگېر کړي دي. او الله په هر شي باندې ښه قادر دی

۲۲:۴۸ - او که کافران شويو کسانو له تاسو سره جنگ کړی وی (نو) دوی به خامخا شاگانې گرځولې وی، بيا به دوی نه څوک کارساز موندلی و او نه کوم مددگار

۲۳:۴۸ - الله هغه طريقه جاري کړې ده چې له دې نه مخکې تېره شوې ده او ته به د الله طريقې لره له سره څه تبديلي ونه مومي

۲۴:۴۸ - او دی همغه ذات دی چې له تاسو نه يې د هغوی لاسونه بند کړل او له هغوی نه يې



ستاسو لاسونه بند کړل، د مکې په داخل کې، وروسته له دې چې تاسو یې پر هغوی غالب کړئ، او الله هغه څه لره چې تاسو یې کوئ؛ ښه لیدونکی دی

۲۵:۴۸ - دوی هغه کسان دي چې کفر یې کړی دی، او تاسو یې له مسجد حرام نه منع کړي یی او قربانۍ (د هدي څاروي هم)، په دې حال کې چې له دې نه بندې کړی شوي دي چې خپل د حلالي ځای ته ورسېږي. او که چېرې څه مومن سړي او څه مومني ښځې نه وی، چې تاسو دوی نه پېژندل، دا چې تاسو به دوی پایمال کړئ، بیا به تاسو ته د دوی په وجه گناه ورسېږي (، نو د جنگ اجازت به یې درکړی و، خو در یې نه کړ) د دې لپاره چې الله په خپل رحمت کې هغه څوک داخل کړي چې یې غواړي، که دغه (مسلمانان له کفارو نه) جدا شوي وی، نو مونږ به خامخا په دغو (د مکې په اوسېدونکو) کسانو کې کافران شویو خلقو ته ډېر دردوونکی عذاب ورکړی و

۲۶:۴۸ - کله چې کافران شویو خلقو په خپلو زړونو کې غیرت واچاوه، د جاهلیت غیرت، نو الله خپل اطمینان په خپل رسول او په مومنانو باندې نازل کړ او په دوی پورې یې د تقویٰ خبره لازمه (تینگه) کړه او دوی د دغې ډېر حقدار او د دغې اهل وو. او الله همېشه په هر شي ښه پوه دی

۲۷:۴۸ - یقیناً یقیناً الله خپل رسول ته خوب په حقه سره رښتیا کړ، چې تاسو به، که الله وغواړي، مسجد حرام ته په امن او آرام سره ننوځئ، چې خپل سرورونه به خروونکي یی او کموونکي به یی، په داسې حال کې چې تاسو به نه وېرېږئ، پس هغه ته معلوم دي هغه څه چې تاسو ته معلوم نه دي، نو له دغې نه مخکې یې نژدې بری عطا کړ

۲۸:۴۸ - دی همغه ذات دی چې خپل رسول یې په هدایت او حق دین سره رالېږلی دی، د دې لپاره چې هغه (الله) دغه (دین) په ټولو دینونو باندې غالب کړي او هم الله کافي دی ښه گواه

۲۹:۴۸ - محمد د الله رسول دی. او هغه کسان چې له ده سره دي، په کافرانو باندې ډېر سخت دي، په خپل مینځ کې ډېر مهرباني کوونکي دي. ته به دوی وینې چې رکوع کوونکي، سجده کوونکي دي، له الله نه فضل او رضامندي غواړي. د دوی (د دیندارۍ) نښې د دوی په مخونو کې دي. د سجدو له اثر نه. دغه په تورات کې د دوی مثال دی او په انجیل کې د دوی مثال دی. لکه هغه فصل چې خپل تبغ راوباسي، بیا هغه قوي کړي، بیا هغه (فصل، تبغ) پېر او کلک شي بیا دغه (فصل) په خپلو پنډیو (او بېخونو) ودرېږي، په داسې حال چې زمېنډاران (کروندگر) په تعجب کې اچوي، د دې لپاره چې په دغو سره کافران په غصه کړي، الله له هغو کسانو سره چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، چې دغه (اصحابان) دي؛ د بخښنې او د ډېر لوی اجر وعده کړې ده



## (مدني) کوټی - الحجرات ۴۹

- ۱:۴۹ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو د الله او د هغه د رسول په مخکې مه وړاندې کېږئ، او له الله نه ووېرېږئ، بېشکه الله ښه اورېدونکی، ښه پوه دی
- ۲:۴۹ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو خپل اوازونه د نبی د اواز له پاسه مه پورته کوئ، او مه ده ته په اوچت اواز خبره کوئ، لکه ستاسو د ځینو له ځینو نورو سره د اواز اوچتولو په شان، له دې وجې چې ستاسو عملونه به برباد شي او تاسو به پوه نه وئ
- ۳:۴۹ - بېشکه هغه کسان چې د الله د رسول په وړاندې خپل اوازونه ټیټوي؛ دغه هغه کسان دي چې الله د دوی زړونه د تقوی (او پرهېزگاری) لپاره ازمايلي دي، د دوی لپاره بڅښنه او ډېر لوی اجر دی
- ۴:۴۹ - بېشکه هغه کسان چې تا ته له حجرو نه د باندې چغې وهي، د دوی اکثره عقل نه لري
- ۵:۴۹ - او که یقیناً دوی صبر کړی وی، تر دې چې ته دوی ته راوتلی وی (نو) یقیناً دا به د دوی لپاره ډېره غوره و. او الله ډېر بڅښونکی، بې حده رحم کوونکی دی
- ۶:۴۹ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! که تاسو ته کوم فاسق (بدکار کس) خبر راوړي، نو تاسو ښه تحقیق کوئ، په دې چې تاسو به یو قوم ته په ناخبري سره تکلیف ورسوئ، بیا به تاسو په خپلو کرو باندې پښېمانه شئ
- ۷:۴۹ - او تاسو پوه شئ چې یقیناً په تاسو کې د الله رسول موجود دی، که هغه په ډېرو کارونو کې ستاسو پیروي کړې وی (نو) تاسو به په مشقت کې غورځېدلي وی او لېکن الله تاسو ته ایمان محبوب وگرځاوه او هغه یې ستاسو په زړونو کې ښایسته کړ او تاسو ته یې کفر او فسق او نافرمانی کول ناخوښه وگرځول، هم دغه کسان په نېغه لار دي
- ۸:۴۹ - د الله له جانبه د فضل او نعمت په وجه. او الله ښه پوه، ښه حکمت والا دی
- ۹:۴۹ - او که په مومنانو کې دوه ډلې په خپل مینځ کې جنگ شروع کړي، نو تاسو د دغو دواړو په مینځ کې سوله (روغه) وکړئ، نو که په دغو دواړو کې یوې په بلې باندې زیاتې (او ظلم) وکړي، نو تاسو له هغې ډلې سره وجنگېږئ، چې زیاتې کوي، تر دې چې هغه د الله حکم ته راوگرځي، نو که هغه (له ظلم نه) راوگرځېدله، نو تاسو د دواړو په مینځ کې په انصاف سره سوله وکړئ او تاسو انصاف کوئ، بېشکه الله انصاف کوونکی خوښوي
- ۱۰:۴۹ - بېشکه هم دا خبره ده چې مومنان خو سره وروڼه دي، نو تاسو د خپلو دواړو وروڼو په مینځ کې سوله کوئ او له الله نه ووېرېږئ، د دې لپاره چې په تاسو رحم وکړي شي



۱۱:۴۹ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! هېڅ قوم دې په بل قوم پورې مسخرې نه کوي، کېدی شي چې هغوی له ده نه ډېر غوره وي، او نه (دې) ښځې په نورو ښځو پورې (مسخرې کوي)، کېدی شي چې هغوی له دوی نه ډېرې غوره وي. او تاسو د خپلو ځانونو عیب جويي مه کوئ او یو بل په بدو لقبونو (او نومونو) سره مه بلئ. له ایمان راوړو نه بعد د فسق نامه بده ده او چا چې توبه ونه وېستله، نو هم دغه کسان ظالمان دي

۱۲:۴۹ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو له ډېرو (بدو) گمانونو نه ځان وساتئ، بېشکه ځینې گمانونه گناه ده. او پټ عیبونه مه لټوئ او ستاسو ځینې دې د ځینو نورو غیبت نه کوي، ایا په تاسو کې یو کس دا خوبوي چې د خپل ورور غوښه وخورې، په دې حال کې چې هغه مړی وي، نو تاسو دغه (خوراک) بدگنئ او له الله نه ووېرېږئ، بېشکه الله ښه توبه قبلوونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۳:۴۹ - ای خلقو! بېشکه مونږ تاسو له یوه سړي او له یوې ښځې پیدا کړي یی او مونږ تاسو څانگې او قبیلې گرځولي یی، د دې لپاره چې تاسو یو بل سره وپېژنئ، بېشکه د الله په نیز په تاسو کې ډېر عزتمن، ستاسو زیات پرهېزگار دی. بېشکه الله ښه پوه، ښه خبردار دی

۱۴:۴۹ - باندېسیانو (صحرايي خلقو) وویل: مونږ ایمان راوړی دی، ته (دوی ته) ووايه: تاسو ایمان نه دی راوړی. او لېکن تاسو ووايئ چې مونږ اسلام راوړی دی. او ایمان لا تر اوسه ستاسو په زړونو کې نه دی ننوتی. او که تاسو د الله او د هغه د رسول اطاعت وکړئ، نو هغه (الله) به ستاسو له عملونو نه هېڅ شی کم نه کړي، بېشکه الله ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۵:۴۹ - بېشکه مومنان خو هغه کسان دي چې په الله او د هغه په رسول یې ایمان راوړی دی، بیا یې شک نه دی کړی او د الله په لاره کې یې په خپلو مالونو او خپلو ځانونو سره جهاد کړی دی، هم دغه کسان رښتیني دي

۱۶:۴۹ - ته (دوی ته) ووايه: ایا تاسو پر خپل دین باندې الله خبروئ، حال دا چې الله پوهېږي په هر هغه څه چې په اسمانونو کې دي او په هر هغه څه چې په ځمکه کې دي، او الله په هر شي باندې ښه پوه دی

۱۷:۴۹ - دوی په تا د دې احسان کوي چې اسلام یې راوړی دی، ته (ورته)، ووايه: تاسو په ما باندې د خپل اسلام راوړلو احسان مه کوي، بلکې الله پر تاسو باندې احسان کوي دا چې تاسو ته یې د ایمان راوړلو هدايت وکړ. که تاسو رښتیني یی

۱۸:۴۹ - بېشکه الله د اسمانونو او ځمکې په غیبو پوهېږي او الله هغه څه لره چې تاسو یې کوئ، ښه لیدونکی دی



## (مکي) ق - ق ۵۰

- ۱:۵۰ - ق، قسم دی په قرآن مجید باندې (چې ته یقیناً پیغمبر یې خو دوی ایمان نه راوړي)
- ۲:۵۰ - بلکې دوی له دې نه تعجب کوي چې دوی ته له همدوی نه یو وپروونکی راغی، نو کافرانو وویل: دا خو یو عجیب شی دی
- ۳:۵۰ - ایا کله چې مونږ مړه شو او مونږ خاورې شو. (بیا به هم ژوندي کېږو؟) دغه بېرته راتلل (له عقل نه) پېر لرې دي
- ۴:۵۰ - یقیناً مونږ په هغه څه خبر یو چې ځمکه یې د دوی (له وجود) نه کموي او زمونږ سره یو ښه یاد ساتونکی کتاب دی
- ۵:۵۰ - بلکې دوی د حق تکذیب کړی دی کله چې دوی ته راغی، نو دوی په گډو وډو خبرو (اضطراب اچوونکي کار) کې دي
- ۶:۵۰ - ایا نو دوی د خپل ځان له پاسه اسمان ته نه دي کتلي چې څنگه مونږ هغه جوړ کړی دی او (څنگه) مونږ هغه ښایسته کړی دی، او په ده کې هېڅ چاودونه نشته
- ۷:۵۰ - او ځمکې لره، مونږ هغه غوړولې ده او په دې کې مو پاڅه غرونه غورځولي دي او مونږ په دې کې له هر قسمه ښکلې زرغونې نه زرغون کړي دي
- ۸:۵۰ - د هر رجوع کوونکي بنده د لارښوونې او نصیحت لپاره
- ۹:۵۰ - او مونږ له بره نه پېرې برکتې اوبه نازلې کړې دي، نو په دغو (اوبو) سره مونږ باغونه او د فصل دانې رازرغونې کړې
- ۱۰:۵۰ - او د کجورو ونې، چې اوږدې لوړې دي، په دې حال گې چې هغو لره لاندې باندې وږي دي
- ۱۱:۵۰ - د بنده گانو د روزی لپاره او مونږ په دغو (اوبو) سره مړ ښار ژوندی کړی دی، همداسې (له قبرونو نه د مړیو) راوتل دي
- ۱۲:۵۰ - له دوی نه مخکې د نوح قوم او د کوهي والو او ثمودیانو تکذیب کړی دی
- ۱۳:۵۰ - او عادیانو او فرعون او د لوط وروڼو
- ۱۴:۵۰ - او د څنگله والو او د تبع قوم. (د دوی) هر یو د رسولانو تکذیب کړی و، نو زما عذاب (پرې) ثابت شو
- ۱۵:۵۰ - ایا نو مونږ په اول پیدا کولو باندې ستړي شوي یو، بلکې دوی له نوي پیدا کولو نه په



شك كې دي

۱۶:۵۰ - او يقيناً يقيناً مونږه دا انسان پيدا كړی دی، په داسې حال كې چې مونږ په هغه څه پوهېږو چې د ده نفس په هغه سره وسوسه (او خطر) كوي او مونږ ده ته (د ده) د ورمېږ له رگ نه زيات نژدې يو

۱۷:۵۰ - (ياد كړه) هغه وخت چې دوه اخيستونكي اخلي، چې يو له نبي اړخ نه او (بل) له چپ اړخ نه ناست وي

۱۸:۵۰ - (دغه بنده) هېڅ خبره نه كوي مگر له ده سره حاضر ساتونکی دی

۱۹:۵۰ - او د مرگ بې خودۍ (سختۍ) حق راوړ، دغه (مرگ) هغه دی چې تا به له ده نه څنگ كاوه

۲۰:۵۰ - او په شپېلۍ كې به پوكی وكړی شي. دغه د وعيد (وېرولو) ورځ ده

۲۱:۵۰ - او هر نفس به راځي، په داسې حال كې چې له ده سره به يو شپرونکی او يوگواه وي

۲۲:۵۰ - يقيناً يقيناً ته له دې (ورځې) نه په غفلت كې وې، نو مونږ له تا نه ستا پرده لرې كړه، نو ستا نظر نن ورځ ډېر تېز دی

۲۳:۵۰ - او د ده ملگری (مَلَك) به ووايي: دا دی هغه شی چې زما سره حاضر دی

۲۴:۵۰ - (دواړو ملايكو ته به وويل شي): هر ډېر عناد كوونکی كافر په دوزخ كې وغورځوئ

۲۵:۵۰ - چې د خیر منع كوونکی، زياتي كوونکی، (او) شك كوونکی دی

۲۶:۵۰ - هغه چې له الله سره يې بل معبود مقرر كړی دی، نو تاسو دا په ډېر سخت عذاب كې وغورځوئ

۲۷:۵۰ - د ده ملگری (شیطان) به ووايي: ای زمونږه ربه! دا ما نه دی گمراه كړی او لېكن دا پخپله په ډېرې لرې گمراهۍ كې و

۲۸:۵۰ - (الله به) ووايي: تاسو زما په وړاندې جگړه سره مه كوئ او يقيناً ما تاسو ته وعيد (وېرول) مخكې درلېږلی و

۲۹:۵۰ - زما په نيز (په دې باره كې) خبره نشي بدلېدی او زه په بنده گانو هېچرې ظلم كوونکی نه يم

۳۰:۵۰ - (ياده كړه) هغه ورځ چې مونږ به جهنم ته ووايو: ايا ته ډك شوې؟ او هغه به وايي: ايا نور هم زياتي شته؟

۳۱:۵۰ - او پرهبزگارو ته به جنت بنه رانژدې كړی شي، چې لرې به نه وي



۳۲:۵۰ - دا هغه دي چې له تاسو سره به يې وعده کولی شوه، د هر ډېر رجوع کوونکي، د  
(حدودو) ساتونکي لپاره

۳۳:۵۰ - د هغه چا لپاره چې له رحمان نه په ناليدلو وېرېږي او په رجوع کوونکي زړه سره راشي  
۳۴:۵۰ - (دوی ته به وويل شي): تاسو دغه (جنت) ته په سلامتۍ سره ننوځئ، دا د همېشه والي  
ورځ ده

۳۵:۵۰ - د دوی لپاره په دغه (جنت) کې هغه څه دي چې دوی يې غواړي او زمونږ سره نور زيات  
هم شته

۳۶:۵۰ - او له دوی نه مخکې مونږ څومره پېړۍ هلاکې کړې دي، چې هغوی له دوی نه په قوت  
(او نيکه) کې ډېر سخت (او قوي) وو، نو هغوی په ښارونو کې وگرځېدل چې ايا د تېښتې (او  
پناه) ځای شته؟

۳۷:۵۰ - بېشکه په دغو (کارونو) کې خامخا پند دی، هغه چا ته چې هغه لره زړه وي، يا (نصيحت  
ته) غوږ کېږدي، په داسې حال کې چې حاضر (او متوجه) وي

۳۸:۵۰ - او يقيناً يقيناً مونږ اسمانونه او ځمکه او هغه څه چې د دواړو په مينځ کې دي، په شپږو  
ورځو کې پيدا کړي دي، او مونږ ته هېڅ ستوماني نه ده رارسېدلې

۳۹:۵۰ - نو ته په هغو خبرو صبر کوه چې دوی يې وايي او د خپل رب له ستاينې سره تسبيح وايه  
له لمر ختلو نه مخکې او له لمر ډوبېدلو نه مخکې

۴۰:۵۰ - او د شپې په څه حصه کې، پس د هغه تسبيح وايه او (د لمانځه) له سجودو نه وروسته  
هم تسبيح وايه

۴۱:۵۰ - او ته په هغې ورځ غوږ کېږده چې اواز کوونکی به له نژدې ځای نه اواز وکړي

۴۲:۵۰ - په هغې ورځ چې دوی به په حقه سره سخته چغه اوري، دغه د (له قبرونو نه د) راوتلو  
ورځ ده

۴۳:۵۰ - بېشکه هم دا مونږ ژوندي کول کوو او مړه کول کوو او خاص مونږ ته بېرته راگرځېدل  
دي

۴۴:۵۰ - په هغه ورځ چې له دوی څخه به ځمکه وچوي، په داسې حال کې چې دوی به تلوار  
کوونکي وي، دغه راژوندي کول مونږ ته ډېر اسان دي

۴۵:۵۰ - مونږ ښه پوه يو په هغو خبرو چې دوی يې وايي، او ته په دوی باندي هېڅ زور کوونکی نه  
يې، نو ته په قرآن سره هغه چا ته پند ورکړه چې زما له وعيد (او عذاب) نه وېرېږي



## (مکي) گردباد - الذاريات ۵۱

- ۱:۵۱ - قسم دی په الوخوونکو بادونو، الوخول  
۲:۵۱ - بیا د (اوبو د) بار په اوچتوونکو ورېخو (قسم دی)  
۳:۵۱ - بیا په اسانۍ سره تلونکو کشتیو (قسم دی)  
۴:۵۱ - بیا د کار په تقسیموونکو ملایکو (قسم دی)  
۵:۵۱ - چې بېشکه هغه څه چې له تاسو سره یې وعده کولی شي یقیناً رښتینې (وعده) ده  
۶:۵۱ - او بېشکه (د عمل) بدله خامخا واقع کېدونکې ده  
۷:۵۱ - قسم دی په اسمان چې د لارو والا دی  
۸:۵۱ - چې بېشکه تاسو یقیناً په گډه وډه (مختلفه) خبره کې یئ  
۹:۵۱ - گرځولی شي له دغه (قرآن، نبی) نه هغه څوک چې (د الله په علم کې مخکې) گرځول شوی دی  
۱۰:۵۱ - اټکل کوونکي دې هلاک کړی شي  
۱۱:۵۱ - هغه کسان چې دوی په ډېر غفلت کې دي، هېروونکي دي  
۱۲:۵۱ - دوی پوښتنه کوي چې د بدلې ورځ به کله وي؟  
۱۳:۵۱ - په هغې ورځ کې چې دوی به په اور سره په عذاب کولی شي  
۱۴:۵۱ - (وبه ویل شي!) تاسو خپل عذاب وځکئ، دا هغه (عذاب) دی چې تاسو به دا جلت غوښته  
۱۵:۵۱ - بېشکه متقیان (پرهېزگاران) به په جنتونو او چینو کې وي  
۱۶:۵۱ - په داسې حال کې چې هغه څه لره به نیوونکي وي چې دوی ته یې د دوی رب ورکوي، بېشکه دوی له دې نه مخکې نېکي کوونکي وو  
۱۷:۵۱ - دوی به د شپې په لږه برخه کې ویده کېدل  
۱۸:۵۱ - او په چرگ بانگونو کې به دوی استغفار کاوه  
۱۹:۵۱ - او د دوی په مالونو کې به د سوالگري او د محروم (مسکین) حق و  
۲۰:۵۱ - او په ځمکه کې د یقین کوونکو لپاره ډېرې نښې دي  
۲۱:۵۱ - او ستاسو په ځانونو کې هم، ایا نو تاسو نه وینئ



- ۲۲:۵۱ - او په اسمان کې ستاسو روزي ده او هغه څه چې تاسو سره یې وعده کولی شي
- ۲۳:۵۱ - نو د اسمان او ځمکې په رب مې قسم دی چې بېشکه دا (خبره) یقیناً حق ده، چې د هغې په شان ده چې تاسو خبرې کوی
- ۲۴:۵۱ - ایا تا ته د ابراهیم د عزتمنو مېلمنو خبر رارسېدلی دی
- ۲۵:۵۱ - کله چې دوی په ده ورننوتل، نو ویې ویل: (مونږ په تا سلام اچوو) سلام اچول، ده وویل: (په تاسو دې) سلام (وي او په زړه کې یې تېر شول چې دا) نا اشنا خلق دي
- ۲۶:۵۱ - نو په تېزۍ سره خپلې ښځې ته لار، پس یو (وریت کړی) چاغ سخی یې راوړ
- ۲۷:۵۱ - نو دغه یې دوی ته ورنژدې کړ، ویې ویل: تاسو ولې نه خورئ!
- ۲۸:۵۱ - نو له دوی نه یې په زړه کې وېره وموندله، دوی وویل: ته مه وېرېره او دوی ته یې د ډېر پوه هلك زېری ورکړ
- ۲۹:۵۱ - نو د ده ښځې په چغې کولو سره مخ ورواړوه، پس خپل مخ یې وواهه او ویې ویل: (زه) زړه شنډه بوږۍ (یم)
- ۳۰:۵۱ - دوی وویل: همداسې ستا رب ویلي دي، بېشکه هم هغه ښه حکمت والا، ښه پوه دی
- ۳۱:۵۱ - ده وویل: نو ستاسو څه کار (او مقصد) دی ای رالېږل شویو (ملایکو)؟
- ۳۲:۵۱ - دوی وویل: بېشکه مونږ د یو مجرم قوم په طرف رالېږل شوي یو
- ۳۳:۵۱ - د دې لپاره چې مونږ په دوی باندې د ختو کاني راوورو
- ۳۴:۵۱ - چې ستا د رب په نیز له حده وتونکو لپاره نشان داره کړی شوي دي
- ۳۵:۵۱ - نو مونږ هغه څوک راووستل چې په دغه (کلي) کې له مومنانو ځنې وو
- ۳۶:۵۱ - پس مونږ په دغه (کلي) کې د مسلمانانو له یو کور نه غیر ونه مونده
- ۳۷:۵۱ - او مونږ په دغه (کلي) کې د هغو کسانو لپاره یوه لویه ښه پرېښوده چې د ډېر دردوونکي عذاب نه وېرېږي
- ۳۸:۵۱ - او په (قصه د) موسی کې، کله چې مونږ هغه فرعون ته په ښکاره دلیل سره ولېږه
- ۳۹:۵۱ - نو هغه (فرعون) د خپل قوت (اولبېنکر) سره مخ واړوه او ویې ویل: (دا موسی) کوډگر (جادوگر) دی، یا لېونی دی
- ۴۰:۵۱ - نو مونږ هغه او د هغه لښکرې راوینولې، نو مونږه دوی ټول په درباب کې وغورځول، په داسې حال کې چې هغه د ملامتی کار کوونکی و



- ۴۱:۵۱ - او په عاديانو کې، کله چې مونږ په دوی باندې (له خیر نه) شنډ باد راخوشې کړ
- ۴۲:۵۱ - ده به هېڅ داسې شی نه پرېښوده چې دا به پرې راغلی و مگر خو هغه به یې وچ زور  
رژېدلي وانښه (یا هډوکي) وگرځاوه
- ۴۳:۵۱ - او په ثمودیانو کې، کله چې دوی ته وویل شو چې تاسو تر یو وخته پورې نفع واخلي
- ۴۴:۵۱ - نو دوی د خپل رب له حکم نه سرکشي وکړه، نو دوی (د) تندر (عذاب) ونيول، په دې حال  
کې چې دوی کتل
- ۴۵:۵۱ - بیا نه دوی د ودرېدلو طاقت لاره او نه دوی بدل اخیستونکي وو
- ۴۶:۵۱ - او له دوی نه مخکې د نوح قوم لره (مونږ هلاک کړی و) بېشکه هغوی یو فاسق قوم و
- ۴۷:۵۱ - او اسمان مونږ هغه په قوت سره جوړ کړی دی او بېشکه مونږ خامخا پراخوونکي / پراخه  
قدرت لرونکي یو
- ۴۸:۵۱ - او ځمکه، مونږ هغه غوړولې ده، نو (مونږ) ښه غوړوونکي یو
- ۴۹:۵۱ - او له هر څیز څخه مونږ دوه قسمه جوړې (نر او ښځه) پیدا کړي دي، د دې لپاره چې  
تاسو پند واخلي
- ۵۰:۵۱ - نو تاسو الله ته وتښتئ، بېشکه زه تاسو لپاره د هغه له جانبه ښکاره وپروونکی یم
- ۵۱:۵۱ - او تاسو له الله سره بل معبود مه شریکوئ، بېشکه زه تاسو لپاره د هغه له جانبه ښکاره  
وپروونکی یم
- ۵۲:۵۱ - همداسې، هغو کسانو ته چې له دوی نه مخکې وو، هېڅ یو رسول نه و راغلی مگر دوی  
به ویل: (دا) جادوگر دی، یا لېونی دی
- ۵۳:۵۱ - ایا دوی په دې (خبرې) سره یو بل ته وصیت کړی دی، بلکې دوی سرکشه قوم دی
- ۵۴:۵۱ - نو ته له دوی نه مخ واړوه، پس ته هېڅ ملامت کړی شوی نه یې
- ۵۵:۵۱ - او ته نصیحت کوه، پس بېشکه نصیحت کول مومنانو ته نفع رسوي
- ۵۶:۵۱ - او ما پېریان او انسانان نه دي پیدا کړي مگر د دې لپاره چې دوی زما عبادت وکړي
- ۵۷:۵۱ - زه له دوی نه هېڅ رزق نه غواړم او نه دا غواړم چې دوی ما ته خوراک راکړي
- ۵۸:۵۱ - بېشکه هم دغه الله ښه روزي ورکوونکی، قوت والا، (او) ډېر مضبوط دی
- ۵۹:۵۱ - د هغو کسانو لپاره چې ظلم یې کړی دی، یقیناً د دوی د ملگرو (د عذاب) د حصې په  
شان حصه ده، نو دوی دې په ما تلوار نه کوي



۶۰:۵۱ - پس د کافران شویو خلقو لپاره هلاکت دی، د دوی له هغې ورځې نه چې دوی سره یې وعده کولی شي

## (مکي) د یو غره نوم وو - الطور ۵۲

- ۱:۵۲ - قسم دی په طور غر  
۲:۵۲ - او په کتاب لیکل شوي  
۳:۵۲ - په پرانستل شوې پاڼه کې  
۴:۵۲ - او (قسم دی) په ودان کړی شوي کور  
۵:۵۲ - او په پورته کړی شوي چت (چې اسمان دی)  
۶:۵۲ - او په ډک (یا بل) کړی شوي سمندر  
۷:۵۲ - بېشکه ستا د رب عذاب خامخا نازلېدونکی دی  
۸:۵۲ - هغه لره هېڅ دفع کوونکی نشته  
۹:۵۲ - هغه ورځ چې اسمان به خوځېږي، سخت خوځېدل  
۱۰:۵۲ - او غرونه به روان شي، سخت روانېدل  
۱۱:۵۲ - پس په دغې ورځ کې د تکذیب کوونکو لپاره هلاکت دی  
۱۲:۵۲ - هغه کسان چې دوی په بېکاره خبرو (جوړولو) کې لوبې کوي  
۱۳:۵۲ - هغه ورځ چې دوی به د دوزخ اور ته تپل وهلې شي، سخت تپل وهل  
۱۴:۵۲ - دا هغه اور دی چې تاسو به دا دروغ گانې  
۱۵:۵۲ - ایا نو دا سحر (جادو) دی، یا یې تاسو نه وینئ  
۱۶:۵۲ - ورځې، ده ته ننوځئ، پس تاسو صبر وکړئ، یا صبر مه کوئ، پر تاسو باندې دغه (دواړه کارونه) برابر دي، بېشکه همدا خبره ده چې تاسو ته د هغو عملونو بدله درکولی شي چې تاسو به کول  
۱۷:۵۲ - بېشکه پرهبزگاران به په جنتونو او نعمتونو کې وي  
۱۸:۵۲ - چې په هغو (نعمتونو) به خوشالېدونکي وي چې دوی ته خپل رب ورکړي دي او خپل رب دوی د دوزخ له عذاب نه بچ ساتلي دي  
۱۹:۵۲ - (ورته ویلی به شي): تاسو خورئ او څښئ په خوند سره، د هغو عملونو په بدل کې چې



تاسو به کول

۲۰:۵۲ - په دې حال کې چې په قطار ایښودل شویو تختونو باندې به تکیه کوونکي وي او مونږ به د دوی نکاح د ښایسته غټ سترگو سپینو سرو حورو سره وکړو

۲۱:۵۲ - او هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او د دوی اولاد (هم) په ایمان کې د دوی متابعت کړی وي، (نو) مونږ به په دوی پورې د دوی اولاد هم پیوست کړو او مونږ به دوی ته د دوی له عملونو نه هېڅ شی کم نه کړو، هر سړی به د خپلو کړو په بدل گرو (گانه) وي

۲۲:۵۲ - او مونږ به دوی ته ور زیاتې کړو، نورې مېوې او هغه غوښې چې د دوی زړه یې غواړي

۲۳:۵۲ - دوی به په دغه (جنت) کې یو له بله (د شرابو) پیالې راکاږي، نه به په دغو کې عبثې خبرې وي او نه گناهگار کول

۲۴:۵۲ - او د دوی چاپېره به د دوی غلامان گرځي، گویا کې دغه (غلامان) پټې ساتل شوې ملغلرې دي

۲۵:۵۲ - او د دوی ځینې به ځینو نورو ته مخ راواړوي، چې یو له بله به پوښتنې کوي

۲۶:۵۲ - دوی به ووايي چې بېشکه مونږ له دې نه مخکې په خپل اهل کې وپېرېدونکي وو

۲۷:۵۲ - نو الله پر مونږ احسان وکړ او مونږ یې د تودوخي (گرمباد) له عذاب نه وساتلو

۲۸:۵۲ - بېشکه مونږ له دې نه مخکې هم دغه (الله) باله، بېشکه هم دی پېر احسان کوونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۲۹:۵۲ - نو ته (خلقو ته) نصیحت کوه، پس ته د خپل رب په نعمت سره نه کاهن یې او نه لېونی

۳۰:۵۲ - ایا دوی وایي چې (دی) شاعر دی، مونږ د ده په حق کې د زمانې د حوادثو انتظار کوو

۳۱:۵۲ - ته (دوی ته) ووايه: تاسو انتظار کوئ، پس بېشکه زه له تاسو سره له انتظار کوونکو ځنې يم

۳۲:۵۲ - ایا دوی ته د دوی عقلونه په دې (کار) حکم کوي، یا دوی سرکشه (شرخوښونکی) قوم دی

۳۳:۵۲ - ایا دوی وایي چې دا (قرآن) ده له ځانه جوړ کړی دی (داسې نه ده) بلکې دوی ایمان نه راوړي

۳۴:۵۲ - نو دوی دې د ده په شان خبره راوړي که دوی رښتیني وي

۳۵:۵۲ - ایا دوی بې له څه شي پیدا کړی شوي دي، یا هم دوی، پخپله پیدا کوونکي دي؟

۳۶:۵۲ - ایا دوی اسمانونه او ځمکه پیدا کړي دي؟ بلکې دوی یقین نه کوي



- ۳۷:۵۲ - ایا له دوی سره ستا د رب خزانې دي، یا هم دوی واکدران دي
- ۳۸:۵۲ - ایا د دوی لپاره اندرپایه (پوړۍ) ده چې دوی په هغې باندې (خپږي او) اورېدل کوي، نو د دوی اورېدونکي دې ښکاره دلیل راوړي
- ۳۹:۵۲ - ایا د هغه (الله) لپاره لونه دي او تاسو لپاره زامن دي؟
- ۴۰:۵۲ - ایا ته له دوی نه څه مزدوري غواړې، پس دوی له تاوانه درانه کړی شوي دي
- ۴۱:۵۲ - ایا له دوی سره غیب دی (وحي راغلی ده) نو دوی یې لیکي
- ۴۲:۵۲ - ایا دوی د مکر کولو اراده لري، نو هغه کسان چې کافران شوي دي هم دوی مکر کړی شوي دي
- ۴۳:۵۲ - ایا د دوی لپاره له الله نه غیر بل معبود شته؟ الله لره پاکي ده له هغه شي نه چې دوی یې ورسره شریکوي
- ۴۴:۵۲ - او که دوی یوه ټوټه له اسمانه رالوېدونکې وويني (، نو) وبه وايي (دا) قط په قط کړی شوې ورېځ ده
- ۴۵:۵۲ - نو ته دوی پرېږده، تر هغه پورې چې دوی له خپلې هغې ورځې سره ملاقات وکړي چې دوی به په هغې کې بې خوده کولی شي
- ۴۶:۵۲ - هغه ورځ چې له دوی نه به د دوی مکر هېڅ شی (عذاب) لرې نه کړی شي او نه به د دوی مدد کولی شي
- ۴۷:۵۲ - او بېشکه د هغو کسانو لپاره چې ظلم (شړک) یې کړی دی له دغه (عذاب) نه مخکې عذاب دی او لېکن د دوی زیاتره خلق نه پوهېږي
- ۴۸:۵۲ - نو ته د خپل رب حکم ته صبر کوه، پس بېشکه ته زمونږ د سترگو په وړاندې یې او ته د خپل رب له ستاینې سره تسبیح وایه کله چې ته پاڅېږي
- ۴۹:۵۲ - او د شپې په ځینې حصه کې، نو ته د هغه پاکي بیانوه او له ستوریو نه وروسته (د شپې په اخري حصې کې) هم

### (مکي) ستوری - النجم ۵۳

- ۱:۵۳ - قسم دی په ستوریو کله چې پرېږي
- ۲:۵۳ - ستاسو ملگری نه گمراه شوی دی او نه (په عقیده کې) بې لارې شوی دی
- ۳:۵۳ - او دی له خپل خواهش نه خبرې نه کوي



- ۴:۵۳ - نه دی دا (قرآن) مگر وحي چې (ده ته) وحي کول شي
- ۵:۵۳ - ده ته (دا) د ډېرو سختو قوتونو والا (جبریل) نبودلی دی
- ۶:۵۳ - چې د طاقت والا دی، بیا هغه پورته لاړ
- ۷:۵۳ - او هغه په تر ټولو لوړې غاړې کې و
- ۸:۵۳ - بیا هغه (جبریل محمد ﷺ ته) نژدې شو، پس ښه نژدې شو
- ۹:۵۳ - نو د دوه لیندو په مسافت شو بلکې (له دې نه هم) ډېر نژدې
- ۱۰:۵۳ - نو هغه (الله د جبریل په ژبه) خپل بنده ته وحي وکړه، هغه چې وحي یې وکړه
- ۱۱:۵۳ - د ده (نبي) زړه غلط شوی نه دی په هغه څه کې چې ده ولیدل
- ۱۲:۵۳ - ایا تاسو له ده سره په هغه څه کې جگړه کوئ چې دی یې ویني
- ۱۳:۵۳ - او یقیناً یقیناً ده هغه (جبریل) په یو بل ځلې کوزېدو کې لیدلی دی
- ۱۴:۵۳ - له سدرۃ المنتهی سره
- ۱۵:۵۳ - دغې سره جنۃ الماوی دی
- ۱۶:۵۳ - کله چې دغه سدرۃ (د بهرې ونه) هغه څه پټوله چې دا یې پټوله
- ۱۷:۵۳ - سترگې نه کړې شوې او نه یې له حد نه تېری وکړ
- ۱۸:۵۳ - یقیناً یقیناً ده د خپل رب ډېرې لویې نښې ولیدلې
- ۱۹:۵۳ - نو تاسو ما ته خبر راکړئ د لات او عزی
- ۲۰:۵۳ - او منات دریم، د بېخي وروستني
- ۲۱:۵۳ - ایا تاسو لپاره هلکان دي او د هغه لپاره جینکی
- ۲۲:۵۳ - دغه په دې وخت کې ډېر ظالمانه تقسیم دی
- ۲۳:۵۳ - دغه (بتان) نه دي مگر تش نومونه چې تاسو او ستاسو پلرونو دغه ایښي دي، الله په دغو هېڅ دلیل نه دی نازل کړی. دوی پیروي نه کوي مگر د تش گمان او د هغه شي چې نفسونه یې غواړي او یقیناً یقیناً دوی ته د خپل رب له جانب هدايت راغلی دی
- ۲۴:۵۳ - ایا د انسان لپاره هغه څه دي چې دی یې تمنا کوي
- ۲۵:۵۳ - نو خاص د الله لپاره اخرت او دنیا دي
- ۲۶:۵۳ - او په اسمانونو کې څومره ډېر ملايك دي چې د دوی سفارش هېڅ شی نفع نه ورکوي مگر وروسته له دې چې الله اجازت ورکړي هغه چا ته چې یې وغواړي او (د هغه په شفاعت)



راضي شي

۲۷:۵۳ - بېشکه هغه کسان چې په اخرت ايمان نه لري، خامخا دوی د بنځو په نومونو سره ملايک نوموي

۲۸:۵۳ - حال دا چې دوی ته په دې هېڅ علم نشته، دوی يواځې د تش گمان پيروي کوي او بېشکه گمان له حقه هېڅ شی نشي دفع کولی

۲۹:۵۳ - نو ته د هغه چا نه مخ واړوه چې زمونږ له ذکر نه يې مخ گرځولی دی او يواځې دنيايي ژوندون غواړي

۳۰:۵۳ - دا د دوی د علم انتها ده، بېشکه ستا رب په هغه چا ښه عالم دی چې د هغه (الله) له لارې نه گمراه شوی دی او هغه ښه عالم دی په هغه چا چې هدايت يې موندلی دی

۳۱:۵۳ - او خاص الله لره دي هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هغه څه چې په ځمکه کې دي، د دې لپاره چې هغو کسانو ته چې بد يې کړې دي، د خپل عمل بدله ورکړي او هغو کسانو ته (هم) ډېره ښه بدله ورکړي چې ښکي يې کړې ده

۳۲:۵۳ - هغه کسان چې له غټو گناهونو او د بې حيايي له کارونو نه ځان ساتي، غير له وړو وړو گناهونه، بېشکه ستا رب د بخښنې وسيع کوونکی دی، هغه په تاسو ښه عالم دی، کله چې يې تاسو له ځمکې نه راپيدا کړئ او کله چې تاسو د خپلو ميندو په خېټو کې پټ بچي وئ، نو تاسو د خپلو ځانونو تزکيه (پاکوالی) مه کوئ، هغه (الله) ښه عالم دی په هغه چا چې ډېر متقي دی

۳۳:۵۳ - ايا نو تا هغه کس ليدلی چې مخ يې واړوه (له ايمانه)

۳۴:۵۳ - او ډېر لږ (مال) يې ورکړ او منع يې کړ (نور مال)

۳۵:۵۳ - ايا له هغه سره علم غيب دی، پس دی ليدل کوي

۳۶:۵۳ - بلکې ايا دی په هغه څه نه دی خبر کړی شوی چې د موسیٰ په صحيفو کې دي

۳۷:۵۳ - او د ابراهيم هغه چې وفا يې کړې ده

۳۸:۵۳ - چې هېڅ پورته کوونکی د بل بار نه پورته کوی

۳۹:۵۳ - او دا چې د انسان لپاره نشته مگر هغه څه چې ده (يې) کوشش کړی دی

۴۰:۵۳ - او دا چې بېشکه د ده کوشش به عنقریب وښوول شي

۴۱:۵۳ - بيا به ده ته بدله ورکړی شی، ډېره پوره بدله

۴۲:۵۳ - او دا چې بېشکه ستا رب ته (د ټولو مخلوقاتو) ورگرځېدل دي

۴۳:۵۳ - او دا چې بېشکه هم دغه (الله) (خلق) خندوي او ژړوي



- ۴۴:۵۳ - او دا چې هم دغه (الله) مرگ ورکوي او ژوند ورکوي
- ۴۵:۵۳ - او دا چې بېشکه دغه (الله) دوه جوړې نر او ښځه پيدا کړې دي
- ۴۶:۵۳ - له يوه څاڅکي (نطفې) نه، کله چې وڅڅول شي
- ۴۷:۵۳ - او دا چې بېشکه د ده په زمه دي (له دې مرگ نه پس) بل ځلې پيدا کول
- ۴۸:۵۳ - او دا چې بېشکه همدغه (الله) غني کول کوي او خزاني ورکوي
- ۴۹:۵۳ - او دا چې همدغه (الله) د شعري ستوري رب (او مالک) دی
- ۵۰:۵۳ - او دا چې بېشکه همده رومبني عاديان هلاک کړې دي
- ۵۱:۵۳ - او ټموديان هم، نو باقي يې پرې نه ښودل
- ۵۲:۵۳ - او له دوی نه مخکې يې د نوح قوم هلاک کړ، بېشکه دوی، هم دوی، ډېر ظالمان او ډېر سرکشان وو
- ۵۳:۵۳ - او اړول شوي کلي يې ښکته راوغورځول
- ۵۴:۵۳ - نو دغه هغه شي پټ کړ چې دی يې پټ کړ
- ۵۵:۵۳ - نو (ای انسانه!) ته د خپل رب په کومو نعمتونو کې شک کوې
- ۵۶:۵۳ - دا (محمد ﷺ) له رومبنيو وپروونکو ځنې يو وپروونکی دی
- ۵۷:۵۳ - قيامت ډېر نژدی راغی
- ۵۸:۵۳ - دې (قيامت) لره له الله نه غير هېڅ څرگندوونکی نشته
- ۵۹:۵۳ - ايا نو تاسو له دې خبرې (قرآن) نه تعجب کوئ
- ۶۰:۵۳ - او خاندئ او نه ژاړئ
- ۶۱:۵۳ - او تاسو غافلان يئ (لوبې کوونکي يئ)
- ۶۲:۵۳ - نو تاسو الله ته سجده وکړئ او (د ده) عبادت وکړئ

## (مکي) سپوږمۍ - القمر ۵۴

- ۱:۵۴ - قيامت ډېر رانژدې شو او سپوږمۍ وچاودله
- ۲:۵۴ - او که چېرې دوی کوم دليل وويني (نو) اعراض کوي او وايي: دا خو راروان (قوي) جادو دی



- ۳:۵۴ - او تکذیب کوي او د خپلو خواهشاتو پیروي کوي او هر کار قرار نیونکی دی
- ۴:۵۴ - او یقیناً یقیناً دوی ته له خبرونو ځنې هغه راغلي دي چې په هغو کې (د دوی لپاره) زجر او سرزنش و
- ۵:۵۴ - (دغه) ډېر کامل حکمت دی، پس (دوی ته) وپروونکي نفع نه رسوي
- ۶:۵۴ - نو ته له دوی نه مخ وگرځوه. (او یاده کړه) هغه ورځ چې بلونکی به یو ناخوښه، (نااشنا) شي ته بلنه وکړي
- ۷:۵۴ - په دې حال کې چې د دوی سترگې به خړې خوارې وي، دوی به له قبرونو نه (داسې) راوځي گویا چې دوی خواره واره ملخان دي
- ۸:۵۴ - د بلونکي په طرف به تلوار کوونکي وي، کافران به وايي: دا ډېره سخته ورځ ده
- ۹:۵۴ - له دوی نه مخکې د نوح قوم تکذیب کړی دی، نو دوی زمونږ د بنده (نوح) تکذیب وکړ او وپې ویل: (دا نوح) لېونی دی او (له تبلیغه) منع کړی شو (او سخت وځورول شو)
- ۱۰:۵۴ - نو ده له خپل رب نه دعا وغوښته، داسې چې بېشکه زه مغلوب (او عاجز) یم، نو ته (زما) انتقام (او بدله) واخله
- ۱۱:۵۴ - نو مونږ د اسمان دروازې په ډېرو راتویدونکو اوبو سره پرانستلي
- ۱۲:۵۴ - او له ځمکې نه مو چینې روانې کړې، نو اوبه په هغه کار باندي سره یوځای (او گډې) شوې چې مقرر شوی و
- ۱۳:۵۴ - او مونږ هغه (په داسې بېړۍ) سور کړ چې د پلنو تختو او پېرو میخونو والا وه
- ۱۴:۵۴ - چې زمونږ د سترگو په وړاندې گرځېدله. (دا طوفان راغلی و) د هغه چا د بدلې (او امداد) لپاره چې بې قدرې (او ناشکري) یې کړی شوې وه
- ۱۵:۵۴ - او یقیناً یقیناً مونږ دغه (بېړۍ) یو دلیل پرېښوده، نو ایا څوک پند اخیستونکی شته؟
- ۱۶:۵۴ - نو زما عذاب او زما وپېرول څنگه وو؟
- ۱۷:۵۴ - او یقیناً یقیناً مونږ دا قرآن (د یادولو او پند اخیستلو لپاره) اسان کړی دی، نو ایا څوک پند اخیستونکی شته؟
- ۱۸:۵۴ - عادیانو تکذیب وکړ، نو زما عذاب او زما وپېرول څنگه وو
- ۱۹:۵۴ - بېشکه مونږ په دوی باندي ډېر سخت باد راخوشې کړ د ډېر سخت سپېره والي په ورځ کې
- ۲۰:۵۴ - دغه (باد) به خلق (له ژورو پټو کڼو نه) داسې را ایستل گویا چې دوی له بېخه راوتلو د



کجورو د ونو تنې دي

۲۱:۵۴ - نو زما عذاب او زما وپرول څنگه وو؟

۲۲:۵۴ - او یقیناً یقیناً مونږ قرآن د پند اخیستلو لپاره اسان کړی دی، نو ایا څوک پند اخیستونکی شته؟

۲۳:۵۴ - ښودیانو د وپروونکو (نبيانو) تکذیب وکړ

۲۴:۵۴ - پس دوی وویل: ایا د یو داسې بشر چې زمونږ ځنې دی (او) یو دی، مونږ به د ده پیروي کوو؟ بېشکه مونږ به په دغه وخت کې خامخا په گمراهۍ او لېونتوب کې یو

۲۵:۵۴ - ایا زمونږ له مینځه په ده باندې وحی راوغورځولی شوه؟ (داسې نه ده) بلکې دی ډېر دروغجن دی، ډېر خود پسند (متکبر) دی

۲۶:۵۴ - ژر به دوی سبا ته پوه شي چې ډېر دروغجن، ډېر تکبر کوونکی څوک دی

۲۷:۵۴ - بېشکه مونږ د دوی د ازمېښت لپاره اوښپ لره لېرونکي یو، نو ته دوی ته منتظر اوسه او بڼه صبر کوه

۲۸:۵۴ - او دوی ته خبر ورکړه چې بېشکه اوبه د دوی په مینځ کې تقسیم دي. هر وار د اوبو ته به حاضرې کول شي

۲۹:۵۴ - او دوی خپل ملگري ته اواز وکړ، نو هغه توره راواخیسته، پس د هغې لېنگي یې پرې کړل (بیا یې مړه کړه)

۳۰:۵۴ - نو زما عذاب او زما وپرول څنگه وو؟

۳۱:۵۴ - بېشکه مونږ پر هغوی باندې یوه چغه راخوشې کړه، نو د شپول جوړوونکي د مات (او چوره) کړی شویو وښو په شان شول

۳۲:۵۴ - او یقیناً یقیناً مونږ قرآن د پند اخیستلو لپاره اسان کړی دی، نو ایا څوک پند اخیستونکی شته؟

۳۳:۵۴ - د لوط قوم د وپروونکو تکذیب وکړ

۳۴:۵۴ - بېشکه مونږ پر هغوی باندې کاني ویشتونکی باد راخوشې کړ - د لوط له کورنۍ نه غیر، مونږ دوی ته په پېشلمې کې نجات ورکړ

۳۵:۵۴ - زمونږ له جانبې د مهربانۍ په وجه، همداسې مونږ هغه چا ته بدله ورکوو چې شکر وباسي

۳۶:۵۴ - او یقیناً یقیناً هغه (لوط) دوی زمونږ له نیولو نه وپرولي وو، پس دوی (د هغه) په وپرولو



کې شک وکړ

۳۷:۵۴ - او یقیناً یقیناً دوی له ده نه د ده د مېلمنو غوښتنه وکړه، نو مونږ د دوی سترگې (محوه)

رندې کړې، پس (دوی ته وویل شو چې) تاسو زما عذاب او زما وېرول وځکئ

۳۸:۵۴ - او یقیناً یقیناً په دوی باندې سهار وختي ثابت (او قرار نیونکی) عذاب راغی

۳۹:۵۴ - نو تاسو زما عذاب او زما وېرول وځکئ

۴۰:۵۴ - او یقیناً یقیناً مونږ قرآن د پند اخیستلو لپاره اسان کړی دی، نو ایا څوک پند اخیستونکی شته؟

۴۱:۵۴ - او یقیناً یقیناً ال فرعون ته وېروونکي راغلي وو

۴۲:۵۴ - (نو) دوی زمونږ د ټولو دلیلونو (معجزو) تکذیب وکړ، نو مونږ دوی ونيول، د ډېر غالب او ښه ذات په نیولو سره

۴۳:۵۴ - (ای عربو!) ایا ستاسو کفار له دغو (رومینو کفارو) نه ډېر غوره دي، یا تاسو لپاره په کتابونو کې خلاصی (راغلی) دی؟

۴۴:۵۴ - یا دوی وایي چې مونږ بدله اخیستونکې ډله یو

۴۵:۵۴ - دغه جمع (ډله) به یقیناً یقیناً ماته کړی شي او دوی به شاگانې وگرځوي

۴۶:۵۴ - بلکې قیامت د دوی د وعدې ځای دی او قیامت ډېر سخت او ډېر ترېخ دی

۴۷:۵۴ - بېشکه مجرمان په گمراهۍ او لمبې وهونکي اور کې دي

۴۸:۵۴ - په هغې ورځ کې چې دوی به په خپلو مخونو په اور کې رانېکلی شي (او ویلی به شي چې) تاسو د دوزخ رسېدل وځکئ

۴۹:۵۴ - بېشکه مونږ هر شي لره، مونږ هغه په (ازلي) اندازې سره پیدا کړی دی

۵۰:۵۴ - او زمونږ امر نه دی مگر یو ځل دی، لکه د سترگو رپول

۵۱:۵۴ - او یقیناً یقیناً مونږ ستاسو مشابه (او نظایر) هلاک کړي دي، نو ایا څوک پند اخیستونکی شته؟

۵۲:۵۴ - او هر هغه شی (کار) چې دوی کړی دی، په کتابونو کې دی

۵۳:۵۴ - او هر وړوکی او لوی (عمل) لیکل شوی دی

۵۴:۵۴ - بېشکه متقیان به په باغونو او ویالو کې وي

۵۵:۵۴ - د راستۍ په مجلس کې به وي، له لوی قدرت لرونکي بادشاه سره



## (مکي) رحم کوونکی - الرحمن ۵۵

- ۱:۵۵ - پپر زیات مهربان ذات
- ۲:۵۵ - (دا) قرآن نبودلی دی
- ۳:۵۵ - هغه انسان پیدا کری دی
- ۴:۵۵ - ده ته یې بیان (او وینا) کول نبودلی دي
- ۵:۵۵ - لمر او سپوږی په حساب سره (روان) دي
- ۶:۵۵ - او ستوري / وانبه او ونې دواړه سجدي کوي
- ۷:۵۵ - او اسمان لره، دا هغه پورته (اوچت) کری دی او تله یې اېښې (مقرر کری) ده
- ۸:۵۵ - (د دې لپاره) چې تاسو په تله کې تېری ونه کړئ
- ۹:۵۵ - او تاسو په انصاف سره وزن برابرئ او په تول کې کمی مه کوئ
- ۱۰:۵۵ - او ځمکې لره، هغه دا د ژونديو لپاره غوړولې ده
- ۱۱:۵۵ - په دې کې مېوې دي او د پوښونو والا د کجورو ونې دي
- ۱۲:۵۵ - او د وښو (بوسو) والا دانې دي او خوشبويه گلان دي
- ۱۳:۵۵ - نو (ای انسانانو او پېریانو!) تاسو دواړه د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ (او ترې منکرېږئ)
- ۱۴:۵۵ - انسان یې د کودرې په شان له وچې کړنگېدونکې خټې نه پیدا کری دی
- ۱۵:۵۵ - او جان (د پېریانو پلار) یې د اور له خالصې (بې لوگي) شغلې نه پیدا کری دی
- ۱۶:۵۵ - نو تاسو (ای انسانانو او پېریانو) دواړه د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ؟
- ۱۷:۵۵ - (هغه د ژمي او د اورې) د دواړو مشرقونو رب دی او (د ژمي او د اورې) د دواړو مغربونو رب دی
- ۱۸:۵۵ - نو تاسو (ای انسانانو او پېریانو) دواړه د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ؟
- ۱۹:۵۵ - هغه دوه سمندرونه بهولي دي، په دې حال کې چې یوله بله سره میلاوېږي
- ۲۰:۵۵ - د دواړو په مینځ کې یوه پرده ده، چې په یو بل باندې نه ورگډېږي



۲۱:۵۵ - نو تاسو (ای انسانانو او پپریانو!) دواړه د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ؟

۲۲:۵۵ - له دواړو (د سمندرونو) نه ملغلرې او مرجان راوځي

۲۳:۵۵ - نو تاسو (ای انسانانو او پپریانو) د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ؟

۲۴:۵۵ - او خاص هغه لره دي په سمندر کې بادبان پورته کړی شوې بېړۍ، لکه غرونه

۲۵:۵۵ - نو تاسو (ای انسانانو او پپریانو!) دواړه د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ؟

۲۶:۵۵ - هر هغه څوک چې په دې (ځمکې) باندې دي؛ فاني کېدونکي دي

۲۷:۵۵ - او باقي به پاتې شي ستا د رب مخ (ذات) چې د جلال او د عزت خاوند دی

۲۸:۵۵ - نو (ای انسانانو او پپریانو!) تاسو دواړه د خپل رب په نعمتونو کې کوم یو دروغ گڼئ؟

۲۹:۵۵ - له ده نه سوال کوي هر هغه څوک چې په اسمانونو او ځمکه کې دي، هر وخت هغه په یوکار کې دی

۳۰:۵۵ - نو تاسو (ای انسانانو او پپریانو!) د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ؟

۳۱:۵۵ - ژر ده چې مونږ به تاسو ته وزگار شو، ای دوه درنو قبیلو (انسانانو او پپریانو!)

۳۲:۵۵ - نو تاسو (ای انسانانو او پپریانو!) د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ؟

۳۳:۵۵ - ای د پپریانو او انسانانو پلې! که چېرې تاسو د دې طاقت لرئ چې تاسو د اسمانونو او ځمکې له غاړو نه بهر ووځئ، نو ووځئ. او تاسو به بهر ونه وتلی شی مگر په قوت (او زور) سره

۳۴:۵۵ - نو (ای پپریانو او انسانانو!) تاسو د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ؟

۳۵:۵۵ - په تاسو دواړو (پلو) باندې به د اور خالصې لمبې او لوگي درخوشې کړی شي، بیا به تاسو یوله بل سره مدد نشئ کولی

۳۶:۵۵ - نو تاسو دواړه (ای پپریانو او انسانانو!) د خپل رب په نعمتونو کې له کوم کوم نه انکار کوئ؟

۳۷:۵۵ - بیا چې کله اسمان څیرې شي، نو سور رنگه گل به شي، لکه د سرې څرمنې

۳۸:۵۵ - نو تاسو دواړه (ای پپریانو او انسانانو!) د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ؟

۳۹:۵۵ - نو په دغې ورځ کې به د خپلې گناه په باره کې نه له انسان نه پوښتنه کولی شي او نه له پپري نه



۴۰:۵۵ - نو (ای پیرانو او انسانانو!) تاسو دواړه د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ؟

۴۱:۵۵ - مجرمان به په خپلو نینو سره پیژندلی شي، نو (د مجرمانو) وچولي او قدمونه به ونیولی شي

۴۲:۵۵ - نو (ای پیرانو او انسانانو!) تاسو د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ

۴۳:۵۵ - دا هغه دوزخ دی چې مجرمانو (کافرانو) به دا دروغ گانه

۴۴:۵۵ - دوی به د دغه (دوزخ) په مینځ کې او د ډېرو گرمو اوبو په مینځ کې گرځي

۴۵:۵۵ - نو (ای پیرانو او انسانانو!) تاسو دواړه د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه انکار کوئ؟

۴۶:۵۵ - او د هغه چا لپاره چې د خپل رب په وارندې له ودرېدلو نه وپرېږي، دوه جنتونه دي

۴۷:۵۵ - نو تاسو (ای پیرانو او انسانانو!) د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ؟

۴۸:۵۵ - (دغه جنتونه) د ډېرو ډېرو څانگو والا دي

۴۹:۵۵ - نو تاسو (ای پیرانو او انسانانو!) د خپل رب په نعمتونو کې کوم کوم دروغ گنئ

۵۰:۵۵ - په دغو دواړو (جنتونو) کې دوه چینې دي چې بهېږي

۵۱:۵۵ - نو تاسو (ای پیرانو او انسانانو!) د خپل رب په نعمتونو کې له کوم یو نه انکار کوئ

۵۲:۵۵ - په دغو (جنتونو) کې له هرې مېوې نه دوه دوه قسمه دي

۵۳:۵۵ - نو تاسو (ای پیرانو او انسانانو!) د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ

۵۴:۵۵ - په داسې حال کې چې دوی به په داسې فرشونو باندې تکیه وهونکي وي چې د هغو استرونه به له پېرو وړېنمو څخه وي او د دواړو جنتونو مېوې به نژدې وي

۵۵:۵۵ - نو تاسو (ای انسانانو او پیرانو!) د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ

۵۶:۵۵ - په دغو (جنتونو) کې به د سترگو رامنع کوونکې حورې وي، چې له دغو (جنتي خاوندانو) نه به مخکې دوی ته نه بل انسان لاس وروړی وي او نه پېري

۵۷:۵۵ - نو تاسو (ای پیرانو او انسانانو!) د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ

۵۸:۵۵ - گویا کې دغه (حورې) یاقوت لعل دي، یا مرجان دي

۵۹:۵۵ - نو تاسو د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ

۶۰:۵۵ - د احسان بدل نه دی مگر احسان (او نېکي) کول

۶۱:۵۵ - نو تاسو د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ



- ۶۲:۵۵ - او له دغو دواړو نه غیر دوه نور جنتونه دي
- ۶۳:۵۵ - نو تاسو د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ
- ۶۴:۵۵ - تک تور دي (له ډېر شین والي او خړوب والي نه)
- ۶۵:۵۵ - نو تاسو د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ
- ۶۶:۵۵ - په دغو دواړو کې دوه جوش وهونکې چینې دي
- ۶۷:۵۵ - نو تاسو د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ
- ۶۸:۵۵ - په دغو دواړو کې مېوې او کجورې او انار دي
- ۶۹:۵۵ - نو تاسو د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ
- ۷۰:۵۵ - په دغو (جنتونو) کې ډېرې غوره (نېک سیرتې) ډېرې ښکلې حورې دي
- ۷۱:۵۵ - نو تاسو د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ
- ۷۲:۵۵ - په خېمو کې محفوظې ساتلې شوې حورې به وي
- ۷۳:۵۵ - نو تاسو د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ
- ۷۴:۵۵ - چې له دغو (جنتي خاوندانو) نه به مخکې دوی ته نه انسان لاس وروړی وي او نه پېري
- ۷۵:۵۵ - نو تاسو د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ
- ۷۶:۵۵ - په داسې حال کې چې تکیه کوونکي به -وي په شین رنگه بالبنتونو او په ډېرو نفیسو ښکلو فرشونو باندې
- ۷۷:۵۵ - نو تاسو د خپل رب په نعمتونو کې د کوم یوه تکذیب کوئ
- ۷۸:۵۵ - ډېر برکتی دی ستا د رب نوم، چې د جلال او د اکرام (عزت ورکولو) والا دی

## (مکي) پېښه - الواقعة ۵۶

- ۱:۵۶ - کله چې واقع کېدونکی (قیامت) واقع شي
- ۲:۵۶ - د ده پېښېدو لره هېڅ دروغجنوونکی نشته
- ۳:۵۶ - (دا) ښکته کوونکی، (او) اوچتوونکی دی
- ۴:۵۶ - کله چې ځمکه و خوځولی شي، خوځول
- ۵:۵۶ - او غرونه ورژول شي، رژول



- ۶:۵۶ - نو دغه (غرونه) به یوه خوره شوې دوره شي
- ۷:۵۶ - اوتاسو به درې قسمونه شی
- ۸:۵۶ - نو د بڼې لاس والا (خلق) ، څه (بڼه) دي د بڼې لاس والا خلق!
- ۹:۵۶ - او د چپ لاس والا خلق، څه (بد) دي د چپ لاس والا خلق؟
- ۱۰:۵۶ - او رومبې کېدونکي (همدوی) رومبې کېدونکي دي
- ۱۱:۵۶ - هم دوی نژدې کړی شوي دي (الله ته)
- ۱۲:۵۶ - د نعمتونو په جنتونو کې به وي
- ۱۳:۵۶ - لویه پله به د رومبېو خلقو ځنې وي
- ۱۴:۵۶ - او لږ به د وروستنو خلقو ځنې وي
- ۱۵:۵۶ - په (زررو او ملغلرو سره) بڼل شویو تختونو باندې به (ناست) وي
- ۱۶:۵۶ - چې په دغو باندې به یو بل ته مخامخ تکیه وهونکي وي
- ۱۷:۵۶ - په دوی باندې به (د خدمت لپاره) تل پاتې (همبشني) هلکان گرځي
- ۱۸:۵۶ - د گلاسونو او کوزو سره او د جاري (بهبدونکو) شرابو پیالو سره
- ۱۹:۵۶ - چې له دغو (شرابو) نه به نه د دوی سر خورېږي او نه به بې خوده (نشه) کېږي
- ۲۰:۵۶ - او له هغه قسمه مېوو سره چې دوی یې خوښوي
- ۲۱:۵۶ - او د مرغانو له هغه قسمه غوښو سره چې د دوی زړونه یې غواړي
- ۲۲:۵۶ - او (د دوی لپاره) پیمخې غټ سترگې حورې دي
- ۲۳:۵۶ - د پټو ساتل شویو ملغلرو په شان
- ۲۴:۵۶ - د هغو عملونو د بدلې ورکولو لپاره چې دوی به کول
- ۲۵:۵۶ - دوی به په دغه (جنت) کې نه عبث خبرې اوري او نه د گناه (خبرې)
- ۲۶:۵۶ - لېکن سلام، سلام ویل (به اوري)
- ۲۷:۵۶ - او د بڼې اړخ والا، څه دي د بڼې اړخ والا
- ۲۸:۵۶ - په بې اغزیو بېرو کې به وي
- ۲۹:۵۶ - او له بېخه تر سره ډکو کړی شویو (د) کیلو (په ونو) کې به وی
- ۳۰:۵۶ - او په اوږد کړی شویو همبشني سیورو کې به وي



- ۳۱:۵۶ - او په راتوی کړی شویو اوبو کې به وي
- ۳۲:۵۶ - او په ډېرو زیاتو مېوو کې به وي
- ۳۳:۵۶ - چې نه به قطع کولی شي او نه به منع کولی شي
- ۳۴:۵۶ - او په اوچت کړی شویو فرشونو کې به وي
- ۳۵:۵۶ - بېشکه مونږ دغه (بښخې/حورې) پیدا کړې دي، خاص پیدا کول
- ۳۶:۵۶ - نو مونږ دغه (حورې) پېغلې گرځولې دي
- ۳۷:۵۶ - په خپلو خاوندانو مینانې (او) همزولې
- ۳۸:۵۶ - د ښي اړخ والو لپاره
- ۳۹:۵۶ - (د ښي اړخ والا به) لویه ډله وي له رومبڼو خلقو نه
- ۴۰:۵۶ - او بله لویه ډله به له وروستنیو خلقو نه وي
- ۴۱:۵۶ - او د چپ اړخ (گس) والا، څه دي د چپ اړخ والا
- ۴۲:۵۶ - (دوی به) په گرم باد او ډېرو تودو اوبو کې وي
- ۴۳:۵۶ - او د تک تور لوگي په سیوري کې به وي
- ۴۴:۵۶ - چې نه به یخ وي او نه به د عزت وي
- ۴۵:۵۶ - بېشکه دوی له دې نه مخکې (په دنیا کې) په نعمتونو کې پالل شوي وو
- ۴۶:۵۶ - او دوی په ډېره لویه گناه (کفر) باندې دوام (او اصرار) کاوه
- ۴۷:۵۶ - او دوی به ویل: ایا کله چې مونږ مړه شو او خاورې او هډوکي شو، ایا په رښتیا او یقیناً به مونږ بیا راژوندي کولی شو
- ۴۸:۵۶ - او ایا زموږ رومبڼي پلرونه هم!
- ۴۹:۵۶ - ته (دوی ته) ووايه چې بېشکه رومبڼي او وروستني خلق
- ۵۰:۵۶ - دوی به خامخا د معلومې ورځې مقرر وخت ته راجمع کولی شي
- ۵۱:۵۶ - بیا به یقیناً تاسو ای گمراهانو، تکذیب کوونکو!
- ۵۲:۵۶ - خامخا خوړونکي به یی د زقوم له ونې نه
- ۵۳:۵۶ - نو له هغې نه به خپټې پکوونکي یی
- ۵۴:۵۶ - بیا به تاسو د دغه (خوړل شوي زقوم) له پاسه تودې اوبه څښونکي یی



- ۵۵:۵۶ - نو د ډېرو تېرو اوبنانو د څښلو په شان به څښونکي یی
- ۵۶:۵۶ - دا د بدلې په ورځ د دوی مېلمستیا ده
- ۵۷:۵۶ - مونږ تاسو پیدا کړي یی، نو ولې تاسو تصدیق نه کوئ!
- ۵۸:۵۶ - نو تاسو ما ته خبر راکړئ! هغه نطفه چې تاسو یې تویوئ
- ۵۹:۵۶ - ایا تاسو (له) دغې (نطفې نه بشر) پیدا کوئ، یا هم دا مونږ یې پیدا کوونکي یو
- ۶۰:۵۶ - بېشکه مونږ ستاسو په مینځ کې مرگ مقدر کړی دی او مونږ عاجز کړی شوي نه یو
- ۶۱:۵۶ - له دې نه چې مونږ ستاسو په شان (نور خلق ستاسو) په بدل کې پیدا کړو او تاسو په هغو (صورتونو) سره پیدا کړو چې تاسو پرې علم نه لرئ
- ۶۲:۵۶ - او یقیناً یقیناً تاسو په رومبني پیدا کولو عالمان شوي یی، نو ولې تاسو پند نه اخلئ!
- ۶۳:۵۶ - نو تاسو ما ته خبر راکړئ! هغه تخم چې تاسو یې کړئ
- ۶۴:۵۶ - ایا تاسو دغه (کرل شوی) زرغونوی، یا هم دا مونږ یې زرغونونکي یو
- ۶۵:۵۶ - که مونږ وغواړو (نو) خامخا دغه به وچ او زړه زړه کړو، بیا به تاسو حیران شئ
- ۶۶:۵۶ - (او وایئ به) بېشکه مونږ خامخا په تاوان کې غورځول شوي یو
- ۶۷:۵۶ - بلکې مونږ محروم کړی شوي یو
- ۶۸:۵۶ - نو تاسو ما ته خبر راکړئ! هغه اوبه چې تاسو یې څښئ
- ۶۹:۵۶ - ایا تاسو دغه له سپینو وړېځو نه نازلې کړې دي، یا هم دا مونږ یې نازلوونکي یو؟
- ۷۰:۵۶ - که مونږ وغواړو، دغه به تروې ترخې وگرځوو، نو تاسو ولې شکر نه وباسئ!
- ۷۱:۵۶ - نو تاسو ما ته خبر راکړئ! هغه اور چې تاسو یې بلوئ
- ۷۲:۵۶ - ایا تاسو د ده ونه پیدا کړې ده، یا هم دا مونږ یې پیدا کوونکي یو؟
- ۷۳:۵۶ - مونږه دغه (اور) تذکره (نصیحت) او د مسافرو لپاره نفعمن گرځولی دی
- ۷۴:۵۶ - نو ته د خپل عظیم رب د نوم پاکي بیانوه
- ۷۵:۵۶ - نو زه د ستوریو د پرېوتو په ځایونو باندې قسم خورم
- ۷۶:۵۶ - او بېشکه دا یقیناً ډېر لوی قسم دی که تاسو پوهېږئ
- ۷۷:۵۶ - بېشکه دا خامخا ډېر عزت من قرآن دی
- ۷۸:۵۶ - په پټ ساتل شوي کتاب کې دی



- ۷۹:۵۶ - چې ده لره نه مسه کوي مگر بڼه پاک کړی شوي خلق (ملايك)
- ۸۰:۵۶ - د رب العلمين له جانبه نازل کړی شوی دی
- ۸۱:۵۶ - ایا نو تاسو د دې حديث (قرآن) سپکاوی کوونکي یئ
- ۸۲:۵۶ - او تاسو خپله برخه دا گرځوئ چې لازماً تاسو یې تکذیب کوئ (دروغ یې گڼئ)
- ۸۳:۵۶ - نو ولې یې نه (راگرځوئ) کله چې ساه ستوني ته ورسېږي
- ۸۴:۵۶ - او په دغه وخت کې تاسو گورئ
- ۸۵:۵۶ - او مونږ ده ته له تاسو نه ډېر نژدې یو او لېکن تاسو نه وینئ
- ۸۶:۵۶ - نو ولې یې نه (راگرځوئ) که تاسو محکومان نه یئ
- ۸۷:۵۶ - (نو ولې) دغه ساه (نه) راگرځوئ. که تاسو رښتیني یئ
- ۸۸:۵۶ - نو که چېرې (دغه مړی) له مقرینو څخه وي
- ۸۹:۵۶ - نو (د ده لپاره) راحت او بڼه رزق او له نعمتونو ډک جنت دی
- ۹۰:۵۶ - او که د نبی اړخ والو ځنې وي
- ۹۱:۵۶ - نو (ورته ویلی به شي): تا ته سلام دی. (ای) له نبی اړخ والو ځنې!
- ۹۲:۵۶ - او که چېرې (دا مړی) د تکذیب کوونکو گمراهانو ځنې وي
- ۹۳:۵۶ - نو (د ده لپاره) د ډېرو اېشېدلو اوبو مېلمستیا ده
- ۹۴:۵۶ - او دوزخ ته ننه اېستل دي
- ۹۵:۵۶ - بېشکه دا خبره یقیناً هم دا حقه یقیني ده
- ۹۶:۵۶ - پس ته د خپل عظیم رب د نوم پاکي بیانوه

## (مدني) وسپنه - الحديد ۵۷

- ۱:۵۷ - د الله پاکي بیانوي هر هغه شی چې په اسمانونو او ځمکه کې دی او هم دی بڼه غالب،  
ډېر حکمت والا دی
- ۲:۵۷ - خاص هم ده لپاره د اسمانونو او ځمکې بادشاهي ده، دی ژوندي کول کوي اومړه کول  
کوي اوهم دی په هر شی باندې بڼه قادر دی
- ۳:۵۷ - هم دغه (الله) اول دی (هیڅ شی له هغه نه مخکې نه و) او اخر دی (له ده نه بعد هېڅ  
شی نشته) او لوړ دی (په هر شي بره دی) او باطن دی (له ده په وړاندې هېڅ شی پټ نه دی) او



هغه په هر شي باندې بڼه پوه دی

۴:۵۷ - دی هغه ذات دی چې اسمانونه او ځمکه یې په شپږو ورځو کې پیدا کړي دي، بیا دی په عرش باندې برقراره شو. دی عالم دی په هر شي چې په ځمکه کې ننوځي او په هر هغه شي چې له دې نه راوځي او په هر هغه شي چې له اسمانه راکوزېږي او په هر هغه شي چې په ده کې پورته خپږي او دغه (الله د خپل شان لایق) له تاسو سره دی، هر چېرې چې تاسو یې. او الله هغو کارونو لره چې تاسو یې کوئ، بڼه لیدونکی دی

۵:۵۷ - خاص هم ده لره د اسمانونو او ځمکې بادشاهي ده او خاص الله ته ټول کارونه ورگرځولی شي

۶:۵۷ - دی شپه په ورځ کې نښاسي او ورځ په شپه کې نښاسي او دی د سینو په پټو خبرو بڼه عالم دی

۷:۵۷ - ای خلقوا! تاسو په الله او د هغه په رسول ایمان راوړئ او له هغه (مال) څخه څه خرچ کړئ چې هغه (الله) تاسو په دغه (مال) کې (د نورو خلقو) ځای ناستي (خلیفه گان) جوړ کړي یې. نو هغه کسان چې له تاسو نه یې ایمان راوړی دی او انفاق یې کړی دی، د دوی لپاره ډېر لوی اجر دی

۸:۵۷ - او تاسو ته څه عذر دی چې په الله ایمان نه راوړئ، حال دا چې (د الله) رسول تاسو ته بلنه درکوي دې ته چې تاسو په خپل رب ایمان راوړئ او یقیناً هغه (الله له تاسو نه) ستاسو پخه وعده اخیستې ده، که چېرې تاسو مومنان یې

۹:۵۷ - دی همغه ذات دی چې په خپل بنده باندې څرگندې نښې (دلیلونه) نازلوي، د دې لپاره چې دغه (الله) تاسو له تیارو نه رڼا ته وباسي او بېشکه الله پر تاسو باندې یقیناً ډېر نرمي کوونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۰:۵۷ - او تاسو ته څه مانع (او عذر) دی چې د الله په لاره کې خپل مال) نه لگوي، حال دا چې د اسمانونو او ځمکې میراث خاص د الله لپاره دی. په تاسو کې هغه څوک نه دي برابر چا چې (د الله په لاره کې) له فتحې نه مخکې انفاق کړی دی او جنگ یې کړی دی، دغه خلق د درجې په لحاظ له هغو کسانو نه ډېر لوی دي چې له دغې (فتحې) نه یې وروسته (د الله په لاره کې) انفاق کړی وي او جنگ یې کړی وي او (په دوی کې) له هر یو سره الله د نښگنې (جنت) وعده کړې ده. او الله په هغو کارونو چې تاسو یې کوئ، بڼه خبردار دی

۱۱:۵۷ - څوک دی هغه کس چې الله ته قرض ورکړي، ډېر ښکلی قرض (حسن) نو چې هغه (الله) دغه (قرض) د ده لپاره دوه چنده کړي او د ده لپاره ډېر د عزت اجر دی

۱۲:۵۷ - هغه ورځ (یاده کړه) چې ته به مومنان سړي او مومني ښځې وینې چې د دوی رڼا به د



دوی مخې ته او د دوی ښي اړخ ته منډې وهي، ستاسو زېږی نن ورځ داسې جنتونه دي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې په هغو کې به تل اوسېدونکي یئ. همدغه ډېره لویه کامیابي ده ۱۳:۵۷ - (ای ښي! ته) هغه ورځ (یاده کړه) چې منافق سړي اومنافقې ښځې به ایمان داره کسانو ته وایي: مونږ ته وگورئ (انتظار وکړئ) چې ستاسو له رڼا نه رڼا واخلو (، نو) دوی ته به وویل شي چې خپلې شا ته وگرځئ، نو (هلته) رڼا ولټوئ، نو د دوی په مینځ کې به یو داسې دېوال وواهه شي چې د هغه به دروازه (هم) وي، د دغه (دېوال) دننه طرف، په هغه کې به رحمت وي او د دغه (دېوال) د باندې طرف، له دغه جانبه به عذاب وي

۱۴:۵۷ - دوی به دغو (مومنانو) ته اواز وکړي: ایا مونږ له تاسو سره نه وو؟ نو دوی (مومنان) به ووايي: ولې نه! او لېکن تاسو خپل ځانونه په فتنه کې اچولي وو او تاسو انتظار کاوه او شک مو کاوه او (خپلو) ارزوگانو دوکه کړي (تېرايستلي) وئ، تر هغه پورې چې د الله امر راغی او تاسو د الله په باره کې ډېر دوکه کوونکي دوکه کړي وئ

۱۵:۵۷ - نو نن ورځ به نه له تاسو نه څه فدیة (معاوضه) اخیستلی شي او نه له کافران شویو کسانو نه. ستاسو استوگنه اور دی، هغه (اور) ستاسو دوست (او لایق) دی او هغه د ورتلو بد ځای دی

۱۶:۵۷ - ایا هغو کسانو ته چې ایمان یې راوړی دی (دغه) وخت نه دی راغلی چې د دوی زړونه نرم (او په وېره) شي د الله ذکر ته او هغه حق ته چې نازل شوی دی! او د هغو کسانو په شان نشي چې له دې نه مخکې ورته کتاب ورکړی شوی و، نو په دوی باندې زمانه اوږده شوه، پس د دوی زړونه سخت شول او په دوی کې ډېر فاسقان (نافران) دي

۱۷:۵۷ - تاسو پوه شئ چې بېشکه الله ځمکه د هغې له مرگ (وچوالي) نه پس ژوندی کوي، یقیناً مونږ تاسو ته ایتونه بیان کړي دي، د دې لپاره چې تاسو له عقل نه کار واخلي

۱۸:۵۷ - بېشکه خیرات کوونکي سړي او خیرات کوونکې ښځې او هغه چې الله ته قرض ورکوي، ښه قرض، د دوی لپاره (دغه قرض حسن) دوچند کولی شي او د دوی لپاره ډېر د عزت اجر دي

۱۹:۵۷ - او هغه کسان چې په الله او د هغه په رسولانو یې ایمان راوړی دی همدغه کسان ډېر رښتني دي او د خپل رب په وړاندې شاهدان دي. د دوی لپاره د دوی اجر او د دوی رڼا ده او هغه کسان چې کافران شوي او زموږ ایتونو ته یې دروغ ویلي دي. دغه کسان د دوزخ ملگري دي

۲۰:۵۷ - تاسو پوه شئ چې بېشکه دنیايي ژوند یواځې لوبې او عبث او زینت او په خپل مینځ یو په بل باندې فخر کول دي او په یو بل باندې په مالونو او اولادونو کې ډېر والی کول دي. د هغه باران په شان چې کروونکي (کروندگر) لره د هغه (باران) زرغونه خوشاله کړي، بیا هغه (زرغونه) وچېږي، نو ته دغه زرغونه تکه زېږه وینې، بیا هغه رېزه رېزه شي او په اخرت کې (د اخرت منکرانو ته) ډېر



سخت عذاب دی او (منونکو ته) د الله له جانبه بخښنه او رضامندي ده، او دنيایي ژوند نه دی مگر د دوکې (او غولېدلو) سامان دی

۲۱:۵۷ - تاسو تلوار وکړئ د الله له جانبه مغفرت ته او داسې جنت ته چې د هغه پلنوالی د اسمان او ځمکې د پلنوالي په شان دی، د هغو کسانو لپاره تیار کړی شوی دی چې په الله او د هغه په رسولانو ایمان لري، دغه د الله فضل دی، چا ته چې وغواړي دغه ورکوي او الله د ډېر لوی فضل والا دی

۲۲:۵۷ - نه رسېږي په ځمکه کې او نه ستاسو په ځانونو کې کوم مصیبت مگر (دا) په کتاب کې دي مخکې له دې نه چې دغه (ځانونه) پیدا کړو، بېشکه الله ته دا ډېره اسانه ده

۲۳:۵۷ - لپاره د دې چې تاسو په هغه څه خفه نشئ چې له تاسو فوت شول او په هغه څه خوشاله نشئ چې تاسو ته هغه درکړل او الله نه خوښوي هېڅ کبرجن (او) فخر کوونکی

۲۴:۵۷ - هغه کسان چې (پخپله) بخل کوي او (نورو) خلقو ته (هم) د بخل کولو حکم کوي او هغه څوک چې مخ یې وگرځاوه، نو بېشکه الله، هم دی ښه بې پروا، ډېر ستایل شوی دی

۲۵:۵۷ - یقیناً یقیناً مونږ خپل رسولان په ښکاره دلیلونو سره لېږلي دي او له دوی سره مونږ کتاب او تله نازل کړي دي، د دې لپاره چې خلق په انصاف ودرېږي او مونږ اوسپنه نازله کړي ده، په دې کې (قوت د) سخت جنگ دی او د خلقو لپاره گټې دي. او د دې لپاره چې الله په هغه چا باندې پوه شي چې د ده او د ده د رسولانو په نالیدلو مدد کوي، بېشکه الله ډېر قوي، ښه غالب دی

۲۶:۵۷ - او یقیناً یقیناً مونږ نوح او ابراهیم رسولان لېږلي وو او د دغو دواړو په اولاده کې مو نبوت او کتاب ایښی و، نو په دوی کې ځینې هدایت موندونکي دي او په دوی کې ډېر زیات فاسقان دي

۲۷:۵۷ - بیا مونږ د دوی د قدمونو په اثارو پسې خپل رسولان راوېږل او ورپسې مو راوست عیسی زوی د مریمې او مونږ ده ته انجیل ورکړی و. او مونږ د ده د پېروي کوونکو په زړونو کې نرمي او مهرباني کول ایښي وو او رهبانیت چې دغه دوی له ځانه ایجاد کړی و، مونږ په دوی باندې لازم کړی نه و لېکن (دوی غوره کړی و) د الله د رضامندی لټولو لپاره، نو دوی د هغه (رهبانیت) رعایت ونه کړ، حق رعایت، نو په دوی کې هغو کسانو ته چې ایمان یې راوړی و؛ مونږ د دوی اجر ورکړ او په دوی کې ډېر زیات فاسقان وو

۲۸:۵۷ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو له الله نه ووېرېږئ او د هغه په رسول ایمان راوړئ هغه (الله) به تاسو ته له خپل رحمت نه دوه حصې درکړي او تاسو لپاره به رڼا پیدا کړي چې تاسو به له هغې سره (په پل صراط) ځئ او تاسو به وبخښي او الله ډېر بخښونکی، بې



حده رحم کوونکی دی

۲۹:۵۷ - د دې لپاره چې اهل کتاب (په دې) بنه پوه شي چې دوی د الله له فضله په هېڅ شي باندې قادر نه دي او دا چې بېشکه فضل د الله په لاس کې دی، چا ته چې وغواړي هغه ورکوي او الله د ډېر لوی فضل والا دی

## (مدني) گړار- المجادلة ۵۸

۱:۵۸ - يقيناً الله د هغې بڼخې خبره واورېدله چې له تا سره يې د خپل خاوند په باره کې بحث (او سوال و جواب) کاوه او الله ته يې شکايت کاوه. او الله ستاسو د دواړو سوال او جواب اورېده، بېشکه الله بنه اورېدونکی، بنه ليدونکی دی

۲:۵۸ - هغه کسان چې په تاسو کې له خپلو بڼخو نه ظاهر کوي (ورته وايي چې ته په ما باندې د خپلې مور د شا په شان يې، نو) دغه (بڼخې) د دوی ميندې نه دي، د دوی ميندې نه دي مگر هغه چې دوی يې زېږولي دي. او بېشکه يقيناً دوی يوه خرابه خبره او دروغ وايي او بېشکه يقيناً الله ډېر معافي کوونکی، ډېر بخښونکی دی

۳:۵۸ - او هغه کسان چې له خپلو بڼخو نه ظاهر کوي، بيا دوی (ماتولو د) هغې خبرې ته راگرځي چې ويلې وه، نو د يو مريي ازادول (لازم) دي، مخکې له دې چې دوی يو بل سره مسه کړي (کور والی وکړي) دغه (حکم) دی، تاسو ته په ده سره پند درکاوه شي. او الله په هغو کارونو چې تاسو يې کوئ بنه خبردار دی

۴:۵۸ - نو چا چې (مريی) ونه مونده، نو (په هغه) دوه مياشتې پرله پسې روژه نيول (لازم) دي، مخکې له دې چې دوی يو بل سره مسه کړي، نو هغه څوک چې (د دې) توان نه لري، نو (په ده) شپيتو مسکينانو ته خوراک ورکول (لازم) دي. دا (حکم) د دې لپاره دی چې تاسو په الله او د هغه په رسول ايمان راوړئ او دغه د الله (مقرر کړي) حدونه دي او د کافرانو لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۵:۵۸ - بېشکه هغه کسان چې د الله او د هغه د رسول مخالفت کوي، دوی به هلاک کړی شي، لکه چې هلاک کړی شوي وو هغه کسان چې له دوی نه مخکې وو. او يقيناً مونږ ډېرې روښانه نښې (او دلايل) نازلې کړې دي او د کافرانو لپاره سپکوونکی عذاب دی

۶:۵۸ - (ياده کړه) هغه ورځ چې الله به دوی ټول ژوندي راپورته کړي، پس دوی به په هغو کارونو خبر کړي چې دوی کړي دي، الله هغه محفوظ کړي دي او دوی هغه هېر کړي دي او الله په هر شي باندې بنه شاهد (گواه) دی



۷:۵۸ - ايا ته نه يې خبر چې بېشکه الله پوهېږي په هر هغه څه چې په اسمانونو کې دي او په هر هغه څه چې په ځمکه کې دي، نه وي هېڅ پټه مشوره د درې کسانو مگر هغه (الله) د دوی څلورم وي او نه د پنځو کسانو مگر هغه د دوی شپږم وي او نه له دې نه د کمو وي او نه (له دې نه) د زياتو مگر هغه له دوی سره وي، دوی چې هرچېرې وي، بيا به هغه د قيامت په ورځ دوی په هغو عملونو خبر کړي چې دوی کړي دي، بېشکه الله په هر شي باندې ښه پوه دی

۸:۵۸ - ايا تا هغه کسان نه دي کتلي چې له پټو مشورو نه منع کړي شوي وو، بيا دوی هغه څه ته راگرځي چې له هغه نه منع کړي شوي وو او دوی د گناه او ظلم او د رسول د نافرمانۍ په هکله پټې مشورې کوي. او کله چې دوی تا ته راشي (نو) تا ته په هغه (کلمې) سره سلام کوي چې په هغې سره الله تا ته سلام نه دی (مقرر) کړی. او دوی په خپلو نفسونو (زړونو) کې وايي: الله مونږ ته په هغه څه ولې عذاب نه راکوي چې مونږ يې وایو، دوی ته جهنم بس دی، چې دوی به هغه ته ننوځي، پس هغه د ورتلو بد ځای دی

۹:۵۸ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! کله چې تاسو په خپل مينځ کې پټې خبرې (او مشورې)، کوئ، نو دگناه کولو او ظلم او د رسول د نافرمانۍ په هکله يو له بله سره پټې مشورې مه کوئ او د نيکۍ او تقوی په هکله يو له بل سره پټې مشورې کوئ. او تاسو له هغه الله نه ووېرېږئ چې تاسو به خاص هغه ته ورجمع کولی شئ

۱۰:۵۸ - بېشکه (د گناه) پټې مشورې يواځې د شيطان له اړخه دي، د دې لپاره چې دی هغه کسان غمجن کړي چې ايمان يې راوړی دی، حال دا چې دغه (شيطان) دوی ته هېڅ شی ضرر رسوونکی نه دی مگر د الله په اذن (او ارادې) سره. او لازم ده چې مومنان خاص په الله باندې توکل وکړي

۱۱:۵۸ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! کله چې تاسو ته وويل شي: تاسو په مجلس کې ځای ارت کړئ، نو تاسو ځای ارت کړئ، الله به تاسو ته ځای ارت کړي او کله چې تاسو ته وويل شي چې (کوم نېک کار ته) پورته شئ، نو پورته شئ، الله به په تاسو کې هغه کسان په درجو کې اوچت کړي چې ايمان يې راوړی دی او هغه کسان چې هغوی ته علم ورکړی شوی دی. او الله په هغو کارونو چې تاسو يې کوئ ښه خبردار دی

۱۲:۵۸ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! کله چې تاسو له رسول سره پټه خبره کول غواړئ، نو تاسو له خپلې پټې مشورې نه مخکې صدقه وړاندې کړئ، دا تاسو لپاره ډېر غوره او ډېر پاکيزه دي، نو که تاسو (صدقه) ونه مومئ، نو بېشکه الله ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۳:۵۸ - ايا تاسو له دې نه ووېرېدئ چې له خپلې پټې مشورې نه مخکې صدقې وړاندې کړئ، نو



کله چې تاسو (دا کار) ونه کړ او الله پر تاسو باندې رجوع وکړه، نو تاسو لمونځ قايموئ او زکات ورکوئ او د الله او د هغه د رسول اطاعت کوئ او الله په هغو عملونو چې تاسو يې کوئ بڼه خبردار دی

۱۴:۵۸ - ايا تا هغو کسانو ته نه دي کتلي چې له داسې قوم سره دوستي کوي چې الله پر هغوی باندې غضب کړی دی، دغه کسان (منافقان) نه ستاسو څخه دي او نه له هغوی (کافرانو) څخه دي او دوی په دروغو باندې قسمونه خوري، حال دا چې دوی پوهېږي

۱۵:۵۸ - الله د دوی لپاره ډېر سخت عذاب تيار کړی دی، بېشکه دوی (چې دي) بد دی هغه (کار) چې دوی به کاوه

۱۶:۵۸ - دوی خپل قسمونه ډال گرځولي دي، نو دوی (خلق) د الله له لارې نه منع کړل، نو د دوی لپاره سپکوونکی عذاب دی

۱۷:۵۸ - د دوی لپاره به د الله په مقابله کې نه د دوی مالونونه هېڅ شی پکار راشي او نه د دوی اولادونه، دغه کسان د اور ملگري دي. دوی به په هغه کې تل تر تله وي

۱۸:۵۸ - (ياده کړه) هغه ورځ چې الله به دوی ټول ژوندي راپورته کړي، نو دوی به هغه (الله) ته قسمونه خوري، لکه څنگه چې تاسو ته قسمونه خوري او دوی به گمان کوي چې يقيناً دوی په يو (نفعمن) شي (لار) باندې دي، خبردار شی! بېشکه هم دوی دروغجنان دي

۱۹:۵۸ - په دوی باندې شيطان غالب شوی دی، نو هغه له دوی نه د الله ذکر هېر کړی دی، دغه کسان د شيطان لښکر دي، خبردار شی! بېشکه د شيطان لښکر (چې دي)، هم دوی زيان کاران دي

۲۰:۵۸ - بېشکه هغه کسان چې د الله او د هغه د رسول مخالفت کوي، دغه کسان په ډېر زياتو ذليلو (خلقو) کې دي

۲۱:۵۸ - الله ليکلي دي چې خامخا (او) لازماً به زه غالب کېږم او زما رسولان، بېشکه الله ډېر قوي، بڼه غالب دی

۲۲:۵۸ - ته به داسې قوم ونه مومې چې په الله او په ورځ د آخرت ايمان لري، چې دوی به له هغو کسانو سره دوستي کوي چې د الله او د هغه د رسول مخالفت کوي. اگر چې دغه خلق د دوی پلرونه وي، يا د دوی زامن، يا د دوی وروڼه، يا د دوی قبيله وي، دغه کسان دي چې هغه (الله) د دوی په زړونو کې ايمان ليکلی دی او دوی يې په هغه روح سره قوي کړي دي چې د ده له جانيه دی او هغه به دوی داسې جنتونو ته داخل کړي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې دوی په هغه کې تل تر تله وي، الله له دوی نه راضي شو او دوی له هغه نه راضي شول، دغه کسان د الله لښکر دي. اگاه شی! بېشکه د الله لښکر، هم دوی کامياب دي



## (مدني) گدون - الحشر ۵۹

۱:۵۹ - د الله لپاره پاکې بيانوي هر هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هر هغه څه چې په ځمکه کې دي او هم دى ښه غالب، ډېر حکمت والا دى

۲:۵۹ - دى هغه ذات دى چې کتابي کافران يې له خپلو کورونو نه ووېستل. په اول وېستلو کې، تاسو دا گمان نه کاوه چې دوى به ووځي او دوى گمان کاوه چې د دوى قلاگانې دوى لره د الله (له عذاب) نه منع کوونکې (او ساتونکې) دي، نو الله دوى ته له هغه ځايه راغى چې دوى (يې) خيال هم نه کاوه. او د دوى په زړونو کې يې رعب واچاوه، دوى خپل کورونه په خپلو لاسونو او د مومنانو په لاسونو وړانول، نو اى د سترگو خاوندانو! تاسو عبرت واخلي

۳:۵۹ - او که الله په دوى باندې بې کوره کېدل نه وي ليکلي (نو) يقيناً دوى ته به يې په دنيا کې عذاب ورکړى و او د دوى لپاره په آخرت کې د اور عذاب دى

۴:۵۹ - دا ځکه چې يقيناً دوى د الله او د هغه د رسول مخالفت کړى و او هغه څوک چې د الله مخالفت وکړي، نو بېشکه الله د ډېر سخت عذاب والا دى

۵:۵۹ - د کجورو هره هغه ونه چې تاسو پرې کړه، يا مو هغه په خپلو بېخونو ولاړه پرېښوده، نو (دغه) د الله په حکم سره دي او د دې لپاره چې هغه (الله) دغو فاسقانو (کافرانو) لره رسوا (او ذليله) کړي

۶:۵۹ - او هغه (مال) چې الله له دوى نه په خپل رسول باندې راگرځولى دى، نو تاسو په دغه (مال) باندې نه اسونه ځغلولي دي او نه اوبښان. او لېکن الله خپل رسولان مسلط کوي په هر هغه چا باندې چې يې وغواړي. او الله په هر شي باندې ښه قادر دى

۷:۵۹ - هغه شى چې الله په خپل رسول باندې د کليو له اوسېدونکو نه راگرځولى دى، نو (هغه) الله لره او (د الله) رسول لره دى او (او د رسول) خپلوانو او يتيمانو او مسکينانو اومسافرو لره دى، د دې لپاره چې دغه (مال) په تاسو کې د غنيانو په مينځ کې گردش کوونکى ونه گرځي. او رسول چې تاسو ته څه هم درکړي، نو هغه واخلي او له څه نه چې هغه تاسو منع کړي، نو تاسو منع شئ او له الله نه ووېرېږئ، بېشکه الله ډېر سخت عذاب والا دى

۸:۵۹ - (دغه مالونه) د هغو فقيرو هجرت کوونکو لپاره دي چې له خپلو کورونو او خپلو مالونو نه اېستل شوي دي، په داسې حال کې چې دوى د الله فضل او رضامندي لټوي او د الله او د هغه د رسول مدد کوي، همدغه کسان رښتيني دي

۹:۵۹ - او د هغو کسانو لپاره دي چې دوى له دغو (مهاجرينو) نه مخکې په دغه کور (مدينه) کې او په ايمان کې ځاى نيولى دي، دوى له هغو کسانو سره مينه کوي چې دوى ته يې هجرت کړى



دی. او دوی په خپلو سینو (زررونو) کې هېڅ غصه (او حسد) نه مومي د هغه (مال) په وجه چې دغو (مهاجرینو) ته ورکړی شو او دوی په خپلو ځانونو باندې (هجرت کوونکو ته) ترجیح ورکوي اګر که په دوی باندې تنګي (او حاجت مندي) وي او هر هغه څوک چې د خپل نفس له بخیلي نه بچ کړی شو، نو همدغه کسان کامیاب (او په مراد رسېدلي) دي

۱۰:۵۹ - او د هغو کسانو لپاره دي چې له دوی (هجرت کوونکو او انصارو) نه وروسته راغلي دي؛ دوی وايي: ای زمونږه ربه: ته مونږ ته مغفرت وکړه او زمونږ هغو ورونو ته چې زمونږ نه یې په ایمان سره سبقت (او رومبې والی) کړی دی او ته زمونږ په زررونو کې د هغو کسانو لپاره هېڅ بغض (او کینه) مه پیدا کوه چې ایمان یې راوړی دی. ای زمونږه ربه! بېشکه ته ډېر نرمي کوونکی، بې حده رحم کوونکی یې

۱۱:۵۹ - ایا تا نه دي کتلي هغو کسانو ته چې منافقان شوي دي، دوی خپلو هغو ورونو ته چې په اهل کتابو کې کافران شوي دي؛ وايي: قسم دی که تاسو ووېستل شئ (نو) خامخا ضرور به مونږ هم له تاسو سره وځو او ستاسو په باره کې به د هیچا خبره هیڅکله هم ونه منو او که چېرې له تاسو سره جنگ شروع کړی شي (نو) مونږ به خامخا ضرور ستاسو مدد کوو. او الله گواهي ورکوي چې بېشکه دوی یقیناً دروغجن دي

۱۲:۵۹ - قسم دی که دوی ووېستل شي (نو) دوی به له دغو سره نه وځي او یقیناً که دوی سره جنگ وکړی شي (نو) دوی به د هغو امداد نه کوي او خامخا که دوی د هغوی مدد وکړي (، نو) ضرور (او) خامخا به دوی خپلې شاگانې (په تېښته) وگرځوي، بیا به د دوی مرسته نه کېږي

۱۳:۵۹ - خامخا تاسو (ای مومنانو!) د دوی په سینو (زررونو) کې د وېرې په لحاظ له الله نه زیات سخت یئ، دغه (وېره) په دې سبب ده چې بېشکه دوی داسې قوم دی چې نه پوهېږي

۱۴:۵۹ - دوی به له تاسوسره ټول په گډه جنگ ونه کړي مګر په کلبنډو کلیو کې، یا د دیوالونو شا ته، د دوی په خپل مینځ کې جنگ ډېر سخت دی، ته به په دوی گمان کوي چې سره یو (ملګري) دي، حال دا چې د دوی زړونه بېل بېل دي، دا په دې وجه چې بېشکه دوی داسې قوم دی چې له عقل نه کار نه اخلي

۱۵:۵۹ - (د دوی مثال په ایمان نه راوړو کې) د هغو کسانو په شان دی چې له دوی نه مخکې په نژدې زمانه کې وو، چې هغوی د خپلو بدو چارو سزا (په دنیا کې) وڅکله او د هغوی لپاره (په آخرت کې) ډېر دردوونکی عذاب دی

۱۶:۵۹ - (د منافقانو مثال د وعدې په مخالفت کې) د شیطان په شان دی کله چې هغه انسان ته ووايي چې کافر شه، نو کله چې هغه (انسان) کافر شي، دی (ورته) وايي: بېشکه زه له تا نه بېزاره (او جدا) یم، بېشکه زه له الله رب العالمین نه وېرېږم



۱۷:۵۹ - نو د دغو دواړو عاقبت (او انجام) دا دی چې بېشکه دوی دواړه په اور کې دي، چې په ده کې به تل ترتله وي او دغه د ظالمانو بدله ده

۱۸:۵۹ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو له الله نه ووپېرئ. او هر نفس دې هغه شي ته وگوري چې ده د سبا ورځې (قیامت) لپاره مخکې لېږلی دی. او تاسو له الله نه ووپېرئ. بېشکه الله په هغو عملونو ښه خبردار دی چې تاسو یې کوئ

۱۹:۵۹ - او تاسو د هغو کسانو په شان مه کېږئ چې الله یې هېر کړی دی، نو هغه (الله) له دوی نه خپل ځانونه هېر کړل. همدغه کسان نافرمانه دي

۲۰:۵۹ - د دوزخ والا او د جنت والا سره برابر نه دي. جنت والا چې دي؛ هم دوی کامیاب (او په مراد رسېدلي) دي

۲۱:۵۹ - که مونږ دا قرآن په یوه غره باندې نازل کړی وی (نو) تا به خامخا هغه (غر) لیدلی وی، چې وېرېدونکی او د الله له وېرې نه ټوټې ټوټې کېدونکی به وی او دغه مثالونه (دي) چې مونږ یې د خلقو لپاره بیانوو، د دې لپاره چې دوی فکر وکړي

۲۲:۵۹ - دغه الله هغه ذات دی چې له ده نه غیر بل هېڅ حق معبود نشته، په غیبو او په ښکاره و عالم دی. هم دی پېر مهربان، بې حده رحم کوونکی دی

۲۳:۵۹ - دغه الله هغه ذات دی چې نشته هېڅ حق معبود مگر هم دی دی، چې (حقيقي) بادشاه دی، ښه پاک دی، سلامتي ورکوونکی (او) امان ورکوونکی دی، نگهبان (محافظ) ښه غالب (او زورور)، پېر عظمت والا، پېر لویي والا دی. الله پاک دی له هغو (شیانو) نه چې دوی یې ورسره شریکوي

۲۴:۵۹ - هم دغه الله پیدا کوونکی، (له نېشت نه وجود ته) راوېستونکی، صورت ورکوونکی دی، خاص هم ده لپاره تر ټولو ښکلي نومونه دي. د ده پاکې بیانوي هر هغه شی چې په اسمانونو او ځمکه کې دی، او هم دی ښه غالب، پېر حکمت والا دی.

## مدني) ازمویل شوی - الممتحنة ٦٠

۱:۶۰ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو زما دښمنان او خپل دښمنان دوستان مه نیسئ، چې تاسو دوی ته مینه وروړاندې کوئ، حال دا چې دوی په هغه حق باندې کافران شوي دي چې تاسو ته راغلی دی، دوی رسول او تاسو په دې سبب (له خپل وطنه) وباسي چې تاسو په خپل رب الله باندې ایمان راوړی دی. که چېرې یې تاسو چې زما په لاره کې د جهاد لپاره او زما د رضامندی د غوښتلو لپاره راوتلي یئ. تاسو دوی ته په پټه سره (پېغام د) دوستي لېږئ، حال



دا چې زه په هغه څه بڼه عالم يم چې تاسو يې پټوي او په هغه څه چې تاسو يې څرگندوي او په تاسو کې چې هر څوک دغه (کار) وکړي، نو يقيناً هغه له نېغې لارې نه بې لارې شو

۲:۶۰ - که چېرې دوی په تاسو بری ومومي (، نو) تاسو لپاره به دښمنان شي او تاسو ته به در اوږده کړي خپل لاسونه او خپلې ژبې په بدۍ سره او دوی خوبښوي چې تاسو کافران شئ

۳:۶۰ - تاسو ته به له سره نفع در ونه رسوي ستاسو خپلويانې او نه ستاسو اولاد، د قيامت په ورځ به هغه (الله) ستاسو په مينځ کې فيصله کوي. او الله هغو کارونو لره چې تاسو يې کوي؛ بڼه ليدونکي دی

۴:۶۰ - يقيناً تاسو لپاره يوه ښکلې طريقه په ابراهيم او په هغو کسانو کې ده چې له هغه سره ملگري وو کله چې هغوی خپل قوم ته وويل: بېشکه مونږ له تاسو نه او له هغو څيزونو نه چې تاسو يې له الله نه غير عبادت کوي، سخت بېزاره (او جدا) يو، مونږ پر تاسو باندې منکران شوي يو. او زمونږ په مينځ کې او ستاسو په مينځ کې عداوت (دښمني) او بغض د تل لپاره څرگند (او واقع) شوی دی، تر هغه پورې چې تاسو په الله باندې ايمان راوړئ چې ايکي يواځې دی. خو خپل پلار ته د ابراهيم د دې (استغفار له) خبرې نه غير چې: "زه به تا لپاره خامخا ضرور استغفار غواړم"، او زه تا لپاره د الله په مقابله کې د هېڅ شي اختيار نه لرم، ای زمونږه ربه! خاص په تا باندې مونږ توکل کړی دی او خاص تا ته مو رجوع کړې ده او خاص تا ته بېرته درتگ دی

۵:۶۰ - ای زمونږه ربه! ته مونږ د کافران شويو خلقو لپاره (ځای د) فتنې مه گرځوه. او ته مونږ ته مغفرت وکړه ای زمونږ ربه! بېشکه هم دا ته ډېر غالب، بڼه حکمت والا يې

۶:۶۰ - يقيناً يقيناً تاسو لپاره په دغو کې ډېر ښکلې (قابل اقتدا) طريقه ده، د هغه چا لپاره چې د الله او د اخري ورځې امېد لري او هر هغه څوک چې مخ واړوي، نو بېشکه الله، هم دی غني (ډېر بې پروا)، بڼه ستايل شوی دی

۷:۶۰ - امېد دی چې الله ستاسو په مينځ کې او د هغو کسانو په مينځ کې دوستي پيدا کړي چې تاسو ورسره دښمني کړې ده او الله بڼه قادر دی، او الله ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۸:۶۰ - الله تاسو له هغو کسانو نه نه منع کوي چې له تاسو سره يې په دين کې نه جنگ کړی دی او نه يې تاسو له خپلو کورونو نه وپستلي يې دا چې تاسو له هغوی سره نېکي وکړئ او له دوی سره انصاف وکړئ، بېشکه الله انصاف کوونکي خوبښوي

۹:۶۰ - بېشکه الله تاسو يواځې له هغو کسانو نه منع کوي چې له تاسو سره يې په دين کې جنگ کړی دی او تاسو يې له خپلو کورونو نه ايستلي يې او ستاسو په ايستلو کې يې يو له بل سره مدد کړی دی، دا چې تاسو له دوی سره دوستي وکړئ او هر هغه څوک چې له دوی سره



دوستي وکړي، نو هم دغه کسان ظالمان دي

۱۰:۶۰ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! کله چې تاسو ته مومنيې ښځې راشي، چې هجرت کوونکې وي، نو تاسو دوی وازمایئ. الله د دوی په ایمان ښه عالم دی. نو که تاسو دوی مومنيې وپېژنئ (معلومې کړئ)، نو تاسو دوی کافرانو ته بېرته مه لېږئ. دوی د هغوی (کافرانو) لپاره حلالې نه دي او نه هغوی د دغو (مومنو ښځو) لپاره حلال دي او تاسو (د دغو مومنو ښځو) دغو (کافرو خاوندانو) ته هغه څه ورکړئ چې دوی لگولي دي. او پر تاسو باندې په دې کې هېڅ گناه نشته چې تاسو له دوی سره نکاح وکړئ (خو په دې شرط) کله چې تاسو دوی ته د دوی مهرونه ورکړئ. او تاسو د کافرو ښځو په عصمتونو منگولې مه لگوئ (په نکاح کې یې مه ساتئ) او تاسو هغه څه وغواړئ چې تاسو (په دغو کافرو ښځو) لگولي دي. او دوی (کافر خاوندان) دې هم هغه څه وغواړي چې دوی (په دغو مهاجرو ښځو باندې) لگولي وي. دغه د الله حکم دی، الله ستاسو په مینځ کې (په ده سره) فیصله کوي او الله ښه عالم، ښه حکمت والا دی

۱۱:۶۰ - او که چېرې ستاسو په ښځو کې کومه ښځه ستاسو له لاسه ووځي (او) کافرو ته (لاره شي) بیا ستاسو وار راشي (غزا وکړئ نو غنیمت واخلي) نو تاسو هغو کسانو ته چې د هغوی ښځې تللې وي هومره (مال) ورکړئ چې هغوی (پر هغو ښځو) لگولي دي او تاسو له هغه الله نه ووبرېږئ چې تاسو په هغه ایمان لرونکي یئ

۱۲:۶۰ - ای نبي! کله چې تا ته مومنيې ښځې راشي چې له تا سره په دې خبره بیعت کوي چې له الله سره به هېڅ شی نه شریکوي او غلا به نه کوي او زنا به نه کوي او خپل اولاد به نه وژني او نه به داسې بهتان لگوي چې هغه د خپلو لاسونو او خپلو پښو په وړاندې جوړوي. او په معروفو (نېکو چارو) کې به ستا نافرمانی نه کوي، نو ته دوی بیعت کړه او د دوی لپاره د الله مغفرت (بخښنه) وغواړه، بېشکه الله ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۳:۶۰ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! له هغه قوم سره دوستي مه کوئ چې الله پر هغوی باندې غضب کړی دی. - یقیناً دوی له اخرته داسې نا امېده شوي دي لکه کفار چې د قبرونو والو (له راژوندي کېدو) نه نا امېده شوي دي

## (مدني) قطار - الصف ۶۱

۱:۶۱ - د الله پاکي بیانوي هر هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هر هغه څه چې په ځمکه کې دي او هم دی ښه غالب، ډېر حکمت والا دی

۲:۶۱ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو هغه (خبره) ولې وایئ چې نه یې کوئ!



۳:۶۱ - دا (خبره) د الله په نیز د غضب په لحاظ لویه ده چې تاسو هغه (خبره) ووايئ چې نه یې کوئ

۴:۶۱ - بېشکه الله هغه کسان خوښوي چې د هغه په لاره کې صف تړلي جنگېري، گویاکې دوی په قلعي سره په یو بل پورې ټینگ کړی شوی (ښه محکم) عمارت دي

۵:۶۱ - او (یاد کړه) هغه وخت چې موسی خپل قوم ته وویل: ای زما قومه! تاسو ما ته ولې ضرر رارسوئ، حال دا چې تاسو پوهېږئ چې یقیناً زه تاسو ته د الله رسول یم، نو کله چې دوی (د الله له حکم نه) کاره شول، نوالله د دوی زړونه کاره کړل. او الله نافرمانه قوم ته هدایت نه کوي

۶:۶۱ - او (یاده کړه) هغه وخت چې د مریمې زوی عیسی وویل: ای بني اسرائیلو! بېشکه زه تاسو ته د الله رسول یم، چې د هغه څه تصدیق کوونکی یم چې له ما نه مخکې تېر شوی دی، چې تورات دی او د داسې رسول زېری درکوونکی یم چې له ما نه وروسته به راځي، چې د هغه نوم احمد دی، نو کله چې دوی ته دغه (رسول) له ښکاره معجزو سره راغی (نو) دوی وویل: دا ښکاره جادو دی

۷:۶۱ - او له هغه چا نه لوی ظالم څوک دی چې په الله پورې له ځانه دروغ تړي، حال دا چې هغه اسلام ته بللی شي. او الله ظالم قوم ته هدایت نه کوي

۸:۶۱ - دوی غواړي چې په خپلو خولو سره د الله رڼا مړه کړي. او الله د خپلې رڼا پوره کوونکی دی. اگر که کافران (دا کار) بد گڼي

۹:۶۱ - دغه (الله) هغه ذات دی چې خپل رسول یې په هدایت او حق دین سره لېږلی دی، د دې لپاره چې دغه (الله) دغه (حق دین) ته په نورو ټولو دینونو باندې غلبه ورکړي، اگر که مشرکان دغه (کار) بد گڼي

۱۰:۶۱ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! ایا زه تاسو ته داسې تجارت (سوداگري) وښیم چې تاسو ته به له ډېر دردونکي عذاب نه نجات درکوي

۱۱:۶۱ - تاسو په الله او د هغه په رسول ایمان لرئ او د الله په لاره کې په خپلو مالونو او خپلو ځانونو سره جهاد کوئ، دا تاسو لپاره ډېر غوره دي. که تاسو پوهېږئ

۱۲:۶۱ - هغه به تاسو ته ستاسو گناهونه وبخښي او تاسو به داسې جنتونو ته داخل کړي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي او د تل اوسېدنې په جنتونو کې په ډېرو پاکېزه استوگنو کې (به مو داخل کړي). دغه ډېره لویه کامیابي ده

۱۳:۶۱ - او بل (نعمت) چې تاسو یې خوښوئ، د الله له جانبه مرسته او نژدې بری دی او ته مومنانو ته زېری ورکړه



۱۴:۶۱ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! تاسو د الله مدد کوونکي شئ، لکه چې د مريمې زوی عیسیٰ حواریانو (خپلو ملگرو) ته ویلي وو: د الله طرف ته زما مدد کوونکي څوک دي؟ حواریانو وویل: مونږ د الله مدد کوونکي یو، نو په بني اسرائيلو کې یوې پلې ایمان راوړو او بله پله کافره شوه، نو مونږ هغو کسانو ته د خپل دښمن په خلاف قوت ورکړو چې ایمان یې راوړی و، نو دوی غالبه شول

## (مدني) یوځای - الجمعة ۶۲

۱:۶۲ - د الله لپاره پاکي بیانوي هر هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هر هغه څه چې په ځمکه کې دي، (د هغه الله چې) بادشاه دی، پېر پاک دی، ښه غالب دی، پېر حکمت والا دی

۲:۶۲ - دغه (الله) همغه ذات دی چې امیانو ته یې له همدوی ځنې یو رسول لېږلی دی، چې دوی ته د هغه (الله) ایتونه تلاوت کوي او د دوی تزکیه کوي او دوی ته کتاب او حکمت (سنت) ښيي او بېشکه شان دا دی چې دوی له ده نه مخکې یقیناً په ښکاره گمراهی کې وو

۳:۶۲ - او له دوی څخه نورو ته (هم) چې لا تر اوسه دوی هغو (پخوانیو) ته نه دي رسېدلي او هم دی ښه غالب، پېر حکمت والا دی

۴:۶۲ - دغه د الله فضل دی چې دا هغه چا ته ورکوي چې یې وغواړي او الله د پېر لوی فضل والا دی

۵:۶۲ - د هغو کسانو حال چې په هغوی باندې تورات وربار کړی شوی و (د تورات مکلف کړی شوي وو)، بیا دوی هغه پورته نه کړ؛ د هغه خره د حال په شان دی چې کتابونه یې په شا کړي وي، د هغو کسانو بد مثال (حال) دی چې د الله د ایتونو تکذیب کوي او الله ظالم قوم ته هدایت نه کوي

۶:۶۲ - ته (دوی ته) ووايه: ای هغو کسانو چې یهودیان شوي دي! که تاسو دا (غلطه) عقیده لرئ چې یقیناً تاسو له نورو خلقو نه غیر د الله دوستان یئ، نو تاسو د مرگ ارزو وکړئ، که چېرې تاسو رښتیني یئ

۷:۶۲ - او دوی به د دغه (مرگ) ارزو هیڅکله هم ونه کړي، په سبب د هغو (کارونو) چې د دوی لاسونو مخکې لېږلي دي. او الله په ظالمانو باندې ښه پوه دی

۸:۶۲ - ته (دوی ته) ووايه: بېشکه هغه مرگ چې تاسو له هغه نه تښتئ، پس یقیناً هغه له تاسو سره ملاقات کوونکی دی، بیا به تاسو د غیبو او ښکاره و عالم ذات ته بوتلی شئ، نو هغه به تاسو په هغو عملونو خبر کړي چې تاسو به کول



۹:۶۲ - ای هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی! کله چې د جمعې د ورځې د لمانځه لپاره اذان وویلی شي، نو تاسو د الله ذکر ته منډې وهئ او اخیستل خرڅول پرېږدئ. دا تاسو لپاره ډېر غوره دي که تاسو پوهېږئ

۱۰:۶۲ - نو کله چې لمونځ ادا کړی شي، نو تاسو په ځمکه کې خواره شئ او د الله له فضل څخه (څه) ولټوئ او تاسو الله ډېر زیات یادوئ، د دې لپاره چې تاسو کامیاب شئ

۱۱:۶۲ - او کله چې دوی تجارت (سوداګري)، یا تماشه ولیدله (نو) دوی هغې ته خواره شول او ته یې ولاړ پرېښودلې. ته (دوی ته) ووايه: هغه څه چې له الله سره دي له دغې تماشې نه او له دغې سوداګرۍ نه ډېر غوره دي. او الله تر ټولو ښه رزق ورکوونکی دی

### مدني) دوه مخي - المنافقون ۶۳

۱:۶۳ - (ای نبی!) کله چې تا ته منافقان راشي (نو) دوی وايي: مونږ شاهدي ورکوو چې بېشکه ته یقیناً د الله رسول یې او الله پوهېږي چې ته بېشکه (او) یقیناً د هغه رسول یې. او الله شاهدي ورکوي چې بېشکه منافقان یقیناً دروغ ویونکي دي

۲:۶۳ - دوی خپل قسمونه ډال ګرځولي دي، نو دوی د الله له لارې نه منع شول، بېشکه دوی چې دي، بد دی هغه کار چې دوی یې کوي

۳:۶۳ - دا ځکه چې یقیناً دوی ایمان راوړ، بیا کافر شول، نو د دوی په زړونو باندې مهر ولګول شو، پس (اوس نو) دوی نه پوهېږي

۴:۶۳ - او کله چې ته دوی ووينې (نو) تا د دوی جسمونه (تنې) په تعجب کې اچوي. او که دوی خبرې کوي، (نو) ته د دوی خبرو ته غوږ ږدې، حال دا چې ګویاکې دوی ودرول شوي وچ لرګي دي. هر اوچت غږ دخپل ځان په خلاف ګني. هم دوی دښمنان دي، لهذا ته له دوی نه محتاط اوسه. الله دې دوی هلاک کړي، څرنگه دوی ګرځولی شي

۵:۶۳ - او کله چې دوی ته وویل شي: تاسو راشئ چې د الله رسول ستاسو لپاره مغفرت وغواړي (نو) دوی خپل سر ونه تاو کړي. او ته دوی وینې چې اعراض کوي، په داسې حال کې چې تکبر کوونکي وي

۶:۶۳ - د دوی لپاره یو شان ده که ته د دوی لپاره مغفرت (بخښنه) وغواړي، یا ته دوی لپاره مغفرت ونه غواړي، الله به دوی هېڅ کله هم ونه بخښي، بېشکه الله نافرمان قوم ته هدایت نه کوي

۷:۶۳ - هم دوی هغه کسان دي چې وايي: تاسو په هغو کسانو باندې مال مه لګوئ چې له



رسول الله سره دي، تر دې چې دوی خواره شي. او خاص د الله لپاره د اسمانونو او ځمکې خزانې دي او لېکن منافقان نه پوهېږي

۸:۶۳ - دوی وايي چې قسم دی که مونږ مدينې ته بېرته وگرځو (نو) تر ټولو عزتمن (خلق) به له دغې (مدينې) نه تر ټولو ذليله (خلق) خامخا ضرور وباسي او عزت (خو) خاص د الله لپاره دی او د هغه د رسول لپاره دی او د مومنانو لپاره دی او لېکن منافقان پوهه نه لري

۹:۶۳ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! تاسو دې د الله له ذکر نه نه خپل مالونه غافله کړي او نه خپل اولادونه. او هغه څوک چې دا کار وکړي، نو همدغه زيانکاران (تاوانيان) دي

۱۰:۶۳ - او تاسو له هغه (مال) نه چې مونږ تاسو ته درکړی دی څه انفاق کوئ، مخکې له دې نه چې په تاسو کې يو کس ته مرگ راشي، بيا دا ووايي: ای زما ربه! ته ما تر نژدې مودې پورې ولې نه وروسته کوې، پس چې زه خيرات (صدقه) وکړم او له صالحانو (نېکانو) ځنې شم

۱۱:۶۳ - او الله هېڅ يو نفس نه وروسته کوي کله چې د هغه اجل (نېټه) راشي. او الله په هغو عملونو ښه خبردا دی چې تاسو يې کوئ

### (مدني) دوکه - التغابن ۶۴

۱:۶۴ - د الله پاکي بيانوي هر هغه څه چې په اسمانونو کې دي او هر هغه څه چې په ځمکه کې دي، خاص د هغه لپاره بادشاهي ده او خاص د هغه لپاره ټول د کمال صفتونه دي او هغه په هر شي باندې ښه قادر دی

۲:۶۴ - هم دغه (الله) هغه ذات دی چې تاسو يې پيدا کړي يئ، نو په تاسو کې ځينې کافر دي او ځينې په تاسو کې مومن دي. او الله هغو کارونو لره چې تاسو يې کوئ ښه ليدونکی دی

۳:۶۴ - ده اسمانونه او ځمکه په حقه سره پيدا کړي دي او ستاسو صورتونه يې جوړ کړل، پس ستاسو صورتونه يې ډېر ښکلي کړي دي او خاص ده ته بېرته ورتگ دی

۴:۶۴ - دی پوهېږي په هر هغه څه چې په اسمانونو او ځمکه کې دي او پوهېږي په هغه څه چې تاسو يې پټوئ او په هغه څه چې تاسو يې څرگندوئ. او الله د سينو په (پټو) خبرو هم ښه عالم دی

۵:۶۴ - ايا تاسو ته د هغو خلقو خبر نه دی راغلی چې له دې نه مخکې کافران شوي وو، نو هغوی د خپل عمل سزا وڅکله او د هغوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب دی

۶:۶۴ - دا په دې سبب چې بېشکه شان دا دی چې دوی ته به د دوی رسولان له ښکاره معجزو سره راتلل، نو دوی به ويل چې ايا مونږ ته به بشر (انسانان) لاره ښيي، نو دوی کافر شول او مخ



يې وگرځاوه او الله استغنا وکړه او الله ډېر بې پروا، ښه ستايل شوی دی

۷:۶۴ - کافران شوي کسان (دا غلطه) عقیده ساتي چې دوی به له سره بيا راژوندي نه کړي شي.، ته (دوی ته) ووايه: ولې نه! زما په خپل رب قسم دی چې تاسو به خامخا ضرور بيا راژوندي کړی شئ، بيا به تاسو ته خامخا ضرور د خپلو کړو عملونو خبر درکولی شي او دا (کارونه) الله ته ډېر اسان دي

۸:۶۴ - نو تاسو په الله او د هغه په رسول او په هغې رڼا (قرآن) باندې ايمان راوړئ چې مونږ نازله کړې ده او الله په هغو کارونو چې تاسو يې کوئ؛ ښه خبردار دی

۹:۶۴ - (ياده کړه) هغه ورځ چې تاسو به دی (الله) د جمع کېدلو ورځې ته راجمع کړي.، دغه د تاوان د ښکاره کېدو ورځ ده او هغه څوک چې په الله ايمان راوړي او نېک عمل وکړي (، نو) هغه به له هغه نه د هغه گناهونه لرې کړي او داسې جنتونو ته به يې داخل کړي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې دوی به په هغو کې تل ترته وي.، دغه ډېره لويه کاميابي ده

۱۰:۶۴ - او هغه کسان چې کافران شوي دي او زمونږ د ايتونو تکذيب يې کړی دی دغه کسان د اور والا دي، چې په ده کې به همېشه وي او هغه د ورتلو بد ځای دی.

۱۱:۶۴ - هېڅ يو مصيبت نه رسېږي مگر د الله په حکم سره او هغه څوک چې په الله ايمان راوړي (، نو) هغه به د ده زړه ته هدايت وکړي او الله په هر شي باندې ښه عالم دی

۱۲:۶۴ - او تاسو د الله اطاعت وکړئ او د رسول اطاعت وکړئ، نو که تاسو وگرځېدئ، نو يقيناً زمونږ د رسول په ذمه خو يواځې ښکاره پېغام رسونه ده

۱۳:۶۴ - الله (چې دی) نشته هېڅ لايق د عبادت مگر هم دی او لازم ده چې مومنان خاص په الله باندې توکل وکړي

۱۴:۶۴ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! بېشکه ستاسو په ښځو او اولادونو کې ځينې ستاسو دښمنان دي، نو تاسو له دوی نه محتاط اوسئ او که چېرې تاسو معافي وکړئ او تېر شئ او بخښنه وکړئ، نو بېشکه چې الله ډېر بخښونکی، بې حده رحم کوونکی دی

۱۵:۶۴ - بېشکه هم دا خبره ده چې ستاسو مالونه او ستاسو اولادونه ازموينه (او فتنه) ده او الله (چې دی) له هغه سره ډېر لوی اجر دی

۱۶:۶۴ - نو تاسو له الله نه ووېرېږئ څومره چې تاسو کولی شئ او واورئ او اطاعت وکړئ او انفاق کوئ.، (دا به) ستاسو د ځانونو لپاره خیر وي. او هغه څوک چې د خپل نفس له د بخيلۍ نه وساتل شو، نو هم دغه خلق کامياب دي

۱۷:۶۴ - که چېرې تاسو الله ته قرض ورکړئ، ښه قرض، (نو) دی به دغه (قرض) تاسو لپاره دوه



چنده کړي او تاسو ته به بخښنه وکړي او الله ښه قدردان، ښه تحمل والا دی  
۱۸:۶۴ - د غیبو او ښکاره و عالم دی، ښه غالب، ښه حکمت والا دی

## (مدني) بېلتون - الطلاق ۶۵

۱:۶۵ - ای نبی! (دوی ته ووايه) کله چې تاسو (خپلې) ښځې طلاقول غواړئ، نو دوی په خپل (مناسب) وخت د عدت کې طلاقې کړئ او عدت وشمېرئ او له خپل رب الله نه ووبرېږئ. (او) تاسو دغه (خپلې ښځې) د دوی له کورونو نه مه وباسئ او دوی دې (پخپله) هم نه وځي مگر په دې حال کې چې دوی ښکاره بې حیايي وکړي. او دغه د الله حدونه دي او هر څوک چې د الله له حدونو نه تېر شي، نو یقیناً ده په خپل ځان ظلم وکړ، (ای طلاق ورکوونکيه!) ته نه پوهېږي، کېدی شي چې الله له دغه نه وروسته کوم (ښه) کار پیدا کړي

۲:۶۵ - نو کله چې دغه (ښځې) خپلې ښځې ته رسېږي، نو (یا) خو تاسو دوی په نېکه طریقه (په رجوع کولو سره په خپل نکاح کې) وساتئ، یا په نېکه طریقه له دوی نه جدا شئ. او په تاسو کې دوه عدل والا کسان (په دې کار) گواهان ونیسئ او تاسو (ای گواهانو) گواهي د الله لپاره ادا کړئ. دا (حکم چې دی) په ده سره هغه چا ته نصیحت کاوه شي چې په الله او د آخرت په ورځ ایمان لري او هغه څوک چې له الله نه ووبرېږي، (نو) هغه به د ده لپاره د وتلو څه ځای پیدا کړي

۳:۶۵ - او ده ته به له هغه ځایه رزق ورکړي چې دی به گمان هم نه کوي. او هغه څوک چې په الله باندې توکل وکړي، نو همدی د ده لپاره بس (او کافی) دی، بېشکه الله خپل کار ته رسېدونکی دی. یقیناً الله د هر شي لپاره یوه اندازه مقرر کړې ده

۴:۶۵ - او هغه ښځې چې ستاسو په ښځو کې د حیض له راتلو نه نامېده شوي دي. که چېرې تاسو شک وکړئ، نو د دوی عدت درې میاشتې دی او هغه (جینکې) چې لا حیضه شوې نه وي. او امېدواري (حامله) ښځې (چې دي) د دوی عدت دا دی چې حمل (بچي) وزېږوي. او هغه څوک چې له الله نه ووبرېږي، هغه به د ده لپاره په کار کې ډېره اساني پیدا کړي

۵:۶۵ - دغه د الله حکم دی، چې تاسو ته یې دغه نازل کړی دی. او هغه څوک چې له الله نه ووبرېږي، هغه به له ده نه د ده گناهونه لرې کړي او د ده لپاره به اجر ډېر لوی کړي

۶:۶۵ - تاسو دغه ښځې (په عدت کې) د خپل طاقت سره سم د هغه ځای په څه حصه کې اوسوئ چې تاسو (په کې) اوسېږئ. او تاسو دوی ته ضرر مه رسوئ، د دې لپاره چې تاسو په دوی باندې تنگسپا راوړئ. او که چېرې دغه (ښځې) امېدواري (حامله) وي، بیا نو تاسو په دوی باندې خرچه کوئ تر هغه پورې چې دوی خپل حمل وزېږوي. نو که دوی ستاسو (اولاد) لپاره تی ورکړي، نو تاسو دوی ته د دوی مزدوري ورکړئ او تاسو په خپل مینځ کې په ښې طریقه سره یو



له بله سره مشوره كوي. او كه تاسو يو له بل سره سختي وكړئ، نو ده (اولاد) ته به عنقریب بله  
ښځه تې ورکړي

۷:۶۵ - د فراخی والا دې له خپلې فراخی نه خرچه وکړي او هغه څوک چې په هغه باندې خپل  
رزق تنگ کړی شوی وي، نو هغه دې له هغه (مال) نه څه خرچ کړي چې الله ده ته ورکړی دی،  
الله هېڅ یونفس نه مکلف کوي مگر هومره چې ده ته یې ورکړی دی، ژر ده چې الله به له تنگی  
نه پس اساني راوړي

۸:۶۵ - او ډېر کلي وو چې د خپل رب او د هغه د رسولانو له حکم نه یې سرکشي کړې وه، نو  
مونږ له هغوی سره حساب وکړ، ډېر سخت حساب کول. او مونږ هغوی ته عذاب ورکړ ډېر  
ناکاره عذاب ورکول

۹:۶۵ - نو هغوی د خپل کار سزا وڅکله او د دوی د کار انجام زیان (او تاوان) شو

۱۰:۶۵ - الله د دوی لپاره ډېر سخت عذاب تیار کړی دی، نو تاسو له الله نه ووېرېږئ ای د  
خالصو عقلونو خاوندانو، هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی، یقیناً الله تاسو ته ذکر (قرآن) نازل  
کړی دی

۱۱:۶۵ - (او) رسول (یې رالېږلی دی) چې تاسو ته د الله ایتونه لولي، چې ښه څرگندوونکي دي، د  
دې لپاره چې دغه (الله) هغو کسانو لره چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، له  
تیارو نه رڼا ته وباسي. او هغه څوک چې په الله ایمان راوړي او نېک عمل وکړي (نو) دی به دغه  
کس داسې جنتونو ته داخل کړي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې دوی به په هغو کې تل  
ترتله وي، یقیناً الله د ده لپاره رزق ډېر ښه کړی دی

۱۲:۶۵ - الله هغه ذات دی چې اوه اسمانونه یې پیدا کړي دي او له ځمکې نه هم د دغو په مثل،  
(د الله) امر د دوی په مینځ کې نازلېږي، د دې لپاره چې تاسو پوه شي چې یقیناً الله په هر شي  
باندې ښه قادر دی او دا چې یقیناً الله د علم په لحاظ هر شی راگېر کړی دی

## مدني) بنديز - التحريم ٦٦

۱:۶۶ - ای نبي! ته ولې هغه شی حراموي (بندوي) چې الله تا ته حلال کړی دی؟ ته د خپلو ښځو  
خوشحالول (او راضي کول) غواړې. او الله ډېر بڅښونکی، بې حده رحم کوونکی دی  
۲:۶۶ - یقیناً الله تاسو لپاره ستاسو د قسمونو حلالوالی مقرر کړی دی. او الله ستا مددگار دی،  
او هم دی ښه پوه، ښه حکمت والا دی  
۳:۶۶ - او (یاد کړه) هغه وخت چې نبي په خپلو ښځو کې کومې ته په راز کې یوه خبره وویل، نو



کله چې هغې په دې سره (بلې ته) خبر ورکړ. او الله ده ته دغه (خبره) ښکاره کړه (نو) ده ځينې خبره وښودله او له ځينې نه يې اعراض وکړ. نو کله چې ده هغه (ښځه) په دې خبره کړه (نو) هغې وويل: ته په دې باندې چا خبر کړې؟ ده وويل: ما ته ډېر پوه (او) ښه خبردار ذات خبر راکړ

۴:۶۶ - که چېرې تاسو دواړه الله ته توبه وباسئ، نو يقيناً ستاسو د دواړو زړونه مايله شوي دي او که د ده (نبي) په خلاف تاسو يوه له بلې سره مدد وکړئ، نو بېشکه چې الله، همغه د ده مددگار دی. او جبريل او صالح مومنان او ملايك له دې نه پس مددگاران دي

۵:۶۶ - که دی تاسو ته طلاق درکړي (، نو) امېد دی چې د ده رب به ده ته په بدل کې له تاسو نه ډېرې غوره ښځې ورکړي، چې مسلمانانې، مومنانې، اطاعت گزارې، توبه اېستونکې، عبادت کوونکې، روژه نيوونکې، (هجرت کوونکې) څښتن ليدلې او پېغلې به وي

۶:۶۶ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! تاسو خپل ځانونه او خپل اهل له داسې اور نه بچ وساتئ چې د هغه خشاک خلق او کاني دي، په ده باندې ډېر سخت خويه، قوتناک ملايك مقرر دي، چې دوی په هغه څه کې د الله نافرمانۍ نه کوي چې دوی ته يې حکم کړی وي. او دوی هغه څه کوي چې دوی ته يې حکم کولی شي

۷:۶۶ - ای هغو کسانو چې کافران شوي دي! تاسو نن ورځ عذرونه مه وړاندې کوئ، بېشکه همدا خبره ده چې تاسو ته به د هغه څه بدله درکولی شي چې تاسو به کول

۸:۶۶ - ای هغو کسانو چې ايمان يې راوړی دی! تاسو الله ته توبه وباسئ خالصه رښتينې توبه، امېد دی چې ستاسو رب به له تاسو نه ستاسو گناهونه ورژوي او تاسو به داسې جنتونو ته داخل کړي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي. په هغه ورځ کې چې الله به نبي او هغه کسان چې له ده سره يې ايمان راوړی دی رسوا نه کړي، د دوی رڼا به د دوی په وړاندې او د دوی په ښي اړخ منډې وهي. دوی به وايي: ای زمونږه ربه! ته مونږ ته زمونږ رڼا پوره کړه او مونږ وبخښه. بېشکه ته په هر شي باندې ښه قادر يې

۹:۶۶ - ای نبي! ته له کافرانو او منافقانو سره جهاد کوه او په دوی باندې سختي کوه. او د دوی استوگنه جهنم دی او هغه د ورتلو بد ځای دی

۱۰:۶۶ - الله د هغو کسانو لپاره مثال بيانوي چې کافران شوي دي: د نوح ښځه او د لوط ښځه، دا دواړه زمونږ په بنده گانو کې ددوه نېکو بنده گانو لاندې وې، نو دغو دواړو (ښځو) له هغو سره خيانت وکړ، نو هغوی د الله په مقابله کې د دوی هېڅ په کار رانغلل. او دغو دواړو (ښځو) ته وويل شول چې تاسو اور ته له ننوتونکو سره ننوځئ

۱۱:۶۶ - او الله د ايمان راوړونکو لپاره يو بل مثال بيانوي: د فرعون ښځه ده، کله چې هغې وويل: ای زما ربه! ته ما ته زما لپاره خپلې خوا کې په جنت کې يو کور جوړ کړه او ته ما له فرعون او د



هغه له عمل نه خلاصه کړه او ته ما ته له ظالم قوم نه نجات راکړه

۱۲:۶۶ - او د عمران لور مريم ده، هغه چې د خپل شرم ځای حفاظت يې کړی و، پس مونږ له خپل روح نه په ده کې پوکي وواهه او دې د خپل رب د کلمو (خبرو) او د هغه د کتابونو تصدیق کړی و او دا له حکم منونکو ځنې وه

## (مکي) واکمن - الملك ۶۷

۱:۶۷ - ډېر برکت والا دی هغه ذات چې خاص د هغه په لاس کې بادشاهي ده، او هغه په هر شي باندې ښه قادر دی

۲:۶۷ - هغه ذات چې مرگ او ژوند يې پيدا کړی دی، د دې لپاره چې تاسو وازمايي چې په تاسو کې د عمل په لحاظ کوم يو ډېر ښه دی. او هم دی ښه غالب، ډېر بخښونکی دی

۳:۶۷ - هغه (الله) چې اوه اسمانونه يې طبقې طبقې (لاندې باندې) پيدا کړي دي، ته به د رحمن په پيداکونه کې هېڅ خلل (او فرق)، ونه وينې، پس سترگې بېرته راواړه، ايا ته کوم څيرې والی (او چاود) وينې

۴:۶۷ - بيا سترگې راواړه دوه ځلې، تا ته به سترگې بېرته راوگرځي، چې ذليله به وي، په دې حال کې چې سترې ستومانه به وي

۵:۶۷ - او يقيناً يقيناً مونږ دا تر ټولو نژدې اسمان په ډېوو (ستوريو) سره ښايسته کړی دی او مونږ دغه (ډېوې، يعنې ستوري) د شيطانانو د وپشتلو لپاره ذريعي جوړې کړي دي او مونږ د دوی لپاره ډېر سوځوونکی عذاب تيار کړی دی

۶:۶۷ - او د هغو کسانو لپاره چې په خپل رب باندې کافران شوي دي د جهنم عذاب دی او هغه د ورتلو بد ځای دی

۷:۶۷ - کله چې دوی په ده کې وغورځول شي دوی به د ده (لکه د خر) بد اواز واوري، په داسې حال کې چې دا به خوټکېږي

۸:۶۷ - نژدې به وي چې دی له غصې نه ټوټې شي، هر وارې چې په ده کې يوه ډله وغورځول شي (نو) له دوی نه به د دغه (دوزخ) څوکيداران پوښتنه وکړي چې ايا تاسو ته وېروونکی (پېغمبر) نه و راغلی؟

۹:۶۷ - دوی به وايي: ولې نه! يقيناً مونږ ته وېروونکی راغلی و، پس مونږ (د هغه) تکذيب وکړ (هغه مو دروغجن وگاڼه) او مونږ وويل چې الله هېڅ شی هم نه دی نازل کړی، نه يې تاسو مگر په ډېره لويه گمراهۍ کې



- ۱۰:۶۷ - او دوی به وایي: که چېرې مونږ اورېدل کولی، یا مو له عقل نه کار اخیستلی (نو) مونږ به (نن) د دوزخ په ملگرو کې نه وی
- ۱۱:۶۷ - نو دوی د خپلو گناهونو اقرار وکړ، نو د دوزخ والو لپاره (د الله له رحمت نه) لرې والی دی
- ۱۲:۶۷ - بېشکه هغه کسان چې له خپل رب نه په غیبو (نالېدلو) سره وپېرېږي، د دوی لپاره مغفرت او پېر لوی اجر دی
- ۱۳:۶۷ - او تاسو خپله خبره پټه وکړئ، یا تاسو هغه ښکاره وکړئ، بېشکه هغه (الله) د سینو په پټو خبرو هم ښه عالم دی
- ۱۴:۶۷ - ایا هغه ذات به نه پوهېږي چې یې (هر څه) پیدا کړي دي (ولې نه!) او هم دی پېر باریک بین، ښه خبردار دی
- ۱۵:۶۷ - دی همغه ذات دی چې تاسو لپاره یې ځمکه تابع گرځولې ده، نو تاسو د دې په اوږو (اطرافو، لارو) کې گرځئ او د دغه (الله) له رزق نه خورئ او خاص ده ته (ستاسو) بیا ژوندي راپورته کېدل دي
- ۱۶:۶۷ - ایا تاسو په امن (او بې وېرې) شوي یئ له هغه ذات نه چې په اسمان کې دی، له دې نه چې هغه تاسو په ځمکه کې ښکته ښاسي، بیا دغه (ځمکه) ناڅاپه لیرزان شروع کړي
- ۱۷:۶۷ - ایا تاسو له هغه ذات، نه چې په اسمان کې دی په امن (او بې وېرې) شوي یئ، له دې نه چې پر تاسو باندې د کاینو باران راخوشې کړي، نو چې تاسو به ژر پوه شئ چې زما وېرول څنگه دي
- ۱۸:۶۷ - او یقیناً یقیناً هغو کسانو (د خپلو رسولانو) تکذیب کړی و چې له دغو خلقو نه مخکې وو، نو زما انکار او عذاب څنگه وو؟
- ۱۹:۶۷ - او ایا دوی د خپل (سر) له پاسه مرغانو ته نه دي کتلي، په داسې حال کې چې خپل وزرونه پرانستونکي وي او ټولوي یې، دوی (له پرېوتلو نه) نه راتپنګوي مگر رحمن ذات، بېشکه هغه هر شي لره ښه لیدونکی دی
- ۲۰:۶۷ - ایا څوک دی هغه کس (ای مشرکانو!) چې هغه ستاسو لپاره لښکر دی چې له رحمن نه غیر به ستاسو مدد وکړي، کافران نه دي مگر په دوکه (او غولېدلو) کې
- ۲۱:۶۷ - ایا څوک دی هغه ذات چې تاسو ته به روزي درکړي که چېرې هغه (الله) خپل رزق بند کړي. بلکې دوی په سرکشی او تېښته کې ننوتلي (او پاڅه شوي) دي
- ۲۲:۶۷ - ایا نو هغه څوک چې په خپل مخ باندې نسکور ځي ښه لار موندونکی دی، یا هغه څوک چې په نېغه لار سم برابر روان دی؟



۲۳:۶۷ - ته (دوی ته) ووايه: دغه (الله) هغه ذات دی چې تاسو یې پیدا کړي یی او تاسو لپاره یې غوړونه او سترگې او زړونه پیدا کړي دي. (خو) تاسو ډېر لږ شکر وباسئ

۲۴:۶۷ - ته (دوی ته) ووايه چې دغه (الله) هغه ذات دی چې تاسو یې په ځمکه کې خواره کړي یی او خاص ده ته به تاسو ورجمع کولی شئ

۲۵:۶۷ - او دوی وایي چې دغه (د قیامت) وعده به کله وي، که تاسو رښتیني یی؟

۲۶:۶۷ - ته (دوی ته) ووايه چې بېشکه (د قیامت) علم خو یواځې الله ته دی او بېشکه زه خو یواځې ښکاره وپروونکی یم

۲۷:۶۷ - نو کله چې دوی دغه (عذاب) ډېر نژدې وويني (نو) د هغو کسانو مخونه به بدشکله (او تور) شي چې کافران شوي وو او وبه ویل شي چې دا هغه (عذاب) دی چې تاسو به دا ژر غوښته

۲۸:۶۷ - (ای نبی!) ته (دوی ته) ووايه: تاسو ما ته خبر راکړئ! که چېرې الله ما او هغه کسان چې زما سره دي، هلاک (او مړه) کړي، یا پر مونږ رحم وکړي، نو څوک دی چې کافران به له ډېر درونکي عذاب نه بچ کړي؟

۲۹:۶۷ - ته (دوی ته) ووايه: هم دغه (الله) رحمن دی، مونږ په ده ایمان راوړی دی او مونږ خاص په ده باندې توکل کړی دی، نو تاسو به ژر پوه شئ چې هغه څوک دی چې په ښکاره گمراهی کې دی

۳۰:۶۷ - ته (دوی ته) ووايه چې تاسو ما ته خبر راکړئ! که چېرې ستاسو اوبه (په ځمکه کې) ډېرې ښکته لارې شي، نو څوک دی چې تاسو ته به روانې اوبه راوړي؟

## (مکي) لیکانې - القلم ۶۸

۱:۶۸ - نون، قسم دی په قلم او په هغه څه چې دوی یې لیکي

۲:۶۸ - چې ته د خپل رب په نعمت (او فضل) سره هېڅ لېونی نه یې

۳:۶۸ - او بېشکه چې خاص تا لره یقیناً داسې اجر دی چې قطع کولی به نشي

۴:۶۸ - او بېشکه چې ته یقیناً په ډېرو لویو اخلاقو باندې (فایز) یې

۵:۶۸ - پس ژر به ته وويني (ای نبی!) او دوی به هم وويني

۶:۶۸ - چې په تاسو کې کوم یو لېونی دی

۷:۶۸ - بېشکه ستا رب په هغه چا ښه پوه دی چې د ده له لارې نه گمراه شوی دی او هم دی په هدایت موندونکو باندې ښه عالم دی



- ۸:۶۸ - نو ته د تکذیب کوونکو خبره مه منه
- ۹:۶۸ - دوی خوبنوي چې کاشکې ته نرم شي، نو دوی به هم نرم شي
- ۱۰:۶۸ - او ته د هر ډېر سوگند خوړونکي، سپک، خبره مه منه
- ۱۱:۶۸ - چې ډېر عیب ويونکي، چغلی لره ډېر چلوونکي دی
- ۱۲:۶۸ - خیر لره ډېر منع کوونکي، له حده تېرېدونکي، سخت گناهگار دی
- ۱۳:۶۸ - ډېر بد خويه دی (او) له دغو (عیبونو) نه پس بد اصله (حرامي هم) دی
- ۱۴:۶۸ - په دې وجه چې دی د مال او زامنو والا دی
- ۱۵:۶۸ - کله چې ده ته زمونږ ایتونه ولوستل شي (نو) دی وايي: (دا) د رومينو خلقو باطلې قصې دي
- ۱۶:۶۸ - ژر ده چې مونږ به د ده په خلتم (پوزه) باندې داغ کېږدو
- ۱۷:۶۸ - بېشکه مونږ دوی وازمایل، لکه چې مونږ د باغ خاوندان ازمايلي وو، کله چې هغوی قسمنه وخورل چې دوی به خامخا ضرور دغه (د باغ مېوې) پرې کړي، په دې حال کې چې سبا کوونکي به وي
- ۱۸:۶۸ - او دوی استثنا نه کوله (ان شاء الله یې ونه وایه)
- ۱۹:۶۸ - نو په دغه (باغ) باندې ستا د رب له جانبه یوه طواف کوونکې بلا راجاپېره شوه، په داسې حال کې چې دوی ویده وو
- ۲۰:۶۸ - نو دغه (باغ داسې) شو، لکه رېبل شوی فصل
- ۲۱:۶۸ - نو دوی یو بل ته اواز وکړ، په داسې حال کې چې سبا کوونکي وو
- ۲۲:۶۸ - داسې چې خپل فصل ته سبا وختي ورشي که چېرې تاسو لَو کوونکي یئ
- ۲۳:۶۸ - نو دوی روان شول، په داسې حال کې چې یو له بل سره یې پټې پټې خبرې کولې
- ۲۴:۶۸ - (داسې) چې دې (باغ) ته دې پر تاسو باندې نن ورځ بېخي هېڅ مسکین داخل نه شي
- ۲۵:۶۸ - او دوی د نه ورکولو په ارادې سره سهار لارل، په داسې حال کې چې دوی (په خپل خیال کې) قادر وو
- ۲۶:۶۸ - نو دوی چې کله هغه (باغ) ولیده، ویې ویل: بېشکه مونږ یقیناً لار ورکي یو
- ۲۷:۶۸ - بلکې مونږ محروم کړی شوي یو
- ۲۸:۶۸ - د دوی منځني (غوره) کس وویل: ایا ما تاسو ته نه و ویلي! ولې تاسو تسبیح نه وایئ



- ۲۹:۶۸ - (نو) دوی وویل: پاکي ده زمونږ رب لره، بېشکه مونږ ظالمان وو
- ۳۰:۶۸ - نو د دوی ځینو ځینو نورو ته مخ واړوه، چې یو بل یې ملامته کول
- ۳۱:۶۸ - دوی وویل: ای زمونږ هلاکته! یقیناً مونږ سرکشان وو
- ۳۲:۶۸ - امېد دی چې زمونږ رب به مونږ ته له دې (باغ) نه غوره په بدل کې راکړي، بېشکه مونږ خپل رب ته رغبت کوونکي یو
- ۳۳:۶۸ - همداسې عذاب وي او یقیناً د اخرت عذاب تر ټولو لوی دی، که چېرې دوی پوهېدلی
- ۳۴:۶۸ - بېشکه د پرهبزگارو لپاره د خپل رب په نیز د نعمتونو جنتونه دی
- ۳۵:۶۸ - ایا نو مونږ به مسلمانان د مجرمانو په شان کړو؟
- ۳۶:۶۸ - په تاسو څه شوي دي؟ تاسو څنگه فیصله کوئ!
- ۳۷:۶۸ - ایا تاسو سره کتاب دی چې په هغه کې تاسو (دا) لولئ؟
- ۳۸:۶۸ - چې بېشکه تاسو لپاره په دغه (کتاب) کې هغه څه دي چې تاسو یې خوښوئ
- ۳۹:۶۸ - ایا تاسو لپاره زمونږ په زمه څه قسمونه (وعدې) شته چې د قیامت د ورځې پورې رسېدونکي دي چې یقیناً تاسو لپاره به خامخا هغه څه وي چې تاسو یې فیصله کوئ
- ۴۰:۶۸ - ته له دوی نه پوښتنه وکړه چې په دوی کې کوم یو د دغه کار ضامن دی؟
- ۴۱:۶۸ - ایا د دوی لپاره شریکان شته دی، نو دوی دې خپل (دغه) شریکان راولي، که چېرې دوی رښتیني وي
- ۴۲:۶۸ - او (یاده کړه) هغه ورځ چې پنډۍ به برېښه کړی شي او دوی به سجده کولو ته راوبلل شي، نو دوی به توان ونه لري
- ۴۳:۶۸ - په داسې حال کې چې د دوی سترگې به ذلیلې (او تینې) وي، دوی به ذلت راگېر کړي وي او یقیناً دوی به سجده کولو ته رابللی شول، په داسې حال کې چې روغ رمت به وو
- ۴۴:۶۸ - نو ته ما او هغه څوک پرېږده چې د دغه حدیث (قرآن) تکذیب کوي، ژر به مونږ دوی په استدراج کې واچوو (ورو به یې ورو راوینسو) له هغه ځایه چې دوی به نه پوهېږي
- ۴۵:۶۸ - او زه دوی ته مهلت ورکوم، بېشکه زما هیله (چل) مضبوط (او محکم) دی
- ۴۶:۶۸ - ایا ته له دوی نه مزدوري غواړې، نو دوی له (دغه) تاوانه، درانه کړی شوي دي
- ۴۷:۶۸ - ایا له دوی سره علم غیب دی، نو چې دوی یې لیکي
- ۴۸:۶۸ - نو ته د خپل رب حکم ته صبر کوه او د کب (مهي) والا (یونس) په شان مه کېږه، کله



چې ده اواز وکړ، په داسې حال کې چې له غم نه ډک و  
۴۹:۶۸ - که چېرې داسې نه وی چې ده ته د خپل رب مهرباني ورسېدله (نو) دی به خامخا په  
سپېره میدان کې غورځول شوی و، په داسې حال کې چې دی به مذموم (ملامت کړی شوی) و  
۵۰:۶۸ - نو دی خپل رب غوره کړ، پس دی یې له صالحانو څخه وگرځاوه  
۵۱:۶۸ - او بېشکه شان دا دی چې کافران شوي خلق نژدې وو چې تا په خپلو سترگو سره خامخا  
وښیوي، کله چې دوی ذکر (قرآن) واورېده او دوی وایي چې بېشکه دی خامخا لېونی دی  
۵۲:۶۸ - حال دا چې دغه (قرآن) نه دی مگر د عالمونو لپاره نصیحت

### (مکي) رښتیا توب - الحاقه ۶۹

۱:۶۹ - دغه (قیامت) خامخا واقع کېدونکی  
۲:۶۹ - دغه لازماً واقع کېدونکی څه شی دی  
۳:۶۹ - او ته څه شي پوه کړې چې دغه قیامت څه شی دی  
۴:۶۹ - ثمودیانو او عادیانو د ټکوونکي (قیامت) تکذیب کړی و  
۵:۶۹ - نو هر چې ثمودیان وو، پس هغوی په سخت اواز سره هلاک کړی شول  
۶:۶۹ - او هر چې عادیان وو، نو دوی په ډېر سخت اواز، له حده وتونکي باد سره هلاک کړی شول  
۷:۶۹ - (الله) دغه (باد) په دوی باندې اوه شپې او اته ورځې متواتر (پرله پسې د دوی د هلاکت  
لپاره) مسخر کړی و، نو تا به دغه قوم په دغه (شپو ورځو، کورونو، باد) کې لویدلي مړه پراته  
لیدل، گویاکې دوی د زړو کجورو تش ډپونه دي  
۸:۶۹ - نو ایا ته دوی لره څه باقي پاتې شوي وینې  
۹:۶۹ - او فرعون او هغه چا چې له ده نه مخکې وو او چپه کړی شویو کلیو غټ جرم (شرك) وکړ  
۱۰:۶۹ - نو دوی د خپل رب د رسول نافرمانی وکړه، نو هغه دوی ونيول، ډېر سخت نیول  
۱۱:۶۹ - بېشکه مونږ، کله چې اوبه له حده ووتې، (نو) مونږ تاسو په بېړۍ کې سواره کړئ  
۱۲:۶۹ - د دې لپاره چې مونږ دغه (بېړۍ) تاسو لپاره پند وگرځوو او یاد ساتونکي غوړونه دغه (پند)  
یاد ولري  
۱۳:۶۹ - نو کله چې په شپېلۍ کې پوکې وکړی شي، یو پوکې  
۱۴:۶۹ - او ځمکه او غرونه پورته کړی شي، پس دغه دواړه رېزه رېزه کړی شي، یو ځلې رېزه کول



- ۱۵:۶۹ - نو په دغې ورځ کې به واقع کېدونکی (قیامت) واقع شي
- ۱۶:۶۹ - او اسمان به وچوي، نو دغه (اسمان) به په دغې ورځ کې سست وي
- ۱۷:۶۹ - او ملايک به د ده د ځنډو له پاسه وي او په دغې ورځ کې به ستا د رب عرش اتو (ملايکو) د دوی له پاسه اوچت کړی وي
- ۱۸:۶۹ - په دغې ورځ کې به تاسو وړاندې کولی شئ، ستاسو له پټو (عملونو) نه به هېڅ (شي) پټ پاتې نشي
- ۱۹:۶۹ - نو هر چې هغه څوک دی چې هغه ته خپل کتاب (عمل نامه) د ده په نبي لاس کې ورکړی شوه، نو دی به وايي: چې واخلي! زما عمل نامه ولولئ
- ۲۰:۶۹ - بېشکه ما دا يقين کاوه چې زه به خامخا له خپل حساب سره مېلاوېدونکی يم
- ۲۱:۶۹ - نو دغه (کس) به په خوشاله ژوند کې وي
- ۲۲:۶۹ - په اوچت جنت کې
- ۲۳:۶۹ - چې د هغه مېوې به نژدې وي
- ۲۴:۶۹ - تاسو ښه په مزې سره خورئ او څښئ، د هغو عملونو په بدل کې چې تاسو په تېرو شويو ورځو کې مخکې لېرلي وو
- ۲۵:۶۹ - او هر چې هغه کس دی چې ده ته خپل کتاب د ده په چپ لاس کې ورکړی شي، نو دی به وايي: ای کاشکې ما ته زما کتاب (عمل نامه) نه وی راکړی شوې
- ۲۶:۶۹ - او زه نه وی خبر شوی چې زما حساب څه دی
- ۲۷:۶۹ - ای کاشکې چې هغه (مرگ) فيصله کوونکی وی
- ۲۸:۶۹ - زما مال زما هېڅ په کار رانغی
- ۲۹:۶۹ - له ما نه زما بادشاهي برباده شوه
- ۳۰:۶۹ - (وبه ويل شي:): دی ونيسئ، پس دی په زلونو سره وتړئ
- ۳۱:۶۹ - بيا دی دوزخ ته داخل کړئ
- ۳۲:۶۹ - بيا په يو ځنځير کې چې د هغه گزونه (اوږدوالی) اويا گزه وي، پس دی ننه باسئ
- ۳۳:۶۹ - بېشکه ده په ډېر لوی الله باندې ايمان نه راوړ
- ۳۴:۶۹ - او مسکين ته په طعام ورکولو يې ترغيب نه ورکاوه
- ۳۵:۶۹ - نو د ده لپاره دلته نن ورځ هېڅ دوست نشته



- ۳۶:۶۹ - او نه څه طعام، سوا له غسليڼ (د دوزخيانو د زخمونو د وینې او زوې) نه
- ۳۷:۶۹ - چې دغه نه خوري مگر (دغه) خطاکاران
- ۳۸:۶۹ - نو زه قسم خورم په هغو شيانو چې تاسو یې وینئ
- ۳۹:۶۹ - او په هغو چې تاسو یې نه وینئ
- ۴۰:۶۹ - بېشکه دا (قرآن) یقیناً د ډېر عزتمن رسول خبره ده
- ۴۱:۶۹ - او دا د کوم شاعر خبره بېخي نه ده، تاسو ډېر لږ ایمان راوړئ
- ۴۲:۶۹ - او نه د کاهن (ترويتي) خبره ده، تاسو ډېر لږ پند اخلئ
- ۴۳:۶۹ - (دغه قرآن) د رب العلمين نازلول دي
- ۴۴:۶۹ - او که ده پر مونږ باندې له ځانه ځينې خبرې جوړې کړې وی
- ۴۵:۶۹ - (نو) مونږ به د ده نښی لاس نیولی وی
- ۴۶:۶۹ - بیا به مونږ خامخا د ده د زړه رگ پرې کړی وی
- ۴۷:۶۹ - نو په تاسو کې به هيڅوک له ده نه منع کوونکي نه وو
- ۴۸:۶۹ - او بېشکه دا (قرآن) د پرهبزگارانو لپاره پند (او نصیحت) دی
- ۴۹:۶۹ - او بېشکه مونږ خامخا پوهېږو چې یقیناً په تاسو کې تکذیب کوونکي دي
- ۵۰:۶۹ - او بېشکه دغه (قرآن) په کافرانو باندې د پښېمانۍ سبب دی
- ۵۱:۶۹ - او بېشکه دغه (قرآن) خامخا یقيني حق دی
- ۵۲:۶۹ - نو ته د خپل عظيم رب د نوم تسبیح وایه

## (مکي) اوچت - المعارج ۷۰

- ۱:۷۰ - یو غوښتونکي هغه عذاب وغوښت چې واقع کېدونکی دی
- ۲:۷۰ - په کافرانو باندې، دغه (عذاب) لره هيڅوک دفع کوونکی نشته
- ۳:۷۰ - د الله له جانبه دی، چې د اوچتو زینومالک دی
- ۴:۷۰ - چې د ده په طرف پورته ملایک او روح ورخېژي، په هغې ورځ کې چې د هغې مقدار پنځوس زره کاله دی
- ۵:۷۰ - نو ته صبر کوه، ډېر ښه صبر



- ٦٠٧ - بېشکه دوی (منکران) دغه (عذاب، قیامت) ډېر لږ ویني
- ٧٠٧ - او مونږه دی ډېر نژدې وینو
- ٨٠٧ - په هغې ورځ چې اسمان به د ویلې کړی شوې قلعي په شان شي
- ٩٠٧ - او غرونه به د رنگدارې وهل شوې وړی په شان شي
- ١٠٠٧ - او یو دوست به له بل دوست نه پوښتنه نه کوي
- ١١٠٧ - حال دا چې دوی ته به هغوی ښودلی شي، مجرم (کافر) به ارزو کوي چې د دغې ورځې له عذابه خپل زامن په عوض کې ورکړي
- ١٢٠٧ - او خپله ښځه او خپل ورور
- ١٣٠٧ - او خپله هغه قبيله چې ده ته به یې ځای ورکاوه
- ١٤٠٧ - او هر هغه څوک چې په ځمکه کې دي ټول، بیا ده ته (دا کار) نجات ورکړي
- ١٥٠٧ - کله هم داسې نه ده، بېشکه دغه (د دوزخ اور) لمبې وهونکی دی
- ١٦٠٧ - چې (د سر، لاسونو او پښو) پوستکي وپستونکی دی
- ١٧٠٧ - دا (دوزخ) به راغواړي هغه څوک چې شا کړې یې وي او مخ یې اړولی وي
- ١٨٠٧ - او جمع (د مال) یې کړې وي، نو ساتلی یې وي
- ١٩٠٧ - بېشکه انسان بې صبره پیدا کړی شوی دی
- ٢٠٠٧ - کله چې ده ته شر (مصیبت) ورسېږي (نو) ډېر فریاد کوونکی وي
- ٢١٠٧ - او کله چې ده ته خیر (او خوشحالي) ورسېږي (نو)، ډېر منع کوونکی (او بخل کوونکی) وي
- ٢٢٠٧ - (خو) له لمونځ گزارو نه غیر
- ٢٣٠٧ - هغه کسان چې دوی په خپلو لمونځونو باندې همېشه والی کوونکي وي
- ٢٤٠٧ - او هغه کسان چې د دوی په مالونو کې معلومه برخه (مقرر) ده
- ٢٥٠٧ - د سوالگر او محروم لپاره
- ٢٦٠٧ - او هغه کسان چې د بدلې د ورځې تصدیق (او باور) کوي
- ٢٧٠٧ - او هغه کسان چې دوی د خپل رب له عذاب نه وپربدونکي دي
- ٢٨٠٧ - بېشکه د دوی د رب عذاب داسې دی چې بې وپرې کېدل ترې نشته



- ۲۹:۷۰ - او هغه کسان چې هغوی د خپل شرم ځایونو حفاظت کوونکي دي
- ۳۰:۷۰ - مگر له خپلو بڼځو او خپلو وینځو نه، نو بېشکه دوی ملامت کړی شوي نه دي
- ۳۱:۷۰ - نو هغه څوک چې له دغو نه علاوه غواړي، نو هم دغه کسان له حده تېرېدونکي دي
- ۳۲:۷۰ - او هغه کسان چې دوی د خپلو امانتونو او خپلو وعدو لحاظ ساتونکي دي
- ۳۳:۷۰ - او هغه کسان چې دوی په خپلو شهادتونو (گواهیو) باندې قایم (او ولاړ) دي
- ۳۴:۷۰ - او هغه کسان چې دوی په خپلو لمونځونو همېشه والی (او پابندي) کوي
- ۳۵:۷۰ - دغه کسان به په باغونو کې وي، عزتمن کړی شوي به وي
- ۳۶:۷۰ - نو (ای نبي!) په دغو کافران شویو کسانو څه شوي دي چې ستا په طرف منډې راوهونکي دي
- ۳۷:۷۰ - له نبي اړخ نه او له چپ اړخ نه پلې پلې
- ۳۸:۷۰ - ایا په دوی کې هر یو سړی دا طمع لري چې دی به د نعمتونو جنت ته ننه اېستل شي؟
- ۳۹:۷۰ - هیڅکله نه! بېشکه همدا مونږ دوی له هغه څه نه پیدا کړي دي چې دوی یې پېژني
- ۴۰:۷۰ - نو زه د مشرقونو او مغربونو په رب قسم خورم چې بېشکه (او) یقیناً مونږ قادر یو
- ۴۱:۷۰ - په دې باندې چې مونږ له دوی نه غوره (مخلوق) په بدل کې راولو اومونږ عاجز کړی شوي نه یو
- ۴۲:۷۰ - نو ته دوی پرېږده چې په باطلو او عبثو خبرو کې مشغولېږي او لوبې کوي. تر هغه پورې چې دوی له خپلې هغې ورځې سره ملاقات وکړي چې دوی ته یې وعده ورکړی شوې ده
- ۴۳:۷۰ - هغه ورځ چې دوی به له قبرونو نه داسې په منډه (او تېزۍ) سره راوځي گویاکې دوی هدف ته په منډه ځغلي
- ۴۴:۷۰ - په داسې حال کې چې د دوی سترگې به خوارې وي، دوی به ذلت (راگېر) او پټ کړي وي، دا هغه ورځ ده چې دوی ته به د دې وعده ورکول کېده

## (مکي) نوح - نوح ۷۱

- ۱:۷۱ - بېشکه مونږ نوح خپل قوم ته په دې سره لېږلی و چې ته خپل قوم ووبروه، مخکې له دې چې په دوی ډېر دردوونکی عذاب راشي
- ۲:۷۱ - (نو) ده وویل: ای زما قومه! بېشکه زه ستاسو لپاره بڼکاره وېروونکی یم



- ۳:۷۱ - چې تاسو د الله عبادت کوئ او له ده نه ووېرېئ او زما اطاعت وکړئ
- ۴:۷۱ - دی به تاسو ته ستاسو ځینې گناهونه وبخښي او ترټاکلې نېټې پورې به تاسو وروسته (او باقي پاتې) کړي، بېشکه د الله نېټه چې کله راشي (نو) وروسته کېدی نشي، که چېرې تاسو پوهېرئ
- ۵:۷۱ - ده وویل: ای زما ربه! بېشکه ما شپه او ورځ خپل قوم (توحید ته) راوباله
- ۶:۷۱ - نو دوی ته زما بلنې زیاته نه کړه مگر تېښته
- ۷:۷۱ - او بېشکه زه چې هر وارې دوی د دې لپاره راوبلم چې ته دوی وبخښې (نو) دوی خپلې گوتې په خپلو غوږونو کې ننباسي او په خپلو جامو سره ځان (مخ) پټ کړي او په کفر باندې (اصرار (او همېشه والی) کوي او لويي کوي ډېر غټه لويي
- ۸:۷۱ - بیا یقیناً ما دوی ښه په جار (په اوچت اواز سره) راوبلل
- ۹:۷۱ - بیا یقیناً ما دوی ته څرگند (او ښکاره) دعوت ورکړ او ما دوی ته په پټه هم دعوت ورکړ، ښه په پټه
- ۱۰:۷۱ - نو ما (دوی ته) وویل: تاسو له خپل رب نه بخښنه وغواړئ بېشکه دی ډېر بخښونکی دی
- ۱۱:۷۱ - دی به په تاسو ښه وړېدونکی باران راخوشې کړي
- ۱۲:۷۱ - او تاسو ته به مالونه او زامن درزیات کړي، او تاسو ته به باغونه پیدا کړي او تاسو ته به ولې پیدا کړي
- ۱۳:۷۱ - په تاسو څه شوي دي چې د الله لپاره د لويي عقیده نه ساتئ؟
- ۱۴:۷۱ - حال دا چې ده تاسو قسما قسم پیدا کړي یئ
- ۱۵:۷۱ - ایا تاسو نه دي کتلي چې الله اوه اسمانونه لاندې باندې پیدا کړي
- ۱۶:۷۱ - او په دغو کې یې سپوږمۍ روښانه جوړه کړه او لمر یې بله (ځلېدونکې) ډیوه جوړه کړه
- ۱۷:۷۱ - او الله تاسو په خاصو زرغونولو سره له ځمکې نه رازرغون کړئ
- ۱۸:۷۱ - بیا به دی تاسو په دې کې ننباسي او راوبه موباسي په خاصو را اېستلو سره
- ۱۹:۷۱ - او الله تاسو لپاره ځمکه فرش جوړه کړې ده
- ۲۰:۷۱ - د دې لپاره چې تاسو د دې په ارتو لویو لارو باندې لار شئ
- ۲۱:۷۱ - نوح وویل: ای زما ربه! بېشکه دوی زما نافرمانی وکړه، او دوی د هغه چا پیروي وکړه چې دغه (کس) ته د ده مال او د ده اولاد زیاته نه کړه مگر زیانکاري (او تاوان)



۲۲:۷۱ - او دغو خلقو ډېر لوی مکر وچلاوه

۲۳:۷۱ - او ویې ویل (خپلو خلقو ته): تاسو خپل معبودان مه پرېږدئ او تاسو مه پرېږدئ (عبادت د) وَد، او نه (د) سُوَاع او نه (د) یغوث او یعوق اونسر

۲۴:۷۱ - او یقیناً دغو (خلقو) ډېر کسان گمراه کړي دي او ته ظالمانو ته مه زیاتوه مگر گمراهي

۲۵:۷۱ - دوی د خپلو گناهونو په سبب غرق (ډوب) کړي شول، نو اور ته داخل کړی شول، نو دوی د خپلو ځانونو لپاره له الله نه غیر هېڅ مدد کوونکي ونه موندل

۲۶:۷۱ - او نوح وویل: ای زما ربه! ته د ځمکې له پاسه (د ځمکې په سر) په کافرانو کې هېڅ یو گرځېدونکی مه پرېږده

۲۷:۷۱ - یقیناً ته که دوی پرېږدې، نو دوی به ستا بنده گان گمراه کړي او دوی نه زېږوي مگر فاجر (بدکاره)، ډېر ناشکره

۲۸:۷۱ - ای زما ربه! ته ما وبخښه او زما مور او پلار او هغه څوک (هم) چې زما کور ته داخل شي، چې ایمان لرونکی وي اومومن سړي او مومني ښځې (وبخښه) او ظالمانو ته مه زیاتوه مگر هلاکت

## (مکي) پېری - الجن ۷۲

۱:۷۲ - ته (دوی ته) ووايه چې ما ته وحي شوې ده چې بېشکه شان دا دی چې په پېريانو کې یو ټولي (ډلې) (زما قراءت) په غور سره واورېده، (نو کله چې خپل قوم ته لارل)، نو دوی وویل: بېشکه مونږ یو عجیبه قرآن واورېده

۲:۷۲ - چې ښې لارې ته هدايت کوي، نو مونږ په ده ایمان راوړ، او مونږ به هیڅکله له خپل رب سره هیڅوک شریک نه کړو

۳:۷۲ - او بېشکه شان دا دی چې زمونږ د رب شان ډېر اوچت دی، ده نه ښځه نیولې ده او نه اولاد

۴:۷۲ - او بېشکه شان دا دی چې زمونږ ناپوهو (بېوقوفو) په الله باندې زیاتي (او بې حقیقته) خبرې اړولې

۵:۷۲ - او یقیناً مونږ دا خیال کاوه چې په الله باندې به انسانان او پېریان هیڅکله دروغ ونه وایي

۶:۷۲ - او بېشکه شان دا دی چې په انسانانو کې ډېر داسې سړي وو چې په پېريانو کې په ځینو سړیو پورې به یې پناه نیوله، نو دغو خلقو دغو (پېریانو) ته سرکشي ورزیاته کړه

۷:۷۲ - او دا چې یقیناً دوی گمان کړی و لکه چې تاسو گمان کړی دی چې الله به هرگز هیڅوک



بيا ژوندي راپورته نه کړي

۸:۷۲ - او دا چې بېشکه مونږ اسمان ته ورسېدو، نو مونږ هغه ومونده چې په ډېرو سختو څوکيدارانو او سوځوونکو شغلو (ستوريو) سره پک کړی شوی دی

۹:۷۲ - او دا چې بېشکه مونږ به د اورېدلو لپاره له دې (اسمان) نه د کېناستو په ځايونو کې کېناستو، نو هغه څوک چې اوس غواړي چې واورې (نو) دی به د ځان لپاره د اور لمبه منتظره ومومي

۱۰:۷۲ - او دا چې يقيناً مونږ نه پوهېږو چې له هغه چا سره د شر (او بدۍ) اراده شوې ده چې په ځمکه کې دي، يا له دوی سره د دوی رب د لارښوونې (او خیر) اراده کړې ده

۱۱:۷۲ - او دا چې بېشکه پر مونږ کې ځينې نېکان (او صالحه خلق) دي او پر مونږ کې له دغو نه لاندې هم شته، مونږ په مختلفو لارو روان يو

۱۲:۷۲ - او دا چې بېشکه مونږ يقين وکړ چې مونږ به په ځمکه کې الله له سره عاجز نه کړی شو او مونږ به دی له سره په تېښتې سره عاجز نه کړی شو

۱۳:۷۲ - او دا چې بېشکه مونږ چې کله هدايت واورېده (، نو) مونږ په ده ايمان راوړ، نو هغه څوک چې په خپل رب ايمان راوړي، نو دی به نه له نقصان نه وېرېږي او نه (د چا) له ظلم نه

۱۴:۷۲ - او دا چې بېشکه په مونږ کې ځينې مسلمانان دي او ځينې په مونږ کې ظالمان دي، نو هغه چې اسلام راوړي، نو دغو خلقو د نېغې لارې قصد (او طلب) وکړ

۱۵:۷۲ - او هر چې ظالمان دي، نو دوی به د جهنم لرگي (خشاك) وي

۱۶:۷۲ - او (بله وحی ما ته دا راغلې ده چې) که دوی په نېغې لارې باندې سم ودرېږي (نو) مونږ به په دوی ډېرې اوبه وڅښوو

۱۷:۷۲ - د دې لپاره چې مونږ دوی په دغه (نعمت) کې وازمايو او هغه څوک چې د خپل رب له ذکر (قرآن) نه مخ واړوي، نو هغه (رب) به دی سخت عذاب ته داخل کړي

۱۸:۷۲ - او دا چې يقيناً جوماتونه خاص د الله لپاره دي، نو تاسو له الله سره بل هيڅوک مه بلئ

۱۹:۷۲ - او دا چې يقيناً شان دا دی چې کله د الله بنده (محمد ﷺ) لمانځه ته ودرېده، چې دغه (الله) يې باله، (نو) دوی نژدې وو چې په ده باندې په يو بل پسې ودرېږي او په يو بل پسې ودرېږي

۲۰:۷۲ - ته (دوی ته) ووايه: يقيناً زه خو يواځې خپل رب بولم او زه به له ده سره هيڅوک شريك نه کړم

۲۱:۷۲ - ته (دوی ته) ووايه: بېشکه زه تاسو لپاره نه د هېڅ ضرر مالک (او اختيار من) يم او نه د خیر رسولو



۲۲:۷۲ - ته (دوی ته) ووايه: بېشکه زه چې يم هيڅوک به ما له الله نه له سره خلاص نه کړی شي او زه به له ده نه غير هېڅ پناه خای ونه مومم

۲۳:۷۲ - مگر د الله له جانيه د تبليغ او د هغه د پېغام رسولو (اختيارمن يم) او هغه څوک چې د الله او د هغه د رسول نافرمانی وکړي، نو بېشکه د ده لپاره د جهنم اور دی، چې دوی به په هغه کې تل ترته وي

۲۴:۷۲ - تر هغه پورې چې کله دوی هغه څه وويني چې له دوی سره يې وعده کولی شي، نو دوی به ژر پوه شي چې د مددگار په لحاظ څوک ډېر کمزوری دی او د شمېر په لحاظ څوک ډېر کم دی

۲۵:۷۲ - ته (دوی ته) ووايه: زه نه پوهېږم چې ايا هغه (عذاب) نژدې دی چې تاسو سره يې وعده کولی شي، يا به د ده لپاره زما رب لري زمانه مقرره کړي

۲۶:۷۲ - دی عالم الغيب (په غيبو عالم) دی، نو دی په خپلو غيبو باندې هيڅوک نه خبروي  
۲۷:۷۲ - مگر هغه چې کوم رسول يې خوښ شي، نو بېشکه دغه (الله) د ده په مخ کې او د ده شا ته ساتونکي (څوکيداران) روانوي

۲۸:۷۲ - د دې لپاره چې دی په دې پوه شي چې دوی د خپل رب پېغامونه رسولي دي. او ده په هغه څه احاطه کړې ده چې له دوی سره دی او ده هر شی ښه په شمېر سره ساتلی دی

### (مکي) خادر - المزمّل ۷۳

۱:۷۳ - ای په ځان پورې جامه راتاوونکيه!

۲:۷۳ - په شپه کې لمانځه ته ودرېږه مگر لږه حصه (نه)

۳:۷۳ - چې هغه د دغې (شپې) نيمه (ده)، يا ته له دغې (نيمې) نه لږ څه کم شه

۴:۷۳ - يا ته په دغې (نيمې) باندې څه اضافه وکړه او قرآن ښه ښکاره واضح لوله، واضح لوستل

۵:۷۳ - بېشکه مونږ به خامخا په تا باندې ډېر دروند قول نازلوو

۶:۷۳ - بېشکه د شپې پورته کېدل، دغه (پاخېدل) د (نفس) د پايمال کولو په لحاظ ډېر سخت دي او د (قرآن د) ويلو په لحاظ ډېر سموونکي دي

۷:۷۳ - بېشکه تا لره په ورځ کې ډېره اوږده مشغولتيا (مصروفيت) وي

۸:۷۳ - او ته د خپل رب نوم يادوه او ده ته (له هر څه نه) جدا شه، پوره جدا کېدل

۹:۷۳ - (دغه الله) د مشرق او مغرب رب دی، نشته هېڅ لايق د عبادت مگر هم دی دی، نو ته



دی (خپل) کار ساز ونیسه

۱۰:۷۳ - او ته په هغو خبرو صبر کوه چې دوی یې وایي او ته دوی پرېږده. ډېر ښه پرېښودل

۱۱:۷۳ - او پرېږده ما او دروغ گڼونکي چې د نعمت والا دي او دوی ته لږ مهلت ورکړه

۱۲:۷۳ - بېشکه زمونږ سره درانه ځنځیرونه (زولنې) او سوځوونکی اور دی

۱۳:۷۳ - او داسې طعام دی چې په مری کې نښتونکی دی او ډېر دردوونکی عذاب دی

۱۴:۷۳ - په هغې ورځ کې چې ځمکه او غرونه به خوځېږي او غرونه به د شگو روانې ډېری شي

۱۵:۷۳ - بېشکه مونږ تاسو ته رسول درلېږلی دی، چې په تاسو (د قیامت په ورځ) شاهد دی، لکه څنگه چې مونږ فرعون ته رسول لېږلی و

۱۶:۷۳ - نو فرعون د دغه رسول نافرمانی وکړه، نو مونږ دغه (فرعون) ونیولو په سختو نیولو سره

۱۷:۷۳ - که تاسو کافر شئ، نو تاسو به ځان له هغې ورځې نه څنگه وساتئ چې (واړه) هلکان به سپین ږيري (بوداگان) وگرځوي

۱۸:۷۳ - اسمان په دغې (ورځ) کې چاودېدونکی دی، د دغه (الله) وعده کېدونکې ده

۱۹:۷۳ - بېشکه دا (ایټونه) نصیحت (او پند) دی، نو هغه څوک چې غواړي چې خپل رب ته تلونکې لاره غوره کړي، (نو غوره دې کړي)

۲۰:۷۳ - بېشکه ستا رب یقیناً په دې پوهېږي چې ته د شپې (په درې برخو کې) له دوو نه لږ کم (لمانحۀ ته) پاڅېږي او (کله) د دې نیمه برخه او (کله) دریمه برخه (هم) او له هغو کسانو نه یوه

ډله هم چې له تا سره دي. او الله شپه او ورځ مقدار (او اندازه) کوي، دی په دې پوه دی چې بېشکه حقیقت دا دی چې تاسو به هرگز د دې طاقت ونه لرئ، نو ده پر تاسو باندې رجوع وکړه،

نو تاسو له قرآنه هومره لولئ چې اسان وي. دی په دې پوه دی چې یقیناً شان دا دی چې په تاسو کې به مریضان وي او نور به په ځمکه کې سفر کوي، چې د الله فضل به لټوي او نور به د

الله په لاره کې جنگ کوي، نو تاسو له دغه (قرآنه) هومره لولئ چې (درته) اسان وي او لمونځ قایموي او زکات ادا کوي او الله ته قرض ورکوي، ډېر ښکلی قرض. او هر هغه څه چې تاسو

یې د خپلو ځانونو لپاره له څه خیره مخکې لېږئ (نو) هغه به تاسو له الله سره ومومي. دغه ډېر غوره او د اجر په لحاظ ډېر لوی دي او تاسو له الله نه بخښنه وغواړئ، بېشکه الله ډېر بخښونکی،

بې حده رحم کوونکی دی



## (مکي) پېچلی - المدثر ۷۴

- ۱:۷۴ - ای په جامه کې نغښتونکيه!  
۲:۷۴ - ته پورته شه، نو (خلق) ووېروه  
۳:۷۴ - او نو د خپل رب لويي بيانوه  
۴:۷۴ - او نو خپلې جامې پاکې ساته  
۵:۷۴ - او گناه (او بتان) نو ترک کړه  
۶:۷۴ - او (داسې) احسان مه کوه چې بدل (او ډېرول) يې غواړې  
۷:۷۴ - او خاص د خپل رب لپاره، پس صبر کوه  
۸:۷۴ - نو کله چې په شپېلۍ کې پوکې وکړې شي  
۹:۷۴ - نو په دغه وخت کې دغه ډېره سخته ورځ ده  
۱۰:۷۴ - په کافرانو باندې اسانه نه ده  
۱۱:۷۴ - ته پرېږده ما او هغه څوک چې ما دی يواځې پيدا کړی دی  
۱۲:۷۴ - او (بيا مې) ده ته ډېر زيات مال ورکړ  
۱۳:۷۴ - او زامن حاضر (باشه)  
۱۴:۷۴ - او ده ته مې فراخي ورکړه، ډېره فراخي  
۱۵:۷۴ - بيا دی طمع لري چې زه به ده ته لا زيات ورکړم  
۱۶:۷۴ - هيڅکله هم نه، بېشکه دی زمونږ له ايتونو سره ډېر عناد کوونکی (مخالف) و  
۱۷:۷۴ - ژر به زه ده ته ډېر سخت تکليف ورکړم  
۱۸:۷۴ - بېشکه ده فکر وکړ او اندازه يې وکړه  
۱۹:۷۴ - پس دی دې هلاک کړی شي، ده څنگه اندازه وکړه؟  
۲۰:۷۴ - بيا دې هلاک کړی شي، ده څنگه اندازه وکړه  
۲۱:۷۴ - بيا يې وکتل  
۲۲:۷۴ - بيا يې مخ تريو کړ او وچولی (تندی) يې بوټ کړ  
۲۳:۷۴ - بيا يې شا کړه او لويي يې وکړه



۲۴:۷۴ - نو ده وویل: نه دی دا (قرآن) مگر داسې جادو چې رانقل کولی شي

۲۵:۷۴ - نه دی دا مگر د انسان قول

۲۶:۷۴ - ژر به زه دی د دوزخ اور ته داخل کړم

۲۷:۷۴ - او ته څه شي پوه کړې چې سقر (د دوزخ اور) څه شی دی

۲۸:۷۴ - دی به نه باقی ساتي او نه به پرېږدي

۲۹:۷۴ - انسان لره پېر سوځوونکی دی

۳۰:۷۴ - په ده باندې نولس (ملایک) مقرر دي

۳۱:۷۴ - او مونږ د دوزخ څوکیداران نه دي گرځولي مگر ملایک او مونږ د دوی شمېر نه دی  
گرځولی مگر ازمېښت د هغو کسانو لپاره چې کافران شوي دي، د دې لپاره چې هغه کسان  
یقین وکړي چې کتاب ورته ورکړی شوی دی او د هغو کسانو ایمان زیات شي چې ایمان یې  
راوړی دی او شک ونه کړي هغه کسان چې کتاب ورته ورکړی شوی دی او مومنان. او د دې لپاره  
چې هغه کسان ووايي چې د هغوی په زړونو کې مرض دی او کافران: الله په دې سره د مثال په  
لحاظ څه اراده کړې ده.. همداسې الله گمراه کوي چا ته چې وغواړي او هدایت ورکوي چا ته چې  
وغواړي. او ستا د رب لښکرې نه پېژني مگر هم دی. او نه دی دا مگر د خلقو لپاره نصیحت (او  
پند)

۳۲:۷۴ - هیڅکله داسې نه ده، قسم دی په سپورمې

۳۳:۷۴ - او په شپې باندې کله چې شا کړي

۳۴:۷۴ - او په سبا باندې کله چې روښانه شي

۳۵:۷۴ - بېشکه دغه (اور د سقر) یقیناً په لویو (بلاگانو) کې یو دی

۳۶:۷۴ - چې انسان لره وپروونکی دی

۳۷:۷۴ - هغه چا لره چې په تاسو کې غواړي چې وړاندې شي، یا وروسته شي

۳۸:۷۴ - هر نفس به د خپلو کړو په بدل کې گانه (گرو) وي

۳۹:۷۴ - غیر له نبي اړخ والو نه

۴۰:۷۴ - (دوی به) په جنتونو کې وي، یو تر بله به پوښتنې کوي

۴۱:۷۴ - د مجرمانو (کافرانو) په باره کې

۴۲:۷۴ - (مومنان به مجرمانو ته وایي): تاسو په دوزخ کې څه شي داخل کړي یی؟



- ۴۳:۷۴ - دوی به ووايي: مونږ له لمونځ کونکو ځنې نه وو
- ۴۴:۷۴ - او مسکين ته به مو طعام نه ورکاوه
- ۴۵:۷۴ - او له باطل ويونکو سره به مونږ په باطلو خبرو کې ننوتلو
- ۴۶:۷۴ - او مونږ به د بدلې ورځ دروغ گڼله
- ۴۷:۷۴ - تر دې پورې چې مونږ ته يقين راغی
- ۴۸:۷۴ - نو دوی ته د سفارش کونکو سفارش فايده نه رسوي
- ۴۹:۷۴ - نو په دوی څه شوي دي چې له نصيحت (قرآن) نه مخ گرځوونکي دي
- ۵۰:۷۴ - گویا چې دوی تښتېدونکي ځنگلي خره دي
- ۵۱:۷۴ - چې له زمري نه تښتي
- ۵۲:۷۴ - بلکې په دوی کې هر يو سړی غواړي چې ده ته خورې کړی شوې صحيفې (پانې) ورکړی شي
- ۵۳:۷۴ - هيڅکله داسې نه ده. بلکې دوی له اخرت نه نه وپېرېږي
- ۵۴:۷۴ - هيڅکله داسې نه ده، بېشکه دا (قرآن) نصيحت دی
- ۵۵:۷۴ - نو څوک چې غواړي (نو) له ده نه دې پند واخلي
- ۵۶:۷۴ - او دوی نصيحت (او پند) نه اخلي مگر که الله يې وغواړي. هم دی د وېرې لايق دی او د بخښنې اهل دی

## (مکي) د حشر ورځ - القیامة ۷۵

- ۱:۷۵ - زه د قیامت په ورځې باندې قسم خورم
- ۲:۷۵ - او زه په پېر ملامت کونکي نفس باندې قسم خورم
- ۳:۷۵ - ایا (کافر) انسان دا گمان کوي چې مونږ به د ده هډوکي له سره راجمع نه کړو
- ۴:۷۵ - ولې نه! (جمع به يې کړو)، په داسې حال کې چې مونږ په دې قادر يو چې د ده (هډوکي او) د گوتو بندونه (هم) برابر کړو
- ۵:۷۵ - بلکې (کافر) انسان اراده لري چې په خپله مخه (راتلونکې زمانه) کې هم نافرمانی وکړي
- ۶:۷۵ - دی تپوس کوي چې د قیامت ورځ به کله وي؟
- ۷:۷۵ - نو کله چې سترگې خړې (سپینې) شي



- ۸:۷۵ - او سپورمی توره (بی ریا) شی
- ۹:۷۵ - او لمر او سپورمی سره جمع کری شی
- ۱۰:۷۵ - نو (کافر) انسان به په دغه وخت کې وایي: د تېبېستې خای چیرته دی؟
- ۱۱:۷۵ - هیڅکله داسې نه ده، هېڅ پناه خای نشته
- ۱۲:۷۵ - په دغې ورځ کې خای د قرار ستا د رب په طرف دی
- ۱۳:۷۵ - په دغې ورځ کې به انسان په هغه څه خبر کری شی چې ده مخکې لېږلي دي او وروسته یې پرېښي دي
- ۱۴:۷۵ - بلکې انسان په خپل ځان باندې ښه دلیل دی
- ۱۵:۷۵ - اگر که دی خپل عذرونه وړاندې کړي
- ۱۶:۷۵ - (ای نبی!) ته خپله ژبه په دې (قرآن) سره مه خوځوه، د دې لپاره چې ته دا په تندی سره حاصل کړي
- ۱۷:۷۵ - بېشکه پر مونږ باندې د ده جمع کول او د ده لوستل دي
- ۱۸:۷۵ - نو کله چې مونږ دی ولولو، نو ته د ده د لوستلو پیروي کوه
- ۱۹:۷۵ - بیا یقیناً زموږ په زمه د ده بیانول دي
- ۲۰:۷۵ - هیڅکله داسې نه ده. بلکې تاسو تادي کوونکې (زر تېرېدونکې فاني کېدونکې دنیا) خوښوئ
- ۲۱:۷۵ - او تاسو اخرت پرېږدئ
- ۲۲:۷۵ - په دغې ورځ کې به څه مخونه تازه روښانه وي
- ۲۳:۷۵ - خپل رب ته به کتونکي وي
- ۲۴:۷۵ - او په دغې ورځ کې به څه مخونه سخت تریو (او سپېره) وي
- ۲۵:۷۵ - یقین به کوي چې له دوی سره به ملا ماتوونکی عمل وشي
- ۲۶:۷۵ - داسې نه ده. کله چې ساه د ستوني هډوکي ته ورسېږي
- ۲۷:۷۵ - او وبه ویل شي: څوک دی دم کوونکی؟
- ۲۸:۷۵ - او دی به یقین وکړي چې بېشکه دغه (وخت د) بېلتون دی
- ۲۹:۷۵ - او یوه پنډی به له بلې پنډی تاوېږي
- ۳۰:۷۵ - ستا د رب په لوري به دغې ورځ کې ورتله دي



- ۳۱:۷۵ - پس ده نه تصدیق وکړ او نه یې لمونځ وکړ
- ۳۲:۷۵ - او لېکن دروغ یې وگانه (قرآن) او مخ یې وگرځاوه
- ۳۳:۷۵ - بیا خپل اهل ته لار، په داسې حال کې چې تکبر یې کاوه
- ۳۴:۷۵ - تا ته دې هلاکت (او افسوس) وي، پس هلاکت دې وي
- ۳۵:۷۵ - بیا دې تا لپاره هلاکت وي، نو هلاکت دې وي
- ۳۶:۷۵ - ایا (کافر) انسان گمان کوي چې دی به مهمل (او بې کاره) پرېښودل شي
- ۳۷:۷۵ - ایا دغه (انسان) د هغې منۍ یو څاڅکی نه و چې تویولی شي
- ۳۸:۷۵ - بیا دی د وینې یوه ټوټه وه، نو دغه (الله دی) پیدا کړ، پس برابر یې کړ
- ۳۹:۷۵ - نو له دغې (منۍ) نه یې دوه قسمه پیدا کړل (یعنې) سړی او ښځه
- ۴۰:۷۵ - ایا دغه (الله) په دې قادر نه دی چې مري راژوندي کړي؟

## (مکي) سړی - الإنسان ۷۶

- ۱:۷۶ - یقیناً په انسان باندې داسې وخت هم راغلی دی چې دی څه داسې د یادولو (وړ) شی نه
- ۹
- ۲:۷۶ - بېشکه مونږ انسان له گډې وډې شوې نطفې نه پیدا کړی دی، چې مونږ به دی ازمايو، نو دی مونږ اورېدونکی (او) لیدونکی وگرځاوه
- ۳:۷۶ - بېشکه مونږ ده ته د نېغې لارې ښوونه کړې ده، یا به دی شکر کوونکی وي او یا به ډېر ناشکره وي
- ۴:۷۶ - بېشکه مونږ د کافرانو لپاره ځنځیرونه او طوقونه (زلونې) او لمبې وهونکی اور تیار کړی دی
- ۵:۷۶ - بېشکه نېکان خلق به د شرابو له داسې جامونو نه څښاک کوي چې د هغو گډونې (امېزش) به کافور وي
- ۶:۷۶ - چې چینه ده، د الله بنده گان به له هغې نه څښي، دوی به هغه بهوي (چېرته چې وغواړي) ښه بهول
- ۷:۷۶ - دوی نذرونه پوره کوي او له هغې ورځې نه وېرېږي چې د هغې شر ښه ښکاره دی
- ۸:۷۶ - او دوی د هغه (الله) په مینه کې مسکین او یتیم او بندي ته طعام ورکوي



۹:۷۶ - (دوی وایي): بېشکه همدا خبره ده چې مونږ تاسو ته د الله له مخه طعام درکوو، مونږ له تاسو نه څه بدله او شکر نه غواړو

۱۰:۷۶ - بېشکه مونږ له خپل رب نه د تريو مخې ډېرې سختې ورځې (له عذاب) نه وپېرېو

۱۱:۷۶ - نو الله به دوی د دغې ورځې له شر نه بچ وساتي او دوی ته به تازگي او خوشالي ورسوي

۱۲:۷۶ - او دوی ته به د خپل صبر په سبب جنت او ورېنم په بدل کې ورکړي

۱۳:۷۶ - په داسې حال کې چې په تختونو باندې به تکیه وهونکي وي، دوی به په هغه (جنت) کې نه لمر ويني او نه ساره (يخني)

۱۴:۷۶ - په داسې حال کې چې په دوی باندې به د دغه (جنت د ونو) سيوری نژدې وي او د هغه د مېوو شوکول به مسخر (راتپت) کړی شوي وي، مسخرکېدل

۱۵:۷۶ - او په دوی باندې به لوبني د سپينو زرو او گلاسونه گرځولی شي چې د شيشو به وي

۱۶:۷۶ - د سپينو زرو شيشې چې دوی به دغه (لوبني) اندازه کړي وي، اندازه کول

۱۷:۷۶ - او په دغه (جنت) کې به په دوی د شرابو داسې جامونه ورڅښول کېږي چې گډونی به يې زنجيل وي

۱۸:۷۶ - چې چينه ده په دغه (جنت) کې چې نوم يې سلسبيل ايښودل شوی دی

۱۹:۷۶ - او په دوی باندې به (د خدمت لپاره) همپشني هلکان گرځي، کله چې ته دوی ووينې- (نو) ته به دوی خورې کړی شوې ملغلرې گڼي

۲۰:۷۶ - او کله چې ته وگورې (نو) په دغه ځای کې به نعمتونه او ډېره لويه بادشاهي ووينې

۲۱:۷۶ - د دوی په تن باندې به د نري ورېنمو جامې وي چې شنې به وي او د پېرو ورېنمو (جامې به هم وي) او دوی ته به د سپينو زرو باهوگان واچولی شي. او خپل رب به په دوی ډېر پاکيزه شراب وڅښي

۲۲:۷۶ - بېشکه دا (نعمت) تاسو لپاره بدله ده. او ستاسو سعي (کوشش) قبول کړی شوی دی

۲۳:۷۶ - بېشکه همدا مونږ پر تاسو باندې قرآن نازل کړی دی، ښه نازلول

۲۴:۷۶ - نو ته د خپل رب حکم ته صبر کوه او په دوی کې د هېڅ گناهگار او سخت ناشکره خبره مه منه

۲۵:۷۶ - او په سبا او بېگاه کې ته د خپل رب نوم يادوه

۲۶:۷۶ - او د شپې په څه حصه کې، نو ته هغه ته سجده کوه او د هغه تسبيح وايه په اوږده شپه کې



۲۷:۷۶ - بېشکه دغه خلق تادي کوونکې (زر تېرېدونکي دنيا) خوښوي او له خپل ځان وروسته درنه ورځ پرېږدي

۲۸:۷۶ - مونږ دوی پیدا کړي دي او مونږ د دوی بندونه مضبوط کړي دي. او کله چې مونږ وغواړو د دوی مثالونه به په بدل کې راولو، په بدل کې راوستل

۲۹:۷۶ - بېشکه دا (قرآن) نصیحت دی، نو هغه څوک چې غواړي چې خپل رب طرف ته لار ونیسي (نو ودې نیسي)

۳۰:۷۶ - او تاسو اراده نشئ کولی مگر دا چې الله وغواړي، بېشکه الله ښه عالم، ښه حکمت والا دی

۳۱:۷۶ - چا ته چې وغواړي په خپل رحمت کې یې داخلوي او ظالمان (کافران) چې دي هغه، د دوی لپاره ډېر دردوونکی عذاب تیار کړی دی

### **(مکي) استول شوي - المرسلات ۷۷**

۱:۷۷ - قسم دی په هغو بادونو چې پرله پسې لېږل شوي دي!

۲:۷۷ - بیا په هغو سختو تېزو چلېدونکو بادونو باندې، تېز تلل

۳:۷۷ - او په خورونکو بادونو باندې، خورول

۴:۷۷ - بیا په هغو بادونو چې جدا والی راولي، جدا کول

۵:۷۷ - بیا په هغو بادونو باندې چې د ذکر اچونکي دي

۶:۷۷ - د عذر لپاره او وېرولو لپاره

۷:۷۷ - بېشکه چې له تاسو سره څه وعده کولی شي یقیناً (هغه) واقع کېدونکې ده

۸:۷۷ - نو کله چې ستوري بې رڼا کړی شي

۹:۷۷ - او کله چې اسمان څیرې کړی شي

۱۰:۷۷ - او کله چې غرونه والوزول شي

۱۱:۷۷ - او کله چې رسولانو ته وخت وټاکل شي

۱۲:۷۷ - د کومې ورځې لپاره دغه (څیزونه) وروسته کړی شوي دي؟

۱۳:۷۷ - د فیصلې د ورځې لپاره

۱۴:۷۷ - او ته څه شي پوه کړې چې د فیصلې ورځ کله ده



- ۱۵:۷۷ - د دروغ گڼونکو لپاره په دغې ورځ کې هلاکت دی
- ۱۶:۷۷ - ایا مونږ رومبني (مجرمان) نه دي هلاک کړي
- ۱۷:۷۷ - بیا مونږ په دوی پسې وروستني خلق ورلېږو
- ۱۸:۷۷ - همداسې کار مونږ له مجرمانو (کافرانو) سره کوو
- ۱۹:۷۷ - په دغې ورځې کې د تکذیب کوونکو (دروغ گڼونکو) لپاره هلاکت دی
- ۲۰:۷۷ - ایا مونږ تاسو له سپکو اوبو نه نه یی پیدا کړي
- ۲۱:۷۷ - پس مونږ دغه (اوبه) په مضبوط ځای کې کېښودلې
- ۲۲:۷۷ - تر مقررې نېټې (اندازې) پورې
- ۲۳:۷۷ - نو مونږ قادر یو، پس (مونږ) ښه قدرت لرونکي یو
- ۲۴:۷۷ - په دغې ورځې کې د دروغ گڼونکو لپاره هلاکت دی
- ۲۵:۷۷ - ایا مونږ ځمکه نه ده گرځولې راجمع کوونکې
- ۲۶:۷۷ - ژونديو لره او مړيو لره
- ۲۷:۷۷ - او مونږ په دې کې اوچت لوی غرونه پیدا کړي دي او په تاسو مو خوږې تنده ماتوونکې اوبه څښلې
- ۲۸:۷۷ - په دغې ورځ کې د دروغ گڼونکو لپاره هلاکت دی
- ۲۹:۷۷ - تاسو ځی لار شئ هغه څیز ته چې تاسو به هغه دروغ گانه
- ۳۰:۷۷ - تاسو ځی لار شئ هغه سیوري ته چې د دریوڅانگو والا دی
- ۳۱:۷۷ - چې نه یخ دی او نه د اور لمبې لرې کولی شي
- ۳۲:۷۷ - بېشکه دغه (اور) داسې سرې سکروټې ولي (غورځوي)، لکه اوچتې ماڼۍ
- ۳۳:۷۷ - گویا کې دغه (سکروټې، بخرکي) زېر تور بخن اوبنان دي
- ۳۴:۷۷ - په دغې ورځ کې د دروغ گڼونکو لپاره هلاکت دی
- ۳۵:۷۷ - دغه ورځ ده چې دوی به (په کې) خبرې نشي کولی
- ۳۶:۷۷ - او دوی ته به اجازت ورکولی نشي، پس چې دوی عذر وکړي
- ۳۷:۷۷ - په دغې ورځ کې د دروغ گڼونکو لپاره هلاکت دی
- ۳۸:۷۷ - دغه د فیصلې ورځ ده، مونږ، تاسو او رومبني خلق راجمع کړي دي



- ۳۹:۷۷ - نو که له تاسو سره څه چل مکر وي، نو زما سره (دغه) چل مکر وکړئ
- ۴۰:۷۷ - په دغې ورځ کې د دروغ گڼونکو لپاره هلاکت دی
- ۴۱:۷۷ - یقیناً پرهېزگاران به په سیورو او چينو کې وي
- ۴۲:۷۷ - او په داسې مېوو کې چې دوی يې غواړي
- ۴۳:۷۷ - (ملايك به مومنانو ته وايي: تاسو خورئ او څښئ، په داسې حال کې چې خوند اخیستونکي یې د هغو عملونو په بدل کې چې تاسو به کول
- ۴۴:۷۷ - بېشکه همداسې مونږ نېکي کوونکو ته بدله ورکوو
- ۴۵:۷۷ - په دغې ورځ کې د دروغ گڼونکو لپاره هلاکت دی
- ۴۶:۷۷ - تاسو خورئ او فايده واخلي لږه، بېشکه تاسو مجرمان یې
- ۴۷:۷۷ - په دغې ورځ کې د تکذیب کوونکو (دروغ ویونکو) لپاره هلاکت او تباهي ده
- ۴۸:۷۷ - او کله چې دوی ته وویل شي تاسو رکوع کوئ (نو) دوی رکوع نه کوي
- ۴۹:۷۷ - په دغې ورځ کې د تکذیب کوونکو لپاره هلاکت دی
- ۵۰:۷۷ - نو له دې (قرآن) نه وروسته دوی په څه شي ایمان راوړي؟

## ۷۸ (مکي) اړینه وينا - النبأ ۷۸

- ۱:۷۸ - دوی د څه شي په باره کې یو له بل پوښتنه کوي؟
- ۲:۷۸ - د ډېر لوی خبر په باره کې
- ۳:۷۸ - هغه چې دوی په هغه کې سره اختلاف کوونکي دي
- ۴:۷۸ - نه دې کوي (دغه اختلاف او پوښتنې)، ژر به دوی پوه شي
- ۵:۷۸ - بیا هیڅکله دې نه کوي، ژر به دوی پوه شي
- ۶:۷۸ - ایا مونږ ځمکه فرش نه ده گرځولې؟
- ۷:۷۸ - او غرونه (مو) میخونه
- ۸:۷۸ - او مونږ تاسو پیدا کړي یې جوړې (نر او ښځه)
- ۹:۷۸ - او مونږ ستاسو خوب (تاسو لپاره) راحت گرځولی دی
- ۱۰:۷۸ - او شپه مو لباس گرځولې ده



- ۱۱:۷۸ - او ورخُ مو د روزی، لتولو وخت گرځولی دی
- ۱۲:۷۸ - او ستاسو له پاسه مو اوه ډېر مضبوط اسمانونه جوړ کړي دي
- ۱۳:۷۸ - او مونږ روښانه ځلېدونکې ډېوه پیدا کړې ده
- ۱۴:۷۸ - او مونږ له ډکو ورېځو نه ډېرې توپېدونکې اوبه نازلې کړې دي
- ۱۵:۷۸ - د دې لپاره چې مونږ په دغو (اوبو) سره دانې او زرغونه راوباسو
- ۱۶:۷۸ - او باغونه یو له بل سره نژدې
- ۱۷:۷۸ - بېشکه د فیصلې ورځ مقرر وخت دی
- ۱۸:۷۸ - هغه ورځ چې پوکۍ به ووهل شي په شپېلۍ کې، نو تاسو به ډلې ډلې راځئ
- ۱۹:۷۸ - او اسمان به پرانستل شي، نو دی به دروازې دروازې وي
- ۲۰:۷۸ - او غرونه به روان کړي شي، نو دوی به سراب شي
- ۲۱:۷۸ - بېشکه دوزخ به د انتظار ځای (کمین ځای) شي
- ۲۲:۷۸ - د سرکشو لپاره د ورتللو ځای
- ۲۳:۷۸ - چې دوی به په هغه کې زمانې زمانې (همېشه) پاتې کېږي
- ۲۴:۷۸ - دوی به په هغه کې نه څه یخوالی ځکي او نه څه اوبه
- ۲۵:۷۸ - غیر د اېشېدلو تودو اوبو او بهېدونکو وینو زوو نه
- ۲۶:۷۸ - بدله به ورکولی شي د عملونو سره برابره موافقه
- ۲۷:۷۸ - بېشکه دوی به د حساب امېد نه کاوه
- ۲۸:۷۸ - او زمونږ ایتونه به یې دروغ گڼل، سخت دروغ گڼل
- ۲۹:۷۸ - او هر شی، مونږ هغه په کتاب (لوح محفوظ) کې شمېرلی (او محفوظ کړی) دی
- ۳۰:۷۸ - نو تاسو (خپله سزا) وځکئ، پس مونږ به تاسو ته له سره زیات نه کړو مگر عذاب
- ۳۱:۷۸ - بېشکه خاص د متقیانو لپاره کامیابي ده
- ۳۲:۷۸ - (چې) باغونه او انګور دي
- ۳۳:۷۸ - او انارسینه همځولې پېغلې دي
- ۳۴:۷۸ - او ترڅنډو پورې ډکې د شرابو پیالې دي
- ۳۵:۷۸ - دوی په دغه (جنت) کې نه لغوه (بېکاره) خبره اوري او نه دروغ



۳۶:۷۸ - د رب له جانبه به بدله ورکولی شي. (د عملونو) په حساب سره ډېره ورکړه  
۳۷:۷۸ - چې د اسمانونو او ځمکې رب دی او د هغه څه چې د دغو دواړو په مینځ کې دي، چې ډېر  
زیات مهربان دی، دوی له هغه سره د خبرو کولو اختیار (او قدرت) نه لري  
۳۸:۷۸ - په هغې ورځ کې چې روح او ملایک به صفونه ودرېږي، دوی به خبرې نشي  
کولی مگر هغه څوک چې هغه ته رحمن اجازت ورکړي او ده (په دنیا کې) حقه خبره (لا إله إلا الله)  
ویلې وي  
۳۹:۷۸ - دغه حق ورځ ده، نو هغه څوک چې د خپل رب په طرف د ورتلو ځای نیسي (نو ودې  
نیسي)  
۴۰:۷۸ - بېشکه مونږ تاسو له نژدې (راتلونکي) عذاب څخه ووېرولئ، په هغه ورځ کې چې هر  
سړی به هغه څه ته گوري چې د ده لاسونو مخکې لېږلي دي او کافر به وایي: ای کاشکې چې زه  
خاورې وی

### (مکي) راوېشکونکي - النازعات ۷۹

۱:۷۹ - قسم دی په (ملایکو) راوېشکونکو (روحونو د کفارو لره)، راوېشکل  
۲:۷۹ - او په (ملایکو) اسان راوېشکونکو (د مومنانو روحونو لره)، اسان راوېشکل  
۳:۷۹ - او په تېزو تلونکو (ملایکو)، تېز تلل  
۴:۷۹ - پس په وړاندې کېدونکو (ملایکو)، وړاندې کېدل  
۵:۷۹ - بیا د کار په تدبیر جوړونکو (ملایکو) چې تاسو به خامخا بیا راژوندي کړی شئ  
۶:۷۹ - په هغه ورځ چې لږځېدونکې به ولږځېږي  
۷:۷۹ - په دې پسې به راځي ورپسې راتلونکې  
۸:۷۹ - (د مجرمانو) زړونه به په دغه ورځ کې رپېدونکي (درزېدونکي) وي  
۹:۷۹ - د دغو سترگې به ښکته وي  
۱۰:۷۹ - دوی به وایي: ایا په رښتیا (او) یقیناً به مونږ رومبني حالت ته گرځولی شو (بیا به ژوندي  
کېږو؟)  
۱۱:۷۹ - ایا کله چې مونږ زاړه رږږېدونکي هډوکي شو  
۱۲:۷۹ - دوی وویل: دغه (گرځېدل) به په هغه وخت کې زیانمن گرځېدل وي



- ۱۳:۷۹ - پس بېشکه دغه خو بس يوه چغه ده
- ۱۴:۷۹ - نو ناخاپه به دوی د حَمکې په مخ وي
- ۱۵:۷۹ - ایا تا ته د موسیٰ خبره راغلي ده
- ۱۶:۷۹ - کله چې ده ته خپل رب په پاکې درې (ناو) "طوی" کې اواز وکړ
- ۱۷:۷۹ - ته فرعون ته لار شه، بېشکه ده سرکشي شروع کړې ده
- ۱۸:۷۹ - نو ته (ورته) ووايه: ایا ته دا خوښوې چې ته پاک شي
- ۱۹:۷۹ - او دا چې زه تا ته ستا د رب په طرف ښوونه وکړم، پس چې ته ووېرېږي
- ۲۰:۷۹ - نو ده (موسیٰ) دغه (فرعون) ته تر ټولو لويه نښه وښودله
- ۲۱:۷۹ - نو ده تکذيب وکړ او نافراني يې وکړه
- ۲۲:۷۹ - بیا يې شا کړه (او) په ډېره بېره سره لار
- ۲۳:۷۹ - نو ده (جادوگر) راجمع کړل، پس اواز يې وکړ
- ۲۴:۷۹ - نو ويې ويل: زه ستاسو رب یم، تر ټولو اوچت (رب)
- ۲۵:۷۹ - نو دی الله راوښووه په عذاب د اخرت او دنيا سره
- ۲۶:۷۹ - بېشکه په دغه (غرقولو او سوځولو) کې يقيناً د هغه چا لپاره عبرت دی چې (له الله نه) وېرېږي
- ۲۷:۷۹ - ایا تاسو د پیدا کولو په لحاظ ډېر سخت یئ، یا که اسمان، دغه هغه (الله) جوړ کړی دی
- ۲۸:۷۹ - د ده چت يې اوچت کړی دی، نو دغه يې ښه برابر جوړ کړی دی
- ۲۹:۷۹ - او د ده شپه يې توره تياره کړې ده او د ده رڼا يې راوېستلې ده
- ۳۰:۷۹ - او حَمکې يې له ده نه وروسته غوړولې ده
- ۳۱:۷۹ - ده له دغې (حَمکې) نه د دې اوبه او د دې واښه رااېستلي دي
- ۳۲:۷۹ - او غرونو لره، ده دغه محکم کړي دي
- ۳۳:۷۹ - ستاسو او ستاسو د څاريو د فايدي لپاره
- ۳۴:۷۹ - نو کله چې تر ټولو لويه بلا (قيامت) راشي
- ۳۵:۷۹ - په هغه ورځ چې انسان به هغه څه يادوي چې ده کړي وي
- ۳۶:۷۹ - او دوزخ به هغه چا ته څرگند کړی شي چې يې ويني



- ۳۷:۷۹ - نو هر چې هغه څوك دى چې سرکشي يې کړې وي
- ۳۸:۷۹ - او دنيایي ژوند ته يې ترجیح ورکړې وي
- ۳۹:۷۹ - نو بېشکه چې هم دا دوزخ (د ده) استوگنه ده
- ۴۰:۷۹ - او هر چې هغه څوك دى چې د خپل رب په وړاندې له ودرېدلو نه وېرېدلى وي او نفس (ځان) يې له خواهشاتو نه منع کړى وي
- ۴۱:۷۹ - نو بېشکه چې هم دا جنت (د ده) استوگنه ده
- ۴۲:۷۹ - (اى نبى!) دوى له تا نه د قيامت په باره کې پوښتنه کوي چې د ده واقع کېدل به کله وي
- ۴۳:۷۹ - ته د ده له ياده (علمه) په څه کې يې
- ۴۴:۷۹ - خاص ستا رب ته د دغه (قيامت) انتها ده
- ۴۵:۷۹ - بېشکه ته خو يواځې د هغه چا وېروونکى يې چې له ده (قيامت) نه وېرېږي
- ۴۶:۷۹ - گویاکې دوى به په هغې ورځې کې چې دوى دغه (قيامت) وويني (داسې به وي لکه چې) دوى (په دنيا، يا په قبر کې) نه دي ايسار شوي مگر د ورځې اخر، يا څانبت

### (مکي) بې گټې - عبس ۸۰

- ۱:۸۰ - ده تندى تریو کړ او مخ يې وگرځاوه
- ۲:۸۰ - په دې وجه چې ده ته روند راغى
- ۳:۸۰ - او ته څه شي پوه کړى يې، بنیایي چې دى پاك شي
- ۴:۸۰ - يا به دى نصیحت (او پند) واخلي، نو ده ته به پند نفع ورسوي
- ۵:۸۰ - هر چې هغه څوك دى چې استغنا يې کړې ده
- ۶:۸۰ - نو ته په هغه پسې کېږې
- ۷:۸۰ - حال دا چې په تا هېڅ الزام نشته چې هغه پاك نشي
- ۸:۸۰ - او هر چې هغه څوك دى چې تا ته په منډو راځي
- ۹:۸۰ - په داسې حال کې چې دى (له الله نه) وېرېږي
- ۱۰:۸۰ - نو ته له هغه نه مشغولېږې
- ۱۱:۸۰ - داسې کله هم مه کوه، بېشکه دا (سورت) يو پند (او نصیحت) دى



- ۱۲:۸۰ - نو هغه څوڪ چې غواړي (نو) دی دې ومني
- ۱۳:۸۰ - (دغه) په عزتمنو پانو کې دی
- ۱۴:۸۰ - چې پورته کړی شوې، نښې پاکې کړی شوې دي
- ۱۵:۸۰ - د لیکونکو (ملایکو) په لاسونو کې
- ۱۶:۸۰ - چې ډېر عزتمن، ډېر نېک دي
- ۱۷:۸۰ - انسان دې هلاک کړی شي، دی څومره ډېر ناشکره دی!
- ۱۸:۸۰ - دی دغه (الله) له څه شي نه پیدا کړی دی؟
- ۱۹:۸۰ - له نطفې نه، دی یې پیدا کړی دی، پس دی یې اندازه کړی دی
- ۲۰:۸۰ - بیا یې ده ته لاره ور اسانه کړې ده
- ۲۱:۸۰ - بیا یې دی مړ کړ، نو دی یې په قبر کې کېښود
- ۲۲:۸۰ - بیا چې کله وغواړي دی به ژوندی کړي
- ۲۳:۸۰ - داسې نه ده، دغه (انسان) هغه کار نه دی کړی چې دغه (الله) ده ته حکم کړی دی
- ۲۴:۸۰ - نو انسان دې خپل طعام ته وگوري
- ۲۵:۸۰ - چې بېشکه مونږ اوبه راتوی کړې دي، راتویول
- ۲۶:۸۰ - بیا مونږ ځمکه څیرې کړې ده، څیرول
- ۲۷:۸۰ - نو مونږ په دې کې دانې را زرغونه کړي دي
- ۲۸:۸۰ - او انگور او ترکاریانې
- ۲۹:۸۰ - او زیتون او کجورې
- ۳۰:۸۰ - او گن باغونه
- ۳۱:۸۰ - او مېوې او گیاه (واښه)
- ۳۲:۸۰ - ستاسو او ستاسو د څارویو د فایدې لپاره
- ۳۳:۸۰ - نو کله چې سخت اواز راشي
- ۳۴:۸۰ - په هغه ورځ چې سړی به له خپل وروره تښتي
- ۳۵:۸۰ - او له خپلې مور او خپل پلاره
- ۳۶:۸۰ - او له خپلې نښکې او خپلو زامنو نه



۳۷:۸۰ - په دوی کې د هر سړي لپاره به په دغه ورځ کې یو حال وي چې دی به (له نورو نه) بې پروا (بې غوره) کوي

۳۸:۸۰ - څه مخونه به په دغې ورځ کې روښانه وي

۳۹:۸۰ - خندېدونکي (او) خوشاله به وي

۴۰:۸۰ - او څه مخونه به په دغې ورځ کې پر هغو به گرد پروت وي

۴۱:۸۰ - دغه (مخونه) به توروالي پټ کړي وي

۴۲:۸۰ - دغه (تور مخي) خلق هم دوی کافران (او) فاجران (بدکاران) دي

### **(مکي) غونډېدنه - التکویر ۸۱**

۱:۸۱ - کله چې لمر ونغښتل شي

۲:۸۱ - او کله چې ستوري خړ شي

۳:۸۱ - او کله چې غرونه روان کړل شي

۴:۸۱ - او کله چې د لسو میاشتو بلارې اوبنې معطلې (ازادې) پرېښودی شي

۵:۸۱ - او کله چې وحشي ځناوران راجمع کړل شي

۶:۸۱ - او کله چې دریاونه بل کړی شي

۷:۸۱ - او کله چې نفسونه جوړه کړل شي

۸:۸۱ - او کله چې ژوندۍ خښه کړی شوې جینۍ وپوښتی شي

۹:۸۱ - چې دا په کومې گناه وژل شوې ده

۱۰:۸۱ - او کله چې اعمال نامې وغورولې شي

۱۱:۸۱ - او کله چې له اسمان نه پوستکی ووېستل شي

۱۲:۸۱ - او کله چې دوزخ بلې لمبې کړی شي

۱۳:۸۱ - او کله چې جنت ښه نژدې کړی شي

۱۴:۸۱ - هر نفس به په هغه شي پوه شي چې ده حاضر کړی وي

۱۵:۸۱ - نو زه قسم خورم په هغو (ستوریو) چې بېرته گرځېدونکي دي

۱۶:۸۱ - په روانو، پټېدونکو باندې



- ۱۷:۸۱ - او قسم خورم په شپې کله چې شروع شي
- ۱۸:۸۱ - او په سبا کله چې دی ساه واخلي (روبنانه شي)
- ۱۹:۸۱ - بېشکه دا (قرآن) خامخا د ډېر عزتمن رسول قول دی
- ۲۰:۸۱ - چې د عرش د مالک په نیز د قوت والا (او) د مرتبې والا دی
- ۲۱:۸۱ - منلی شوی دی هلته، امین دی
- ۲۲:۸۱ - او ستاسو ملگری (محمد ﷺ) له سره لېونی نه دی
- ۲۳:۸۱ - او یقیناً یقیناً ده دغه (جبریل د اسمان) په څرگنده غاړه کې لیدلی و
- ۲۴:۸۱ - او دی د وحی په بیانولو کې له سره بخل کوونکی نه دی
- ۲۵:۸۱ - او بېخي نه دی دا (قرآن) خبره د شیطان رټل شوي
- ۲۶:۸۱ - نو تاسو (ای کافرانو!) چېرته ځئ؟
- ۲۷:۸۱ - نه دی دا (قرآن) مگر د عالمونو لپاره نصیحت (او پند)
- ۲۸:۸۱ - د هغه چا لپاره چې په تاسو کې غواړي چې دی نېغ برابر شي
- ۲۹:۸۱ - او تاسو د (د سمې لارې) اراده نشئ کولی مگر دا چې الله رب العلمین یې اراده وکړي

## (مکي) ماتونه - الإنفطار ۸۲

- ۱:۸۲ - کله چې اسمان وچوي
- ۲:۸۲ - او کله چې ستوري گډوډ شي (او) راولوبږي
- ۳:۸۲ - او کله چې دریاونه یو ځای روان کړي شي
- ۴:۸۲ - او کله چې قبرونه لاندې باندې کړي شي
- ۵:۸۲ - هر نفس به په هغه څه پوه شي چې ده وړاندې لېرلي دي او وروسته یې پرېښي دي
- ۶:۸۲ - ای (کافره) انسانه! ته په خپل کریم (او سخي) رب باندې څه شي دوکه کړی یې
- ۷:۸۲ - هغه چې ته یې پیدا کړې، نو ته یې ښه برابر کړې
- ۸:۸۲ - په هر صورت (شکل) کې چې هغه غوښتل، ته یې پیوند (او جوړ) کړې
- ۹:۸۲ - داسې بېخي نه ده، بلکې تاسو د بدلې ورځ (قیامت) دروغ گڼئ
- ۱۰:۸۲ - په داسې حال کې چې پر تاسو باندې ساتونکي (ملایک) مقرر دي



۱۱:۸۲ - چې عزتمن ليکونکي دي

۱۲:۸۲ - دوی په هغه څه پوهېږي چې تاسو یې کوئ

۱۳:۸۲ - بېشکه نېکان (مومنان) به خامخا په نعمتونو کې وي

۱۴:۸۲ - او بېشکه چې بدکاران (کافران) به خامخا په جهنم کې وي

۱۵:۸۲ - دوی به ده ته د بدلې په ورځ ننوځي

۱۶:۸۲ - او دوی به له دغه (دوزخ) نه له سره پټېدونکي نه وي

۱۷:۸۲ - او ته څه شي پوه کړې چې د بدلې ورځ (قیامت) څه شی دی؟

۱۸:۸۲ - بیا ته څه شي پوه کړې چې د بدلې ورځ څه شی دی

۱۹:۸۲ - (یاده کړه) هغه ورځ چې هېڅ یو نفس به د بل نفس لپاره د هېڅ شي اختیار ونه لري. او

په دغې ورځ کې به امر (حکم) خاص الله لره وي

### **(مکي) لږ خرڅونکي - المطففين ۸۳**

۱:۸۳ - (په ټول او پیمانې کې) کمی کوونکو لره هلاکت دی

۲:۸۳ - هغه کسان چې دوی له خلقو نه ځان ته پیمانې اخلي (، نو) پوره (یې) اخلي

۳:۸۳ - او کله چې دغو (خلقو) ته پیمانې ورکوي، یا یې دوی ته تلي (، نو) کمی کوي

۴:۸۳ - ایا دغه خلق یقین نه کوي چې بېشکه دوی به بیا راژوندي کول شي

۵:۸۳ - په ډېره لویه ورځ کې (د حساب لپاره)

۶:۸۳ - هغه ورځ چې خلق به "رب العلمین" ته ودرېږي

۷:۸۳ - هیڅکله داسې نه ده په کار، بېشکه د فاجرانو (کافرانو) کتاب (لیکل شوي عملونه)

خامخا په سجين کې دي

۸:۸۳ - او ته څه شي پوه کړې چې سجين څه شی دی

۹:۸۳ - یو دفتر (کتاب) دی لیکل شوی

۱۰:۸۳ - په دغې ورځ کې د دروغ گڼونکو لپاره هلاکت دی

۱۱:۸۳ - هغه کسان چې د بدلې ورځ دروغ گڼي

۱۲:۸۳ - او دغه (ورځ) دروغ نه گڼي مگر هر زیاتي کوونکی، سخت گناه گار



۱۳:۸۳ - کله چې ده ته زمونږ ایتونه تلاوت کولی شي؛ دی وایي: (دا) د رومبنيو (خلقو) باطلې قصې دي

۱۴:۸۳ - داسې نه ده، بلکې د دوی په زړونو باندې هغو (د گناه عملونو) زنگ لگولی دی چې دوی به کول

۱۵:۸۳ - داسې نه ده په کار، بېشکه دوی به په دغې ورځ کې له خپل رب نه یقیناً په حجاب (بند) کړی شوي وي

۱۶:۸۳ - بیا بېشکه دوی یقیناً دوزخ ته نوتونکي دي

۱۷:۸۳ - بیا به (دوی ته) ویلی شي: دا هغه (دوزخ) دی چې تاسو به دا دروغ گانه

۱۸:۸۳ - داسې نه ده، بېشکه د نېکانو (خلقو) عملنامې (لیکلی کتاب) خامخا په "علیین" کې دي

۱۹:۸۳ - او ته څه شي پوه کړې چې "علیون" څه شی دی

۲۰:۸۳ - یو دفتر (کتاب) دی چې لیکل شوی دی

۲۱:۸۳ - چې ده ته مقرب (بنده گان او ملايك) حاضرېږي

۲۲:۸۳ - بېشکه نېکان خلق یقیناً په نعمتونو کې دي

۲۳:۸۳ - دوی به په تختونو باندې (ناست) وي، گوري به

۲۴:۸۳ - (ای کتونکيه!) ته به د دوی په مخونو کې د نعمتونو تازگي وینې

۲۵:۸۳ - په دوی به مَهر (ټاپه) کړی شوي خالص شراب څښولی شي

۲۶:۸۳ - چې د دغو مَهر (ټاپه) به مشك وي، او په دغه (نعمتونو) کې، پس په کار ده چې رغبت کوونکي رغبت وکړي

۲۷:۸۳ - د دغو (شرابو) گډون له تسنیم (چیني) څخه دی

۲۸:۸۳ - چې یوه چینه ده چې له دې نه به (د الله) مقربین څښي

۲۹:۸۳ - بېشکه هغه کسان چې جرم (د کفر) یې کړی دی، دوی به په هغو کسانو پورې خدا کوله چې ایمان یې راوړی و

۳۰:۸۳ - او کله چې به د دوی (مومنانو) په خوا کې تېرېدل (نو) په خپلو منځونو کې به یې سترگکونه وهل

۳۱:۸۳ - او کله چې به دوی خپلو کورونو ته واپس کېدل (نو) خوشاله به واپس کېدل

۳۲:۸۳ - او کله چې به دوی دغه (مسلمانان) ولیدل (نو) ویل به یې: بېشکه دغه خلق یقیناً



## گمراهان دي

- ۳۳:۸۳ - حال دا چې دوی په دغو (مومنانو) باندې نگرانان (څوکیداران) نه وو لېږل شوي  
۳۴:۸۳ - نو په نن ورځ به هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی؛ په کافرانو پورې خدا کوي  
۳۵:۸۳ - په تختونو باندې به ناست وي، چې گوري به  
۳۶:۸۳ - یقیناً کافرانو ته د هغه څه بدله ورکړی شوه چې دوی به کول

## (مکي) خیره ونه - الانشاق ۸۴

- ۱:۸۴ - کله چې اسمان څیرې شي  
۲:۸۴ - او خپل رب ته غوږ کېږدي او دی (اسمان) د همدې لایق دی  
۳:۸۴ - او کله چې ځمکه رابنکلی شي  
۴:۸۴ - او هغه څه د باندې وغورځوي چې په دې کې دي او خالي شي  
۵:۸۴ - او خپل رب ته غوږ کېږدي او دا د همدې لایق ده  
۶:۸۴ - ای انسانه! بېشکه ته په پوره کوشش سره کار کوونکی یې تر خپل ربه (سره د ملاقات پورې)، ښه په کوشش سره کار کول، پس ته له دغه (خپل عمل) سره ملاقات کوونکی یې  
۷:۸۴ - نو هر چې هغه څوک دی چې هغه ته خپل کتاب (عمل نامه) په ښي لاس کې ورکړی شي  
۸:۸۴ - نو ژر ده چې له ده سره به حساب وکړی شي، پېر اسان حساب  
۹:۸۴ - او دی به خپل اهل ته خوشاله وگرځي  
۱۰:۸۴ - او هر چې هغه څوک دی چې هغه ته خپل کتاب (عمل نامه) له خپلې شا نه وروسته ورکړی شي  
۱۱:۸۴ - نو دی به ژر هلاکت ته چغې کړي  
۱۲:۸۴ - او د دوزخ بل اور ته به ننوځي  
۱۳:۸۴ - بېشکه دی په خپل اهل کې خوشاله و  
۱۴:۸۴ - بېشکه ده یقین کړی و چې دی به له سره بېرته (الله ته) ونه گرځي  
۱۵:۸۴ - ولې نه! بېشکه د ده رب ده لره تل ښه لیدونکی و  
۱۶:۸۴ - نو زه قسم خورم په شفق (له ماښام نه پس په سوروالي)



- ۱۷:۸۴ - او په شپه او په هغه څه چې دې راجمع کړي دي
- ۱۸:۸۴ - او په سپوږمۍ کله چې دا کامله شي
- ۱۹:۸۴ - چې تاسو به خامخا ضرور رسېږئ یو حال ته وروسته له بل حال نه
- ۲۰:۸۴ - نو په دوی څه شوي دي چې دوی ایمان نه راوړي
- ۲۱:۸۴ - او کله چې په دوی باندې قرآن لوستی شي دوی سجده نه کوي
- ۲۲:۸۴ - بلکې هغه کسان چې کافران شوي دي؛ هغوی تکذیب کوي
- ۲۳:۸۴ - او الله ښه عالم دی په هغه څه چې دوی یې پټ ساتي
- ۲۴:۸۴ - نو ته دوی ته د ډېر دردوونکي عذاب زېږی ورکړه
- ۲۵:۸۴ - غیر له هغو کسانو نه چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، د دوی لپاره نه ختمېدونکی اجر دی

### مکي) برجونه - البروج ۸۵

- ۱:۸۵ - قسم دی په اسمان چې خاوند د برجونو دی
- ۲:۸۵ - او په وعده کړی شوې ورځې (د قیامت)
- ۳:۸۵ - او په گواه یا حاضرېدونکي او په هغې (ورځې) چې هغې ته حاضرې کولی شي (چې د قیامت ورځ ده)
- ۴:۸۵ - هلاک دې کړی شي خاوندان د خندق
- ۵:۸۵ - چې (په کې) اور و د بلېدلو (او لرگو) والا
- ۶:۸۵ - کله چې دوی په (غارو د) هغو ناست وو
- ۷:۸۵ - او دوی هغه څه ته چې دوی به په مومنانو باندې کول؛ حاضر وو
- ۸:۸۵ - او دوی له دغو (مومنانو) نه هېڅ عیب نه لیده مگر دا چې دوی په الله باندې ایمان راوړی و، چې ډېر غالب، ښه ستایل شوی دی
- ۹:۸۵ - هغه (الله) چې خاص د هغه لپاره د اسمانونو او ځمکې بادشاهي ده او الله په هر شي باندې ښه خبردار (او گواه) دی
- ۱۰:۸۵ - بېشکه هغه کسان چې مومنان سړي او مومني ښځې یې په فتنه (عذاب) کې اچولي وي، بیا یې توبه نه وي ایستلې، نو د دوی لپاره د جهنم (دوزخ) عذاب دی او د دوی لپاره د ډېر



## سوځوونکي اور عذاب دی

- ۱۱:۸۵ - بېشکه هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي د دوی لپاره داسې جنتونه دي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، همدغه ډېره لویه کامیابي ده
- ۱۲:۸۵ - بېشکه ستا د رب نیول یقیناً ډېر سخت دي
- ۱۳:۸۵ - بېشکه هم دغه (الله) اول ځلې پیدا کوي او دویم ځلې پیدا کوي
- ۱۴:۸۵ - او هم دی ډېر بخښونکی، ډېر محبت کوونکی دی
- ۱۵:۸۵ - د عرش مالک دی، لوی شان (او عزت) والا دی
- ۱۶:۸۵ - ډېر کوونکی دی هغه څه لره چې دی یې اراده وکړي
- ۱۷:۸۵ - ایا تا ته د لښکرو خبر راغلی دی؟
- ۱۸:۸۵ - چې فرعونیان او ثمودیان وو
- ۱۹:۸۵ - بلکې هغه کسان چې کافران شوي دي په دروغ گڼلو کې (لگيا) دي
- ۲۰:۸۵ - او الله د دوی له چاپېره نه راگېروونکی دی
- ۲۱:۸۵ - بلکې دغه د لوی قدر والا قرآن دی
- ۲۲:۸۵ - په لوح محفوظ کې دی

## (مکي) تپېدنه - الطارق ۸۶

- ۱:۸۶ - قسم دی په اسمان او د شپې په راتلونکي
- ۲:۸۶ - او ته څه شي پوه کړې چې د شپې راتلونکی څه شی دی؟
- ۳:۸۶ - ځلېدونکی ستوری دی
- ۴:۸۶ - نشته هېڅ یو نفس مگر په هغه باندې څارونکی (ساتونکی) شته
- ۵:۸۶ - نو انسان دې وگوري چې دی له څه شي نه پیدا کړی شوی دی؟
- ۶:۸۶ - دی له ټوپ و هونکو اوبو نه پیدا کړی شوی دی
- ۷:۸۶ - چې د شا او له سینو د هډوکو له مینځ نه راوځي
- ۸:۸۶ - بېشکه دغه (الله) د دغه (انسان) په بیا راژوندي کولو یقیناً قادر دی
- ۹:۸۶ - په هغې ورځ چې د پټو څیزونو به (په کې) څېړنه (او څرگندونه) کولی شي



- ۱۰:۸۶ - نو د دغه (انسان) لپاره به نه هېڅ قوت وي او نه څوك مدد كوونكى
- ۱۱:۸۶ - قسم دى په اسمان چې خاوند د باران دى
- ۱۲:۸۶ - او په ځمكه چې د (زرغونې راوتلو لپاره) چاودېدلو والا ده
- ۱۳:۸۶ - بېشكه دا (قرآن) يقيناً (د حق او باطل) بېلونكې وينا ده
- ۱۴:۸۶ - او دا هېڅكله عبثه (او د توقو) خبره نه ده
- ۱۵:۸۶ - بېشكه دوى مكر او چل كوي، يو چل كول
- ۱۶:۸۶ - او زه هم يو تدبير كوم، تدبير كول
- ۱۷:۸۶ - نو ته كافرانو ته مهلت وركړه، ته دوى ته لږ مهلت وركړه

### (مكي) ډير بڼه - الأعلى ۸۷

- ۱:۸۷ - ته پاكې بيان كړه د خپل رب د نامې چې تر ټولو اوچت دى
- ۲:۸۷ - هغه چې پيدا يې كړل ټول شيان، پس بڼه يې برابر كړل
- ۳:۸۷ - او هغه (رب) چې اندازه يې وكړه، پس لاره يې وښووله
- ۴:۸۷ - او هغه ذات چې تازه گياه يې را اېستلې ده
- ۵:۸۷ - بيا يې هغه وگرځوله وچه توره
- ۶:۸۷ - ژر ده چې مونږ به په تا باندې (قرآن) ولولو، نو ته به يې نه هېرې
- ۷:۸۷ - مگر هغه چې الله يې وغواړي، بېشكه دغه (الله) په ښكاره و پوهېږي او په هغه څه چې پټ وي
- ۸:۸۷ - او مونږ به تا ته اسانې لارې ته اسانتيا دركوو
- ۹:۸۷ - نو ته نصيحت (پند) كوه كه نصيحت كول نفع رسوي (يا بېشكه نصيحت كول نفع رسوي)
- ۱۰:۸۷ - ژر ده چې هغه څوك به پند واخلي چې وېرېږي
- ۱۱:۸۷ - او له دغه (نصيحت) نه به تر ټولو بدبخته ډېه كوي
- ۱۲:۸۷ - هغه چې تر ټولو لوى اور ته به ننوځي
- ۱۳:۸۷ - بيا به دى په دغه (اور) كې نه مري او نه به بڼه ژوند لري



- ۱۴:۸۷ - يقيناً هغه څوڪ کامياب شو چې پاك شو  
۱۵:۸۷ - او د خپل رب نامه يې ياده كړه، پس لمونځ يې وكړ  
۱۶:۸۷ - بلکې تاسو (په اخرت باندې) دنيايي ژوند غوره كوئ  
۱۷:۸۷ - حال دا چې اخرت پېر غوره او تل ترته دی  
۱۸:۸۷ - بېشكه دا (خبرې) يقيناً په رومبنيو صحيفو کې هم دي  
۱۹:۸۷ - د ابراهيم او موسى په صحيفو کې

### **(مکي) پوښښ شوی - الغاشية ۸۸**

- ۱:۸۸ - ايا تا ته (يعنې خلقو لره) د پټوونکي (قيامت) خبر راغلی دی؟  
۲:۸۸ - څه مخونه به په دغې ورځ کې خوار (او) وپېرېدونکي وي  
۳:۸۸ - سخت کار کوونکي، ستړي کېدونکي به وي  
۴:۸۸ - پېر گرم اور ته به ننوځي  
۵:۸۸ - په دوی به له پېرې گرمې چېنې نه اوبه څښولی شي  
۶:۸۸ - د دوی لپاره به طعام نه وي مگر له اغزنې ترخې ونې نه  
۷:۸۸ - چې نه څرېبول کوي او نه هېڅ لورې لري کوي  
۸:۸۸ - څه مخونه به په دغې ورځ کې تروتازه وي  
۹:۸۸ - په خپل کوشش به راضي (خوشاله) وي  
۱۰:۸۸ - په اوچت جنت کې به وي  
۱۱:۸۸ - دوی به په دغه (جنت) کې هېڅ بېکاره خبره نه اوري  
۱۲:۸۸ - په دغه (جنت) کې روانه چينه ده  
۱۳:۸۸ - په دغه (جنت) کې اوچت تختونه دي  
۱۴:۸۸ - او (په اندازې سره) ايښودل شوي جامونه دي  
۱۵:۸۸ - او په قطار کې ايښودل شوي بالبنټونه دي  
۱۶:۸۸ - او غوړول شوي اعلى فرشونه دي  
۱۷:۸۸ - ايا نو دوی اوبښانو ته نه گوري چې دوی څرنگه پيدا کړی شوي دي؟



- ۱۸:۸۸ - او اسمان ته چې دی څنگه اوچت کړی شوی دی؟  
۱۹:۸۸ - او غرونو ته چې دوی څنگه ودرول شوي دي؟  
۲۰:۸۸ - او ځمکې ته چې څنگه غوړول شوې ده؟  
۲۱:۸۸ - نو ته پند ورکړه، بېشکه ته خو یواځې پند ورکوونکی یې  
۲۲:۸۸ - ته په دوی باندې مسلط کړی شوی نه یې  
۲۳:۸۸ - مگر هغه څوک چې (له ایمانه) وگرځي او کافر شي  
۲۴:۸۸ - نو الله به ده ته عذاب ورکړي تر ټولو لوی عذاب  
۲۵:۸۸ - بېشکه خاص مونږ ته د دوی بېرته راتگ دی  
۲۶:۸۸ - بیا یقیناً د دوی حساب زمونږ په غاړه دی

### (مکي) گهيځ - الفجر ۸۹

- ۱:۸۹ - قسم دی په فجر (سبا) باندې  
۲:۸۹ - او په لسو شپو باندې  
۳:۸۹ - او په جفت او طاق باندې  
۴:۸۹ - او په شپه باندې کله چې روانه وي  
۵:۸۹ - ایا په دغو (قسمونو) کې خاوند د عقل لره (کوم قانع کوونکی) قسم شته؟  
۶:۸۹ - ایا تا نه دي کتلي چې ستا رب څه وکړل له "قوم عاد" سره؟  
۷:۸۹ - چې ارم و د ستنو والا  
۸:۸۹ - هغه چې په ښارونو کې د دوی په مثل نه و پیدا کړی شوي  
۹:۸۹ - او ښوديانو سره (بې څه وکړل) هغه چې په دره کې یې تیگې غوڅې کړې (تراشلي) وې؟  
۱۰:۸۹ - او له میخونو والا فرعون سره (بې څه وکړل)  
۱۱:۸۹ - هغه کسان چې دوی په ښارونو کې سرکشي کړې وه  
۱۲:۸۹ - نو په دغو کې یې فساد ډېر کړی و  
۱۳:۸۹ - نو ستا رب په دوی باندې د عذاب قمچینه (کروړه) نازله کړه  
۱۴:۸۹ - بېشکه ستا رب یقیناً په ځای د انتظار کې دی



- ۱۵:۸۹ - نو هر چې انسان دی، کله چې ده لره خپل رب وازمائي، پس ده ته عزت ورکړي او ده ته نعمت ورکړي، نو دی وايي: زما رب ما ته عزت راکړ
- ۱۶:۸۹ - او خو هر کله چې دی وازمائي، پس په ده باندې د ده رزق تنگ کړي، نو دی وايي: زما رب زه سپک کړم
- ۱۷:۸۹ - داسې نه ده، بلکې تاسو د يتيم (سره احسان او د هغه) عزت نه کوئ
- ۱۸:۸۹ - او مسکين ته په طعام ورکولو يو بل ته ترغيب نه ورکوئ
- ۱۹:۸۹ - او تاسو د ميراث (پردی) مال خورئ، په خورلو ټولو سره
- ۲۰:۸۹ - او تاسو له مال سره مينه کوئ، ډېره زياته مينه
- ۲۱:۸۹ - داسې نه ده. کله چې ځمکه وټکولی شي، په ټکولو ماتولو سختو سره
- ۲۲:۸۹ - او ستا رب راشي او ملايك قطار قطار (راشي)
- ۲۳:۸۹ - او په دغې ورځ کې به دوزخ راوستی شي، په دغې ورځ کې به انسان نصيحت (او پند) اخلي او (په دغه وخت کې) د ده لپاره نصيحت به څنگه (نفعمن) وي
- ۲۴:۸۹ - دی به وايي: ای کاشکې ما د خپل ژوند لپاره مخکې (څه نېک عملونه) لېرلي وی
- ۲۵:۸۹ - نو په دغې ورځ کې به د ده (يعنې د رب) د عذاب په شان هيڅوک عذاب نه ورکوي
- ۲۶:۸۹ - او د ده د تړلو په شان به هيڅوک تړل نه کوي
- ۲۷:۸۹ - ای اطمینان نیوونکيه نفسه!
- ۲۸:۸۹ - ته وگرځه خپل رب ته، په داسې حال کې چې خوشاله او راضي کړی شوی به يې
- ۲۹:۸۹ - نو ته زما په بنده گانو کې داخل شه
- ۳۰:۸۹ - او زما جنت ته ننوځه

## (مکي) هېواد - البلد ۹۰

- ۱:۹۰ - زه قسم خورم په دې ښار باندې
- ۲:۹۰ - په داسې حال کې چې ته په دې ښار کې اوسېدونکی يې
- ۳:۹۰ - او په زېروونکي باندې او په هغه باندې چې ده زېرولي دي
- ۴:۹۰ - يقيناً يقيناً مونږ انسان په مشقت کې پيدا کړی دی
- ۵:۹۰ - ايا دغه (کافر انسان) خيال کوي چې بېشکه شان دا دی چې په ده باندې به هيڅوک قادر



نشي

- ۶:۹۰ - دی وايي: ما ډېر زيات مال خرڅ کړی (لگولی) دی
- ۷:۹۰ - ایا دی خیال کوي چې بېشکه دی هیچا نه دی لیدلی
- ۸:۹۰ - ایا مونږ ده ته دوه سترگې نه دي ورکړي
- ۹:۹۰ - او یوه ژبه او دوه شونډي
- ۱۰:۹۰ - اومونږ ده ته دوه لارې ښودلي دي
- ۱۱:۹۰ - نو ده د غونډۍ په ختلو کې هېڅ تکلیف ونه وېست
- ۱۲:۹۰ - او ته څه شي پوه کړې چې (ختل د) غونډۍ څه شی دی؟
- ۱۳:۹۰ - خلاصول د خټ (ازادول د مړيې) دي
- ۱۴:۹۰ - او طعام ورکول دي په داسې ورځ کې چې د لوړې والا ده
- ۱۵:۹۰ - یتیم ته چې د خپلوی خاوند وي
- ۱۶:۹۰ - یا مسکین ته چې په خاورو ککړ وي
- ۱۷:۹۰ - بیا دغه له هغو کسانو ځنې وي چې ایمان یې راوړی وي او یو بل ته د صبر وصیت کوي او یو بل ته د مهربانۍ (او شفقت) کولو وصیت کوي
- ۱۸:۹۰ - دغه کسان دښي اړخ والا دي
- ۱۹:۹۰ - او هغه کسان چې زمونږ په ایتونو باندې کافران شوي دي. دوی د چپ (گس) اړخ والا دي
- ۲۰:۹۰ - په دوی باندې به سرپوښ کړی شوی اور وي

## (مکي) لمر - الشمس ۹۱

- ۱:۹۱ - قسم دی په لمر باندې او د هغه په رڼا باندې
- ۲:۹۱ - اوسپوړمی باندې کله چې په ده پسې وروسته راځي
- ۳:۹۱ - او په ورځ باندې کله چې دغه (لمر) ښکاره کاندې
- ۴:۹۱ - او په شپه باندې کله چې دغه (لمر) پټ کاندې (په خپلو تیارو کې)
- ۵:۹۱ - او په اسمان باندې او په هغه ذات چې دغه یې جوړ کړی دی



- ۶:۹۱ - او په حُمکه باندې او په هغه ذات چې دغه (حُمکه) يې غوړولې ده
- ۷:۹۱ - او په نفس باندې او په هغه ذات چې دغه يې ښه برابر کړی دی
- ۸:۹۱ - نو ده ته يې د ده بدي او د ده تقویٰ (ښکي) الهام کړې (او وربښودلې) ده
- ۹:۹۱ - چې يقيناً کامياب شو هغه څوک چې دغه (نفس) يې پاک کړ
- ۱۰:۹۱ - او يقيناً نامراده شو هغه څوک چې دغه (نفس) يې په خاورو کې پټ کړ
- ۱۱:۹۱ - ثموديانو د خپلې سرکشی په سبب (د رسولانو) تکذيب کړی و
- ۱۲:۹۱ - کله چې د دوی لوی بدبخت راپورته شو
- ۱۳:۹۱ - نو دوی ته د الله رسول وويل: تاسو د الله اوبښه او د هغې اوبه څښل پرېږدئ
- ۱۴:۹۱ - نو دوی د هغه تکذيب وکړ (دروغجن يې وگاڼه) نو دوی د هغې پرکي (لینگي) پرې کړل (او مړه يې کړه) نو په دوی باندې د دوی رب د خپلو گناهونو په سبب راگېروونکی عذاب راولېږه، نو دغه (ټول) يې (په هلاکت کې) برابر کړل
- ۱۵:۹۱ - او دی (الله) د دغه (هلاکت او عذاب) له انجام نه نه وېرېږي

## (مکي) شپه - اللیل ۹۲

- ۱:۹۲ - قسم دی په شپه کله چې دا (هر شی) پټ کړي
- ۲:۹۲ - او په ورځ باندې کله چې روښانه شي
- ۳:۹۲ - او په هغه ذات باندې چې نر او ښځه يې پيدا کړي دي
- ۴:۹۲ - چې بېشکه ستاسو سعي (او عمل) خامخا بېل بېل دي
- ۵:۹۲ - نو هر چې هغه څوک دی چې ورکړه کوي او وېرېږي
- ۶:۹۲ - او د ډېرې ښکلې کلمې تصديق کوي
- ۷:۹۲ - نو مونږ به ضرور ده ته د اسانې لارې اسانتيا ورکړو
- ۸:۹۲ - او هر چې هغه څوک دی چې بخيلي کوي او بې پروايي کوي
- ۹:۹۲ - او د ډېرې ښکلې کلمې تکذيب کوي (دروغ يې گڼي)
- ۱۰:۹۲ - نو مونږ به ضرور ده ته د سختې لارې اسانتيا ورکړو
- ۱۱:۹۲ - او کله چې دی په کنده کې غورځېږي (هلاکېږي، نو) د ده مال به د ده هېڅ په کار رانشي



- ۱۲:۹۲ - بېشکه خاص زمونږ په ذمه خامخا لاره ښوول دي
- ۱۳:۹۲ - او بېشکه خاص زمونږ لپاره اخرت او دنيا ده (د دواړو اختيار دى)
- ۱۴:۹۲ - نوما تاسو له داسې اوره ووپرولئ چې لمبې وهي
- ۱۵:۹۲ - ده ته به نه ننوځي مگر ترټولو بدبخته
- ۱۶:۹۲ - هغه چې تكذيب يې كړى او مخ يې (له حقه) گرځولى دى
- ۱۷:۹۲ - او له ده نه به خامخا لرې ساتلى شي ښه وپرېدونكى
- ۱۸:۹۲ - هغه چې خپل مال د دې لپاره وركوي چې پاك شي
- ۱۹:۹۲ - او له ده سره (د ده په غاړه) د هيجدا لپاره څه نعمت (او احسان) نشته چې بدله يې وركولى شي
- ۲۰:۹۲ - مگر د خپل رب د مخ لټونې لپاره چې تر ټولو اوچت دى
- ۲۱:۹۲ - او خامخا ژر به دى راضي شي

### (مكي) ځاښت - الضحىٰ ۹۳

- ۱:۹۳ - قسم دى په ځاښت باندې
- ۲:۹۳ - او په شپه باندې كله چې قراره شي
- ۳:۹۳ - چې ته خپل رب نه پرېښى يې او نه يې (درسره) بغض ساتلى دى
- ۴:۹۳ - او خامخا اخرت تا لپاره له دنيا نه ډېر غوره دى
- ۵:۹۳ - او خامخا ژر به تا ته ستا رب دركړي، نو ته به راضي (خوشحاله) شې
- ۶:۹۳ - ايا ته يې يتيم نه وې موندلى؟ پس پناه ځاى يې دركړ
- ۷:۹۳ - او ته يې ناخبره (او ناپوه) وموندلې، نو لار ښوونه يې (درته) وكړه
- ۸:۹۳ - او ته يې فقير وموندلې، نو غني يې كړې
- ۹:۹۳ - نو هر چې يتيم دى، نو ته (ده ته) قهر مه كوه
- ۱۰:۹۳ - او هر چې سوالگري دى، نو ته يې مه رټه
- ۱۱:۹۳ - او پاتې شو (نعمت) نو ته د خپل رب نعمت بيانوه



## (مکي) خرگند - الشرح ۹۴

- ۱:۹۴ - ايا مونږ تا لره ستا سینه نه ده فراخه کړې  
۲:۹۴ - او له تا نه مو ستا دروند بار کوز کړی  
۳:۹۴ - هغه (بار) چې ستا شا یې کړه (او) درنه کړې وه  
۴:۹۴ - او تا لپاره مو ستا ذکر اوچت کړ  
۵:۹۴ - نو بېشکه له سختۍ سره اساني شته  
۶:۹۴ - بېشکه له سختۍ سره اساني شته  
۷:۹۴ - نو کله چې ته فارغ شې، نو (په عبادت کې)، ځان ستړی کوه  
۸:۹۴ - او خاص خپل رب ته رغبت (او زاري) کوه

## (مکي) اینخر - التین ۹۵

- ۱:۹۵ - قسم دی په انخر او زیتون (بنوون) باندې  
۲:۹۵ - او په طور سینین (غره) باندې  
۳:۹۵ - او په دې امان ورکوونکي/امن والا ښار باندې  
۴:۹۵ - چې یقیناً یقیناً مونږ انسان په ډېر ښکلي صورت (او اعتدال) کې پیدا کړی دی  
۵:۹۵ - بیا دی مونږ وگرځاوه د ښکتو ډېر ښکته  
۶:۹۵ - مگر هغه کسان چې ایمان یې راوړی دی او نېک عملونه یې کړي دي، نو د دوی لپاره نه ختمېدونکی اجر دی  
۷:۹۵ - نو (ای د قیامت منکره!) له دې نه وروسته تا څه شی د قیامت په هکله دروغ گپلو ته آماده کوي؟  
۸:۹۵ - ایا الله تر ټولو لوی حاکم نه دی؟

## (مکي) کلک - العلق ۹۶

- ۱:۹۶ - ته د خپل هغه رب په نامه سره ولوله چې پیدا کړي یې دي (ټول مخلوقات)  
۲:۹۶ - ده انسان له پرنې (ټوټې) وینې نه پیدا کړی دی



- ۳:۹۶ - ته ولوله، په داسې حال کې چې ستا رب تر ټولو لوی کریم دی
- ۴:۹۶ - هغه چې په قلم سره یې ښوونه کړې ده
- ۵:۹۶ - انسان ته یې هغه څه ښودلي دي چې دی پرې نه پوهېده
- ۶:۹۶ - حقه دا خبره ده چې یقیناً انسان خامخا سرکشي کوي
- ۷:۹۶ - په دې وجه چې دی خپل ځان ویني چې دی بې پروا (بې حاجته) شو
- ۸:۹۶ - بېشکه خاص ستا رب ته بېرته ورتلل دي
- ۹:۹۶ - ته ما ته خبر راکړه د هغه کس چې منع کوي
- ۱۰:۹۶ - بنده (محمد ﷺ) لره کله چې دی لمونځ کوي
- ۱۱:۹۶ - ته ما ته خبر راکړه که چېرې دغه (بنده) په هدایت وي
- ۱۲:۹۶ - یا په تقوی (پرهېزگاری) سره حکم کوي
- ۱۳:۹۶ - ته ما ته خبر راکړه که دغه (منع کوونکی) تکذیب کوي او (له حق نه) مخ اړوي
- ۱۴:۹۶ - ایا دی نه پوهېږي چې بېشکه الله ویني؟
- ۱۵:۹۶ - داسې نه ده! قسم دی که دی منع نشو، (نو) مونږ به (دی) خامخا ضرور ډېر سخت راکاږو د تندي (وچولي) په وښتانو سره
- ۱۶:۹۶ - داسې تندي چې دروغجن (او) خطا کار دی
- ۱۷:۹۶ - نو دی دې خپل مجلس والا راوبلي
- ۱۸:۹۶ - ژر ده چې مونږ به ډېر سخت تند خوږه ملایک راوبلو
- ۱۹:۹۶ - داسې نه ده ته د ده خبره مه منه، او (الله ته) سجده کوه او (الله ته) ښه نژدې شه

## (مکي) اندازه - القدر ۹۷

- ۱:۹۷ - بېشکه مونږ دا (قرآن) د قدر په شپه کې نازل کړی دی
- ۲:۹۷ - او ته څه شي پوه کړې چې د قدر شپه څه شی دی؟
- ۳:۹۷ - د قدر شپه له زرو میاشتو نه غوره ده
- ۴:۹۷ - په دغه (شپه) کې (نور) ملایک او روح (جبریل) د خپل رب په حکم سره نازلېږي لپاره (د پوره کولو) د هر (مقرر شوي) کار



۵:۹۷ - (دغه شپه) سلامتیا ده، دغه (شپه) تر سبا ختلو پورې ده

## (مدني) روبان - البينة ۹۸

۱:۹۸ - هغه کسان چې کافران شوي دي، چې کتابيان او مشرکان دي، جدا کېدونکي نه وو تر دې چې دوی ته ښکاره دليل راشي

۲:۹۸ - چې د الله له جانبه رسول دی، چې (دوی ته) ډېرې پاکې صحيفې لولي

۳:۹۸ - په دغو (صحيفو) کې ډېر سم (او درست) حکمونه (او فريضې) دي

۴:۹۸ - او اهل کتاب په خپل مينځ کې سره جدا (او مختلف) شوي نه وو مگر وروسته له دې چې دوی ته ښکاره دليل راغی

۵:۹۸ - حال دا چې دوی ته حکم نه و ورکړی شوی مگر په دې چې دوی دې د الله عبادت کوي، په داسې حال کې چې دين (عبادت) دغه (الله) لره خالص کوونکي وي (او) حنيفان (له باطله حق ته راگرځېدونکي) وي، او (د دې چې) دوی دې لمونځ قايموي او زکاةت دې ورکوي اوهم دغه ډېر محکم دين دی

۶:۹۸ - بېشکه هغه کسان چې کافران شوي دي، چې اهل کتاب او مشرکان دي، (دوی به) د دوزخ په اور کې وي، چې په ده کې به تل ترتله وي. هم دغه کسان د خلقو بدترين دي

۷:۹۸ - بېشکه هغه کسان چې ايمان يې راوړی دی او نېک عملونه يې کړي دي همدغه کسان د خلقو بهترين دي

۸:۹۸ - د خپل رب په نيز د دوی بدله د تل اوسېدنې جنتونه دي چې د هغو له لاندې ولې بهېږي، چې دوی به په دغو کې تل ترتله همېشه وي، الله له دوی نه راضي شوی دی او دوی له هغه نه راضي شوي دي، دغه (وعده) د هغه چا لپاره ده چې له خپل رب نه وېرېږي

## (مدني) خوځيدنه - الزلزلة ۹۹

۱:۹۹ - کله چې ځمکه وخوزلی شي په خپلو سختو خوزولو سره

۲:۹۹ - او ځمکه خپل درانه بارونه بهر ته راوباسي

۳:۹۹ - او انسان به ووايي چې په دې څه شوي دي

۴:۹۹ - په دغې ورځې کې به دا ځمکه خپلې خبرې (حالات) بيانوي

۵:۹۹ - په دې سبب چې ستا رب به دې ته وحي وکړي



٦:٩٩ - په دغې ورځ کې به خلق بېرته راگرځي، په داسې حال کې چې بېل بېل (او مختلف) به وي،  
د دې لپاره چې دوی ته خپل عملونه وښودل شي

٧:٩٩ - نو هغه څوک چې د يوې ذرې په اندازه نېک عمل وکړي (، نو) دی به هغه وويني

٨:٩٩ - او هغه څوک چې د يوې ذرې په اندازه د شر (او بدۍ) عمل کوي (، نو) دی به هغه وويني

## (مکي) عادي - العاديات ١٠٠

١:١٠٠ - قسم دی په تېزو ځغلېدونکو اسونو، چې له سينو او گېډو نه اواز ايستونکي دي

٢:١٠٠ - پس (قسم دی) په هغو اسونو چې په خپلو سمانو سره تيرې وهي او اور را ايستونکي دي

٣:١٠٠ - پس (قسم دی) په هغو اسونو چې د سبا په وخت کې لوټمار کوونکي دي

٤:١٠٠ - نو په دغه وخت کې دغه (اسونه) گرد پورته کوي

٥:١٠٠ - پس په دغه وخت کې د لويې ډلې په مينځ کې ننوځي

٦:١٠٠ - چې بېشکه انسان د خپل رب ډېر ناشکره دی

٧:١٠٠ - او بېشکه دی په دې خبره يقيناً ښه خبردار (او گواه) دی

٨:١٠٠ - او بېشکه دی د مال په مينه کې يقيناً ډېر سخت دی

٩:١٠٠ - ايا نو دی نه پوهېږي کله چې هغه (مړي) راوښکل شي چې په قبرونو کې دي؟

١٠:١٠٠ - او هغه څه رابنکاره کړی شي چې په سينو کې دي

١١:١٠٠ - بېشکه د دوی رب په دغې ورځ کې په دوی باندې يقيناً ښه خبردار دی.

## (مکي) تند - القارعة ١٠١

١:١٠١ - (د زړونو) ټکوونکی (قيامت)

٢:١٠١ - (د زړونو) ټکوونکی څه شی دی؟

٣:١٠١ - او ته څه شي پوه کړې چې (د زړونو) ټکوونکی څه شی دی؟

٤:١٠١ - (دی به زړونه ټکوي) په هغې ورځ کې چې خلق به د خواره کړی شويو پتنگانو په شان شي

٥:١٠١ - او غرونه به د ډانډس کړی شوې رنگينې وړی په شان شي



۱۰۱:۶ - نو هر چې هغه څوك دى چې د هغه تلې درنې شوې

۱۰۱:۷ - نو دى به په ډېر بڼه ژوندون كې وي

۱۰۱:۸ - او پاتې شو هغه كس چې د هغه تلې سپكې شوې

۱۰۱:۹ - نو د ده استوگنځى هاويه ده

۱۰۱:۱۰ - او ته څه شي پوه كړې چې دغه (هاويه) څه شى دى؟

۱۰۱:۱۱ - (دغه) ډېر گرم اور دى

### (مكي) ډېروالى - التكاثر ۱۰۲

۱۰۲:۱ - تاسو غافله كړئ فخر كولو په يو بل باندې په ډېروالي (د مال، اولاد او قام) سره

۱۰۲:۲ - تر هغه پورې چې تاسو هدېرو ته ورشئ

۱۰۲:۳ - داسې نه ده په كار، ژر ده چې تاسو به پوه شئ

۱۰۲:۴ - بيا بېخي داسې نه ده، ژر ده چې تاسو به پوه شئ

۱۰۲:۵ - داسې نه ده كه تاسو په علم اليقين سره پوهېدلى

۱۰۲:۶ - تاسو به خامخا ضرور دوزخ وينئ

۱۰۲:۷ - بيا به تاسو خامخا ضرور دغه (دوزخ) د يقين په سترگو وينئ

۱۰۲:۸ - بيا به په دغې ورځ كې له تاسو نه خامخا ضرور د نعمتونو په باره كې تپوس كېږي

### (مكي) مازديگر - العصر ۱۰۳

۱۰۳:۱ - قسم دى په عصر (مازديگر، يا زمانه)

۱۰۳:۲ - چې بېشكه يقيناً انسان په زيان (او تاوان) كې دى

۱۰۳:۳ - غير له هغو كسانو نه چې ايمان يې راوړى دى او نېك عملونه يې كړي دي او يو بل ته يې

د حق (دين) وصيت كړى دى، او يو بل ته يې د صبر وصيت كړى دى

### (مكي) غيبت كوونكى - الهمزة ۱۰۴

۱۰۴:۱ - هلاكت دى د هر ډېر غيبت كوونكي، ډېر عيبت لگوونكي لپاره



۲:۱۰۴ - هغه چې مال يې جمع کړی دی او دغه يې بيا بيا شمېرلی (او ذخيره کړی) دی

۳:۱۰۴ - دی خيال کوي چې بېشکه د ده مال به دی تل ژوندی وساتي؟

۴:۱۰۴ - داسې هيڅکله نشي کېدی، دی به خامخا ضرور په حطمه (ماتوونکي او سوځوونکي دوزخ) کې وغورځول شي

۵:۱۰۴ - او ته څه شي پوه کړې چې حطمه څه شی دی؟

۶:۱۰۴ - د الله هغه بل کړی شوی اور دی

۷:۱۰۴ - هغه چې په زړونو راخېژي (او غالب کېږي)

۸:۱۰۴ - بېشکه دغه (اور) به په دوی باندې (له هره جانبه) رابند کړی شوی وي

۹:۱۰۴ - په اوږدو (رانبڼکلی شويو) ستنو کې

### (مکي) فيل - الفيل ۱۰۵

۱:۱۰۵ - ايا ته نه يې خبر شوی چې ستا رب له فيل والو سره څنگه کار کړی و؟

۲:۱۰۵ - ايا د هغوی چل (او مکر) يې په گمراهۍ او زيان کې نه و گرځولی؟

۳:۱۰۵ - او په دوی باندې يې ډلې ډلې مرغان راخوشې کړل

۴:۱۰۵ - چې دغو (مرغانو) به دوی لره په داسې کاپو ويشتل چې له خټو نه جوړ، په اور پخ شوي

۹۹

۵:۱۰۵ - نو دغه (خلق) يې د خوړل شويو وښو په شان وگرځول

### (مکي) قريش ټولنه - قريش ۱۰۶

۱:۱۰۶ - د قريشو له يو بل سره د الفت له وجې نه

۲:۱۰۶ - د ژمي او اوږي په سفر کې د دوی د الفت په وجه

۳:۱۰۶ - نو لازم دي چې دوی د دې کور د رب عبادت وکړي

۴:۱۰۶ - هغه (رب) چې دوی ته يې له لوړې نه (د بچ کولو لپاره) طعام ورکړی دی او دوی ته يې

له وېرې نه (د ساتلو لپاره) امن (او بې خوفې) ورکړې ده



### (مکي) کمښت - الماعون ۱۰۷

- ۱:۱۰۷ - ايا تا هغه کس ليدلی چې د بدلي ورځ (قيامت) دروغ گڼي  
۲:۱۰۷ - نو همدغه هغه کس دی چې یتیم ته دیکې ورکوي  
۳:۱۰۷ - او مسکین ته په طعام ورکولو ترغیب نه ورکوي  
۴:۱۰۷ - نو هلاکت دی لمونځ کوونکو لره  
۵:۱۰۷ - هغه کسان چې دوی له خپلو لمونځونو نه غافله (او اعراض کوونکي) وي  
۶:۱۰۷ - هغه کسان چې دوی ریاکاري کوي  
۷:۱۰۷ - او دوی ماعون (د استعمال عام څیزونه هم له یو بل نه) منع کوي

### (مکي) پرېماني - الکوتر ۱۰۸

- ۱:۱۰۸ - بېشکه مونږ تا ته کوثر درکړی دی  
۲:۱۰۸ - نو ته د خپل رب لپاره لمونځ کوه او قرباني کوه  
۳:۱۰۸ - بېشکه ستا دښمن هم هغه بې بنیاده (او لولده) دی

### (مکي) پټوونکي - الکافرون ۱۰۹

- ۱:۱۰۹ - دوی ته ووايه ای پټوونکو  
۲:۱۰۹ - زه د هغو (شيانو) عبادت نه کوم چې تاسو يې عبادت کوئ  
۳:۱۰۹ - او نه تاسو د هغه ذات عبادت کوونکي یئ چې زه يې عبادت کوم  
۴:۱۰۹ - او نه زه د هغه شي عبادت کوونکی يم چې تاسو يې عبادت کړی دی  
۵:۱۰۹ - او نه تاسو عبادت کوونکي یئ د هغه ذات چې زه يې عبادت کوم  
۶:۱۰۹ - تاسو لپاره ستاسو دين دی او زما لپاره زما دين دی

### (مدني) مرسته - النصر ۱۱۰

- ۱:۱۱۰ - کله چې د الله مدد راشي او فتح



۲:۱۱۰ - او ته خلق ووينې چې د الله په دين کې پلې پلې داخلېږي  
۳:۱۱۰ - نو ته پاكي بيانوه د خپل رب له ستاينې سره او له ده نه مغفرت غواړه، بېشکه دی تل ښه  
توبه قبلوونکی دی

### (مکي) رسی - المسد ۱۱۱

۱:۱۱۱ - د ابو لهب دواړه لاسونه دې هلاک شي او دی هلاک شو  
۲:۱۱۱ - د ده هېڅ په کار رانغی د ده مال او (نه) هغه څه چې ده گټلي وو  
۳:۱۱۱ - ژر ده چې دی به لمبې وهونکي اور ته داخل شي  
۴:۱۱۱ - او د ده ښځه هم، (زه د دغې) د لرگو اوچتونکې (مذمت کوم)  
۵:۱۱۱ - د دې په غاړه کې د کجورې د پټ مضبوطه رسی ده

### (مکي) رښتیا والی - الإخلاص

۱:۱۱۲ (دوی ته ووايه چې الله یو دی  
۲:۱۱۲ - هم دا الله بې نیاز (بې حاجته) دی  
۳:۱۱۲ - نه یې (څوک) زېږولی دی او نه دی (له چا) زېږول شوی دی  
۴:۱۱۲ - او د ده هیڅوک سیال (او) برابر نشته

### (مکي) لمر څرک - الفلق ۱۱۳

۱:۱۱۳ - ووايه زه په رب د سبا پورې پناه نیسم  
۲:۱۱۳ - د هر هغه شي له شر نه چې ده پیدا کړی دی  
۳:۱۱۳ - او د تیارې شپې له شر نه کله چې تکه توره (او خوره) شي  
۴:۱۱۳ - او له شره د هغو (جادوگرو) ښځو چې په غوټو کې پوکي وهونکې دي  
۵:۱۱۳ - او د حسد کوونکي له شر نه کله چې دی حسد (شروع او ښکاره) کړي



## (مکي) وگري - الناس ۱۱۴

۱:۱۱۴ - ووايه زه د خلقو په رب پورې پناه نيسم

۲:۱۱۴ - چې د خلقو بادشاه دی

۳:۱۱۴ - د خلقو (حقيقي) معبود دی

۴:۱۱۴ - له شره د وسوسې اچوونکي، تښتېدونکي

۵:۱۱۴ - هغه چې د خلقو په سينو کې وسوسې اچوي

۶:۱۱۴ - چې (دغه وسوسې اچوونکي) له پپريانو او انسانانو ځنې دي



**Get more e-books from [www.ketabton.com](http://www.ketabton.com)  
Ketabton.com: The Digital Library**